5¢ STE MARIA GORETTI
Min. : 55 — Max. : 80
BEAU ET CHAUD
Détails en page 2

MLLE LORTIE
POUR FILIERE
0-1 2EME EDITION

LA PRESSE

Le plus grand quotidien français d'Amérique

DERNIÈRE ÉDITION
ANNONCES CLASSÉES VI.4-3711

76e ANNEE — No 224 | MONTREAL, SAMEDI 9 JUILLET 1960 | 2 CAHIERS — 50 PAGES

Augmentations aux employés des postes

par Michel LORRAIN

Trois-Rivières, 9. — Le ministre des Postes, M. William Hamilton, a annoncé hier soir que 15,758 employés des postes bénéficieront d'augmentations de salaires variant de $300 à $480 par année.

Il s'agit d'une augmentation moyenne de 12.5 p. 100 et coûtera au gouvernement la somme de $7,341,595 par année, ce qui constitue en argent "La plus forte hausse" jamais accordée à cette catégorie d'employés, a dit le ministre.

M. William Hamilton parlait alors au 32e congrès de l'Association fédérée des facteurs du Canada, qui doit se terminer aujourd'hui à Trois-Rivières.

Le ministre des Postes a déclaré ce qui suit : "Comme vous le savez, depuis quelque temps, la Commission du service civil a fait des recommandations au gouvernement à propos des augmentations de salaires et plusieurs de ces recommandations ont été annoncées. Je puis dire que nous avons accepté ces recommandations concernant les facteurs, les commis de postes, les préposés au triage et les coordonnateurs du courrier.

"Et les premières nouvelles, je crois que vous les trouverez acceptables, car elles ont été acceptées par le gouvernement et sont entrées en vigueur depuis le 1er juillet. Dans le cas des facteurs, l'augmentation sera de $420 par année et une augmentation semblable sera donnée aux commis postaux alors que l'augmentation des préposés au triage sera de $300 et celle des coordonnateurs de $480; des taux appropriés seront aussi consentis aux employés à temps partiel dans chacune de ces classes".

M. Hamilton a tenu à noter que c'était là la plus forte augmentation jamais accordée et qu'il en coûtera approximativement $7,341,595. Il s'agit là

Voir AUGMENTATION en p. 2

Déclaration faite "juste à temps"

Ottawa, 9. (PC) — Des directeurs de l'Union des employés des postes ont déclaré, hier soir, que les hausses de salaires annoncées par le ministre des Postes Hamilton ont été faite "juste à temps" pour empêcher que l'on prenne des mesures en vue d'un arrêt du travail à l'échelle du pays.

M. Hamilton avait fait savoir, un peu plus tôt hier soir, dans un discours prononcé à Trois-Rivières, que son ministère avait décidé d'accorder des augmentations de salaires à 15,758 employés.

M. Jack Roberts, secrétaire général de l'Association canadienne des employés de postes, a dit qu'un memorandum sur l'arrêt du travail qui devait être publié, aujourd'hui, sera retiré à la suite de la décision prise par M. Hamilton.

M. Roberts a tenu à souligner, toutefois, qu'il ne considérait point ces hausses de traitements comme adéquates et que les employés des postes ne seraient pas satisfaits.



JOHN F. KENNEDY



ADLAI E. STEVENSON



LYNDON B. JOHNSON

Importante conférence canado-américaine

Ottawa acceptera-t-il des armes nucléaires ?



IL EST SUR DE GAGNER — Ce fabricant de boutons de propagande aura du succès à la "convention" démocrate qui s'ouvrira lundi à Los Angeles : il a pris soin d'offrir une gamme d'articles susceptibles de plaire aux partisans de tous les aspirants à la candidature de ce parti. L'âne qu'il porte sur l'épaule est le symbole des démocrates.

Ottawa, 9. (UPI, AFP, Reuters) — Le comité ministériel de défense conjointe canado-américaine se réunira les 12 et 13 juillet à Montebello (Québec), a annoncé hier le premier ministre du Canada, M. John Diefenbaker. On s'attend que la délicate question de l'entreposage au Canada d'armes nucléaires américaines soit examinée au cours de ces entretiens, que présideront le secrétaire d'Etat des Etats-Unis, M. Christian Herter, et le ministre canadien des Affaires extérieures, M. Howard Green.

Souhait de M. Pearson

Prenant la parole aux Communes après que le premier ministre eut annoncé la réunion du comité, le chef de l'opposition libérale, M. Lester B. Pearson, a déclaré qu'il existe sans doute des problèmes en ce qui concerne la défense canado-américaine. Il a insisté sur les discussions en cours au sujet de l'entreposage possible d'ogives nucléaires américaines destinées aux forces armées canadiennes. "Il serait extrêmement souhaitable que certains de ces problèmes fussent clarifiés au cours de la réunion du comité", a-t-il ajouté.

M. Argue : indépendance

De son côté, le chef parlementaire du parti social-démocratique, M. Hazen Argue, a prié les ministres canadiens qui participeront à la réunion de faire preuve de l'indépendance que l'on attend du Canada sur le problème de la défense. Il est évident, a-t-il soutenu, qu'il y a des divergences entre les deux pays dans le domaine de la défense conjointe du continent nord-américain.

Les Etats-Unis ont toujours maintenu qu'ils doivent avoir le contrôle des ogives nucléaires qu'ils entreposent dans les pays alliés. D'autre part, M. Diefenbaker a récemment déclaré que le Canada exigera le contrôle de ces armes si notre pays décide de les utiliser pour sa défense.

Contrôle conjoint

Hier, M. Green a déclaré aux Communes que le Canada et les Etats-Unis avaient échangé des projets de notes sur la question d'entreposage d'ogives nucléaires américaines dans les bases américaines établies au Canada. Un tel échange, a ajouté le ministre, entre dans le cadre normal de négociations internationales.

Ottawa espère en arriver à un accord lui permettant de contrôler conjointement l'utilisation des ogives qui seraient éventuellement entreposées dans les bases de Goose Bay, Ladrabor, et Harmon, Terre-Neuve.

Les participants

La réunion qui s'ouvrira mardi à Montebello sera la troisième du comité de défense conjointe canado-américain, établi par accord mutuel des deux gouvernements lors des entretiens que MM. Diefenbaker et Eisenhower avaient eus en juillet 1958. La seconde avait eu lieu en novembre dernier au Camp David, Maryland. Ces consultations ne sont pas limitées à l'examen des problèmes militaires; elles portent également sur l'étude des aspects politiques et économiques de la défense.

Outre M. Green, les représentants du Canada à Montebello seront le ministre des Finances, M. Fleming, le ministre de la Défense nationale, M. Pearkes, et le ministre de la Production de défense, M. O'Hurley.

M. Herter sera accompagné du secrétaire au Trésor, M. Anderson, et du secrétaire à la Défense, M. Gates.

La session, pas ajournée à l'automne

Ottawa, 9. (PC) — M. John Diefenbaker, premier ministre du Canada, a déclaré, hier, que la session du Parlement fédéral se poursuivra tant que le bill des droits de l'homme ne sera pas approuvé.

M. Diefenbaker a révélé son attitude alors qu'il répondait, aux Communes, à M. L. B. Pearson, chef de l'Opposition, qui lui demandait si le gouvernement a l'intention de tenter l'approbation finale du bill des droits de l'homme, lorsqu'un comité de la Chambre basse en aura terminé l'étude.

M. Diefenbaker a ajouté que son gouvernement n'a pas considéré la possibilité d'ajourner la session à l'automne prochain.

LISEZ...
en page 27
A l'occasion de la
fête nationale des Français
UN DOCUMENTAIRE SUR LE
QUATORZE JUILLET
★★★
en page 29
REGARDS SUR LE MONDE
René CLAIR
nouvel académicien
PARIS
ville des princes et des rois
Elvis PRESLEY
dans une nouvelle carrière

La trêve sera-t-elle observée ?

LA VIOLENCE FLAMBE TOUJOURS EN ITALIE

Rome, 9. (PA-UPI-AFP) — La police italienne en est venue aux prises une fois de plus avec les manifestants de gauche, hier en Sicile. A Palerme, la police a ouvert le feu sur les manifestants qui l'attaquaient en lançant des pierres. Un jeune homme a été tué, une centaine de personnes blessées et plus de 300 arrêtées. A Catane également, un manifestant a été tué et d'autres blessés.

Les rapports de police ont été publiés au moment où le parti communiste acceptait de participer à une trêve de 15 jours qui permettrait de rétablir l'ordre social au pays. Le parti chrétien-démocrate du gouvernement et les socialistes de gauche avaient auparavant accepté la proposition de trêve du président du Sénat. Seuls les partis de droite (néo-fascistes, monarchistes et libéraux) l'ont refusée.

La situation demeure cependant tendue en Italie. A Florence, hier soir, la police a dû se servir de gaz lacrymogène pour disperser des manifestants anti-fascites.

A Reggio Emilia, ville industrielle du nord, une foule de plusieurs milliers de personnes a rendu hommage aux cinq personnes qui ont été tuées jeudi au cours d'une manifestation.

Grève générale

La grève générale de 10 heures décrétée hier par les syndicats communistes a réussi dans une proportion de 60%. La situation était calme à Rome où des brigades de police surveillaient tous les points stratégiques.

En dépit de la trêve, le gouvernement de M. Fernando Tambroni a émis hier soir un communiqué confirmant sa déclaration de jeudi, à savoir qu'il ferait son devoir jusqu'au bout en défendant l'Etat et les institutions démocratiques.

Depuis une semaine que durent les manifestations à travers l'Italie, sept personnes ont été tuées et des centaines de policiers et de manifestants ont été blessés. C'est la plus grave flambée de violence qu'ait connue l'Italie de l'après-guerre.

Contre le fascisme

Les partis de gauche dirigeaient leurs attaques contre les néo-fascistes dont les 24 votes à l'Assemblée ont permis de maintenir le gouvernement chrétien-démocrate de M. Tambroni.

Le président du Sénat, M. Cesare Merzagora, a fait hier sa proposition d'une trêve de 15 jours à laquelle il a invité tous les partis et les syndicats à se joindre.

Voir M. "K" en page 2

A la veille de la "convention" démocrate

Kennedy reste favori, mais la fièvre monte

Los Angeles, 9. (UPI-PA-AFP) — A deux jours à peine de la "convention" démocrate, il semble bien que quatre aspirants se feront la lutte pour obtenir la candidature de leur parti à l'élection présidentielle de novembre prochain.

M. Adlai E. Stevenson a en effet annoncé vendredi qu'il acceptera d'être mis sur les rangs et qu'il mènera une énergique campagne s'il est choisi une troisième fois candidat. Fort de l'appui de nombreux chefs ouvriers, le sénateur John F. Kennedy reste favori, même s'il a peu de chances d'être élu au premier tour, mais M. Stevenson et les deux autres candidats, les sénateurs Lyndon B. Johnson et Stuart Symington, ne sont pas près d'abandonner la partie. En fait, les pronostics varient tellement d'une région à l'autre que l'on ne saurait prédire quel sera l'élu.

Il faudra 761 voix

Le nombre minimum de voix requis pour être élu est de 761. Or les partisans de M. Kennedy estiment que ce dernier est déjà assuré de recueillir entre 600 et 721 voix au premier tour.

M. Johnson soutient de son côté qu'il peut compter sur plus de 500 voix au premier tour. M. Symington, qui a l'appui de l'ancien président Truman, semble moins favorisé que MM. Kennedy et Johnson au départ. M. Truman a décidé hier d'assister à la "convention", contrairement à ce qu'il avait annoncé ces jours derniers.

Quant à M. Stevenson, il aura l'appui des "libéraux", mais on incline à croire qu'il pourra difficilement sortir victorieux.

Voir KENNEDY en page 2

Castro fustige les erreurs de la politique américaine

La Havane, 9. (PA, UPI) — Le premier ministre Fidel Castro a déclaré, hier soir, que Cuba sortira victorieux de son combat contre les Etats-Unis pour la survivance économique, parce qu'il a "la justice et l'histoire" avec lui.

Dans son émission télévisée du vendredi soir, Castro a affirmé que son gouvernement ne réagirait pas aux "agressions" américaines de la façon prévue par le Département d'Etat. Mais il n'a pas révélé ce que serait la riposte cubaine à la réduction des importations de sucre de ce pays aux Etats-Unis.

"Nous avons pu observer que les Américains attendent que Cuba fasse un geste et ensuite ils agissent", a-t-il dit. "Et habituellement i lscommettent une erreur. Au cours de ces dernières années, la politique étrangère américaine a été caractérisée par ses erreurs".

Manifestation à La Havane

Castro a prononcé cette allocution peu de temps après qu'une foule considérable se fut rassemblée devant l'ambassade

Voir CASTRO en page 2

sommaire

	PAGES
Annonces classées	36 à 46
Bridge	9
Comiques	47
Courrier-Confidences	8
Décès, Naissances, etc.	49
Echecs et Dames	48
Editorial	4
Finance	20 et 21
Immeuble	28
La vie agricole	48
La Vie dans les Parcs	24
La vie syndicale	33
Les Tribunaux	26
Littérature et Beaux-Arts	13
Mots croisés	9
Radio et Télévision	9
Sciences	34
Session fédérale	19
Spectacles et Concerts	10 à 12
Sports	14 à 18
Tourisme	30 à 32
Vie féminine	6
Vie religieuse	25
Vie sociale	7
Votre horoscope	8
Votre médecin	8

Pendant que Brazzaville regorge de réfugiés

Lumumba parvient à freiner la rébellion des Congolais

Léopoldville, 9. (Reuters) — Après que le gouvernement congolais eut promis de licencier de l'armée tous les officiers de race blanche, les rebelles militaires noirs ont apparemment mis fin au règne de terreur qu'ils avaient déclenché 12 heures plus tôt.

D'aucuns redoutaient toutefois qu'à la faveur des ténèbres renaisse l'atmosphère quasi anarchique qui a forcé des centaines d'Européens — des Belges en majorité — à fuir cette ancienne colonie belge par le fleuve Congo et à gagner Brazzaville, capitale de l'ancienne colonie congolaise française.

Les rebelles noirs ont mené tous les Européens dans la rue sous la menace des armes et ils ont imposé leur propre loi martiale à Léopoldville, où la République congolaise a été proclamée il y a à peine huit jours.

Exode

Ceux qui s'enfuiyaient par crainte d'être attaqués étaient, pour la plupart, des femmes et des enfants, dont plusieurs vêtus uniquement de pyjamas.

Environ 1,300 d'entre eux ont eu le temps de traverser le fleuve avant que les militaires, munis de baionnettes, ne bloquent les routes conduisant à l'aéroport et aux traversiers.

Les rebelles se sont rendus maîtres du service téléphonique, des postes de radio et de télégraphe et ils ont virtuellement isolé Léopoldville du reste du monde.

L'atmosphère s'est détendue toutefois lorsque le premier ministre, M. Patrice Lumumba, a annoncé qu'il était parvenu à s'entendre avec les mutins pour licencier tous les officiers blancs et à former une armée strictement congolaise.

Le problème des officiers de race blanche a été l'un des facteurs qui ont déclenché la mutinerie au sein de l'armée il y a quelques jours.

Renforts

A Bruxelles, le cabinet belge te se dirigeaient vers le Congo

Voir CONGO en page 2



MONTREALAISE AU CONGO : Parmi les Canadiens actuellement au Congo, déchiré par de violentes émeutes, se trouve une Montréalaise qui occupe depuis deux ans le poste de secrétaire du représentant commercial du ministère Fédéral du Commerce à Léopoldville. Il s'agit de Mlle Simone Morel, 40 ans, qui devait rentrer au pays le 30 août prochain. Mlle Morel a écrit à ses parents, la semaine dernière, se contentant de signaler qu'elle aurait beaucoup de choses à raconter à son retour.

250 Canadiens au Congo

Ottawa, 9. (UPI) — Le ministère canadien des Affaires extérieures a fait savoir aujourd'hui qu'il évalue à 250 environ le nombre de Canadiens qui sont actuellement en République du Congo (anciennement le Congo belge). Il s'agirait pour la plupart de missionnaires et de leurs familles.

Le Canada est représenté dans ce pays par son attaché commercial, M. Roger Bull, fils de l'ambassadeur de notre pays au Japon. Il se trouve que l'ambassadeur Bull qui, il y a peu de temps, est rentré au Canada en congé, a passé quelques jours avec son fils. Celui-ci lui avait déclaré qu'à son avis le Congo accederait sans heurts à l'indépendance et qu'il réussirait à résoudre les problèmes que susciterait son état primitif.

Toutes les mesures destinées à protéger et à évacuer les Canadiens de la région, déclarent les porte-parole officiels, seront prises de façon conjointe avec les représentants du Royaume-Uni. Ceux-ci sont prêts à apporter leur aide aux Canadiens et à tous les autres sujets britanniques qui entreraient en rapport avec eux.

D'après les E.-U.

"K" poursuit une politique de menaces

Washington, 9. (UPI-PA-AFP) — Le département d'Etat américain a accusé hier le premier ministre de l'Union soviétique, M. Nikita Khrouchtchev, de préférer les menaces aux négociations dans la conduite de sa politique extérieure. Le porte-parole américain a déclaré : "La menace de M. Khrouchtchev de conclure un traité de paix séparé avec le régime de l'Allemagne de l'Est, si le parlement de l'Allemagne de l'Ouest décidait de se réunir à Berlin, n'est qu'une autre manifestation de l'intervention soviétique dans les affaires intérieures du monde libre."

M. Khrouchtchev, qui est entré hier à Moscou, avait proféré cette menace avant de quitter l'Autriche où il a effectué un voyage de neuf jours.

Voir M. "K" en page 2



"K" S'AMUSE — M. Khrouchtchev serre contre lui une bouteille de vin qui lui a été offerte au cours de son voyage de neuf jours en Autriche. Derrière lui, M. Gromyko, ministre soviétique des Affaires étrangeres.

Enquête royale réclamée sur l'administration de R.-Canada

-- M. Tremblay, Paul et Johnson

par Amédée GAUDREAULT

Ottawa, 9. — L'avalanche annuelle de critiques formulées par certains députés conservateurs québecois contre la Société Radio-Canada a débuté hier, aux Communes, quand, notamment, MM. Jean-Noel Tremblay, de Roberval, Rémi Paul, de Berthier-Maskinongé, et M. Johnson, de Chambly-Rouville, mécontents du peu de renseignements qu'ils ont obtenus à l'enquête parlementaire de l'an dernier, ont réclamé une enquête royale sur l'administration de Radio-Canada.

MM. Georges Valade, de Ste-Marie, et L.-J. Pigeon, de Joliette - L'Assomption - Montcalm, ont aussi participé au débat, chez les conservateurs de même que MM. J.-Paul Deschâtelets, de Maisonneuve-Rosemont, J. W. Pickersgill, de Bonavista-Twillingate, et Alexis Caron, chez les libéraux. Ceci durant l'étude des crédits de l'hon. G. Nowlan, ministre du Revenu national et responsable de Radio-Canada devant le parlement.

M. Johnson, qui a prononcé le discours le plus virulent, a déclaré que le réseau français de Radio-Canada est une institution gavée de millions par l'Etat où règne le favoritisme politique au profit des libéraux et des socialistes, où dominent des cliques familiales ou encore des "petits amis" ainsi que des "maîtresses" et qu'il est temps qu'on "fasse la lumière sur les agissements de ces personnes", avant "que la population ne se révolte et n'exige qu'on jette cet organisme aux vidanges".

M. Alexis Caron a répliqué à M. Johnson, l'accusant de "lâcheté" pour avoir ainsi, "protégé par son immunité parlementaire", tenté de salir des réputations en répétant des "rumeurs de faubourgs" et en faisant des insinuations contre des hommes qui lui sont supérieurs. "J'espere que les électeurs du député se souviendront du discours qu'il vient de prononcer aux prochaines élections", a déclaré le député de Hull, disant que tout n'est certes pas parfait à Radio-Canada, mais qu'on a tort de critiquer systématiquement cette société.

Voici un résumé des discours prononcés :

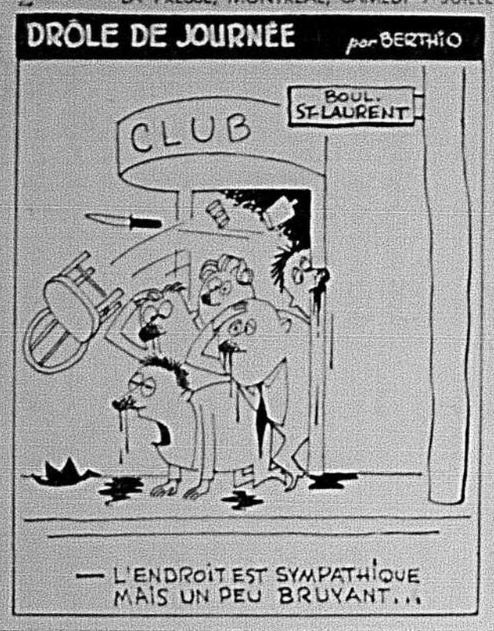
M. Tremblay

Le député de Roberval a noté que Radio-Canada présente un budget de $71 millions, "discretement, sans donner trop de détails".

M. Tremblay a dit que Radio-Canada parait se considérer souveraine et être sûre de l'impunité. La Société est "devenue une chasse-gardee inaccessible où règnent le fa-

Voir ENQUETE en page 19

DRÔLE DE JOURNÉE par BERTHIO



Trujillo accusé

L'OEA agrée la requête du Venezuela

Washington, 9. (AFP) — En un temps record, le conseil de l'organisation des Etats américains, réuni en séance extraordinaire, a accepté hier à l'unanimité la demande du gouvernement vénézuélien d'appliquer le traité interaméricain d'assistance mutuelle contre la République Dominicaine et de convoquer, au plus tôt, une réunion extraordinaire des ministres des affaires étrangères.

Cette réunion, dont la date et le lieu seront fixés ultérieurement par le conseil, sera la première dans son genre dans toute l'histoire du panaméricanisme. Bien que le traité de Rio de Janeiro ait été invoqué à plusieurs reprises, les conflits qui avaient motivé ce recours avaient toujours été réglés avant que les ministres des affaires étrangères ne se fussent rencontrés. Les cinq réunions extraordinaires des ministres des affaires étrangères, dont la dernière avait siégé dans la capitale chilienne l'été dernier, avaient été convoquées dans le cadre de la charte de l'OEA et non pas du traité de Rio. Les articles 39 et 40 de la charte stipulent qu'une telle réunion de ministres peut avoir lieu pour "étudier des problèmes d'un caractère urgent et d'un intérêt commun à tous les Etats américains . . ." et que "tout Etat membre peut demander la convocation d'une telle réunion".

Commission d'enquête décidée

La résolution approuvée à l'unanimité prévoit la transformation immédiate du conseil de l'OEA en organisme de consultation et autorise le président du conseil à désigner une commission qui enquêtera sur les faits dénoncés par le Venezuela et ses antécédents.

La commission d'enquête que le président du conseil désignera incessamment, se rendra au Venezuela pour examiner les preuves des autorités vénézuéliennes sur la participation et la responsabilité des autorités dominicaines dans la tentative d'assassinat du président Romulo Betancourt du Venezuela le 24 juin dernier. Le représentant dominicain a indiqué que si la commission le jugeait utile, son gouvernement ne s'opposerait pas à ce qu'elle visite également la République Dominicaine.

D'après un accord préliminaire, la commission d'enquête serait composée des ambassadeurs Emilio Donato del Carril d'Argentine, Erasmo de la Guardia de Panama, et John C. Dreier des Etats-Unis.

Jugement réservé sur le fond

Avant l'approbation par 19 sur les 21 délégations présentes, — la République Dominicaine et le Venezuela en tant que parties au litige n'étant pas autorisés à voter, — du projet de résolution, plusieurs représentants ont pris la parole pour souligner le caractère urgent du problème que le Venezuela a soumis au conseil.

Le représentant de la partie plaignante, l'ambassadeur Marcos Falcon Briceno, n'est pas intervenu dans le débat. L'ambassadeur du pays accusé, M. Virgilio Diaz Ordonez, s'est borné à déclarer qu'il ne s'opposerait pas à une décision prise par la majorité, mais a ajouté : "Lorsque la justice et la vérité sont soumises au jugement d'une majorité, cette justice et cette vérité sont souvent enterrées, mais pas mortes."

La Bible vous parle

Nous nous glorifions des tribulations, sachant bien que la tribulation produit la constance, la constance une vertu éprouvée, la vertu éprouvée l'espérance. (Rom 5, 3) (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible)

CASTRO

SUITE DE LA PAGE 1

mexicaine afin d'exprimer sa gratitude pour l'appui apporté au peuple cubain par un membre du Congrès mexicain.

Les manifestants portaient des pancartes avec les inscriptions : "Cuba si, Yankees no" et "Viva Mexico, viva Cuba".

En se dirigeant vers l'ambassade mexicaine, le cortège est passé devant l'ambassade américaine. Les manifestants ont alors brandi quelques pancartes portant des inscriptions anti-américaines, mais ils se sont abstenus de tout autre geste hostile.

Remerciements au Mexique

A l'ambassade du Mexique, le ministre cubain des Affaires étrangères, M. Raul Roa, s'est entretenu avec l'ambassadeur Gilberto Bosquez et lui a transmis les remerciements de son gouvernement pour l'intervention du leader au Congrès mexicain, M. Emilio Sanchez Piedras.

Il est à prévoir que la déclaration de solidarité mexicaine apportera un nouvel élément de confiance à Fidel Castro dans sa lutte contre les Etats-Unis.

Au moment même où arrivait à La Havane un pétrolier britannique avec une cargaison de 16,000 tonnes de pétrole soviétique, le gouvernement cubain convoquait la population pour une manifestation monstre qui doit grouper dimanche environ 1,500,000 personnes.

Par ailleurs, il semble que la décision de la Ligue internationale de baseball de supprimer la franchise des Sugar Kings de La Havane intensifiera, plus que toute autre circonstance précédente, le sentiment anti-américain des Cubains.

ETES-VOUS EN QUETE D'UNE PROPRIETE SUR LE BORD D'UN LAC ?

Nous vous invitons à venir voir notre centre de choix et déjà établi à



LAC NOTRE-DAME
LAC ST-VICTOR

Les 2 plus beaux et plus grands lacs aussi près de Montréal

- Situé à Montfort dans une des plus belles régions montagneuses des Laurentides
- A 54 milles seulement du centre d'achats Rockland, via l'autoroute des Laurentides
- 9 milles de grève
- Eau propre et claire comme du cristal
- Excellentes chasse et pêche à la truite
- Natation et ski nautique excellents
- De GRANDS terrains magnifiquement boisés et des restrictions quant à la construction vous assurent toute l'intimité désirée.
- Prix à compter de 1000 dollars.

Ouvert tous les jours durant toute la saison

Montfort Lakes Development

Suivez les enseignes à partir de PIEDMONT ou pour obtenir renseignements, tél. UN. 6-4151

TOUR DU MONDE

Inde : grève des services publics

Nouvelle-Delhi, 9. (Reuters) — Les dirigeants de 2,000,000 d'employés du gouvernement, en Inde, ont déclaré qu'il proclameraient une grève lundi, malgré l'interdiction du gouvernement. La grève, qui porte sur des réclamations de salaire, paralysera les chemins de fer, le service postal et d'autres départements publics. L'armée se prépare à assurer le fonctionnement de certains de ces services.

* * *

Plan américain pour l'Amérique du Sud

Newport, 9. (PA) — Le président Eisenhower et le secrétaire d'Etat américain, M. Christian Herter, se rencontreront à Newport lundi pour discuter de la crise cubaine et compléter un projet américain pour l'élévation du niveau de vie en Amérique du Sud. Ce plan doit être soumis à la réunion des délégués des 21 nations de l'Organisation des Etats américains, à Bogota, Colombie, le 5 septembre prochain. M. Douglas Dillon représentera les Etats-Unis.

* * *

Eaux du lac Rinihue libérées, au Chili

Santiago, 9. (Reuters) — Les ingénieurs ont commencé à liberer, hier, les eaux du lac Rinihue, à 56 milles de Valdivia. Les eaux du lac, qui s'elevaient de 66 pieds au-dessus du niveau normal, s'écoulent par des canaux creusés à cette fin. Valdivia est en état d'alerte, tout danger n'étant pas écarté, mais la population demeure calme. Les ingenieurs prévoient qu'ils pourront contrôler l'écoulement.

* * *

Bevan incinéré au son de la Sixième

Tredegar, Pays de Galles, 9. (Reuters-AFP) — Le corps d'Aneurin Bevan a été incinéré hier, au crématorium de Croesyceiliog, au Pays de Galles. Seuls quelques intimes assistaient à la cérémonie qui s'est déroulée au son de la sixième symphonie de Beethoven, que le leader travailliste aimait particulièrement. Ses cendres reposeront dans un monument très simple qui sera érigé dans les environs, à l'endroit où il parla publiquement pour la première fois, il y a 35 ans.

* * *

Un congrès néo-nazi qui n'aura pas lieu

Bonn, 9. (AFP-Reuters) — Cinq mille syndicalistes ont mis hier le parti néo-nazi dans l'impossibilité de tenir son congrès, qui devait avoir lieu à Hildesheim, en Basse-Saxe, en organisant une contre-manifestation. Les syndicalistes ont occupé tous les sièges et bloqué les entrées des quatre restaurants où devaient se tenir les réunions du parti néo-nazi. Auparavant, une cour avait rejeté une requête de la municipalité visant à interdire le congrès en question.

* * *

Voleur de $290,000

Charleston, Virginie occidentale, 9. (PA) — Earl Hayes Mathews, chauffeur d'autobus âgé de 32 ans, a été arrêté hier et accusé du vol le plus considérable jamais commis en Virginie occidentale. Il a admis coffre-fort massif du département des véhicules pour l'Etat. Il a déclaré avoir commis seul le vol, dans la nuit du 19 ou 20 juin, en s'introduisant par une étroite ouverture de ventilateur. L'argent a été retrouvé dans son auto.

* * *

Billet d'avion contre un billet de paquebot

Liverpool, 9. (AFP-Reuters) — De nombreux avions ont été affectés hier au transport des passagers de deux paquebots à destination du Canada, qui sont immobilisés à Liverpool par une grève illégale des garçons de table. Le "Carinthia" de la ligne Cunard et l'"Empress of England" de la ligne du Pacifique Canadien ont en effet offert à leurs passagers de faire le voyage par avion. La grève s'est étendue à 10 autres navires.

* * *

Le grand Rodéo de Calgary débute lundi

Calgary, 9. (PC) — La ville de Calgary se transforme en ville de cow-boys à la veille de sa semaine traditionnelle d'exposition et de rodéo. Les citoyens en grand nombre observent la coutume qui consiste à se revêtir pour la circonstance des accoutrements pittoresques du cow-boy. Des touristes viennent de tout le continent pour assister aux manifestations qui s'ouvriront lundi par un défilé matinal. On attend au moins 600,000 visiteurs. M. Diefenbaker, premier ministre du Canada, sera parmi les nombreuses personnalités qui se rendront à Calgary.

* * *

Nombreux incendies de forêt

Toronto, 9. (PC) — Les flammes ont ravagé hier des milliers d'acres de forêts canadiennes. La Colombie-Britannique, le Manitoba, la Saskatchewan et le nord de l'Ontario ont été le plus durement frappés. Dans les Maritimes, on ne rapporte que deux légers incendies de forêt au Nouveau-Brunswick. Les femmes et les enfants ont dû être évacués de deux villes du nord du Manitoba, à environ 400 milles de Winnipeg. Un autre incendie contrôle ravage la vallée Okanagan, en Colombie-Britannique.

Cinq cliniques de la Cr.-Rouge en province

La Société canadienne de la Croix-Rouge tiendra la semaine prochaine cinq cliniques de donneurs de sang dont deux à Farnham et deux autres dans des centres de province. Le calendrier de la semaine est le suivant :

Lundi : Imperial Oil Limited, 10510 rue Notre-Dame Est, Mtl, 9 h. 30 à 11 h. 30, 1 h. 30 à 4 h. 30.

Mardi : Bedford, Collège Saint-Damien, 3 h. à 5 h. 30, 7 h. à 9 h.

Mercredi : Knowlton, High School, 2 h. à 5 h., 7 h. à 9 h.

Jeudi : Farnham, hôtel de ville, 3 h. à 5 h. 30, 7 h. à 9 h. 30.

Vendredi : Farnham, Camp militaire, 10 h. à midi, 1 h. 30 à 4 h.

La Croix-Rouge rappelle aux donneurs éventuels la "Grande Joute" du 26 août au Stade Delorimier, à Montréal. Toute personne intéressée au baseball et au spectacle qui sera présenté ce soir-là peut obtenir un billet gratuit en donnant une chopine de sang soit à l'une des cliniques mobiles, soit au centre permanent de la Croix-Rouge, 2180 ouest, rue Dorchester, Montréal. Le centre est ouvert du lundi au jeudi, de 9 h. jusqu'à 5 h. 30 le vendredi.

AUGMENTATIONS

SUITE DE LA PAGE 1

du plus gros montant jamais accordé par le ministère des Postes pour des augmentations, en une seule année.

Le ministre des Postes a souligné que l'augmentation de salaire pour les facteurs représentait 12.5 pour cent, soit le plus haut pourcentage depuis 1950. Il a expliqué que le coût de la vie avait alors augmenté mais qu'aujourd'hui, les changements avaient été plutôt faibles.

L'augmentation consentie aux employés des postes entre dans la politique du gouvernement de reviser les salaires selon les catégories d'employés plutôt que d'accorder une augmentation générale couvrant tout le service civil.

La première de ces augmentations, soit $15,000,000 pour quelque 50,000 fonctionnaires, a été annoncée par le ministre des Finances, M. Fleming, lors du discours du budget, le 31 mars dernier. La dernière augmentation générale remonte à juillet 1957, alors qu'une hausse de 8 p. 100 avait été accordée.

CONGO

SUITE DE LA PAGE 1

afin de prêter main-forte aux 2,000 parachutistes laissés en ce pays après la proclamation de l'indépendance.

M. Lumumba a également fait savoir qu'un "groupe d'Européens" qui projetaient d'attenter à sa vie avaient échoué dans leur tentative. Les sentinelles postées à la résidence du premier ministre ont arrêté les conspirateurs.

Les autorités ont imposé le couvre-feu à 6 h. dans la capitale.

Conformément à l'entente qui a été conclue avec les rebelles noirs, les militaires belges agiront uniquement comme conseillers techniques auprès de l'armée. Un général congolais sera nommé au haut commandement militaire et M. Lumumba continuera d'assumer les fonctions de ministre de la Défense.

Pendant les heures au cours desquelles une guerre civile était à craindre, le président Joseph Kasavubu ainsi que M. Lumumba, accompagné des membres de son cabinet, poursuivaient leurs négociations avec les représentants des mutins au camp Rysdorf, en banlieue de Léopoldville.

Durant les pourparlers, les leaders rebelles ont proposé que M. Lumumba donne sa démission. Ils ont mentionné le nom de son adversaire politique, M. Albert Kalonji, chef des Balubas, comme son successeur éventuel.

Finalement, M. Lumumba a consenti à ce que l'armée soit composée uniquement de Congolais et que le président Kasavubu agisse comme commandant en chef en sa qualité de chef d'Etat.

Cette entente a calmé les esprits. Les femmes et des enfants ont recommencé à déambuler dans les rues comme si de rien n'était.

A Brazzaville, capitale de l'ancien Congo français, maintenant république indépendante, les réfugiés de Léopoldville sont arrivés aujourd'hui par centaines. L'exode s'est poursuivi, même après que les mutins eurent interrompu le service des traversiers.

D'après un témoin oculaire, les troupes ont tiré sur le dernier traversier qui quitta les quais de Léopoldville ce matin, mais personne n'a été blessé. Les autorités de Brazzaville ont mobilisé toutes les personnes disponibles pour aider les réfugiés. Un comité spécial, dirigé par l'abbé Fulbert Youlou, président de la République du Congo (autrefois territoire français) et compose de plusieurs ministres du cabinet, fonctionnaires et représentants des organisations civiques et religieuses a été formé.

Les réfugiés sont logés dans des écoles, et dans des familles.

Peu à peu, on parvient à réunir les familles qui avaient été séparées par l'exode. Mais la plupart des femmes sont seules avec leurs enfants et n'ont absolument rien d'autre que les vêtements qu'elles portaient en quittant Léopoldville.

le temps

MINIMUM : 55

MAXIMUM : 80

Bureau météorologique du Canada, Dorval, 9. (PC) — Régions de Montréal et Ottawa/ Laurentides et Mauricie/ région du lac Saint-Jean : Aujourd'hui, ensoleillé avec quelques périodes nuageuses. Températures saisonnières. Vents d'ouest de 15 milles. Minimum et maximum : Montréal et Ottawa, 55 et 80; Sainte-Agathe, 50 et 75; La Tuque, 45 et 70; Chicoutimi, 50 et 70. Demain, ensoleillé, température à peu près semblable.

Cantons de l'Est : Aujourd'hui, ensoleillé avec quelques périodes nuageuses. Vents d'ouest de 15 milles. Minimum et maximum : Sherbrooke, 55 et 80. Demain, ensoleillé, température à peu près semblable.

Régions de Québec et de la baie Comeau : Ensoleillé, température saisonnière. Vents d'ouest de 15 milles avec rafales de 25 l'après-midi. Minimum et maximum : Québec, 50 et 75; Rivière-du-Loup, 50 et 70.

L'Inde connaît une guerre linguistique

Calcutta, 9. (UPI) — Des groupes d'Assamais résolus à imposer leur langue aux immigrants sèment la terreur à la frontière de l'Etat du Bengale, signale-t-on. Plusieurs personnes ont été tuées ces jours derniers dans des échauffourées provoquées par les nationalistes. Les Assamais auraient également incendié de nombreux villages.

L'armée indienne a dû intervenir, la police ayant été incapable de rétablir la paix. Les manifestants assamais ont détruit des gares afin d'interrompre la circulation ferroviaire. Le personnel de la plupart des trains est constitué de Bengalais.

M. "K"

SUITE DE LA PAGE 1

Les Etats-Unis ont également protesté auprès de l'Autriche contre les violentes attaques proférées par le chef soviétique en territoire autrichien.

Le chancelier de l'Autriche, M. Julius Raab, a pris soin de faire remarquer à M. Khrouchtchev, au cours d'un entretien d'adieu, que la liberté d'expression en Autriche n'impliquait pas que ce pays soit solidaire des déclarations qu'y a faites le chef soviétique. "Nous repoussons toute dictature et toute contrainte d'opinion", a-t-il dit.

Les deux chefs d'Etat ont signé un communiqué conjoint dans lequel l'URSS promet de respecter la neutralité et l'indépendance de l'Autriche. De nouvelles ententes commerciales ont également été prévues.

KENNEDY

SUITE DE LA PAGE 1

Le gouverneur du Missouri, M. James T. Blair, n'est pas de cet avis. Les sénateurs Kennedy et Johnson sont présentement en bonne position, dit-il, mais le sénateur Symington et M. Stevenson pourraient les supplanter après le premier tour. Dans une telle éventualité, M. Blair prédit que M. Symington l'emportera.

Les "trois grands" du syndicalisme américain ne se sont pas encore prononcés officiellement, mais on tient de bonne source qu'ils appuieront M. Kennedy. On s'attend que M. David J. McDonald, président du syndicat des métallurgistes, annonce lundi qu'il favorise le sénateur du Massachusetts.

M. George Meany, président de la centrale unifiée AFL-CIO, se prononcerait lundi également en faveur de M. Kennedy, lors du caucus que tiendra la délégation de l'Etat de Pennsylvanie (81 voix). M. Walter Reuther, président du syndicat des ouvriers de l'automobile, sera du même avis que ses deux collègues.

M. Johnson : trop conservateur

Les "trois grands" du syndicalisme jetteront le poids de l'influence sur le plateau de M. Kennedy parce qu'il a mieux défendu, à leurs yeux, les intérêts du monde ouvrier depuis le début de sa carrière politique. Ils estiment que les idées politiques de M. Johnson sont trop conservatrices.

Que fera M. Hoffa ?

M. James Hoffa, figure controversée du syndicalisme américain, a été accusé hier par les partisans de M. Kennedy de tenter d'intervenir dans l'élection du candidat démocrate. Selon le frère de l'aspirant favori, toutes les sections du syndicat des camionneurs, dont M. Hoffa est le président, ont reçu instruction d'envoyer des représentants à l'arrivée de M. Johnson à Los Angeles, hier. Les partisans démocrates soulignent que M. Hoffa semblait pourtant souhaiter, jusqu'à ces derniers jours, l'élection de l'aspirant no 1 des républicains, M. Richard M. Nixon, à la présidence des Etats-Unis.

Comme on sait, les syndicats américains sont apolitiques. Ils se contentent de recommander à leurs cotisants de voter pour le candidat qui leur paraît le mieux disposé à l'égard des travailleurs.

M. Kennedy n'est la le seul aspirant à pouvoir compter sur la faveur des chefs ouvriers. M. Symington bénéficie de l'appui de deux vice-présidents de l'AFL-CIO, MM. George M. Harrison et James B. Carey. M. Johnson, lui, a entraîné de son côté le président du syndicat des facteurs, M. William C. Doherty.

La dernière tentative avant le percement de la rue du Trésor ?

Québec, 9. — Afin de satisfaire les résidants du quartier du "Cap", situé derrière le Château Frontenac, la ville a décidé de leur donner une nouvelle voie d'accès vers les maisons de chambres et les maisons de touristes qui y pullulent. En plus de la voie actuelle qui passe en face de l'entrée principale du Château pour se continuer par la rue des Carrières, la voie qui sert actuellement de sortie sous l'hôtel deviendra à sens unique en direction contraire. La circulation pourra se faire dans les deux sens sur la rue Mont-Carmel, pour une période d'essai d'une semaine. Tout stationnement sera prohibé sur les rues Mont-Carmel et Haldimand afin de permettre un dégagement plus rapide pour la circulation qui voudra retourner sur la rue St-Louis. Il semble que ce soit la la dernière tentative avant le percement de la rue du Trésor, à côté de la maison Maillou.

Motocycliste blessé

Québec, 9. — Un jeune homme a été transporté à l'Hôtel-Dieu de Québec souffrant d'une fracture de la jambe, hier après-midi, à la suite d'une collision impliquant une motocyclette et une automobile.

Il a été immédiatement transporté à l'Hôtel-Dieu de Québec où son état n'était pas considéré comme grave.

A TERREBONNE

12 milles du centre de Montréal

BUNGALOW -- 5 PIECES

BATI SUR TERRAIN DE 60 x 100

Tel que l'illustration



PRIX	COMPTANT	MENSUALITES
$12,100	$1,800	$66.67 moins 17.50 rabais provincial = Total $49.17 CAPITAL ET INTERET

Le tout situé dans un centre domiciliaire zoné et strictement résidentiel
Pas de taxes pour trottoirs, égouts et rues et installation d'aqueduc

Quelques-uns des nombreux avantages de Terrebonne

- Taxes municipales et scolaires les plus basses en province, $150 par année.
- Les plus belles écoles en province (à 1,000 pieds de chez vous) — College classique, couvent, école supérieure.
- Rues, égouts, trottoirs sans aucun frais aux propriétaires.
- Centre de loisirs et centre civique se comparant avantageusement à ceux de Montréal.
- Aucune répartition sur l'église.

VISITE TOUS LES JOURS DE MIDI A 8 HEURES P.M.

SAUVE CONSTRUCTION LTEE

RUE ST-SACREMENT — TERREBONNE

Tel. NO. 6-8002 ou NA. 5-9542



Parfait confort avec le chauffage au gaz

Pourquoi des milliers de Montréalais ont adopté le chauffage au GAZ

L'hiver dernier, plus de 17,000 Montréalais ont connu pour la première fois le confort du chauffage au GAZ NATUREL. Tous ont été enchantés de la régularité et de l'efficacité de cette méthode de chauffage.



1. Plus propre — Ni suie, ni fumée, et pas de pellicule grasse sur les murs et le mobilier.



2. Plus économique — Divers services gratuits disponibles jour et nuit — Aucun contrat d'entretien ou de nettoyage.



3. Plus efficace — Finis les problèmes de livraison et les pannes de combustible. Une chaleur égale et abondante, en dépit du froid extérieur.

Installation maintenant . . .
Rien à payer immédiatement !

Pour un temps limité seulement, généreuse allocation d'échange accordée sur les anciens appareils de chauffage. Premier versement en octobre; cinq ans pour payer.

Adoptez notre PLAN BUDGÉTAIRE pour frais de combustible. Il vous permet de verser des montants mensuels égaux durant la période de chauffage.

DEMANDEZ UN RELEVÉ GRATUIT DE VOS EXIGENCES DE CHAUFFAGE

CONSULTEZ LE SERVICE DE CHAUFFAGE DE LA

CORPORATION DE GAZ NATUREL DU QUÉBEC

RI. 8-6211 pour estimation gratuite

ou adressez-vous à un marchand enregistré d'appareils à gaz

ANNONCES CLASSEES VI. 4-3711
CHAQUE JOUR : 9 H. A 5 H.
SAMEDI : DE 9 H. A MIDI

LA PRESSE

BUREAUX ET REDACTION VI. 9-4711
de 1 h. a.m. à 8 h. a.m. et du samedi 1 h. 30 p.m au dimanche 6 h. p.m. : VI. 9-3113, VI.9-3325 (rédaction) — VI. 9-4432 (sports)

76e ANNEE — No 224 MONTREAL, SAMEDI 9 JUILLET 1960 PAGE 3

Les recomptages terminés à Montréal

Me Blank l'emporte dans St-Louis par 109 de majorité

Le recomptage judiciaire du scrutin de Montréal-St-Louis a pris fin hier après-midi. Il reconfirme par 109 voix la majorité du candidat libéral victorieux, Me Harry Blank.

A la fermeture des polls, le 22 juin, on avait accordé à l'adversaire de M. Maurice Hébert, le candidat de l'Union nationale, une majorité de 79 voix. C'est donc un gain de 30 voix.

La récapitulation, qui avait débuté jeudi de la semaine dernière, s'est poursuivie jusqu'à l'examen complet des 252 boîtes de scrutin. Elle a permis d'établir que Me Blank a remporté 10,578 voix, M. Hébert 10,469.

Tout au cours des séances le contrôle des votes fut très serré, et la majorité de Me Blank fut compromise plus d'une fois. Mais on était à peu près assuré que les boîtes prises en délibéré rétabliraient l'avantage de Me Blank à l'issue du recomptage, et c'est exactement ce qui se produisit.

A lui seul l'examen de la boîte 271 fut presque décisif. Les 133 bulletins qu'elle contenait furent tous rejetés hier matin, M. Hébert y laissant du même coup 80 voix, Blank 16 seulement, l'écart de 64 se trouvant jouer en faveur de ce dernier. Dans l'après-midi plus de vingt-cinq boîtes furent contrôlées.

"Je suis très heureux. J'étais convaincu que je l'emporterais", s'est écrié Me Blank au sortir de la salle d'audience, après que le juge Jacques Bousquet eut rendu sa décision, remercié son greffier et les journalistes, et rappelé que les frais seraient imputables au candidat défait de l'UN.

Plus tôt dans la matinée sept témoins comparurent devant le magistrat. Invité par le juge à faire une déposition, M. Roland Grenier, robuste scrutateur du poll 198-207, au numéro 5661 rue Jeanne-Mance, expliqua comment il dut abandonner, sous la menace du revolver, la boîte sur laquelle il avait veillé toute la journée du 22 juin. Deux inconnus s'étaient substitués aux véritables préposés à la cueillette des boîtes de scrutin, à la fermeture des polls, l'avaient invité à monter

Voir Me BLANK en page 49

Dans le lac Saint-François

Un monstre?

Thetford, 9. (DNC) — Une famille de Thetford Mines, qui voguait tranquillement en chaloupe à moteur sur le lac St-François, en fin de semaine dernière, a été témoin d'un fait assez rare. A environ 200 pieds d'où ils étaient, les membres de la famille ont pu voir un monstre marin prendre ses ébats.

L'endroit exact où ils ont vu le "monstre" se trouve près de la rivière Muskrat, non loin de la paroisse de St-Daniel. Le lac St-François se déverse par une petite rivière qui va rejoindre le lac Aylmer d'où part la rivière St-François, qui passe à Sherbrooke pour se déverser dans le fleuve St-Laurent.

Après avoir regardé le "monstre marin" quelques minutes, ils se sont approchés du rivage d'où ils pouvaient encore voir le "poisson géant" continuer à nager. Le "monstre" aurait une trentaine de pieds de long et ressemblerait étrangement à une anguille géante qui se déplacerait lourdement. Depuis le jour de l'apparition de cette "attraction nautique" on n'a pu signaler à nouveau sa présence au lac St-François, où on espère bien le voir à nouveau.

Un fait semblable avait été rapporté il y a trois ans, au lac Aylmer, relié avec le lac St-François par une petite rivière. Ce dernier lac a une étendue d'environ 25 milles.

La question qui se pose maintenant dans la région : Y-a-t-il oui ou non un "monstre marin" dans le lac St-François. Les témoins de l'affaire, cinq personnes qui désirent garder l'anonymat, affirment ne pas faire erreur.



photo LA PRESSE

Deux lourds camions sont entrés en collision et l'un d'eux (à gauche) a percuté dans une vitrine au numéro 57 rue Notre-Dame ouest, hier à 10 heures, parce que leurs conducteurs croyaient pouvoir doubler ensemble un troisième véhicule stationné là. Les blessés sont les chauffeurs Fernand Généreux, 2455 rue Workman ; Réal Verne, 337 Lévis ; et un passager, Robert Marois, 1125 rue Jardin. Les voitures 320 et 329 de la police les ont transportés à St-Luc. Ils sont sous observation.

Premier contact Montréal-Lesage

Pour discuter des hold-up nombreux dans les banques

par Raymond MASSE

Nécessairement nombreux, voire très nombreux, sont les membres du conseil de Concordia et les observateurs de la scène municipale qui s'interrogent à temps et à contretemps sur la texture éventuelle des relations entre l'administration Savignac - Fournier et le tout nouveau gouvernement Lesage.

Les points d'interrogation foisonnent. Les conjectures vont grand train. Dans le privé ou autrement.

Pour l'instant, il y en a à l'hôtel de ville qui n'hésiteraient pas un brin à franchir des centaines de milles ou même à gravir à reculons un long escalier en colimaçon (et quoi encore ! ! !) pour pouvoir rencontrer le devin ou le... sage qui leur révélerait quelle tournure prendront, par exemple, les relations comité exécutif municipal-cabinet provincial.

L'hon. Georges Lapalme

L'investiture du gouvernement Lesage ne date que de quelques jours — elle s'est déroulée mercredi, on se le rappelle aisément — que déjà la ville de Montréal, par le truchement de ses mandataires membres du comité exécutif Savignac-Fournier, a posé un geste en pensant expressément au Parlement de Québec, plus précisément au gouvernement maintenant en place par suite de la consultation populaire du mémorable 22 juin.

Et en pensant ainsi au gouvernement provincial à peine installé, le comité exécutif dut plus particulièrement s'adresser à un ministre provincial et non le moindre dans la hiérarchie à peine structurée.

De fait, le premier membre du cabinet tout juste installé à qui le comité exécutif a résolu de s'adresser officiellement n'est nul autre que l'hon. Georges Lapalme, procureur général de la province (aussi président du conseil exécutif du Québec).

Premier contact officiel du comité Savignac-Fournier avec le ministère Lesage, ou, si l'on veut, avec un des nouveaux gouvernants dont, plusieurs, à la lumière, par exemple, de la délégation de pouvoirs consignés dans la charte municipale par les Chambres provinciales, sont plutôt fréquemment saisis de problèmes importants relatifs à Montréal.

(Le procureur général, puis le ministre des Affaires municipales, l'hon. René Hamel, qui, incidemment est aussi ministre du Travail, ainsi que le ministre du Bien-être social, l'hon. Emilien Lafrance, seront de ceux-là).

L'objet du premier contact officiel (du moins, on a tout lieu de croire qu'il s'agit du premier) : les vols à main armée commis dans les succursales de banque (on en a enregistré 40 depuis janvier dernier, à Montréal, selon une information lue dans La PRESSE d'hier).

Un rapport du directeur Langlois

Le comité exécutif a décidé de s'adresser directement au procureur général — M. Lapalme — après avoir pris connaissance d'un rapport soumis par M. Albert Langlois, directeur du service municipal de la police, concernant le résultat d'un entretien de ce dernier avec des membres-délégués de l'Association des banques.

Et par sa décision, l'exécutif transmet à M. Lapalme une copie du rapport Langlois en attirant son attention sur les faits relatés dans le document.

(Il n'est pas question de s'adresser aux autorités fédérales. Pas pour l'instant, apprend-t-on.)

Délégués de banques

Dans son rapport M. Langlois note qu'il a reçu, à la demande de l'Association des Banques, une délégation composée de membres de ce dernier groupement qui désiraient discuter avec lui "du problème de protection contre les vols à main armée qui se commettent dans les succursales de banque.

Ont pris part à la discussion, d'après ce rapport : MM. R. D. Isaac, de la Banque Canadienne de Commerce, R.I.-C. Picard, de la Banque Royale du Canada, C. W. Harris, de la Banque de Montréal, M. Deschesnes et M. J. Brunet, de la Banque Canadienne Nationale, M. Clark, de la Banque Impériale du Canada, M. McGregor, de la Banque Toronto-Dominion, M. Hébert, de la Banque Provinciale du Canada, A. R. Rendell, de la Banque Nova Scotia, Me M. Fauteux, assistant chef procureur de la Couronne, A. Longpré, assistant directeur en charge du Bureau de la sûreté, et Jos Bédard, inspecteur-détective en charge de l'escouade des vols à main armée.

Aussi d'après M. Langlois, les

Voir CONTACT en page 5

Visibilité nulle : 2 morts

Deux jeunes gens ont connu une mort affreuse hier soir vers 10 heures, alors que leur scooter a heurté l'arrière d'un lourd camion stationné sur la rue Grenet, à Cartierville.

Les victimes sont Roger Charpentier, 17 ans, 3519 boul. Lévesque, à l'Abord-à-Plouffe, ainsi qu'André Gratton, 20 ans, 3565 de la même rue.

De l'avis même des agents A. Quenneville et R. Beaudry, de la police municipale, témoins oculaires de l'accident, les deux jeunes gens circulaient à peine à une quinzaine de milles à l'heure au moment de la tragédie, car un violent orage rendait alors la visibilité presque nulle.

Ils ne virent néanmoins pas un lourd camion qui était stationné en bordure du trottoir, de leur côté de la rue. Leur scooter s'engouffra sous la boîte du camion, tuant les deux passagers sur le coup.

Les agents Quenneville et Beaudry, de l'auto-patrouille 369, accoururent aussitôt sur les lieux, mais la mort avait déjà fait son oeuvre. Les corps ont été transportés à la morgue, et la police municipale fait enquête.

PROTECTION : plaie vieille comme le monde !

par Raymond GUERIN

Deux hommes se présentent dans un cabaret ou une taverne, demandent poliment à voir le patron et, l'ayant pris à part, lui offrent avec sang-froid d'assurer sa protection.

"Protection de quoi !" s'exclame le patron. "Mon établissement est bien tenu, il ne s'y produit jamais rien !

"Sait-on jamais !" rétorquent les deux hommes, qui haussent les épaules, et sortent aussi placidement qu'ils étaient entrés.

Le samedi soir suivant — soir d'affluence — l'endroit reçoit un groupe de visiteurs inattendus. Ils sont nombreux, jeunes pour la plupart, marchent avec l'assurance de leurs muscles, et sont vêtus pour le confort et l'exercice. Il ne s'agit pas d'une sortie "sociale".

Ils prennent place, comme tous les autres clients, et commencent à boire. Ils ont fait large cercle et occupent de l'espace. Au début, ils sont calmes, presque taciturnes, parlent peu et observent davantage. Mais avec le rythme des consommations augmente celui de leurs discussions. Les esprits s'échauffent, il y a de la poudre dans l'air, mais on sent que tout ce beau monde, qui feint l'animosité, agit avec une sorte d'ensemble et paraît presque attendre un signal.

Et tout à coup, la bagarre éclate.

Elle est d'envergure. On s'assomme allègrement. Les autres clients détalent, apeurés. L'ameublement est quelque peu fracassé dans la mêlée. Et le tout se fait avec la rapidité de l'éclair. Quand la police arrivera — si on la convoque — les oiseaux se seront envolés.

Et quelques jours plus tard reviendront les deux hommes du début. "Et alors, cette protection, il vous la faut ! Voyez ce qui arrive, autrement !"

Si le patron est sage, il comprendra.

Simon, la prochaine "démonstration" ne prendra pas tant de formes. Et les visiteurs, arrivant ouvertement cette fois avec des barres de fer ou autres ustensiles commodes, ne prendront pas la peine de s'as-

Voir PROTECTION en page 49

Le "protecteur" Roger Poirier est confiné aux cellules; des témoins déjà "introuvables"!

par Léopold LIZOTTE

Le premier membre de la bande des "racketeers de la protection" n'avait pas sitôt comparu en Cour, hier, sous de multiples accusations d'assaut et de conspiration que les témoins possibles contre lui et ses comparses commençaient déjà à... disparaître.

C'est là la pénible constatation que confirmait officiellement un haut officier de la Sûreté municipale, en fin d'après-midi.

Au moins une des victimes des incidents du Canasta était en effet "introuvable", à ce moment-là, et personne de ses parents et amis ne semblait savoir quelle direction elle avait pu prendre.

Quant au premier des "présumés protecteurs" à être traduit en Cour, Roger Poirier, il restera aux cellules jusqu'au moment de son enquête préliminaire.

C'est ce qu'a décidé le juge Marc-André Blain en dépit du double plaidoyer présenté par les avocats du prévenu, Me Maurice-S. Hébert, C.R., tout d'abord, Me Raymond Daoust C.R., par la suite.

Interrogeant lui-même la police pour connaître les détails du triple attentat commis dans la nuit du 30 juin, boulevard Saint-Laurent, le juge Blain devait faire remarquer :

"Il faut de toute urgence enlever les assommeurs des rues de Montréal. Et ceux qui ne peuvent se conduire que d'une façon dangereuse pour le public vont rester derrière les barreaux.

A Me Hébert, qui reprochait presque violemment au tribunal de "rendre jugement" avant même le procès, le juge Blain devait rétorquer :

"Ce n'est pas un jugement que je rends. Et si la police ne peut faire sa preuve, à l'enquête, je serai le premier à acquitter votre client comme il se doit. Mais il faut tout de même que l'on mette fin au terrorisme qui règne présentement dans notre ville. Est-ce qu'il va falloir se laisser conduire par des bandits, et à coups de matraque ?

"Pour ma part, je crois que l'une de mes tâches est de protéger le public, et c'est ce que j'entends bien faire, en faisant au moins un exemple à l'intention de ceux qui seraient portés à suivre la voie tracée par ce premier groupe."

Une mesure d'exception

Précédemment, le tribunal avait lui-même invoqué l'article 469 du code pénal (et cela de façon plus qu'exceptionnelle) pour obliger l'inculpé à passer par les formalités de l'enquête préliminaire.

Il semble toutefois qu'il ait eu recours à cette mesure inusitée pour se rendre à une requête présentée par le procureur même de la police municipale, Me J.-E. Saint-Laurent.

Raisons de cette procédure, d'exception encore une fois ?

L'une d'elles serait qu'à l'enquête la preuve présentée par

Voir PROTECTEURS en page 5



Donat HUNTER



photo LA PRESSE

LE PREMIER "PINCE" — Roger Poirier, un "habitué" de la "Main" (pour le moins) au moment où il écoutait, d'un . . . air "détaché", les multiples accusations portées contre lui, hier, devant le juge Marc-André Blain.

L'adhésion à la Corporation des instituteurs

Le cas des principaux et des laïcs dans les collèges privés

par Gaston DUGAS

Les amendements apportés à la loi régissant la Corporation des instituteurs et institutrices catholiques du Québec, amendements prévoyant l'adhésion automatique de tout le personnel enseignant des commissions scolaires de la province à la Corporation, ont amené deux autres groupements d'éducateurs à négocier leurs conditions d'entrée dans le mouvement provincial.

Il s'agit de l'Association des principaux de Montréal et de l'Association professionnelle des professeurs du secondaire classique de la province (APPLEC), qui avaient, au moins officieusement, délégué quelques-uns de leurs membres au congrès annuel de la Corporation. Ces assises ont eu lieu du 1er au 5 juillet dernier, à Sherbrooke.

Les pourparlers, plus officiels dans le cas des principaux, s'annoncent beaucoup plus difficiles cependant que dans celui des professeurs laïcs de l'enseignement classique. Depuis avril dernier, les principaux ont formulé deux demandes d'adhésion directe à la Corporation dans des lettres signées par leur président, M. Julien Leroux. Mais ici se pose le cas de l'Alliance des professeurs de Montréal, qui préférerait voir les principaux affiliés au mouvement provincial par l'intermédiaire du syndicat local. C'est de là que vient la difficulté.

Le président des professeurs laïcs de l'enseignement M. Bernard Trottier, s'est rendu à titre personnel au congrès de Sherbrooke. Mais les chances de succès de cette démarche semblent bien meilleures.

L'APPLEC désire s'affilier à la Corporation des instituteurs parce qu'elle voit le nombre des sections classiques grandir en nombre et en importance dans toutes les régions de la province. Les membres de l'Association travaillent dans des collèges classiques privés et prévoient que certains avantages dont ils jouissent pourraient peut-être un jour leur être retirés s'ils ne voient pas à en faire également profiter leurs confrères de l'enseigne-

Voir ADHESION en page 5

Le marché du sucre est en émoi :

Les prix augmentent à Montréal, mais il se peut qu'ils baissent

La compagnie Canada and Dominion Sugar a annoncé, hier, dans la métropole qu'elle rehausserait, à compter du 15 juillet, le prix du sucre de 30 cents les cent livres. Le nouveau prix sera donc de $7.30 les cent livres.

Un porte-parole de la compagnie a expliqué que la décision avait été entraînée par la ruée sur le marché du sucre qu'avait amenée le jour précédent la nouvelle de l'embargo sur le sucre importé de Cuba aux Etats-Unis.

D'autre part, la compagnie Atlantic Sugar Refineries Limited a fait savoir qu'elle ne songeait pas à augmenter le prix du sucre pour le moment. Mais un représentant de l'entreprise a reconnu que la mesure de représailles des Etats-Unis contre le gouvernement cubain allait sans doute bouleverser dans le monde entier le compor-

Voir PRIX en page 49

Shell intenterait une poursuite contre Cuba

Londres, 9. (AFP) — Un porte-parole de la compagnie Shell a déclaré, hier après-midi, que celle-ci envisageait la possibilité d'une action judiciaire, à la suite de la saisie par les autorités cubaines de sa raffinerie de la Havane. Les conseillers juridiques de la compagnie étudient la question. Une déclaration serait publiée à ce sujet la semaine prochaine.

On confirme d'autre part de bonne source que dans sa note parvenue hier au Foreign Office, le gouvernement cubain justifie son "intervention" (il rejette la notion de "saisie ou de "confiscation") par une loi cubaine de 1938 destinée à protéger l'approvisionnement local en combustible.

Whitewall estime cependant que la saisie cubaine d'une propriété étrangère est contraire au droit international. On rappelle que la Grande-Bretagne, qui a qualifié l'action du gouvernement cubain d'"incompatible avec le maintien de relations amicales entre le Royaume-Uni et Cuba", s'est réservé "tous les recours, y compris le droit de réclamer des indemnités."

Par ailleurs, la compagnie américaine Standard Oil of New Jersey, qui possède des filiales dans toutes les parties du monde, a averti les propriétaires de navires pétroliers et les courtiers en fret qu'elle pourrait leur refuser ou leur retirer ses contrats s'ils transportent du pétrole soviétique à destination de Cuba.

Deux cas de polio

Les deux premiers cas de poliomyélite cette année à Montréal ont été enregistrés cette semaine. Ce sont deux cas paralytiques, et les victimes sont deux enfants non immunisés.

L'an dernier à pareille date, le service de santé de Montréal avait enregistré 11 cas de polio dans la métropole ; de ce nombre, une des victimes était morte par la suite.

En 1959, 323 cas de poliomyélite dits "paralytiques" ont été enregistrés à Montréal même, alors que dans toute la province, y compris Montréal, le nombre des cas s'était élevé à 1,160. Dans les statistiques officielles l'on ne tient maintenant compte que des cas de polio "paralytiques", les autres étant classés sous des titres de maladies bénignes.

Jusqu'ici, dans la région métropolitaine, aucun cas de polio n'a été enregistré. L'an dernier, à pareille date, quatre cas avaient été signalés.

Vingt-et-une victimes de polio de l'extérieur de la région ont été hospitalisées à Montréal depuis le 1er janvier dernier ; de ce nombre, les 20 premières ont été hospitalisées avant le 15 mai, et la 21e cette semaine.

Le Dr Adelard Groulx, directeur du service de santé, a de nouveau insisté hier sur les avantages de l'immunisation contre la polio. Il a invité la population à s'adresser aux médecins privés ou aux cliniques municipales. Il a enfin rappelé que mardi prochain, le 12, une clinique publique se tiendra à l'hôtel de ville de Montréal, sous les auspices de la Fondation canadienne de la polio.

La Commission Milvain soumettra son rapport d'ici la fin du mois

Le tribunal de trois membres que préside le juge J. V. H. Milvain, de la Cour suprême de l'Alberta, a renoncé hier à la médiation dans le conflit entre six compagnies canadiennes de chemins de fer et leurs employés non-itinérants.

Il se consacrera à la préparation de son rapport qu'il compte remettre au ministre du Travail, M. Michael Starr, d'ici la fin du mois.

Une tentative de conciliation a échoué tôt dans la matinée, hier. Les représentants des deux parties, convoqués pour 10 heures à la chambre du juge Milvain, ne se sont entretenus que durant une quinzaine de minutes.

Plus tard dans la journée, les membres de la commission d'arbitrage ont conféré durant une heure avec les représentants syndicaux dans un nouvel effort de conciliation. La rencontre n'a pas été plus heureuse que celle du matin.

Neuf semaines

L'instruction du différend a pris fin à cinq heures jeudi après-midi. Un dernier plaidoyer prononcé par le procureur de la partie patronale, Me John A. Nolan, C.R., a culminé les assises qui ont duré neuf semaines et rempli près de 5,000 pages de procès-verbal.

Des deux côtés, l'argumentation a été laborieuse. L'alliance syndicale, qui réclame une augmentation générale de 25 cents l'heure et un régime de vacances amélioré, a consacré la meilleure partie de sa preuve à la défense du critère de l'industrie des biens durables, sur lequel est fondée depuis 10 ans la rémunération des cheminots sédentaires.

Le cartel ferroviaire s'est efforcé pour sa part de convain-

Voir COMMISSION en page 5

Satisfaction depuis 1871
Le Piano Willis
Vôtre pour toute une vie agréable
WILLIS & CO. LIMITED
1430 ouest, Ste-Catherine — 6990 St-Hubert

Les films Films
Développés et imprimés en 2 heures
VI. 5-7251
Cueillette et Livraison
PHARMACIE MONTREAL
La plus grande Pharmacie de Détail au Monde

JEUX OLYMPIQUES — ROME 1960
croisière spéciale à bord du luxueux paquebot ITALIA avec la Chambre de Commerce des Jaunes
DEPART de MONTREAL : 23 août
par la Méditerranée, avec escales à Lisbonne, Tanger, Palma, l'Italie en autocar : Rome, Florence, Venise, Milan, Stresa, la Suisse, la Côte d'Azur, Paris
41 JOURS — $960
Traversées par avion d'Alitalia. Départ : 3 septembre
24 jours — $1,088.50
VOYAGES HONE
1460, Avenue Union, Montréal 2 — VI. 5-8221



ACHETEZ MAINTENANT
ET EPARGNEZ !
Plus de 100 AUTOS et CAMIONS USAGES
A PRIX TRES REDUITS
avant d'acheter... venez comparer nos prix et valeurs
Voici quelques exemples

'55 DESOTO	2 portes, hardtop, équipé	$795
'56 DESOTO	4 portes, hardtop, équipé	$1395
'56 CHRYSLER	Sedan, équipé	$595
'55 CHRYSLER	Sedan, équipé	$1095
'58 MERCURY	Sedan, équipé	$1595
'54 BUICK	2 portes, hardtop, équipé	$495
'56 DODGE	Sedan, radio, automatique, chaufferette	$995
'53 PONTIAC	Coach, automatique, chaufferette	$395
'55 FORD	Sedan, servo-direction, chaufferette	$693
'55 DODGE	Sedan, radio, chaufferette	$695

Aussi plus de 100 autos — différentes marques et modèles à prix très réduits
Toutes nos autos portent une de nos 3 garanties. Pedigree : garantie d'une auto neuve ; remise au point : 90 jours plan 50-50 ; analysées : 15 mois de garantie, plus un privilège d'échange de 5 jours.
MODERN MOTOR SALES LTD.
1921 — 36 ans de service indéfectible — 1960
IMPERIAL — DE SOTO — DODGE — VALIANT — SIMCA
CAMIONS DODGE ET SIMCA
1400 ouest, rue Dorchester — UN. 6-7881
OUVERT LE SOIR
UN VASTE TERRAIN DE STATIONNEMENT A VOTRE DISPOSITION A COTE DE NOS SALLES DE MONTRE

LA PRESSE

Le plus grand quotidien français d'Amérique

QUOTIDIEN imprimé et publié au No 7 Ouest, rue Saint-Jacques, Montréal, par la Compagnie de Publication de LA PRESSE, Limitée
Madame P.-R. DuTremblay, Présidente

La "PRESSE", telle qu'établie par l'honorable Trefflé BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques. Indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.

76e ANNEE — **MONTREAL, SAMEDI, 9 JUILLET 1960** — **No 224**

Pour une grande politique

Il n'est jamais facile de modifier certaines coutumes — surtout quand elles sont fondées sur le sens de la soupe ! Mais leur pérennité n'en fait pas pour autant des traditions valables et, à l'instant où nous songeons à réformer tant de choses, pourquoi ne pas reconnaître que l'heure est enfin venue où la province de Québec doit renoncer à ces mauvaises habitudes qui sont le fruit de l'arbitraire et de la passion politique ?

Qui niera qu'une réforme du fonctionnarisme s'impose et que, pour ce faire, nous avons besoin d'une Commission dite du service civil ? Il y a quelques années la Chambre de Commerce publiait un excellent mémoire sur le fonctionnarisme provincial tant pour en souligner l'encombrement aux paliers inférieurs que le manque de compétence au sommet de la pyramide. Dans une large mesure cette situation reste imputable au caractère **électoral** de notre politique; c'est-à-dire à cette mauvaise habitude que nous avons de concevoir l'art de gouverner en fonction des services rendus durant les élections !

Le plus grand service que le nouveau gouvernement et que la nouvelle opposition pourraient rendre au Canada de langue française serait de s'entendre pour amorcer une réforme des cadres au sein du fonctionnarisme. Pourquoi l'Etat provincial a-t-il du mal à recruter d'authentiques compétences ? En serait-il de même si les candidats avaient l'assurance — comme à Ottawa — d'échapper aux aléas de ce que nous avons l'audace d'appeler **la politique ?**

Mais pour que le fonctionnarisme et les organismes supérieurs de l'Etat soient soustraits à la politique, il faudrait en premier lieu que les fonctionnaires eux-mêmes et que les grands commis de l'administration soient les premiers à renoncer à la politique. Faut-il s'étonner que la chute d'un gouvernement, dans les conditions actuelles, entraîne aussitôt la mise à pied de tous les substituts du procureur général, des présidents des grandes compagnies d'Etat et des titulaires d'organismes qui font figure d'institutions ? On peut le déplorer, mais on ne pourra s'en étonner que le jour où ces grands commis mettront fin à toute activité politique.

Si nous voulons introduire au sein du fonctionnarisme provincial une stabilité nécessaire, il faudra suivre l'exemple donné par la Commission fédérale du service civil. L'Ontario, dit-on avec raison, a mis fin aux changements automatiques des substituts du procureur, de ceux qu'on appelle les procureurs de la Couronne. Mais pour y parvenir, il a fallu renouer avec une tradition britannique malheureusement abandonnée et conférer du coup aux titulaires de cet appareil judiciaire un statut comparable à celui qu'on reconnaît aux juges dans les pays du Commonwealth.

Même au niveau parlementaire, nous aurions avantage à renouer avec la coutume anglaise. Le président ou l'orateur de la Chambre devrait échapper aux abus et à la violence de nos campagnes électorales.

Ces réformes peuvent être faites sans que les vainqueurs se sentent trop dépouillés des fruits qui accompagnent jusqu'à un certain point la conquête du pouvoir. Une **grande politique.** Voilà ce dont nous avons besoin. Mais comment faire une grande politique, si en premier lieu, l'Etat n'est pas libéré des servitudes qui découlent logiquement de **la petite politique ?**

Tous ne peuvent pas en profiter

Il existe depuis plusieurs mois un rationnement du crédit à la construction des locaux d'habitation, au Canada. Les prêts accordés directement par la Société centrale d'hypothèque sont réservés aux emprunteurs dont les revenus ne dépassent pas $5,000 par année; ceux qui gagnent plus doivent s'adresser à d'autres prêteurs, ce qui ne leur est pas souvent facile. S'est-on rendu compte que cette limite restreint décidément trop le nombre des personnes capables de devenir propriétaires, dans ces conditions ?

Le gouvernement fédéral projetterait, à ce que l'on croit savoir, de relever la limite imposée actuellement, de la porter à $7,000, ou même un peu plus haut. Il a été constaté qu'avec le plafonnement en vigueur les trois quarts des prêts vont à ce que l'on pourrait appeler les familles moyennes, de deux enfants ou moins; on voudrait que puissent en bénéficier aussi celles qui comptent un plus grand nombre d'enfants.

En même temps la Société centrale d'hypothèque recevrait une dotation plus importante de fonds pour poursuivre son travail. On mettrait deux cents millions de dollars à sa disposition, ou plus encore, au lieu des cent soixante-quinze millions qui lui ont été assurés pour cette année. La préoccupation première semble donc être de relancer le programme de construction de logements, en perte de vitesse très sensible pour l'ensemble du pays.

N'y aurait-il pas moyen de le ranimer d'autre manière ? On pourrait songer par exemple à faciliter l'accès à la propriété à plus de personnes. Dans l'état actuel des choses ne peuvent en profiter que ceux qui ont réussi à mettre de côté assez d'argent pour faire l'appoint entre le coût total d'une maison et le prêt consenti soit par la Société centrale d'hypothèque soit par un autre prêteur, prêt qui ne couvre jamais le prix total de la propriété. La somme à verser s'élèvera normalement à au moins un millier de dollars, montant que ne possède pas généralement le petit salarié, s'il se le procure par un autre emprunt, cela risque de lui coûter passablement cher.

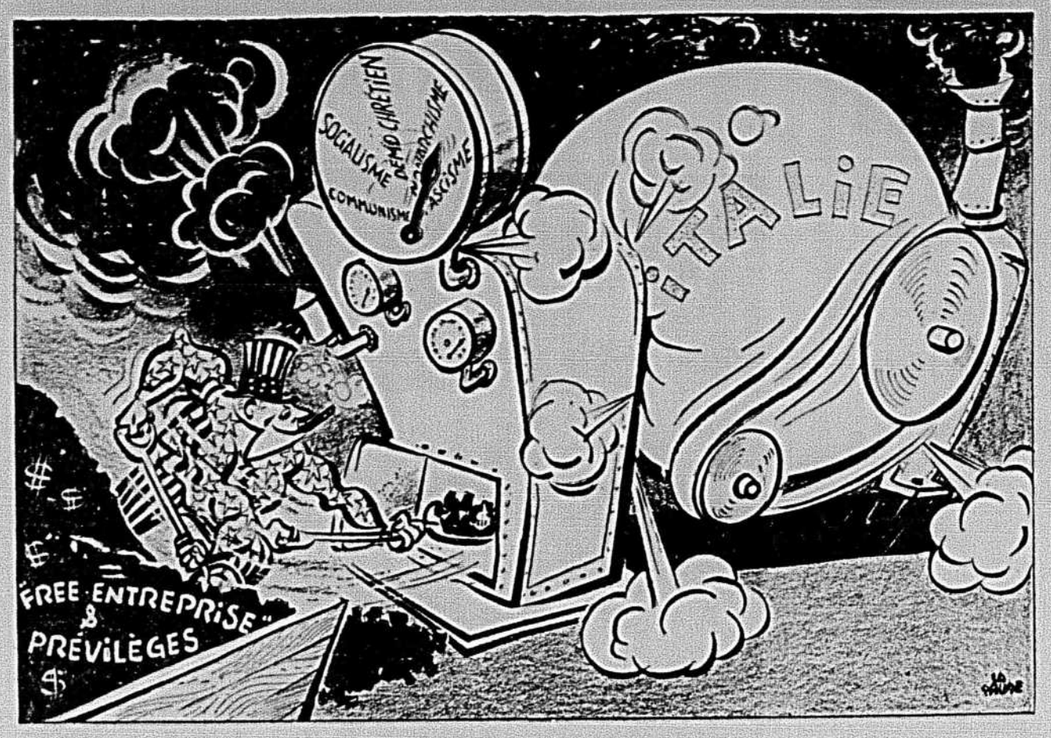
En fixant à $5,000 le plafond des revenus des gens autorisés à recourir aux bons offices de la Société centrale, on a sans doute rendu service à bon nombre de personnes. On leur a évité en particulier d'avoir à subir la concurrence de compétiteurs mieux nantis qu'eux dans la course aux emprunts, à un moment où les ressources disponibles pour la construction de locaux d'habitation se faisaient rares. Ceux qui ont été avantagés par là entraient probablement pour la plupart dans la classe des Canadiens gagnant près de $5,000 par année.

Les salariés moins bien partagés, ceux qui ne reçoivent que $3,000 ou moins par an, et l'on en compte un très grand nombre au Canada, ont dû renoncer à l'idée de devenir propriétaires, parce qu'ils n'avaient pas de quoi faire le versement initial, de combler la différence entre le total du prêt et le coût entier d'une maison. Comment pourraient-ils recueillir les économies nécessaires avec leurs modestes revenus, surtout s'ils ont charge d'enfants, s'ils ont à recourir et à vêtir une famille de quatre, cinq ou six personnes, ou plus considérable encore ?

Il ne peut être question de minimiser l'importance de la législation sociale votée et modifiée plusieurs fois pour faciliter l'accès à la propriété. Une foule considérable de Canadiens en ont profité, indéniablement. Et de la sorte on a grandement stimulé l'industrie de la construction au Canada, et avec elle une légion d'entreprises auxquelles elle devait faire appel pour obtenir les matières premières et l'équipement dont elle avait besoin.

Il faut l'avouer cependant, cette législation laisse à l'écart de ses bénéfices bien des gens qui ne désirent pas moins fortement que leurs compatriotes plus fortunés de quitter la condition de locataires, mais en sont empêchés par l'insuffisance de leurs ressources. Reconnaissons que leur cas pose un problème difficile. Mais est-il vraiment insoluble ? Il est impossible de l'affirmer tant qu'il n'aura pas été étudié de façon beaucoup plus sérieuse qu'on ne s'est contenté de le faire jusqu'ici.

Marius GIRARD



LA PAROLE EST À NOS LECTEURS

La chanson canadienne

Monsieur le Rédacteur,

Voici quelques réflexions relatives au 4e concours de la chanson canadienne.

Cette année il y avait du nouveau, ne serait-ce que la façon de juger les oeuvres proposées. Est-ce un progrès ? On a pu avoir l'impression que le verdict avait été plus impartial. Ce verdict a été faussé par plusieurs facteurs. Les jurés ont été influencés par les interprètes, et cela de deux façons. N'a-t-on pas vu telle chanson primée par telle ville parce que la vedette était l'un de ses glorieux enfants ? N'est-il pas vrai qu'une chanson quelconque bien interprétée fait une assez jolie chanson ? Et il y eut de mauvais interprètes.

Comment sortir de ces deux impasses ? Il faudrait que le même chanteur interprète les 12 chansons, et il faudrait juger alors d'après l'enregistrement. Il faudrait qu'il n'y ait qu'un juge, ce qui a lieu pour certains festivals. Un juge étranger, s'il le faut, dégagé de toute partisanerie de clocher comme de tout intérêt commercial.

Une réforme s'impose de toute façon. Au point de vue statistique, les rapports des différents jurys, abstraction faite de 2 chansons ou trois n'avaient aucune corrélation. Une ville a donné la 12e place à une chanson qu'une autre mettait première. Le public se demande encore quelle est la meilleure chanson ? L'opinion du plus grand nombre n'est pas nécessairement celle qui approche le plus la vérité.

Je suis convaincu que certaines chansons évincées par la 1e et la 2e sélection valaient mieux que certaines chansons primées. On les a rejetées pour incorrections littéraires ou musicales. Un coup de main d'un bon écrivain, d'un musicien professionnel en aurait fait des chefs-d'oeuvre peut-être.

La chanson canadienne est née. C'est une belle fleur sauvage, rare et s'ouvrant au gré du hasard. Les chansons du 4e concours ressemblent plutôt à de rachitiques fleurs de serre. Il faut un thème universel pour qu'une chanson s'élève à la qualité du chef-d'oeuvre, mais elle doit conserver une couleur locale et surtout un très bon degré de réalisme.

Il y a quatre éléments dans une chanson : l'idée, le mot, la musique, le rythme.

Compositeurs canadiens, comme dit Felix Leclerc, ouvrez les yeux et regardez votre pays. J'ai sous les yeux une sélection de 38 chansons prises dans le répertoire mondial. Douze chansons seulement sur trente-huit parlent d'amour. Les autres thèmes sont la route, la danse, la famille, le berceau, la joie, la pauvreté, la mort, le travail, la marchande de fleurs, la camaraderie, l'idéal, le dimanche, la guerre, la musique, le restaurant, la prière, le vin, la ville.

Du côté musical, je ne puis juger qu'en profane. Quant aux rythmes on tente de copier un peu trop, je crois, Montmartre ou quelque autre butte des U.S.A. Le Canada est un pays neuf. Qui captera jamais les rythmes de ses villes, de ses industries, de ses fleuves, de ses chutes, de ses forêts, du coeur des Canadiens?

G. Amyot

Pour un mal de dents

Monsieur le Rédacteur,

La conscience professionnelle est-elle absente chez certains de nos dentistes ? Voici un fait dont je garantis l'authenticité.

Mon fils de six ans a souffert du mal de dents. Je me suis rendue au bureau d'un dentiste de mon quartier. Le petit avait peur et a refusé la piqûre dans la gencive. Alors le médecin, après avoir examiné la bouche du garçonnet, m'a dit qu'il avait six dents à faire extraire et qu'il fallait l'endormir. J'ai demandé le prix. A ma stupéfaction, il me répondit : sept dollars pour l'anesthésie, trois dollars la première dent et deux dollars pour chacune des cinq autres. Au lieu de vingt dollars, il me chargerait dix-neuf. Quelle aubaine pour des premières dents ! J'ai refusé de prendre un rendez-vous.

De retour à la maison, je me suis souvenue du nom d'un dentiste qui travaillait très bien et à prix raisonnable. J'ai pris rendez-vous pour le lendemain et voici ce qui s'est passé : Le médecin examine à son tour la dentition du petit et me dit : "Il a trois dents à extraire". — N'en a-t-il pas six ? — Pas du tout ! Trois seulement ! — Combien cela me coûtera-t-il si vous l'endormez ? — Trois dollars pour l'endormir et cinquante sous pour chacune des dents extraites. Un grand total de quatre dollars cinquante sous !

Ce médecin, que je remercie, a sauvé trois dents à mon fils et à moi, la jolie somme de quatorze dollars cinquante.

Croyez-vous qu'un dentiste comme le premier mérite d'exercer sa profession ?

L. A.,
Rosemont

Où voulons-nous aller ?

Monsieur le Rédacteur

La victoire de l'hon. Robichaud au Nouveau-Brunswick a réjoui le coeur du Canada français. Certes, un événement qui souligne la confiance en l'un des nôtres et peut-être aussi la façon dont les Anglophones confirment leur prestige, aux yeux des minorités qu'ils dominent.

En effet, on dirait qu'ils se donnent parfois la main pour hisser aux honneurs certains membres-clefs des sports, de la politique ou des arts, comme pour nous hypnotiser, afin de nous mieux réduire, ou pour marquer une autre étape vers le servage de nos élites et la fusion de notre groupe ethnique dans l'unité canadienne.

L'histoire ne nous apprend-elle pas qu'ils sont capables de tels dévouements, et combien ces semblants de gloire nous ont coûté sur le seul plan culturel ? Qu'on ne se méprenne point, les préjugés de Lord Durham, après cent vingt-cinq ans sont aussi tenaces : "Ils sont, disait-il, un peuple sans histoire et appelé à disparaître." Et d'autres aussi sincères que frondeurs insinuent que, loin d'apporter une contribution au Pays par notre culture, nous serions la note fausse dans l'orchestre canadien . . .

Or, une culture se traduit par les faits et gestes, comme par les paroles. Et tant que nos hommes cultivés et nos groupes d'élites daigneront aller rarement "au bas de la montagne", alors qu'on pourrait les y rencontrer et apprécier leur valeur, ainsi que leur commerce engageant, force nous sera l'affirmer que la culture de notre collectivité est informe . . .

Qui croirait voir la culture française résister à l'analyse? Quelle est la cause de la stagnation économique et du peu de cohésion, chez nous, en général? L'alliance du pot de fer et du pot de terre y est pour quelque chose; mais la raison profonde, c'est je crains, notre manque de culture. . . Voyez la montée en flèche au Canada, aussi bien qu'à Montréal, des nouveau-venus se prévalant et s'entr'aidant de leur savoir-faire que préserve la famille . . . Fait étrange, ils adoptent la langue anglaise, mais gardent leurs croyances

Les lettres envoyées à la "Presse" pour publication sous la rubrique "La parole est à nos lecteurs" doivent porter le nom et l'adresse de l'auteur, même si elles ne doivent paraître que sous un pseudonyme. La "Presse" se réserve le droit de ne pas publier les lettres de peu d'intérêt pour le public, injurieuses, abusant des personnalités, ainsi que d'écourter les textes trop longs.

et leurs moeurs intactes; précisément, parce que ces valeurs sont raffermies par une culture. Si nous avons pris pour acquis que le Canada était à nous, parce que pionniers, ces nouveaux citoyens nous prouvent qu'il est à ceux-là qui sans cesse le gagnent...

Oh, certes, nous avons le don de créer des îlots culturels, mais la marée des idées étrangères a tôt fait de les enserrer et de les détremper. Toujours des recommencements, des demi-succès; et voilà pourquoi notre culture demeure à l'état d'embryon. C'est heureux, pour ne pas dire quasi providentiel, que l'hon. Lesage ait décidé de créer un ministère de la Culture.

Et j'affirme que notre culture verra le jour, si le gros de notre société apprend à chérir son milieu, sa langue et à en cultiver la littérature; si nos classes intellectuelles et bourgeoises se concertent et mettent la main à la pâte, pour un renouveau général et profond de notre vie catholique; enfin, si notre nationalité revient à la vie simple, à la vertu de l'épargne et travaille pour la reconstruction de son économie.

Et je résume. Devant le double danger d'amollissement religieux et d'anglicisation des nôtres, il est impérieux, je pense, de rebâtir la Cité québecoise... Que nos hommes d'action s'occupent de tous nos groupements, afin que tous et chacun acquièrent le goût de la lecture et des bons livres; qu'on encourage, par des primes, la spécialisation et l'école du soir pour adultes et, surtout, que nos familles soient assurées du contact des classes supérieures sur le terrain social, économique et religieux.

Je serai tellement récompensé si ces suggestions pouvaient contribuer à ordonner le prochain programme à l'adresse de la vaillante armée étudiante. Et le Canada a tant besoin d'esprits larges et de coeurs généreux; et de citoyens qui gardent le sourire, même au mauvais temps!

Georges Bouchard

Vieilles chansons

Monsieur le Rédacteur,

Depuis plusieurs mois j'avais l'intention de demander à Radio-Canada un programme de chansons d'autrefois, de vieilles chansons canadiennes-françaises et françaises qui ont pourtant su plaire à des générations de Canadiens français, et qui, j'en suis à peu près sûr, reposent dans la discothèque de Radio-Canada sous la poussière et les toiles d'araignée.

Ces vieilles chansons, pourtant encore jeunes, prennent leurs racines dans notre histoire et font partie de notre âme et de notre personnalité. Pourquoi Radio-Canada ne se ferait-elle pas un devoir de les diffuser plus fréquemment ces chansons, si c'est son devoir strict de faire rayonner la culture française?

Selon toutes les apparences certains sont au courant de l'existence de ces vieilles chansons ou de ces chants; ils savent où les trouver quand il s'agit de les ridiculiser, et de "dénationaliser" le canadien-français. Miville Couture à son programme de Chez Miville, dans la semaine du 12 juin 1960, n'a trouvé rien de mieux que de composer une chanson stupide et bête sur le chant patriotique. "Le drapeau de Carillon", chant digne de respect parce qu'il rappelle la période la plus dramatique des Canadiens français.

Par la même occasion je demande à Radio-Canada ou au poste CKAC du journal La Presse de bien vouloir nous donner ce programme de chansons, à une heure où ce programme aurait l'auditoire le plus vaste.

Le nationalisme canadien-français est-il si mal ajusté à la vie canadienne que la Radio d'Etat (que nous entretenons pourtant de nos deniers) ne lui laisse une place que pour le ridiculiser ? Ou doit-il s'effacer complètement devant le grand nationalisme Canadian" ?

Alphé Daviau,
11970, rue Albert-Duquesne
Montréal-Nord.

Billet

Relâche

Les sociétés d'adoption et de protection de l'enfance se sont répandues à travers toute la province, mais surtout dans les grandes villes et dans les centres industriels où la population est la plus dense et où, de ce fait, elles ont le plus d'occasions d'exercer leur activité.

Cette activité, qui consiste, en grande partie, à placer chez des gens qui n'en ont pas et qui en réclament des enfants nés de parents qui ne voulaient pas en avoir et qui désirent s'en débarrasser, varie, chose assez étrange et paradoxale, mais explicable, en fonction de la faiblesse et de la fécondité des uns — je devrais dire des unes — et de la grandeur d'âme et de la stérilité des autres et, aussi, de la densité de la population.

Il va sans dire aussi que, dans les petits villages, où les filles et la population sont généralement sages, il n'y a guère d'enfants indésirés ou indésirables à placer et que, par contre, dans les centres industriels, où l'on est obligé d'avoir recours à de la main-d'oeuvre extérieure, masculine et féminine, ces deux sexes ont davantage l'occasion de se rencontrer et . . . de se reproduire . . . . dans l'illégitimité . . .

Les sociétés d'adoption jouent donc un peu le rôle d'une chambre de compensation, en prenant chez les uns les enfants qu'ils ont de trop et en donnant aux autres des héritiers qu'ils n'ont pu — ou qu'ils ne peuvent plus — mettre au monde; en faisant passer aussi de familles trop pauvres pour en avoir soin et les élever convenablement, dans des familles qui ont les moyens de le faire, des petits êtres qui ne demandent pas mieux que d'être choyés et aimés. Elles rendent ainsi service aux uns et aux autres et leur oeuvre n'en est que plus louable et méritoire.

Je ne sais cependant de quelles sources exactes les sociétés d'adoption tirent leurs revenus ou plutôt leurs moyens de subsistance. Je sais cependant qu'elles obtiennent des octrois réguliers de certaines municipalités où elles ont l'occasion de rendre des services. Du moins en était-il ainsi il y a 25 ou 30 ans, à l'époque où la petite scène qui va suivre s'est déroulée.

Le maire : "Eh bien ! monsieur l'abbé, j'imagine que vous venez, comme tous les ans, demander à la municipalité d'accorder un octroi à la société d'adoption que vous dirigez !

—C'est bien là le but de ma visite, monsieur le maire. Mais, cette année, j'aimerais obtenir un peu plus d'aide de la ville . . .

—Pourquoi ! Les affaires sont-elles moins bonnes que d'habitude, monsieur l'abbé ?

. . —Ah oui ! monsieur le maire. Elles diminuent d'année en année. Autrefois, nous pouvions compter sur 50 ou 60 sujets d'adoption annuellement ; ce qui nous tenait, Dieu merci, fort occupés. Mais, cette année, je ne sais ce qui se passe, il n'y a eu que huit naissances illégitimes dans toute la région !

Paul ASSELIN.

presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la p

Désordres en Italie

ROME — Au matin de la grève générale proclamée dans toute l'Italie par la Confédération générale du Travail d'obédience communiste, la presse reflète l'état fébrile de la péninsule.

L'organe gouvernemental le **POPOLO** (démocrate chrétien) relègue au second plan "les tragiques incidents qui se sont produits à Reggio d'Emilie et où la police a été contrainte de faire usage de ses armes".

Il donne la vedette à "l'attachement du président du conseil" et à la décision du gouvernement" de faire entièrement son devoir pour protéger un peuple qui dans son immense majorité veut vivre et travailler en paix".

Dans son éditorial le **POPOLO** rappelle qu'alors que rien à l'intérieur de l'Italie, le parti n'est changé dans la situation communiste a brusquement renversé ses ordres :

"La consigne d'apaisement à tout prix ayant disparu, le parti de M. Togliatti en revient à la tactique d'agitation dans la rue, exploitant pour cela deux mobiles en eux-mêmes parfaitement valables : les sentiments antifascistes et la pauvreté".

Le **MESSAGERO** (libéral) se borne à rappeler les faits. Il annonce en gros titre : "Les morts de Reggio d'Emilie" et au second plan "Le fiasco complet de la grève prescrite à Rome par la Bourse du Travail".

L'AVANTI, organe du parti socialiste de M. Nenni, titre : "Assez de sang versé" ; il justifie cependant l'impatience de la masse des citoyens animée d'une profonde volonté de renouvellement et l'asse d'une classe dirigeante myope et rétrograde.



Il stigmatise des "provocations bestiales d'une police sur le pied de guerre qui a ouvert le feu sur une foule où il y avait des femmes et des enfants".

L'UNITA communiste titre : "A bas le gouvernement du fascisme et de la violence". Le journal invite les travailleurs à la grève générale pour protester contre "l'assassinat par la police de cinq citoyens à Reggio d'Emilie". Il reproduit une déclaration "du camarade Togliatti" dont "l'âme est pleine d'amertume et de deuil", devant "la honteuse connivence du gouvernement et du fascisme". Il demande "la constitution et l'action d'un nouveau gouvernement" et avertit que "plus tardive sera la décision et plus graves seront les conséquences".

"Khrouchtchev vote de loin"

NEW YORK — Sous ce titre le **NEW YORK HERALD TRIBUNE** écrit : "Le président Khrouchtchev, citoyen de l'Union soviétique, vient de sauter à pieds joints dans la campagne politique américaine. S'il n'a voté pour personne il a certainement voté de loin contre l'Administration actuelle et contre M. Nixon.

L'homme d'Etat soviétique aimerait, bien entendu, influer sur la politique américaine mais il n'est pas assez naïf pour ne pas voir que son approbation d'un candidat américain serait le baiser de la mort et que son opposition renforcerait la position d'un candidat à la présidence.

Sans doute les démocrates — à l'exception du sénateur Johnson — ont-ils critiqué M. Eisenhower pour la manière dont a été traité l'incident de l'U-2. Quels que soient les arguments d'ordre général pour soutenir ou attaquer le président Eisenhower aucun candidat ne devrait, pour des raisons purement opportunistes, exploiter le vol de l'avion davantage qu'il ne serait justifié.

M. Khrouchtchev ne voulait pas négocier. Il a abusé de l'occasion offerte par la chute de l'U-2 pour annuler les conversations dans des conditions qui lui étaient favorables. Il s'est impudemment mêlé de la campagne présidentielle. Aucun Américain candidat à la présidence ne doit encourager l'ingérence de M. Khrouchtchev.

Quand le vent a changé

NEW YORK — Observant dans un éditorial assez dur pour la Belgique, que le gouvernement belge "qui avait fait beaucoup pour améliorer le niveau économique des Africains dont il avait la charge" mais "presque rien littéralement pour implanter ne serait-ce que les éléments d'une éducation politique" s'était "non seulement incliné mais avait fui" lorsque le vent a changé l'an dernier au Congo, le **NEW YORK TIMES** écrit vendredi que "l'indépendance est inévitable dans toute l'Afrique équatoriale" ; mais qu'"une période de intérimaire, telle que celle qu'ont connue les anciennes colonies britanniques et françaises est nécessaire pour éviter les quasi-chaos que nous constatons aujourd'hui au Congo, une semaine après son indépendance".

L'éditorialiste constate qu'il n'y a pas "grand-chose que les Etats-Unis ni aucun autre pays du monde libre puissent faire pour assurer la stabilité de la nouvelle République", si ce n'est d'être prêts "à offrir une aide technique et économique, de préférence par l'intermédiaire des Nations unies, dès qu'il serait possible de la donner".

"Ce ne sera pas en vue d'acheter une amitié. Ce sera pour aider l'instable gouvernement du Congo à maintenir son indépendance et sa liberté," conclut le journal new yorkais.

SERVICE FRANCE-PRESSE

Le Congo aux Nations unies

NATIONS-UNIES, N.Y. — Un vote favorable unanime devient sinon une règle, du moins un usage de plus en plus établi lorsque le Conseil de sécurité est appelé à se prononcer sur l'admission aux Nations unies d'un nouvel Etat indépendant d'Afrique.

Après celles du Cameroun, du Togo, du Mali, de la République malgache, et de la République de Somalie, la candidature de la République du Congo à un siège auprès de l'organisation internationale vient de le confirmer jeudi en étant approuvée, elle aussi, à l'unanimité.

Comme le veut l'usage, le parrainage de la candidature a été assuré par l'ancienne puissance administrante, en ce cas la Belgique. Son représentant, M. Walter Loridan, a été admis à siéger bien que son pays ne soit pas membre du Conseil de sécurité. Il a parlé le premier pour dire que la Belgique était "heureuse et fière" de recommander "chaleureusement" l'admission aux Nations unies de la République du Congo.

Il a énoncé en termes très sobres l'oeuvre accomplie par son pays dans ce qui fut le Congo belge et a rappelé qu'la "période de transition fut courte et activement utilisée". La Belgique, d'autre part, reste disposée à maintenir au nouvel Etat son assistance technique et son aide financière.

On chercherait en vain dans les interventions qui se sont succédé devant le Conseil en faveur de l'admission de la République du Congo une allusion plus ou moins directe aux troubles et aux mutineries qui sévissent actuellement dans ce pays. Certaines difficultés ont certes été évoquées, celles inhérentes à toute nation jeune et insuffisamment développée et le fait, rappelé par le délégué de l'Italie, M. Egidio Ortona, qu'une "mer houleuse est le meilleur banc d'essai pour un nouveau navire". Le président du Conseil de sécurité, M. Jose Correa (Equateur) a souligné pour sa part que les nations d'Amérique latine, elles aussi émergées du colonialisme vers l'indépendance, "comprennent que des crises politiques peuvent se produire avant qu'une nation nouvelle trouve sa voie et sa stabilité".

Elément saillant du débat, le représentant de la France, M. Pierre Millet, a évoqué dans son intervention le problème de la similitude de nom entre la République du Congo "et l'Etat membre de la Communauté française dont la capitale est Brazzaville". Le délégué français a souligné les inconvénients de cette situation et a exprimé le voeu qu'une solution à l'amiable intervienne avant la prochaine assemblée générale, car il est possible que l'"autre" République du Congo — dont la dénomination est antérieure de deux ans à celle de l'Etat qui fut le Congo belge — vienne demander dans un proche avenir son admission aux Nations unies.

La Grande-Bretagne et l'Italie appuyèrent la thèse française mais le délégué de l'Union soviétique, M. Arkady Sobolev intervint en fin de séance pour faire valoir que l'appellation d'un pays ne relevait pas du Conseil de sécurité mais était un problème intérieur. Le délégué de la France lui répondit qu'il n'avait jamais prétendu que le Conseil de sécurité fût "une église chargée de baptiser le nouvel Etat" et qu'il n'avait qu'exprimé le voeu qu'une solution amiable intervienne. Le président du Conseil de sécurité a tranché cette apparente controverse en exprimant lui aussi l'espoir que le problème soit résolu avant la prochaine session de l'Assemblée générale. Il a précisé que le vote du Conseil sur le projet de résolution tunisien en faveur de l'admission de la République du Congo resterait valable si le nouvel Etat changeait de dénomination.

La Belgique a été félicitée par tous les délégués, sauf celui de l'Union soviétique, pour l'oeuvre qu'elle a accomplie au Congo et pour le "réalisme et la loyauté" avec lesquels elle a conduit son ancienne colonie à l'indépendance. Les compliments du délégué de la Tunisie, M. Mongi Slim, ont été particulièrement chaleureux et il a souligné que le gouvernement de Bruxelles avait appliqué au Congo la formule de l'ancien droit français "donner et retenir ne vaut".

L'intervention soviétique fut émaillée de polémiques : Le peuple congolais, a déclaré M. Arkady Sobolev, s'est soulevé contre une "oppression honteuse des peuples simplement parce qu'ils sont de race noire". L'indépendance du Congo, a ajouté le délégué de l'U.R.S.S. "a détruit le mythe de la colonie modèle".

"une médaille à un grand journal qui s'est placé au premier rang de la presse d'Amérique, "LA PRESSE" de Montréal, pour lui faire un si large et si sympathique accueil à tout ce qui vient de France et à qui l'Académie adresse son plus cordial salut". (Extrait du rapport de M. René Doumic sur les concours de l'année, tel que lu par le secrétaire perpétuel à la séance publique annuelle de l'Académie Française tenue le 18 décembre 1931 selon le texte publié dans le "Temps" de Paris.)

La Canadian Press est seule autorisée à faire emploi, pour réimpression ou radiodiffusion, de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'Agence Reuter, ainsi que de toutes les informations locales que la "Presse" publie. Tous droits de reproduction des informations particulières de la "Presse" sont également réservés.

Abonnement par la poste,
Canada, sauf Montréal et banlieue, un an $6.00, Etats-Unis $7.50
Autorisé comme envoi postal de deuxième classe,
Ministère des Postes, Ottawa."

ADHESION

SUITE DE LA PAGE 3

ment classique public. L'inverse se produit également.

L'APPLEC devenue membre de la Corporation des instituteurs pourraient veiller de beaucoup plus près aux intérêts des professeurs des sections classiques, dans les négociations qui ont lieu entre les syndicats et les commissions scolaires. L'Association demande son adhésion à la Corporation en vertu du paragraphe B de l'article 8 des nouveaux règlements, qui prévoit "qu'un syndicat ou une association d'instituteurs qui n'est pas affilié à une fédération membre de la Corporation peut être admis dans la Corporation".

C'est en vertu du même règlement que l'Association des principaux demande son adhésion. La Corporation n'est pas prête à accepter cette formule, même au risque de voir un grand nombre de principaux se retirer de l'organisme provincial, dont ils font tous partie, à titre individuel.

La loi, qui prévoit l'adhésion automatique du personnel enseignant à la Corporation, donne en effet le privilège aux enseignants de se retirer s'ils le désirent en en informant la commission scolaire qui les emploie et la Corporation. Il semble qu'un bon nombre de principaux se soient déjà prévalus de ce privilège.

Les principaux ne veulent pas faire partie de l'Alliance, qui ne peut, de toute façon négocier pour eux. Ils veulent cependant collaborer avec les instituteurs sur le plan professionnel et sur le plan pédagogique, et jouir, moyennant versement d'une part de leurs contributions à l'Alliance, des services du secrétariat de ce syndicat. L'Association, qui existe depuis plusieurs années, attend une réponse de la Corporation d'ici septembre.

Il ne s'agit pas, dans tout cela, d'une question d'argent. L'Alliance veut bien que les principaux restent groupés dans l'Association, mais une association qui deviendrait une section de l'Alliance. Tout le personnel enseignant au service de la CECM ferait ainsi partie du même mouvement et le syndicat possèderait une plus grande influence, paraît-il.

Peut-être qu'en d'autres circonstances, l'attitude de l'Alliance et de la Corporation serait moins rigide. L'indépendance complète des principaux serait peut-être l'occasion pour eux de former un premier syndicat de cadre, mais les hauts fonctionnaires de la commission scolaire semblent avoir trop d'influence, actuellement, sur l'Association des principaux, pour même envisager cette possibilité. Ce qui déplaît aux principaux de Montréal, c'est que l'Association des principaux du diocèse de St-Jean, elle, a été admise au sein de la Corporation.

CONTACT

SUITE DE LA PAGE 3

personnes présentes ont mis de l'avant trois points principaux, parmi les sujets discutés. Et il fut recommandé unanimement de les porter à l'attention de l'administration municipale "avec prière de prendre les dispositions nécessaires pour les faire parvenir aux autorités compétentes du domaine provincial et/ou fédéral suivant le cas.

Les recommandations :

a) "Que les autorités ayant juridiction dans la matière fassent pression auprès des juges pour que ceux-ci soient plus sévères dans leurs sentences lorsqu'il s'agit d'un vol à main armée ;

b) "Ne pas admettre à caution une personne accusée de "vol à main armée" lorsque cette personne est déjà sous cautionnement sous un autre chef d'accusation ;

c) "Condamner à la prison une personne trouvée coupable de port d'arme illégal".

M. Langlois ajoute même : "Il fut décidé à l'unanimité de ne pas divulguer les autres points discutés au cours de l'assemblée parce qu'il n'y a pas lieu de les publier, étant donné le fait que le problème de protection des banques concerne seulement les banques elles-mêmes et les services de protection".

Bientôt le conseil

D'autre part, la semaine prochaine ou la suivante, il y aura définitivement, peut-on actuellement prévoir, un premier contact officiel entre le ministère Lesage et le conseil municipal de Montréal.

Au fait, au cours de l'assemblée que le comité exécutif a convoquée et qui doit commencer à 3 h. 30, lundi après-midi, il y a, au feuilleton, un item qui, estime-t-on présentement, sera adopté.

Il s'agit de l'item no 144 par lequel le comité exécutif recommande directement au conseil l'adoption d'un rapport soumis dans le but de demander "au Gouvernement de la province de Québec la permission de négocier et de signer des ententes avec le Gouvernement fédéral prévoyant sa contribution financière jusqu'à concurrence du coût d'acquisition et de déblaiement des immeubles situés dans des zones vétustes devant être traversées éventuellement par l'auto-route est-ouest".

Voilà donc les premiers contacts (le premier est fait) Ville de Montréal-Province de Québec depuis l'avènement du gouvernement Lesage à peine en selle par suite des résultats du scrutin du 22 juin, soit depuis le lendemain du jour où un pigonneau né un... vendredi le treize (mai) a déserté pour de bon le balcon à colonnade de l'hôtel de ville.

Avec le pigonneau dans le tableau, les superstitieux sont bien servis.

PROTECTEUR

SUITE DE LA PAGE 3

la poursuite n'a pas besoin d'être complète, même s'il lui faut être concluante.

Si des témoins manquent à ce moment-là, donc, tout ne sera pas perdu. On pourra tenter de les repérer, par la suite, et on pourra peut-être prendre les grands moyens pour les amener à témoigner.

Et, parmi ces moyens, il y aurait notamment une accusation toujours possible "d'obstruction à la justice".

On sait en effet que, de par la loi, tout témoin est tenu non seulement de dire la vérité, devant les Cours, mais, encore, "toute" la vérité.

Les avocats de la défense, de leur côté, ont souligné dès hier leur réprobation pour la façon dont la police a procédé, dans cette affaire.

Me Hébert a notamment déclaré :

"On a tout d'abord transmis des nouvelles flamboyantes aux journaux. Puis on a gardé le prévenu sans raison pendant trois jours dans les cellules, avant même de porter quelque plainte que ce soit. Et puis on n'a encore rien prouvé du tout".

Dans le cas d'un autre prévenu, Donat Hunter, compagnon de Poirier au cours d'un second incident, Mes Hébert et Daoust devaient par ailleurs obtenir sa libération sous un cautionnement immobilier de $5,000 après avoir soutenu que ce second incident (l'assommage d'un chauffeur de taxi impliqué dans un accident avec la voiture de Poirier) n'avait rien à faire avec le racket de la protection. Et ce, même si cette affaire s'était déroulée rue Saint-Denis très peu de temps après les incidents du café Canasta.

En fin d'après-midi, par ailleurs, et alors qu'on se rendait compte qu'on ne pourrait faire comparaître un autre accusé dans une autre "affaire de club de nuit", Me Paul Aubut s'est présenté devant le juge Marc-André Blain pour obtenir la libération provisoire de ce dernier pour la nuit. Ce qui devait être accordé moyennant dépôt en argent de mille dollars.

Me Aubut a alors expliqué que l'accusé, dans ce cas-là, Gérard Mollet, ne serait aucunement accusé d'avoir tenté de soutirer de l'argent à qui que ce soit.

Selon la poursuite, cependant, il se serait présenté avec quatre autres individus au cabaret "Le Vieux Moulin", dans la nuit de jeudi à vendredi, et le groupe aurait fait des dégâts de quelque $1,900 dans l'établissement.

— Pourquoi ?

Les administrateurs du Vieux Moulin, pour leur part, expliquent qu'ils avaient voulu suivre à la lettre (pour ne pas dire à l'heure) les règlements régissant la fermeture des clubs. Une partie de leur établissement était toutefois louée à M. Roger Mollet, père de l'accusé, et devant l'obstination de ce dernier à ne pas fermer sa "partie" de l'établissement à l'heure réglementaire, ils auraient annulé son contrat de location.

Et c'est pour se venger de cette expulsion, semble-t-il, que les quatre fiers-à-bras (dont trois sont toujours recherchés) auraient fait irruption dans la place pour y causer les dommages que l'on sait.

COMMISSION

SUITE DE LA PAGE 3

cre le tribunal de renverser le critère des biens durables qu'il avait lui-même introduit lors d'un conflit précédent ,en 1950. A ce moment, les compagnies ferroviaires avaient persuadé la Commission Kellock de substituer le critère des biens durables aux standards des non-itinérants américains qui lui étaient supérieurs. Maintenant, elles voudraient qu'on adopte un critère encore inférieur sous prétexte que leurs revenus ne permettent plus de donner aux cheminots une rémunération équivalente à celle des ouvriers des biens durables .

C'est la troisième fois que le cartel ferroviaire tente de renverser le critère des biens durables mais deux commissions d'arbitrage ont recommandé qu'il soit maintenu.

L'alliance syndicale est maintenant plus déterminée que jamais à conserver ces standards. "Nous les défendrons à tout prix (come hell or high water), a dit le leader du ... upement ouvrier, M. Frank Hall, dans son dernier mot au tribunal mercredi.

La demande d'augmentation de 25 cents l'heure n'est contrée par aucune offre patronale. Plaidant incapacité de payer, le cartel ferroviaire a exigé jeudi que les cheminots prolongent d'un an la durée de leur convention collective actuelle.

En somme, les neuf semaines de conciliation n'ont rien changé à l'attitude de l'une ou de l'autre des deux parties et la mésentente demeure aussi profonde qu'au moment où les négociations ont commencé, en novembre 1959.

La sentence que rendra le tribunal ne liera aucune des deux parties. Règle générale cependant, elle sert de point de départ pour de nouvelles négociations.

En vertu de la loi fédérale, la conciliation est la dernière phase de tout conflit ouvrier. Si les parties n'arrivent pas à s'entendre dans les négociations post-arbitrales — ou post-conciliatoires, selon la terminologie fédérale — il ne reste plus au groupement syndical d'autre recours que la grève pour forcer le patronat à se rendre à ses demandes.

Outre le juge Milvain, qui participe pour la première fois à un conflit ferroviaire, les membres du tribunal sont Me David Lewis, représentant syndical, et Me Philip Vineberg, représentant patronal.

BREVETS D'INVENTION
Marques de commerce
Dessins de fabrique
en tous pays
MARION, MARION
ROBIC & BASTIEN
2100, rue Drummond, Montréal, 25

POUR SOULAGER
NÉVRALGIE
DOULEURS
RHUMATISMALES
GRIPPES
RHUMES
EMPLOYEZ LES CAPSULES
U-NO
PRIX : 75¢ $1.25, $2.25
INOFFENSIVES SI PRISES D'APRÈS LE MODE D'EMPLOI
PHARMACIE MONTREAL
916 est, Ste-Catherine — VI. 5-7251

Simpson MONTRÉAL
Une innovation qui révolutionnera le marché!
Voici NENETTE... un produit nouveau!
Format moyen 2.49 ch.
Vadrouille imprégnée de NENETOL découverte chimique qui dissout la saleté, la poussière. NENETTE est garantie absolument sûre. Il suffit de passer une fois rapidement, légèrement, et le nettoyage est terminé. NENETTE durera des années !
petit 1.49 moyen 2.49 grand 3.49 rechange 79¢
Démonstration : vendredi 12.30 à 9 p.m. samedi 9 a.m. à 5.30 p.m.
Commandes postales ou téléphoniques exécutées VI. 2-7221
SIMPSON — ARTICLES MENAGERS, AU CINQUIEME, — Rayon 755

OUVERT AUJOURD'HUI 9h. A.M. À 5h. 30 P.M.
Simpson MONTRÉAL
grande VENTE "vacances"
LUNDI SOIR
gardez les règles du concours à portée de la main. Vous pourriez être l'heureux gagnant d'une Chevrolet 1960. Syntonisez CJAD ou CKVL entre 7 h. 35 et 7 h. 45 p.m.
Cadillac 1960, coupé, 2 portes, modèle 6237

Messieurs ! Ne manquez pas cette magnifique aubaine ! Venez tôt et faites ample provision ! Un seul bas prix !
FESTIVAL DES CHEMISES SPORT!
RABAIS $2 à $5
Rég. 5.95 à 8.95
3.95 ch.
Grand solde de 2 manufacturiers de haute renommée ! Une aubaine vraiment exceptionnelle ! Pourquoi ne pas profiter de ce très bas prix et en acheter plusieurs ! Venez tôt pour un meilleur choix !
• Chaque chemise peut être identifiée par l'étiquette
• Modèles et motifs dernier cri
• Beau tissu tout coton ou coton et rayonne
• Col à pointes courtes, indéformable
• Coupe absolument impeccable, manches longues
• Grand choix de quadrillé, uni, rayé, imprimé fantaisie
• Riches tons de bleu, brun, rouge vin, gris ou couleurs harmonisées
• Encolures : Petite (14-14½) Moyenne (15-15½) Grande (16-16½), très grande (17-17½).
Commandes postales ou téléphoniques exécutées VI. 2-7221
sur décor seulement
S.V.P. indiquer un 2e choix de couleur
SIMPSON — ACCESSOIRES POUR HOMMES, AU REZ-DE-CHAUSSEE Rayon 712
marques de grande renommée

OUVREZ UN COMPTE CREDIT RENOUVELABLE DES MAINTENANT
Vous pouvez acheter jusqu'à 12 fois votre mensualité
Voici comment fonctionne votre compte crédit renouvelable
Vous payez chaque mois (frais de service compris) $5 $10 $15 $20 $25
Vous pouvez acheter pour $60 $120 $180 $240 $300
Crédit Renouvelable, le moyen idéal d'équilibrer votre budget
Tél.: VI. 2-3241 LOCAL 884 — SIMPSON BUREAU DU CREDIT, AU SEPTIEME

"MANSFIELD PARKING" AUTOMATIQUE
(rue Mansfield, au nord de Simpson, coin suivant)
BAS PRIX Max. : de nuit $1.50 (6 h. p.m. à 8 h. a.m.) 20¢ la ½ heure
Max. : de jour $2 (6 h. a.m. x 6 h. p.m.)
Maximum pour 24 heures : $2.50
SPECIAL EN SOIREE (6 à 12 p.m. 75¢ tarif fixe)

SIMPSON GARANTIT: "Satisfaction ou Remboursement"

Simpson fête la "CONQUETE DES AIRS"
en vous présentant une exposition de maquettes d'avions.
Vous pourrez visiter notre superbe exposition de maquettes et autres sujets. Vous suivrez pas à pas le développement de l'aviation en admirant la magnifique collection du musée "Canadair", reproductions fidèles des premiers biplans jusqu'à nos jets les plus modernes !
SIMPSON — TROISIEME ETAGE

VOUS AIMEREZ MAGASINER "BIEN AU FRAIS" SIMPSON EST ENTIÈREMENT CLIMATISÉ
HEURES D'AFFAIRES : 9 H. A.M. A 5 H. 30 P.M. — OUVERT VENDREDI SOIR JUSQU'A 9 H. — OUVERT LE SAMEDI TOUTE LA JOURNEE — LE SERVICE TELEPHONIQUE, OUVERT A 8 A.M. — COMPOSEZ VICTOR 2-7221





LA GARDE-ROBE DE NOS ATHLETES FEMININES A ROME — Pendant les Jeux Olympiques de l'été qui se dérouleront dans la capitale italienne du 25 août au 11 septembre, non seulement nos athlètes devront-elles maintenir la bonne réputation de notre pays dans le domaine du sport mais elles contribueront également, par leur élégance, au renom du prêt-à-porter canadien. Ci-dessus, deux des modèles imaginés par nos manufacturiers pour la garde-robe de nos ambassadrices à l'occasion de cette vaste compétition internationale. A gauche, destinée aux réceptions officielles, la robe en organza pervenche se porte avec un doux manteau en velours bleu méditerranéen. L'ouverture officielle des Jeux Olympiques sera marquée par une parade ; les sportives canadiennes endosseront pour la circonstance un fourreau en tricot blanc liseré de rouge, illustré à droite sous une veste portant l'écusson à feuille d'érable. Le fez est en feutre blanc à ruban rouge.

Le monde féminin

La garde-malade auxiliaire

Vie nécessaire auprès du patient

par Marie BOURBONNAIS

L'élargissement des cadres hospitaliers, le progrès économique d'un monde en mutation ont entraîné l'émancipation de l'infirmière l'orientant vers de plus hautes responsabilités dans l'enseignement, le domaine industriel, l'hygiène publique et autres champs d'action.

Cette rançon de la spécialisation a créé une pénurie de sujets au chevet des patients et donné naissance à deux groupes; l'Association des auxiliaires en nursing, sous le contrôle de l'Association des infirmières du Québec et l'Association des gardes-malades auxiliaires patronnée par le Comité des hôpitaux du Québec. Cette dernière vient d'obtenir son incorporation.

Les membres des deux groupes distincts accomplissent en quelque sorte les tâches autrefois réservées à l'infirmière : le service hospitalier et le service privé à domicile : administration des médicaments, exécution des traitements et pansements prescrits, permis et contrôlés par le médecin.

"La véritable cheville ouvrière de l'Ass. des gardes-malades auxiliaires est Mlle Charlotte Tassé, I.L. de l'Institut Albert Prévost," nous dit la R. Soeur Picard, des Soeurs Grises de St-Hyacinthe en mission à l'hôpital de Granby et secrétaire de l'Association. "Pour la création de son école en 1950 Mlle Tassé s'est inspirée du groupement des "practical nurses" qui comptait alors aux Etats-Unis des milliers de membres. Notre présidente actuelle est Mère Marie-Madeleine, supérieure de l'Hôtel-Dieu de Montmagny. Je dois ajouter qu'en 1947 un projet entrepris par le Comité des Hospitalières de la Conférence hôpitaux catholique du Québec avait réalisé un programme de formation à l'usage des institutions qui désiraient s'adjoindre cette catégorie du personnel devenue indispensable. Le programme de l'école de Mlle Tassé fut étudié avec celui de la Conférence et des deux fondus en un seul.

"Une Commission temporaire fut formée au sein du Comité des hôpitaux du Québec" ajoute Mlle Lyse Beauvais, de Granby, secrétaire de la Commission des Ecoles des gardes auxiliaires. Car nous comptons aujourd'hui 17 Ecoles de gardes-malades auxiliaires dans autant d'hôpitaux à travers la province : à Roberval, à Thetford Mines, à Sorel, à Trois-Rivières, à Val d'Or . . . etc. et plus près de vous, à l'hôpital St-Joseph des Convalescentes de Bordeaux sans oublier l'Institut Albert Prevost, bien entendu."

Les hôpitaux demandent de plus en plus des gardes auxiliaires dont le but est de seconder l'infirmière. L'Association en compte aujourd'hui plusieurs centaines qui sont licenciées. Le diplôme s'obtient après 18 mois de cours ; la licence après un stage additionnel de six mois.

Et pour les jeunes filles intéressées à endosser la blouse rose des gardes, Soeur Picard nous soumet les conditions d'admission: avoir 18 ans, un cours de 9e année, une bonne éducation et l'amour des malades. N'a pas la vocation qui veut, et l'exercice de cette profession reste dans toute l'acceptation du terme: le "bed side nursing."

Peut y accéder, la personne éloignée de ses 18 printemps qui n'a pu poursuivre des études d'infirmières, soit par obligation familiale, raison de santé ou autre. Elle rejoindra ainsi la formidable équipe: médecin, infirmière, garde-malade auxiliaire, aide-malade, auxiliaire d'hôpital, qui à l'échelle de leur discipline respective s'attache à ramener à la santé, les malades innombrables qui peuplent nos hôpitaux. Le salaire est fixe aux trois-quarts de celui de l'infirmière.

La semaine prochaine nous reviendrons sur un sujet connexe : l'Association des gardes-bébés de la province de Québec qui vient d'obtenir son incorporation.)



photo LA PRESSE

CHEZ LES GARDES-MALADES AUXILIAIRES : — L'Association des gardes-malades auxiliaires reconnue par le Comité des Hôpitaux du Québec obtenait en janvier dernier l'incorporation attestant son existence juridique. La nouvelle en était annoncée officiellement fin juin, au congrès du Comité. Voici à gauche, Lyse Beauvais, secrétaire de la Commission des écoles de g.-m.-aux. et Soeur Picard, S. G. S. H., secrétaire de la même association, toutes deux attachées à l'hôpital de Granby.

Les épouses des candidats

Face à la caméra et non plus "derrière le trône"

Washington, 9 (PA) — "Où est votre femme" demandent les partisans à leur candidat. Les politiques engagés dans la bataille entendent prononcer la question si souvent qu'ils sont aujourd'hui convaincus que l'épouse d'un candidat recueille pour son mari autant de votes que ce dernier.

Il n'est donc pas surprenant qu'à la présente convention américaine, les femmes des candidats en présence occupent les manchettes. L'insatiable curiosité du public exige sa pâture de la vie intime des politiques. "On s'intéresse de plus en plus à leur vie privée et à leur famille" déclare Mme Katie Louchheim, vice-présidente du comité national democrate. "Ce n'est d'ailleurs un secret pour personne que la femme d'un candidat constitue dans la lutte un de ses plus précieux atouts."

De gré ou de force, la femme est donc sur la brèche. Et il n'en est peut-être pas une qui ait pris la chose plus allègrement que Mme Franklin D. Roosevelt. Bien qu'elle n'ait reçu aucune invitation personnelle, elle se rendra demain à la convention de Los Angeles où elle entend employer la stratégie nécessaire pour faire avancer la cause de Stevenson. Elle veut convaincre le gouverneur Brown de s'abstenir de prêter son concours à John Kennedy.

On parlait autrefois de femmes derrière le trône. Aujourd'hui elles doivent quitter l'ombre pour la pleine lumière des éclairs de magnésium, des caméras de télévision : elles doivent prononcer des discours et faire campagne à côté de leur mari. Les plus surprises de l'engrenage qui les entraîne malgré elles sont précisément les femmes des candidats.

"Si mon mari était pianiste de concert", déclare la femme d'un sénateur, "on ne s'attendrait pas à ce que je joue à sa place." Certaines femmes de politiciens ont adopté une ligne de conduite. Mme Pat Nixon, par exemple, dit : "Jamais je ne réponds aux questions ayant trait à la politique." Une autre déclare : "Mes propres opinions ne sont pas toujours celles de mon mari." Plusieurs sont d'avis que si sur la plate-forme électorale elles portent un chapeau trop spectaculaire, on regardera le chapeau sans écouter le discours du mari. En conséquence, la plupart s'habillent de façon classique, sans ostentation.

Pour une femme de candidat, la pierre d'achoppement est l'oubli des noms de personnes qui leur adressent la parole. Une absence de mémoire entraîne souvent la perte d'un vote. Mme Jacqueline Kennedy trouve nécessaire de peser le sens de chaque mot qu'elle prononce. Une fausse interprétation peut être fatale.



Mlle Geneviève Barré, ancienne présidente de la section montréalaise du Canadian Women's Press Club, attachée à la CBC depuis 1937 à titre de publiciste, vient d'être nommée adjointe aux Relations extérieures pour le réseau anglais. Ancienne diplômée des universités McGill et Columbia, son programme culturel destine aux enfants fut le premier à être diffusé sur le réseau national dans le but d'aider les jeunes à s'initier au bilinguisme.

La fille de "K" en robe décolletée

Vienne, 9 (PA) — Elena, la fille de M. "K" s'émancipe. A une réception donnée en l'honneur de son père, par Georgi Avilov, ambassadeur soviétique en Autriche, elle portait une robe coquette décolletée. Agée de 23 ans, chimiste, elle était l'une des femmes accompagnant la délégation russe visitant l'Autriche.

Ordinairement elle portait des talons plats, des jupes presque à mi-jambe et des encolures austères. Celle qu'elle portait lors de la réception était aux genoux avec décolleté plongeant revelant la gorge. Pour simuler de la hauteur, elle était passée chez la coiffeuse et en était ressortie avec une coiffure bien enlevée avec des franges. Ses boucles d'oreille étaient en diamants véritables.

Son père paraissait extrêmement fatigué, marchant péniblement, presque boitant. Un photographe monté sur le bar, à son passage, fit ecrouler le comptoir. C'est un signe de chance, remarqua le premier ministre.

Une halte au travail

Les périodes de détente sont plus populaires au Canada qu'aux Etats-Unis où elles semblent avoir été inventées. 91% des compagnies canadiennes interviewées ont des périodes régulières pour la détente, comparativement à 29% aux Etats-Unis.

Peintres menacés par la grève de leurs modèles

Turin, Italie, 9 (PA) — Six modèles de l'Académie des Beaux-Arts se sont mises en grève pour obtenir une augmentation de salaire au beau milieu des examens de fin d'année de l'institution.

Les modèles posaient silencieusement tandis que les étudiants s'appliquaient crayons ou pinceaux en mains sous le regard sérieux des professeurs.

Tout à coup, les modèles endossèrent leurs robes et l'une d'elles se fit le porte-parole du groupe en disant : "Nos salaires sont minables ; on nous paie si peu que nous pouvons difficilement nous acheter une robe tous les six mois".

—"Vous n'en avez pas besoin", de commenter un étudiant.

Le président de l'Académie des Beaux-Arts a mis plus de considération dans son attitude et a promis d'étudier la demande des modèles. Les jeunes filles voudraient que leur salaire horaire soit porté de 56 cents à 90 cents.

Sur cette promesse, les modèles consentirent à reprendre leur station et le concours continua.

Un menu par jour

Jus de pamplemousse
Salade verte
Poulet sur le gril
Purée de pommes de terre
Crème aux abricots
Fromage
The — Café

* * *

Crème congelée aux abricots

(12 portions)

1 c. à table de gélatine non aromatisée.
½ tasse d'eau chaude.
½ tasse de sucre.
1 tasse de lait.
1 tasse de crème claire.
3 tasses de jus d'abricot.
2 c. à table de jus de citron.
¼ c. à table de parfum à l'amande.
½ tasse d'amandes rôties, tranchées.
½ tasse d'abricots en conserve.
¼ tasse de cerises au marasquin hachées.

Dissoudre la gélatine dans l'eau chaude. Ajouter l'eau, le lait et la crème et remuer jusqu'à ce que le sucre soit dissous. Incorporer les autres ingrédients. Faire congeler dans un tiroir du congélateur. Défaire en morceaux et battre jusqu'à l'obtention d'une purée. Remettre dans le tiroir du congélateur. Laisser congeler ferme.



A 689

A 689—Dans une belle toile souple, cette robe sera une intéressante acquisition pour la femme élégante. Son originalité réside dans son corsage garni d'une modestie dans une encolure se terminant par un noeud négligé. Grandeurs : 10, 12, 14, 16 et 18 ans. Prix $1.06, taxe incluse.

N.B. — On peut se procurer ces patrons en écrivant au bureau de la Presse, LA BRODERIE NOUVELLE, incluant mandat ou bon de poste. La Presse n'est pas responsable des lettres non reçues. Les patrons ne sont pas échangeables.

En Australie

La femme acceptée comme juré

Christchurch, Nlle-Zélande, (PC) — En visite au Canada avec son mari, professeur d'université, Mme Helen Garret remarqua que les femmes canadiennes faisaient souvent partie d'un jury, ce qui est très rare en Nouvelle-Zélande. Lorsqu'elle rentra dans son pays, elle entreprit une campagne destinée à renverser les usages. Elle obtint gain de cause et elle peut se vanter aujourd'hui d'avoir été la première Australienne nommée présidente d'un jury.

Ce n'est pas que les Australiennes soient systématiquement éloignées de la composition d'un jury mais elles doivent solliciter leur admission elles-mêmes et être âgées entre 25 et 60 ans. Les hommes, à quelques exceptions près, sont obligés de s'y soumettre entre 21 et 65 ans. En pratique, peu de femmes ont jamais demandé à ce qu'on mette leur nom sur la liste des jurés et lorsque les plus audacieuses prirent cette initiative, elles rencontrèrent une forte opposition.

Les avocats, pressentant que les femmes jurés réagiraient différemment de leurs confrères masculins auxquels ils sont accoutumés, refusaient invariablement les revendications féminines. Mme Garrett a déclaré qu'elle avait commencé sa campagne auprès des ménagères. Au début, elle entreprit de la correspondance par voie des journaux, organisa une discussion sur le sujet, par le truchement de la radio puis écrivit un article dans un périodique d'importance.

Elle fit tant de bruit autour de la discrimination dont les femmes étaient l'objet que lorsqu'elle s'enregistra comme juré, les avocats n'osèrent pas lui opposer un refus. Comme résultat, elle fut la première femme à apparaître juré dans une cause criminelle. Deux jours après sa première cause, elle fut de nouveau appelée et les jurés lui concédèrent la présidence du jury. Bien que peu familier avec l'appellation: Madame du jury, le juge s'en tira et l'un des membres se fit le porte-parole de ses confrères pour lui rendre hommage.

Depuis, une foule de volontaires féminins a suivi son exemple. Mais il reste à combattre le principe qui est enraciné; ce que se propose de faire Mme Garrett l'an prochain à la suite d'une étude sur la question dans les différents pays qu'elle visitera, au cours de ses vacances.

La dissection des bêtes, cela la connaît!

Chicoutimi (PC) — Une petite main armée d'un redoutable couteau, c'est ainsi qu'Alberta Dion exerce son métier.

Agée de 25 ans, la jeune fille avait dix-neuf ans lorsqu'elle s'engagea chez un boucher-charcutier qui lui enseigna à faire la saucisse. Aujourd'hui, elle peut dépecer n'importe quel quartier de viande sans se couper le bout de l'ongle.

Elle a déjà saigné un porc et elle connaît toutes les parties d'un agneau ou d'un boeuf. Elle enseigne même leur métier à de jeunes apprentis-bouchers.

La jeune fille, originaire de St-Fulgence, affirme que peu de femmes peuvent accomplir son travail.

"Il faut un coeur solide, de bons nerfs et de la force au bout des bras", dit-elle.

Les clients, surtout les nouveaux, s'attardent souvent à regarder Mlle Dion à son étal.

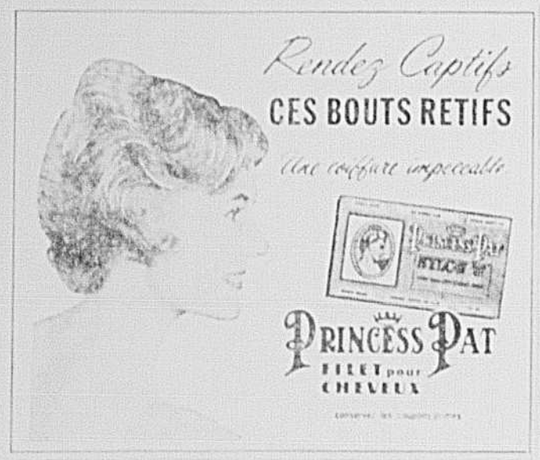
Un déguisement qui a tenu trois années

Dallas, Texas. (PA) — Une bourgeoise du quartier fashionable de Dallas appela le détective W. S. Biggio au sujet d'une bonne qui travailla à son service pendant trois ans et dont elle était inquiète.

— "Je voudrais l'aider à sortir de prison", précisa-t-elle.

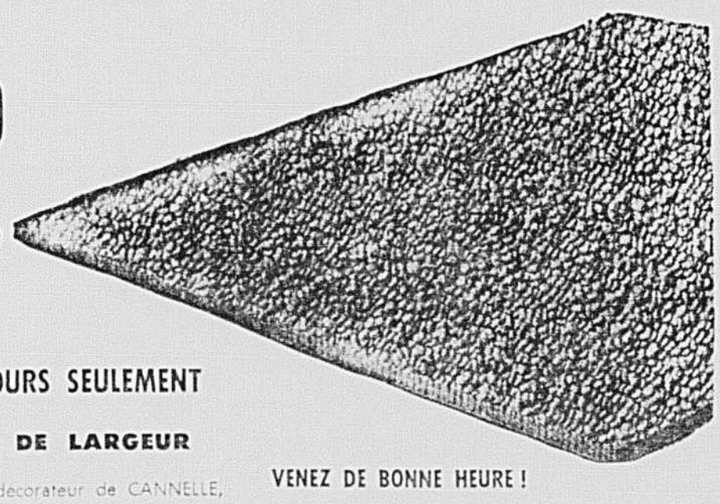
— "Madame, répliqua le représentant de la loi, nous avons arrêté votre domestique, nous avons découvert qu'elle était un homme . . . sous ses apparences féminines."

La patronne, que des hasards du service n'avaient pas amenée à faire cette constation, décida de placer une annonce dans les journaux pour obtenir une autre bonne.





GRANDE
VENTE DE BROADLOOM
Chez ANGLO-FRENCH CARPET à 2029 RUE PEEL
Tapis mur à mur ou de grandeurs courantes
PROVENANT DE SOLDE DE MANUFACTURIER
TAPIS DE LAINE FRISÉE À POIL TRÈS ÉPAIS et SERRÉ
$4.99 la carrée verge



VENTE POUR 3 JOURS SEULEMENT
9 ET 12 PIEDS DE LARGEUR
Les plus nouvelles teintes décorateur de CANNELLE, BEIGE, ROSE BEIGE et BRUN NUTRIA.
VENEZ DE BONNE HEURE !
L'ASSORTIMENT EST TRES RESTREINT !
Pas de commandes postales ou téléphoniques s.v.p.
Marchandise sujette à vente antérieure.
PLAN BUDGETAIRE SI DESIRE
SATISFACTION ASSURÉE
ANGLO-FRENCH CARPET
2029 RUE PEEL
Heures : tous les jours jusqu'à 6 p.m. — Le vendredi jusqu'à 9 p.m.
AV. 8-4113



Mlle Louise Limoges, fille de M. et de Mme Léopold Limoges, d'Outremont, et M. Jean Lafleur, fils de M. et de Mme Robert Lafleur, également d'Outremont, dont le mariage sera célébré, le samedi 27 août, à l'église Saint-Viateur.



Mlle Marie Turgeon, fille de M. et de Mme Maurice Turgeon, de Québec, et M Réal Ouellet, L. ès L., fils de M. C.-Eugène Ouellet, décédé, et de Mme Ouellet, de Rivière-du-Loup, dont le mariage sera béni, le samedi 23 juillet, à l'église Notre-Dame-du-Chemin de Québec, par le R. P. J.-P. Dallaire, S. J., cousin de la mariée.



photos Jac Guy

Mlle Nicole Trudel, B. Ps., fille du juge Gérard Trudel, et de Mme Trudel, décédée, et Me Jacques Gagnon, LL. L., fils de M. et de Mme J.-Théo Gagnon, de Cap-Chat, dont le mariage sera béni par le R. P. Claude Lévesque, O.P., le samedi 6 août, à l'église Saint-Germain d'Outremont.

Mariages

Murphy-Bolduc

—Le mariage de Louise, fille de M. et de Mme C.-H. Bolduc, avec M. Robert J. Murphy, fils de M. et de Mme Jacques Murphy, a été béni, ce matin, à onze heures, à l'église Notre-Dame-de-Grâce. Des corbeilles de glaïeuls blancs avaient été disposées dans le sanctuaire, dans l'allée centrale et à l'arrière de la nef. M. Roger Fauteux et Mlle Yvette Prud'homme, cousins du marié, chantèrent le Panis Angelicus, de Cesar Franck, l'Ave Maria de Georges Bizet ainsi qu'un Souvenez-vous. M. Bolduc accompagnait sa fille et M. Murphy, son fils.

La mariée portait une robe droite d'organza brodé blanc, sur un fourreau rose très pâle à double-jupe en forme de pétales, un long voile de tulle illusion froncé sous deux grosses roses d'organdi blanc et une gerbe de gardénias et de boutons de roses roses.

La demoiselle d'honneur, Mlle Celine Murphy, soeur du marié, portait une robe d'organza rose cendré, aux lignes identiques à celle de la mariée, un chapeau de fleurs, des accessoires et un bouquet colonial de roses "Sweetheart" dans les tons de sa robe.

M. Alistair MacDonald agissait comme garçon d'honneur et MM. Pierre Murphy, frère du marié, Raymond Bienvenu, Pierre et Michel Bolduc, frères de la mariée, plaçaient les invités.

La mère de la mariée, Mme Bolduc, portait une robe de chiffon vert de gris, sous un manteau de dentelle de même couleur, un chapeau de fleurs bronze des acessoires assortis et des roses Talisman au corsage. La mère du marié, Mme Murphy, portait une robe de mousseline blonde avec appliques de guipure de même nuance, un turban de tulle blond des accessoires même teinte et un sac à main piqué d'orchidées.

M. et Mme Murphy partirent pour le Cape Cod après une réception dans les salons de l'hôtel de ville de Ville Mont-Royal. A son départ la mariée avait une robe de shantung blanc, une jaquette de soie blanche imprimée de motifs or et des accessoires blancs.

Parmi les invités venus de l'extérieur à cette occasion citons : M. et Mme Robert Pouliot, Mme Germaine Dussault, Mme E. Pouliot, M. et Mme Léo Létourneau, Mme H. Bourget, M. et Mme Rolland Samson, M. et Mme A. Carette, tous de Québec ; M. et Mme Pierre Lacoste, d'Ottawa ; le Dr et Mme Piché, de Sainte-Rose ; Mlle Marie-Blanche Aubin et M. Jacques Aubin de Saint-Hyacinthe.



photo Henry Koro

C'est dans les salons de l'hôtel Ritz Carlton, le samedi 24 septembre prochain que le chapitre de Montréal de la Société du Ballet National du Canada donnera, au bénéfice de la société, le bal "Gaieté Espagnole". On reconnait ici de g. à dr. : Mme P.-E. Lévesque, secrétaire archiviste du chapitre et présidente du comité des invitations, Mme Aurore Renaud, première vice-présidente du chapitre et co-présidente du comité du bal et Mme G. Gobin Daudé, directeur du chapitre.

Vaillancourt-Lesage

A l'église de Macamic, samedi dernier, a été béni par M. le chanoine J.-N. Levesque, V.F., le mariage de Mlle Béatrice Lesage, fille de l'hon. et de Mme Emile Lesage, avec M. Jean-Yves Vaillancourt, C.A., fils de M. et de Mme Eugène Vaillancourt, de Sullivan, Abitibi. M. Gérald Lesage accompagnait sa soeur et M. Vaillancourt, son fils. Mlle Lise Lévesque, Mlle Lorraine Laliberté et M. Paul Gagnon chantèrent pendant la messe alors que Mlle Gisèle Lambert était à l'orgue. Une réception chez l'hon. et Mme Lesage suivit la cérémonie. M. et Mme Vaillancourt habiteront à Toronto.

Bonin-Chagnon

—Ce matin, à dix heures et demie, à l'église Saint-Jean-Gualbert de Laval-sur-le-Lac, fleurie de glaïeuls et de pompons blancs, Son Exc. Mgr Martin Lajeunesse, O.M.I., bénissait le mariage de Francine, fille du Dr et de Mme Claude Chagnon, avec M. André Bonin, fils du Dr et de Mme Wilbrod Bonin. Les invités étaient placés par M. Pierre Chagnon, frère de la mariée, et Me Ronald Laviolette, beau-frère du marié. Le Dr Bonin servait de témoin à son fils. Pendant la messe un programme musical fut exécuté.

Accompagnée de son père, la mariée portait une robe de taffetas léger blanc, corsage cintré à encolure sabrina de dentelle française, jupe-cloche à plis non pressés et garnie d'incrustations de même dentelle, un court voile de tulle illusion et comme unique bijou, un collier de perles, cadeau du marié. Son bouquet était composé de roses blanches et de stéphanotis.

Mme Chagnon, mère de la mariée, portait sur un fourreau de taffetas grege, une robe de chiffon de même nuance, une toque de malines assortie et un réticule grege piqué d'une orchidée blanche. Mme Bonin, mère du marié, portait une robe drapée de mousseline de soie bleu iris, recouvrant un fourreau de même ton, un chapeau de tulle et de voilette, des accessoires du même bleu et une orchidée.

A l'issue de la cérémonie il y eut réception chez les parents de la mariée, où les [illegible] hall et la salle à manger étaient décorés de glaïeuls blancs et de pompons blancs. Les mariés partirent ensuite en auto pour la Gaspésie. Pour voyager Mme Bonin portait un ensemble de toile vert mousse, un béret de paille italienne blanche et des accessoires verts.

Pharand-Laframboise

—Le R. P. Philippe Deschamps, C.S.V., de Québec, a célébré, ce matin, à l'église de Saint-Clet, le mariage de Mlle Lise Laframboise, fille de M. et de Mme Roméo Laframboise, avec M. Robert Pharand, fils de Mme Roch Pharand. Des fleurs d'été ornaient l'autel et un programme musical fut exécuté pendant la messe.

La mariée, au bras de son père, portait une robe d'organza neige à jupe volumineuse, un collier de perles, cadeau du marié; des pétales d'organza et des fleurs d'oranger retenaient son voile de tulle illusion.

Mme A. Brunet, dame d'honneur portait sur un fourreau de taffetas, une robe d'organza lilas, un bandeau de même tissu dans les cheveux et un bouquet colonial de roses et d'oeillets. Manon Giroux était bouquetière. M. Laframboise accompagnait sa fille et M. Paul-Emile Pharand, son neveu.

La mère de la mariée portait un ensemble de soie italienne imprimée bleue, un chapeau noir, des accessoires assortis et des roses Talisman. La mère du marié portait un deux-pièces marine, un chapeau et des accessoires blancs et une touffe de roses. Il y eut réception à l'issue de la messe nuptiale et les mariés partirent en auto pour Atlantic City. A son départ Mme Pharand avait un costume de toile blanche, un chapeau et des accessoires grenat. A leur retour ils habiteront Sainte-Geneviève.



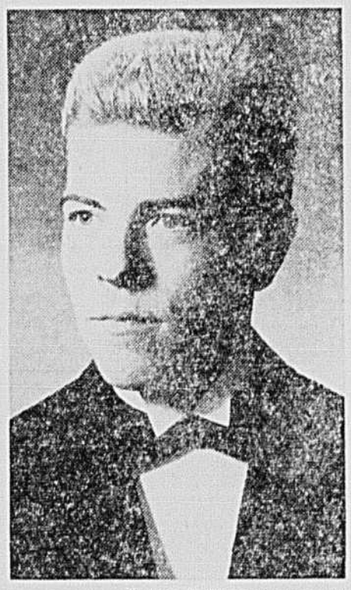


Photo de M. Charbonneau par Allard

Mlle Thérèse Lavoie, fille de M. et de Mme Bernard Lavoie, et M. Marcel Charbonneau, fils de M. et de Mme Albert Charbonneau, dont le mariage sera béni, le 30 juillet, à dix heures, à l'église Saint-Martin de Laval.





photo de Mlle Leprohon par André Larose

Mlle Michèle Leprohon, fille de M. et de Mme J. Leprohon, et M. Yvon Ainsley, Ing., P., fils de M. et de Mme A. Ainsley, dont le mariage sera béni, le samedi 23 juillet, à l'église Saint-Antoine-Marie-Claret.

Déplacements

—Le Dr et Mme Prud'homme Saint-Germain sont aux Eboulements pour une semaine, les invités de M. et de Mme Jean Senécal.

— Mlle Renaude Lapointe, de Montréal, et Mlle Germaine Bundock, d'Ottawa, passent la fin de semaine à La Malbaie.

— Mme Harold de L. Le Montais est retournée à Québec aujourd'hui, après un séjour de plusieurs semaines dans la métropole.

— Mme Jean Faucher et Mme L. de Vienne prendront l'avion mercredi pour se rendre en Europe et y séjourneront jusqu'à la mi-août.

— Mlles Denise Brodeur et Margot Martin partiront la semaine prochaine pour Nassau, où elles passeront une quinzaine.

—Mlle Lucile Kingsley est revenue d'un voyage à Tadoussac et La Malbaie.

Réceptions

—M. et Mme Raoul Jobin reçoivent cet après-midi, à leur maison d'été de la Pointe-au-Pic, en l'honneur de leur fils André et de sa femme (Brigitte Mars) dont le mariage a eu lieu dernièrement à Paris.

—M. et Mme L.-G. Parent, d'Ahuntsic, recevront demain en l'honneur du Dr et de Mme Roland Cartier, de North Reading, Mass., à l'occasion du 25e anniversaire de leur mariage. Au nombre des invités on mentionne : M. et Mme J.-O. Larivière, M. et Mme Arthur Larivière, de Hull; M. et Mme Philip McCarten, de Gatineau; M. et Mme Pierre Lariviere et MM. Jacques et Louis-Charles Larivière, de Hull.

Fiançailles

—On annonce les fiançailles de Mlle Louise Ouimet, fille de M. Paul Ouimet, décédé, et de Mme Ouimet, de Sainte-Marguerite du Lac Masson, à M. Marcel Aubertin, fils de M. et de Mme Francis Aubertin, de Sainte-Thérèse de Blainville. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le samedi 10 septembre prochain à l'église Sainte-Marguerite.

—L'ambassadeur d'Italie Son Exc. M. Carlo de Ferraris Salzano est de retour à Ottawa.

—M. et Mme Fernand Telmosse, de Hull, recevaient ces jours derniers en l'honneur de M. et de Mme Georges Beauchamp.

—M. et Mme Léon Polenz sont partis par avion pour l'Europe, au cours de leur voyage ils se rendront en Pologne, en France, en Italie, en Espagne et au Portugal.

—Le mariage de Thérèse, fille de Mme Doris Demers, avec M. Léo Charbonneau, fils de Mme Y. Charbonneau, aura lieu, dans l'intimité, le samedi 6 août, à neuf heures, à l'église Notre-Dame.

Ottawa

—L'ambassadeur de Suisse et Mme Victor Nef ont reçu à dîner, mercredi soir, en l'honneur du Très hon. juge en chef de la Cour suprême du Canada et de Mme Patrick Kerwin.



photos O. Allard

Mlle Thérèse Saint-Aubin, fille de M. et de Mme Armand Saint-Aubin, de Saint-Laurent, et M. Joseph Beaucage, fils de M. Joseph Beaucage, de la Côte-des-Neiges, et de Mme Beaucage, décédée, dont on annonce les fiançailles. Le mariage aura lieu le 5 septembre prochain.

STATIONNEMENT GRATUIT
CADEAUX pour toutes occasions
20% A 50% D'ESCOMPTE
SUR TOUTES NOS MARCHANDISES EN MAGASIN
POUR FAIRE PLACE A NOS NOUVELLES IMPORTATIONS
• Verrerie • Coutellerie • Verre taillé • Fer forgé
• Marbre • Lampes • Cendriers • Miroirs
• Peintures à l'huile européennes et cadres sur mesures
SERVICES A DINER $3.95 à $1,500
200 modèles des 20 meilleurs manufacturiers : Royal Doulton, Rosenthal, Aynsley, Royal Albert, Paragon, Royal Chelsea, Roselyn, Tuscan, Crown Staffordshire, Royal Staffordshire, etc., etc.
Ste Grégoire LIMITEE
1371 est, STE-CATHERINE — LA. 2-2105
Etablie depuis 76 ans

Morgan
Le représentant de Monsieur Antoine
Monsieur Maurice
sera ici durant deux semaines seulement ! Hâtez-vous pour une analyse gratuite du type de coiffure que vous devez porter.







Imaginez donc une coiffure





Consultation, coupe, indéfrisable,
Mise en pli
A notre Salon Antoine
REG. 27.50
POUR 13.50 TOUT COMPRIS
Imaginez donc ! Une coiffure d'inspiration estivale par notre invité célèbre, une coupe-mode, notre indéfrisable habituelle marquée à prix de vente, bouclette et rinse éprouvés ... pour ce petit montant... tout est compris. Téléphonez pour un rendez-vous, ou venez ... mais faites-le aussitôt que possible.
À notre Salon CONTINENTAL
Indéfrisable Rég. 21.50 Pour 10.95 tout compris
Indéfrisable à prix budgétaire, 16.50 Pour 7.50 tout compris
TELEPHONEZ VI. 4-1515
SALON ANTOINE, AU CINQUIEME
BOULEVARD RA. 8-4571
ROCKLAND RE. 9-5521
Pour rendez-vous au Boulevard et à Rockland, lundi, téléphonez (VI. 4-1515)
Nous sommes heureux d'annoncer le retour de monsieur Eric Jensen à notre salon

Courrier confidences

Choisir dans la vérité...

L'esprit humain, c'est un fait, est porté aux extrêmes; il oscille constamment d'un pôle à l'autre dans une tentative sans cesse renouvelée pour garder son équilibre. Ainsi, on se demande souvent s'il vaut mieux, par crainte d'être trompé, soupçonner toujours le mal, chercher constamment la bête noire ou, plutôt que de verser dans ce travers, se faire accueillant, réceptif à tout, et donner sa confiance spontanément? Pourtant, entre la naïveté et le scepticisme existe toute une gamme d'attitudes qui offre maintes options.

En effet, suivant les valeurs en jeu, il est sage de mettre l'accent sur la confiance ou sur la réserve. Les relations humaines deviennent difficiles et pénibles si la suspicion règne. Il faut accorder à autrui un minimum de confiance. On a tendance à juger les autres d'après soi-même... mais pas toujours. Car la vie nous apprend — et ses leçons sont amères — que les fraudeurs, les tricheurs abondent.

La crédulité des jeunes filles qui donnent leur coeur à un garçon simplement parce qu'il est bien tourné et beau parleur aboutit souvent à des catastrophes. On s'habitue à la laideur, jamais à la sottise ou à la méchanceté. Et le jeune homme honnête, consciencieux, mais moins avantagé physiquement que son rival, se voit refuser les bonnes grâces de la jeune fille qu'il aimerait d'un amour total et sincère. Ils sont plus nombreux qu'on le croit, ceux-là. Ils deviennent amers et perdent confiance dans le jugement féminin. Hélas! ils ont trop souvent raison!

Il est désespérant de constater à quel point la femme se laisse prendre au plumage et au ramage brillants... sans attacher aux qualités du coeur et de l'esprit l'importance voulue. Elle consent à jouer le jeu avec ces adversaires aux dés pipés.

Quelques unes, instruites par l'expérience, se méfient de tout et de rien. Elles ont tellement peur d'être dupées qu'elles exigent de leur prétendant la perfection... et comme on sait qu'elle n'est pas de ce monde, elles vont de déception en déception à cause d'un idéalisme fallacieux. Un sens plus aigu des nuances, donc de la réalité, devrait permettre aux jeunes gens d'étayer leur jugement sur des données précises et solides, à mi-chemin de la bonnasserie et de la méfiance.

Que faut-il pour éviter, autant qu'il se peut, les risques d'erreur dans le choix d'un conjoint? D'abord, se connaître soi-même, se regarder en toute lucidité, et reconnaître honnêtement ses défauts et lacunes. Ensuite, connaître l'autre dans sa vérité. Il a des faiblesses, elle aussi; possède-t-on assez d'amour pour les endurer toute une vie? Par quelle roublerie de l'imagination en arrive-t-on à croire qu'on peut réformer un adulte, le transformer en un homme nouveau? Celui qui a bu boira; la femme malpropre le demeurera, même si elle s'efforce, dans l'euphorie des premières amours, de soigner sa toilette, etc.

Regardons les choses en face, comme elles sont, et non déguisées par notre désir de les voir autres. La vérité, belle et resplendissant comme on se plaît à la représenter? Non, humble, modeste, dépouillée de tous ses oripeaux, le regard baissé sur sa nudité, et qui cherche à se faire oublier, presque à se faire pardonner... Les visages qu'on aime sans masque ne déçoivent pas.

Nicole

Prière d'adresser toute correspondance à:
COURRIER-CONFIDENCES,
La Presse, 7, rue St-Jacques, ouest, Montréal

Q.—Je m'adresse à "Jacquie et Léon". Moi aussi, je vous trouve trop catégorique. Beaucoup trop, hélas! Cette fille-mère, comme vous dites, (mot que je déteste souverainement. On devrait plutôt dire maman célibataire ou encore mère non-mariée) ce n'est pas en la regardant avec des yeux de juge que vous pouviez la sauver. Ne croyez pas, chère madame, qu'avec la douceur et la compréhension, elle serait devenue plus méchante. Non, bien au contraire. Si parfois l'extérieur ne semble pas changer, l'intérieur peut se transformer, mais c'est avec de la bonté qu'on y parvient et de la patience car ces femmes ont beaucoup souffert.

Remerciez Dieu comme moi d'avoir grandi dans un milieu où il y avait de bons principes et où vous avez reçu de l'affection de la part des membres de votre famille, cette attention nécessaire à l'épanouissement de tout individu qui est la clé bien souvent du bon équilibre ou des troubles émotifs chez celui qui en a été privé complètement ou presque.

Il y a aussi bien d'autres facteurs, c'est pourquoi voyez-vous maintenant (du moins je l'espère) il ne faut jamais, jamais se mettre à juger. La vérité éclatera (mais la vraie) en autant que le mal sera éliminé et ce n'est pas en accusant qu'on y arrive; je dirais plutôt qu'on s'en éloigne. En disant tout cela, on n'accepte pas le mal mais on le diminue. Sans rancune. — A. R. 23 ans.

R.—Vous avez beaucoup de compréhension, beaucoup d'indulgence pour une personne de vingt-trois ans de vous en féliciter! La charité seule, une charité bien comprise, peut apporter une solution aux problèmes humains.

ETIQUETTE et MODE

Q.—J'aurai environ un mois et demi de vacances à l'été. Comme je n'ai pas grand travail à faire, je voudrais offrir mes services pour de l'aide bénévole. Pourriez-vous me donner quelques adresses?

Je dois aller en Nouvelle-Ecosse, une semaine, au mois d'août. Que dois-je emporter comme vêtements? Je ne voudrais pas avoir un trop gros bagage et je ne connais pas le climat de cette province. —ADMIRATRICE DE VOTRE COURRIER.

R.—Vous pouvez offrir vos services à la Croix-Rouge, 2120 ouest, rue Dorchester, WE. 7-7611, à l'UNICEF, 3445, rue Crescent, VI. 4-4123 (cette association s'occupe, dans les écoles des Nations unies, des enfants sous-alimentés de par tout le monde), à la Société canadienne du Cancer, 2203, rue Bishop, VI. 9-2202.

Le climat de la Nouvelle-Ecosse ressemble à celui de la Gaspésie. Les jours sont assez chauds, les soirées fraîches. Apportez des blouses, jupes légères, "Bermuda", un chandail ou pantalon de laine. Quelques robes d'après-midi, une ou deux plus habillées pour le soir.

Tout dépend de quelle semaine du mois d'août vous choisirez (début ou fin du mois) de la façon dont vous vous arrêterez. Enfin, vous avez des activités que vous aurez comptez vous aller danser, ou faire du sport? Voyagerez-vous en famille, durant cette semaine, ou resterez-vous à la ferme? Sommes toutes, il vous faut prévoir à la fois une température chaude et une température fraîche.

R.—A "Louiselle" — Je vous crois, en effet, un peu jeune pour aller à une noce en compagnie d'un jeune homme. Mais vos parents y consentent et la chose est en soi assez anodine! Ne craignez-vous pas qu'on sourie un peu?

Pour faire disparaître les taches de rousseur, je sais qu'il existe une lotion à base de jus de citron. J'en ai demandé la recette. Dès que je l'aurai, je la publierai. Le jour des noces, usez d'un fond de teint très léger.

Louiselle est un diminutif de Louise qui, comme Louis, veut dire: illustre guerrier.

RENSEIGNEMENTS DIVERS

Q.—Il y a deux ans, je suis allée à la campagne et je me suis fait piquer par des mouches noires. Il en est resté des taches brunes sur mes bras et mes jambes. Comment faire partir ces marques? Cela paraît surtout quand il fait froid. Je voudrais aussi brunir car je suis très blanche. Comment faire allonger les cils et faire partir les taches de rousseur de mon visage?

R.—Pour vos jambes, voyez un dermatologiste. Pour brunir, vous devrez vous exposer au soleil très peu de temps à la fois, en ayant soin de huiler votre peau, puis augmenter la fréquence et la durée de ces expositions. Si votre peau rougit trop, vous n'aurez aucun résultat et vous devrez alors renoncer car il serait dangereux de continuer. On fait disparaître les taches de rousseur avec du jus de citron, j'ignore malheureusement la recette. Si on me la transmet, je vous la communiquerai. Enduisez vos cils, chaque soir, d'un mélange de vaseline (10 g.), d'huile de ricin (4 g.) et d'acide gallique (1 g.).

R.—A "Mme Louis Denniel" — Je regrette mais je ne publierai pas de recette pour les poumons. Les personnes qui ont quelque raison de redouter la tuberculose ou qui ont quelque faiblesse de ce côté-là doivent consulter leur médecin. Il serait regrettable qu'elle se fient à un tonique quelconque pour prévenir ou guérir une maladie pulmonaire et qu'elles attendent qu'il soit trop tard pour voir le docteur. C'est donc dans l'intérêt de mes lecteurs que je refuse de publier cette recette.

R.—A "Martine Ethier" — Environ 122 livres. Vu votre âge (vous avez, votre poids est bon. Martine (comme Martin) est de la guerre. Raymond, bon conseiller. Rita... perle inépuisable. Yvon, actif, brillant. Jean, aimable. Gertrude, dactylographe, assurément. Bien pensé.

Q.—Notre famille vous serait très reconnaissante de publier une ou deux bonnes recettes pour faire du bon pain de ménage, cuit à la maison... c'est si bon! — Famille ontarienne.

R.—Une correspondante pourra se prêter à la demande de cette famille.

Votre médecin vous parle...

(Rédigé sous les auspices du Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec)

Une glande et son écorce

Dr Romeo Boucher, M.D.

Il existe, au-dessus des reins, sous forme d'un petit capuchon, une glande qu'on appelle la surrénale. Etant atteinte dans une ou l'autre partie ou bien dans sa sécrétion, elle provoque des maladies diverses.

Ainsi, une tumeur l'envahit-elle, ou bien l'enveloppe de cette surrénale se modifie-t-elle dans une de ses fonctions (et elle en a plusieurs), autant de troubles pas toujours faciles à déceler ou à diagnostiquer. Si une sécrétion importante du cortex surrénal (ainsi s'appelle cette enveloppe déjà nommée qui n'est peut-être pas un terme scientifiquement exact mais combien plus facile) est troublée, on a une maladie à nom patronymique qui s'appelle le syndrome de Cushing, dû essentiellement à un trouble hormonal précis.

Jamais une maladie n'a aussi bien porté son nom puisqu'elle s'appelle syndrome et qu'un syndrome est l'ensemble de signes pathologiques. Or, dans sa forme habituelle, il existe onze signes particuliers que le médecin doit rechercher attentivement et dont nous allons parler dans leur ordre décroissant plus fréquent qu'on ne croit sant de fréquence. Ce syndrome et le diagnostic en est plutôt clinique, c'est-à-dire qu'il se fait par l'observation et l'examen des malades, quitte à le confirmer et à le compléter ensuite par des tests ou épreuves biologiques précises. D'abord, on note une drôle d'obésité répartie sur la face et la partie supérieure du corps (épaule, tronc, abdomen). La face est assez caractéristique de l'affection. Les joues se rejoignent sous le menton par un double menton graisseux (face "en pleine lune"); les joues ont un aspect rutilant par les petites varicosités qui les sillonnent. Et puis, il y a... de la barbe! Mais oui, de la barbe. Même chez les femmes, surtout chez les femmes qui voient les poils envahir des parties de leur corps habituellement glabres. Face, cuisses, dos, pourtour des aréoles mammaires, tout cela devient poilu. Et, signe encore plus désespérant, on note des signes de masculinisation dont l'abaissement du timbre de la voix, l'arrêt du cycle menstruel. Ce ne sont pas les moindres. Et si le malade est du sexe masculin, me direz-vous, que se passe-t-il? Mais... l'inverse. Apparaissent des signes de féminisation comme l'hypertrophie des seins, réduction de la prostate et de la verge. Ce monsieur Cushing, chirurgien américain, avait de l'observation, il faut bien le dire.

Ce n'est pas tout. Voyons la peau, elle est fine comme du papier à cigarettes, sèche et propice aux "bleus" comme ceux que l'on se fait en se frappant sur un meuble. De plus, elle présente au thorax, à la racine des cuisses, au ventre surtout des vergetures arborescentes et pourprées. Comme les garçons aussi peuvent en présenter, il n'est naturellement pas question de grossesse. A ce moment où en même temps, la pression artérielle monte, affectant une particulière gravité, car elle se complique de troubles vasculaires, cardiaques et rénaux. Jusqu'au fond de l'oeil qui, examiné, présente des signes de sclérose, d'exsudats, de petites hémorragies. Tels qu'on en rencontre également dans l'athéromatose. Pour corser le tableau, il n'est pas rare qu'un diabète s'installe, non pas le vrai diabète tel qu'on le décrit souvent, mais un diabète particulier et non moins grave s'il n'est pas décelé. Il ne fait pas maigrir, ne réagit pas à l'insuline, ne donne pas d'acidose, s'améliore par le jeûne et peut disparaître complètement de façon spontanée ou sous l'effet d'un traitement. Enfin, ces sujets ont souvent des fractures spontanées surtout au niveau de la colonne dorsale, les côtes et l'omoplate. Elles sont dues à de l'ostéoporose, ce qui veut dire que les os deviennent plus fragiles parce qu'ils se déminéralisent facilement. En somme, le phosphore et le calcium n'arrivent plus à se fixer sur l'os parce qu'il y a perturbation de leur métabolisme.

Y a-t-il autre chose? Nous ne sommes pas encore à bout de compte. Ces malades ont aussi des troubles métaux, caractérisés par des alternatives de dépression et d'euphorie, des perturbations de la mémoire et un puérilisme évident, même une tendance paranoïde. Heureusement qu'un traitement bien conduit fait rentrer dans l'ordre à peu près tous ces troubles. Autre chose encore? Ah oui, j'allais oublier l'asthénie, c'est-à-dire une fatigue à type musculaire sur laquelle on insiste beaucoup aujourd'hui: des oedèmes fugaces et rares aux chevilles, de la céphalée en casque toujours en rapport avec l'hypertension artérielle ou l'ostéoporose et, finalement, l'exophtalmie, grand mot pour dire que les yeux sont plus ou moins, selon les cas, exorbités.

Et voilà le tableau clinique de cette maladie ou de ce syndrome, à votre choix. Inutile d'ajouter qu'on peut faire à ces malades des épreuves nombreuses qui cherchent à fixer les divers troubles. Ainsi, par exemple, le sucre se trouve par l'analyse des urines. Et dans ces urines, on peut rechercher le taux des divers sels minéraux. Dans le sang également.

Ce tableau que je viens de donner est à peu près complet. Il arrive très souvent qu'il soit trouble par manque d'un ou de plusieurs signes ou que l'un ou l'autre signe soit plus poussé. C'est à ce moment que l'on en arrive aux formes différentes du syndrome, ou le diagnostic devient plus délicat. Ainsi, par dégradation des albumines, on a la forme pure ou sans "bosse de bison" (bourrelet plus ou moins gros qui se forme à la jonction des vertèbres cervicales et dorsales). On peut ainsi observer d'autres formes: celle qui est caractérisée par un trouble des sels minéraux, celle qui présente essentiellement ou presque un virilisme chez la femme et une féminisation chez l'homme, la forme fruste, la forme de l'enfant et les formes qui vont et viennent.

Ce syndrome de Cushing, s'il présente de l'intérêt pour le médecin, n'en est pas moins inquiétant pour le malade. Y a-t-il un traitement? Oui. Il peut même y avoir des régressions spectaculaires dans les cas où le diagnostic est bien posé au point de vue différentiel, au point de vue causal et au point de vue de la localisation. Par conséquent, voyez-vous sur votre corps quelques-uns des signes que je viens de décrire, consultez votre médecin. Plus tôt vous le verrez, moins le traitement sera long.

Spécialiste en broderie sacerdotale

Conestogo, Ontario (PC) — Parmi les femmes qui font de la broderie, Mme Marvin C. Stroth, âgée de 73 ans, est une spécialiste.

Depuis 35 ans, elle passe chaque minute de son temps libre à broder des ornements d'église et sacerdotaux. Il y a quatre série d'ornements et de vêtements — blancs, rouges, violets et verts, pour les quatre saisons du calendrier ecclésiastique.

Il faut à Mme Stroth 2½ mois de travail laborieux pour broder les symboles chrétiens sur chaque série d'ornements. Le pasteur de l'église choisit habituellement les symboles dans un livre d'art ecclésiastique.

Croix, palmes, couronnes

Les illustrations sont à peu près de la grosseur d'un timbre poste de sorte que Mme Stroth doit les recopier à la dimension voulue. Elle commence ensuite son travail de broderie pour représenter des croix, des palmes, des couronnes et des épis.

C'est parfois tout un problème pour elle que d'assembler le matériel pour son travail. Le lourd brocart de soie, qui coûte $18 la verge, doit être importé de New York. Elle refuse d'utiliser autre chose que de la bourre de soie véritable qui provient du Québec. La frange d'or est achetée d'une entreprise de Regalia.

Certaines églises achètent parfois des fournisseurs des broderies faites à la machine, mais Mme Stroth dit avec fierté: "Ce n'est rien en comparaison de mon travail".

Mariée depuis 53 ans, elle vit avec son mari âgé de 75 ans, dans cette municipalité située à quelques milles au nord de Waterloo où ils ont vécu avant de venir demeurer à Conestogo, il y a 24 ans.



Modèle No. E-6349-F. — Après avoir confectionné un tablier pour enfant, ajoutez-y quelques motifs de broderie ici et là. Ils lui donneront un cachet tout à fait personnel. Un joli couvre-tout pour les grandes occasions qui protégera la jolie robe sans la déparer. Explications en français.

VOTRE HOROSCOPE

à partir de minuit ce soir

LES PERSONNES NEES LE 10 JUILLET: L'enfant né aujourd'hui sera d'une nature nerveuse, difficile à contrôler, si vous ne lui donnez pas une éducation spirituelle et une orientation personnelle. Donnez-lui aussi la meilleure éducation possible. La profession qu'il embrassera l'orientera vers le public en général, spécialement en sciences sociales ou en philosophie. Il aura une rare habileté à entretenir des relations avec les autres.

LE BELIER (du 21 mars au 21 avril) — Jusqu'à 5 heures vous vous rendez compte des conditions dans lesquelles vous avez été élevé et que vos ambitions sont très diverses. Ne faites aucune démarche entrevue avant le coucher du soleil alors que vous aurez pris une décision finale.

LE TAUREAU (du 20 avril au 20 mai) — En allant à l'église aujourd'hui, vous libérerez votre esprit par la prière, de sorte que vous n'aurez plus l'impression que vos supérieurs veulent vous en imposer et vous empêcher de progresser. Le soir, participez à une réunion sociale et amusez-vous.

LES GEMEAUX (du 21 mai au 21 juin) — Si vous le voulez, vous pouvez passer la journée à vous occuper ici et là, oubliant les petits soucis. Sortez tôt et choisissez un service particulier, puis rencontrez de bons amis. Jouissez des plaisirs culturels, sociaux et spirituels. Pensez fièrement.

LE CANCER (du 22 juin au 21 juillet) — C'est une journée idéale pour penser à vos ambitions et comment vous pouvez y atteindre. Et ne permettez à personne d'intervenir dans votre plan d'action. Consultez de sages conseillers qui sachent de quoi ils parlent.

LE LION (du 22 juillet au 21 août) — Vous êtes plutôt de la vieille école et les idées modernes ne sont pas acceptées comme il convient par vous. C'est une bonne affaire puisque vous pouvez progresser à votre propre manière et dépasser les autres quand même. Le soir, étudiez votre plan de travail de la semaine.

LA VIERGE (du 22 août au 22 septembre) — Il est important que vous soyez plus large d'esprit et que vous vous attachiez davantage à la règle d'or avec plus de ténacité et que vous deveniez ainsi un bel exemple pour les autres à l'avenir. Le soir, mettez en pratique une nouvelle philosophie.

LA BALANCE (du 23 septembre au 22 octobre) — Il serait sage de mettre à l'épreuve vos intuitions avant de les transformer en une active expression. Elles peuvent n'être pas correctes. Le soir, ne soyez pas extravagant dans vos amusements.

LE SCORPION (du 23 octobre au 21 novembre) — Un ami intime peut être en désaccord de façon décisive avec vous, mais ne perdez pas votre sang-froid et rendez-vous compte que chacun a droit à ses opinions. Apprenez à collaborer et ne soyez pas étroit d'esprit. Ne luttez pas.

LE SAGITTAIRE (du 22 novembre au 21 décembre)—C'est une de ces journées où vous croyez ne pas suivre la bonne philosophie et qu'aller à l'église est une perte de temps. Etes-vous certain d'avoir vécu suivant ses principes? Vivez votre religion et tout ira bien.

LE CAPRICORNE (du 22 décembre au 20 janvier) — Vous êtes convaincu que la vie de famille ne s'accorde pas avec les idées modernes et s'y opposerait. Réfléchissez sérieusement et comprenez que l'ancien mode de vie est toujours nouveau et vrai. Habillez-vous avec élégance.

LE VERSEAU (du 21 janvier au 19 février) — Plutôt que de vous rebeller contre quelqu'un qui se montre suffisant, mais qui pourtant a raison, à son point de vue, montrez-lui du respect et vous aurez gagné.

LES POISSONS (du 20 février au 20 mars) — La journée est remplie de problèmes, de sorte que vous devrez recourir au spirituel pour éviter toute difficulté. Un ami cher se confiera à vous ce soir et cela vous rendra heureux. Soyez bon, généreux.

à partir de minuit dimanche

LES PERSONNES NEES LE 11 JUILLET: L'enfant né aujourd'hui aura de belles dispositions pour les affaires. Aussi devez-vous l'éduquer tôt dans ce sens. Il aura cependant un goût particulier pour les choses spirituelles et philosophiques de sorte qu'avec de telles connaissances développées dans son adolescence il réussira et aura du bonheur dans la vie.

LE BELIER (du 21 mars au 19 avril) — Il est important que vous rencontriez aujourd'hui des gens haut placés pour avoir les conseils dont vous avez besoin. Vous ferez cela au cours de la journée pour toute carrière ou problème gouvernemental. Le soir, il se peut que vos problèmes intimes vous irritent. Soyez discret.

LE TAUREAU (du 20 avril au 20 mai) — Vous pouvez obtenir toutes sortes d'informations, si vous vous en préoccupez et elles vous seront d'une grande utilité à l'avenir, tant au point de vue personnel qu'au point de vue affaires. Soyez, cependant, large d'esprit, courtois et écoutez attentivement ce que les autres ont à vous dire.

LES GEMEAUX (du 21 mai au 21 juin) — Prenez note des suggestions que vous feront vos compagnons de travail afin d'être efficace et heureux dans votre travail. Voyez un de vos supérieurs pour connaître ses meilleures idées et il voudra sûrement collaborer avec vous et vous aider.

LE CANCER (du 22 juin au 21 juillet) — Il est maintenant possible d'obtenir la collaboration des personnes qui jouent un rôle vital dans votre vie et d'en être admiré. Ceci éclaircira votre avenir. Et maintenant mettez en pratique les idées qui en sortiront. Progressez.

LE LION (du 22 juillet au 21 août) — Il est maintenant possible de réaliser toutes vos tâches en employant des méthodes modernes et rapides de travail. Faites-le et commencez tôt. La soirée sera consacrée à ceux que vous aimez et vous ferez preuve d'attention et de générosité.

LA VIERGE (du 22 août au 22 septembre) — Il est important que vous sachiez ce qu'est votre situation par rapport aux autres. Ayez de longues conversations qui vous seront profitables. La soirée est belle pour participer à une réunion sociale charmante où vous ferez une excellente impression.

LA BALANCE (du 23 septembre au 22 octobre) — Vous pouvez beaucoup pour rendre votre intérieur plus attrayant et pratique, aujourd'hui, et atteindre à une plus grande harmonie avec les personnes qui vous sont chères. Approfondissez aussi certains intérêts qui plaisent.

LE SCORPION (du 23 octobre au 21 novembre) — Si, astrologiquement, votre caractère s'harmonise, vous exercerez en retour les influences les plus considérables. Ceci vous conduira directement aux personnes haut placées et d'un caractère qui vous sera d'un grand secours. Le soir, amusez-vous bien sans cérémonie avec elles.

LE SAGITTAIRE (du 22 novembre au 21 décembre) — Occupez-vous des affaires que vous avez discutées complètement avec vos parents en fin de semaine. C'est aussi le temps qui convient pour les affaires pratiques, reliées aux institutions bancaires. L'activité sera la note dominante d'aujourd'hui.

LE CAPRICORNE (du 22 décembre au 20 janvier) — C'est la journée par excellence pour bien ordonner votre travail et vos autres activités de façon intelligente. Ayez un horaire déterminé. Puis mettez-vous en relation avec ceux que vous pouvez intéresser à votre affaire à l'avenir. Le soir, amusez-vous avec de bons camarades.

LE VERSEAU (du 21 janvier au 19 février) — Puisque votre plus grand plaisir est d'aider les autres, vous devez d'abord voir comment vous pouvez obtenir un meilleur revenu afin de le faire sur une plus grande échelle. Faites toutes choses avec sagesse. Charmez ceux avec lesquels vous faites affaire.

LES POISSONS (du 20 février au 20 mars) — Si vous vous montrez amical envers les personnes avec lesquelles vous viendrez en contact aujourd'hui, elles collaboreront avec vous avec joie et vous aideront à atteindre votre but plus rapidement. Le soir, soyez certain de sortir avec elles et de vous bien amuser. Soyez gai.

"L'organisation plus ou moins appropriée des loisirs influencera la conduite des personnes et des groupes. Organiser les loisirs de la jeunesse d'aujourd'hui, c'est préparer les structures de la Cité de demain." (S.E. Card. Leger)



Reptiles vivants exposés au Musée national d'Ottawa

Ottawa, 9. — Le Musée national du Canada, à Ottawa, annonce une exposition de reptiles vivants, tenue dans l'aile est du premier étage. Les espèces de serpents en montre sont: le Boa constricteur, "le serpent taureau", le serpent à sonnettes des Prairies, le serpent à sonnettes du Pacifique, la couleuvre rayée et "le serpent de maïs". Les lézards sont les suivants: le Tegu, le lézard armé de piquants, le scinque à cinq raies et l'orvet ou serpent de verre. Cette exposition est maintenant ouverte et continuera de l'être jusqu'à la fin de juillet.

Les reptiles sont enfermés en sûreté dans des cages vitrées. Cette exposition spéciale sera ouverte chaque jour, du lundi au samedi, de 9 h. a.m. à 5 h. p.m. et de 2 h. p.m. à 5 h., le dimanche.

D'ici le 31 août, le Musée national sera ouvert de 9 h. a.m. à 9 h. p.m. du lundi au samedi et de 2 h. à 9 h. p.m., le dimanche. Entrée libre (angle Metcalfe et McLeod).

Votre voix, madame

"Si vous êtes telle que votre voix, je désire vous connaître" est la déclaration que toute femme de carrière devrait entendre lorsqu'elle répond au téléphone.

Les 60 ans de l'Union musicale de Marieville

Farnham (DNC) — L'Union musicale de Marieville, qui célèbre cette année le 60e anniversaire de sa fondation, recevra les 6 et 7 août la Fédération des fanfares amateurs de la province, qui tiendra son festival annuel dans cette municipalité.

Plus de 15,000 personnes sont attendues à Marieville à cette occasion, et les organisateurs de la fête ne ménagent pas leurs efforts pour que l'événement soit souligné avec éclat.

L'union musicale de Marieville compte parmi les plus vieilles fanfares du Québec. Elle fut fondée en 1900, grâce aux soins de Me Henri Sainte-Marie, notaire, de MM. H. Erbert, J. Bryant, Auguste Fontaine et John Fréchette. A l'automne de l'année 1900, la fanfare comptait déjà 20 membres. Elle obtint ses lettres patentes au mois de novembre de la même année, devenant une corporation, sous le nom de l'Union musicale de Marieville. M. Alphonse Sainte-Marie fut le premier président de la fanfare. M. Auguste Dion en fut le secrétaire-trésorier et directeur musical. Les autres membres du premier conseil d'administration étaient MM. L.-A. Cloutier, Henri Sainte-Marie, H. Erbert J. Bryant, Emile Provost, Albert Gladu, Arthur Ruel, Louis-Roch Fournier, Donat Saint-Jean, Pierre Davignon, Flavien Gousy, Philias Têtreault, François-Xavier Arpin, Arthur Langevin, Albert Dufresne, Arthur Sainte-Marie, Arthur Labonté et Léon Provost.

Au nombre des réalisations de l'Union musicale de Marieville, mentionnons l'aménagement du parc Crevier, vers les années 1930, en l'honneur du vicaire Crevier, dont le monument s'élève dans le jardin du parc. Les travaux coûtèrent environ $18,000, montant considérable à l'époque.

L'Union musicale de Marieville est aujourd'hui présidée par M. John Courtemanche, M. Claude Patola en est vice-président. Les autres membres du conseil d'administration sont MM. Pierre Carreau, secrétaire-trésorier; Albert Savaria, tambour-major; Gérard Poulin et Jean-Guy Pinsonneault, directeurs; Clément Bienvenue, bibliothécaire; J. Comeau, régisseur, M. Aimé Fréchette, qui a donné plus de 20 ans de sa vie à la fanfare de Marieville, en est le directeur musical.

L'augmentation de la pension de vieillesse, mesure fort populaire

(Communication de l'Institut canadien de l'Opinion publique. Tous droits réservés).

22% des électeurs consultés estiment que la meilleure mesure du ministère Diefenbaker depuis son avènement a été l'augmentation de la pension de vieillesse. C'est le programme d'assistance sociale de M. John Diefenbaker qui lui vaut un groupe uni d'approbateurs; les autres mesures recueillent des approbations beaucoup plus dispersées.

Si l'on demande aux citoyens de toutes provinces la meilleure mesure du gouvernement actuel, 42% ne répondent pas. 29% citent les lois sociales. Les autres partagent leur approbation entre des mesures assez diverses, ou répondent que le gouvernement n'a fait rien qui vaille.

La question que l'Institut canadien de l'Opinion publique vient de poser à un échantillon de la population adulte reste la même en substance que celle employée au sondage de 1948, alors que le parti libéral gouvernait le Canada:

"Le ministère Diefenbaker est au pouvoir fédéral depuis le 22 juin 1958. D'après vous, quelle est sa meilleure mesure?"

En 1948, 51% des citoyens consultés n'indiquaient aucune mesure. Aujourd'hui 42% seulement gardent une pareille réserve. En 1948, 16% mettaient au premier rang des mesures ministérielles les lois sociales; aujourd'hui la proportion des citoyens contents de ces lois monte à 29%.

Voici comment se départage aujourd'hui l'opinion:

Hausse de la pension de vieillesse; autorisation aux retraités d'habiter à l'extérieur	22%
Sanction du plan fédéral d'assurance-hospitalisation	3%
Mesures diverses d'assistance sociale	4%
Ensemble des lois sociales	29%
Amélioration de la politique étrangère, du commerce extérieur	3%
Voie maritime du Saint-Laurent; barrage du fleuve Saskatchewan; autres aménagements fluviaux	2%
Voirie, ponts	2%
Mesures contre le chômage	2%
Subventions à l'agriculture; soutien des prix agricoles	2%
Prospérité, diminution des dépenses d'Etat; stabilisation de l'économie; baisse de l'impôt du revenu	2%
Bon gouvernement; réussite	2%
Mesures diverses	4%
Le gouvernement n'a rien accompli, ou peu	15%
Sans réponse	42%
	105%

Certains citoyens indiquent évidemment plusieurs mesures. En 1948 les électeurs félicitaient le ministère King de la régie des loyers, prolongée après la guerre; de l'assistance aux anciens combattants; de la répression de l'espionnage; l'abolition du contrôle des prix institué pendant la guerre; la baisse des impôts, diverses autres mesures.

La semaine prochaine l'Institut exposera les plus graves reproches du public au ministère Diefenbaker, en les comparant aux critiques formulées contre le gouvernement King en 1948.

Depuis 1925
STUDIO Vienna ENRG.
ELECTROLYSE
ONDES COURTES
POILS SUPERFLUS ENLEVES POUR TOUJOURS
REFERENCES — GARANTIE ECRITE
CONSULTATION GRATUITE
Mlle SHIRLEY et M. MELVIN
(spécialistes)
AV. 8-8311
1117, OUEST, RUE STE-CATHERINE
Suite 200, Edifice Drummond



Procurez-vous les mocassins John Palmer en vue du confort des pieds à l'année

Depuis 1877 hommes et femmes actifs portent les mocassins tannés à l'huile John Palmer avec le maximum d'aise et de satisfaction—ils se portent l'été au golf—aux jeux de balle—dans le jardin—ou au camp après une journée de pêche ou de chasse—et continuellement dans le chalet d'été... Faits en peaux de bouvillon épaisses, tannées à l'huile et cousus avec le plus résistant fil de lin irlandais ciré les hommes actifs les adoptent en permanence...
En vente dans les magasins d'articles de sport, magasins à rayons et détaillants de chaussures de qualité partout.

PALMER-McLELLAN (UNITED) LTD.
FREDERICTON · NEW BRUNSWICK

Maintenant Associés
Pour Mieux Vous Servir!

LOUEZ un RÉFRIGÉRATEUR
● NOUVEAUX MODELES
● GRANDS ET PETITS
● AU PLUS BAS PRIX
● SANS OBLIGATION
SHERBROOKE APPLIANCES Ltée
2020 ave Union AV. 8-3183

POILS SUPERFLUS
enlevés définitivement par
L'ELECTROLYSE TRIX
à ondes courtes et temps contrôlés



L'ELECTROLYSE TRIX est la méthode la plus rapide, la plus efficace de tous elle les enlève définitivement.
Pour appointement, téléphonez CR. 1-6356
Etes-vous intéressée à suivre des cours? Si oui, téléphonez Professeur Lyse Emond, diplômée de New-York
STUDIO TRIX
650 EST, JARRY, APPT 1

SOUFFREZ-VOUS DE PSORIASIS?
(maladie de peau)
VOUS POUVEZ SANS CRAINTE PORTER UN COSTUME DE BAIN!
Que les lésions cutanées du psoriasis ne vous empêchent pas de porter les toilettes les plus seyantes! Servez-vous de SIROIL qui aidera à faire disparaître les disgracieuses squames et gales. 27 années d'heureux résultats. Appliquez-le soir — Siroil ne souille ni vêtements, ni literie. Il est vendu avec garantie de satisfaction en deux semaines ou de remboursement.
Utilisez SIROIL
Faites venir la nouvelle brochure gratuite
SIROIL OF CANADA LTD.
Case 488, dept 16, Windsor, Ontario
Veuillez envoyer brochure GRATUITE à
NOM (en lettres moulées)
ADRESSE
VILLE PROVINCE
DANS TOUTES LES PHARMACIES

OMER DeSERRES
1406 ST-DENIS
6955 ST-HUBERT
CENTRE D'ACHATS ROCKLAND
AV. 8-0251

LORD'S
SPORT SHOP
1300 STE-CATHERINE OUEST
coin de la Montagne — UN. 6-8301

R. DORAIS CYCLE & SPORTS INC.
3861, RUE WELLINGTON
VERDUN — PO. 7-9977

LONDON MEN'S WEAR REG'D.
5758 SHERBROOKE OUEST
HU. 6-2934

EN VENTE CHEZ
dupuis
RUE STE-CATHERINE EST
VI. 2-5151

Simpson
MONTREAL LTD.
977 O. Ste-Catherine — VI. 2-7221

FASSIO SPORTS
824 EST, RUE BEAUBIEN
CR. 6-3350

J. L. Taylor & Sons LTD
556, rue Victoria
St-Lambert OR. 1-7216

J.-R. LEONARD Ltée
301, STE-CATHERINE EST
VI. 4-1440
1395, MONT-ROYAL EST
LA. 3-3400

WARREN Enrg.
Mercerie pour hommes
4884 SHERBROOKE O.
HU. 4-3982

Lewis
15 MAGASINS
POUR FACILITER
VOTRE MAGASINAGE

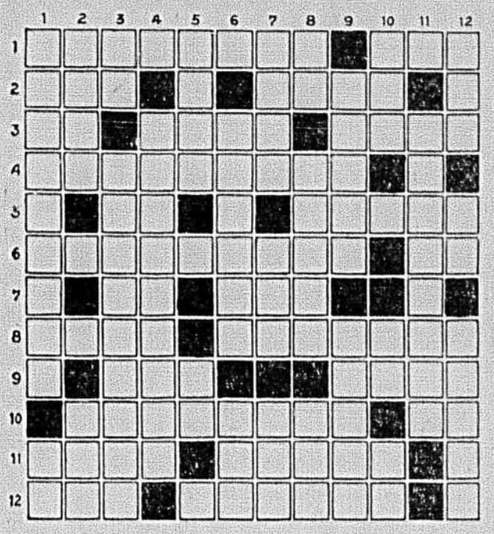
LA PUBLICITE DANS
LA PRESSE
PROFITE A SES LECTEURS ET ANNONCEURS

CKAC informe les Canadiens en vacances dans le Maine

Avec la venue de juillet, des milliers de Canadiens de la province de Québec se dirigent vers les plages sablonneuses de l'Etat du Maine aux Etats-Unis, en bordure de l'Atlantique, pour passer leurs vacances à la mer. Pendant leur séjour chez nos voisins du sud, nos compatriotes ont toutefois le privilège de pouvoir rester en communication avec le Québec. C'est à leur intention que le poste CKAC diffuse quotidiennement, par la voix de Claude Lapointe, reporter, un bulletin de nouvelles entendu sur les ondes du poste WGAN de Portland, de 12 h. 25 à 12 h. 30.

Sous la rubrique "Montréal vous appelle" les gens du Québec en vacances dans le Maine peuvent ainsi demeurer en contact avec leur patelin en écoutant quotidiennement Claude Lapointe faire le résumé des faits saillants extraits de la scène de l'actualité métropolitaine ou provinciale. "Montréal vous appelle" est entré dans sa cinquième saison consécutive et ce programme a reçu par le passé un accueil toujours chaleureux et très enthousiaste de la part des centaines de Canadiens qui vont chaque année villégiaturer à la mer, dans l'Etat du Maine. Cette émission est préparée par Claude Lapointe et réalisée par le service de l'information du poste de "La Presse".

MOTS CROISÉS



Horizontalement

1.—Genre de crucifères. — Veine dans certaines pierres.
2.—En forme d'oeuf. — Ce qui est 50 fois plus petit que la terre.
3.—Ville de Chaldée. — Lança au moyen d'une arme. — Gros perroquets de l'Amérique du Sud.
4.—Tout ce qui sert à couvrir le corps (pl.)
5.—Préposition. — Beauté rare.
6.—Annulation d'une police d'assurance maritime au profit de l'assureur. — En les.
7.—Adjectif possessif. — Chacune des parties provenant de la dissociation d'un électrolyte en solution aqueuse.
8.—Forme de gouvernement. — Intervalle de trois degrés.
9.—Miette. — Celui qui a été consacré.
10.—Le héros des Thermopyles. — Adjectif possessif.
11.—Patrie de Beethoven. — L'un des personnages du plus émouvant drame de Shakespeare.
12.—Du verbe avoir. — Ornement architectural, composé de moulures alternativement saillantes et creuses.

Verticalement

1.—Administrer. — Symbole chimique du baryum.
2.—Troublé par les passions. — Acte de l'autorité souveraine.
3.—Préfixe latin. — Signifiant dans le sens religieux, l'alliance de Dieu avec son peuple et l'Eglise.
4.—Mouvement intérieur qui porte à faire le mal.
5.—Désir ardent. — Préposition.
6.—Compartiment où sont logés les canons sur les navires de guerre. — Se transportera d'un lieu à l'autre.
7.—Genre de mammifères ruminants. — Personne qui jouit d'un pouvoir absolu.
— Titre donné aux nobles, en Portugal.
8.—Du verbe avoir. — Petite tumeur grisâtre qui se forme dans les pores de la peau. — Partisan.
9.—Situation fâcheuse, piège. — Liquide qui se divise en goutelettes.
10.—Il sert surtout à la construction des machines et de toutes les pièces de résistance en général. — Adverbe de lieu. — Métal précieux.
11.—Approbation.
12.—Dégoûté. — Du verbe être. — Endroit clos et disposé pour le tir à la cible.

Solution lundi

C	A	L	E	N	D	R	I	E	R	E	
O	R	A	G	E		E	S		O	C	T
M	I	S	E	R	I	C	O	R	D	E	
M	A		R	O	D	I	L	L	A	R	D
I		I	L	O	T	E		I	R	A	
S	O	L	E	I	L		M	A	G	E	S
S		I		A	M	E		U	S	A	
I		A	T	O	N	I	E	R			
O	B	S	C	U	R	I	T	E		M	E
N	U	S		B	E	N		N	U	I	T
S		E	L	A	V	E					
I	E	S		O	S	E		E	N	S	

Solution du dernier problème

Eloges anglais pour Stratford

Londres, 9. (PC) — Le "Guardian" est très enthousiaste au sujet de la huitième saison du Festival shakespearien de Stratford, en Ontario.

Le critique de ce journal, Christopher Dafeo, a fortement loué la présentation de "King John" et du "Songe d'une nuit d'été", soulignant l'excellent travail des comédiens, des metteurs en scène et des dessinateurs de costumes. Il a loué en particulier le roi Jean de Douglas Rains et le Philip de Christopher Plummer, qu'il a trouvé un acteur plein de puissance.

le bridge

par Emile Quintal

Quand la défense, par manque de prévoyance, laisse à un déclarant l'opportunité de réussir un contrat normalement irréalisable, le moins qu'il puisse faire est de savoir profiter de cette involontaire "générosité". Si vous jetez un coup d'oeil sur les cartes étalées plus bas, vous aurez tôt fait de constater qu'une entame adéquate et un bon travail d'équipe sont susceptibles de procurer quatre levées (deux à pique, une à trèfle et une à l'atout) aux joueurs en position Est et Ouest, contre un manche à coeur du côté adverse. Plutôt rares, cependant, furent ceux qui procédèrent de la bonne façon, lors de la séance de bridge-duplicate où se présenta cette donne; mais alors quelques déclarants ne surent pas bénéficier pleinement de leur chance.

Donneur : Est.

Les deux côtés vulnérables.

NORD
♠ R 9 3
♡ D 8 3
◇ A R D 6 5
♣ 5 2

OUEST
♠ D V 10 7
♡ 2
◇ 10 9 2
♣ R 8 7 6 4

EST
♠ A 8 5 4
♡ V 10 9 4
◇ V 8
♣ V 10 9

SUD
♠ 6 2
♡ A R 7 6 5
◇ 7 4 3
♣ A D 3

Les enchères :

Est	Sud	Ouest	Nord
passe	1 ♡	passe	2 ◇
passe	2 ♡	passe	4 ♡
passe	passe	passe	

Entame : la dame de pique.

N'ayant que les minima requis pour son ouverture d'enchère, Sud ne pouvait faire plus, après l'encourageante réponse de son partenaire à deux carreaux, que de répéter sa couleur au niveau le moins élevé. Quant à Nord, ayant lui-même un peu plus que ne semblait en détenir son vis-à-vis, on ne pourrait guère le blâmer d'avoir pris le risque d'une manche à coeur.

Le déclarant ne fit pas couvrir la dame de pique d'Ouest, par le roi de son coéquipier, non plus que le valet continué par son flanc gauche et la deuxième levée resta donc à ce dernier. Il vous est ici loisible de remarquer que si Est avait eu assez de flair pour prendre lui-même cette deuxième levée avec son as pour revenir du valet de trèfle, il aurait ainsi assuré une levée au roi de son partenaire, alors que lui-même était certain d'une levée à l'atout. Dans le cas qui nous occupe, Sud coupa la troisième ronde de pique et encaissa son as et son roi d'atout, ce qui lui révéla le partage 1-4 des coeurs adverses. Il revint alors de son trois de carreau pour faire commencer le défilé des cinq cartes de Nord à cette couleur, jusqu'à ce qu'Est se décide à couper de son dernier atout. Quel que soit alors le retour d'Est, le déclarant fait enlever le dernier coeur de son flanc droit par la dame du mort, qui encaisse son ou ses derniers carreaux, suivant le cas, ce qui permet à Sud de laisser aller deux trèfles pour prendre la dernière levée avec son as de trèfle ou son dernier atout, suivant le moment choisi par Est pour une coupe à carreau; la manche à coeur de Nord-Sud est ainsi réalisée.

A quelques tables cependant le déclarant, à la quatrième levée, revint d'un petit atout vers la dame du mort, puis il encaissa son as et son roi pour revenir de son dernier atout vers le valet de son flanc droit, espérant que celui-ci n'avait plus de pique; mais comme tel n'était pas le cas, il perdit à cette couleur une quatrième levée et dut enregistrer un échec d'une levée.

Au Cercle de bridge Le Boulevard lundi

Voici le résultat du premier tournoi spécial tenu lundi soir dernier, 4 juillet courant, au Cercle de bridge Le Boulevard, 112, boulevard Saint-Joseph ouest; 1ers, MM. M. Paul et M. Gottlieb; 2es, exaequo : Mme Y. Salme et M. J.-L. Charbonneau, MM. André Pauzé et Jack Amdur.

Il y aura lundi soir prochain, 11 du courant, à ce Cercle, séance régulière de bridge-duplicate pour paires libres. Tous les brigeurs, dames et messieurs, accompagnés ou non d'un partenaire, sont cordialement invités. Pour autres renseignements on est prié de signaler CRescent 4-1929.

Au Cercle de bridge de l'Immaculée-Conception

Voici les résultats du tournoi de bridge-duplicate tenu au Cercle de bridge de l'Immaculée-Conception, 4242, rue Papineau. Lundi soir dernier, 1ers Mme E. Ramirez et M. F. Bilodeau ; 2es, Mmes R. Bruneau et G. Bouchard.

Il y a, à ce Cercle, séance de bridge-duplicate pour paires libres tous les lundis soirs, à 8 h. 15 ; y sont invités tous les bridgeurs, dames et messieurs, accompagnés ou non d'un partenaire.

Au Linton Bridge Club

Voici les resultats du tournoi de bridge-duplicate tenu mardi dernier, au Linton Bridge Club, 1654 ouest, rue Sherbrooke : 1ers, Mlle L. Richards et M. Laurier Sauvé ; 2es, Mme F. Leclaire et M. A. Péclet.

Tous les mardis soirs, à 8 h. 15, il y a au Linton Bridge Club séance de bridge-duplicate pour paires libres. Tous les bridgeurs, dames et messieurs, accompagnés ou non d'un partenaire, sont cordialement invités. Pour autres renseignements, on est prié de signaler WEllington 5-8730.

ON NE CHANGE GUERE



$495.00 COMPTANT
ACHETENT UNE MAISON NEUVE, MODERNE
Sur la Rive Sud
MENSUALITÉS $54.00
Voyez l'annonce de BEAUFOIR dans les annonces classées de ce journal

À LA TV

2—CBFT : Montréal 4—CFCM : Québec 6—CBMT : Montréal
3—WCAX : Burlington 5—WPTZ : Plattsburg 7—CHLT : Sherbrooke
8—CJSS : Cornwall

SAMEDI

9:00 A.M.
3 : Captain Kangaroo
10:00 A.M.
3 : Cartoons
10:15 A.M.
5 : Christian Science
10:30 A.M.
3 : Mighty Mouse
5 : Ruff and Reddy
11:00 A.M.
3 : Big Picture
5 : Fury
11:30 A.M.
3 : TV Electrical Club
5 : Circus Boy
MIDI
3 : Sky King
5 : True Story
12:30 P.M.
3 : CBS News
5 : Detective's Diary
7 : CBC News
1:00 P.M.
3 : Sport Time
5 : Lazy L. Ranch
7 : Tribune libre
1:30 P.M.
3 : Trouble with Father
7 : Théâtre
1:55 P.M.
5 : Baseball
2:15 P.M.
3 : Baseball
2:30 P.M.
6 : Feature Film
3:00 P.M.
2 : Musique
7 : Théâtre du Far West
4:00 P.M.
2, 7 : Connaissance du monde
4 : Musique
6 : Canadian Open Golf
5:00 P.M.
2, 4, 7, : Walt Disney
5 : Sun Valley Rangers
5:20 P.M.
3 : Actualités du jour
5:30 P.M.
3 : Dance Date
5 : Cisco Kid
6 : Cartoon Party
8 : Hopalong Cassidy
6:00 P.M.
2, 4 : Face au danger
3, 5 : News
6 : Reflections
7 : Jambor e
8 : Long métrage
6:15 P.M.
5 : Lancto Brothers
6:30 P.M.
2 : Téléjournal
3 : Walt Disney
4 : Nouvelles
5 : Hawaiian Eye
6 : Mr. Fix It
7 : Télé-Bulletin
6:45 P.M.
2 : Ce soir
4 : Cinéfeuilleton
6. CBC-TV News
7 : Météo, Sports
6:54 P.M.
2 : Nouvelles sportives
7:00 P.M.
2 : Histoire à suivre
4 : Nouvelles sportives
6 : Dennis the Menace
7 : Quadrilles
7:15 P.M.
2 : Pile ou face
4 : Côté jardin
7:25 P.M.
8 : Film
7:30 P.M.
2 : Cinéfeuilleton
3 : Perry Mason
5 : Bonanza
6 : Caribou Country
7 : Qu'en Pensez-vous ?
7:45 P.M.
2.4.7.8 : Dialogue
8:00 P.M.
2,8 : Noir et blanc
4 : Le dernier des Mohicans
6 : Man From Interpol
7 : Revue Sportive
8:30 P.M.
2.4.7.8 : Clé de sol
3 : Wanted Dead or Alive
5 : Man and the Challenge
6 : High Road
9:00 P.M.
2, 4, 7 : Billets de faveur
3 : Mr. Lucky
5 : Lock up
6 : Movie
8 : Film Vedette
9:30 P.M.
3 : Have Gun — Will Travel
5 : Convention 1960
10:00 P.M.
3 : Gunsmoke
5 : Jubilee U.S.A.
10:30 P.M.
2.4.7.8 : Vie de chien
3 : Miss Universe 1960
5 : Man From Interpol
6 : Twilight Zone
11:00 P.M.
2, 4, 7, 8 : Téléjournal
6 : News
5 : Movie
11:15 P.M.
2, 4, 7 : Nouvelles sportives
6 : Jam on Both Sides
8 : Film Vedette
11:22 P.M.
2, 7 : Errol Flynn
4 : Cinéma
11:45 P.M.
6 : Manhunt
11:52 P.M.
2 : Long métrage
7 : Cinéma (français)
12:00 A.M.
3 : Movie
12:15 A.M.
6 : Feature Film

DIMANCHE

10:00 A.M.
3 : Lamp Unto My Feet
10:30 A.M.
3 : Look up and Live
11:00 A.M.
3 : Commonwealth of Nations
11:30 A.M.
3 : Camera 3
11:55 A.M.
3 : CBS News
MIDI
3 : Bowling Stars
12:15 P.M.
7 : Sacred Heart
12:30 P.M.
3 : U.S. Steel Workers
7 : Living Word
12:45 P.M.
3 : Baseball
7 : Rencontres
1:00 P.M.
7 : Actualités de la Semaine
1:15 P.M.
5 : Let's Look at congress
7 : Editorial
1:30 P.M.
5 : Oral Roberts
7 : Autour du monde
2:00 P.M.
4 : Musique
5 : News
7 : Théâtre en Matinée
8 : Oral Roberts
2:15 P.M.
5 : The on deck circle
2:25 P.M.
5 : Baseball
2:30 P.M.
8 : TV Hour of Stars
3:00 P.M.
4 : Les idées en marche
6 : Theatre
3:15 P.M.
2 : Musique
3:30 P.M.
4 : Tribune libre
6,8 : Country Calender
7 : Théâtre des petits
3:55 P.M.
2 : Téléjournal
4:00 P.M.
2, 4, 7 : Sport d'été
6,8 : Holiday Edition
4:30 P.M.
3 : The Christophers
4:45 P.M.
3 : Christian Science
5:00 P.M.
2,4,7 : Contes du dimanche
3 : This is the Life
5 : T. B. A.
6, 8 : CBC News Magazine
5:30 P.M.
3 : Face the Nation
6 : Romance or Science
8 : Sheriff of Cochise
6:00 P.M.
2, 7 : Des pays et des hommes
3 : Democratie Convention
4 : Comte de Monte Cristo
5 : Alaskans
6 : Walt Disney
8 : Honeymooners
6:27 P.M.
2 : Nouvelles sportives
6:30 P.M.
2, 4, 7 : Robin des Bois
3 : 20th Century
8 : People's Choice
7:00 P.M.
2, 4, 7 : Les Travaux et les jours
3 : Lassie
5 : 77 Sunset Strip
6 : Father Knows Best
8 : Death Valley Days
7:30 P.M.
2.4.7 : Caméra '60
3 : Rescue 8
6 : Joan Fairfax Show
8 : Movie
8:00 P.M.
2, 4, 7 : Petit théâtre
3, 6 : Ed Sullivan
5 : Music on Ice
8:30 P.M.
2, 4, 7 : Au pays de Neufe-France
9:00 P.M.
2, 4, 7 : Du coq à l'âne
3 : G. E. Theatre
5 : Chevy Show
6, 8 : Encore
9:30 P.M.
2, 4, 7 : Sérénade estivale
3 : Alfred Hitchcock
9:50 P.M.
6, 8 : Barry Morse
10:00 P.M.
2 : La Seine a rencontré Paris
3 : Lucy in Connecticut
4,7 : Film
5 : Loretta Young Show
6 : Hotel de Paree
8 : Walter Winchell File
10:30 P.M.
2,4,7 : Premier plan
3 : Whats My Line ?
11:00 P.M.
2, 4, 7 : Nouvelles sportives
3 : Man From Blackhawk
6 : Outlook
8 : Sergeant Bilko Show
11:10 P.M.
2, 4, 7 : Sport-éclair
6 : Sports
11:15 P.M.
3 : Movie
6 : Good Evening Mr. Sinclair
8 : Flying Doctor
11:40 P.M.
2, 7 : Magazine du cinéma
11:52 P.M.
7 : Decoy

LUNDI

CBFT — Canal 2

P.M.
3:00—Musique
5.55—Nouvelles sportives
6:00—Au jeu !
6:30—Téléjournal
6:45—Ce soir
6:50—Révélation
7:00—Histoire à suivre
7:15—Edition métropolitaine
7:30—Cine feuilleton
7:45—Chez Clémence
8:00—Carrefour
8:30—En plein air
9:00—Gendarmerie royale
9:30—La clé des champs
10:00—Histoires d'amour
10:30—Tribune libre
11:01—Telejournal
11:15—Nouvelles sportives
11:22—Commentaires
11:30—Mantovani

WCAX — Canal 3

A.M.
8:00—CBS News
8:15—Captain Kangaroo
9:00—Trouble with Father
9:30—Herald of Truth
10:00—December Bride
10:30—Video Village
11:00—I Love Lucy
11:30—Far Horizons
P.M.
12:00—Love of Life
12:30—Search for Tomorrow
12:45—Guiding Light
1:00—News
1:15—Swingbillies
1:30—As The World Turns
2:00—Mixing Bowl
2:30—House Party
3:00—The Millionaire
3:30—Verdict Is Yours
4:00—Brighter Day
4:15—Secret Storm
4:30—Edge of Night
5:00—Chuckwagon Tales
6:10—News, Sports
7:00—Dennis the Menace
7:30—Kate Smith Show
8:00—Democratic Convention
12:00—Movie : "Divorce in the Family".

CFCM — Canal 4

P.M.
3:30—Musique
4:30—Long métrage
6:00—Au jeu
6:30—Manchettes
6:35—Nouvelles
6:45—Cinéfeuilleton
7:00—Nouvelles sportives
7:15—Côté jardin
7:45—Chez Clémence
8:00—Joyaux de l'écran
8:30—En plein air
9:00—Gendarmerie Royale
9:30—La clé des champs
10:00—Histoires d'amour
10:30—Choix de . . .
11:00—Téléjournal
11:15—Nouvelles sportives
11:22—Commentaires
11:30—Mantovani

WPTZ — Canal 5

A.M.
7:25—News
9:00—Big Picture
9:30—TV School Time
10:00—Dough Re Mi
10:30—Play Your Hunch
11:00—To Price is Right
11:30—Concentration
P.M.
12:00—Truth or Consequences
12:30—It Could Be You
1:00—News
1:15—For You Madam
2:00—Queen For A Day
2:30—Loretta Young
3:00—Young Dr. Malone
3:30—From These Roots
4:00—The Thin Man
4:30—Yancy Derringer
5:00—American Bandstand
5:30—Captain Gallant
6:00—News
6:15—Weather — Sports
6:30—Cartoon Carnival
7:00—The Price is Right
7:30—Lix Border Patrol
8:00—1960 Democratic Convention
11:00—News, Sports
11:15—Jack Paar Show

CBMT — Canal 6

P.M.
2:45—All Star Baseball
5:45—Cartoon Party
6:00—I Love Lucy
6:30—Metro
6:45—CBC TV News
6:55—Sports with Doug Smith
7:00—Tabloid
7:30—Don Messer's Jubilee
8:00—Danny Thomas Show
8:30—Riverboat
9:30—Music '60
10:30—Robert Herridge Theatre
11:00—CBC TV News
11:20—Viewpoint
11:27—Sports Final
11:37—Feature Film : "As the Earth Turns".

CHLT — Canal 7

P.M.
12:30—CHLT TV aujourd'hui
12:40—CBC News
12:50—Premiere Edition
1:00—Pot Pourri d'Eté
2:00—Cinema "Le Commando frappe à l'aube"
3:30—TV Scrapbook
3:55—Cine-feuilleton
4:00—Menu à la Carte
4:30—Théâtre du Far West
5:30—Sherrif of Cochise
6:00—Melody Ranch
6:30—Nouv. — Sports
7:00—Artistes en Vacances
7:30—Télé Supplément
7:45—Chez Clémence
8:00—Carrefour
8:30—En plein air
9:00—Gendarmerie Royale
9:30—La clé des champs
10:00—Histoires d'amour
10:30—Concert intime
11:00—Téléjournal
11:15—Météo — News Round Up
11:30—Lutte du Texas

CJSS — Canal 8

P.M.
2:45—All Star Baseball
6:00—News, Weather, Sports
6:15—Dateline Seaway Valley
6:30—Feature Film : "Prisoner of Shark Island".
8:00—The Bugs Bunny Show
8:30—Sheriff of Cochise
9:00—Jim Bowie
9:30—Music '60
10:30—Robert Herridge Theatre
11:00—News
11:15—Movie : "Fire Maidens From Outer Space"

RADIO

AU CADRAN AM : CKAC 730 ; CBF 690 ; CBM 940 ; CFCF 600 ; CJAD 800; CKVL 850; CKGM 980; CJMS 1280.

AU CADRAN FM : CKVL-FM 96.9 mc.; CBF-FM 95.1 mc.: CBM-FM 100.7 mc.; CFCF 106.2 mc.

SAMEDI

12:00 MIDI
CKAC—Angelus, Nouv.
CKAC—Fête au village
CKVL—Boîte à musique
CKVL-FM—Virtuosité
CJAD—Nouvelles
CFCF—Summer weekend
CBM—BBC News
CBM-FM—Resumé — Divertimento
CJAD—News, G. Kirby
CKGM—News
12:15 P.M.
CKAC—Chansons
CBM—CBC Stamp Club
CKGM—Feature
CJMS—S. Bélair
12:30 P.M.
CBF—Réveil rural
CKVL-FM—Les cordes qui chantent
CJMS—Nouv. — Janette — Sécurité
CBM—Junior Farm Club
CKGM—Editorial
CJAD—News—G. Kirby
12:45 P.M.
CJMS—S. Bélair
CBM—Movie Scene
CKGM—Feature
1:00 P.M.
CKAC—Nouvelles
CKVL—Hit Parade
CBF—Radio-Journal
CKVL-FM—Fiesta
CBM—Nouvelles
CJAD—News, Gene Kirby
CBM-FM—Opéra théâtre
CKGM—Favourites
CJMS—Nouvelles
1:15 P.M.
CKAC—Hit parade Canadien
CBF—Mus. des Pays-Bas
CKGM—Editorial
CBM—This Week
CJMS—Editorial
1:30 P.M.
CBF—Chansonnettes
CKVL-FM—Voix célèbres
CJMS—Nouvelles — Janette
CBM—Baseball
CKGM—News
1:45 P.M.
CKGM—Feature
CJMS—S. Bélair — Maman du Jour
2:00 P.M.
CKAC—Nouv. — Hit Parade
CBF—A la carte
CKVL-FM—Accordéon
CJMS—Nouv. — J. Lajoie — Petite Clinique
CFCF—Summer weekend
CKGM—News
CJAD—News G. Kirby
2:15 P.M.
CJMS—J. Lajoie — Message Spirituel
CKGM—Housewives Pops
2:30 P.M.
CKVL-FM—Violon Magique
CJMS—Nouv. — Sportorama — Janette
CKGM—News — Feature
2:45 P.M.
CJMS—Jean Lajoie
3:00 P.M.
CKAC—Nouv. — Hit Parade
CKVL-FM—Sonates
CJMS—Nouvelles
CFCF—Summer weekend
CKGM—News — Golden Music
CJAD—News G. Kirby
3:15 P.M.
CJMS—J. Lajoie — Voisine Ideale
3:30 P.M.
CKVL-FM—Les Grands Concerts
CJMS—Nouv. — Dame de coeur
CJAD—Hi-Fi Club
CKGM—News — Feature
4:00 P.M.
CKAC—Nouv. — Evénements
CKGM—Hit Music — Feature
CKVL-FM—Ouverture
CJMS—Nouv. — Securité — Dame de coeur
CBM-FM—London Calling Canada
CJAD—News Hi-Fi Club
CFCF—Summer Radio
4:30 P.M.
CKAC—Radio Sacré-Coeur
CKGM—News — Editorial
CKVL-FM—Sérénade
CJMS—Nouvelles
CBM—Canadian Open Golf
4:45 P.M.
CKAC—Musique espagnole
CJMS—J. Lajoie
5:00 P.M.
CKAC—Nouv.—Gaieté
CKVL-FM—Musique de scene
CJAD—News R. Kirchen
CKGM—News — Pops
CJMS—Nouvelles
5:15 P.M.
CKAC—Gaietés Musicales
CJMS—Jean Lajoie
5:30 P.M.
CKVL-FM—Tour du monde en musique
CJMS—Sportorama — J. Lajoie — Securité
CKGM—News
CBM—Barn Dance
CJAD—News R. Kirchen
5:45 P.M.
CJMS—J. Lajoie — Securité
6:00 P.M.
CKAC—Nouv. — Musique
CBF—Radio-Journal
CKVL-FM—Operettes
CJMS—Angelus — Nouv
CBM—CBC News
CJAD—News—Sports
CFCF—Summer weekend
6:15 P.M.
CKAC—Causeries, Intermède
CBF—La langue bien pendue
CJMS—Editorial
CJAD—Ralph Kirchen
CBM—Press Tour
CKGM—Feature
6:30 P.M.
CKAC—Monde ce soir
CKVL-FM—Musique de Ballet
CBF—Rien qu'une chanson
CJMS—Nouvelles
CBM—This Week
CKGM—News — Feature
CJAD—News R. Kirchen
6:45 P.M.
CKAC—On veut savoir
CJMS—Securité—C. Dumont
CBM—Wish You Were Here
7:00 P.M.
CKAC—Rosaire
CBF—Chronique canadienne
CKVL-FM—Concert
CJMS—Nouv. — Club Hi-Fi
CFCF—Summer weekend
CBM—The Continentals
CJAD—News — Italian Festival
CKGM—News — Pops
CBM-FM—Resumé — News
7:15 P.M.
CKAC—Valses et chansons
CJMS—Club Hi-Fi
CFCF—Hit Parade
CBM-FM—Divertimento
7:30 P.M.
CKAC—Les écoles chantent
CBF—Concert leger
CBM—Chico Valle
CKVL-FM—Ouverture
CJMS—Nouvelles — C. Dumont
CKGM—News — Feature
CBM-FM—Johnny Burr
CJAD—Ralph Kirchen
7:45 P.M.
CJMS—Petite Clinique
8:00 P.M.
CKAC—Nouv. Gaietés musicales
CBF—Rien qu'une chanson
CJMS—Nouvelles
CBM—This Week
CKGM—News — Feature
CJAD—News R. Kirchen
8:15 P.M.
CJMS — Hit Parade
8:30 P.M.
CKAC—Festival de la musique du monde
CBF—Théâtre Choix
CKVL-FM—Voix connues
CBM—Neil Chatem Octet
CKGM—News — Feature
CJMS—Nouv. — Hit Parade
CBM-FM—Chotem 9-3-2-1
8:45 P.M.
CJMS—C. Dumont
9:00 P.M.
CBF—Nouv. — Comédie musicales
CKVL—Danse
CKVL-FM—Symphonie
CJMS—Nouvelles — Editorial — Echo
CJAD—News and Sports — Ralph Kirchen
CBM-FM—Musiq de chambre
CKGM—News — Editorial
CFCF—Summer weekend
CBM-FM—Nouv. — Sports
9:15 P.M.
CJMS—Echo — Hit Parade
9:30 P.M.
CBF—Revue de la semaine
CKGM—News — Feature
CJMS—Nouv. Y. Leclerc
9:45 P.M.
CJMS—Echo — Le moment du jour
CKVL—Nouvelles
10:00 P.M.
CKAC—Nouv. Album populaires
CBF—Nouvelles
CKVL-FM—Orgue
CKGM—News — Golden Music
CJMS—Nouv. — Forum
CFCF—Laurence Welk
CJAD—News — Orchestra
CBM—News
10:15 P.M.
CJMS—Question d'intérêt général
CBF—Concert de jazz
CBM—Portraits
10:30 P.M.
CKVL—Prière du Soir
CKGM—News
CJMS—Echo — Opinion des auditeurs — Nouv.
CBM—Music Festival
CJAD—Johnny Deamond Show
10:45 P.M.
CKAC—Revue des nouvelles
CBF—Chronique sportive
CKVL—Fiesta
CJMS—Sportorama — Echo — Question par les auditeurs
CKGM—Feature
11:00 P.M.
CKAC—Bonsoir les sportifs
CBF—Cabaret du soir
CKVL—Orchestres
CJMS—Nouv. — Club Martinique
CJAD—News — Sports and Weather
CKGM—News
CBM-FM—Nouvelles
11:15 P.M.
CKAC—Chant du soir
CFCF—Summer weekend
CJAD—Jazz Festival
CKGM—Golden Music
CBM-FM—Concert
11:30 P.M.
CKAC—Musique de danse
CKVL-FM—Musique de chambre
CKGM—News — Golden Music
12:00 MINUIT
CKAC—Nouv. - Danse
CBF—Nouv-Cabaret du soir
CJMS—Nouv. — Sportorama — Jusqu'à l'aube
CFCF—Summer weekend
CBM—Concert
CJAD—N's Music Till O.
CKVL—Mus. de danse
CKVL-FM—Musique de danse
CKGM—Dick Varney
2:00 A.M.
CKAC—Nouv. — Pensée du soir
CFCF—Summer weekend

DIMANCHE

5:00 A.M.
CKVL—Danse
6:00 A.M.
CKVL—Sunrise Serenade
CJMS—Nouv. Sport — Déjeuner avec R. Lemay
CKGM—Bob Washington
6:15 A.M.
CKGM—Prayer
CJMS—Prière de l'ouvrier
6:30 A.M.
CJMS—Nouv. — Message spirituel — Horoscope
CKGM—News
6:45 A.M.
CJMS—Editorial — Météo — Horoscope
CKGM—Prayer
7:00 A.M.
CKVL-FM—Concert du matin
CJMS—Nouv. — R. Lemay—Horoscope
CKGM—News, Weather
CJMS—Nouvelles
7:45 A.M.
CKAC—Nouvelles
CKVL—Health News
CJMS—Editorial — Sport
CKGM—Bob Washington
8:00 A.M.
CKAC—St-Antoine
CBF—Nouv. Louanges
CKAL—Sunrise Serenade
CKVL-FM—Symphonie du matin
CJMS—Nouv. — R. Lemay—Horoscope
CFCF—Summer weekend
CBM—News, Panorama
CKGM—News, Edit.
8:15 A.M.
CKAC—Chansons
CKVL—French School
CJMS—Sport — Prière—Horoscope
CJAD—Teenage Book Parade
CKGM—Weather
8:30 A.M.
CBF—Missa Est
CKVL—Church R.
CJMS—Nouvelles — Janette
CKGM—News
CJAD—Children's
CFCF—Summer Weekend
CBM—Audition
8:45 A.M.
CBF—Intermède
CKVL—Life Wor.
CJAD—Jewish Hour
CKGM—Prayer
CJMS—R. Lemay — Horoscope — Voisine idéale
9:00 A.M.
CKAC—Nouvelles Oratoire
CJAD—Children's
CBF—Heure du concerto
CKVL—Prophecy
CJMS—Nouv. — R. Lemay — Sunday Best
CBM—News — Sports
CKVL-FM—Musique de fanfare
CKGM—Chapel
CFCF—Summer Weekend
9:20 A.M.
CKAC—Vive le dimanche matin
CBM—Post Mark U.K
9:30 A.M.
CKVL—Israel
CFCF—Summer Weekend
CJAD—Un Church
CJMS—Nouv. — Janette
CKVL-FM—Récital de chant
9:45 A.M.
CKVL—Parliament Hill
CJAD—Christian Science
CJMS—R. Lemay — — Maman du Jour
10:00 A.M.
CKAC—Nouvelles — Vive le Dimanche
CBF—Université Rad. Internationale
CKVL—Golden Voice
CKVL-FM—Maitres du clavier
CFCF—Summer Weekend
CBM—News — Weather
CJAD—Luther H.
CKGM—News
CJMS—Nouv. — S. Belair — Voisine Ideale
10:15 A.M.
CKAC—La parole est à l'auditeur
CKVL—Voices You Know
CKGM—Weather
CJMS—S. Bélair — Message spirituel
10:30 A.M.
CKAC—Ville le . . .
CFCF—Eternal Light
CKVL-FM—Compositeurs célèbres
CBM—Recital
CJAD—Israel Sings
CKGM—News
CJMS—Nouv. — S. Belair — Janette
10:45 A.M.
CKAC—Nouvelles
CJMS—Petite Clinique
CKGM—Great Music
11:00 A.M.
CKAC—Messe
CBF—Musique de Ballet
CKVL—Church Hour
CKVL-FM—Concerto
CJMS—Nouv. — S. Belair — Voisine Ideale
CFCF—Summer Weekend
CBM—Church Service
CJAD—News Round Up
CKGM—News
11:15 A.M.
CJMS—S. Bélair
CJAD—Sports Tabloid
CKGM—Shut Ins
11:30 A.M.
CBF—Bonjour dimanche
CKVL-FM—Extraits d'opéra
CJMS—Nouv. — S. Belair — Janette
CJAD—Salt Lake
CKGM—News, Prayer
12:00 MIDI
CBF—Soleil à la carte
CKGM—News
CKVL—Sur la Grand'route
CKVL-FM—Virtuosité
CJMS—Nouv. — Securite
CFCF—Summer Weekend
CBM—BBC News
CBM-FM—Résumé Divertimento
CJAD—Old Days
12:15 P.M.
CKAC—Nouv. — Musique classique
CKGM—Dan Tyler
CJMS—Serge Belair
CBM—It's My Turn
12:30 P.M.
CKAC—St-François
CBF—Jardins plantureux
CKVL—Découvertes
CKVL-FM—Les concerts qui chantent
CJMS—Nouv. — Janette—Securité
CBM—Invitation
CFCF—Summer Weekend
CJAD—N.s. Sports. Songs for Sunday
CKGM—News
12:45 P.M.
CKAC—Ciel d'Italie
CBF—Artiste invités
CJMS—S. Belair — Echo de ma ville
CKGM—Feature
1:00 P.M.
CKAC—Nouv. — Les Arts
CBF—Radio-Journal
CKVL—Grand'route
CKVL-FM—Musique d'Allemagne
CKGM—News
CBM—Children's Magazine
CJAD—H. K. Smith
CBM-FM—Musique des nations
CJMS—Nouvelles
1:15 P.M.
CKAC—Petit concert
CBF—Regards sur CJAD—Gerry Bacombe
CKGM—Great Music
CJMS—Editorial
1:30 P.M.
CKAC—Te souviens tu ?
CBF—Bonjour Paris
CKVL-FM—Voix célebres
CJAD—Catholic Hour
CKGM—News, Feature
CJMS—Nouv. — Janette
1:45 P.M.
CJMS—S. Belair — Maman du Jour
2:00 P.M.
CKAC—Nouvelles Balade en province
CBF—Glaves et maracas
CBM-FM—Musique sacrée
CKGM—News, Weather
CJMS—Nouv. — J. Lajoie — Petite clinique
CKVL-FM—Accordéon
CKVL—Grand-route
CBM—Religious Period
CJAD—News — Gerry Bacombe
2:15 P.M.
CJMS—J. Lajoie — Message spirituel
2:30 P.M.
CBF—Kiosque à musique
CKVL-FM—Violon magique
CBM—Report
CKGM—News Feature
CJMS—Nouv. — Sportorama — Janette — J. Lajoie
3:00 P.M.
CKAC—Nouv. — Balade en province
CKVL—Sur la grand' route
CKGM—News
CJMS—J. Lajoie — Securité
CKVL-FM—Musique de scene
CJAD—News R. Kirchen
CBF—Club de Jazz
CK

LE CINEMA par Roger Champoux

Une colère noire et justifiée

Le représentant des producteurs de films français a été obligé de sortir de ses gonds. Sa colère a quelque peu étonné ses hôtes new yorkais qui, cependant, ont été forcés de reconnaître que le visiteur avait raison.

Il y a tout de même une limite au ridicule et sous prétexte de mousser les affaires, nul n'a le droit d'induire le public en erreur.

De quoi s'agit-il ? Des titres des films français exploités aux Etats-Unis et qui, naturellement, sont traduits.

Mais il y a traduction et traduction. Par exemple "La femme et le pantin", célèbre ouvrage de Pierre Louys, devient "A Woman like Satan".

Il y a mieux encore. Le chef-d'oeuvre de Dostoievsky "Crime et châtiment" a été présenté à New York en 1958 sous le titre de "Most Dangerous Sin". C'est un comble. L'un des classiques de la littérature mondiale est amputé de son titre prestigieux auquel on substitue un assemblage de mots qui se veulent affriolants (le sont pour les naïfs) et font injure aux cinéphiles sérieux. Ainsi des milliers de connaisseurs de la chose cinématographique auront raté l'occasion d'admirer un ouvrage de qualité car comment auraient-ils pu soupçonner que "Most dangerous Sin" était le drame de Raskolnikov !

Le film "Les amants du Tage" a donné lieu à une gymnastique mentale de la plus étonnante virtuosité. On pouvait très bien dire "The Lovers by the Tage". Mais pensez-vous ? D'abord on découvrit "Lovers' Net" qui s'avéra trop banal et qui fut remplacé par "Forbidden Desire". C'était une erreur car un autre film intitulé "Sin and Desire" contribua à créer une confusion qui fit tort à la rentabilité des deux films. De guerre lasse et à court d'imagination, le film acheva sa carrière sous le titre "Port of Shame" qui ne voulait plus rien dire du tout.

Tout film de Brigitte Bardot est du "bonbon" pour les exploitants et lorsque "La lumière d'en face" arriva à Gotham on s'empressa de lui donner un titre autre que "The Light across the street" suggéré par le producteur. Et on tomba dans le même travers que précédemment en titrant "Female and the Flesh" car, à la même époque on reprenait un ancien film de Gérard Philipe "Devil in the Flesh" et Broadway présentait "The Female" et "The Flesh is Weak". Qu'on nous pardonne une réflexion triviale: il y avait tellement de "chair" annoncée que le public bouda les quatre sujets.

En louant les droits de présentation d'un film, le distributeur obtint celui de traduire le titre à sa convenance. Mais encore faut-il que le nouveau titre serre de près le thème ou le sujet de l'ouvrage et qu'on fasse preuve de bon goût. C'est beaucoup demander, semble-t-il et le représentant des producteurs de films français a prié certains distributeurs de se montrer plus circonspects. La réputation de la production française est en jeu et a multiplier les "Sin", "Flesh" et "Desire", etc., non seulement on dénature bêtement le sujet proposé au public mais on l'incite à croire que tout ce qui vient de Paris est répréhensible, condamnable. Pour étayer sa démonstration, il a suffi au délégué français d'étaler les titres "américains" des plus récents films français importés aux Etats-Unis. Citons quelques exemples : "En cas de malheur" devient "Love is My Profession"; "Le trou normand" est titré "Crazy for Love"; "Pot Bouille" de Zola se nomme "Lovers of Paris" auquel on enleva bientôt "of Paris" pour afficher tout simplement "The Lovers". La liste continue avec "Bob le flambeur" qui sera titré "Fever Heat" . . . on se demande encore pourquoi.

"Toi le venin" qui est un simple "policier" qui ne casse rien devient "Nude in the White Car"; "Les clandestines" sera appelé "Vice Dolls" et "Mi eur la Caille" de T s Cocc s'intitulera "No Morals". Pour terminer te liste en beauté, un Simeno pas le moins du monde scandaleux "Maigret tend un piège" a été affiché durant quelques semaines sous le titre "Woman Bait" mais retrouva une traduction normale ("Maigret Sets a Trap") lorsque l'éminent écrivain menaça qui de droit d'instruire des procédures.

Outre le mauvais goût, des titres aussi faux et tous coulés dans le même style ont eu pour résultat d'inquiéter la censure qui examine à la loupe les productions françaises. Les studios de Paris ont le droit d'offrir leurs ouvrages sur le marché américain ou leurs qualités artistiques et techniques sont hautement prisées. Leur donner des titres qui flattent les plus bas instincts, aiguisent une curiosité malsaine et coiffent une oeuvre d'art d'un "chapeau" aussi grossier que ridicule, est une faute grave envers l'éthique du commerce et envers l'intelligence.

On comprend pourquoi M. le délégué de Paris s'est permis une colère noire.

"Wild River": Elia Kazan à la campagne

On attend Elia Kazan et c'est William Wyler qui se présente. Le William Wyler de "Friendly Persuasion". Sans doute n'y-a-t-il aucun point commun entre "Friendly Persuasion" et "Wild River", à l'affiche du Palace. Mais le même "ton" brise l'élan des deux films.

Elia Kazan, le violent, l'explosif, s'est mis pour son dernier film à l'heure sudiste, à l'impassibilité, au feu sous la cendre. A l'époque de la construction des grands barrages de la Tennessee Valley, un fonctionnaire de la TVA est aux prises avec une vieille femme têtue qui refuse d'abandonner son île, avec tout un village pour qui le citadin est un "frais" à "éduquer". Malgré tout, la fille de la réfractaire et le fonctionnaire (Montgomery Clift) trouveront quelques terrains d'entente . . .

Ce drame terreux se situe à l'ère de la crise économique, des haines politiques, dans un pays de ségrégation camouflée; l'avarice et la barbarie l'alimentent. Comme la rivière, le film dévide dévide lentement ses remous de passion et de fureur; trop lentement, à vrai dire, et il finit par s'en dégager un ennui persistant que ne dissipe pas l'admiration qu'on peut avoir pour la photographie, le montage, le commentaire musical, toute la technique enfin d'un film soigneusement tourné. La faute en est pour une part aux comédiens. Monty Clift est ondoyant et ne parvient pas à trouver le mode juste; quant aux autres ils pratiquent les maniérismes stéréotypés mis à la mode par quelques jeunes "durs" de l'écran : même Lee Remick, qui a un visage neuf, intéressant, cède à la tentation.

De Kazan, donc, on ne trouvera dans "Wild River" outre le talent cinématographique, que le désir de cerner le malaise de l'homme dans la société.

"The Snow Queen", enfants seulement

A l'occasion de la canicule, et en hommage à tous ceux qui en souffrent, un film "glacial" aux cinés Westmount et Outremont: "The Snow Queen" !

Il s'agit d'un dessin animé de long métrage d'après un délicieux conte de Hans Christian Andersen. A Copenhague, un garçonnet et une fillette, Kay et Gerda, sont des amis inséparables jusqu'au jour où la Reine des Neiges frappe d'un glaçon le coeur et les yeux de Kay, faisant d'un enfant sage un matamore insupportable. Après des aventures sans nombre, Gerda retrouve son ancien compagnon au pôle nord, au palais de la méchante reine.

Moins capricieux que les adultes et totalement fascinés par les fées, les bandits de grand chemin et les enchanteurs, les enfants à qui ce film est destiné ne se plaindront pas de ce que la couleur soit mauvaise, le dessin malhabile et banal. L'introduction d'Art Linkletter, chef d'oeuvre de bavardage inutile et insensé, ne les irritera pas non plus. Mais la naïveté et la fraicheur des petits ne sont pas des raisons pour leur offrir des marchandises de seconde qualité.

J. P.

HORAIRE DU CINEMA

ALOUETTE : "Ben-Hur" : tous les soirs à 8h.; matinées les mercredis, samedis et dimanches à 1 h. 30.
AVENUE : "Carry On, Nurse": 1, 3.10, 5.25, 7.35, 9.45.
BIJOU : "Musique en Tête": 11.50, 4.54, 9.58; "Le Pays d'où je viens": 1.27, 6.31; "Bambino": 3.22, 8.26.
CAPITOL : "Crack in the Mirror": 10.40, 12.55, 3.10, 5.20, 7.35, 9.50.
CHAMPLAIN et CREMAZIE : "Le Peché d'une femme": 12.27, 4.15, 8.03; "Le Soleil se lève aussi": 1.55, 5.43, 9.24.
CHATEAU, EMPRESS, GRANADA, PAPINEAU, RIALTO, SAVOY : "I Passed for White": 2.55, 6.20 9.40; "Bluebeard's 10 Honeymoons": 1.20, 4.45, 8.05.
COMEDIE-CANADIENNE : En semaine: "Les Mistons": 5, 7.10, 9.20; "Les 400 coups": 5.25, 7.35, 9.45. Le dimanche : "Les Mistons": 12.50, 3, 5, 7.10, 9.20; "Les 400 coups": 1.15, 3.25, 5.25, 7.35, 9.45.
ELECTRA : "Le Justicier masqué": 1.50, 5, 8.10; "La Gloire et la Peur": 12.10, 3.20, 6.30, 9.40.
ELYSEE : Foire aux Films — samedi dimanche : 1.05, 2.45, 4.15, 6.00, 8.15, 10; — la semaine 6.00, 8.15, 10.
FRANCAIS : "Ce n'est pas une Vie, Jerry": 12.05, 3.15, 6.25, 9.40; "Virage du Diable": 1.45, 4.55, 8.10, "Patterson vs Johansson": 1.25, 4.45, 7.55.
IMPERIAL : "Windjammer": tous les soirs de la semaine, à 8h. 40; le dimanche à 7 h. 30; matinées le mercredi, le samedi et le dimanche à 2 h.
KENT : "A Touch of Larceny": 1.25, 3.30, 5.30, 7.35, 9.35.
LA SCALA : En semaine : "L'Irrésistible Catherine" : 5.30, 8.25; "Si le Roi Savait ça" : 6.10, 9.45; "Au Pays basque" : 7.45. Samedi et dimanche : "Si le Roi savait ça" : 12.30, 3, 6.20, 9.50; "L'Irrésistible Catherine" : 2.40, 5, 8.25; "Au Pays basque" : 2, 4.30, 7.50.
LA SCALA : Sur semaine, ouverture des portes à 5.30. Dimanche : 12.30.
LOEW'S : "Polyanna" : 10.10, 12.55 3.40, 6.25, 9.10.
ODEON-MERCIER : "Le Justicier masqué" : 2.01, 5.10, 8.19; "La Gloire et la Peur" : 12.15, 3.24, 6.33, 9.42.
ORPHEUM : "L'Eau Vive" : 10.35, 12.50, 3.00, 5.15, 7.30, 9.40.
OUTREMONT et WESTMOUNT : "The Snow Queen" : 11.10, 1.10, 3.15, 5.20, 7.25, 9.25.
PALACE : "Wild River" : 9.55, 12.15, 2.35, 4.55, 7.15, 9.40.
PIGALLE : "La Crucifiée" : 11.50, 4.57, 10.04; "Scipion l'Africain" : 1.24, 6.31; "Les Aventuriers du Mékong" : 3.17, 8.24.
PLAZA : "Les Epoux terribles" : 1.35, 4.55, 8; "Leçon dangereuse" : 12.05, 3.25, 6.40, 10.
PRINCESS : "I Passed For White" 10.10, 1.25, 4.40, 8.05; "Bluebeard's To Honeymoons" : 11.55, 3.10, 6.25, 9.50.
REGENT : "Sapphire" : 1.30, 4, 6, 9.
RIVOLI : "Ce n'est pas une Vie Jerry" : 3, 6.20, 9.45; "Virage du Diable" : 1.10, 4.35, 8; "Patterson vs Johansson" : 2.40, 6, 9.25.
SAINT-DENIS : "Bambino" : 11.50, 4.54, 9.58; "Musique en Tête" : 1.22, 6.26; "Le Pays d'où je viens" : 3.19, 8.22.
SEVILLE : "Can-Can" : 8.30; matinée à 2.30 mercredi, samedi et dimanche.
STRAND : "The Tingler" : 10, 12.50, 3.55, 7.05, 10.10. "The Parson and the Outlaw" : 11.30, 2.40, 5.50, 8.50.

Sur sept écrans
Noire blanche et Barbe Bleue

Comme son titre l'indique, le film "I Passed For White" est l'histoire d'une jeune Américaine de descendance nègre mais dont la peau blanche constitue pour elle un atout lorsqu'elle tombe amoureuse d'un jeune homme de la haute société. Mais la jeune fille ne pourra garder indéfiniment son secret... Sonya Wilde, nouvelle jeune actrice de l'écran américain, incarne l'héroïne avec beaucoup de force dramatique. Elle est entourée de James Franciscus, Pat Michon et Elizabeth Council.

Au même programme on peut voir "Bluebeard's Ten Honeymoons". Ici encore, le titre est suffisamment éloquent. George Sanders et Corinne Calvet sont les protagonistes de ce film dans lequel on peut aussi voir Patricia Roc, Jean Kent et George Colouris.

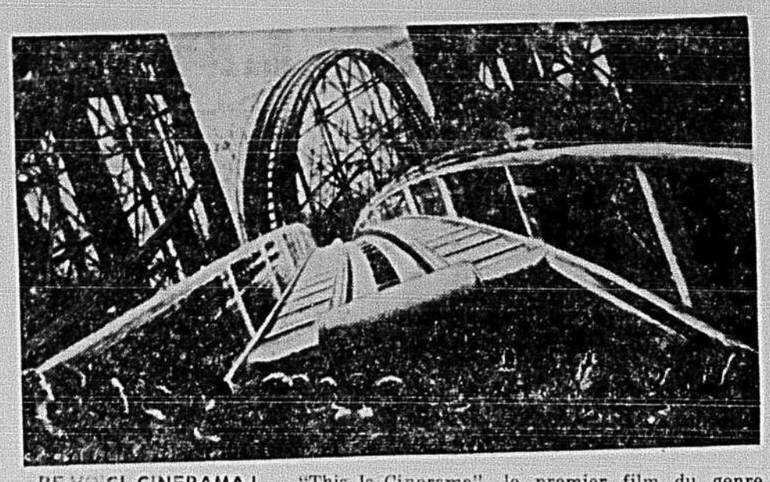
"I Passed For White" et "Bluebeard's Ten Honeymoons" passent en programme double aux cinémas Empress, Princess, Papineau, Château, Rialto, Savoy et Granada.

Vadim divorce

Paris, 9. (AFP) — Vadim, l'ex-mari de Grigitte Bardot, a annoncé sa décision de se séparer d'Annette Stroyberg qu'il avait épousé le 17 juin 1958.

Le jeune metteur en scène, qui vient de subir dans une clinique parisienne une intervention chirurgicale à la jambe, s'est refusé à commenter sa décision."

On connaitra une version chinoise du cha-cha-cha grâce au film "The World of Suzie Wong", un drame en technicolor actuellement au oturnage, avec William Holden, Nancy Kwan et Michael Wilding.



RE-VOICI CINERAMA ! — "This Is Cinerama", le premier film du genre, reprend l'affiche, à la demande populaire. Avant-première sur invitation lundi soir, première publique mardi, à l'Impérial. Voici, parmi les scènes-chocs du film, les fameuses montagnes-russes.

FESTIVAL de STRATFORD — Du 27 juin au 17 septembre

Trois pièces de William Shakespeare

Julie Harris • Christopher Plummer • Bruno Gerussi

ROMEO ET JULIETTE

"Une légende rare et magnifique . . . unique et illuminante." BROOKS ATKINSON — N.Y. Times

Christopher Plummer • Julie Harris • Douglas Rain

KING JOHN

"Montée avec grande pompe . . . une représentation tout à fait remarquable." THOMAS ARCHER — Montreal Gazette

Kate Reid • Tony Van Bridge

A MIDSUMMER NIGHT'S DREAM

"Une des productions les plus charmantes de Stratford." HERBERT WHITTAKER — Toronto Globe and Mail

Demandez une brochure complète en écrivant à: Bureau de publicité du festival, Stratford, Ontario.

BILLETS DISPONIBLES

Guy Tombs Limited, 1085 Beaver Hall Hill — UN. 6-2071

ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE MONTREAL

Deuxième concert d'été

CHALET DE LA MONTAGNE

Mardi prochain, 12 juillet, à 8 h. 30 p.m.

ALEXANDER BROTT chef d'orchestre

WILLIAM STEVENS pianiste

Ouverture "Forza del Destino" (Verdi); Berceuse (Brott); Concerto en la min. (Grieg); Deux Danses Slaves (Dvorak); Extraits de "Schéhérazade" (Rimsky-Korsakoff).

Le concert aura lieu beau temps, mauvais temps. En cas de mauvaise température, il aura lieu à l'intérieur du Chalet.

Chaises et places debout en vente au Chalet à partir de 7h.15 p.m. mardi seulement

Section réservée $2.00; Chaises $1.25; Debout 0.75 Taxe incluse.

Les billets à $2.00 seuls sont en vente à l'avance à 1476 ouest, rue Sherbrooke. Rens. WE. 2-7186.

"Père et mère tu honoreras afin de vivre longuement."

Retenu à l'affiche en 13e semaine

LES FRÉNÉTIQUES... QUI SONT CES FRÉNÉTIQUES? VOTRE ENFANT PEUT-ÊTRE! LA VÉRITÉ DÉVOILÉE SUR LES AFFREUX DANGERS QUI MENACENT NOS ENFANTS



LEÇON DANGEREUSE (LES FRÉNÉTIQUES)

sélection Michael Costom

JACQUELINE SASSARD

LES ÉPOUX TERRIBLES

Air climatisé POUR VOTRE CONFORT

Cinéma PLAZA

A LA COMÉDIE CANADIENNE un 1-3339

7e SEMAINE

les quatre cents coups



QUI EST RESPONSABLE ? ANTOINE ? SES PARENTS ? LA SOCIETE ?

UN FILM VIOLENT SUR L'ENFANCE DELINQUANTE ET LES PARENTS DELINQUANTS

SAMEDI: PROJECTION DES 5 H. DIMANCHE: PROJECTION DES 12.45

ON S'AMUSE!

Spectacle Gratuit 5 & 11 p.m.

AU PAVILLON DE DANSE WEEK-END, EN SOIRÉE

"Le nouveau tempo" avec Dean Morgan & son Combo

SALLE À MANGER — REPAS COMPLETS en après-midi et en soirée, sauf le lundi à compter de 7 p.m.

PARC BELMONT



QUATRE DERNIERES REPRESENTATIONS

La Production de Louis de Rochemont WINDJAMMER En merveilleuses COULEURS !

SAMEDI à 2 h. et 8 h. 40 p.m. DIMANCHE à 2 h. et 7 h. 30 p.m.

LA PLUS IMITÉE DES PRODUCTIONS CINÉMATOGRAPHIQUES!

COMM. MARDI SOIR (8 h. 40) - 12 JUILLET • LA VERSION ORIGINALE

ATTENTION! . . . LA TÊTE!

"J'ai réalisé l'avoir dit à haute voix lorsque le spectateur à mes côtés s'est tourné vers moi. Nous faisions du ski aquatique dans les eaux des Jardins Cypress en Floride. Soudainement, il fallait passer sous un pont très bas. C'était tellement vraisemblable qu'instinctivement j'ai baissé la tête!"



TIENS BON!



"Le vagonnet de cette montagne Russe s'engagea vertigineusement dans une pente raide. J'ai cru m'en aller avec!"

ACCROCHEZ-VOUS BIEN!

"L'avion faisant un virage au dessus des chutes du Niagara. J'aurais pu jurer que mon fauteuil allait glisser par dessus bord!"



FAITES ATTENTION! VOUS ALLEZ MOUILLER VOS PIEDS!

"Cette barque à moteur avait l'air de sortir de l'écran. Elle se dirigeait vers nous-mêmes!"



QUELLE MERVEILLEUSE IMPRESSION QUE D'ENTENDRE CE CHOEUR!

"J'étais captivée. J'avais l'impression d'être la troisième fille de ce choeur, à gauche de l'écran. J'étais toute émue en écoutant le refrain de Hallelujah qui me fascinait. C'était si beau . . . j'avais les larmes aux yeux!"



C'EST AINSI QUE THIS IS CINERAMA VOUS FAIT PARTICIPER À SON ACTION!

En TECHNICOLOR et CINERAMASOUND

Une présentation de LOWELL THOMAS et MERIAN COOPER

LE PLUS GRANDIOSE SPECTACLE AU MONDE • POUR TOUTE LA FAMILLE!

RESERVATIONS: AV. 8-5603

IMPERIAL AIR CLIMATISÉ

1430 Bleury • Informations AV. 8-7102

TABLEAU DES REPRESENTATIONS ET PRIX

MATINEES	Orch.	Loge	Balc.
Mar., Je., ven. à 2 h. p.m.	1.75	1.75	1.20
Sam. & Dim. . . . à 2 h. p.m.	2.00	2.00	1.50
SOIREES	Orch.	Loge	Balc.
Lun. à Sam. à 8 h. 40 p.m.	2.40	2.40	1.75
Dimanche . . . à 7 h. 30 p.m.	2.40	2.40	1.75

SIÈGES RÉSERVÉS EN VENTE GUICHET OUVERT 10 a.m. à 9 p.m. DIMANCHE: DE MIDI À 9 P.M.

LE FOYER CANADIEN EXCLUSIF DU CINERAMA

2e SEMAINE EN PRIMEUR

A vingt-deux ans sa vie n'était que cauchemar ! . . .

TYRONE POWER AVA GARDNER MEL FERRER ERROL FLYNN EDDIE ALBERT JULIETTE GRECO

2 GRANDS FILMS EN COULEUR

Jean Simmons Jean Pierre Aumont Gay Madison



"LE SOLEIL SE LÈVE AUSSI"

"LE PÊCHÉ d'une FEMME"

11 SALLES CLIMATISÉES

CHAMPLAIN CREMAZIE

1815 STE-CATHERINE E. LA. 4-1685 8610 ST-DENIS DU 8-4210

LA MUSIQUE

par Claude Gingras

LES 85 ANS DE MONTEUX

J'aurais voulu parler plus tôt du 85e anniversaire de naissance de Pierre Monteux. Monteux a en effet atteint cet âge vénérable le 4 avril dernier. Mais des anniversaires de cette importance sont célébrés non pendant un jour mais pendant toute l'année. Ainsi, ont fait cette année, un peu partout, de grandes fêtes au plus âgés des chefs vivants connus. (Bruno Walter a 84 ans et Beecham, 81). Les différents orchestres dont il a été le chef l'ont fêté. Quant à Monteux lui-même, il n'a pas du tout l'intention de prendre sa retraite. Il n'arrête jamais, il recommance toujours.

C'est le 85e anniversaire de sa naissance que l'on célèbre cette année et c'est aussi le 73e de sa carrière de chef d'orchestre. Monteux débuta au pupitre à l'âge de 12 ans, à Paris ; la même année, il entreprenait une tournée avec un orchestre dont le soliste était le pianiste Alfred Cortot.

A 85 ans, Monteux continue de parcourir le monde, dirigeant les plus grands orchestres et participant aux plus importants festivals, et ce tout en maintenant son école de direction d'orchestre à Hancock, Maine. C'est là, dans son "Domaine du Grand Lapin", qu'il forme quelques-uns des grands chefs de demain. Monteux ne prend qu'une cinquantaine d'élèves par année, et qu'il choisit inutile de le dire, sur le volet.

Son activité discographique ne s'arrête pas non plus. Lui qui était jusqu'ici attaché exclusivement à RCA Victor se partage maintenant entre cette maison et London Records, pour lesquels il vient de graver les deux suites du ballet de Ravel "Daphnis et Chloé" dont il avait dirigé la première mondiale en 1912. Pour Victor, Monteux vient de faire de nouvelles versions de la "Symphonie fantastique", du "Sacre du printemps" et de "Pétrouchka" (ses disques précédents étaient déjà des classiques de l'enregistrement), puis il aborde (toujours à 85 ans !) une discipline à laquelle il était un peu moins familier : les symphonies de Haydn, qui jusqu'ici étaient assez rarement inscrites à ses programmes.

En consultant les comptes rendus de concerts, on retrouve des titres comme ceux-ci : "Klemperer, suprême interprète de la musique allemande", "Munch et la tradition française", "Stokowski, le maître de la musique russe", "Toscanini, sublime interprète de la musique italienne", "Concert d'oeuvres françaises admirablement dirigé par Desormière", "Monteux, chef universel".

Ce titre nous frappe. Monteux est vraiment un chef universel. Il s'intéresse également à tout ce qui se fait de valable dans la musique d'un pays donné. La musique, pour lui, n'a pas de frontières. Il veut diriger tout autant des oeuvres allemandes, russes ou américaines que des pages françaises. Et il a raison. Avec Markevitch, Karajan, Mitropoulos qui veulent, comme lui, s'intéresser à toutes les "nationalités" musicales.



PIERRE MONTEUX

C'est cette universalité qui fait de Monteux un chef aussi intéressant à écouter. Et qu'on n'aille pas croire que cette universalité le porte vers l'éparpillement. Non. Monteux reste un interprète complet, fidèle, en tout ce qu'il aborde, à la tradition.

Il dirige les Symphonies de Beethoven d'après une solide formule classique, mêlant la solennité à l'intensité dramatique. Il sait faire du "Sacre" crie jamais, n'insulte personne, ne se hâte jamais . . . et pourtant il arrive toujours à ses fins et obtient tout ce qu'il veut de son orchestre, comme par enchantement, d'un simple signe de la main ou de la tête, d'un regard.

Il ne fait jamais de gestes inutiles, ne s'occupe pas de son "élégance", autrement dit, comme l'écrivait un critique américain, "il ne se soucie pas de ce dont il a l'air d'en arrière" . . . et pourtant, comme il est intéressant de le regarder travailler. Quelle conscience professionnelle. On dit qu'il n'a jamais manqué une répétition ni un concert. Ajoutez à cela que Monteux dirige toujours sans partition.

* * *

Si Monteux veut diriger les oeuvres de tous les pays, sans exception, à la seule condition que ces oeuvres aient de la valeur, il ne veut pas se borner, par ailleurs, à ne diriger que du répertoire symphonique. L'opéra et le ballet ont, pour lui, autant d'intérêt. Et si un biographe se mettait à compter toutes les représentations d'opéra et tous les spectacles de ballet qui ont été donnés sous sa direction, il pourrait consacrer à cette partie de son activité tout un volume.

Monteux devint, en 1911, chef de l'orchestre qui accompagnait les Ballets russes de Diaghileff à Paris et en tournée. Il eut l'occasion de diriger plusieurs ballets nouveaux (c'était à l'époque de l'Age d'Or du Ballet) : "Pétrouchka" et "Daphnis et Chloé", notamment, en plus, évidemment, de son plus grand succès, "Le Sacre".

Le chef d'orchestre partageait alors son activité entre la musique de ballet et la musique symphonique. Il fonda, toujours pour lancer de nouvelles oeuvres, les Concerts d'Avant-garde, qui faisaient courir le tout-Paris.

Puis vint l'opéra. Monteux dirigea à Londres, à Paris, à Berlin, à Vienne, à New York. Combien de Marguerites, de Mélisandes, de Carmens, de Violettas, ont évolué sous sa direction...

Après avoir dirigé des opéras partout, Monteux fut nommé chef de l'Orchestre symphonique de Boston. Une fois de plus, les tournées recommençaient pour lui. Monteux est l'un des chefs qui ont le plus voyagé. Il demeura à Boston de 1919 à 1924.

Pendant les dix années qui suivirent, Monteux fut attaché à l'orchestre du Concertgebouw d'Amsterdam. En 1936, il donnait chef de l'Orchestre de San Francisco dont il fit l'un des premiers orchestres du continent américain. Monteux resta à San Francisco jusqu'en 1952 et c'est pendant cette période qu'il grava quelques-uns de ses meilleurs enregistrements sur 78-tours. On lui fit à son départ un banquet d'adieu dont on parle encore.

En 1952, Monteux devint, comme on dit ici, "free lance", ce qui lui permit de visiter un plus grand nombre d'orchestres et de festivals. Combien de fois Monteux a-t-il dirigé à Montréal ! Et chaque fois, quel succès ! A l'occasion de ses 80 ans, la Ville de Montréal lui fit une fête somptueuse à l'hôtel de ville. J'entends encore le vieux chef dire au maire (Drapeau) : "Je reviendrai, très bientôt j'espère, inaugurer votre belle salle de concert".

Le nom de Monteux à l'affiche est immanquablement une garantie de succès. On ne connait pas de fiasco attaché à son nom. Tout ce qu'il fait est non seulement toujours correct mais aussi toujours fascinant... orthodoxe mais intéressant, traditionnel mais nouveau en même temps.

Les compositeurs invités au Festival de Musique

L'Organisation du Festival National de Musique travaille actuellement à la préparation de son prospectus 1961. Pour la première fois, les participants du Festival pourront s'inscrire dans des classes d'interprétation de compositeurs canadiens.

Pour faciliter le choix des concurrents, le Festival invite les compositeurs canadiens à faire parvenir au secrétariat leurs pièces inédites. Les participants des classes de chant, violon, violoncelle, alto, vents, musique de chambre, chorales et orgue interpréteront ces pièces lors des épreuves et des finales du Festival.

Les compositeurs qui sont intéressés à faire exécuter leurs oeuvres sont priés de les faire parvenir avant le 1er août au secrétariat de Montréal, 1958 Dorchester ouest, ou à celui de Québec, 77 d'Auteuil.

Le chanteur populaire Eddie Fisher vient de lancer sa propre compagnie de disques, à laquelle il a donné le nom de Ramrod. Le premier microsillon de la nouvelle compagnie est évidemment un disque du propriétaire lui-même: "Tonight With Eddie Fisher".

Onassis et Callas en croisière . . .

Naples, 9. (AFP) — L'armateur grec Aristoteles Onassis et Maria Callas sont arrivés à Naples à bord du yacht "Christina", venant de Monte Carlo. Après une brève escale dans le port de Santa Lucia, le "Christina" est reparti en direction de Capri. De Capri, Onassis et la célèbre cantatrice poursuivront leur croisière vers Venise où, selon des rumeurs persistantes, le "Christina" devrait prendre à son bord Sir Winston Churchill.

LA SCALA
TEL. RA. 1-5107
Un film qui vous lance à la frontière de l'hystérie
FRANÇOIS PERIER
PETER VAN EYCK
ELEONORA ROSSI DRAGO
ANDRÉ VERSINI
CINEMASCOPE
TOUS peuvent me tuer
2ème film
Annie CORDY
Nadine TALLIER
Franco INTERLENGHI
CIGARETTES WHISKY ET P'TITES PÉPÉES
3ème film
Un film piaffant D'ACTION!
GEORGES MARCHAL
Le Vicomte de Bragelonne
en couleurs
d'après le roman d'ALEXANDRE DUMAS
avec JACQUES DUMESNIL et DAWN ADAMS

ORLEANS
AUJOURD'HUI A MARDI
"ADAM AND EVE"
en couleurs
Christiane Martel et Carlos Baena
"HERE COME THE JETS"
Steve Brodie et Lyn Thomas
"BORN RECKLESS"
avec Mamie Van Doren

DANSE
SAMEDI à 8 h.
Le rendez-vous de danseurs distingués
2 ORCHESTRES
Entrée : 1.25
108 ouest, rue STE-CATHERINE
CONTINENTAL BALLROOM

LE THEATRE CLUB
présente
EN PRIMEUR ET EN EXCLUSIVITE
Le Testament d'Orphée
un film de Jean Cocteau
1858 rue SAINT-LUC
TOUS LES SOIRS, 7h., 9h., 11h. : $1.50
Samedi - dimanche : $1.75
Etudiants à 7 h. : $1.00


POUR TOUTE LA FAMILLE!
LE FILM LE PLUS HONORE JUSQU'ICI
Gagnant de 11 PRIX DE L'ACADEMIE
y compris
Le meilleur film
LA MEILLEURE MISE EN SCENE
WILLIAM WYLER
LE MEILLEUR ACTEUR
Charlton Heston
LE MEILLEUR ACTEUR DE SOUTIEN
HUGH GRIFFITH
METRO GOLDWYN MAYER
WILLIAM WYLER'S
BEN-HUR
BILLETS DE SIEGES RESERVES AU GUICHET OU PAR LA POSTE
Matinées à 1.30, mercredi, $1.50 ; sam., dim. et fêtes, $2.00
Soirées à 8 h., lundi au vend., $2.00 ; sam., dim. et fêtes, $2.50
Représentations spéciales pour la jeunesse les 22, 29 juillet et le 12 août à 10 a.m. TOUS SIEGES 99¢
★ Salle climatisée ★
ALOUETTE
STE-CATHERINE À BLEURY UN. 1-2607
BILLETS EN VENTE DE 10 A.M. A 9 P.M.

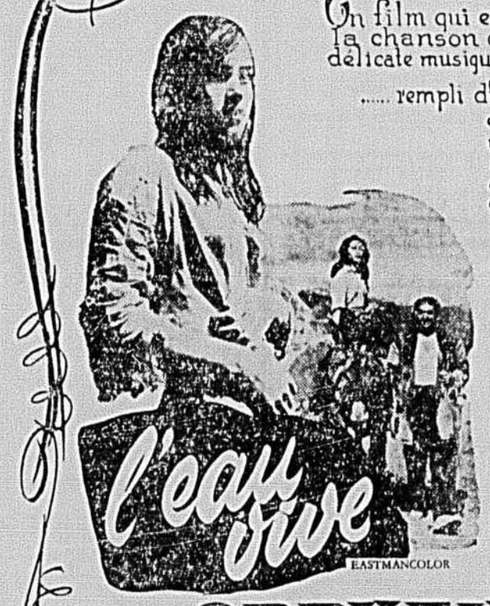
PASSE-TEMPS
Mont-Royal et Fabre — LA. 1-7870
Climatisé par réfrigération
"LA REINE VIERGE"
(Couleurs Technicolor)
Stewart Granger - Jean Simmons
'Commando Sacrifié'
Leo Genn — Kieron Moore
"TRAIN D'ENFER"
Stanley Baker — Jill Ireland

RITZ CR. 2-5290
Salle climatisée
LA POURSUITE DURA SEPT JOURS
Cine. Tech.
GUY MADISON, JOAN WELDON
SANG ET LUMIERES
Tech.
ZSA ZSA GABOR, DANIEL GELIN

Vus ces jours-ci
G. Allan, Noël Anfousse, François Bastien, C.A., Mario Beaulieu, N.P., Lionel Chouinard, Guy Forget, Marc Fortier, Ronald Fortier, Dr Claude P. Gendron, Léopold Granger, François Hébert, Paul-André Joly, Lucien Letendre, Ing.P., Denis Perrault, Suzy Rochon, Frank Verdon.
Chez François
La Maison du Bifteck où l'on ne sert que le boeuf vieilli à point
Café St-Jacques
415 EST, rue STE-CATHERINE
VI. 5-9182
Le seul traiteur à Montréal pouvant servir 5,000 convives et plus à la fois

DANSE
continuelle
TOUS LES
SAMEDIS
9 p.m. à 1 a.m.
ADMISSION : 1.00
BIENVENUE A TOUS
LÉGION
canadienne
1191, rue DE LA MONTAGNE

ODEON
EN PRIMEUR DEUX Grands FILMS
POUR TOUTE LA FAMILLE!
GREGORY PECK
LA GLOIRE ET LA PEUR
aussi
EASTMAN COLOR
Le JUSTICIER MASQUÉ
avec Lone Ranger
ELECTRA BEAUBIEN
LA.2-9177 RA.1-6060
ECOLIER MAT. 40¢ SOIRÉE et DIM. 65¢
Verdun au coin
PALACE
TEL. 2002
LA TÊTE DU TYRAN
MASSIMO GIROTTI
JE MOURRAI pour TOI!
avec une Troupe de Stars


Un film qui est bercé par la chanson de l'eau et la délicate musique de Guy Beart
..... rempli d'images splendides et présentant une remarquable interprétation de la sensible et fraîche
Pascale AUDRET
et
ANDRÉE DEBAR
Scénario et dialogues de JEAN GIONO
Réalisation de FRANÇOIS VILLIERS
Musique : GUY BEART
l'eau vive
EASTMANCOLOR
ORPHEUM
air climatisé

POUR TOUTE LA FAMILLE
★ ACCLAMEE UNANIMEMENT ★
"Pollyanna, le film d'une époque, c'est même un genre, un style de littérature et de cinéma."
— Jean Béraud LA PRESSE
"Le meilleur film interprété par des humains, que Disney ait jamais tourné . . . Une production qui est presque parfaite".
TIME MAGAZINE
WALT DISNEY'S
Pollyanna
TECHNICOLOR
JANE WYMAN · RICHARD EGAN · KARL MALDEN · NANCY OLSON · ADOLPHE MENJOU · DONALD CRISP · AGNES MOOREHEAD · KEVIN CORCORAN
and Presenting HAYLEY MILLS as "POLLYANNA"
with JAMES DRURY · RETA SHAW · LEORA DANA · Written for the Screen and Directed by DAVID SWIFT
Based on the novel by Eleanor H. Porter · Distributed by Buena Vista Distribution Co., Inc. · Walt Disney Productions
Deuxième semaine!
Facilités de stationnement au Garage Peel-Windsor à compter de 6 h. p.m.
SALLE CLIMATISEE
Loew's

EN PRIMEUR
L'ENNEMI SILENCIEUX
2 GRANDS FILMS
LAURENCE HARVEY · PAUL ADDAMS · JOHN CLEMENTS · MICHAEL CRAIG
Le CARREFOUR de la VENGEANCE
STEPHEN McNALLY · PEGGIE CASTLE · ROBERT VAUGHN
SALLES CLIMATISÉES
MERCIER VILLERAY
CL.5-6224 4260 ST-CATHERINE E. DU.8-5577 8042 ST-DENIS

Un point de vue remarquable sur l'Amour ! le Meurtre ! le Désir et les Gens !
2e SEMAINE
COMBIEN DE PERSONNAGES AVEZ-VOUS VUS CI-CONTRE? SIX ? NOUS DISONS QU'ILS SONT SEULEMENT TROIS !
CRACK IN THE MIRROR
CINEMASCOPE
STARRING ORSON WELLES · JULIETTE GRECO · BRADFORD DILLMAN
★ SALLE CLIMATISEE ★
Facilités de stationnement au garage Peel-Windsor
Du lundi au samedi de 6 h. p.m. à minuit
Dimanche de 11 h. a.m. à minuit
Capitol
AVIS IMPORTANT
"Vu la conception unique de cette production et le fait que pour la première fois dans l'histoire du cinéma, trois vedettes jouent les rôles de six personnages, il est essentiel que vous voyiez "Crack in the Mirror" depuis le tout début. Nous ne vous donnons pas cet avis par prétention mal fondée ni par pur caprice, encore moins comme "truc publicitaire", mais tout simplement en ami pour que vous goûtiez ce film dans son intégrité !"
Mary Lansell

A L'AFFICHE
OU LE COEUR EST MAITRE...
SOME THINGS YOU CAN'T CONTROL...
ELIA KAZAN'S
Wild River
"Il y a deux ans que ton homme est parti. Une femme ne peut rester seule."
"J'ai le droit de faire ce que je veux et de voir qui je veux!"
"Ah, vous êtes du gouvernement? Eh bien, SORTEZ !"
STARRING
MONTGOMERY CLIFT / LEE REMICK / JO VAN FLEET
CINEMASCOPE
COLOR BY DE LUXE
Stationnement facile Garage Peel Windsor Du lundi au samedi de 6 h. p.m. à minuit Dimanche de 11 a.m. à minuit
Palace
SALLE CLIMATISEE

LES DISQUES

MAUREEN FORRESTER CHANTE MAHLER

Notre comnatriote Maureen Forrester possède le contralto sombre et riche qui convient aux lieder symphoniques de Gustave Mahler — Mahler dont, incidemment, on a célébré jeudi le 100e anniversaire de la naissance. Ce disciple de Brahms, de Wagner et de Bruckner a laissé surtout des symphonies gigantesques et de puissants lieder où il remplace l'accompagnement habituel au piano par un accompagnement d'orchestre complet.

Mme Forrester a enregistré récemment, chez RCA Victor, trois des plus importants recueils de "lieder symphoniques" de Mahler. Tout d'abord, "Das Lied von der Erde" ("Le Chant de la terre"), que le compositeur lui-même appelle "Symphonie pour ténor et contralto (ou baryton) et orchestre", avec Richard Lewis et l'Orchestre de Chicago dirigé par Reiner (deux disques, trois faces, la quatrième face étant occupée par la 88e Symphonie de Haydn). Puis, sur un seul microsillon, Mme Forrester et l'Orchestre de Boston dirigé par Munch ont gravé les deux grands cycles "Lieder eines Fahrenden Gesellen" ("Chants d'un compagnon routier") et "Kindertotenlieder" ("Chants pour les enfants morts").

"Le Chant de la terre" est une suite de six longues mélodies basées sur des poèmes chinois traduits en allemand. Ce sont des poèmes philosophiques sur les joies et les tristesses de cette terre, l'amour, la nature, les fleurs, le bon vin, la douleur, la mort . . . On peut se demander si ces poèmes auraient survécu sans le traitement musical qu'en a fait Mahler. On écoute la musique beaucoup plus que les paroles. Et ici, la musique est superbement servie par Mme Forrester, par son brillant partenaire le ténor britannique Richard Lewis, et par l'orchestre de Fritz Reiner, dont l'éblouissante sonorité des ensembles ne nous fait jamais perdre les nombreux détails instrumentaux. Enfin, l'enregistrement est toujours bon, mais il est peut-être supérieur du côté de l'orchestre.

J'aime bien Haydn et la conception qu'en a M. Reiner, mais cet album Mahler aurait dû, il me semble, être complété par une autre oeuvre de ce dernier compositeur. Victor, deux disques (LM-6087; en stéréo, LSC-6087).

Dans les deux autres cycles, "Kindertotenlieder" et "Lieder eines Fahrenden Gesellen", Maureen Forrester chante d'une voix continuellement vibrante et colorée et elle sait faire ressortir la tristesse de la musique et du texte. On notera que certaines notes trop élevées pour sa voix sont données à la tierce ou la quarte inférieure, mais ce changement était autorisé dans la partition. L'accompagnement de Munch et l'Orchestre de Boston est adéquat, mais la voix de la soliste nous est transmise ici avec encore plus de fidélité que dans le "Chant de la terre". De sorte qu'à l'amateur de Mahler ne disposant pas d'un budget considérable et qui a à choisir entre les deux albums, je recommanderais le disque contenant les deux cycles. (Victor LM-2371; en stéréo, LSC-2371).

Claude Gingras

LES 45 TOURS

GERMAINE DUGAS — "Comme une route" et "A la fin" (Deux chansons-thème de la série pour la compagnie de télé Dupuis et Frères). Sont simplement formidables. Le talent de Germaine Dugas s'affirme de plus en plus. (Victor, 47-7405).

HENRY MANCINI — "Mr. Lucky" et "Floating Past" (Deux extraits de "Mr. Lucky", bande de l'émission télévisée par Mancini lui-même. De la grande musique avec un arrière-plan d'orgue. Très curieux tout de même. Le second est étrange et fascinant. (Victor, 47-7765).

Eugene List joue deux Sonates de Brahms

Brahms a écrit seulement trois sonates pour le piano, et il les a livrées toutes trois avant même d'avoir atteint ses vingt ans. Elles portent donc la marque de sa jeunesse, mais d'une jeunesse qui n'a pas son âge . . . Ce sont des oeuvres très profondes par leur contenu et qui, au point de vue strictement pianistique, sont tellement poussées qu'elles semblent déborder le clavier et appeler constamment l'orchestre (Schumann, je crois, les appelait des "symphonies voilées").

Eugene List exécute ici les deux premières de ces sonates (do majeur, op. 1, et fa dièse mineur, op. 2); elles sont moins connues que la troisième, en fa mineur, mais ne lui sont nullement inférieures.

La technique du jeune pianiste américain est éblouissante, il possède la sonorité massive et toujours chantante qui convient tellement bien aux oeuvres de Brahms, enfin il joue avec une puissance continue et un bon goût des contrastes.

La sonorité du piano est merveilleuse sur toute la durée de ce disque. Il s'agit d'ailleurs du seul enregistrement disponible en Amérique des deux premières Sonates de Brahms. Le disque est complété par un brillant Scherzo en mi bémol mineur, op. 4, datant donc de la même époque. (Vanguard, VRS-1016).

C.G.

VARIÉTÉS

TONI FISHER — Cette nouvelle chanteuse américaine qui fait ses débuts un peu sur le tard (si l'on en juge par la photo de couverture) fait penser à Kay Starr à plusieurs égards mais elle n'en possède pas moins une voix et une personnalité bien à elle. "Miss Toni Fisher" (c'est ainsi qu'on nous la présente) se spécialise dans les complaintes amoureuses fortement rythmées dont elle sait très habilement faire ressortir le texte et le "beat". Elle chante ici une douzaine de mélodies aux titres suffisamment éloquents: "Speak Of The Devil", "Why Can't The Dark Leave Me Alone", "Maybe He'll Think Of Me", "Take Me In Your Arms", "Gotta Walk, Can't Sleep", "Blue, Blue, Blue", "Gloomy Sunday", le toujours favori "Autumn Leaves", etc. Toni Fisher est accompagnée par un grand orchestre dans lequel on compte même un clavecin et le disque comprend quelques effets sonores assez saisissants. A noter que ce disque a été réalisé selon le nouveau procédé "stéréomonique", qui permet de jouer le disque en stéréo avec tous les effets de "séparation", puis de le faire ensuite tourner sans danger sur un appareil ordinaire. ("The Big Hurt", Reo, RLP-618).

PAUL BONNEAU ET LE GRAND ORCHESTRE DE PARIS. — La valse a toujours joui de la faveur du grand public, partout dans le monde. C'est un tempo qui ne lasse guère et qu'on se plaît autant à danser qu'à écouter. Il y a toujours un soupçon de romance dans une valse et c'est peut-être là le secret de son éternelle popularité. Paul Bonneau dirige le Grand Orchestre de Paris dans une série enlevante de valses choisies sur le volet comme "Phi Phi", "L'Auberge du Cheval Blanc", "Gosse de Paris", "Julie la Rousse" et "Au Printemps". Cet enregistrement excellent a été réalisé en France. (Select-Ducretet-Tompston, SP-12048; en stéréo, SSP-24048).

"THE UNFORGIVEN" vient de quitter nos écrans mais sa musique reste grâce à ce microsillon qu'il suffira de faire tourner pour revivre les grands moments de cette fantastique épopée cinématographique. La partition de Dimitri Tiomkin est l'une des meilleures de ce compositeur qui fut lancé par son thème de "High Noon". Tiomkin dirige lui-même l'Orchestre de l'Académie Santa Cecilia de Rome qui avait enregistré la bande sonore. (United Artists, UAL-4068, en stéréo, UAS-5068).

CONTES POUR ENFANTS, No 1. — Michèle Morgan, la grande actrice française, raconte aux enfants trois magnifiques histoires. La plus longue, "Le prince charmant", un conte de Mme Leprince de Beaumont, est pleine de poésie. D'Andersen, elle dit "La petite marchande d'allumettes", et de Grimm, "Le havresac, le chapeau et le cornet." L'éloge de Michèle Morgan n'est plus à faire. Qu'on l'ait choisie pour dire ces contes, en assurait à l'avance leur succès auprès des jeunes. (Festival, 12 pouces, 33⅓ tours, FLD 164M).

A "Laurette" — Un microsillon 12 pouces de musique populaire fait en Amérique se vend en France, en moyenne, huit dollars, soit presque le double d'ici.

A "Louise" — L'adresse du magazine sonore "Sonorama" est 117, rue Réaumur, Paris.

Amherst — Angle Amherst et Ste-Catherine — UN. 6-6851
MARINO BERTIO
STEVE BARCLAY
L'Epée de la Vengeance
couleurs
ROSSANO BRAZZI
JOAN FONTAINE
UN CERTAIN SOURIRE
JOHNNY MATHAIS
CinémaScope Couleurs
ROBERT MITCHUM
JAN STERLING
L'HOMME AU FUSIL

MONTROSE : AIR CONDITIONNE — RA. 7-1990 — Aujourd'hui à lundi
"SINK THE BISMARK"
Kenneth More, Dana Wynter
"1001 ARABIAN NIGHTS", couleur, Mister Magoo.
"THE FLYING FONTAINES", couleur, Michael Callan.
CAPRI : CL. 9-5297 — Commençant demain
"LE BRIGAND BIEN AIME"
Robert Wagner, Jeffrey Hunter
"CAUCHEMAR DE DRACULA", couleur, Peter Cushing, Melissa Stribbling.
Aujourd'hui dernier jour : "SOME LIKE IT HOT", Marilyn Monroe, Tony Curtis.
"THE WONDERFUL COUNTRY", couleur, Robert Mitchum, Julie London.
COMMODORE : RI. 7-7431 — Commençant demain
"LA DERNIERE TORPILLE"
Couleur — Glenn Ford, Ernest Borgnine.
"LE MIROIR A DEUX FACES", Michele Morgan, Bourville. — Aujourd'hui dernier jour : "A SUMMER PLACE", couleur, Richard Egan, Dorothy McGuire.
"EDGE OF ETERNITY", couleur, Cornel Wilde, Victoria Shaw.

AUJOURD'HUI — AUX CINES UNITED
Rosemount — Dernier jour : "ON THE BEACH" et "WHEN COMEDY WAS KING" — DIMANCHE ! —
JOHN WAYNE — Raymond Pellegrin, Jeanne Moreau, Paul Meurisse
JEFFREY HUNTER-VERA MILES — WARD BOND-NATALIE WOOD
dans "La Prisonnière du Désert" — Jusqu'au dernier — MOULOUDJI
Ahuntsic — Air conditionné ! "PILLOW TALK", CinémaScope et couleurs, Rock Hudson, Doris Day. "HOUSE OF INTRIGUE", CinemaScope et Technicolor, Curt Jurgens, Dawn Adams.
Lucerne — Air conditionné ! Dernier jour : "PILLOW TALK" et "WEB OF EVIDENCE". Commençant demain : "HEAD OF A TYRANT", TotalScope et couleurs, Massimo Girotti, Isabelle Corey, Yvette Masson. "ESCAPE FROM SAN QUENTIN", Johnny Desmond.
Monkland — "NOT AS A STRANGER", Robert Mitchum, Olivia De Havilland, Gloria Grahame. "MAN WITH THE GOLDEN ARM", Frank Sinatra, Kim Novak, Eleanor Parker.
Snowdon — Air climatisé ! 2e Semaine : "OPERATION PETTICOAT" en couleurs, avec Cary Grant, Tony Curtis.
York — Salle climatisée — Van Horne
"SUDDENLY LAST SUMMER", Elizabeth Taylor, Montgomery Clift, Katherine Hepburn. "TALL STORY", Anthony Perkins, Jane Fonda.
Le soir dès 6 h. : STATIONNEMENT SPECIAL POUR LES CLIENTS DU CINEMA YORK AU GARAGE MANSIONS — TARIF : 25c pour 5 heures.

CHEZ ARCHAMBAULT
3 AUBAINES PAR JOUR !
Chaque jour de la semaine !

LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
Michel Louvain. Chansons diverses. ALF-1510 Mono. $4.20 Special $3.35	Beethoven. Symphonie no 6 Toscanini, cond. LM-1755 Mono. $4.98 Special $3.98	Yvonne Printemps et Pierre Fresnay. Les Trois Valses. PAM-28009 Mono. $4.95 Special $3.95	Yoland Guerard. A la brunante, etc. ALD-26 Mono. $4.45 Special $3.55	J. S. Bach raconté aux enfants. Pierre Blanchar. ALB-46 Mono. $5.45 Special $4.35	Jany Sylvaire dans 4 Operettes. 12027 Mono. $4.45 Special $3.55
Paolo Noel. L'amant de la mer. LCP-1013 Mono. $3.98 Special $3.20	Véronique, operette. Aime Doniat, Claude Devos, Michel Roux. DTA-20128 Mono. $5.95 Special $4.75	Beethoven. Symph. no 3. Bruno Walter, cond. ML-5320 Mono. $4.98 Special $3.98	Les Djinns. Pilou, Pilou, etc. 12021 Mono. $4.45 Special $3.55	Jean Cheuvier. Voyage de Vilion à Corteau. ALD-18 Mono. $5.45 Special $4.35	Gérard Souzay. Classiques d'hier et d'aujourd'hui. 25SC-091 Mono. $4.95 Special $3.95
Tommy Durhesne. Paul Jones. Marche. Sar Canadien. Gigue. ALF-1503 Mono. $4.20 Special $3.35	13 Valses de la Belle Epoque. Marthe Allery. STX-104 Mono. $5.95 Special $4.75	Georges Guetary. Bonjour mes amis. PAM-67033 Mono. $4.45 Special $3.55	Gérard Philippe. Maria Casares. Les plus beaux poèmes. ALD-24 Mono. $5.45 Special $4.35	Janine Micheau. Valses de Paris. 12022 Mono. $4.45 Special $3.55	Caruso. Mario Lanza. L. Di Lamermoor & Rigoletto. SP-3275 Stereo. $5.98 Special $4.78

500 est, STE-CATHERINE VI. 9-6201 — Ed. Archambault INC — 2140 de la MONTAGNE VI. 5-6202

"UN SPECTACLE EBLOUISSANT ! C'EST UN BIJOU DE FILM".
11e SEMAINE !
Cole Porter's CAN-CAN Technicolor
FRANK SINATRA * SHIRLEY MacLAINE
MAURICE CHEVALIER * LOUIS JOURDAN
SOIREES A 8.30 P.M. — Lundi au vendredi : $2.00 — Sam., dim. et fêtes $2.50
MATINEES A 2.30 P.M. — Mercredi : $1.50 — Sam., dim. et fêtes $2.00
TOUS SIEGES RESERVES !
Air climatisé — Ste-Catherine, près FORUM — SEVILLE — WE. 2-1139
Commandes téléphoniques acceptées

AUJ. — AMENEZ TOUTE LA FAMILLE
Spectacles complets à 10.25 a.m. — 12.30 — 3.25 — 4.40 — 6.45 et 8.40
SAMEDI — PORTES OUVERTES A 10 A.M.
OHE ! VOICI ART LINKLETTER vous parlant d'un magnifique nouveau film . . . POUR ENFANTS DE TOUS AGES !
Il est aussi gai qu'un arc-en-ciel ruisselant de diamants. Il est peuplé de tout un monde de merveilles . . . depuis le secret du Miroir Enchanté jusqu'aux merveilles du palais de Snow Queen . . . au son d'une musique enchanteresse . . .
UN VRAI REGAL POUR TOUTE LA FAMILLE !
HANS CHRISTIAN ANDERSEN'S THE SNOW QUEEN — FULL-LENGTH FEATURE CARTOON in FASTMAN COLOR
prologue — et les voix riches de
ART LINKLETTER * SANDRA DEE — TOMMY KIRK — PATTY McCORMACK — Etoile de "LASSIE DOG"
WESTMOUNT — Refroidie — HU. 6-9545 — AUX DEUX CINEMAS — OUTREMONT — Climatisé — CR. 7-3233

Le PIGALLE — TOUJOURS TROIS FILMS
Autour d'une belle fille, cinq hommes partent à l'aventure. Iront-ils jusqu'au bout ?
Dominique WILMS — Jean GAVEN — Jean-Pierre KERIEN
LES AVENTURIERS DU MEKONG — EN COULEURS — CINEMASCOPE
2ème Film — 3ème film
Plus spectaculaire que FABIOLA
SCIPION L'AFRICAIN — Ida MIRANDA — Annibal VIANCHI
DRAME D'AMOUR D'HONNEUR ET DE COURAGE
L'ENFANT DE LA CRECHE DES SA NAISSANCE ELLE FUT MARQUEE PAR LE DESTIN
LA CRUCHEE — MARQUEE PAR LE DESTIN — MYRIAM BRU - AMEDEO NAZZARI - JACQUES SERNAS

EDDIE CONSTANTINE — ZIZI JEANMAIRE — dans un film de HENRI DECOIN
FOLIES-BERGERE — TECHNICOLOR — Le premier grand film français de Music Hall !
ANNIE GIRARDOT et PIERRE TRABAUD
LE DESERT DE PIGALLE — de LEO JOANNON
LAVAL — VI. 5-5047 — A L'AFFICHE — AIR CLIMATISE — ST-DENIS ET MT-ROYAL

ST-DENIS et BIJOU
FESTIVAL DE MUSIQUE
Le conte d'amour dont tout coeur de femme a rêvé
Gilbert BECAUD — Françoise ARNOUL
Couleur par TECHNICOLOR
Le Pays d'où je viens...
MADELEINE LEBEAU — CLAUDE BRASSEUR - GABRIELLO — GABY BASSET - JEAN TOULOUT
MUSIQUE ET SIX CHANSONS INEDITES DE M. BECAUD
Deuxième film — CINEMASCOPE
C'EST AU COURS DE CE FILM QUE L'ON ENTEND LA CELEBRE CHANSON "BAMBINO"
MARIO GIROTTI — GIULIA RUBINI — DORIAN GRAY
Le premier amour et le premier chagrin
BAMBINO
Le plus fameux succès du "Hit Parade"
Troisième film
Jacques HELIAN et son orchestre
Rudy HIRIGOYEN
MUSIQUE en TETE
CHRISTIANE LENIER — IRENE DE TREBERT — JIMMY GAILLARD
Les 3 HELIANES * JEAN MARCO * ERNIE ROYAL

En amour, un homme s'arrête-t-il à la couleur !
I PASSED FOR WHITE
Je ressemblais à une Blanche. J'ai épousé un Blanc. Mais mon mari me hait, peut-être en partie parce que je ressemble à la personne de mon enfance.
AVEC SONYA WILDE • JAMES FRANCISCUS
AUTRE BEAU FILM — 10 BELLES FEMMES ...10 meurtres horribles... l'oeuvre d'un amoureux diabolique qui aimait pour TUER.
BLUEBEARD'S 10 HONEYMOONS
AVEC GEORGE SANDERS — CORINNE CALVET
A L'AFFICHE — PRINCESS CLIMATISE — RIALTO CR. 7-3700 — GRANADA CL. 5-2428 — EMPRESS RAFRAICHI — PAPINEAU LA. 1-6858 — CHATEAU CR. 1-4400 — SAVOY CLIMATISE

VENEZ LE VOIR AVEC QUELQU'UN AVEC QUI IL NE VOUS DEPLAIRAIT PAS DE MOURIR !
SI VOUS SURVIVEZ AU DEBUT . . . VEUILLEZ NE PAS REVELER LE MILIEU NI LA FIN DE . . .
The Tingler
COLUMBIA PICTURES présente — The Tingler ! — Filmed in SPERCEPTO — une sensationnelle nouvelle technique de l'écran qui VOUS fait participer à l'action ! — mettant en vedette VINCENT PRICE
GARANTIE
Aussi ... THE PARSON AND THE OUTLAW — THE TRUE STORY OF BILLY THE KID — TECHNICOLOR
A L'AFFICHE — STRAND — AIR CONDITIONED

4e et DERNIERE SEMAINE ! — RIRE ! . . . GAGS ! . . . GAITE !
En primeur — Le célèbre duo DEAN MARTIN & JERRY LEWIS dans Ce n'est pas une vie Jerry
Janet Leigh - Edward Arnold — TECHNICOLOR — et Fred Clark - Sheree North
UN FILM SAISISSANT DE REALITE ! — LES VIRAGES du DIABLE — avec CORNEL WILDE - WALLACE — TECHNICOLOR * VISTAVISION
SPECIAL * — FRANCAIS et RIVOLI — AV. 2-5515 — CR. 1-2210
VENEZ VOIR LE FILM AUTHENTIQUE DU COMBAT DE L'ANNEE
VOYEZ . . . LE KNOCKOUT DE JOHANSSON PAR FLOYD PATTERSON !
INGEMAR JOHANSSON vs FLOYD PATTERSON — CHAMPION MONDIAL DES POIDS LOURDS

LES BEAUX-ARTS

Peintres en plein air

par Jean Sarrazin

Les Jeunes Associés du Musée des Beaux-Arts, après avoir eu beaucoup de mal à mettre sur pied leur concours de murales pour la rue Burnside, se sont finalement résignés à ne pas désigner de gagnant ! Aucun des projets présentés, a souligné le jury, ne parvient à résoudre l'intégration d'une peinture murale à l'architecture.

Par contre, faute de désigner un gagnant, les JAMM ont décidé de tenter une expérience sur le mur arrière du musée (donnant sur le jardin de l'avenue Ontario) avec la murale de M. Roméo Bukauskas. Ce sera un essai. Mais l'erreur est de choisir, pour cet essai, un projet destiné, dans l'esprit de son auteur, à cette rue Burnside aux façades nues et aux espaces sans imagination ! L'arrière du musée, le jardinet, les maisons de l'avenue Ontario, ont un embryon d'architecture anglaise, un style déterminé, romantique et vieillot qui risquent de faire apparaître comme criarde et de mauvais goût la murale sélectionnée. On a envie de crier aux JAMM : "Prenez garde à la peinture !"

Ceci dit, j'ai été revoir ce projet de M. Bukauskas et je lui trouve des qualités de fraîcheur, de joie, de poésie, qui en feraient une murale idéale pour la façade, côté cour (de récréation), d'un jardin d'enfant.

A quoi fait-elle encore penser A ces dessins de villes merveilleuses, des villes persanes, où la pointe d'un minaret accroche la lune au passage, et que l'artiste a simplifiés jusqu'à l'abstraction. Cette stylisation presque abstraite de la ville n'empêche pas qu'il s'agisse là du pire trompe-l'oeil, dont l'effet est encore augmenté du fait que la couleur de fond est plus claire dans le haut de la composition, faisant ressortir davantage les structures de cette ville de rêve. Les couleurs, par contre, en sont intelligemment choisies, bleu ardoise, blanc, jaune moutarde; assez gaies pour attirer l'oeil, assez subtilement sélectionnées pour supporter la poussière et les intempéries sans paraître trop vite défraîchies. De toutes façons, l'expérience doit se révéler instructive.

Square des Arts

Le Service des Parcs de la Ville de Montréal nous donne, de nouveau, son exposition annuelle de plein air, au carré Dominion : "Square des Arts".

On retrouve à "Square des Arts" les premiers noms de la peinture montréalaise, Alleyn, Bellefleur, Bellerive, Marcelle Ferron, Marcelle Maltais, Laure Major, le Frère Jérôme, Rita Letendre, Toupin, Henriette Fauteux-Massé; les sculpteurs Vaillancourt, Stanley Lewis, Filion, etc. . . .

J'ai cité des noms, tels que je les ai vus au hasard des panneaux. Il n'est pas question de refaire ici une critique de leurs oeuvres après une saison où chacun d'entre eux a exposé. En musardant à travers les toiles, je veux tout de même signaler quelques toiles, au passage. D'abord celles du Frère Jérôme, dont je n'avais pu parler de l'exposition, naguère, dans un des centres de loisirs de la métropole. Il y a là deux toiles qui sonnent la joie sur le parc et sur la ville. L'une, qui se présente sous forme de quadrilatères et de carrés violemment rouges, blancs et gris, fortement cernés de gros traits noirs; lanternes magiques, lunettes géantes, qui nous font voir la ville sous ses couleurs les plus gaies; l'autre, "Cercueil d'aube", brisure, fracture, colorées, entre deux rythmes, entre des astres et des soleils aspirant au zénith, diaphragme concassé pour daltonien fervent du rouge, du noir et du blanc. Force, gaieté, joie dynamique, énergique clarté des lignes et des couleurs, voilà la qualité vigoureuse qui ressort des toiles du Frère Jérôme.

Continuons à travers les allées : voici une gouache de Toupin dans des tons de glaise rosée, éclairés par le contraste de massives surfaces indigo, presque noires. Alleyn présente également une gouache intéressante. Cette forme qui "prend forme" devant nous, cette immense cicatrice de boue charbonneuse, mais secouée de profonds, de lents bouillonnements de la vie, projetant un halo jaune vert, nous rappelle les récents propos de René Huyghe sur l'évolution de la peinture canadienne, sur ces objets de la nature, subitement, violemment stylisés pour devenir abstractions. Ce qui explique, pour Alleyn comme pour d'autres peintres canadiens, qu'ils retrouvent plus vite le contact avec les forces cosmiques et le chemin qui mène à la peinture de demain.

Voici maintenant les femmes "fortes" de la peinture canadienne : Marcelle Ferron avec "Nansauk", étude en blanc et bleu glacier, sorte de dégel esquimau, où crève la glace une fraction de croûte terrestre brune; Marcelle Maltais, avec "La Marche de l'hiver", fidèle à ses plans aériens entrecoupés de glaces et de rivages sombres; Rita Letendre, semblant plus féminine dans "Peu de guerre", où son écriture paraît moins rude, aux contours plus adoucis, mais aux coloris âpres, sévères : ocre, rouille, pois vert.

Henriette Fauteux-Massé présente, pour sa part, une intéressante composition aux formes oblongues dans lesquelles s'encastrent d'autres formes solides, encadrant à leur tour des couleurs tranchées mais nuancées, surtout des bleus transparents, avec un rappel rouge comme catalyseur central. A côté, Laure Major paraît manier des pinceaux délicats, aux pointes légères. "Fleur de Gel" est peut-être typique du travail de l'artiste, mais les couleurs deviennent trop mêlées, trop confuses. Laure Major réussit mieux les toiles où elle garde une dominante d'une seule couleur, surtout quand elle travaille le bleu.

Il faut encore mentionner l'envoi de Bellefleur, cet entrechoquement de panneaux, ce bris de vitres, dont il naît, au centre, l'illusion, la vision blanche ou rose du souvenir ; et l'envoi de Bellerive, "Embryon d'une pensée" qui m'a beaucoup plu et qui semble un effort de concrétiser cette "étude des mouvements de la pensée" que voulait être l'automatisme.

Il faudrait naturellement citer d'autres artistes. J'ai reconnu la signature de Thérèse Tardif sur des oeuvres exposées, telles qu'"Illusion", sorte de fantôme-fumerolle s'échappant d'un volcan. J'ai vu sa signature aussi sur une sculpture de facture très "sculpteur sur bois", intitulée "Famille". S'agit-il de l'auteur de "Désespoir de Vieille fille" et ce désespoir déborderait-il maintenant de la littérature sur l'art ?

Je voudrais également mentionner Gilles Séguin, dont quelques natures mortes ne sont pas dépourvues d'intérêt.

Le côté faible de cette exposition est son aspect "figuratif". Il y a là du meilleur et du pire. Il y a, en tout cas, selon ce que je peux savoir, de la peinture qui se vend bien, les paysages de rues, les scènes d'hiver, le vieux Montréal, les chemins creux, les villages laurentiens, dont tant de gens ornent volontiers leur salon, entre le chesterfield capitonné et le cendrier de marbre aux pieds de bronze doré. Il en faut certes pour tous les goûts et personne n'est tenu d'aimer la peinture abstraite, mais la qualité laisse davantage à désirer dans cette section de l'exposition, bien que, visiblement, les dirigeants aient fait effort pour présenter des toiles bien supérieures à ce qu'on voyait, au même endroit, les années précédentes. La peinture figurative, qui est ici, vaut bien celle qu'on a vue au Salon de printemps, ce qui, d'ailleurs, n'est pas un critère.

* * *

Du côté des sculpteurs, les envois sont moins nombreux, mais ils sont intéressants—pour certains—du fait qu'ils se trouvent en pleine nature. L'erreur, comme dans le cas de la sculpture de Vaillancourt, est de ne pas les avoir toujours bien placés, en l'occurence au pied du monument de je ne sais quel grand homme, au lieu de les installer sur les pelouses.

On aurait aimé en effet juger de l'effet produit par ce tronc travaillé de Vaillancourt, au milieu de l'herbe et des arbres. Il a donné à son bois une curieuse forme rappelant vaguement un rhinocéros, assez peu dans son style habituel. J'ignore, par contre, s'il est l'auteur de ce grand travail de fer assemblé, au centre de l'allée. Mais ce mobile "immobile", ce volume en fer soudé, de forme aérienne, parfois hélicoïdale, ces formes qui rappellent à la fois les muscles, l'univers en expansion, l'effort humain et ses limites forcées, cet arbre de vie et de ville, est une force posée là, au milieu du Carré Dominion, comme une montgolfière d'acier, symbole d'avenir.

Stanley Lewis, toujours imprégné de souvenirs d'Italie, a deux envois: l'un est une tête travaillée dans la pierre, émergeant à peine de sa gangue, les traits tendus vers le ciel; l'autre n'est qu'une double colonne ovale, rose, découpant une langue de ciel.

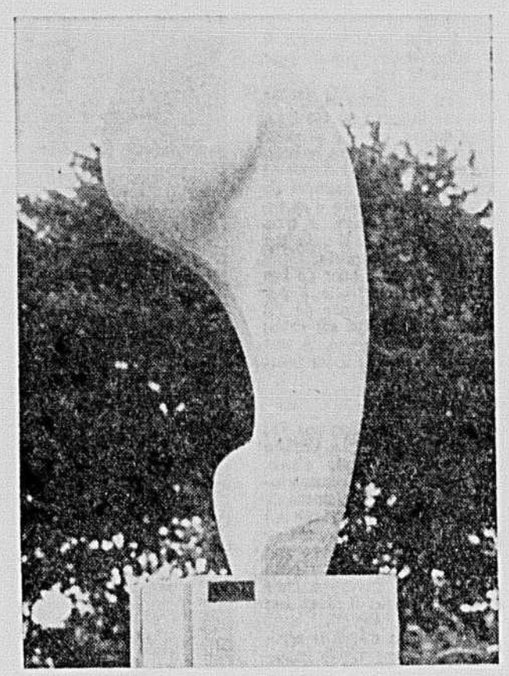


photo LA PRESSE

GILBERT FILION : "La Pensée", exposée au Carré Dominion.

Gilbert Filion présente une abstraction en pierre, "La Pensée", forme simple, courbe et dense, virgule de l'esprit, point d'interrogation en pleine nature, que j'aime particulièrement, posée ainsi au milieu des arbres, des clochers et des toits. Enfin, P. Roland Dinel a, ici, deux sculptures curieuses. "Savoir" est une étude sur bois, ou l'effort musculaire, les bras tordus, les muscles, veulent s'identifier de nouveau avec l'arbre dont ils sont issus et dont ils ont gardé l'élan vers le haut ; "Accéder" est une autre étude, de forme épurée, verticale, serpentifère, allongeant, étirant vers le ciel ses désirs d'être, de procréer, de connaitre, qui se révèlent au sommet en symboles harmonieux.

J'aurais voulu parler aussi d'un Christ en terre cuite, si j'ai bonne mémoire, et que j'avais déjà remarqué au Salon de Printemps. Des vandales ont jugé intelligent de le briser. Le geste est inutile. S'il s'agit du geste d'un ivrogne ou d'un voyou, on peut dire que c'est le risque de toute exposition en plein air de voir ses oeuvres massacrées à coups de bouteilles de bière par la racaille ou les imbéciles. S'il s'agit d'un geste plus réfléchi, fait à la faveur de l'ombre, il est aussi stupide que celui de ce père de famille courroucé qui avait brandi la hache sur une composition de Roussil, il y a quelques années.

Le Christ en question, dont j'ignore malheureusement le nom de l'auteur, avait ceci d'intéressant : alors que tous les Christ ont généralement tendance à s'affaisser, en laissant apparaître un corps tirant sur les poignets, celui-ci exprimait au contraire un sursaut de révolte humaine, un essai désespéré de s'arracher, parce que ça faisait trop mal. L'épaule, le genou, du côté gauche, fournissaient un violent, un dernier effort pour se détacher. Cette épaule, ce genou, étaient un cri de souffrance qui criait "Assez". L'homme reprenait le dessus sur le Dieu, pour essayer de se libérer d'abord d'un côté, au prix de souffrances atroces, avant de pouvoir se libérer de l'autre. Ce prolongement de la sculpture, ce côté humain — le nôtre — restant encore au milieu d'un drame divin, était l'aspect extrêmement émouvant de cette pièce, qui, peut-être, par ailleurs, n'avait pas que des qualités. Il a fallu que la suprême ignominie — suprême hommage aussi — lui vint d'une main lâche, dans l'ombre. Le drame, dès lors, reste éternel et vivant.



AU CLUB FRANCE-AMERIQUE, à Paris, le lancement de la collection Alouette de Fides a donné lieu à une brillante réception télévisée par la RTF. De nombreuses personnalités françaises et canadiennes assistaient à l'événement. Ci-dessus, l'ambassadeur du Canada à Paris, S. Exc. Pierre Dupuis, reçoit Félix Leclerc et Madame Leclerc. "Pieds nus dans l'Aube", du chansonnier canadien, est l'un des premiers titres de la collection Alouette.

Le courrier

"Hertel tient le fléau. . ."

S'il n'y avait eu, dans votre opinion sur le poète Saint-Denys Garneau, une si évidente bonne foi dans votre propre jugement, je ne me serais pas mêlée de le contester tant j'en fais peu de cas. Je trouve, cependant, que vous fermez la bouche de façon un peu trop péremptoire à ceux qui l'ont connu. Il leur est à bien dire impossible de relever vos assertions et je le fais pour eux.

La position de M. Alfred Desrochers est inattaquable mais je trouve détestable que vous confrontiez un vivant avec un mort qui ne peut se défendre, et que vous éliminiez de façon si peu courtoise ceux qui pourraient le faire.

Je ne l'ai pas connu, donc je suis bien à mon aise pour en parler et vous ne pouvez pas m'accuser de parti-pris. Si vous n'avez lu que "plusieurs pages du Journal", vous n'êtes pas en position de parler ni de l'homme, ni du poète, car les deux sont intégrés. Le fait qu'il vous a suffi de quelques pages pour vous solidifier dans votre certitude montre bien que vous manquez de la plus élémentaire humanité pour le juger car c'est de ce point qu'il faut se placer pour le regarder.

C'est moins un poète qu'un homme qui a souffert en vers et en prose. Vous le chicanez sur ce qu'il a à dire et sur la façon dont il le dit. Le poète ne choisit pas son message, il le porte. Celui de M. Desrochers résonne comme les cymbales mais il avait autre chose à dire que celui auquel vous le comparez. Le message de Saint-Denys Garneau est étouffé, mais c'était un homme étranglé par l'angoisse et la flûte était un instrument plus indiqué pour lui. Vos amis de France ne savaient pas si bien dire quand ils ont déclaré l'art de Saint-Denys Garneau "mineur".

Je voudrais bien voir quels vers vous auriez écrit si vous vous étiez trouvé dans sa "mine".

Votre opinion me semblant déjà toute faite et mal faite, je n'entreprendrai pas de vous en faire changer. Vous me permettrez cependant, puisque j'en suis rendue plus loin que vous dans la connaissance de Garneau pour l'avoir lu plus avant, que je préfère un homme exprimant mal sa pensée mais s'esquintant derrière qu'un homme détaché de son vers comme s'il ne lui appartenait pas.

Et ce jeu stérile :

"Lequel de nous est le plus grand !" comme si les messages des poètes devaient être considérés sur leur facture. C'est leur imminence qui compte comme preuve.

Bella Cousineau

"Sentinelle perdue"

Un réalisme brutal et cru comme la vie

Avec "Sentinelle perdue", M. René Hardy a comblé d'heureuse et dramatique façon une lacune dans l'histoire de la dernière guerre navale et il a érigé un remarquable "Gloria Victis", un peu comme quelqu'un pourrait relater des faits d'armes espagnols au temps où la flibuste terrorisait les mers.

On hésite à employer le cliché "tranche de vie" mais cet ouvrage est empreint d'un tel réalisme qu'on se demande comment il n'est pas une traduction de mémoires italiens et quelle place l'auteur avait dans l'équipage pour voir les choses de si près et aussi intensément. Quoi qu'il en soit, ce livre célèbre la gloire de la marine italienne et des braves engagés dans des parties perdues. Cette flotte n'a guère connu de victoires mais on voit dans "Sentinelle perdue" combien Kipling avait raison de parler du triomphe et du désastre, "ces deux imposteurs". La destinée mène son jeu et les plus grands coeurs n'y peuvent souvent autre chose que satisfaire l'honneur et donner leur pleine mesure. Leur gloire, toujours méritée, n'est pas sûre d'être chantée.

Naturellement, l'intrépidité, l'habileté et l'efficacité des hommes - grenouilles italiens sont bien connues et des adversaires même leur ont rendu hommage. Mais, pour employer correctement une expression fautive de certaine radio nationale, cette branche du service naval italien n'apparaît ici qu'"en marge" des événements. Elle paraît dessiner une trame secondaire car il s'agit avant tout du sort du sous-marin "Moro" et de la tragique aventure sentimentale de la belle Anglaise Patricia et du héros italien Della Rocca.

Le réalisme de M. Hardy est parfois brutal et cru comme la vie, et aussi parfois incongru, toujours à l'instar des fluctuations de l'existence. Les meilleurs courages vacillent parfois, un marin jusque-là modèle de courage s'indigne un jour d'un surcroît inattendu de risques ; l'incompréhension, les négligences égoïstes mettent en péril un brave équipage ; les propos d'un fanatique religieux fustigent le grouillement de la sensualité et l'abîme entre ceux qui ont dû choisir la mort et ceux qui sont hors de la partie se révèle encore une fois infranchissable.

En outre, à nous qui n'avons connu en somme que des formations bénignes, l'entraînement intensif et spécialisé, fanatisé, de certaines gens de guerre révèle ses prodiges, souvent douloureux mais toujours prestigieux.

Les personnages sont bien campés ; le nageur de combat Della Rocca, moderne chevalier ; le commandant Gargese idolâtré, le lieutenant Scotti d'une raideur quasi-teutonique, l'indomptable comtesse, le traître Cotta dont la trahison est comme démontée sous nos yeux, l'agent politique Morrisson, les deux amis, marins torpilleurs, qui sont un noyau de force dans l'équipage, etc.

Le récit est entraîné d'un mouvement dramatique suffisamment rapide et les détails pittoresques ne manquent pas. Je ne crois pas qu'on puisse reprocher à M. Hardy une méconnaissance de l'"italianité" de son sujet.

On peut simplement regretter que la concordance des temps soit traitée aussi cavalièrement et que le malheureux terme "réaliser" remplace très souvent "comprendre" et "se représenter".

Ces imperfections légères sont un peu comme les brindilles charroyées par un torrent tant le récit est vivant et conduit habilement, sans surcharges ni ellipses, vers un paroxysme dramatique. Les âmes sensibles et romanesques peuvent encore espérer un heureux dénouement sentimental bien qu'il soit à peine esquissé. (Aux Editions Robert Laffont-le Cercle du livre de France).

François Lalonde

LA VIE LITTÉRAIRE

Contes de fées sans fées

L'art délicat du conte et de la nouvelle se relève-t-il d'une injuste défaveur, ou est-ce le hasard qui a permis la publication, à peu près simultanée, de trois excellents recueils ?

Le public a certainement eu ses raisons pour négliger ce genre littéraire; mais il y a perdu une partie de son plaisir. *L'Ecroulement de la Baliverna* (1) de Dino Buzzati, *Iphigénie en Thuringe* (2) de Ghislain de Diesbach, et *Tout l'Amour du Monde* (3) de Michel Déon sont trois occasions à ne pas laisser fuir de se remettre à la littérature *courte*, celle qu'on peut fréquenter au gré des loisirs, par bribes, quitter et reprendre aux culs-de-lampe, sans souci du fil d'une intrigue, au hasard du souffle du conteur.

"*Quitter et reprendre . . .*" est un aphorisme car je doute qu'on puisse abandonner *L'Ecroulement de la Baliverna* avant la dernière ligne du dernier des trente-deux contes du recueil. Est-ce par le fond ou par la forme (exceptionnelle malgré une traduction à la diable de Michel Breitman) que Dino Buzzati réussit à ce point à mettre son lecteur "dans le coup" ? En méridional, il cultive l'exagération; mais il ne galèje pas. D'histoires à dormir debout il fait des histoires à faire dresser les cheveux sur la tête, à glacer le coeur.

Cette fascination s'exerce en partie grâce à des intentions secrètes, cachées, que recèlent les contes. Symbolisme, paraboles ? Non. Plutôt une *cristallisation*, autour d'un événement imaginaire, des terreurs de l'homme du XXe siècle. Et même de l'homme de tous les siècles: un souffle d'An Mil court à travers ces pages.

Terreur atomique dans les contes intitulés *Rigoletto, A l'Hydrogène, Il Etait arrivé quelque chose*; crainte de forces ténébreuses, martiennes dans *Les Souris, La Machine, l'Ecroulement de la Baliverna*; angoisse de la chute sociale, hantise de la méchanceté des hommes. Deux réussites totales couronnent le livre: il s'agit du *Chien qui a vu Dieu* et de *Ils n'attendaient rien d'Autre*, l'un chef-d'oeuvre d'humour, l'autre d'horreur.

Humour, horreur et satire s'effacent cependant devant une fatalité latente qui laisse les personnages impuissants, incapables de lutter contre l'ennemi, qu'ils soit insecte ou souris monstrueuse, guerre, épidémie ou simplement chronophage. Le Destin règne. Après une telle puissance d'incantation, une telle facilité de manier un fantastique cruel, le nom de Buzatti évoque celui des Poe, Maupassant et Kafka. A l'exception de quelques allégories philosophiques heureusement claircemées *L'Ecroulement de la Baliverna* laisse l'impression profonde d'un péril toujours imminent: la facilité pour le cerveau humain de s'enfoncer dans les superstitions les plus barbares.

* * *

Ghislain de Diesbach a de commun avec Buzzati l'humour et la fertilité de l'imagination. *Iphigénie en Thuringe* met en scène l'aristocratie des mille et une petites principautés allemandes du XIXe siècle. Aristocratie d'abord mystique et superstitieuse, puis excentrique, loufoque, maniaque et désaxée à mesure que sa fin approche. Voilà un Gotha ironique où la petite histoire le dispute à l'invention romanesque. L'auteur y manifeste ce ton narquois et moqueur de *Palais Méritzine*, chronique de la Révolution russe parue récemment dans les *Cahiers des Saisons* (4), réussite d'un style, d'un ton et d'une idée fixe ! Tout n'est pas de la qualité de *Palais Méritzine*. Les premiers contes valent seulement par l'écriture, tel celui qui donne son titre au volume, simple pastiche des mémoires d'aventuriers. *Le Page de la Margravine* ou *La Force du Destin* seraient bons s'il n'y avait pas eu Villiers de l'Isle-Adam ou Nerval.

Par bonheur *Le Diable à Stillbad*, *Le Mariage du Chevalier d'Armel* ou *Les Apparitions de Kirmunster*, ou encore *L'Enlèvement de la Chanoinesse* font appel à d'autres passions mystérieuses, à d'autres folies. Le spiritisme y est lunatique et les esprits funambulesques. Ces contes insolites d'un pince-sans-rire sont écrits d'une main qu'on imagine habile à manier le mouchoir de dentelle et la boîte à priser, d'une main de fantôme qui souhaite bon voyage en Thuringe, sur les ailes d'un vent de folie douce.

* * *

Fausses aventures et rêves impossibles, jetés dans des pages de souvenirs de voyages, à l'occasion d'un village blanc, d'une forêt moussue, d'une tête de femme qui éveillent des mélancolies, ce sont les nouvelles du deuxième tome de *Tout l'Amour du Monde*, de Michel Déon.

Parce qu'il "a perdu l'espoir" (mais quel espoir? et pourquoi?), le voyageur se réfugie dans une impassibilité entretenue par le spectacle de la beauté. Indifférence d'un esthète épicurien. De Nazaré à Lugano, de Cintra au Portugal à Spetsai à la pointe du Péloponèse, Déon fait les pèlerinages les plus conformistes, avec des yeux neufs malgré tout sans doute parce qu'il est pèlerin du fond du coeur plutôt que par la mode, et promène sur les gens, les écrivains et la politique une hargne assoupie. D'écrivains il apprécie seulement une chapelle dite "de droite", mais qui semble surtout une communauté d'évadés et de sursitaires; de la politique, il n'aime que des manifestations qui pourraient le faire soupçonner de mauvaise foi; la grandeur de la civilisation, il la mesure au nombre et à la discrétion des domestiques ; l'idéal, *une Tour d'Ivoire* ; un programme, *snober la politique*. Snober la politique, mais en parler tellement qu'on se demande si les raisins ne sont pas trop verts !

Heureusement, un art attachant, une imagination qui prend sans rupture le relais de l'oeil, une narration qui semble être la réalité rachetent ce que ce livre a d'haïssable. Amertume et dilettantisme, rancoeur sentimentale, *Tout l'Amour du Monde* est un mélange dont la saveur est nouvelle; si on est prêt à sauter quelques pages à faire grincer les dents, l'aventure ténue mais forte comme un fil de soie est au coin de la rue.

(1) L'Ecroulement de la Baliverna, de Dino Buzzati, Robert Laffont.
(2) Iphigénie en Thuringe, de Ghislain de Diesbach, Rene Julliard.
(3) Tout l'Amour du Monde, de Michel Deon. Plon.
(4) Cahiers des Saisons, no. d'avril. René Julliard. (Distribution Fomac).

Jean Paré

Une histoire de notre littérature

Entreprendre un survol de la littérature canadienne-française alors que cette littérature ne s'est définitivement engagée dans une voie adulte que depuis tout au plus une vingtaine d'années est un travail ingrat et rempli d'écueils, son auteur s'exposant à juger dans une perspective qui risque vite d'être déplacée. Il faut néanmoins savoir gré à M. Gérard Tougas, professeur à l'Université de la Colombie britannique, de nous livrer une "Histoire de la littérature canadienne-française" (1) qui cherche à faire le point d'une situation littéraire en pleine évolution par la cristallisation de ses moments les plus significatifs. Il le fait en émettant des jugements qui, sans être définitifs, partent d'une estimation sincère, et en procédant à un très honnête travail de compilation, de répartition et dans certains cas de revalorisation de nos auteurs et de leurs oeuvres.

L'ouvrage se divise en quatre grandes périodes qui correspondent assez bien à l'idée que l'on se fait d'habitude d'un panorama de nos lettres.

J'englobe sous une commune rubrique les deux premiers chapitres de cette histoire, qui ont trait aux "difficiles débuts" et à "l'âge de Garneau" et qui résument en une cinquantaine de pages ce que fut l'apprentissage chez nous du métier d'écrivain. A compter de 1865, "Vers une création littéraire" rappelle l'essentiel de l'évolution signalée depuis Garneau et Crémazie jusqu'au seuil de ce siècle. "L'Epoque moderne", qui s'ouvre avec l'éclosion inattendue du juvénile génie de Nelligan, se clôt avec la guerre de 1939 et enfin la période contemporaine débute par une oeuvre-repere qui est très importante dans notre littérature d'aujourd'hui puisqu'il s'agit de "Fanheur d'occasion", de Gabrielle Roy.

M. Gérard Tougas ne tombe pas dans l'erreur commune à presque tous ses devanciers d'accorder une importance exagérée aux premiers balbutiements d'une littérature, qui n'ont d'autre intérêt que celui d'être historique ou documentaire. Le régime français qui n'a été l'occasion d'aucune activité littéraire est traité en une page et c'est à partir de la publication par Michel Bibaud, en 1830, du premier recueil de poésies édité à Montréal par un Canadien français que M. Tougas date les débuts officiels de notre littérature.

Il ne s'attarde pas, cependant, et saute vite à Garneau, dont l'"Histoire du Canada", publiée de 1845 à 1848, constitue, malgré des lacunes aujourd'hui évidentes, la première oeuvre majeure de la littérature canadienne-française, à cause du monde quasi inconnu que Garneau mettait à découvert pour le bénéfice de ses compatriotes, à cause aussi de l'influence qu'elle devait exercer sur le développement d'une élite intellectuelle. Si M. Tougas replace Crémazie dans sa vraie perspective comme poète, on peut craindre qu'il ne lui ait accordé quand même trop d'attention, ainsi qu'aux critiques littéraires de l'abbé Casgrain. Mais ses jugements sur Philippe-Aubert de Gaspé (une nette préférence est marquée pour ses "Mémoires" plutôt que pour ses "Anciens Canadiens"), sur Fréchette, sur Nérée Beauchemin, sur Lemay, sur Buies sont exacts et modérés, ainsi qu'il convient. M. Tougas ne dit le plus souvent que ce qu'il faut dire de ces artisans de l'évolution de nos lettres que l'on peut considérer aujourd'hui comme de sincères et parfois habiles pionniers. Il n'y a à vrai dire que Laure Conan envers qui il manifeste une complaisance exagérée.

* * *

C'est sur le siècle où nous sommes que M. Tougas fait porter la plus grande partie de son attention puisque cette période n'est pas loin d'englober les deux tiers de l'ouvrage.

La poésie, avec Nelligan, Paul Morin et René Chopin est la première à se libérer d'un contexte de servitudes artisanales et rurales en évidente déperdition de force. Pour Robert Choquette, l'accent est surtout placé sur "Metropolitan Museum" alors que Blanche Lamontagne-Beauregard, dont les manuels faisaient si grand état il y a vingt ans, est reléguée dans une ombre propice. Au rayon de l'histoire, M. Tougas remet en lumière le patient labeur échafaudé par Pierre-Georges Roy et note sympathiquement les cours d'histoire de Thomas Chapais et du chanoine Lionel Groulx qui ont abouti à la publication de deux "Histoires" du Canada d'un ton nettement discordant. Pour la critique, ses préférences vont à Louis Dantin plutôt qu'à Mgr Camille Roy et il semble que là aussi il ait raison. Enfin pour M. Tougas, le grand roman du début du siècle reste "Maria Chapdelaine".

De la période de l'entre-deux-guerres, l'auteur monte en épingle "La Scouine", d'Albert Laberge, rejette les visées du roman à thèse du chanoine Groulx, glisse par trop rapidement sur l'oeuvre de Jean-Charles Harvey, mais nous apprend que Pierre Dupuy fut oncques romancier. Il signale la tentative d'un roman d'analyse avec Rex Desmarchais, rappelle l'usage d'une langue résolument canadienne chez Grignon, enfin estime à sa juste valeur l'apport de "Trente arpents", de Ringuet, qui semble clore définitivement une ère avant que "Bonheur d'occasion" en inaugure une autre.

* * *

Une centaine de pages sont consacrées à la littérature canadienne-française des vingt dernières années et là le tri semble plus difficile à départager. Les romanciers ne sont plus présentés par affinités, mais en vrac, sans ordre préétabli. C'est ici que le caractère de l'ouvrage devient plus fragile pour l'avenir parce que M. Tougas est forcément appelé à juger des écrivains dont la plupart ne dépassent pas la quarantaine et dont on peut supposer qu'ils n'ont point encore fourni le meilleur de leur oeuvre.

Ces jugements restent donc sujets à caution et seront probablement dépassés dans dix ans qu'il s'agisse de Lemelin, d'André Langevin, de Thériault, de Giroux, de Robert Elie, de Robert Charbonneau, de Cloutier ou de Filiatrault, entre qui il est difficile d'établir une hiérarchie. Pour leurs aînés, Léo-Paul Desrosiers, Ringuet, l'abbé Savard et Madame Germaine Guèvremont, on a bien l'impression que l'essentiel a été dit. Chaque notice consacrée à ces auteurs est généralement juste et le jugement est prudent; celui-ci a la nature d'un exposé plutôt que d'une critique vraiment en profondeur. On sera surpris, par ailleurs, que M. Tougas ait confondu en une même personne Maurice Gagnon, le romancier de "L'Anse-aux-brumes", et le critique d'art du même nom, aujourd'hui décédé.

L'oeuvre poétique d'un Saint-Denys Garneau, d'une Anne Hébert, d'un Alain Grandbois est étudiée plutôt en surface à l'aide de citations parfois excessives dans un ouvrage de ce genre. Le foisonnement poétique contemporain est cependant restreint à de courts paragraphes sur les jeunes poètes d'aujourd'hui entre lesquels sont particulièrement distingués Jean-Guy Pilon, Réginald Boisvert, Claude Fournier, Roland Giguère et Fernand Ouellette.

On comprend mal que l'oeuvre scientifiquement établie d'un historien comme Guy Frégault, dont chaque ouvrage est la brillante synthèse d'une époque, puisse être mise en parallèle avec les travaux de Robert Rumilly qui visent à une accumulation parfois lourde de petits faits. Pour le théâtre, la perspective est réduite à sa plus simple expression et l'on s'étonne à bon droit qu'il ne soit que fait mention de l'oeuvre de Paul Toupin ou de Marcel Dubé et que rien ne soit dit sur Languirand et Jacques Ferron.

Un chapitre final sur la littérature canadienne dans ses rapports avec la France est plus une histoire des relations culturelles franco-canadiennes que celle de l'influence française sur les écrivains canadiens d'hier et d'aujourd'hui. Il ne présente donc pas l'amorce d'un nouveau débat sur l'usage d'un langage canadien-français ou d'une langue spécifiquement française.

Pour tout dire, l'ouvrage de M. Gérard Tougas, au lieu d'être une oeuvre d'envergure ou une étude pénétrante sur la production littéraire canadienne-française depuis un siècle, se veut, ainsi que l'auteur en donne d'ailleurs l'avertissement, un "guide" pour le public lettré comme pour l'étudiant de notre littérature.

Si on le prend sur ce plan, et uniquement sur ce plan, qui n'est tout de même pas à désigner, l'ouvrage de M. Tougas, par sa foncière honnêteté, rendra maints services.

(1) "Histoire de la littérature canadienne-française", par Gérard Tougas. Presses Universitaires de France.

Jean Hamelin



M. Jean-Guy Pilon, réalisateur à Radio-Canada et directeur de la revue Liberté 60, quittera Montréal dimanche, en direction de Rio de Janeiro où il assistera, en tant que délégué canadien, au XXXIème Congrès international du P.E.N. Club, à la fin de juillet. Avant d'atteindre Rio, M. Pilon s'arrêtera à Lima, Santiago, Buenos-Aires, Montevideo et Brasilia pour y rencontrer des écrivains de l'Amérique du Sud et y faire connaître des oeuvres et des revues canadiennes. A son retour à Montréal, M. Pilon présentera à la radio quelques émissions sur ce Congrès International dont le theme cette année est : "L'Appréciation mutuelle des littératures d'Orient et d'Occident".

La spéléologie, joie de "descendre aux enfers"...

"Descendre aux enfers" est une expression imagée qui n'effraie plus personne. Mais pendant des milliers d'années l'homme a fait des profondeurs de la terre le séjour de personnages ou de monstres terrifiants.

De ces mystères, l'homme moderne se prétend bien libéré, quoiqu'il ne s'engage pas sans une certaine crainte respectueuse dans les cavernes et les gouffres qui trouent certains sols calcaires, en particulier dans le sud-ouest de la France; ce qui ne l'a pas empêché de créer une science nouvelle : la spéléologie.

Une science qui est en même temps un sport dangereux que pratique depuis plus d'un demi-siècle Norbert Casteret, l'homme des gouffres", le plus grand historien et reporter du domaine souterrain.

La Librairie Académique Perrin vient de faire paraître le 20e ouvrage de Casteret "L'appel des gouffres", lui aussi abondamment illustré.

Le livre est centré sur l'exploration d'un immense complexe souterrain, le réseau Trombe, en Haute-Garonne, qui comprend des abîmes de 1,200 à 1,500 pieds de profondeur. Il a fallu quatre campagnes, de 1956 à 1959, pour découvrir tous les secrets de ce véritable domaine infernal. L'auteur relate ces aventures avec la vivacité d'un jeune écrivain, malgré ses 62 ans.

Le livre se termine par de curieuses observations de la vie sous terre, en particulier les mirages, les déformations mentales de toutes sortes, qui vont jusqu'à la perte de la notion du temps.

En complément, si l'on peut dire, des écrits de Casteret, un petit livre paru récemment chez Del Duca, à Paris: "Mystères sous nos pas", par Robert Lechêne, lui-même spéléologue.

"Mystère sous nos pas", c'est tout simplement une histoire cordiale de la planète Terre, avec ses tourments passés et présents, les mésaventures qu'elle a causées à l'Homme qui en a fait son royaume. Un petit livre agréable, farci d'informations intéressantes, qui prépare à la fréquentation des gros bouquins, à la compréhension des paysages familiers.

—"L'Appel des Gouffres", de Norbert Casteret. Librairie Académique Perrin.
—"Mystères sous nos pas", de Robert Lechêne. Editions Del Duca. Distribution Fomac.

Roland Prévost

Picasso "total" à la Tate Gallery

Londres, 9. (AFP) — Une des plus impressionnantes rétrospectives Picasso s'est ouverte à la Tate Gallery à Londres. Deux cent cinquante-neuf toiles et dessins du peintre espagnol, empruntés à une centaine de musées et de collections privées (l'artiste a prêté lui-même une centaine de ses oeuvres) donnent à cette exposition une richesse et une importance exceptionnelles. Une seule ombre à ce "tableau": malgré l'aide promise par l'écrivain soviétique Ilya Ehrenbourg au conservateur de la Tate Gallery, pendant son récent séjour à Londres, les oeuvres pre-cubistes des musées russes ne sont pas encore arrivées et ne figureront probablement pas à l'exposition.

Les toiles du peintre, disposées par ordre chronologique, sont groupées selon les grandes périodes: l'exposition commence par des oeuvres datant de 1901, dont "Le Deuil", prêté par l'acteur américain Edward G. Robinson. Viennent ensuite la période bleue et la période rose, où l'artiste dessine à traits aigus de longs corps maigres, avec notamment la "Femme à la chemise". Puis c'est la découverte de l'art nègre, le cubisme et les "papiers collés" des années qui ont précédé la première guerre mondiale, avec "L'Aficionado" du Musée de Bâle, silhouette perdue dans un entre-lac de facettes géométriques, tenant en main le journal "Le Torero".

SPORTS



LE MENEUR DE L'OMNIUM ET SON FILS — Le jeune GREG WALL, possède un excellent professeur pour apprendre le golf. Son professeur est son père ART WALL, le meneur actuel dans le tournoi omnium canadien au club St-Georges de Toronto.

Art Wall prend une avance de 3 coups à Toronto

Toronto, (PC) — Art Wall, fils, de Pocomo Manor, Pennsylvanie, a porté à trois coups l'avance qu'il détenait déjà en première place dans le classement du tournoi pour le championnat de golf omnium du Canada. Wall a joué hier une ronde de 67, cinq sous la normale et il a un total de 200 pour les 54 premiers trous du tournoi. Il avait commencé la troisième ronde un coup en avant d'Al Balding, de Toronto, qui a joué hier une terrible ronde de 77. Le total de Balding après trois rondes est de 211.

Wall, un athlète en superbe condition physique, ne fume pas et ne consomme pas de boissons alcooliques. Il a remporté les honneurs du tournoi des Maîtres en 1959. Il détient une avance de trois coups sur Bob Goalby, de Crystal River, Floride, qui a joué lui aussi une ronde de 67, pour un total de 203.

Gene Littler, de la Californie, a un coup de moins que Goalby, de même que le vétéran Sam Snead, de la Virginie, qui a déjà remporté trois fois les honneurs de ce tournoi.

Brillant retour

Littler, qui a déjà gagné $22,000 cette année, a joué une ronde de 68 hier, tout comme Snead.

Wall, âgé de 36 ans, a été le dernier à commencer sa ronde d'hier. Il était un coup sous la normale lorsqu'il est arrivé au 16e trou, à par trois. Il réussit un birdie deux au 16e et réussit ensuite un eagle trois et un birdie quatre pour un 32, cinq sous la normale, pour les neuf derniers trous. Il jouait pour la normale de 35 lorsqu'il entreprit la route du retour.

Il ventait très fort hier et la plupart des concurrents en ont semblé importunés.

Trou d'un coup

Un des points brillants de la journée a été le trou d'un coup réussi par MacMain, de Danville, Virginie.

Main a réussi son exploit au sixième trou, à par trois. Son premier drive a envoyé la balle en plein dans le trou, à 140 verges. La balle a fait deux bonds avant de rouler dans le trou. Il jouait avec un fer numéro huit.

C'était le deuxième trou d'un coup en deux ans dans l'omnium canadien, qui met cette année en jeu des bourses au total de $27,000. En 1959, à Montréal, Bill Swarbrick, de Montréal, avait réussi lui aussi un as au quatrième trou de la première ronde. Son exploit ne lui profita guère car il ne toucha pas d'argent à la fin du tournoi.

Balding faiblit

Balding, qui avait réussi une phénoménale ronde de 64, huit sous la normale, mercredi, dans la première ronde du tournoi, s'est effondré au retour de sa ronde d'hier. Le professionnel torontois, qui avait joué une deuxième ronde de 70 pour se maintenir en deuxième place, a joué les neuf premiers trous de sa ronde d'hier pour la normale. Il a commencé à mal jouer au 11e trou, à par cinq, où il a pris un coup de plus que la normale.

A son premier drive, la balle est allée se loger dans des arbustes au pied d'une colline. A son deuxième, la balle a roulé dans une autre touffe d'arbustes juste en avant d'une trappe de sable. Il lui fallut deux autres coups pour se rendre sur le vert. A 25 pieds de la coupe, il lui fallut deux "putts" pour compléter le trou.

Il s'est de nouveau trouvé dans une impasse au 15e trou, à par quatre, où, son premier drive a encore envoyé la balle hors du fairway. Son deuxième coup a également manqué de précision et son coup d'approche envoya la balle à trois pieds de la coupe. Il rata son coup roulé à trois pieds.

Il s'est effondré pour de bon au 16e, un trou facile à par trois et d'une distance de 183 verges. Il lui fallut six coups pour compléter ce trou. A sept pieds de la coupe, il lui fallut deux putts.

Opinion de Wall

"C'est à ce 16e trou que j'ai pris mon avance", a déclaré Wall après sa ronde d'hier. Wall a été particulièrement superbe au 17e, d'une distance de 507 verges, où, il a réussi un drive de 300 verges. Après ce drive formidable, il a pris son fer numéro huit et son coup d'approche l'a envoyé à trois pieds de la coupe. Il réussi son putt pour un "eagle".

Pour Balding, c'était la répétition de la même vieille histoire. L'an dernier, il prit les devants dans la première ronde de l'omnium, avec 66. Il ne fit rien de bien par la suite.

Forte tension

Goalby a joué dans le même trio que Balding et Wall. Il a déclaré que Balding semblait nerveux hier et que la tension a certes été responsable de son haut compte.

La meilleure ronde d'hier a été jouée, par Gerry Barber, le petit Californien de cinq pieds et six pouces, qui a réussi un 66. Il a un total de 207, ce qui le laisse deux coups derrière Tommy Bolt, de Crystal River, Floride. Bolt a joué hier une ronde de 70, après des comptes de 69 et 66 pour les deux premières rondes.

Tommy Jacobs, qui a détenu les devants pendant une partie de la ronde d'hier, a joué un 74, pour un total de 208.

Jacobs est un coup en avant d'Alan Johnston, un jeune professionnel montréalais de 26 ans. Johnston a joué hier une ronde de 69 et il est en tête parmi les concurrents canadiens participant à l'omnium. Il est sur un pied d'égalité avec Doug Ford, qui défend le titre qu'il a remporté l'an dernier à Montréal.

La direction de la Royal Golf Association a déclaré hier que s'il y a égalité en première position après les 18 trous d'aujourd'hui, on jouera une ronde éliminatoire de 18 trous dimanche.



FRAPPEUR DE LONGUE DISTANCE AU GOLF — Le géant GEORGE BAYER, de Gleneagles, Ill., reconnu comme le golfeur qui frappe la balle le plus loin parmi les professionnels, réussit ici un de ses bons coups dans la deuxième ronde de l'omnium canadien au club St-Georges de Toronto, hier.

Boulmetis poursuivi

Freehold, New Jersey, 9, (PA) — Sammy Boulmetis est poursuivi en cour par un autre jockey pour une somme de $300,000. George Gross, de West Grove, Pennsylvanie, a en effet déposé une action de $300,000 en cour Supérieure hier, accusant Boulmetis de conduite dangereuse à la cinquième course de la piste Monmouth, le 11 juillet 1958. Gross montait Lady Glade dans cette épreuve et prétend que Boulmetis, qui pilotait Prince Chasmir, l'a volontairement bousculé causant un accident qui l'a empêché de poursuivre sa carrière de jockey.

Joutes de baseball

AUJOURD'HUI

Ligue Américaine

Cleveland (Perry 9-4) à Chicago (Score 1-3).

Washington (Ramos 4-9) à Baltimore (Wilhelm 5-6).

New York (Coates 9-6) à Boston (Delock 2-3).

Detroit (Bunning 6-5) à Kansas City (Hall 5-4) soir.

Ligue Nationale

Cincinnati (Nuxhall 1-4) à Milwaukee (Brunet 1-0 ou Nottebart 1-0).

Chicago (Cardwell 4-6) à San Francisco (Miller 2-3).

Pittsburgh (Law 11-3) à Philadelphie (Conley 5-4) soir.

St-Louis (Broglio 9-4) à Los Angeles (Koufax 3-6) soir.

Ligue Internationale

Buffalo à Montréal
Rochester à Toronto
Miami à Columbus
La Havane à Richmond

DIMANCHE

Ligue Nationale

Pittsburgh à Philadelphie (2)
Cincinnati à Milwaukee
St-Louis à Los Angeles
Chicago à San Francisco

Ligue Américaine

Cleveland à Chicago (2)
Detroit à Kansas City
Washington à Baltimore
New York à Boston

Ligue Internationale

Buffalo à Montréal (2)
Rochester à Toronto (2)
Miami à Columbus
La Havane à Richmond

HIER

Ligue Américaine

Cleveland	010 000 000	1	6	1
Chicago	210 001 00x	4	8	0

Bell, Sisman (8) et Romano; Baumann et Lollar. Gagnant: Baumann (5-4). Perdant: Bell (7-7).

New York	000 000 000	0	7	0
Boston	000 200 00x	2	9	0

Ditmar, Grba (7) et Berra; Monbouquette et H. Sullivan. Gagnant: Monbouquette (8-7). Perdant: Ditmar (2-5). Circuits: Bos, Tashy (2e).

Washington	030 040 011	9	7	1
Baltimore	004 000 001	5	9	4

Ramos et Naragon; Fisher, Jones (8) et Triandos. Gagnant: Ramos (5-9). Perdant: Fisher (5-7). Circuits: Wash, Dubbek (2e).

Detroit	001 000 200	000	1	4	13	0
K. City	011 100 000	000	2	5	13	0

Ligue Américaine

	G.	P.	Moy.	Diff.
New York	43	28	.606	
Chicago	41	28	.594	1
Baltimore	42	29	.592	1
Cleveland	42	29	.592	1
Detroit	39	30	.565	3½
Washington	37	34	.521	7½
Kansas City	29	46	.387	17½
Boston	28	45	.384	17½

Ligue Nationale

	G.	P.	Moy.	Diff.
Pittsburgh	42	28	.600	
Milwaukee	42	30	.583	1
Los Angeles	40	29	.580	1½
St-Louis	40	31	.563	2½
San Francisco	38	32	.543	4
Cincinnati	34	36	.486	8
Philadelphie	31	41	.431	12½
Chicago	29	43	.403	14½

Association Américaine

	G.	P.	Moy.	Diff.
Denver	44	26	.629	
Louisville	44	26	.629	
Toledo	43	27	.614	1
Minneapolis	42	28	.600	2
Columbus	39	31	.557	5
Charleston	36	34	.514	8
Indianapolis	32	38	.457	12
Omaha	31	39	.443	13
Houston	30	40	.429	14
Rochester	26	44	.371	18

Ligue Internationale

Première joute

Rochester	000 010 0	1	7	0
Toronto	000 004 x	4	5	0

Schmidt, Kas (3), Tiefenauer (6) et Cannizzaro; Cloetie, Heman (6) et Thompson. G.Cloetie, P.Schmidt, Cloetie, Roch-Matenaski, T. Thompson.

Deuxième joute

Rochester	000 201 000	0	5	2
Toronto	000 000 00x	5	6	0

Stone, Kas (2), Hurd (7) et Rice; Cannizzaro (6), Coleman et Jones. P.Stone.

Buffalo	000 010 00	1	5	1
Montréal	000 100 00	1	6	1

Attaque après 8 manches, pluie.

Gentile (2-1) et Bennett; Kunkel (6-6) et Coleman.

La Havane	100 000 000	1	4	0
Richmond	000 002 00x	2	8	0

Pena, Ayon (6) et Acosta; Cevea, Gentile (6) et Pendarvis. Penz.

Miami	100 000 000	1	4	1
Columbus	000 000 000	0	4	1

Stewart, Anderson (9) et Roberts; Dunlevy et Bonnell. Perdant: Stewart.

Ligue Internationale

	G.	P.	Moy.	Diff.
New York	43	28	.606	
Chicago	41	28	.594	1
Baltimore	42	29	.592	1
Cleveland	42	29	.592	1
Detroit	39	30	.565	3½
Washington	37	34	.521	7½
Kansas City	29	46	.387	17½
Boston	28	45	.384	17½

Ligue Nationale

	G.	P.	Moy.	Diff.
Pittsburgh	42	28	.600	
Milwaukee	42	30	.583	1
Los Angeles	40	29	.580	1½
St-Louis	40	31	.563	2½
San Francisco	38	32	.543	4
Cincinnati	34	36	.486	8
Philadelphie	31	41	.431	12½
Chicago	29	43	.403	14½

Association Américaine

	G.	P.	Moy.	Diff.
Denver	44	26	.629	
Louisville	44	26	.629	
Toledo	43	27	.614	1
Minneapolis	42	28	.600	2
Columbus	39	31	.557	5
Charleston	36	34	.514	8
Indianapolis	32	38	.457	12
Omaha	31	39	.443	13
Houston	30	40	.429	14
Rochester	26	44	.371	18

Les meneurs à l'omnium

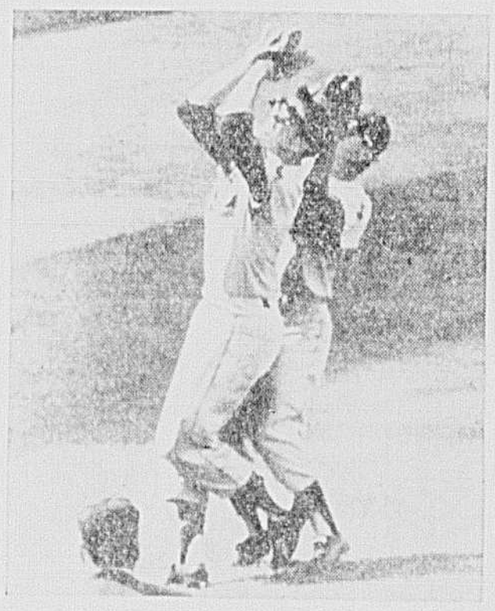
Toronto, (PC) — Voici la liste des quarante meneurs après la troisième ronde de l'omnium canadien au club St. George de Toronto :

Art Wall fils, Pocono Manor, Penn., 133,67-200; Bob Goalby, Crystal River, Flo., 136-67-203; Gene Littler, Singing Hills, Calif., 136-68-204; Sam Snead, White Sulphur W. Va., 136-68-204; Tommy Bolt, Crystal River, Flo., 135-70-205; Jerry Barber, Los Angeles, 141-66-207; Bob Shave, fils, Cleveland, 141-67-208; Jay Hebert, Lafayette, La., 136-72-208.

Tommy Jacobs, Bermuda Dunes, Calif., 134-74-208; Alan Johnston, Montréal, 140-69-209; Ken Venturi, Palo Alto, Calif., 140-69-209; Joe Greer, Yakima, Wash., 139-70-209; Doug Ford, Crystal River, Fla., 138-71-209; Al Balding, Toronto, 134-77-211; Johnny Pott, Shreveport, La., 141-69-210; Al Geiberger, Sudio City, Calif., 137-73-210; Dave Marr, Houston, Texas, 141-70-211; Bert Weaver, Beaumont, Tex., 140-71-211; John McMullin, Fair Oaks, Calif., 140-71-211; Ted Kroll, Fort Lauderdale, Flo., 140-71-211; Doug Sanders, Miami Beach, Flo., 142-70-212; Gene Coshill, New Hartford, N. Y., 142-70-212; Don Finsterwald, Tequesta, Flo., 141-71-212; Don Fairfield, Jacksonville, Ill., 141-71-212.

Pete Cooper, Dorado Beach, Port., 140-72-212; Gay Brewer jr., Crystal River, Flo., 141-71-212; Fred Hawkins, El Paso, Tex., 140-72-212; Bill Collins, Crystal River, Flo., 139-73-212; Don Whitt, Borrego Springs, Calif., 139-73-212; Paul Harney, Worcester, Mass., 136-76-212; Tom Nieporte, Bronxville, N. Y., 140-69-213; Len Woodward, Sydney, Australie, 143-70-213; Don Massengale, Fort Worth, Tex., 142-71-213; Billy Maxwell, Oceanside, Calif., 140-73-213; Jack Burke, Kiamesha Lake, N. Y., 139-74-213.

George Bayer, Gleneagles, Ill., 139-74-213; Ernie Vossler, Midland, Tex., 143-71-214; Mac Main, Danville, Va., 143-71-214; Jimm Ferree, Crystal River, Flo., 143-71-214; Stan Leonard, Vancouver, 142-72-214; Dave Ragan, Orlando, Flo., 141-73-214; George Knudson, Toronto, 141-73-214; Al Besteliinx, Grossinuer, N. Y., 139-75-214; John Custin, Gladwyne, Penn., 139-75-214; Lionel Hebert, Lafayette, La., 139-75-214.



"C'EST A MOI!" — ANDY CAREY, à gauche, troisième-but des Athlétiques de Kansas City recule sur KEN HAMLIN, l'arrêt-court, dans la cinquième manche de la joute Athlétiques-Tigers à Detroit, hier. Les deux voulaient attraper le ballon frappé par Eddie Yost, des Tigers. C'est Carey qui effectuera le retrait. Les Tigers ont gagné cette joute, 6 à 3.

Huit joutes dans la Ligue Royale Junior

Le programme de huit parties dimanche permettra aux équipes de la Ligue Royale Junior d'entrer dans la dernière moitié de la saison. C'est là la dernière chance de salut pour les équipes qui ont déçu lors des 21 premières parties. A moins de fortes surprises, les équipes qui participeront aux éliminatoires dans la division devraient être celles qui occupent présentement les quatre premières positions. Tel n'est pas le cas dans l'Ouest où existe seulement une faible marge de cinq parties sépare celui qui est en tête du détenteur du cinquième rang.

Deux programmes doubles figureront au calendrier demain. Dans l'après-midi à 2 h., St-Laurent jouera à Ville-Marie et Ville-Mont-Royal à Laval tandis qu'en soirée, les mêmes clubs s'affronteront à St-Laurent à 8 h. et à Ville-Mont-Royal à 6 h.

Dans une autre joute à 2 h., le Parc Extension sera l'hôte du Plateau. Sous les réflecteurs à 8 h., Verdun se rendra à Rosemont, Maisonneuve à St-Henri et Villeray à Longueuil.

d'un SPORT à l'autre

Nouvelles du turf

Hidden Treasure, gagnant du prix Woodstock, la semaine dernière, est favori pour l'emporter aujourd'hui à la piste **New Woodbine** de Toronto dans le prix Achievement d'une bourse de $7,500, une épreuve d'un mille qui réunira dix autres partants . . . Hidden Treasure est la propriété de W. R. Beasley . . . A **Inglewood**, en Californie, à la piste **Hollywood**, neuf pur sang de trois ans se préparent à se disputer une bourse de $100,000 dans le **Derby Hollywood** couru aujourd'hui sur une distance d'un mille et quart . . . Les favoris sont **New Policy** et **T.V. Lark** . . . **Victoria Park**, le pur sang du torontois E. P. Taylor, qui devait y prendre part a été retiré à cause d'un malaise aux pattes d'avant . . . Victoria Park participera cependant au handicap Sunset, d'un enjeu de $100,000 disputé à cette même piste le 25 juillet.

Dblinski signe

Denver, (PA) — Les Broncos de Denver, de la nouvelle Ligue Américaine de football ont annoncé qu'ils avaient mis sous contrat en vue de la prochaine saison le quart-arrière Tom Dublinski et le centre-arrière Louis Kelley. Dublinski, 29 ans, a joué pour les Lions de Detroit et les Giants de New York de la Ligue Nationale des Etats-Unis ainsi que pour les Argonauts de Toronto et les Tiger Cats de Hamilton du Big Four. Kelly jouait l'an dernier pour l'Université du Nouveau Mexique. Il est âgé de 22 ans.

Par ailleurs, à Hamilton, le quart Francis Xavier Gagliano, de l'Université de Richmond, a signé un contrat avec les Tiger Cats, de Hamilton. Il peut aussi jouer comme demi-défensif.

Décision

Kingston, Ontario, (PC) — L'université Queen's a décidé de laisser tomber six sports. Pat Galasso, secrétaire-trésorier du département des sports de l'Université a déclaré que la lutte, la boxe, le ski, le badmington, le tennis et le hockey ne figuraient plus parmi les sports de compétition intercollégiale. Le manque de capital, la hausse du coût de l'équipement et les dépenses de voyage seraient quelques-unes des raisons qui ont incité les autorités de l'Université à prendre cette décision.

Suspension

Kitchener, Ontario, (PC) — Les Dutchmen de Kitchener-Waterloo, de l'Association de hockey de l'Ontario Senior A, ont décidé de suspendre temporairement leurs opérations. Cette décision a été prise jeudi soir à l'assemblée annuelle du club. Les Dutchmen prétendent que la Commission du stade Memorial de Kitchener les a mis dans une situation intenable en parlant de faire venir à Kitchener un club de la Ligue Professionnelle de l'Est. La commission détient 37 p.c. des actions du club.

Welland Canal gagne

Toronto, (PC) — Welland Canal, favori à un pour deux, a remporté le prix Lethbridge via une disqualification hier après-midi à la piste New Woodbine. Welland Canal avait terminé second derrière Hooker mais les juges ont décidé que ce dernier avait commis de l'interférence par deux fois à l'endroit de Welland Canal dans le droit. Hooker fut placé deuxième tandis que Professor Ted prenait le troisième argent loin en arrière des deux meneurs. Le vainqueur était monté par Avelino Gomez.

Match revanche

Edmonton, (PC) — Le promoteur Morris Grunderson a déclaré hier que le match revanche entre Wilf Greaves et Dick Tiger aura lieu au Garden d'Edmonton le 26 août. On se souvient que le mois dernier, Greaves, un boxeur d'Edmonton et de Détroit, avait remporté le championnat poids moyen de l'Empire britannique par décision partagée aux dépens de Tiger, du Nigéria.

Nouveau poste

Guelph, Ontario, (PC) — Emile "The Cat" Francis, ancien gardien de buts de la ligue Nationale de hockey, a été nommé instructeur du club Guelph de la ligue Junior "A" d'Ontario. Francis succède ainsi à Eddie Bush, ancien joueur de défense du club Sherbrooke, de la défunte Ligue Senior du Québec. Bush occupe maintenant les fonctions d'instructeur-gérant des Cubs de Hamilton, de la ligue Junior d'Ontario. Francis a joué quelques saisons dans la ligue Nationale avec les Rangers de New York et les Black Hawks de Chicago.

Wonder Where gagne

Toronto, (PC) — La jument Wonder Where pilotée par Hugo Dittfach a remporté la victoire dans le Prix Nassau pour une bourse de $8500 à la nouvelle piste Woodbine hier. Cette jument de 4 ans, appartenant à Larkin Maloney et Conn Smythe, a pris part à 32 courses en trois ans et ne s'est pas classée parmi les trois premiers à une seule occasion.

Palmer est 3e en Ecosse

Kel Nagle devance De Vicenzo

St-Andrews, Ecosse, (PC) — La quatrième et dernière ronde du tournoi pour le championnat de golf omnium britannique, qui devait avoir lieu hier, a été remise à aujourd'hui à cause de la pluie.

L'orage, qui a duré près d'une demi-heure, a éclaté peu de temps après que l'Australien Kel Nagle eut joué un 71 pour prendre les devants après trois rondes, avec un total de 207.

A deux coups de Nagle se trouve Roberto De Vincenzo, l'Argentin qui a élu domicile à Mexico. De Vicenzo avait détenu les devants durant les deux premières rondes. Il a joué de malheur hier et a pris un 75 pour ses 18 trous.

70 pour Palmer

Quelques concurrents avaient déjà commencé la dernière ronde lorsque l'orage a éclaté.

L'Américain Arnold Palmer, qui était à sept coups de la tête avant la ronde d'hier, a réduit cette marge à trois coups seulement Palmer est en troisième place avec un total de 211, sur un pied d'égalité avec Sid Scott de Grande-Bretagne. L'Américain a joué hier une ronde de 70.

Joe Carr, le champion amateur de Grande-Bretagne, a nouveau récord amateur pour le parcours et il occupe la coups sous la normale — un quatrième place, avec 212.

Le Tour de France

Le Belge Proost est vainqueur à Millau

Millau, 9 (AFP) — La treizième étape du Tour de France Toulouse-Millau (224 kilomètres) a été remportée par le Belge Proost. A l'issue de cette étape, l'Italien Nencini conserve le maillot jaune.

La 13ème étape du Tour de France disputée sur les 224 kilomètres séparant Toulouse de Millau a été marquée, par une échappée lancée aux environs du 90ème kilomètre par les Français Everaert et Cazala, l'Espagnol Manzaneque, le Belge Proost et l'Italien Falaschi. Ces cinq hommes prirent de l'avance sur le peloton qui tardait à réagir.

Au 95e kilomètre, le petit groupe de tête avait 4 minutes 30 secondes sur le Régional Busto et le Luxembourgeois Bidzan, tandis que le peloton était à six minutes dans le col de la Bassine (1ère cat.).

Proost démarra et partit seul défiançant ses compagnons d'échappée. On notait à ce moment dans le peloton, l'abandon de deux coureurs de l'équipe de France : Rene Privat et Claude Colette qui sont tous deux de l'estomac abandonnaient. Au 14e km, Proost qui menait toujours avait porté à 1 mn. 30 son avance sur ses quatre premiers poursuivants.

La tentative de Proost devait échouer 10 kilomètres plus loin et au 169ème km, il s'avait en tête un groupe de cinq hommes qui avait 4'30" d'avance sur Busto et 2'30" sur le gros peloton qui avait absorbé Bidzan.

Dans la montée du col de Lazac à 20 kms de l'arrivée, un Manzaneque passait en tête, suivi des premiers avant 2'40 d'avance sur l'Italien Battistini dont le retard était sensationnel, le peloton étant à 4'35". Dans la descente Cazala prit le large et compta bientôt 1'02 d'avance sur ses compagnons de fuite. Malheureusement le Français fut victime d'une chute et fut dépassé. Il parvint cependant à rejoindre et cinq hommes disputeront le sprint final qui revint à Proost. Nencini conserve la première place au classement général.

Classement général

Millau, 9 (AFP) — A l'issue de la 13ème étape, Toulouse-Millau, du Tour de France cycliste, le classement général s'établit comme suit :

1—Nencini (Italie) 68 h. 07-49
2—Riviere (France) 68-04-27
3—Adriaenssens (Belgique) 68-05-14
4—Battistini (Italie) 68-08-49
5—Planckaert (Belgique) 68-11-03
6—Jankermann (Allemagne) 68-11-14
7—Pambianco (Italie) 68-13-33
8—Rohrbach (centre-midi) 68-14-05
9—Anglade (France) 68h-15-38
10—Mahe (France) 68h-17-12
11—Mastrotte (France) 68h-17-56
12—Graczyk (France) 68h-18-35
13—Geldermans (Hollande) 68h-19-25
14—Massignan (Italie) 68h-20-25
15—Darrigade (France) 68h-22-11

13e ETAPE

1—Proost (Belgique) 5 h. 58' 31"
avec bonification 5 h. 57' 31"
2—Everaert (France) 5 h. 58' 31"
avec bonification 5 h. 58' 01"
3—Falaschi (Italie)
4—Cazala (France)
5—Manzaneque (Espagne) tous même temps 5 h. 58' 31"
6—Battistini (Italie) 5 h. 58' 44"
7—Graczyk (France) 6 h. 00' 57"
8—Darrigade (France) 6 h. 01' 17"
9—Geldermans (Hollande)
10—Van Aerde (Belgique)
11—Damen (Hollande)
12—Gainche (Ouest)
13—Pauwels (Belgique)
14—Rubi (Centre-Midi)
15—Robinson (Grande-Bretagne)

Denis Jacques à Terrebonne

Le président Fred Spada de la Ligue Senior du Québec souhaite que la belle température demeurera et en de semaine alors qu'il y a deux joutes au calendrier, ce soir, et quatre dans la journée de dimanche. Ce soir, Trois-Rivières joue à Plattsburgh et Jarry à Terrebonne. Dimanche après-midi, Trois-Rivières fait face au Jarry et le soir, le Trois-Rivières jouera sa troisième partie en deux jours alors qu'il ira disputer la victoire au Terrebonne. Plattsburgh jouera à St-Jean et Saint-Henri à Jarry.

Les Phillies de Trois-Rivières qui ont connu des beaux et des mauvais jours depuis le début de la saison sont très heureux de leur dernière acquisition. Il s'agit de Jacques Monette qui a semble donner un regain de vie à l'équipe.

De son côté, la direction du Terrebonne annonce que Denis Jacques, un lanceur gaucher a signé un contrat pour la balance de la saison. Jacques peut évoluer également au champ droit et il possède un bon coup de bâton. Il devrait aider la cause de l'équipe de Johnny Jepson.

CHASSE et PÊCHE

Un saumon de 12 livres inscrit dans le tournoi provincial . . .

par Gérard CHAMPAGNE

Pêcher le saumon au vers, voilà l'abomination de la désolation !

Nous avons immédiatement pensé à cette anecdote d'Albert Maurois, lorsque M. Richmond Pelletier nous a appris que trois saumons de l'Atlantique avaient été inscrits dans le tournoi de pêche provincial.

La plus belle prise a été celle de M. Oswald Mann du club de pêche "Rendez-vous", de Forestville. Pêchant dans la rivière Laval dans le comté de Saguenay, M. Mann a capturé un saumon de l'Atlantique, pesant 42 livres. Voilà une prise que l'on peut se permettre de regarder avec de gros yeux.

Messieurs Georges Savard et Lucien Bourgoin, deux membres de l'Association de Chasse et de Pêche de Malbaie ont également inscrit deux magnifiques prises en ce qui concerne, le saumon, ce poisson royal.

M. Georges Savard présente dans le tournoi un saumon de 29 livres et 15 onces, tandis que M. Lucien Bourgoin a pris un saumon de 14 livres et 8 onces. Ces deux captures furent enregistrées dans la rivière Malbaie.

Il n'y a probablement pas de pêche plus problématique que celle du saumon. La pêche au saumon est habituellement considérée comme un art, mais les experts dans la pêche de ce poisson royal vous diront : "La pêche au saumon est une fête et a cause du comportement bizarre de ce poisson nerveux et sauvage fantasque".

Certains jours, le saumon goutera à tout ce qui attirera sa curiosité, mouche, cuiller, devon. D'autres fois, au contraire, il restera la tête collée aux rochers et pour rien au monde, il ne bougera. Avec le saumon, on ne sait jamais.

Ce qui caractérise la pêche au saumon, c'est que les débutants dans la pêche peuvent connaître des débuts extraordinairement chanceux. Ils ne savent pas les pauvres qu'ils peuvent être ensuite plusieurs années sans réussir à piquer un seul saumon. Ce qui est absolument indispensable pour pêcher le saumon est d'être armé de patience et d'une bonne resistance physique. Les experts de la pêche au saumon vous diront que pour connaître du succès avec ce farineux poisson, il faut la connaissance d'une rivière et du niveau de l'eau. Nous avons souvent entendu dire que les saumons se piquent presque toujours dans un même endroit. Si vous prenez un poisson à un certain endroit, vous avez plusieurs chances de recidiver. La pêche au saumon la plus excitante est celle effectuée à la mouche.

Une dépêche de la "Presse Canadienne" nous raconte une histoire concernant deux amis pêcheurs. Il y a 30 ans, Bernie Lempert et Aaron Cohn, deux hommes d'affaires, partaient pour une expédition de pêche à Burleigh Falls. Dès Ces deux pêcheurs sont retournés au même endroit tous les ans depuis. Lundi soir, Lempert et Cohn seront fêtés, ces détails n'intéressent pas le lecteur comme l'opinion de ces deux Américains sur la pêche au maskinongé dans l'Ontario et le Québec.

Les deux pêcheurs maintenant âgés de 75 ans croient avoir pris 700 maskinongés, qu'ils surnomment le roi des poids lourds dans l'eau douce des lacs et rivières des deux provinces canadiennes.

Cohn a déclaré que sa plus grosse capture en ce qui concerne le maskinongé était une prise de 22 livres, prise lors de sa première visite au Labrador. Il n'a jamais pris un maskinongé pesant plus de 10 livres par la suite. Son partenaire a déjà pris un maskinongé pesant 24½ livres en 1955. Les deux hommes choisissent un leurre artificiel et ils aiment la pêche à la traîne.

Cohn juge sa retraite de l'Ohio a déclaré en parlant de la pêche au maskinongé : "Un pêcheur ne peut pas prendre un maskinongé en dormant dans sa chaloupe ou en tenant non chalamment sa ligne. Pour prendre un maskinongé, il faut tenir solidement sa ligne et être toujours en alerte. Mon compagnon et moi, nous ne nous sommes jamais querellés. Nous pensons qu'un ami est un homme avec lequel on va à la pêche au moins deux fois



Aujourd'hui : la pêche sera particulièrement bonne après 3 h. de l'après-midi. Demain : mauvais toute la journée. Lundi : très mauvais.

CANADA TIRE CO
PNEUS
OUI
PNEUS
GOODYEAR
VERIFIEZ NOS PRIX

PNEUS AVEC TUBE

Grandeur	Noir	Blanc
670 x 15	$10.45	$12.95
710 x 15	$12.95	$15.95
760 x 15	$16.95	$19.95

PNEUS SANS TUBE

Grandeur	Noir	Blanc
670 x 15	$12.95	$20.95
710 x 15	$16.95	$23.95
760 x 15	$20.95	$25.95
750 x 14	$13.45	$16.95
800 x 14	$18.95	$22.95
850 x 14	$20.95	$25.45

PLUS UN PNEU RECHAPABLE
Ouvert le samedi avant-midi
CANADA TIRE CO
850, St-Jacques O. (coin University)
UN. 6-4885
7141, St-Hubert (coin Jean-Talon)
CR. 1-3551

BASEBALL
C'est
"SOIREE DE FAMILLE"
au terrain de baseball !
Entrée GRATUITE pour enfants de moins de 12*
LIQUEURS DOUCES GRATIS ! HOT DOGS GRATIS !
PRIX ! LE PLAISIR COMMENCE A 7.30 P.M. SURPRISES !
PRIX SPECIAUX CE SOIR :
Papa : $1 Maman : 50¢
* ENFANTS DE MOINS DE 12 ANS ACCOMPAGNES D'UN PARENT GRATIS
*Venez rencontrer votre disque-jockey préféré, ce soir au terrain de baseball !
JOUTE CE SOIR :
*Dimanche deux parties MONTREAL vs BUFFALO 1.30 p.m.
Pour réserver vos billets tél. à LA. 4-3773 ou à CERTO LTD., VI. 9-2383

La moitié des Cubains quitteront les Sugar Kings

Richmond, Virginie, 9. (PA) — Au moins la moitié des 11 joueurs cubains des Sugar Kings de La Havane quitteraient la ligue si la franchise des Cubains est transférée à Jersey City, a déclaré hier le gérant de l'équipe, Tony Castano. "Il appert que cinq ou six joueurs retourneront chez eux après la fin de la présente tournée qui se termine à Miami, le 14 juillet", a dit Castano.

La nouvelle que la franchise des Sugar Kings serait transférée à Jersey City a été annoncée aux joueurs un peu avant la partie d'hier soir contre les Virginiens, ici à Richmond. Castano, lui-même, n'aurait été averti par téléphone que vers l'heure du souper. "C'est un dur coup pour tout le monde", a déclaré Castano. "Cinq ou six joueurs m'ont averti que si la chose se produisait, ils retourneraient chez eux". Ces joueurs n'ont cependant pu être identifiés.

Castano a aussi refusé de dire s'il resterait avec l'équipe. "Je ne voudrais pas influencer personne à ce stade de l'affaire."

La moitié du club

Les 11 Cubains forment environ la moitié du club et plusieurs d'entre eux sont des vedettes. Voici la liste : Dan Morejon, voltigeur ; Borrego Alvarez, Len Cardenas et Octavio Rojas, champ intérieur ; José Azcue et Enrique Izquierdo, receveurs et les lanceurs Andres Ayon, Miguel Cuellar, Enrique Maroto, Orlado Pena et Paul Raul Sanchez.

Il y a huit joueurs américains sur l'équipe et six d'entre eux ont déjà ramené leur famille aux Etats-Unis. On croit savoir que plusieurs Américains ne regrettent pas ce transfert.

Que feraient les joueurs cubains si le premier ministre Castro ordonnait à tous les nationalistes cubains de regagner leur pays ? "Castro ne ferait pas une telle chose. Il en est incapable", a déclaré Castano qui a ajouté qu'il conférerait aujourd'hui avec Gabe Paul, gérant général des Reds de Cincinnati, le club majeur avec qui les Sugar Kings sont affiliés, et, avec Paul Miller, gérant général des Sugar Kings.

Des protestations

Chicago. (UPI) — Trois officiels représentant le Conseil national de Cuba au congrès du Lions Club ont nié le fait que les athlètes américains risquaient d'être blessés s'ils continuaient à se rendre à Cuba pour y disputer des joutes régulières de la Ligue Internationale.

"Les Cubains aiment beaucoup trop le baseball", a dit le Dr David Mestre, secrétaire du conseil national. "Lorsque les Cubains se rendent au baseball, ils s'y rendent pour le sport et non pas pour la politique."

"Les joueurs américains sont toujours accueillis par des applaudissements et sont très populaires à Cuba", a ajouté Mestre.



LEE WALLS GAGNE PAR UNE MAIN... — LEE WALLS, porte-couleurs du Philadelphie est sauf de justesse au premier-but. Walls s'était aventuré trop loin du but et le lanceur Warren Spahn avait envoyé un lancer surprise au premier-but JOE ADCOCK du Milwaukee.

Triste fin!

Larsen dans les mineures

Kansas City, 9. (PA) — Les Athlétiques de Kansas City ont cédé le lanceur Don Larsen au Club Dallas-Fort Worth, de l'Association Américaine. C'est une triste fin pour le lanceur qui avait été le seul artilleur dans toute l'histoire du baseball à lancer une partie parfaite dans une joute des Séries Mondiales. Larsen avait perdu ses 11 dernières parties.

Larsen avait lancé sa partie parfaite en 1956 alors qu'il s'alignait avec les Yankees. Il était passé aux Athlétiques en décembre dernier dans l'échange de 7 joueurs qui avait fait passer Roger Maris aux Yankees. Larsen, maintenant âgé de 30 ans, a compilé une fiche de 55 victoires et 63 défaites durant sa carrière de huit ans dans les majeures. Il avait débuté avec les défunts Browns de St-Louis, après quatre années d'apprentissage dans les mineures.



UN COUP DIFFICILE A ATTRAPER — Qui a saisi la balle ? JOHN TEMPLE, à gauche joueur de deuxième-but des Indiens a effectué le retrait après une longue course alors que le voltigeur Jim Piersall arrivait en trombe dans la même direction à la 3e manche d'une partie contre le Chicago hier.

Joute bénéfice pour la Q.R.F.U.

Deux équipes de catégorie Pee Wee, les Argonauts et les Alouettes, s'affronteront à la mi-temps de la partie annuelle que les Alouettes du Big Four joueront au bénéfice de la Q.R.F.U. au stade Molson, lundi soir à 8 h. Les deux équipes font partie d'une ligue mineure à Verdun. Les Argonauts seront pilotés par Ross Windsor et Alex Laroche tandis que Frank Flood et Art. Manchan seront à la tête des Alouettes.

Beattie gagne

Hamilton. (PC) — Eddie Beattie, de Hamilton, a remporté une victoire par mise hors de combat contre Jack Hayden, de New Glasgow, N.-E., après 1:35 à la troisième ronde, dans le combat principal de, dans le combat principal toire était la 18e de Beattie chez les professionnels.

Le Pittsburgh perd et gagne à Philadelphie

Les Pirates de Pittsburgh battus par 6-5 en dix manches par les Phillies ont rebondi à l'attaque dans la deuxième joute, pour remporter une victoire de 8 à 3 derrière le lanceur Bob Friend.

Une foule de 36,057 spectateurs, la plus grosse assistance à Philadelphie depuis la joute d'ouverture 1957 contre les Dodgers, a assisté aux deux joutes contre les Pirates.

Le lanceur de relève Dick Farrell a gagné sa propre partie dans le match initial avec un simple à la 10e manche qui a fait compter le point décisif. Au moins six joueurs du Pittsburgh ont protesté la décision de l'arbitre Ed Vargo au marbre lorsque Ruben Amaro fut déclaré sauf au marbre sur une longue glissade. Don Hoak et Bill Virdon avaient frappé des circuits pour les Pirates.

Dans la deuxième partie, Bob Friend a mieux lancé que la recrue Dalls Green du Philadelphie et a remporté sa 10e victoire de la saison.

Ronald Piché brille

Le Montréalais Ronald Piché a donné une belle exhibition en relève pour aider les Braves de Milwaukee à vaincre les Reds de Cincinnati par 6 à 3. Juan Pizarro a été le lanceur gagnant. Hank Aaron, qui a fait compter deux points, a frappé son 24e circuit de la saison à la 3e manche. Wes Covington a également fait compter deux points.

Revers des Yankees

Le droitier Bill Monbouquette a espacé sept coups sûrs pour conduire les Red Sox de Boston, détenteurs de la dernière place de la Ligue Américaine, à un blanchissage de 8-0 aux dépens des meneurs, les Yankees de New-York. Les Red Sox ont compté deux de leurs points sur quatre simples à la quatrième manche. Ils ont croisé le marbre à six reprises à la septième alors qu'ils ont envoyé dix frappeurs au bâton. Les deux seuls coups sûrs de cette poussée de six points ont été un circuit de trois par Willie Tasby, son deuxième de la saison, et un double de trois points par Frank Malzone. C'était la huitième victoire de Monbouquette contre sept revers. Le perdant a été Art Ditmar qui présente une fiche de sept victoires et cinq défaites.

Chicago gagne

A Chicago, les White Sox ont remporté leur troisième victoire d'affilée aux dépens des Indiens de Cleveland, au compte de 4-1. En l'emportant, les White Sox réduisent l'avance des équipes qui les devancent. Ils se sont rapprochés à une demi-partie des Orioles de Baltimore, à une partie et demie des Indiens et à quatre parties et demie des Yankees. Le gaucher Frank Beaumann a remporté sa 5e victoire contre quatre défaites. Les White Sox n'ont frappé que huit coups sûrs contre Gary Bell, le perdant, et Dick Stigman mais ils ont mis à profit le piètre jeu défensif des Indiens.

A Baltimore, les Sénateurs de Washington ont marqué quatre points non mérités et ont eu raison des Orioles, 9-5. Don Dobbeck, des Sénateurs, a cogné son septième coup de circuit. Pedro Ramos a été le lanceur gagnant et Jack Fisher, le perdant.

Un simple de Bill Tuttle a à la treizième manche a permis aux Athlétiques de Kansas City de triompher des Tigers de Detroit, 5-4. Al Kaline, son neuvième et Charlie Maxwell, son treizième, ont frappé des circuits pour les Tigers. Johnny Kucks a été le lanceur gagnant et Dick Sisler, le perdant.

Frank Shaughnessy ordonne que la franchise du club La Havane soit transférée à Jersey City

Le président Frank Shaughnessy, de la Ligue Internationale, a ordonné hier le transfert de la franchise de La Havane à Jersey City. Les Sugar Kings, formés presque entièrement de joueurs cubains, joueront probablement leur première partie à Jersey City vendredi prochain.

Message à Maduro

Shaughnessy a fait part de sa décision peu de temps après qu'il eut envoyé à Roberto Maduro, le propriétaire des Sugar Kings, un message l'avisant du transfert. Dans son message, il a donné à Maduro les raisons de sa décision.

Dans le message en question, il est précisé qu'un état d'urgence existe à La Havane et que la sécurité et le bien-être des joueurs de baseball dans la capitale cubaine "est ou pourrait être en danger".

Ordre de Shaughnessy

J'ordonne donc que la franchise de La Havane soit transférée à Jersey City," est-il précisé dans le message, "si on peut en venir à une entente satisfaisante avec les autorités du stade dans la ville américaine.

"Le transfert de la franchise est sujet à approbation par le bureau de direction de la ligue Internationale".

Entente facile

Bernard Berry, le commissaire des parcs de Jersey City, a déclaré à Shaughnessy qu'on n'éprouvera aucune difficulté à en venir à une entente au sujet de la location du stadium Roosevelt, où les Cubains sont appelés à finir leur saison.

"Jersey City est prête à assumer la franchise", a ajouté Berry. "Il n'y a qu'une équipe des ligues majeures à New York et j'ai bon espoir que les amateurs de baseball de la région métropolitaine encourageront une équipe de la ligue Internationale.

"Il y a des années que les amateurs de baseball réclament à grands cris le retour d'une équipe de Jersey City dans la ligue Internationale.

"Le stade Roosevelt peut accueillir 25,000 personnes. Ce ne sera pas la première fois que la ligue Internationale y jouera quelques-unes de ses parties. Le stade a été le domicile des Giants de Jersey City de 1937 à 1950. En 1956 et 1957, les Dodgers de Brooklyn y jouèrent 15 parties avant de déménager à Los Angeles."

Américains à Cuba

Les Sugar Kings ont une entente avec les Reds de Cincinnati, de la ligue Nationale. Bon nombre de joueurs de l'équipe de La Havane sont des citoyens américains. Les épouses de huit joueurs sont présentement à La Havane.

D'après le calendrier, les Sugar Kings doivent jouer leur première joute "à domicile" le 15 juillet contre les Jets de Columbus et on s'affaire déjà à préparer Roosevelt Stadium pour cette partie.

Maduro bouleversé

A La Havane, Maduro a été profondément bouleversé par cette décision du président Shaughnessy.

"La ligue Internationale commet une grave erreur", a-t-il déclaré. Le baseball représentait un solide trait d'union entre les peuples cubain et américain et on n'aurait jamais dû briser ce lien.

"Les joueurs américains ont toujours été en sécurité à Cuba et ils le sont encore."

Un outrage

Maduro a déclaré, hier soir, qu'il ne savait pas encore s'il assistera à la réunion des directeurs de la ligue, qui sera probablement tenue à New York mardi prochain. On y discutera du transfert de la franchise.

"Je ne sais réellement pas que faire", a déclaré Maduro. "C'est un outrage".

Maduro a déclaré que si la franchise est transférée, il ne se rendra pas à Jersey City pour continuer d'y diriger l'équipe.

"Si je dois perdre de l'argent, a-t-il ajouté, je préfère le perdre dans mon pays. Le président des Sugar Kings a déclaré qu'il doit déjà $100,000 à diverses banques à Cuba et qu'il n'a pas les moyens d'aller perdre davantage à Jersey City.

Baseball AMATEUR

AUJOURD'HUI

Ligue Senior du Québec

T.-Rivières à Plattsburg, 8 h.15
Jarry à Terrebonne, 8 h.15

DIMANCHE

Ligue Provinciale

Thetford-M. à Plessisville, 2 h.
Québec à Victoriaville, 2 h.
Plessisville à Thetford-Mines, 8 h.30
Victoriaville à Québec, 8 h.

Ligue Senior du Québec

T.-Rivières à Jarry, 2 h.15
T.-Rivières à Terrebonne, 8 h.15
Plattsburg à St-Jean, 8 h.15
St-Henri à Jarry, 8 h.15

Ligue Royale Junior

St-Laurent à Ville-Marie, 2 h.
V.-Mt-Royal à Laval, 2 h.
Verdun à Rosemont, 8 h.
Maisonneuve à St-Henri, 8 h.
Plateau à P.-Extension, 2 h.
Villeray à Longueuil, 8 h.
Ville-Marie à St-Laurent, 8 h.
Laval à V.-Mont-Royal, 6 h.

Ligue Provinciale Junior

St-Jérôme à Cordon Bleu, 2 h.30

Ligue des Cantons de l'Est

Waterloo à Granby, 2 h.
Granby à Waterloo, 8 h.
St-Hyacinthe à Acton Vale, 2 h.
Acton Vale à St-Hyacinthe, 8 h.

Ligue Provinciale

	G.	P.	Moy.	Diff.
Drummondville	13	5	.722	—
Québec	10	5	.667	1½
Plessisville	9	8	.529	3½
Thetford-Mines	4	8	.333	6
Victoriaville	3	13	.188	9

Ligue Senior du Québec

	G.	P.	Moy.	Diff.
St-Jean	14	2	.875	—
Trois-Rivières	8	7	.533	5½
St-Henri	6	6	.500	6
Plattsburg	5	5	.500	6
Terrebonne	3	9	.250	9
Jarry	3	10	.231	9½

Ligue Royale Junior

(Division Est)

	G.	P.	Moy.	Diff.
Rosemont	16	6	.727	—
Maisonneuve	14	8	.636	2
Longueuil	12	9	.600	3
Ville-Marie	10	11	.476	5½
Plateau	9	13	.409	7
Laval	5	15	.250	10

(Division Ouest)

	G.	P.	Moy.	Diff.
Ville-Mont-Royal	15	7	.682	—
St-Henri	11	7	.611	2
Villeray	9	9	.500	4
St-Laurent	10	12	.455	5
Verdun	10	12	.455	5
Parc-Extension	4	17	.190	10½

Ligue Provinciale Junior

	G.	P.	Moy.	Diff.
St-Jérôme	11	2	.846	—
Joliette	8	4	.667	2½
Cordon-Bleu	4	11	.267	8
Terrebonne	3	9	.250	7½

Ligue des Cantons de l'Est

	G.	P.	Moy.	Diff.
Granby	11	2	.846	—
Waterloo	6	6	.500	4½
Acton Vale	5	7	.417	5½
St-Hyacinthe	2	9	.182	8

Petite Ligue (Division Est)

	G.	P.	Moy.	Diff.
Giants	8	1	.889	—
Tigers	6	2	.750	1½
Cubs	3	6	.333	5
Braves	1	9	.100	8½

Ligue Pee Wee (Parc Lafontaine)

	G.	P.	Moy.	Diff.
Immaculée-Con.	10	0	1.000	—
St-Eusèbe	5	5	.500	5
St-Eusèbe	3	5	.375	6
Ste-Catherine	0	7	.000	8½

Ligue Rosemont Midget

	G.	P.	N.	Pts
St-Grégoire	11	2	2	24
Rosemont	9	6	2	20
Ste-Bernadette	9	7	0	18
St-Jean-Berchmans	0	14	0	0

Malgré leur âge avancé

Williams et Musial surprennent

New York, 9. (PA) — Le baseball est peut-être un sport pour les jeunes hommes mais des types comme Ted Williams et Stan Musial, malgré leur âge plutôt avancé, savent encore comment évoluer sur un losange.

Les nombreuses années d'activité n'ont pas semblé affecter l'oeil de ces deux hommes au bâton. En fait, à en juger par leurs performances des dernières semaines, leur âge ne paraît pas entrer en considération.

Le 8 juin, Williams présentait une moyenne au bâton de .235. Handicapé par une blessure à une jambe et souffrant d'une vilaine grippe, le puissant cogneur des Red Sox de Boston était près de la retraite. Deux jours plus tard, toutefois, il frappait son quatrième coup de circuit de la saison et la situation se transforma subitement.

Sa touche magique au bâton est revenue, portant sa moyenne à .345, son nombre de circuits à 14 et le total de toute sa carrière à 506.

Au début de juin, Musial aussi était sur le point d'annoncer sa retraite du baseball. Sa moyenne de .229 l'inquiétait beaucoup. Le fait de réchauffer le banc des joueurs le fit ensuite réfléchir. De retour sur l'alignement le 24 juin, le premier but de 20 saisons avec les Cardinaux de St-Louis a retrouvé son aplomb. Depuis cette date, Musial a cogné 16 coups sûrs en 33 apparitions au bâton et sa moyenne a grimpé à .289.

Courses de dragons

Paul Paquin prend la 4e position à Clayton

Clayton, N.Y., 9. — La journée d'hier a été meilleure que celle de jeudi pour les participants canadiens aux courses internationales de yachts à voile classe des dragons. Ils ont en effet décroché trois des cinq premières positions dans le classement au cours de la seconde journée de cette régate de trois jours.

Luttant contre des vagues de trois pieds sur le lac Ontario et par un vent de 34 noeuds, Charles Steinback du Royal Canadien Yacht Club, de Toronto, a piloté à la victoire son dragon, le Tannin, en tête du classement avec un total de 12½ points. Steinback a fini premier dans les épreuves du matin et de l'après-midi.

La régate, une série de cinq courses, se terminera aujourd'hui. Le capitaine et les membres de l'équipage gagnant obtiendront le droit d'aller représenter le Canada lors des courses pour la coupe d'or l'an prochain en Europe.

J.W. Moran, de Détroit, qui avait fini en tête lors de la première journée de la régate, avec le Sea Hawk, a perdu beaucoup de terrain hier.

Le docteur Al Townsend, du Royal St. Lawrence Yacht Club de Montréal, s'est classé second hier en obtenant 112 points avec son yacht Nina. La troisième place est allée à Walter Swindenen, de Toledo, à bord de son Yankee Doodle avec 109 ¼ points. Paul Paquin, de Pointe Claire, a pris le quatrième rang avec 108 points avec son Kim cependant que Bernie Wahl, de Rochester, s'est assuré la cinquième position avec le Ballerina. Il a obtenu 107 points.

La sixième place est allée à Paul Phelan, de Toronto, avec son yacht Mia et Sproule, de Pointe-Claire, a décroché le septième rang avec le Lizzi II. Jerry Létourneau, de Montréal, avec le Joanna II a pris la huitième position.

Montréal et Buffalo annulent

La pluie a mis fin à la joute des Royaux alors que le compte était égal, 1-1, et que les joueurs des Royaux se préparaient à parader au bâton dans la neuvième manche hier soir. Le gérant Clay Bryant était très désappointé lorsqu'il est entré dans la chambre des joueurs après la joute. Le gérant du Montréal aurait tant aimé continuer la joute car il avait l'impression que son club aurait réussi à gagner le match. En s'assurant la victoire, les protégés de Bryant auraient pu améliorer leur chance dans leur lutte pour se hisser une place dans la première division.

Il est malheureux que la pluie soit tombée si tôt alors que les spectateurs avaient assisté à une très belle partie qui a donné lieu à un beau duel de lanceurs entre le jeune Billy Kunkel, des Royaux, et le vétéran Ruben Gomez du Buffalo. Les joueurs des deux clubs ont bien joué défensivement pour aider la cause de leur lanceur. Chez les Royaux, Jerry Snyder s'est le plus signalé pour voler plusieurs coups qui semblaient vouloir tomber en lieu sûr.

Bobby Morgan, un ancien joueur du Montréal, a montré qu'il n'avait rien perdu de son efficacité. Morgan a complété deux doubles jeux dans les deux premières manches pour sauver Gomez d'une impasse.

Le joueur de premier but Joe Altobelli a été le meilleur cogneur des Royaux avec deux simples dont un qui a fait produire l'unique point du club local. Angel Scull s'est également signalé au bâton avec deux simples. Le lanceur Kunkel a cogné un double à sa première présence au bâton. Le jeune joueur d'arrêt-court Bob Wine a été le meilleur cogneur des Bisons avec deux simples. Bobby Morgan a également cogné un double pour le Buffalo.

Le gérant général Fernand Dubois a annoncé après la partie que cette joute sera reprise en entier un peu plus tard dans la saison. Il a toutefois ajouté que la moyenne des joueurs comptera dans le livre des records.

Entre les manches... Avant la joute, on a présenté un gâteau de noces à **Kunkel** qui a quitté le célibat dans la journée de vendredi... le Montréal a fait l'acquisition d'un nouveau lanceur... il s'agit du lanceur gaucher **Wade Browning** qui a déjà porté les couleurs des Royaux en 1957... les joueurs des Royaux étaient heureux d'apprendre qu'ils ne retourneront plus jouer à Cuba, cette saison... le secrétaire **Harry Simmons**, de la Ligue Internationale, n'était pas trop bavard... il a tout simplement déclaré qu'il n'y avait pas d'autre décision à prendre au sujet du transfert de la franchise des Sugar Kings... Ce soir, les Royaux joueront une joute simple... **Ron Perranoski** lancera pour le Montréal... dimanche après-midi, le Montréal et le Buffalo joueront un programme double.

BUFFALO	Ab	P	Cs	Po
Drake, cc	4	0	0	0
Landrum, cg	4	0	1	0
Taylor, cd	4	0	2	0
Hopke, 1b	4	0	1	0
Lonnett, r	3	1	1	0
Hanebrink, 3b	3	0	0	2
Morgan, 2b	2	0	1	0
Wine, ac	3	0	2	1
Gomez, l	3	0	0	0
Totaux	30	1	8	1

MONTREAL	Ab	P	Cs	Po
Scull, cg	3	0	2	0
Snyder, ac	3	1	1	0
Coleman, r	4	0	0	0
Altobelli, 1b	3	0	2	1
Sanders, cd	3	0	2	0
Graber, cc	2	0	0	0
Risley, 3b	3	0	0	0
Tanner, 2b	3	0	1	0
Kunkel, l	3	0	1	0
Totaux	26	1	6	1

BUFFALO 000 010 00—1
MONTREAL 000 100 00—1

Erreurs : Lonnett, Coleman. Retraits : assistances : Buffalo 24-7; Montréal 24-12. Double-jeux : Morgan et Hopke (2) ; Snyder, Tanner et Altobelli. Laissés sur les buts : Buffalo 7; Montréal 5. 2b : Morgan, Kunkel. Buts volés : Snyder, Graber; Scull, Lonnett. Sacrifices : Sanders, Snyder. Arbitres : Schwartz, Shedd, Wever. Temps : 1:51. Assistance : 2,080.

LES LANCEURS

	Mi	Cs	P	Pm	Bb	R
Gomez (2-1)	8	6	1	1	2	7
Kunkel (6-6)	8	8	1	1	2	6

Les Royaux au bâton

	Toronto	Buffalo	Richmond	La Havane	Rochester	Montréal	Columbus	Miami	Victoires	Défaites	Moyenne	Différence
Toronto	—	6	10	7	3	6	9	9	43	34	.558	10
Buffalo	3	—	6	7	3	6	9	9	43	34	.558	10
Richmond	5	9	—	6	9	7	3	7	46	40	.535	11½
La Havane	6	7	4	—	5	7	5	4	38	42	.475	16½
Rochester	2	2	5	7	—	6	8	5	35	41	.461	17½
Montréal	**0**	**1**	**6**	**7**	**4**	—	**8**	**8**	**34**	**42**	**.447**	**18½**
Columbus	4	5	4	6	5	6	—	6	36	45	.444	19
Miami	4	4	5	2	8	6	3	—	32	49	.395	23

CE SOIR

Buffalo à Montréal
Rochester à Toronto
Miami à Columbus
La Havane à Richmond

DIMANCHE

Buffalo à Montréal (2)
Rochester à Toronto
Miami à Columbus
La Havane à Richmond

HIER

Buffalo 1 — Montréal 1 (arrêtée après 8 manches, pluie)
Rochester 1-0 — Toronto 4-5
Miami 1 — Columbus 2
La Havane 1 — Richmond 3

Trou d'un coup à Bonniebrook

Gérard Lefebvre, capitaine adjoint du club de golf Bonniebrook à St-Colomban, près de St-Jérôme, a réussi un trou d'un coup, son premier, au 7e trou, d'une distance de 180 verges, ces jours derniers. Il se servit d'un fer no 3, la balle tombant un pied devant le pavillon pour aussitôt rebondir dans le trou.

Gérard Lefebvre jouait en compagnie du champion de Bonniebrook, John Laurie, du capitaine et ex-champion Marc Thibeault et de l'instructeur de hockey Yves Nadon.

Statistiques de la Ligue Internationale

LES CLUBS AU BATON

	J	Ab	P	Cs	2b	3b	C	Po	Bv	Moy.
BUFFALO	79	2611	355	689	119	14	71	330	27	.264
LA HAVANE	81	2702	319	691	101	23	69	293	16	.256
COLUMBUS	81	2598	330	649	91	21	63	298	21	.250
MIAMI	81	2701	297	667	108	23	69	275	33	.247
MONTREAL	77	2533	324	626	119	10	67	312	24	.247
ROCHESTER	75	2406	309	595	79	25	57	277	16	.247
RICHMOND	85	2752	343	675	103	19	74	315	31	.245
TORONTO	77	2401	285	552	78	18	68	263	22	.230

LES CLUBS A LA DEFENSIVE

	J	Ret	Ass	E	Dj	Moy.
TORONTO	77	1997	779	61	76	.978
MONTREAL	77	2000	858	73	80	.975
RICHMOND	85	2183	933	88	72	.973
BUFFALO	79	2069	824	86	80	.971
COLUMBUS	81	2078	808	86	59	.971
MIAMI	81	2120	868	97	74	.970
ROCHESTER	75	1894	732	94	58	.965
LA HAVANE	81	2106	834	110	70	.964

Triples-jeux : Rochester 2 ; Montréal 1

MOYENNES INDIVIDUELLES

	Ab	P	Cs	C	Pp	Moy
Harrell, Roch.	256	36	82	5	42	.320
Pendleton, Ha.	317	43	100	11	52	.315
Gonder, Rich.	158	25	49	10	24	.310
Dagres, Miami	124	20	38	1	15	.306
Coleman, Mont.	118	23	36	2	14	.305
Hopke, Buffalo	221	32	67	12	43	.303
Mateosky, Roch.	139	19	42	5	23	.302
Burke, Miami	196	27	59	9	26	.301
Davis, Buffalo	163	20	49	7	24	.301
Mejias, Col.	230	27	69	4	35	.300
Cardenas, Hav.	304	44	91	6	29	.299
King, Toronto	244	39	73	13	42	.299
Burton, Roch.	135	31	40	5	15	.296
Landrum, Buf.	308	68	91	9	39	.295
Novak, Havane	132	18	39	2	12	.295
Hunt, Richm.	170	33	50	11	31	.294
Frey, Roch.	133	24	39	3	12	.293
Powers, Colum.	123	26	36	14	26	.293
Rodriguez, Col.	130	19	38	3	14	.292
Graham, Buf.	158	13	46	3	22	.291

AU MONTICULE

	mj	cs	bb	rb	g	p
Funk, Toronto	66	48	16	52	5	2
Stafford, Rich.	100	85	15	69	7	6
Heman, Toronto	42	39	17	46	7	0
Smith, Toronto	93	76	66	80	9	3
Arroyo, La Hav.	87	65	35	85	8	7
Stock, Miami	106	86	28	96	7	5
Ridzik, Toronto	103	76	38	62	9	3
Negray, Toronto	103	88	27	43	7	4
Tiefenauer, Roch.	33	34	9	16	5	1
Olivo, Colum.	88	67	21	67	5	3
Coleman, Toronto	54	51	13	38	7	3
Arias, Miami	47	43	13	25	2	3
Lehman, Buffalo	11	106	31	48	9	6
Flowers, Richm.	46	37	12	38	4	1
Mahaffey, Buffalo	169	75	50	98	9	5
Jackson, Colum.	102	86	34	63	5	6
Hunter, Montréal	63	48	42	63	5	2
Cicotte, Toronto	87	64	28	70	6	5
Nunn, La Havane	57	47	31	43	4	1
Stone, Rochester	73	62	33	50	5	4

Chuvalo vs Rademacher

Toronto, 9. (UPI) — Le champion poids lourd du Canada, le Torontois George Chuvalo, a accepté de rencontrer Pete Rademacher, de Columbus, Georgie, lorsque Willie Besmanoff qu'il devait rencontrer le 18 juillet à Toronto a dû être excusé du match après s'être blessé à une jambe. La rencontre Chuvalo-Rademacher aura lieu à cette même date.

Rademacher a fortement impressionné à son dernier combat, mettant l'artiste du K.O., Lamar Clark, hors de combat à la huitième ronde. Rademacher devait livrer un match de charité à Cleveland, Ohio, le 23 juillet mais cette rencontre a été reportée au 30 et Pete arrivera à Toronto lundi.

A la pétanque

Des équipes de Montréal, de la Mauricie, des Cantons de l'Est et de Lévis s'affronteront, demain sur les plaines d'Abraham, à l'occasion de la classique "Coupe de pétanque J.-C. Gagnon".

La rencontre débutera à 1 h. 30 et l'inscription devra se faire sur le terrain même au plus tard à 1 h.

Au Bout-de-l'Ile, cet après-midi

Nombreux inscrits dans les classes 225 et 280

Pour l'une des rares fois dans l'histoire des régates dans la province de Québec, les sportifs pourront assister à une course entre embarcations des classes 280 p.c. et 225 p.c. cet après-midi, lors de la troisième régate annuelle du Bout de l'Ile.

Les organisateurs ont décidé de présenter ce spectacle à la demande même des conducteurs et après avoir conclu une entente avec la Canadian Boating Federation et l'American Power Boat Association. Nombreux sont les experts qui prétendent que les embarcations de la classe 225 peuvent rivaliser en vitesse avec les 280 p.c. Les épreuves de cet après-midi devraient donner une solution au problème.

Le "Suddenly" inscrit

Le "Suddenly" conduit par l'intrépide Bud Schroeder de Niagara Falls sera probablement le grand favori, car plusieurs n'ont pas encore oublié sa spectaculaire tenue dans la récente régate de Lachine. Le "Suddenly" peut s'attendre à une vive compétition cependant de la part du "My Folly" à Edmond Archambault de Pointe-aux-Trembles, du Mustang à Réal Lavoix de Bois des Fillions, de l'Apache à Bill Harris de Toronto, du Canada Boy à Paul Demers de Beloeil, du Spitfire des frères Legault de Pointe-Claire, du Miss Montréal à Michel Leclerc de Pointe-aux-Trembles, du Miss de Soto à Henri Bissonnette de Pointe-aux-Trembles et du Beaver à T. O. Després de Montréal.

Classe 266

Dans la classe 266, le Dr Paul Latour, populaire sportsman de Pointe-aux-Trembles, a inscrit son fameux "Escapade", qui a établi un record mondial. Les plus grands rivaux de l'Escapade aujourd'hui seront le Patry's au sportsman Gérard Patry de Montréal et le Miss Pepsi à Tom Bewly de Niagara Falls. Il y aura également plusieurs courses pour "outboard" des classes A.B.C. service.

Le terrain de stationnement est situé rue Notre-Dame face au chemin de la Chapelle de la Réparation, à deux milles du Pont du Bout de l'île.

Retraite ?

Calgary. (PA) — Le gérant-général des Stampeders de Calgary a déclaré hier que le vétéran garde canadien Ron Allbright avait quitté le camp d'entraînement du club sans en souffler mot à personne.



VALLEYFIELD PREPARE SA REGATE ANNUELLE — Des officiels de la ville de Valleyfield et du club nautique de cette ville ont annoncé cette semaine que plus de 200 propriétaires et conducteurs d'embarcations prendront part à la régate annuelle les 16 et 17 juillet. On voit ici de gauche à droite : M. J. A. E. McDonald, commodore du club; son honneur le maire Robert Cauchon de Valleyfield; M. Gérard Bélanger, vice-commodore et président de la régate et M. J. J. Happy, vice-commodore.

Ce soir 8 h. 15

10 COURSES

Pari double

Pari quiniela

Dimanche 2 h. 15

Blue Bonnets RACEWAY INC.

Admission : Clubhouse $2.50 Grandstand $1.00 (Estrades populaires)

Un délicieux "buffet" est servi au magnifique restaurant du Clubhouse chaque dimanche après-midi.

STATIONNEMENT GRATUIT

Enfants non admis

Tous les mercredis soir, soirée des dames

LES COURSES SOUS HARNAIS

Blue Bonnets

RESULTATS

1ère course — Amble C 3 — $800

3—Davey Crockett (Jean Jodoin) 5.50 3.90 2.50
1—Captain Conrad (Alcidas Grise) 3.80 2.70
5—Miss Goldenmile (Ray Simser) 4.40
Temps: 2:09 4/5.
Ont aussi couru: James Hanover, Leah Mar, Jester Sweetheart, Bless Me et Hot Feet Girl.

2e course — Amble C 3 — $800

3—Bankroll (Russ Caldwell) 4.70 3.00 2.60
2—Maid Mist (Hervé Filion) 4.40 3.80
1—Miss Fury (Bill Habkirk) 3.00
Temps: 2:06 4/5.
Ont aussi couru: Hi La's Val, Success Harry, Trigger Tass, Rita Wick et Duke of Frisko.
Le double: Davey Crockett et Bankroll $15.60.

3e course — Amble D — $500

4—Irish Rod (Pem Caldwell) 12.90 5.00 3.40
2—Genmel Grattan (Normand Bardier) 4.30 3.20
5—Dinah Knight (Russ Caldwell) 4.10
Temps: 2:10 2/5.
Ont aussi couru: Chief Eden, Apache Pass, Lady Debras, Walter's Pride et Bell Tower ont été retirés.

4e course — Trot C 1 — $1,000

1—Effective St. Charles (Jim Zeron) 6.00 3.80 3.40
2—Arnac (Bud Fritz) 8.70 5.20
6—Miss Charlotte B. (Rosaire Bouthillier) 4.80
Temps: 2:10 3/5.
Ont aussi couru: Mr. Joe, Newport Rocket, Nibble's Prince, Willy Tass et Dam Sweet.
Gagnant: Effective St. Charles et Arnac $19.80.

5e course — Amble B 2 — $1,800

3—Punch Herbert (Barney Hughes) 15.10 6.70 5.30
5—Extra Special (Fred Perks) 5.50 4.00
8—Tom Tally (Marcel Dostie) 4.90
Temps: 2:05 4/5.
Ont aussi couru: Honest Pick, Abbe Run, Joan's Commander, Cathy G et Chet Volo.

6e course — Amble C 3 — $800

3—V. I. (Hervé Filion) 12.30 5.40 3.10
5—Kay Mac (Leo Pelletier) 5.80 3.10
1—Sir Prince (Rene Grandmaison) 2.80
Temps: 2:13 3/5.
Ont aussi couru: Mary Trias, Pat Dillon, Glendale Jerry, Jet Frost et Royal Nimble.

7e course — Trot C 2 — $1,000

Lucian Genesee
(Pem Caldwell) 10.50 5.10 3.80
Rose Lee
(Conn Horton) 7.00 3.90
Nedous
(Mildred Williams) 9.60
Temps: 2:12.
Ont aussi couru: Kim D. Guylam, Lomac, Queen Rodney et Jessedale Jet Flint. My Prince a été retiré.
Quinella: Luellan Genesee et Rose C. Lee $34.00.

8e course — Amble C 1 — $1,200

Adios Whiskers
(Maurice Pusey) 13.70 7.00 4.00
Irish Raider
(Frank Church) 8.00 4.80
Rudy Prince
(Melvin Forestie) 3.60
Temps: 2:11 1/5.
Ont aussi couru: McKinley Mahone, Sadonite, Empress Henry, Hot Pivot et Mighty Torrid.

9e course — Amble C 1 — $1,200

4—Red Fire (André Thiboutot) 7.90 5.90 3.70
3—Hill Skyward (Duncan MacDonald) 4.90 2.90
1—Frank Rose (Don Zeron) 3.10
Temps: 2:11 4/5.
Ont aussi couru: Andrew Patch, Dauntless Lee, Kathleen Hall, Lemac Chaine et Egyptian Hall.

10e course — Amble C 2 — $1,000

5—Pipestream (Roger White) 8.60 4.80 4.00
2—Royal Brook (Albert Boucher) 3.20 2.50
1—Chivalry (Harvey Fleet) 4.50
Temps: 2:13 4/5.
Ont aussi couru: Some Prince, Billy's Prince, Jerry Fletcher, Pat as Chief L et Miss Bay.
Gagnants: Pipestream et Royal Brook.
Exacta: $28.20. Mutuel: $380.074. Assistance: 5,208.

Yonkers

RESULTATS

1ère COURSE — AMBLE — $2,000

Dominion Byrd
(E. Pownall) 15.30 5.50 3.70
Afton Wyn
(R. Cherrix) 3.80 2.90
Cerise
(J. Jordan) 4.50
Temps: 2:08.3

2e COURSE — AMBLE — $2,100

Honor Lassie
(C. Amachie) 6.40 4.10 2.90
Solid Harmony
(J. Bonacorsa) 5.60 3.70
Grace D. Congress
(W. Hudson) 3.50
Temps: 2:06.
Le pari double: (4-2) a paye $51.10.

3e COURSE — AMBLE — $2,100

Joe Dillon
(W. Hudson) 16.50 6.80 4.60
Shangri La Honey
(A. Burton) 4.00 2.90
Fox Hanover
(E. Cobb) 3.30
Temps: 2:05.2

4e COURSE — AMBLE — $2,800

J.M. Pilot
(R. Cherrix) 21.90 11.20 4.90
Knight Parade
(G. Butterworth) 14.30 8.70
Albert Gene
(P. Vineyard) 4.90
Temps: 2:05

5e COURSE — AMBLE — $10,000

O.F. Brady
(H. Bell) 43.30 13.70 5.00
Adios Paul
(J. Cruise) 6.30 3.20
Quick Lady
(O. Davis) 2.70
Temps: 2:01.4

6e COURSE — AMBLE — $6,000

Uncle Dave
(S. Russell) 8.40 3.40 2.50
Spangler Rose
(M. Macdonald) 3.60 3.10
Adios H.
(N. Wathen Jr.) 4.00
Temps: 2:02

7e COURSE — AMBLE — $6,000

Raider Frost
(O'Brien) 8.30 5.50 4.00
Right Time
(J. Patterson) 7.80 5.50
Vandyke Hanover
(J. Cruise) 3.70
Temps: 2:02.3

8e course — Amble — $4,000

Alix Byrd
(J. Chapman) 9.30 4.90 3.10
Choise H.
(G. Phalen) 3.50 2.50
Scotch Tape
(W. Haughton) 3.80
Temps: 2:03.3

9e course — Amble — $4,000

Merrie Gesture,
(H. Burton) 2.70 2.40 2.20
Hodge Podge,
(W. Haughton) 3.10 2.70
Victory Flash,
(A. Burton) 3.20
Temps: 2:03.
Assistance: mutuel $2,106,545.

Connaught

1ère COURSE — AMBLE D

Tommy Lee H.
(D. Johnson) 13.30 7.20 5.00
Louis J.
(G. Charbonneau) 25.20 10.10
Barbara Gold
(V. Ludman) 5.20
Temps: 2:16 4/5.

2e COURSE — AMBLE D

Governors Pride
(E. Adams) 9.60 5.40 3.40
Small Fry Castle
(H. Pike) 5.20 4.20
Bernard Hanahan
(O. Lalonde) 2.60
Temps: 2:12.5.
Quinella: $42.70.

3e COURSE — TROT D

Melanie's Alpha
(J. Bouffet) 5.90 3.50 2.90
Marbe C.
(D. Turrell) 3.20 3.80
Miss Kilroy W.
(V. Waddell) 4.10
Temps: 2:18 2/5.

4e COURSE — AMBLE C

Doreen Frane Scott
(W. Hilton) 5.60 3.90 3.30
Ben Mattick
(J. Connors) 8.20 5.00
Princess Guy Abbie
(R. Currie) 2.90
Temps: 2:12.3.

5e COURSE — AMBLE D

Coppersmith
(A. Burton) 8.50 3.70 2.40
Scat Seven
(R. Currie) 3.10 2.40

Jay Watts
(Y. Danis) 4.20
Temps: 2:15 3/5.

6e COURSE — TROT C

Flora Riddell
(R. Curran) 8.50 4.10 2.90
Ginger Lee
(R. Beatty) 4.40 2.40
Tyronne Hanover
(C. Costello) 4.10
Temps: 2:14 1/5.

7e COURSE — AMBLE C

Ebenezer
(P. Davis) 21.60 11.80 5.80
Kokorana
(G. Geisel) 15.20 7.70
Divorce
(V. Ludman) 4.60
Temps: 2:15.
Quinella: $83.80.

8e COURSE — AMBLE C

Abraham Mac
(M. Bergeron) 20.80 7.40 4.40
Jean First
(J. Geisel Jr.) 4.40 3.10
Sturdy Dean
(S. Craig) 3.50
Temps: 2:15.

9e COURSE — AMBLE D

Vogue Direct
(R. Pike) 9.70 4.90 4.50
Leny Boy
(M. Leblanc) 6.90 3.50
Mitwin
(R. Curran) 3.90
Temps: 2:19.
Quinella: $43.50.

Buffalo

1ère course — Amble — $1,000

Star Nib
(Sprouse 17.60 7.10 4.10
Maya Hanover,
(Shuttleworth 6.60 4.00
Mable Forbes,
(Hodgins 3.00
Temps: 2:08.

2e course — Amble — $850

Telford C.,
(Forshey 7.00 4.90 3.80
Huron Boy,
(B. Gilmour 4.50 3.20
Scottish Barella,
(Mager 4.70
Temps: 2:09.
Le double: Star Nib (3) et Telford C. (2): $96.40.

3e course — Amble — $1,000

Kinton Colby,
(Wellwood 4.90 3.60 2.90
Demos Ros,
(Scherler 3.80 3.50
Darnley Frost,
(B. Gilmour 3.40
Temps: 2:06 2/5.

4e course — Amble — $1,700

Lionel Hanover,
(L. Harner 5.00 3.30 2.50
Etta Laird,
(Beadle 5.70 3.10
Czar Spencer,
(Hauck 2.80
Temps: 2:08 1/5.

5e course — Amble — $850

Ray Creed,
(Cook 8.60 4.70 3.10
Alice Berdon,
(Forshey 7.70 4.90
Glen Byrd,
(Mager 4.40
Temps: 2:07 3/5.

6e course — Amble — $1,300

Chris Eden
(B. Gilmour 13.60 8.20 4.40
Mil Hanover,
(L. Harner 3.90 2.90
Tar Baby,
(Mager 4.90
Temps: 2:05 4/5.

7e course — Amble — $1,700

Llennoe
(E. Harner 9.90 5.40 3.30
Get Even
(Shuttleworth 7.70 4.10
Rebel Rose
(Minnear 3.10
Temps: 2:06 2/5.

8e course — Amble — $5,000

Poplar Sonny
(Williams 4.30 2.90 3.50
K.D. Senator
(Webber 3.20 3.40
Yankee Flyer
(R. Gilmour 4.90
Temps: 2:03 1/5.

9e course — Amble — $1,000

Laird Spencer,
(Childs) 27.40 12.50 7.60
True Jerry,
(B. Gilmour 6.00 4.40
Bar Discovery,
(E. Harner) 3.30
Temps: 2:07 3/5.
Assistance: 6,721.
Mutuel: $383,164.

Old Woodbine

1ère course — Amble — $500

Silver Laird,
(J. Holmes 6.30 3.40 2.60
Mac Dillon S.,
(Craig 5.20 3.10
Stewart's Bell
(Stewart 3.00
Temps: 2:12 3/5.

2e course — Amble — $500

Hi Fi,
(J. Holmes 6.60 3.70 3.40
Lu Attorney
(Herrington 4.80 3.60
Bob C. Gratian,
(B. Feagan 5.80
Temps: 2:12.
Le double: $21.60.

3e course — Amble — $500

Brooklyn Gal,
(Burrison 5.30 3.90 3.00
Lads Axworthy C.,
(Dan 11.10 6.30
Dickory Doc,
(Varroe 6.20
Temps: 2:12.

4e course — Amble — $500

Larry Dillard,
(Forrest 5.90 3.10 2.60
Eddie Can,
(Galbraith 3.20 2.40
Doctor Fleet,
(Lockhart 2.80
Temps: 2:11 4/5.

5e course — Amble — $800

Argyet Ray,
(Campbell 12.90 3.70 2.90
Sun Princess,
(McKinley 2.60 2.40
Lena's Pride C.,
(K. Feagan 3.90
Temps: 2:08 1/5.

6e course — Amble — $800

Tony Axworthy,
(Farr 16.40 7.00 4.80
Becky Jane Volo,
(Wetherup 4.40 3.40
G. C. Van,
(Lariehle 4.60
Temps: 2:09 3/5.

7e course — Trot — $1,300

Seika Song,
(McKinley 6.30 4.20 3.40
Bobo,
(Laronte 5.90 3.80
Palooma,
(Radley 4.20
Temps: 2:07 3/5.

8e course — Amble — $800

Streamline Lee,
(Harvey 5.00 3.30 2.80
Shadow Stone,
(Wellwood 4.00 3.30
Paddy Ann,
(R. Feagan 2.70
Temps: 2:07 1/5.

Inscrits à Blue Bonnets

CE SOIR

COURSE D'ENTRAINEMENT — 2 ANS AMBLE

1. Tinky Volo, Hervé Filion.
2. Sir Royal Frisco, M. Turcotte.
3. Ray Dale, J. Quesnel.
4. Chief King, V. R. Grandmaison.
5. Irish Jim, T. Dainard.
6. MacWil, K. Waples.
7. Big Jim, M. Dostie.
8. Ohio Way, P. Robillard.

1ère COURSE, AMBLE D, $500.

3 Gallant Grattan, V. Hughes 3.1
6 Sunday May Grat, J. Gordon 7.2
1 Little Majesty Ca, L. Bergeron 5.1
2 Homestretch Tres, L. Bourgon 3.1
4 Abe Acott, Her. Filion 6.1
5 Mighty Stepper, M. Turcotte 4.1
8 Duke Dau Brook, R. Caldwell 9.1
7 March Belle, W. Hicks 10.1
Eligible: Sunny Hill Fay, R. Gudman.

2ème COURSE, TROT, $500.

7 Vol Regent, H. Lamarre 3.1
3 Benny Volo, M. Turcotte 4.1
4 Ohio Song, E. Bradette 9.2
8 Go Lucky, D. Cox 5.1
1 Defiance, G. Surprenant 6.1
3 Ideal Hanover, G. Baril 8.1
6 M. J. Volo, L. Pierdalice 8.1
5 Charlie Colby, J. Clermont 10.1
Eligible: Lund, A. Grodnis.

3e COURSE, AMBLE C 3, $800

6 Major's Fairy 5.2
4 Wayvamar, J. Giguère 7.2
1 Prince Lullwater, C. Larsen 9.2
5 Indirect Boy, M. Turcotte 5.1
3 Aunt Molly, W. Habkirk 6.1
2 Daisy Logan, A. Rogers 7.1
7 Success Victor, P. Casey 8.1
8 Black Velvet, Her. Filion 10.1

4e COURSE, AMBLE C 3, $800.

2 Wattaman, Al. Boucher 3.1
3 Pot of Gold C., Her. Filion 9.2
5 Shannon Wayne, P. Robillard 9.2
1 Some Chance, A. Grisé 6.1
6 Velocity, P. Casey 6.1
8 Royal Match, B. Côté 7.1
4 Our Honor, P. Caldwell 8.1
7 Jarretown Dale, P. Forget 10.1

5e COURSE, AMBLE A et AA, $3000.

1 Niagara Rhythm, C. Galbraith 3.1
4 Margie Eden, R. Caldwell 3.1
7 Shine Reward, 4.1
3 Flicka's Ensign, K. Waples 6.1
5 Bay State Pat, Dun MacTavish 8.1
8 Timely Story, R. Gmaison 10.1

6e COURSE, AMBLE C 2, $1,000.

5 Dudleymite, Al. Boucher 3.1
3 David Brewer, B. Côté 9.2
4 Spruce Up, R. Caldwell 5.1
8 The Saint, B. Hughes 5.1
7 Success Key, K. Waples 7.1
6 Kokomo Joe, Dun MacTavish 8.1
2 Meadow Ann, W. Habkirk 8.1
1 Rapid Chief, M. Turcotte 10.1

7e COURSE, TROT C 1, $1200.

1 Tim's Ace, J. Gordon 5.2
5 Full Force, F. Parks 7.2
4 The Webb, B. Côté 7.1
3 Demolau, C. Watters 5.1
8 John Upton, J. Jodoin 6.1
2 Smiling Boy, Dr. Croteau 7.1
7 Guy Flare, A. Grisé 8.1
6 Newport Key, L. Bourgon 10.1

8e COURSE, AMBLE C 1, $1200.

1 Indian Prince, K. Waples 5.2
2 Priam, J. Jodoin 7.2
5 Art's Rhythm, E. Bradette 7.2
6 Casey Sullivan, M. Williams 5.1
7 Chief's Pride, W. Habkirk 6.1
4 Major Henley S., R. Sanford 7.1
3 Mablon Diem, L. Bourgon 9.1
8 Priestacott Pete, R. Turcotte 10.1

9e COURSE, TROT B, $2000.

3 Josedale Flyaway, W. Hopkins 5.2
4 Vera Riddell, W. Habkirk 7.2
5 Harry Riddell, J. Weiner 4.1
6 Archie Mon, C. Larsen 5.1
1 Mighty Regent, Her. Filion 6.1
8 Amulet Hanover, R. White 7.1
2 Dark Yankee, J. Giguère 8.1
7 Meadow Flash, Al. Boucher 10.1

10e COURSE, AMBLE C 2, $1000.

4 Sir George, J. Giguère 3.1
1 El Dora Indian, J. Weiner 7.2
3 Mr. Super, P. Sauvé 5.1
7 Hematite, R. Caldwell 5.1
3 Bonny Rhythm, M. Williams 6.1
8 Direct One, L. Lapointe 7.1
6 Aerial Gunner, M. Dostie 8.1
5 Sundown Borders, Turcotte 10.1

DEMAIN

1ère COURSE, AMBLE C 3, $800.

7 Happy Ibaf, F. Filion 3.1
5 Direct Rythme, N. Bardier 7.2
4 Chester Brown, W. Chartrand 4.1
3 Krismite, Her. Filion 5.1
2 Mozelle, L. Bergeron 6.1
1 Waydale, A. Grodnis 7.1
8 Lockvale Ginny, P. Robillard 8.1
6 Kitty Chips, 10.1

2e COURSE, AMBLE, $500.

4 Sunny Hill Fay, R. Gudman 5.2
3 Counsel Pick, Dr. Croteau 3.1
5 Mountain Brooke, M. Turcotte 4.1
7 H. Widower, R. Filion 5.1
6 Scott Abbot, M. Turcotte 6.1
2 Moretta, F. Parks 7.1
1 Marq. E. Hal, V. Hughes 8.1
8 Evergreen Star, Al. Boucher 10.1

3e COURSE, AMBLE C 3, $800.

1 Wilson Frost, L. Bourgon 3.1
5 Hi Acres Zesta, R. White 7.2
6 Debora Atom, K. Waples 7.2
7 Irish Kid, Al. Boucher 5.1
3 Frisco Elkington, R. Trudel 6.1
8 Spaghetti Boy, R. Simser 8.1
4 May Direct C., P. Caldwell 8.1
2 Dale Oregon, Her. Filion 10.1

4e COURSE, TROT C 2, $1000.

2 Braden Volo, W. Hopkins 5.2
3 Lady S.D., M. Pusey 7.2
5 Nobleman, C. Watters 9.2
1 Daring Guy, L. Pelletier 4.1
6 Fedoran, W. Habkirk 6.1
7 Calumet Rosecroft, K. Waples 7.1
4 Symphony Boy, Her. Filion 8.1
8 Grattan Baker, P. Caldwell 10.1

5e COURSE, AMBLE A et B 1, $2500.

6 Doc Johnston, M. Dostie 5.2
7 Brook's Honor, Dun McTavish 3.1
2 Mighty Special, P. Robillard 4.1
4 Adioscot, A. Rogers 5.1
8 Fancy Queen, W. Habkirk 6.1
3 Sampson's Girl, B. Côté 7.1
1 Hickory Major, M. Pusey 8.1
5 Ezra Deen, K. Carmichael 10.1

6e COURSE, AMBLE C 1, $1200.

1 Copper Norris, R. White 3.1
4 Whizz Abbe, B. Côté 4.1
2 Flint, F. Parks 9.2
3 American Way, A. Rogers 5.1
6 Just Barry, R. Turcotte 6.1
7 Barneys Diplomat, K. Waples 7.1
5 City Counsel, M. Turcotte 8.1
8 Danny B. Baker, B. Hughes 10.1

7e COURSE, TROT C 1, $1200.

2 My Son Don, L. Brodeur 2.1
5 Shadydale Flame, C. Waters 3.1
1 Sparky Song, W. Hopkins 4.1
6 Wonder Bud, Her. Filion 4.1
3 Mac's Star 7.1
4 Chappie's Boy, J. Gordon 7.1
7 Therese Princeton, G'maison 8.1
8 Jenny Bun, F. Parks 10.1

8e COURSE, AMBLE B 2, $1800.

4 Meadow Bower, N. Bardier 5.2
6 Splurge, P. Robillard 7.2
5 Gear Shift, M. Dostie 5.2
1 Arawana Oro Spike, M. MacDo 5.2
2 Counsel Judd, R. White 6.1
8 Jay Creed, K. Waples 7.1
7 Success Don, F. Parks 8.1
3 Congress Hal, M. Turcotte 10.1

9e COURSE, TROT A et B 1, $2500.

5 Helen Brooke K., C. Galbraith 5.2
8 Dalyce Blue, Dr. Findlay 3.1
3 Pro Mac, M. Pusey 4.1
1 Prudence's Boy, N. Bardier 5.1
2 Empire Song, M. L'Heureux 5.1
4 Grand Note, R. Grand'maison 8.1
7 Frysie Rosecroft, C. Larsen 8.1
6 Song Hi Lee, R. Simser 10.1

10e COURSE, AMBLE C 2, $1000.

1 Willine Way, L. Bourgon 2.1
3 Flying Saucer P., P. Robillard 3.1
4 Max Grattan, N. Bolduc 4.1
2 Echo-Ridge Eddy, K. Waples 5.1
8 Kaffles, M. Dostie 7.1
6 Joanna H., Her. Filion 8.1
7 Charming Finoo, R. Caldwell 9.1
5 First Remus Jr., L. Hamelin 10.1

Nos choix à Blue Bonnets

CE SOIR

1—Homestretch Tres, Abe Scott, Sunday May Grattan
2—Benny Volo, Ohio Song, Vol Regent
3—Aunt Molly, Black Velvet, Major's Fairy
4—Pot of Gold C., Wattaman, Jarretown Dale
5—Flicka's Ensign, Niagara Rhythm, Timely Story
6—David Brewer, Success Key, Meadaw Ann
7—The Webb, Guy Flare, Tim's Ace
8—Major Henley S., Indian Prince, Art's Rhythm
9—Dark Yankee, Harry Riddell, Mighty Regent
10—Sir George, Eldora Inrdian, Sundown Borders

DEMAIN

1—Mozelle, Chester Brown, Direct Rhyme
2—Sunny Hill Fay, Moretta, Scott Abbot
3—Hi Acres Zesta, Frisco Elkington, Dale Oregon
4—Lady S.D., Braden Volo, Calumet Rosecroft
5—Sampson's Girl, Doc Johnston, Hickory Major
6—Whizz Abbe, Copper Norris, American Way
7—My Son Don, Shadydale Flame, Sparky Song
8—Splurge, Meadow Bower, Congress Hal
9—Helen Brooke K., Dalyce Blue, Empire Song
10—Johanna H., Flying Saucer P., Willine Way

Tennis

Championnats Jr de la province

Voici le tirage des matches en simple fille et en finale pour les championnats juniors de la province de Québec, pour la fin de semaine. Seuls les joueurs qui resident dans la province ont le droit de participer au tournoi.

AU MOUNT ROYAL COUNTRY CLUB

Finale Juvénile

10 h. a.m. J. Crotty vs P. Lamarche
AU PAPINEAU 13 et moins SAMEDI
11 h. a.m. J. Laverdure vs Leuendre
Midi M. Labelle vs P. Lamarche

DIMANCHE

SEMI-FINALE

1 h. p.m. Burwash vs Laverdure-Leuendre
4 h. p.m. Sutherland vs vainqueur Labelle-Lamarche
Filles 13 et moins semi-finale Samedi
11 h. a.m. L. Sacchitelle vs Charron

DIMANCHE — FINALE

C. Belisle vs gagnant Sacchitelle-Charron

FILLES 18 ans Semi-finale
3 h. p.m. S. Sharp vs N. Paton
3 h. p.m. N. Gagnon vs L. Vinet

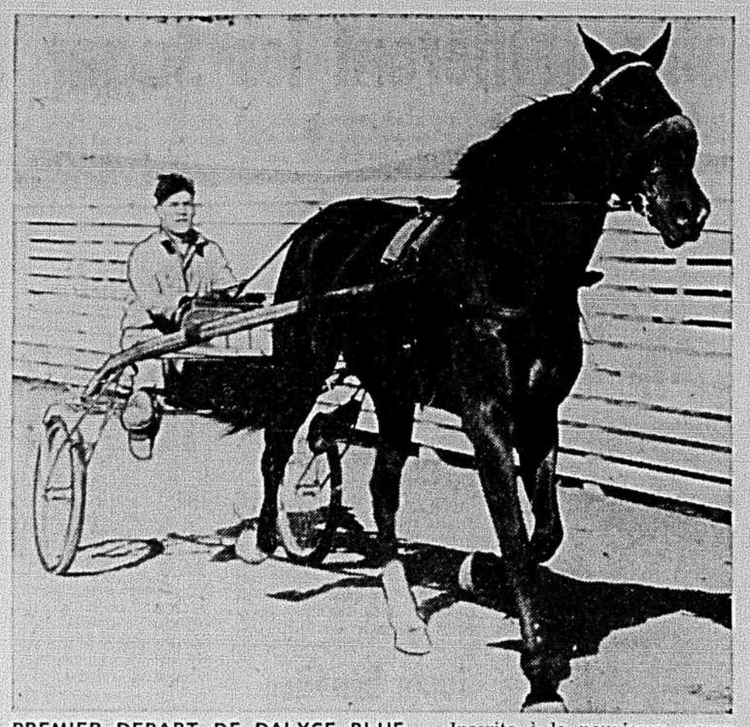
A L'UNIVERSITE DE MONTREAL

Junior messieurs — Samedi
10 h. a.m. J. Herrisset vs Hyndman
Y. Kronberger vs P. Côté
P. Lortie vs B. Berry
P. Roberge vs P. D'Aout
Midi W. Follet vs gagnant
P. Roberge-D'Aout
A. Tielemans vs gagnant
Kronberger-Côté
B. Young vs gagnant Lortie-Berry
3 h. p.m. C. Savaria vs gagnants
2e ronde
Gagnant Herrisset-Hyndman vs gagnant 2e ronde.

VOUS SOUVENEZ-VOUS ?



BOBBY LOCKE a remporté [illegible]



PREMIER DEPART DE DALYCE BLUE — Inscrite à la neuvieme course du programme dominical, DALYCE BLUE, la sensationnelle jument de quatre ans du Dr John Findlay, en sera à son premier départ de l'année. Quinze fois dans l'argent en 16 départs, l'an dernier, Dalyce Blue s'était assuré une marque de 2:04.3.

A Blue Bonnets, demain

Début de Dalyce Blue

Dalyce Blue, une jument de quatre ans, la sensation chez les trotteurs l'an dernier avec Carpet Bagger, prendra part à sa premiere course de l'année, demain après-midi à la piste Blue Bonnets. Dalyce Blue appartient au Dr John Findlay, un vétérinaire d'Arnprior, Ontario. Elle a récolté $36,000 en bourses durant la dernière campagne, se classant 13 fois en première place et deux fois en deuxième, sur un total de 16 départs.

Les experts croient que Dalyce Blue ne fera pas tout comme l'an dernier la pluie et le beau temps. L'opposition, cette année, ne sera pas limitée par l'âge. En 1959, ce trotteur a toujours, ou presque, affronté des coursiers de trois ans. C'est pourquoi, les parieurs devront se montrer prudents demain à la neuvième course. D'autant plus que Dalyce Blue partira de la huitième position contre des trotteurs qui ont déja gagné cette année en 2:06 ou mieux.

Rival de Tie Silk ?

Si Dalyce Blue fait belle figure demain, elle deviendra le principal adversaire de Tie Silk, à Montréal. Plusieurs croient même que Dalyce Blue vaincra Tie Silk, cette année. Elle l'a fait une fois l'an dernier à Vernon Downs. Il est encore trop tôt pour se prononcer sur cette question, mais elle suscite déja nombre de commentaires.

Prudence's Boy, Empire Song, Pro Mac, Grand Note, Helen Brooke K., Song Hi Lee et Frysie Rosecroft complètent la liste des inscrits à cette neuvième course disputée pour un enjeu de $2,500.

On sait que Dalyce Blue est inscrite dans la classique Harness Tracks of America qui sera à Blue Bonnets le 26 juillet.

Punch Herbert a remporté sa deuxième victoire de l'année et les honneurs de l'épreuve principale hier soir pour retourner $15.10 pour deux au mutuel. Le vainqueur, conduit par Barney Hughes, a négocié le mille en 2:05.4. Pem Caldwell a été le seul conducteur à gagner deux fois. Il l'a d'abord emporté avec Irish Bud ($12.90) à la troisième et avec Luellan Genesee ($10.50) à la septième.

ÉCHOS DES PADDOCKS

La vie d'un palefrenier sur une piste de courses

"Avant d'être capitaine, il faut être matelot . . ." dit la chanson. "Avant d'être conducteur, il faut avoir été palefrenier", veut la tradition dans le monde des courses sous harnais.

Mais si la presque totalité des conducteurs a fait ses débuts comme palefrenier, quelques-uns seulement des garçons d'écurie deviennent conducteurs. Et, par calcule rapide, s'il faut, de façon générale, un palefrenier pour toutes les paires de chevaux qui établissent domicile sur une piste, on compte souvent un seul conducteur pour dix et parfois quinze chevaux; ajoutez qu'un conducteur conserve son poste pendant des années, faites le compte et vous verrez qu'il y a beaucoup d'appelés, mais peu d'élus.

De façon générale, les palefreniers sont des jeunes de quinze ou seize ans qui aiment les chevaux et espèrent devenir un jour conducteurs.

La vie d'un palefrenier est la même sur toutes les pistes. Levé dès 5 h. 30, il porte à manger et à boire aux deux ou trois chevaux dont il a charge. Il nettoie leurs stalles, déjeune lui-même, puis revient "travailler" ses bêtes. C'est le plus long, mais souvent le plus intéressant de son travail. Au retour, il doit "refroidir" graduellement ses chevaux, en les faisant marcher devant les étables. Son travail se termine vers onze heures ou midi.

Assistant du conducteur

L'après-midi, la majorité des palefreniers piquent un somme. Les plus actifs nettoient le matériel, entretiennent les abords des écuries. De façon générale, elles sont propres, à Blue Bonnets.

Vers cinq heures, le palefrenier nourrit à nouveau ses bêtes. Si ces chevaux ne courent pas, il est libre jusqu'à 10 h. ou 10 h. 30 où il devra porter à boire aux bêtes. S'il y a courses pour ses chevaux, le palefrenier devra aider le conducteur, atteler le cheval, le "réchauffer" s'il a sa licence d'entraineur, ou accompagner le conducteur au paddock avec le matériel.

Sept jours par semaine, douze mois par année, voilà la vie du palefrenier. Il a droit à une semaine de vacances et peut, à l'occasion, s'offrir une soirée ou deux par semaine en se fiant à un camarade qui le remplacera.

Avantages et désavantages

Pour se plaire dans ce métier, il faut au départ aimer les bêtes. Le palefrenier est, de tous les hommes à chevaux, celui qui vit le plus près des chevaux. C'est là qu'il apprend véritablement à connaitre son métier. C'est là également qu'il obtiendra la chance de devenir conducteur s'il est intéressé.

Voir ECHOS en page 17

En piste et pelouse

Quatre athlètes du Québec aux essais, à Saskatoon

L'association des sports de piste et pelouse du Québec a annoncé hier que quatre athlètes masculins représenteront la province aux épreuves de championnats canadiens de piste et pelouse qui auront lieu à Saskatoon les 15 et 16 juillet, en même temps que les essais olympiques canadiens.

George Gluppe, membre du club France-Amis de Ville-Mont-Royal, participera aux 400 mètres libres et aux 400 mètres avec obstacles. Il aura également la responsabilité du groupe.

Dave Linekin participera au saut à la perche. Il peut sauter près de 14 pieds.

Juris Terauds, un autre des concurrents, a brisé le record omnium provincial, samedi dernier, au lancer du javelot, avec un lancer de 199 pieds et 6½ pouces.

Blair Bowling participera aux 400 mètres libres et à la course de vitesse de 200 mètres.

Ces trois derniers athlètes sont membres de l'Association sportive de St-Lambert, non loin de Montréal.



Les papas qui connaissent bien le jeu

choisissent l'assurance-vie qui coûte moins chaque année

Pas besoin d'entraînement spécial pour comprendre quelle assurance-vie est la plus intéressante aujourd'hui. Les faits et les chiffres démontrent clairement le très bas prix *net* de la protection offerte par la Mutual Life du Canada. Vous pouvez assurer à votre famille une protection complète et qui vous coûte *de moins en moins* avec le temps!

Les beaux dividendes de la Mutual Life du Canada font toute la différence. D'abord, ils sont remarquablement élevés; si vous les laissez s'accumuler à intérêt, vous vous constituez un magnifique placement pour l'avenir. C'est ainsi que la valeur à la retraite d'une police de Mutual Life avec dividendes représente l'un des placements les plus profitables que vous puissiez faire aujourd'hui au Canada.

Avant d'acquérir une assurance-vie, demandez à l'agent de la Mutual Life de vous montrer les faits et les chiffres; ou écrivez au siège social, à Waterloo, Ont.

MUTUAL LIFE DU CANADA

En tête, par un long passé de dividendes exceptionnels

6 AGENCES A MONTREAL



OU SE TROUVE LA BALLE ? — Ces joueurs de polo semblent frapper dans le vide mais la balle se trouve directement sous le joueur de gauche. Cette photo fut prise à Vancouver lors d'un match entre un club de Vancouver et une équipe de Washington.

Préparatifs en cours pour la traversée du lac St-Jean

Roberval — (G.P.) — Les préparatifs en vue de la prochaine traversée du lac St-Jean à la nage vont bon train. Les différents comités chargés de mettre au point les détails de l'événement bourdonnent d'activités. Un peu partout, au Saguenay-Lac-St-Jean, on se prépare pour le grand jour du 6 août, alors que les meilleurs athlètes de la natation se lanceront à la conquête du lac St-Jean, tentant de remporter les honneurs de cette sixième classique annuelle.

Voici quelques détails intéressants concernant l'organisation de la course proprement dite, et aussi une rétrospective des principaux événements qui ont caractérisé les épreuves précédentes.

Auparavant, rappelons que le vainqueur se verra attribuer, cette année, le trophée emblématique et une bourse de $1,500. De plus, le gagnant sera proclamé champion professionnel mondial de nage longue distance. Deux autres trophées et des bourses de $800 et $400 seront remis respectivement aux nageurs qui se classeront deuxième et troisième. Enfin, le quatrième et le cinquième a terminer l'épreuve se mériteront des bourses de $200.

A date, les seules inscriptions que l'on connaisse sont celles du champion de l'an dernier, M. Helga Jensen, d'origine danoise, Edgar Bonan, Montréalais d'origine française, et M. Armand Cloutier, d'Arvida. Par ailleurs, le secrétariat du Club aquatique du lac St-Jean, responsable de la classique, nous assure que plusieurs autres inscriptions seront confirmées prochainement. Le jeune Robert Bouchard, d'Hébertville-station, s'entraine sérieusement depuis plusieurs semaines, et il est considéré comme l'un des favoris parmi les athlètes de la région qui tenteront l'expérience.

Organisation de la course

Tous les nageurs qui ont participé à la traversée du lac St-Jean sont unanimes à reconnaitre que le système de sécurité n'a pas d'égal. Parmi toutes les autres compétitions internationales. Les nageurs, accompagnés de leur propre escorte, suivent un bateau remorqueur qui, se déplaçant au besoin, indique la route à suivre.

D'autres bateaux naviguent en cercle, autour du groupe, se tenant prêts à secourir les nageurs qui sont retirés de l'eau. Ces "bateaux-secours" sont munis de l'équipement nécessaire pour parer à toute éventualité. Des embarcations plus légères sillonnent le lac continuellement pour faire rapport au bateau-pilote du comportement des concurrents. Ces mêmes embarcations sont également chargées de ramener à terre les nageurs retirés de l'eau, pendant que des avions patrouillent constamment, afin d'éviter que des nageurs s'égarent, comme cela s'est déjà produit.

Dans le même ordre d'idée, les bateaux les plus importants ont des installations de radio, permettant d'établir continuellement des communications avec la terre ferme. Les spectateurs sont ainsi tenus au courant de tous les changements de température qui peuvent survenir et des différentes péripéties de la course. Ce système permet en même temps de suivre pas à pas les nombreuses difficultés qu'a à surmonter chaque concurrent, durant la traversée.

Bref historique

La première traversée du lac n'a pas été faite sur un plan de compétition. Il s'agissait de prouver que la traversée du lac St-Jean à la nage pouvait être réalisée. Les instigateurs de l'affaire ont alors fait appel à Jacques Amyot, pour tenter l'expérience. L'expérience avait été concluante, et, depuis lors, la classique intéresse un nombre toujours croissant des meilleurs athlètes de natation.

Voici quelques faits intéressants, en marge des épreuves antérieures :

1955

Gagnant : Jacques Amyot. Record : 11 h., 32 m., 10 sec. Date : 23 juillet. Concurrents : 7. Température : orage et vent, beaucoup de difficultés.

1956

Gagnant : aucun concurrent n'a franchi le fil d'arrivée. Date : 29 juillet. Concurrents : 10. Température : mauvais temps.

1957

Gagnant : Dr Paul-Wintle Des Ruisseaux. Record : 11 heures, 15 minutes. Date : 28 juillet. Concurrents : 8. Température : pluie battante.

1958

Gagnant : Mme Greta Anderson. Record : 8 heures, 17 minutes. Date : 3 août. Concurrents : 13. Température : soleil et chaud. 80 degrés. Autres à franchir le fil d'arrivée : Helga Jensen, Réjean Lacoursière, Joan Florentin, Gérard Caouette.

1959

Gagnant : Helga Jensen. Record : 8 h. 55 m., 51 secondes. Concurrents : 12. Température excellente. Autres à franchir le fil d'arrivée : Réjean Lacoursière, Joan Florentin, Jacques Amyot et Robert Cossette.

Patterson choisi le boxeur du mois

New York, 9. (PA) — La revue Ring a décerné à Floyd Patterson la mention de "boxeur du mois" à la suite de sa spectaculaire victoire sur Ingemar Johansson au Polo Grounds de New York, le 20 juin dernier. Patterson l'emportait par k.o. à la cinquième pour reprendre son championnat poids lourds, exploit qui n'avait jamais été accompli auparavant. Johansson est tombé au 4e rang, derrière Sonny Liston, Zora Folley et Eddie Machen.

Paul Pender est toujours champion mondial des poids moyens des Etats de New York et du Massachusetts, tandis que Gene Fullmer, le titulaire de la National Boxing Association, est classé au premier rang parmi les aspirants. Pender a défait Robinson deux fois.

Don Jordan, détrôné par Benny "Kid" Paret comme champion des mi-moyens, est le troisième aspirant dans sa division derrière Luis Rodriguez et Federico Thomson, d'Argentine. Paret et Rodriguez viennent de Cuba.

Carl "Bobo" Olson, un nom désormais familier, est maintenant classé 7e chez les milourds en raison de sa victoire surprise sur le sud-africain Mike Holt. Olson a déjà été champion mondial des poids moyens. Il fut détrôné par Ray Robinson.

ECHOS

SUITE DE LA PAGE 16

Mais il ne faudrait pas croire que tous les jeunes palefreniers ne combattent pas avec succès la tentation de parier.

"Un jeune homme découvrira vite si oui ou non il aime l'ambiance de son travail et s'il a des aptitudes pour devenir conducteur", nous disait le vétéran Fred Parks. "S'il est sérieux, il découvrira lui-même qu'il est inutile de parier. S'il a du talent, il percera, tôt ou tard".

"Les bons hommes sont toujours en demande", nous disait quelqu'un d'autre. Palefrenier, un métier qui a fait sans doute bien des victimes, mais qui compte, heureusement, de nombreuses réussites.

Les avantages du métier sont nombreux : un bon palefrenier ne manque jamais de travail. Il est bien payé, en moyenne $55 ou $60 pour l'entretien de deux chevaux. Il a l'occasion de voyager, surtout s'il soigne de bons chevaux. Certains accompagnent même l'entraineur en Floride. Et s'il est adroit, le palefrenier peut toujours espérer devenir entraineur ou conducteur un jour avec un meilleur traitement.

Il y a des désavantages.

Le plus sérieux semble le danger pour un jeune de prendre l'habitude de parier. Le milieu n'est pas toujours sain, plusieurs palefreniers sont des fainéants qui n'ont pu trouver place ailleurs ou qui sont paresseux.



JEAN-LOUIS VILANDRE, à l'emploi des écuries Miron, 26 ans, de Sorel. Conduit à l'occasion depuis 1953, il a obtenu une chance cette année. Il remplace Philippe Dussault à l'occasion. Il aimerait être à la tête de sa propre écurie.



NORMAND MADY, des écuries Maplewood, 21 ans; il est de Cowansville. Il prend soin de Harry Riddell et Checkout. Il aime son travail parce qu'il voyage. Il a pris soin de Philip Frost l'an dernier. Il désire devenir conducteur.



MARCEL LEFEBVRE, à l'emploi de Marcel Dostie, 19 ans, de Trois-Rivières. Il a soin de Gear Shift et de Gay Connie. Pratique son métier depuis cinq ans, avec l'espoir de devenir conducteur un jour.



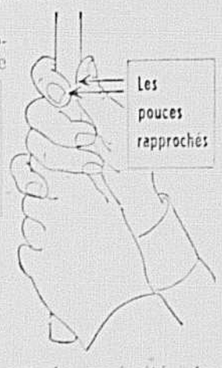
DON GILLIS, 22 ans, de Lachine. Il préfère la vie sur une piste au travail de bureau qu'il a déjà expérimenté. Il débute comme conducteur, compte seulement deux chevaux dans son écurie, mais en attend d'autres sous peu.

LEÇON DE GOLF

par TOMMY ARMOUR

A la Façon de Vardon

HARRY VARDON a adopté la méthode de faire chevaucher le petit doigt de la main droite et l'index de gauche afin de rapprocher davantage ses mains tout en leur permettant de continuer à travailler librement mais ensemble. L'importance de posséder un contrôle efficace mais flexible sur le bâton explique facilement pourquoi la grande majorité des golfeurs aujourd'hui encore utilisent la méthode Vardon. Les points essentiels de cette méthode sont (1) de garder le pouce droit bien solidement au-dessus du pouce gauche (2) de garder le pouce et l'index de chaque main très rapprochés pour empêcher le bâton de glisser trop profondément dans le V qu'ils forment et (3) de faire chevaucher le petit doigt de la main droite et l'index de gauche.



© — 1960 Chicago Tribune

Au football

Début d'entraînement des Riders d'Ottawa

Ottawa, 9 (PC) — La plus dure partie de football de la saison — du moins pour les joueurs — a commencé hier au parc Lansdowne, où une soixantaine d'aspirants se sont entraînés pour la première fois en huit mois.

Une poignée seulement des joueurs de l'an dernier manquaient à l'appel lorsque l'instructeur Frank Clair a dirigé ses Rough Riders dans les deux premières pratiques de la nouvelle saison. Les Riders tiendront deux exercices par jour jusqu'à leur joute inter-équipe, le 19 juillet.

Bill Sowalski, de la ligne secondaire, a signé son contrat hier. Seulement six joueurs de l'an dernier n'ont pas encore accepté les termes de l'équipe. Sowalski, âgé de 29 ans, entreprendra sa septième saison avec l'équipe.

Parmi ceux qui manquent à l'appel, on note les noms du joueur de quart-arrière Babe Parilli, du joueur de ligne, Hardiman Cureton et de Harry Lunn, un joueur de champ arrière.

La direction de l'équipe espère encore que Parilli signera son contrat. Il est à négocier avec une équipe de la ligue Américaine. On a cependant peu d'espoirs de voir revenir Cureton qui est retenu à Toronto par ses affaires. Il est à la tête d'une entreprise de distribution de crème glacée. Il insiste pour demeurer à Toronto, même s'il ne peut jouer au football cette saison. Il appert qu'il a offert une somme d'argent aux Riders pour qu'ils lui accordent son congé.

Thelen en route

Lunn est un peu dans la même position que Cureton. Il a un emploi à Hamilton et serait intéressé à jouer pour les Tiger-Cats. Il se pourrait que Lunn ne puisse jouer au football cette saison.

Larry Hayes, Deve Thelen et Gerry Selinger n'ont pas non plus pratiqué hier, mais ils sont actuellement en route pour Ottawa.

Thelen, le meilleur porteur de ballon dans le Big Four la saison dernière, a été retenu aux Etats-Unis à cause de certains arrangements qu'il a pris avec les autorités militaires qui ont accepté de retarder son service obligatoire. Pour ce qui est de Selinger, il a été excusé parce que son épouse attend un bébé.

Séance de boxe à Sherbrooke dimanche

Asbestos, 9. — Paul Gendron, d'Asbestos, qui a brillamment inauguré son retour à la boxe il y a quelques semaines en remportant la victoire contre un boxeur de Montréal, tentera de remporter une deuxième victoire demain, à Asbestos, alors qu'il fera les frais de la finale aux dépens de J.-P. Turcot, de Montréal également.

Gendron, qui s'entraine régulièrement depuis plus d'un mois, semble en grande forme et ceci est de bien mauvais augure pour ses adversaires.

En tout, 36 rondes de boxe seront présentées aux amateurs lors de ce deuxième programme du promoteur Jerry Leroux, de Montréal, soit six combats de cinq rondes et deux de trois rondes.

En plus de Gendron, les amateurs pourront voir à l'oeuvre Peter Muller contre Tony Aldrich, Larry Reddich contre Lucien Guobeault, Salvatore Conte contre Yvon Richard, Donat Coutu contre Yvon Duhamel et Paul Leblanc contre Aurélie Couci.

En préliminaire, Jos. Vennis Avina affrontera Denis Leroux tandis qu'André Charland sera opposé à Réjean Veilleux.

Des cours de baseball donnés à Richmond ?

Richmond, 9. — Gerry Cotnoir, de Sherbrooke, ancien joueur de baseball de Drummondville, a été approché pour donner des leçons aux jeunes de 10 à 16 ans de Richmond, a révélé, hier, M. J.-E. Richard, président de l'OTJ.

A la suite de l'assemblée de cet organisme, l'achat des costumes de balle pour les jeunes se ferait aujourd'hui-même à même la subvention provinciale obtenue récemment.

L'inscription aura lieu demain et lundi pour tous les jeunes, garçons et filles, qui fréquenteront le terrain de jeux.

Trois jours seront réservée cette année aux garçons et deux aux jeunes filles. Les jeux de croquet et de tennis des Chevaliers de Colomb seront aussi mis à la disposition des jeunes qui seraient intéressés à pratiquer ces sports sous la surveillance de Claudo Smith et Lucille Lemire.

Plus de couvre-feu, le soir dans la Ligue Provinciale

Au fur et à mesure que la saison progresse dans la Ligue Provinciale du président Fred Palin la lutte devient de plus en plus serrée. Une différence de trois parties et demie sépare le club de la troisième position avec le meneur du peloton. Le président Palin a décidé qu'à partir de ce jour, il n'y aura plus de couvre-feu pour les joutes disputées le soir. Palin veut éviter ainsi le trop grand nombre de joutes qui se terminent avec un résultat nul. La saison prendra fin dans un mois exactement et la lutte devrait être très intéressante d'ici la fin de la campagne.

Selon les dernières statistiques compilées par le secrétaire Lucien Masson le lanceur gaucher Claude Paquette domine toujours les lanceurs avec un record intact. Paquette qui lance pour les Royaux de Drummondville possède une fiche de six victoires contre aucune défaite. Gaétan Laliberté, joueur gérant des Braves de Plessisville, a une fiche de 3-0. Chez les frappeurs, Samson du Québec domine avec .457 ; Médard du Thetford-Mines est deuxième avec .429 ; Gagnon du Plessisville en troisième avec .426 ; Sawyer du Drummandville suit en quatrième avec .419.

Quatre joutes sont au programme dimanche. Dans l'après-midi, les Mineurs de Thetford Mines iront disputer la victoire aux Braves de Plessisville et les Indiens de Québec se rendront à Victoriaville disputer la victoire aux Vics. Ces deux joutes sont cédulées pour deux heures. Dans la soirée, Plessisville jouera à Thetford Mines, à huit heures et trente, et Victoriaville sera l'hôte du Québec dans une joute cédulée pour huit heures. Les Royaux de Drummondville, les meneurs du circuit, seront inactifs.

La balle-molle à Jonquière

Jonquière, (A.H.) — Le club de balle-molle Francis Bouchard a poursuivi sa poussée victorieuse, mercredi soir, au terrain de jeux du Patro de Jonquière; en enregistrant sa 5e victoire d'affilée par voie de blanchissage contre les Policiers municipaux. La rencontre s'est terminée au compte de 3 à 0.

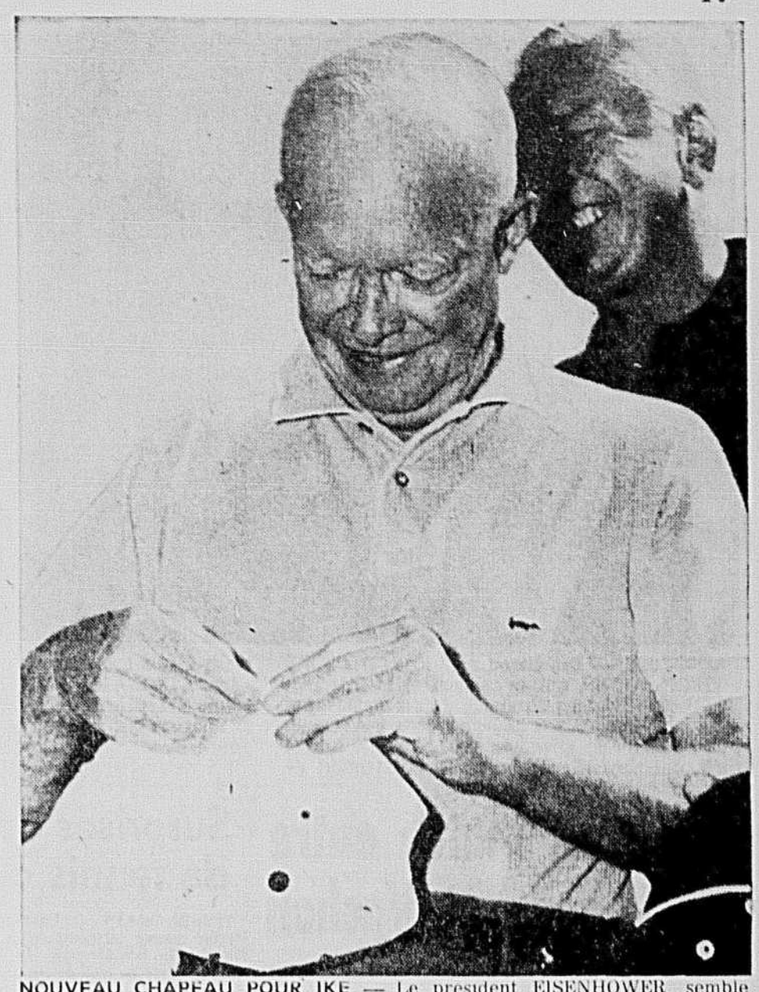
Dans la première partie, le club CKRS a mis fin à une série de 5 défaites en ligne, en défaisant l'équipe de Roland Hébert au compte de 20 à 12.

Un autre programme double de la ligue de balle-molle intercités a eu lieu jeudi soir, à Kénogami et Shipshaw. Le club local a triomphé sans trop de difficultés du Jeune Commerce de Jonquière, 15 à 10. Pendant ce temps, le Jeune Commerce de Kénogami défaisait les employés du laboratoire de Shipshaw 8 à 5.

La ligue de balle-molle "Loisirs industriels" poursuivra ses activités mercredi soir prochain au Patro, tandis que le circuit inter-cités présentera un autre programme double lundi soir.

Meyer opéré

Philadelphie, (PA) — Jack Meyer, lanceur des Phillies de Philadelphie, a été opéré hier à l'épine dorsale. Meyer a été blessé le 28 mai dernier à Pittsburgh. Meyer avait reçu une amende de $1,000 de la direction du club qui avait prétendu qu'il s'était blessé dans une bagarre amicale avec ses coéquipiers. Meyer a protesté disant que sa blessure résultait de son travail au monticule.



NOUVEAU CHAPEAU POUR IKE — Le président EISENHOWER semble très satisfait du chapeau que lui a présenté Jim Farrell, le golfeur professionnel du Country Club. Farrell lui a dit que pour l'homme demeurant dans la Maison Blanche, un chapeau blanc s'imposait au lieu du chapeau coloré qu'il portait avant. En arrière, on voit HOWARD CUSHING, président du Country Club.

Le marathon d'Atlantic City

Le champion Cliff Lumsdon redoute Réjean Lacoursière

vainqueur en 1959. Lumsdon avait pris la première place en 1956 et s'était classé deuxième à trois occasions. Park est celui qui a décroché le plus de victoires. Il remportait la palme la première année de l'épreuve en 1954, et a répété son exploit en 1955 et 1958.

Lumsdon poursuit son entrai-

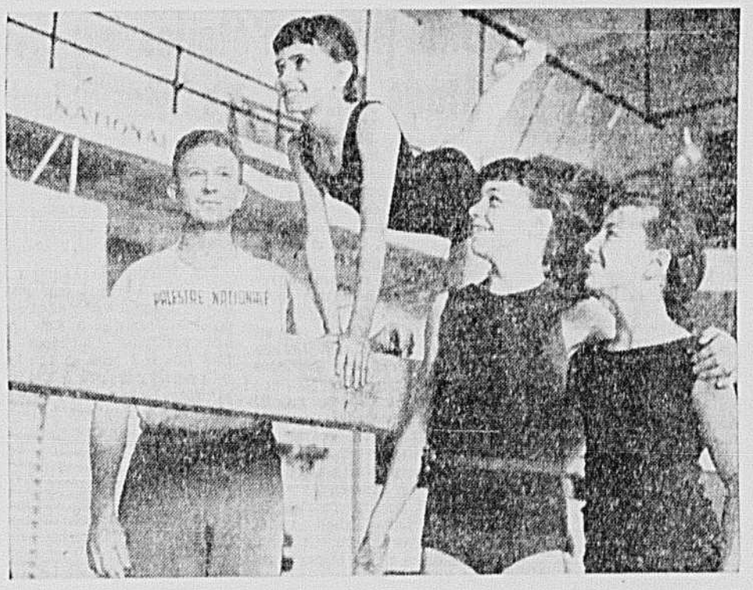
Le nageur montréalais Réjean Lacoursière sera le seul Canadien français à participer au marathon d'Atlantic City, mardi le 19 juillet. En meilleure forme que jamais, Lacoursière a quitté Montréal à destination d'Atlantic City mercredi afin de compléter une longue période d'entrainement. Guy Moreau, son gérant d'affaires, est très optimiste. Il fait surtout allusion à l'excellente condition physique du jeune nageur de 24 ans. Présentement, Lacoursière fait osciller l'aiguille de la balance à 190 livres. Moreau a aussi laissé savoir que Lacoursière a reçu récemment un appui financier de $300 de la Ville de Montréal afin de défrayer ses dépenses de voyage.

Lacoursière, qui s'était classé quatrième l'an dernier, a aussi remporté les honneurs du marathon du Mexique en un temps record de 8 heures et 24 minutes. Au Canada, il détient plus de 300 records amateurs.

Les favoris

Parmi les participants à l'épreuve de cette année, on remarque des noms aussi célèbres que Tom Park, Helge Jensen et Cliff Lumsdon, le nement à la piscine d'un hôtel d'Atlantic City et sa fillette de trois ans, Kim, est son plus fidèle admirateur. "Vous pouvez juger par vous-même si je suis en meilleure condition physique que l'an dernier. A ce moment-là, je pesais 220 livres et c'était trop. Cette année, j'ai commencé mon entrainement plus tôt et mon poids a été réduit à 198 livres", a-t-il dit à un journaliste de la Presse Associée.

Le nageur de Toronto ne tarit pas d'éloges à l'endroit de ses adversaires. "Lacoursière et Jensen sont jeunes et très forts. Leur présence est toujours redoutée des autres concurrents mais l'homme à battre demeure encore Tom Park", de commenter Lumsdon. Lacoursière, incidemment, est considéré le troisième meilleur nageur à longue distance du monde.



JEUNES MONTREALAISES A L'HONNEUR — Trois jeunes gymnastes de la PALESTRE NATIONALE prendront part au championnat canadien et aux essais olympiques de gymnastique qui auront lieu à TORONTO, aujourd'hui. Ce sont de gauche à droite : l'instructeur DEZSO KIEFER ainsi que les jeunes athlètes DIANE MASSE sur la poutre d'équilibre, LISE BEAUDET et GINETTE MENARD.



UN VERITABLE EXPERT EN HOCKEY — M. Jean-Noël Lemonde, de Saint-Liboire, comté de Bagot, est félicité par M. Marcel Roy après avoir été proclamé vainqueur d'un concours de hockey. Il avait choisi dès le mois de janvier dernier Jacques Plante comme le gardien de buts contre lequel il serait compté le moins de buts; Red Hay, du Chicago, comme la recrue de la saison; Bobby Hull, du Chicago, comme le meilleur compteur de la saison et il avait choisi cinq des six membres de l'équipe d'étoiles, nommant Doug Harvey, Marcel Pronovost, Jean Béliveau, Gordie Howe et Bobby Hull. Il avait toutefois nommé Plante au lieu de Glenn Hall. C'est son oncle, Me Lucien Beauregard, C.R., président du conseil d'administration des Royaux, que l'on voit à ses côtés.

Une victoire des Chevaliers à Coaticook

Coaticook, 9. — Les Chevaliers de la ligue Midget de Coaticook ont affermi leur position en tête du circuit en infligeant une défaite de 12 à 3 au club Canadien. Ils ont maintenant deux victoires d'avance sur leur plus proche adversaire, les Canadiens.

Les Lions, qui avaient commencé une poussée victorieuse la semaine dernière pour sortir de la cave du classement, sont maintenant paralysés. Ils ont subi la défaite aux mains du Kilgour.

Le nouveau coach de cette équipe, Raymond Archambeault, après deux parties à son crédit, a remporté des victoires, dont l'une au dépend des Chevaliers, les meneurs du circuit. Désormais, le Kilgour sera une équipe à surveiller.

On prévoit d'ailleurs que les quatre équipes se feront une lutte très serrée.

Dans la ligue Industrielle, par contre, le Rivoli a conquis la première position, sur un pied d'égalité avec le Kilgour, grâce à une victoire sur l'équipe de l'hôtel Maurice.

Cette ligue, composée de trois équipes seulement, ne fonctionne pas régulièrement et est formée de joueurs de tout âge.

Une régate à Boucherville

Le club nautique de Boucherville présentera sa 5e régate annuelle demain après-midi. Cette régate devait avoir lieu dimanche dernier, mais fut contremandée à cause de la pluie et le vent. Le signal du premier départ sera donné à 1 h. 30. Mlle Nicole Brasseur, reine du club nautique de Boucherville, donnera le signal du départ.

Soccer au Chili

Santiago, Chili, (PA) — Le président Jorge Alessandri a réaffirmé aujourd'hui que la Coupe mondiale du soccer sera disputé au Chili en 1962 en dépit des tremblements de terre, qui ont dévasté la partie sud du pays au mois de mai. Les Britanniques avaient suggéré que le tournoi ait lieu dans un pays de l'Empire.



BEAU GESTE — Les boxeurs LUIS RODRIGUEZ et VIRGIL AKINS, qui se rencontraient mercredi soir à Louisville dans un match de dix rondes, ont accepté de verser 35 p.c. de leur recette à la femme et aux enfants du mi-moyen de Louisville, Rudell Stitch, qui perdait récemment la vie, tentant de sauver un compagnon des ondes. De gauche à droite, RONALD STITCH, Rodriguez, RODNEY, Mme STITCH, PERRY, Akins et RUDELL JR. C'est Rodriguez qui a gagné le match par décision unanime.

Au stade Faillon

Cantalia et Concordia rencontrent le Tridents

Le Tridents de Toronto est le club visiteur en fin de semaine au stade Faillon. Cette équipe rencontrera le Cantalia, ce soir, puis fera face au Concordia, demain après-midi.

La direction du Cantalia a annoncé que Eugen Vinyei viendrait de New York pour participer à cette partie. Elle se propose également de faire jouer régulièrement ses derniers joueurs qu'elle a fait venir d'Angleterre et qui s'alignent avec l'équipe depuis une quinzaine de jours. L'un de ces joueurs est Jack Bond. Le gardien de buts Gercolet, qui est venu près de quitter le club cette semaine, sera également à son poste.

Le Cantalia, qui a connu un désappointant début de saison, a affiché une tenue très encourageante à sa dernière joute locale alors qu'il a triomphé du Concordia. On sait que ce dernier avait protesté après la joute contre la présence dans l'alignement de son adversaire de Vinyei.

Concordia jouera demain

Le Concordia espère profiter de sa partie de demain après-midi pour ajouter un autre succès à son crédit et conserver sa position dans le classement des clubs de la Ligue Interprovinciale.

Italia vainqueur

Steve Frescke a fourni l'une de ses meilleures performances de la saison hier soir pour aider l'Italia de Toronto à triompher du Hungaria de Montréal au compte de 4 à 0.

Juan Novello, Angelino Pisorno, Emil Erbach et Ottellio Galassini ont compté les points de l'Italia.

Après une première moitié de partie sans grand intérêt, le jeu est devenu rude dans les dix premières minutes de jeu de la seconde moitié. L'arbitre Harry Pinkerton a banni Billy Gallagher et Novello de la partie.

Les sports à la Palestre

Trois gymnastes de la Palestre Nationale prendront part au championnat du Canada de gymnastique qui se déroulera à Toronto en fin de semaine. L'instructeur Dezso Kiefer prendra, pour représenter le centre sportif de la rue Cherrier à cette compétition, la jeune Diane Masse qui dans la section junior au championnat de l'Est du Canada s'était classée première dans sa catégorie. Deux autres jeunes gymnastes, Lise Beaudet et Ginette Ménard, qui s'étaient respectivement classées 3e et 4e au championnat de l'Est du Canada disputé à Montréal à la fin de mai, s'y rendront également.

Cette compétition mettra en présence les meilleures gymnastes du Canada dont Ernestine Russell qui tentera de se mériter une place sur l'équipe olympique du Canada.

Natation

Lors des championnats de natation de l'Est des Etats-Unis qui groupaient plus de 250 nageurs, Yvon Blanchette, de la Palestre Nationale, s'est mis en évidence en gagnant l'épreuve du 200 mètres sur le dos. Claude Fournier dans une autre épreuve se classa 2e dans la finale du 100 vges genre libre tandis que Robert Tamilia se classa trois fois quatrième dans le 200 vges dos, 200 vges à la brasse, et 200 vges medley individuel.

Claude Marie, l'instructeur de natation de la Palestre Nationale, nous explique que dans chaque épreuve il y avait tellement de nageurs que les six premiers se classèrent pour la finale. Jean-Claude Berthiaume se classa de la sorte dans l'épreuve finale du 100 vges papillon et du 200 vges à la brasse tandis que Claude Trudel s'assura une place finale en terminant en cinquième position dans le 100 vges genre libre. Claude Marie est très heureux des résultats obtenus par ses nageurs à cet important concours qui a été un test pour Yvon Blanchette qui tentera de se mériter une place sur l'équipe olympique lors des concours qui auront lieu le 16 juillet prochain à Winnipeg.



TOURNOI DE GOLF DES DONATEURS DE LA PALESTRE — Le comité de golf des donateurs de la Palestre Nationale organise le grand tournoi annuel des donateurs pour lundi le 11 juillet au club Islemere à Ste-Dorothée. De gauche à droite, MM. MAURICE L. DERY, UBALD BARRETTE, président du comité, EDOUARD LATREILLE. En arrière, même ordre, ROGER LATOURELLE, GUY FORGET, ANGELINO PIZZAGALLI et GASTON BERTRAND.

Une équipe "toute-étoile" jouera contre Laval-des-Rapides, le 16

Sherbrooke, 16. — Cecil "Moon" Mullin, président de la ligue de baseball Pony de Sherbrooke-Lennoxville, a annoncé officiellement qu'une équipe "toute-étoile" de son circuit jouera une partie hors-concours, le samedi 16 juillet, à 2 h., au stade municipal de Sherbrooke contre une équipe du même calibre de la ligue Pony, de Laval-des-Rapides.

Cette équipe locale comprendra des joueurs des quatre équipes qui font partie de cette ligue, soit les Bears, les Wings, les Leafs et les Royals.

Le ligue de baseball Pony de Sherbrooke-Lennoxville existe depuis déjà cinq ans. Jusqu'ici, ses operations n'ont été que purement locales. Cette saison, elle s'est affiliée à la "Pony and Colt League Inc." de Washington, Pa., E.-U., et cette affiliation lui permet de prendre part à un tournoi de baseball Pony qui mettra aux prises l'équipe de ce dernier endroit et les quatre équipes du Québec qui y sont affiliées, soit Sherbrooke, Laval-des-Rapides, St-Jérôme et St-Laurent.

La première partie aura lieu à Sherbrooke même entre l'équipe locale et celle de Laval des Rapides, le 16 prochain. L'équipe victorieuse jouera ensuite contre le gagnant d'une autre partie entre le St-Jérôme et le St-Laurent. L'équipe du Québec qui sortira vainqueur de cette dernière joute se mesurera ensuite contre celle des Etats-Unis, le 23 juillet, à Utica, New-York.

Commentant la tenue des joueurs de son circuit, le président Mullin a déclaré qu'il avait bien confiance que l'équipe "toute-étoile" locale se rende au moins en finale de ce genre de tournoi de baseball Pony.

Il a profité de l'occasion pour inviter tout le public sherbrookois à aller encourager ce club, le 16, au stade municipal. "Les joueurs de la ligue Pony, disait-il, sont tous des gradues de la petite ligue et ils méritent amplement l'encouragement qu'on veut bien leur donner".

Cette équipe "toute-étoile" a été formée avec le concours des pilotes des quatre clubs de la ligue et selon le mérite et l'habileté de chacun des joueurs de ces quatre équipes.

Six de ces joueurs ont été pris chez les Leafs; cinq chez les Bears, pendant que quatre étaient choisis chez les Wings et les Royals.

Voici les noms des joueurs qui n'ont pas caché leur contentement quand ils ont appris qu'ils étaient choisis.

Bears : R. Palmer, R. Coates, M. Mooney, R. Wilson et K. Doherty.

Wings : P. Legendre, M. Tossel, C. Boisvert et L. Main.

Leafs : D. Labrecque, R. Payette, G. Boissé, R. Bouchard, R. Doré et P. McFarland.

Royals : N. Lachance, M. Daniels, J. Proulx et R. Caron.

Important match entre P. Y. Chong et Vachon

La venue de "Wild" Bull Curry à Montréal continue de susciter un très grand intérêt. Selon le promoteur Sylvio Samson, la demande de billets n'aurait jamais été aussi grande. C'est Laurent Fortin, un athlète de la Beauce, qui a accepté de faire face au bouillant Curry.

Curry sera très actif en fin de semaine. Demain soir, il se rendra à l'aréna de Granby après avoir lutté dans l'après-midi à Plage Vallée, dans la Beauce. Lundi soir, il remplira un engagement à St-Jérôme et le lendemain, il sera à Chicoutimi.

Le match principal, comme on le sait mettra aux prises le rude Maurice Vachon et le chinois P. Y. Chong dans une rencontre où il n'y aura aucun arbitre, à la demande même de Vachon. Toute la bourse ira au vainqueur.

Armand Savoie, ancien aspirant à la couronne mondiale des poids légers, arbitrera le match de boxe de 10 rondes entre Constant LaBree et Juan Lopez.

Dans un combat par équipe, les populaires Ted Evans et Bob Taylor feront face aux redoutables "Nature Boy" Dupuis et "Fabulous" Terry Garvin. Mr. Morgan sera dans le coin de ces derniers. Enfin, en préliminaire, Pat O'Brien sera opposé à Luis Rebel Castro.

Les Braves mènent le bal au baseball

Jonquière, (A.H.) — Les Braves de Ste-Marie, de la ligue de baseball amateur de Jonquière, sont presque assurés de terminer la saison en première place à la fin de la saison, puisqu'ils n'ont subi que deux revers depuis le commencement des activités de ce circuit, et le programme est à demi complété.

Dans la catégorie des frappeurs, Gaetan Duchesne mène le bal avec une moyenne de 415 avec 45 apparitions et plus au marbre. Son plus proche rival est Donald Bolduc, qui possede une moyenne de .403.

Chez les lanceurs, Jean-Paul Girard domine avec 9 victoires en autant de partie au monticule. Ce dernier a le meilleur pour les coups de circuit, ce qui est assez inusité pour un artilleur. Girard a réussi six coups de circuit depuis le commencement de la saison et il est au premier rang, ex-aequo avec Donald Boulianne et Gaétan Duchesne, le meilleur frappeur de la ligue amateur du président Lionel Hould.

Voici les statistiques fournies par le secrétaire statisticien Denis Hould, de Jonquière:

Equipes	Gains	Défaites	Pcs
Braves	10	2	—
Dodgers	9	11	8½
Rockets	7	11	9½
Indiens	5	13	11

Meilleurs frappeurs : G. Duchesne, 415; D. Bolduc, 403; M. Ravine, 400; M. Tellier, 396; D. Boulianne, 350; J.-P. Girard, 365; G. Bouchard, 333; B. Gosselin, 320.

Lanceurs droitiers et gauchers

	Vic.	Def.
J.-Paul Girard	9	0
Robert Girard	5	0
Rene Belanger	3	0
J.-Paul Lessard	4	2
Gilles Tremblay	4	1
Remi Martel	3	1

Circuits : Gaétan Duchesne, Donald Boulianne et J.-Paul Girard avec chacun 6; C.-E. Wagner et Jimmie Hould suivent de près avec 4 chacun.

Cinq candidates au titre "Mlle Balle-molle"

Naudville (G.P.) — Cinq candidates se disputeront le titre de "Mlle Balle-Molle 1960", à l'occasion du tournoi provincial, qui sera présenté à Naudville les 12, 13 et 14 août. C'est ce que faisait savoir hier matin, M. J.-Aime Lessard, le président du circuit de balle-molle régional. La 5e candidate est Mlle Jeannine Gagnon d'Alma.

La liste des candidates au titre s'établit maintenant comme suit : Mlle Yvette Lessard, du quartier St-Georges, Mlle Nicole Tremblay de Jonquière, Mlle Louisette Dallaire, de l'Isle-Maligne, Mlle Marguerite Mimer de Naudville et Mlle Jeannine Gagnon, d'Alma.

Le couronnement de Mlle Balle-molle 1960, a été fixé au 7 août. Il se déroulera avec tout le cérémonial coutumier, à la salle à la Claire Fontaine. Auparavant, cependant, les 5 candidates seront présentées officiellement au public, au cours d'une soirée récréative qui se déroulera au même endroit. La date définitive de cette cérémonie de présentation n'a pas encore été exactement déterminée. On doit faire un choix entre les deux dates du 17 et du 24 juillet.

Pour les étudiants joueurs de tennis...

Kénogami, (A.H.) — Les courts de tennis des Chevaliers de Colomb de Kénogami sont maintenant à la disposition des étudiants et étudiantes de cette ville, pour la période des vacances.

Surprises dans le tournoi de tennis de la Mauricie

Trois-Rivières, 9. — Le 27e tournoi annuel de tennis de la Mauricie a débuté jeudi soir sur les courts du club de tennis du Pavillon mauricien et tout semble indiquer d'ores et déjà que les émotions ne manqueront pas au cours de cette classique.

Les surprises n'ont pas tardé à se produire au cours de la première soirée de compétition et Gilberte Martineau, semée au troisième rang dans les simples féminins, a été éliminée en deux sets consécutifs par la jeune Michelle Fleury, du club Aiglon. Celle-ci a gagné le premier set avec une facilité relative 6-2 mais dans le second elle a dû se rallier pour compléter sa victoire au compte de 7-5. Une autre favorite, Pierrette Beaumier, est passée en deuxième ronde dans les simples féminins mais ce ne fut pas sans peine. Elle triompha difficilement de Marcelle Laliberté en deux sets, 7-5 et 8-6. Fait à noter également, au cours des 16 matches présentés jeudi soir, une seule victoire par défaut a été enregistrée, celle de Lise Cossette, de Shawinigan, aux dépens de Madeleine Caron.

Les matches qui devaient être disputés hier soir ont été contremandés par suite du mauvais temps. Le programme régulier sera repris aujourd'hui et demain, alors que quarante rencontres seront à l'affiche. Elles auront lieu cet après-midi à compter de 1 hre jusqu'à 9 hres ce soir pour reprendre dimanche après-midi. La compétition sera consacrée aux simples masculins, féminins et junior ainsi qu'aux doubles junior masculin et féminin.

Résultats détaillés de jeudi

Alice Pidgeon défait Dorothy Lemire 6-1, 6-0; Michelle Fleury défait Gilberte Martineau 6-2, 7-5; Jean Trudel défait Pierre Lanouette 6-1, 6-2; Marie Martineau défait Louise Comeau 6-1, 6-1; Jovette Girard défait Lise Courteau 6-1, 6-4; Lise Cossette défait Madeleine Caron par défaut; Claudette Hamel défait Jacqueline Boisvert 6-4, 6-4; Lise Vallée défait Pierrette Laliberté 6-2, 6-3; Pierrette Beaumier défait Marcelle Laliberté 7-5, 8-6; Jacqueline Dessaints défait Suzanne Beauchesne, 6-1, 6-0; Jean-Jacques Houle défait Roger Lafrance 6-1, 6-3; Maurice Weber défait Gilles St-Pierre 6-2, 6-3; Dick Decosta défait Gilles Lacroix 6-1, 6-2, Pierre Villemure défait Jean-Yves Grimard 6-3, 3-6, 6-1; Pierre Villemure défait Jean-Yves Grimard 6-3, 3-6, 6-1; Raymond Lanthier défait Jacques Thiffault 6-3, 6-1; Yves Chartray défait Jean-Guy Lacroix, 6-1, 6-1.

Parties de fin de semaine dans la ligue Kiwanis

Chicoutimi, (G.P.) — La petite ligue de baseball "Kiwanis" de Chicoutimi, qui a débuté officiellement, la semaine dernière, présente quatre parties en fin de semaine, deux aujourd'hui et deux demain.

Au stade de baseball Chicoutimi, cet après-midi, les Dodgers du centre joueront contre les Giants de l'ouest. L'autre partie mettra aux prises les Braves de l'est contre les Yankees de la Riviere-du-Moulin.

Demain, les Giants joueront contre les Braves alors que la deuxième partie verra à l'oeuvre les Dodgers contre les Yankees.

Ces rencontres débuteront, pour les premieres parties, à deux heures, et les autres à trois heures.

D'un sport à l'autre

Soccer à Québec

Québec, (PC) — Le Canada français a découvert hier soir le sport international du soccer lorsqu'une équipe du Centre des loisirs de St-Pascal a annulé 1 à 1 avec une équipe d'immigrants européens. Il s'agirait de la première partie disputée à Québec par une équipe entièrement canadienne-française. Une rencontre-revanche doit avoir lieu la semaine prochaine. L'équipe française de St-Pascal a également été invitée à rencontrer l'équipe des chantiers maritimes Davie, composée principalement de Britanniques.

Téléphérique

Calgary, (PC) — Art Cassidy, porte-parole de la firme Lake Louise Lifts Limited, a de nouveau demandé au Gouvernement Fédéral la permission de construire un téléphérique de $60,000, reliant le Mt-Whitehorn et le Mt-Eagle près du Lac Louise. La Compagnie Lake Louise. La Compagnie Lake Louise. La Compagnie Lake tuellement le téléphérique du Mt-Whitehorn, a déclaré que la nouvelle machine pourrait commencer à fonctionner dès cet hiver. En mai dernier, le gouvernement avait refusé une demande faite à cet effet par un groupe d'hommes d'affaire de Calgary au nom de la firme. Cette fois, c'est la compagnie elle-même qui en a fait la demande.

Retard

New York, (PA) — Les Yankees, de New York et les Tigers, de Détroit ont accusé un retard à leur arrivée à Washington et Détroit respectivement dans la nuit de dimanche à lundi. Les Yankees se rendaient à Washington pour y rencontrer hier les Sénateurs et les Tigers recevaient la visite de Chicago.

Les deux avions qui devaient transporter les équipes mentionnées n'ont pu quitter le sol à l'heure prévue parce qu'un individu a téléphoné à l'aéroport pour dire que les deux avions n'atteindraient pas leur destination. On a alors dû fouiller les deux aérobus de fond en comble, sans toutefois y découvrir d'explosifs. Le départ de l'aéroport La Guardia ne s'est effectué qu'à 10 h. p.m.

Une joute d'étoiles au Stade: Enos vs Morrisino

L'école de baseball des Athletics de Kansas City prendra fin officiellement ce soir par la présentation d'une joute d'étoiles groupant les 32 meilleurs joueurs qui ont pris part à cette clinique. Comme le président de la ligue Provinciale, Fred Palin, a consenti à reporter à plus tard une joute Victoriaville vs Thetford Mines, les amateurs pourront voir en action ce soir à compter de 7.30 heures, 17 des meilleurs joueurs seniors de la province dont l'âge ne dépasse pas 22 ans. Drummondville sera représenté par son as lanceur gaucher Claude Paquette — 6-0 — et son deuxième-but Gilles Drouin; Plessisville a délégué son lanceur prodige de 14 ans, Pierre Bellemarre et son voltigeur Edgar Gosselin. Les Indiens et les Mineurs auront la part du lion avec respectivement 6 et 7 joueurs. Thetford Mines fournira trois lanceurs, soit Raymond Gagnon, Réal Landry et Desmond Auger, le receveur Marcel Dumas, le premier-but Jean-Charles Gravel et le seul joueur qui ait frappé un circuit à Québec, Joe Setlakwe. Les Indiens fourniront un lanceur gaucher Willie (13-1) Karman et un droitier Michel Falardeau, le premier frappeur de la ligue, Jean-Marc Samson (425); les joueurs de troisième-but René Ouzilleau et H.-P. Brunelle et le voltigeur Jacques Pouliot. La ligue Massicotte et la ligue Junior compléteront les cadres des deux équipes avec respectivement 5 et 7 joueurs.

Les joueurs de l'équipe de Bill Enos tiendront leur pratique au bâton à 6 heures et ceux de Jos Morrisino à 6.30 hres. Les pratiques d'intérieur auront lieu à 7 hres et 7.10 hres et la partie débutera à 7.30 hres précises. Les sportifs Guy Page et Georges Roy ont bénévolement offert leurs services pour arbitrer cette rencontre. Voici l'alignement des deux équipes, sujet à des changements mineurs selon les performances de la dernière journée du camp.

Equipe Joe Morrisino: Jean-Guy Moreau R, Yvon Dumas R, Jean-Marc Samson 1 B, Claude Ste-Marie 2 B, Marcel Poulin AC, H.-P. Brunelle 3 B, Raymond Carette CG, Dave Kelly CC, Jacques Pouliot CD, Yvan Plourde, Volt., Marc Lapointe Int., et les lanceurs Réal Landry, Willie Korman, Michel Falardeau et Pierre Bellemarre.

Equipe Bill Enos — Claude Croteau R, Gilles Groleau R, Jean-Charles Gravel 1 B, Gilles Drouin 2 B, Marcel Turgeon AC, René Ouzilleau 3 B, Edgar Gosselin CG, Joe Setlakwe CC, Jacques Lachance CD, Robert Poitras Volt., Jacques Lavallée Int., et les lanceurs Raymond Gagnon, Claude Paquette, Desmond Auger et Marcel Sanchagrin.

Jonquière gagne contre Naudville à la balle-molle

Naudville, (G.P.) — L'équipe Molson de Jonquière a triomphé de justesse des Pharmacies Desmeules dans une partie régulière de balle-molle, jeudi soir, à Naudville.

Le lanceur gagnant a été Breault, sa première victoire. Il a été solide au monticule, faisant mordre la poussière à 9 frappeurs. Le lanceur perdant a été Michel Fortin, qui lui, en était à sa première défaite.

Dans les faits saillants de la partie, il faut signaler le superbe circuit de Remi Demers, de Jonquière, alors que les buts étaient remplis. Par ailleurs, Real Belley, de Jonquière, et Morrissette, d'Alma, ont été désignés comme les étoiles de la rencontre.

Triste fin

Galesburg, Illinois, (PA) — Jimmy Foxx, membre du Temple de la Renommée du baseball qui, croit-on, a gagné plus de $250,000 durant sa carrière, a fait application mercredi pour ses bénéfices d'assurance-chômage auprès de la Commission de l'Illinois. Foxx était gérant du restaurant Jimmy Foxx depuis un an mais a déclaré que son contrat n'avait pas été renouvelé. "Nous ne nous sommes pas entendu", a-t-il dit.

Germain Côté gagne par décision, à Chicoutimi

Chicoutimi, (G.P.) — Germain Côté, l'idole de Chicoutimi, a remporté la neuvième victoire consécutive de sa carrière, jeudi soir, à Chicoutimi, alors que par ses attaques soutenues, il a obtenu la décision des juges, dans son combat contre Roland "Tarzan" Huard, de la Vieille Capitale.

La victoire de Germain Côté a été accueillie avec un enthousiasme délirant, de la part des 1500 spectateurs qui avaient pris place dans l'enceinte du colisée de Chicoutimi, au cours du premier programme de boxe de la saison.

Le "fab" continuel de Côté a complètement déroute Huard, un adversaire de taille, et la technique de ce dernier s'en est fortement ressentie.

Cette rencontre était la grande finale du spectacle des "Gants Dorés" qui mettait à l'affiche neuf jeunes talents locaux contre un nombre identique de jeunes de la Vieille Capitale. Les nôtres ont prouvé leur valeur en remportant six des neuf rencontres.

Dans la catégorie des 178 livres, Magella Lavoie, d'Arvida, l'a emporté par décision unanime, sur Paul Lavoie, de Québec. Dans l'autre combat, Gratien Boulianne, d'Arvida, un élève de Rockey Dufour, a défait Gilles St-Hilaire, de Québec.

Jacques Bernier, un pugiliste de Chicoutimi, a fortement impressionné les amateurs, en l'emportant par K.O. sur Indian Small Montana, de Hamilton.

Au quatrième combat, le Québecois Jean-Claude Garneau a reçu le verdict des juges, contre Claude Girard, d'Arvida.

Le fougueux Andre Tremblay, de Jonquière, a été fort apprécié des spectateurs, dans un autre combat, quand il a défait Gilles Bault, de Québec, par décision.

Les juges étaient Omer Marais, de Chicoutimi, Gaétan Lamarche, d'Arvida et Roger Marchand, de Québec. Il s'agissait de combats de quatre rondes.

Yvon Côté a officié lors des quatre premiers combats et Yvon Vallée, de Jonquière, a pris les autres à sa charge.

Les White Sox détiennent la première place

Sherbrooke, 9. — Les White Sox ont remporté une importante victoire de 7-3 aux dépens des Red Sox, portant ainsi leur avance en tête du circuit à trois points. Avant cette joute, les Indiens les talonnaient avec une différence d'un point seulement, mais cette victoire leur permet maintenant de respirer mieux en première position de la Sherbrooke-Lennoxville Little League.

Les meneurs du circuit ont un record de huit victoires contre une seule défaite, tandis que les Indiens en ont un de six victoires, cinq défaites et une joute nulle, ce qui leur donne 13 points, soit trois de moins que les White Sox. Les Indiens ont une avance de quatre points sur les Red Sox, installés en troisième position.

Germain Gravel a été l'étoile de la semaine en permettant à son équipe de remporter cette importante victoire sur les Red Sox, avec un circuit de trois points alors qu'elle tirait de l'arrière.

Leçons de tennis données à Arvida

Arvida, (JP) — Le département de la récréation donnera des leçons de tennis pour les débutants cet été, à Arvida.

L'assistant-directeur, M. Paul-André Hudon, a annoncé que l'inscription, pour les paroisse St-Mathias, Ste-Thérèse et St-Jacques a déjà eu lieu.

Lundi soir, entre 6 et 7 h., inscription des résidents du quartier St-Philippe à l'école St-Philippe.

Les autorités du département de la récréation invitent tous ceux que ce sport intéresse à se rendre nombreux afin de profiter de ces leçons de tennis.



GILLES PANNETON, le gagnant du récent tournoi de golf de la Ligue de hockey des As. Panneton a réussi un score de 80.

Les Phillies jouent à Plattsburg ce soir

Trois-Rivières, 9. — Les Phillies de Trois-Rivières seront en quête de leur quatrième victoire consécutive, ce soir, lorsqu'ils visiteront les Falcons de Plattsburg, le seul club américain de la ligue Senior du président Fred Spada.

Claude Boulard sera tout probablement désigné pour officier au monticule mais il se pourrait également que l'instructeur Roger-S. Gravel fasse appel à l'artilleur droitier André Pleau, qui a déjà battu les Falcons sur leur propre terrain, au début de juin.

Ces derniers se rendront compte que les Phillies offrent présentement une équipe vraiment améliorée avec l'addition de Jacques Monette et de Jean Hamelin et le retour en grande forme de Marcel Durand. Celui-ci est devenu au cours des dernières rencontres un des plus dangereux cogneurs du circuit. Dernièrement, il a hissé des coups qui ont atteint la clôture du stade local, et nul doute que ce soir il doive être surveillé sur le losange du Plattsburg.

Les Trifluviens présenteront l'alignement suivant pour cette importante partie qui leur permettrait de consolider leur deuxième position: Charland ou St-Pierre, derrière le marbre; Wally Bégin, qui a profité d'une période de repos couvrira le deuxième but et Ben Houde sera à son poste à l'arrêt-court. Le champ extérieur sera occupé par Jean Hamelin, dans la gauche, Yvon Després au centre et Marcel Lebel ou Marcel Durant à droite.

La saison commence

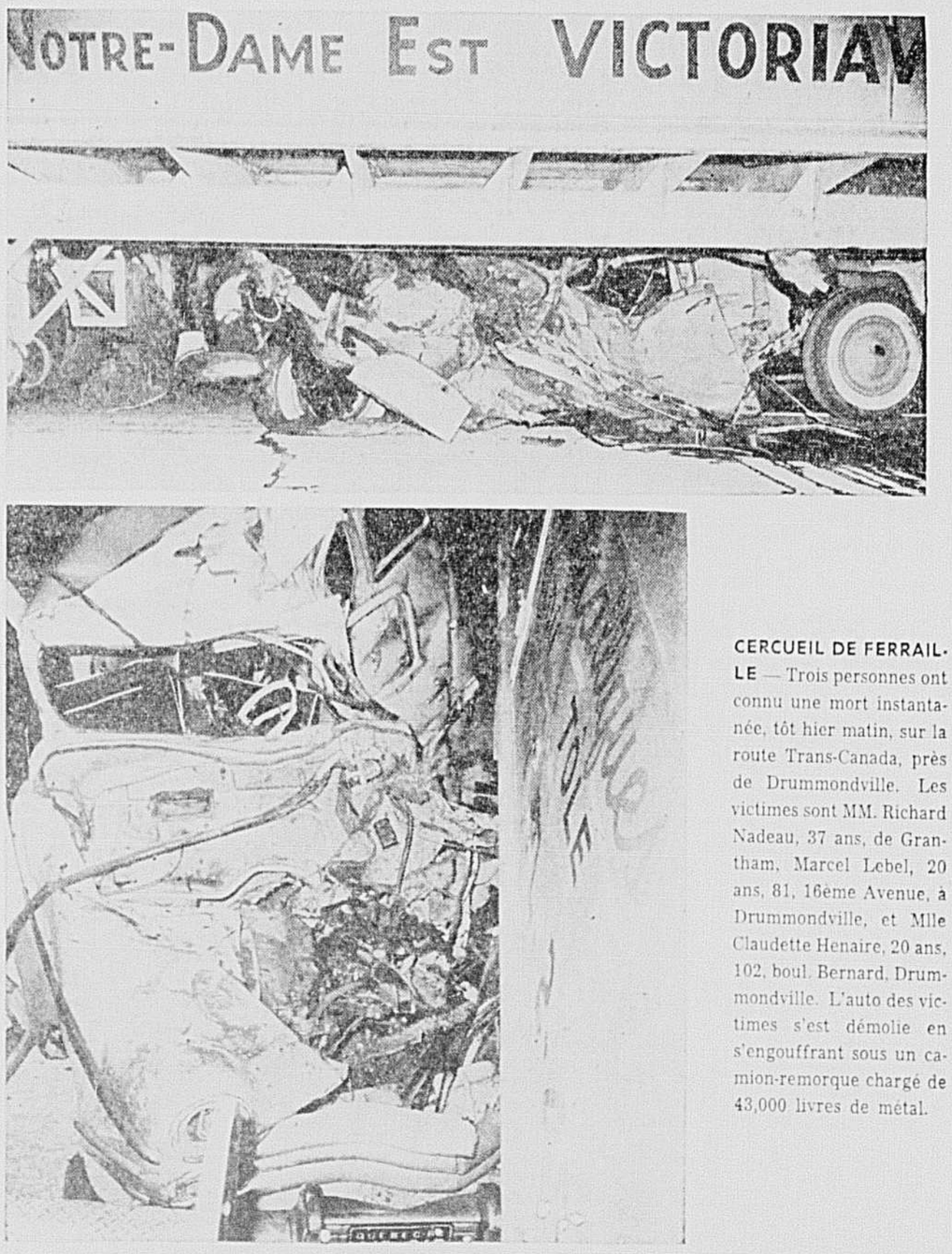
Tournoi de tennis au club d'Asbestos cet après-midi

Asbestos, 9. — Le premier tournoi de l'année au club de tennis d'Asbestos, situé sur les terrains de l'A.A.A.A., a été disputé cet après-midi, à 2 h.

La direction du club a lancé un appel à tous les anciens et nouveaux joueurs afin que cette première épreuve soit des plus intéressante et commence les activités sur un bon pied.

Le tournoi comprendra les doubles mixtes et les simples masculins et féminins.

La journée se terminera par une soirée au Gokder Room du club Iroquois, où un goûter sera servi. A cette occasion, les gagnants des différentes épreuves recevront des prix. Si la pluie ou la mauvaise température empêchait le tournoi, la soirée aurait lieu au Golden Room.



CERCUEIL DE FERRAILLE — Trois personnes ont connu une mort instantanée, tôt hier matin, sur la route Trans-Canada, près de Drummondville. Les victimes sont MM. Richard Nadeau, 37 ans, de Grantham, Marcel Lebel, 20 ans, 81, 16ème Avenue, à Drummondville, et Mlle Claudette Henaire, 20 ans, 102, boul. Bernard, Drummondville. L'auto des victimes s'est démolie en s'engouffrant sous un camion-remorque chargé de 43,000 livres de métal.

SESSION FÉDÉRALE

Salaires et cachets

Un député conservateur mécontent de R.-Canada

par Marcel GINGRAS

Ottawa, 9. — Des députés ministériels ont fait, hier, figure d'opposition lorsqu'ils ont demandé des comptes de la société Radio-Canada.

Chez ces derniers, M. Louis-Joseph Pigeon, de Joliette-L'Assomption-Montcalm, a déploré qu'il lui soit "impossible, ainsi qu'aux autres représentants du peuple, d'obtenir de Radio-Canada des renseignements sur les salaires, traitements ou cachets du personnel régulier et des artistes".

"Nous sommes les représentants du peuple, a-t-il dit, et nous avons une responsabilité. Comment faire notre devoir comme il convient s'il nous est impossible d'obtenir les renseignements qui constitueraient les réponses à nos questions".

Louant les services rendus aux Canadiens français par Radio-Canada, M. Pigeon n'en déplore pas moins certaines lacunes. "C'est une institution humaine qui a révélé des lacunes graves dans le passé, dit-il, et je suis sûr qu'il y en a encore maintenant".

Tous connaissent les déficits de Radio-Canada, ajoute le député de Joliette. Par suite de ce déficit et du peu de surveillance qui y est exercé de la part des responsables de la Société, Radio-Canada ressemble un peu à la tour de Babel, estime M. Pigeon.

"Voilà pourquoi, dit-il, les députés ont raison, et c'est leur droit, de poser des questions. Ils doivent être plus puissants que la bureaucratie. Ils devraient pouvoir obtenir des réponses aux questions qu'ils posent."

Rappelant les travaux du comité parlementaire de la radiodiffusion, le député de Joliette déplore le peu de succès obtenu par les députés.

Lorsque nous voulions connaître les salaires ou les cachets payés à certains commentateurs de Radio-Canada, il nous a été impossible d'obtenir ces renseignements, dit-il. Voilà la raison de mes observations.

Prix à des choeurs

Au début de ses remarques, le député de Joliette a porté à l'attention du ministre du Revenu national, M. Nowlan, le texte d'une résolution que lui a fait tenir la Société Saint-Jean-Baptiste de Joliette, sur un concours de choeurs de chant canadiens.

Pour la première fois cette année, la Société Radio-Canada organise un concours de choeurs à travers le pays, dit-il.

Ce concours réunira des centaines de choeurs dont les membres ne toucheront qu'un minime cachet. "Considérant que ces choeurs seront formés d'amateurs, nous croyons ridicule, dit le texte de la résolution, le montant des prix qu'on décernera au regard du cachet exorbitant que reçoivent les artistes étrangers".

Endossant la résolution, M. Pigeon a donc demandé que le ministre du Revenu insiste auprès de la Société Radio-Canada pour que les membres des choeurs reçoivent un cachet décent.

Passant ensuite à une série de résolutions adoptées, l'an dernier, par les Ligues du Sacré-Coeur, lors de journées d'étude à Montréal, le député de Joliette a demandé qu'on exerce une plus grande prudence aux émissions de télévision.

Il a demandé, en particulier, que les spectacles pour adultes ne soient pas présentés à des heures où les enfants pourraient être à l'écoute ou devant l'écran de télévision.

En dépit de ces demandes qui cachaient un certain reproche, M. Pigeon s'est dit convaincu que la Société Radio-Canada a contribué à cimenter l'unité nationale, et il l'a invitée à étendre son réseau français dans tous les milieux où il y a des minorités françaises.

Une société de la Couronne

$1 million de bénéfices

Ottawa, (DNC) — Les bénéfices nets de la Société canadienne des télécommunications transmarines viennent d'atteindre le plus haut niveau de leur histoire, soit près d'un million de dollars, annonce le ministre des Transports, M. Hees.

Au 31 mars 1960, ils s'élevaient en effet à $947,638 après paiement de $938,407 en impôts sur le revenu et de $528,790 en intérêts sur des emprunts au gouvernement. Les bénéfices atteignent ainsi 21 p. 100 de plus que durant l'année financière terminée le 31 mars 1959.

Selon M. Douglas F. Bowie, président et gérant général de la Société, les six services transocéaniques qu'assure cette dernière (télégraphique, téléphonique, télex international, location de circuits, transmission radiophonique, phototélégramme) ont tous accusé des recettes plus élevées.

Le rapport marque aussi la fin des dix premières années d'exploitation de la Société. Il passe en revue les progrès que le Canada a réalisés au cours de cette période dans le domaine des télécommunications transocéaniques.

"Le premier rapport annuel, publié en mars 1951, exprimait le désir qu'avait la direction de la Société de mettre le Canada au premier rang dans le domaine des télécommunications mondiales, dit M. Bowie. L'expansion de la Société au cours de la première décennie démontre ce que nous avons accompli pour atteindre ce but". M. Bowie ajoute que le Canada agrandira son influence à mesure que le câble du Commonwealth encerclera le globe. La pose du premier tronçon du câble, c'est-à-dire celui qui reliera le Canada au Royaume-Uni, est censée être terminée en octobre 1961.



CE COR ALPIN est un instrument de musique qui symbolise la Suisse traditionnelle. Long de dix pieds, il émet un son grave que répercutent les hautes montagnes. Transporté de Zurich jusqu'à Vancouver, c'est un présent de la Fondation pour les Suisses de l'étranger au consultat de cette république à Vancouver. Ci-haut l'équipage d'Air Canada écoute Xaver Nebel, l'un des rares musiciens capables aujourd'hui de maîtriser l'ancêtre du cor moderne. Le transporter a nécessité un emballage très soigné.

La législature la plus au sommet...

Session du Conseil des T.N.O. lundi à Resolute

Ottawa, 9. (PC) — Le Conseil des Territoires du Nord-Ouest inaugurera une session d'été lundi en un endroit tellement septentrional que même les Esquimaux y sont considérés comme des "importés".

La réunion aura lieu dans une école de Resolute, sur l'île Cornwallis qui fait partie de l'archipel Queen Elizabeth, soit "au nord des limites normales de l'habitation humaine", selon les termes d'un collaborateur au Canadian Geographic Journal.

Quand au ministère des Affaires du Nord, il affirme que les participants, dont les discussions dureront de 5 à 6 jours, "se réunissent peut-être plus près du sommet du monde que toute législature ne l'a jamais fait".

Les affaires dont s'occuperont les cinq membres nommés et les quatre membres élus du Conseil concernent les 20,000 habitants peuplant ce territoire de 1,300,000 milles carrés. Les conseillesr nommés venant du sud quitteront Ottawa aujourd'hui par avion et ils cueilleront à Yellowknife les membres du Conseil habitant le Nord.

Base importante

Résolute, où l'activité est grande en dépit du morne et froid climat, est située à 500 milles au nord du cercle arctique. Winnipeg, la première ville importante que l'on peut atteindre sur une carte d'un coup de crayon vers le sud, est à 1,700 milles de distance.

Pendant les années d'après-guerre, Resolute est devenue un point de rencontre des expéditions scientifiques et du personnel de l'aviation et ce n'est que récemment que des compagnies pétrolières faisant des recherches dans l'Arctique en ont fait aussi leur port d'attache.

Le ministère des Affaires du Nord décrit Resolute comme la principale station scientifique du Grand Nord. Station météorologique, elle est également le lieu d'approvisionnement des autres postes du district.

L'ARC y a établi une base très active en 1949. Son terrain d'atterrissage est entretenu toute l'année et il sert également de base aux avions américains, en alternance avec celle de Thulé, au Groënland.

Peu d'Esquimaux

Dans les environs de Resolute, on compte un peu moins de 100 Esquimaux, qui viennent du sud... des îles Queen Elizabeth. Cependant, des fouilles opérées sur l'île Cornwallis indiquent qu'il y a quelques centaines d'années, une population esquimaude considérable y a vécu d'une façon nomade.

En 1953, on tenta une expérience d'acclimatation. Cette année-là, quatre familles allèrent volontairement s'installer à Resolute, quittant les régions de chasse appauvries du sud. D'autres les suivirent lorsqu'il fut prouvé que ces pionniers se tiraient très bien d'affaire dans leur nouvel habitat.

La population esquimaude totale de Resolute est de 86 personnes et il semble probable que d'autres colonies s'établiront graduellement dans l'archipel, qui a une superficie de 165,500 milles carrés.

La session

Dix bills seront présentés à la session qui débutera lundi. On y discutera de la premiere revision (depuis 1953) de l'ordonnance sur la chasse dans les Territoires du Nord-Ouest et on y étudiera également la question des centres communautaires dans les colonies grandissantes de l'Arctique.

L'un de ces centres est déjà en opération à Frobisher Bay et le Conseil devra décider dans quelle mesure le gouvernement territorial devra encourager l'établissement de tels centres dans d'autres localités.

Quant à la revision des lois sur la chasse, elle sera faite dans l'intérêt des jeunes du Nord qui vont travailler ou étudier à l'extérieur. Les amendements verront à ce que leurs droits de chasseurs et trappeurs soient protégés, même s'ils doivent s'absenter.

Loi électorale bientôt amendée

Ottawa, 9. (PCF) — Les Communes ont appris, hier, que le Parlement sera appelé durant la présente session à approuver plusieurs amendements à la loi du Canada sur les élections.

Le ministre du Commerce, M. Gordon Churchill, leader du gouvernement à la Chambre, a déclaré que l'avis des amendements paraîtra à l'ordre du jour de samedi.

Les amendements se fonderont sur plusieurs modifications recommandées par le comité des élections des Communes, à la suite d'une étude détaillée de la loi électorale.

La principale recommandation du comité suggère que les scrutins spéciaux, qui se tiennent avant la date de l'élection, s'appliquent à tous les électeurs en dehors de leur circonscription, le jour de l'élection. A l'heure actuelle, le privilège ne s'étend qu'aux commis-voyageurs, aux ouvriers du transport, à la Gendarmerie royale et aux pêcheurs.

Une autre recommandation simplifierait l'introduction, dans les listes électorales, des noms des personnes qui ont été omis dans l'énumération des électeurs.

En vertu de cette proposition, des équipes de deux agents spéciaux recueilleraient les noms des personnes omis dans l'énumération, pour ainsi éviter à ces personnes de se présenter aux tribunaux officiels de revision.

ENQUETE

SUITE DE LA PAGE 1

voritisme et le patronage politique".

Le député a accusé Radio-Canada d'avoir usurpé des droits provinciaux en présentant des programmes éducationnels. Dans le domaine du divertissement, il y a des "extravagances".

A un... autre ministre

M. Tremblay, comme d'autres députés conservateurs, a aussi proposé que Radio-Canada passe sous la responsabilité d'un ministre qui s'occuperait aussi de l'ONF et d'autres organismes culturels du gouvernement. M. Rémi Paul a suggéré que la responsabilité de R.C. échoie au secrétaire d'Etat. Les libéraux ont dit que les conservateurs, incapables d'ébranler M. Nowlan, qui ne se laisse pas influencer et poursuit la ligne de conduite impartiale de ses prédécesseurs, voudraient un autre ministre pour instaurer un régime de patronage.

Le député de Roberval a, toutefois, tenu à préciser, "au bénéfice des journalistes qui ont tendance à chercher la petite bête", que son projet "ne soumettrait pas davantage Radio-Canada à des influences politiques". Il a proposé la nomination de deux sous-ministres, l'un de langue anglaise et l'autre de langue française, pour chaque réseau.

A propos de son enquête royale, M. Tremblay a dit que l'idée ne vient pas d'un esprit aigri, ni du désir de faire des procès tendancieux ni de découvrir des scandales, mais d'un souci de saine administration.

M. Rémi Paul

Le député de Berthier-Maskinongé a d'abord déclaré qu'il n'a jamais obtenu réponse à une demande qu'il a faite le 7 mai 1959 à propos des "mesures disciplinaires prises à l'égard de ceux qui ont été responsables de l'émission "La plus belle de Céans". Tout ce qu'on semble avoir fait, a-t-il dit, a été de porter de $6,800 à $9,500 le salaire annuel du réalisateur en cause.

M. Paul a aussi protesté contre la dépense de $31,000 pour faire venir Germaine Dugas de Paris à Montréal pour participer à une émission de TV. Il a aussi affirmé que Radio-Canada a dépensé $1,370 pour garder un certain monsieur à l'hôtel Windsor du 18 janvier au 19 février 1959.

Le blâme pour de tels abus et l'impossibilité d'obtenir des réponses à leur sujet reside dans "l'intransigeance, l'orgueil et l'insolence des employés de Radio-Canada".

Le député a dit qu'on paie beaucoup trop cher certains programmes, notamment "Music Hall", où l'on fait "venir de prétendus artistes de l'étranger", au détriment de talents locaux. Il a aussi souhaité "un nettoyage politique" à Radio-Canada. Il a blâmé celle-ci de n'avoir invité, le 22 juin dernier, que des élus libéraux à la télévision et d'avoir ignoré MM. Dozois, Thibault et Johnson.

Une enquête royale nous ferait connaître la raison de ces choses, le pourquoi de la présence constante des mêmes panelistes à la radio et à la TV. M. Paul a dit qu'il en a "soupé de l'activité politique de Radio-Canada et de voter des crédits à cet organisme-mystère ou fantôme".

M. Pickersgill

M. Pickersgill a dit que les conservateurs voudraient sans doute une sorte de "radiotorie de Moscou", une société où l'on bannirait les gens ayant des idées libérales ou encore socialistes, pour ne garder que les conservateurs.

Le député libéral de Bonavista-Twillingate a reproché aux conservateurs de tenir de semblables propos, au lendemain d'un débat sur le bill des Droits de l'Homme. Il a déclaré que les libéraux sont contre une radio d'Etat qui serait au service du gouvernement, mais veulent plutôt que chaque parti ait le droit de se faire entendre. "Même si je n'ai pas beaucoup de respect pour les opinions du député de Berthier-Maskinongé. Je crois qu'il a le droit de les exprimer à Radio-Canada".

M. Pickersgill a ensuite accusé les conservateurs québecois de vouloir enlever à M. Nowlan, un membre de leur parti, la responsabilité de Radio-Canada, simplement parce qu'il ne veut pas entrer dans leur petit jeu. M. Pickersgill a dit qu'il sympathisait beaucoup avec le ministre pour avoir à subir tout ça, ajoutant qu'on devrait lui voter ses crédits pour plusieurs années. Il a enfin rappelé aux conservateurs québecois que c'est un gouvernement conservateur, celui de M. Bennett, qui a créé Radio-Canada en 1930, et l'a fait, justement, de façon à soustraire cet organisme à l'influence directe des politiciens.

M. G. Valade

M. Valade, député conservateur de Ste-Marie, a parle du "budget-fantôme" de Radio-Canada et a dit à M. Alphonse Ouimet, président de la Société, qui se trouvait près de M. Nowlan, que maintenant qu'il "est rétabli de l'ablation de sa vésicule biliaire et en meilleure santé, on espère qu'il va surveiller de plus près son personnel".

M. Ouimet, incidemment, a encaissé les critiques conservatrices françaises et les éloges conservateurs anglais avec le même flegme "radio-canadien".

M. Valade a encore dit que le budget de Radio-Canada à $71 millions dépasse celui du ministère de l'Agriculture ($41 millions), celui de la Citoyenneté ($59 millions) et se rapproche de celui du ministère des Affaires extérieures ($83 millions). C'est un des secteurs du budget qui grèvent le plus l'économie du pays. Les députés sont donc justifiés de critiquer "amèrement" les abus.

Edifices à Montréal

Le député s'est dit heureux de voir que les nouveaux édifices de Radio-Canada vont se trouver, en partie, dans son comté, mais il a déclaré qu'il avait proposé un projet beaucoup plus avantageux. Pour le soumettre, il lui a fallu s'adresser à toute une kyrielle de personnes dans la haute administration de Radio-Canada, chacun renvoyant les responsabilités à autrui.

M. Valade a déclaré que "Radio-Canada a manqué d'objectivité dans le choix de ce site", surtout en présence de son plan, "qui n'a rien coûté aux autorités". Il a également souhaité que Radio-Canada "établisse enfin une hiérarchie des autorités, afin que les députés sachent à qui s'adresser".

Il a dit ne pas avoir honte d'avoir écrit des lettres de recommandations en faveur de personnes sollicitant des emplois à Radio-Canada.

M. Denis: Il n'y en a plus de conservateurs.

M. Valade déclare qu'on a dit à une personne qu'il avait recommandée que "les lettres des députés conservateurs étaient malvenues à Radio-Canada". Le député de Ste-Marie a ajouté avoir fait confirmer cette déclaration par la même personne, au téléphone, avec un tiers écoutant à un autre appareil.

M. Valade a affirmé qu'il est du devoir d'un député de recommander un électeur de sa circonscription à Radio-Canada, comme à tout autre employeur. Mais "les lettres des députés libéraux se rendent beaucoup plus facilement à Radio-Canada que les nôtres".

Echanges

Le député a ensuite déploré "un certain "family compact" à Radio-Canada pour lequel je ne veux pas blâmer M. Ouimet, parce que je suis d'avis qu'il n'est pas tout à fait au courant de la situation."

M. Caron: Voulez-vous dire qu'il ne sait pas ce qui se passe?

M. Valade: Dites-le-lui, si vous avez le courage de le faire.

M. Caron: Ce n'est pas moi qui ai dit cela.

M. Valade a ensuite affirmé avoir une lettre d'un citoyen qui est prêt "à venir témoigner devant une Commission royale et à révéler qu'on a exigé de lui 25 ou 30 pour 100 de ses cachets pour passer ses pièces à Radio-Canada."

Les députés libéraux ont vainement incité M. Valade à nommer cette personne ou d'autres dont il a invoqué les témoignages contre Radio-Canada.

Il a aussi critiqué l'achat de films, "souvent payés trois fois trop cher," tandis qu'on a refusé d'acheter "un chef-d'oeuvre tourné à Ste-Anne de Beaupré" parce que celui qui l'avait tourné n'a pas voulu passer par M. X". Il a dit que le "patronage politique à Radio-Canada est l'oeuvre des libéraux". Récemment, "un emploi élevé a été obtenu à Radio-Canada grâce à une lettre de recommandation d'un député libéral. Un député a aussi parlé de gauchisme..."

M. Denis: C'est Grignon.

M. Valade: Le journal "Vers Demain" a dit que Radio-Canada est "le fief des socialistes." Je ne suis pas ici pour faire de la petite politicaillerie. (rires).

M. Denis: Vous l'avez dit.

M. Tremblay: Ce sont tous des ignorants.

M. Valade: Je veux citer Montréal-Matin" (rires).

M. Tremblay: C'est aussi respectable que "Le Devoir".

M. Valade: Un organisateur m'a récemment révélé qu'il avait fourni un matelas de lutte à Radio-Canada et qu'on lui a renvoyé son compte, plus tard, en lui disant de le tripler s'il voulait qu'il soit accepté.

M. J.-P. Deschâtelets

M. J.-P. Deschâtelets, député libéral de Maisonneuve-Rosemont, a reproché à MM. Tremblay, Paul, Valade et Pigeon d'avoir porté des accusations "gratuites" contre Radio-Canada, disant que cet "éclaboussage" n'est pas surprenant, car les "députés qui ont agi ainsi ont perdu dernièrement un patronage auquel ils tenaient beaucoup et ils voudraient bien refaire ici certaines positions qu'ils ont perdues au Québec".

Le député a dit que M. Tremblay s'est fait "chasseur de sorcières". Mais le public qui voit les programmes fait confiance à Radio-Canada. Si l'on veut être juste, faire la part du bon et du mauvais, a continué M. Deschâtelets. Il faut admettre que Radio-Canada nous donne de beaux programmes et que le réseau français, ses programmes et ses artistes n'ont rien à envier aux postes étrangers, compte tenu de leurs moyens financiers.

L'orateur a laissé à M. Nowlan, qui "les connaît beaucoup mieux que moi et sait leurs motifs", le soin de répondre aux "déclarations générales et irresponsables", des députés conservateurs québécois. En résistant à ces "pressions, le ministre aura rendu un grand service à son pays", a conclu M. Deschâtelets.

Le Dr Leduc, député libéral de Gatineau, a ensuite demandé l'aménagement d'une station satellite sur le mont Ryan, près du lac Ste-Marie, pour desservir une population de 40,000 âmes des comtés de Gatineau et Pontiac, épaulant des requêtes de Chambres de commerce et d'autres associations civiques.

M. Maurice Johnson

Le député conservateur de Chambly-Rouville a dit que les députés ont le devoir de critiquer Radio-Canada, malgré l'opposition "étrange" des libéraux.

Il a reproché à ces derniers de ne "cesser de nous parler de leur demi-victoire" québecoise, ajoutant que la "crèche" est sans doute la raison de leurs discours. Car il ne faut pas "toucher à cette officine de propagande libérale et socialiste qu'est Radio-Canada."

M. Johnson a dit ne pas vouloir faire de Radio-Canada un organisme de propagande pour le gouvernement et a ajouté qu'on doit en général se féliciter des programmes de la société d'état qui est une barrière contre l'américanisme.

"Mais ça ne veut pas dire qu'il ne faille pas s'élever contre certains haut fonctionnaires ou profiteurs qui gravitent en satellites autour de cet organisme appartenant au peuple."

M. Johnson a plus tard parlé de M. René Lévesque, ce qui a provoqué les applaudissements des libéraux. "N'applaudissez pas trop vite, car il est déjà enfargé dans ses fils électriques", a dit le député.

Il a aussi déclaré que le ministre du Revenu national devrait avoir plus de pouvoirs, être capable d'obtenir de Radio-Canada les renseignements que les députés conservateurs réclament vainement depuis deux ans et qu'on leur refuse, parce qu'on dit que cela ferait des "personnalités."

"Les libéraux ont eu tort d'établir ce système et ils se reposaient sans doute dans une confortable paresse, sans s'occuper de la situation. Or, nous avons été élus en 1957 et 1958 pour que la situation change".

En ne répondant pas, Radio-Canada donne l'impression qu'elle a quelque chose à cacher. Il faut faire la lumière. Que Radio-Canada explique ses déficits.

Sujets d'enquête

M. Johnson a dit que l'on devrait notamment enquêter sur "les doubles cachets qui seraient versés à certaines personnes", sur les extravagances comme le voyage de $1,000 de Mlle Dugas, sur les petites cliques, les "petits amis", les "maîtresses", le prix des décors, les frais de déplacement, etc. Le député a dit qu'il n'en voulait pas personnellement à Mlle Dugas, "talentueuse chanteuse qui mérite d'être encouragée par Radio-Canada, qui n'a toutefois aucune raison d'inviter à ses studios une artiste finie dans le genre de Lucienne Boyer".

Que l'on étudie les frais de déplacement des artistes étrangers, comment un garçon de table "ami du patriarche Lévesque" est devenu réalisateur, bref "que l'on nous dise si les renseignements que nous avons sont fondés."

Ceci avant "que le peuple ne se révolte et trouve que nous devrions jeter aux vidanges cet organisme qui coûte trop cher, Radio-Canada."

L'influence...

Que l'on enquête sur les "commissions soutirées sur les cachets," a continué M. Johnson, sur les "accusations d'immoralité portées contre Radio-Canada". Il a dit que les députés conservateurs ne peuvent recommander avec succès personne, même un chômeur "à l'extrémité" à Radio-Canada, tandis "que le moindre crétin, que ce soit un balayeur ou un autre, peut placer ses amis à une position souvent plus élevée que la sienne".

Et "on a plus tendance à croire qu'il est plus facile de trouver un emploi pour le "petit ami", la "petite amie," quand ce n'est pas la maîtresse". Je voudrais que la lumière se fasse là-dessus. On dit que l'attrait physique a souvent plus d'importance que l'intelligence ou les talents, dans certains cas."

M. Alexis Caron

Le député libéral de Hull a "plaint" le ministre Nowlan d'avoir à endurer les députés conservateurs québecois qui "lancent des accusations à tort et à travers", en commençant par M. J.-Noël Tremblay, qui "se croit le nombril du monde et s'est lui-même désigné comme le grand censeur de Radio-Canada". Il se plaint de patronage, lui qui, à l'issue d'un vote qu'il avait donné l'an dernier, "s'était rendu à Radio-Canada pour demander, chose inusitée, à paraître aux nouvelles pour expliquer son

Il a ensuite reproché à M. Johnson ses "accusations indirectes" ses "insinuations", disant qu'il se faisait l'écho de rumeurs et qu'il ne pourrait pas, devant une Commission royale, agir ainsi, car une telle preuve serait inadmissible."

"Le député se permet, à l'abri de son immunité parlementaire, de salir la réputation de certaines personnes en disant que ce sont des rumeurs qui pourraient être clarifiées. C'est de la lâcheté," a affirmé M. Caron, et "c'est la raison pour laquelle ils ont eu tant de difficulté à faire élire leurs députés aux dernières élections dans la province de Québec."

Il a aussi dit à M. Tremblay que les programmes éducationnels de Radio-Canada ont rendu d'admirables services et a rappelé qu'ils ont débuté sous la surveillance de M. Aurèle Séguin, aujourd'hui dominicain. Le programme de M. Fernand Séguin sur la science a été réclamé par le réseau anglais.

M. M. Johnson

Dans son deuxième discours de la séance, M. Johnson a dit aux libéraux qui avaient accusé les conservateurs d'avoir peur de poser des questions qu'ils allaient le faire. Il a demandé le détail du budget du programme "Premier Plan" depuis deux xans, avec les salaires, les frais de voyages, etc., notamment ceux de MM. Wilfrid Lemoyne, Gérard Pelletier et René Lévesque, ainsi que de Mlle Judith Jasmin. Il a signalé que M. Dostaler O'Leary représente Radio-Canada à Paris, mais qu'on a confié ces programmes "aux mêmes, à plusieurs reprises".

"Qu'est en charge des programmes culturels à Radio-Canada? Qui a permis à Mme J. Jasmin de faire récemment des critiques acerbes sur la politique du gouvernement sur l'immigration?

Qui invite toujours les commentateurs de la même école, ceux de Cité Libre, de La Réforme et du Devoir?

M. Johnson a ensuite demandé des "modérateurs reconnus pour leur impartialité". Il a aussi reproché à M. J.-Louis Gagnon, de même qu'à M. N. Kattan et M. André Laurendeau d'avoir, en marge de l'échec de la conférence au sommet, critiqué, à la TV française, la politique des Etats-Unis et "fait l'éloge de M. Gromyko".

Il a ajouté qu'il espère que "Radio-Canada aura l'honnêteté de se priver des services du nouveau ministre des Travaux publics et des Ressources hydrauliques, M. René Lévesque".

Il a dit que les gens "de la clique" ont le droit d'être invités à Radio-Canada, mais qu'il est injuste de leur accorder un monopole. On invite "constamment les gens de la même école de pensée," a terminé M. Johnson.

M. Nowlan n'a pas eu le temps de répondre aux députés et le second épisode viendra la semaine prochaine.

De Gaulle et l'Algérie

"Trop tard pour la guerre, il nous faut donc la paix"

Bayeux, 9. (AFP) — "La France veut que le problème algérien soit résolu humainement. Cela ne veut pas dire stupidement, cela veut dire avec lucidité, en tenant compte de tous les éléments de ce grand problème très complexe, très difficile", a déclaré le général de Gaulle à Bayeux, hier, au cours de la troisième journée de son voyage en Normandie. Il a reçu une fois de plus un accueil chaleureux, particulièrement à Bayeux, proche du port d'Arromanches, l'un des centres du débarquement allié de 1944. C'est à Bayeux que de Gaulle avait pris le premier contact avec la France libérée et il l'a rappelé avec émotion, au début de son discours, prononcé sur une grande place qui porte son nom.

Une semaine après l'interruption des pourparlers à Melun, avec les premiers émissaires du gouvernement provisoire de la République algérienne, le président de la République française a, une fois de plus, developpé ses vues sur le problème algérien et les négociations, vues que l'on considère généralement comme des réponses au Front algérien de la libération nationale.

Les paroles les plus applaudies

"La France", a-t-il dit notamment, au cours d'une étape précédente, à Vire, autre ville célèbre par les combats du débarquement, "donne l'exemple puisqu'elle tend la main. Elle propose la paix à ceux qui, jusqu'à présent, ne l'ont pas voulue." Ce passage a été très applaudi, comme toutes les allusions à la "paix prochaine" en Algérie. "Il est trop tard pour la guerre, il faut donc la paix et nous l'aurons, un peu plus tôt, un peu plus tard."

A Flers, autre ville martyre de la libération, il a déclaré: "Je crois que les choses sont telles que rien ne pourra résister au courant menant vers la paix." Et il a ajouté: "Nos rapports avec l'Algérie ne peuvent plus être les mêmes qu'autrefois."

A Bayeux, le président a exposé méthodiquement la trilogie — fin des combats, apaisement, autodétermination, — plusieurs fois affirmée ces jours derniers. C'est dans cette ville aussi que de Gaule, en 1946, six mois après son retrait du pouvoir, avait esquissé sa conception d'une nouvelle constitution pour la France.

"A ceux qui ne veulent pas que ce soit les derniers combats, qui ne veulent pas mettre un terme aux ultimes attentats, a-t-il dit, la France propose de le faire dans des conditions honorables..., après quoi il faut qu'il y ait l'apaisement. Ce n'est pas tout à fait la même chose. C'est une situation dans laquelle les hommes, les esprits, pourront se détendre: les Algériens reprendront les contacts les uns avec les autres, et dans des conditions de plus en plus prospères, grâce à leurs efforts et grâce à notre concours. Ils pourront juger de ce qu'il faut qu'ils fassent. C'est eux tous qui librement auront à décider de leur destin, et moi je suis sûr que quand la terreur sera écartée, quand chacun d'entre eux pourra voir clair, le bon sens prendra le dessus et les rapports de l'Algérie algérienne avec la France seront étroits et féconds, car c'est là la nature des choses.

La fidélité à la vocation

"Si l'Algérie est utile à la France, le concours de celle-ci est indispensable à l'Algérie. D'avance elle s'engage à le lui poursuivre, mais cette fois fraternellement". Et en terminant, le général de Gaulle s'est écrié: "Il n'y a rien là qui ne soit conforme à la vocation de la France. Un homme peut quelquefois faire des fautes et commettre des erreurs. L'essentiel pour se peuple comme pour cet homme, c'est d'être fidèle à soi-même, à son devoir, à sa vocation". Après le chant de la Marseillaise, les vivats ont une fois de plus salué les paroles du chef de la France.

Le général de Gaulle a terminé cette journée à Caen, ville en pleine prospérité après les destructions de 1944. Son voyage se poursuit aujourd'hui et dimanche à travers le reste de la Normandie, notamment dans les grandes villes de Rouen et du Havre.

Du côté algérien

Le FLN regrette uqe de Gaulle ne modifie pas ses conditions

Tunis, 9. (AFP) — Pour la première fois hier soir depuis le début du voyage en Normandie du général de Gaulle, le porte-parole du gouvernement provisoire de la République algérienne est sorti du mutisme dans lequel il se cantonnait.

Dans un bref exposé, dont le texte imprimé fut remis aux journalistes convoqués à cet effet, le porte-parole s'est contenté d'indiquer que les déclarations du général de Gaulle à Alençon prouvaient que celui-ci "était pleinement d'accord sur les conditions unilatéralement arrêtées par son gouvernement", telles qu'elles avaient été communiquées aux émissaires du GPRA à Melun.

On tendait d'ailleurs hier soir à se montrer quelque peu amer, dans les milieux du Front national de la Libération. L'on estime que si toute possibilité de reprise de contact n'a pas encore complètement disparu, on pense qu'elle reste fort éloignée. Ces milieux ne sont pas loin de comparer les déclarations d'Alençon à celles du 4 mars, lors de "la tournée des popotes" en Algérie.

Il semble en effet, que du côté algérien, on se soit attendu à une prise de position plus nette du général. "Le voyage en Normandie aurait dû permettre au général de Gaulle de remettre certaines choses au point, disent ces milieux. Or, il n'a fait que confirmer ce que nous redoutons."

Capitulation exclue

"Dans le discours du 14 juin, dit-on également, le général de Gaulle avait parlé de conditions honorables pour un cessez-le-feu. Or les conditions de Melun, auxquelles il vient de donner son approbation, aboutissaient pour nous à une capitulation."

Toutefois, on se refuse, du côté algérien, à envisager quelles pourraient être les conséquences de la situation ainsi créée. Contrairement à ce qui se passait il n'y a pas si longtemps encore, on se garde de faire état du soutien des pays de l'est et en particulier de la Chine communiste. On semble plutôt pencher pour une reprise du contact, grâce à un assouplissement des positions en présence. On reste cependant discret sur ce sujet également, écartant seulement l'idée d'une trêve des combats, qui précéderait la conclusion du "cessez-le-feu". Pour le moment du moins, on semble, dans ces milieux algériens, attendre sans grande impatience que se produise un fait nouveau, sans trop savoir lequel, qui rapproche suffisamment les deux points de vue pour permettre la reprise des pourparlers.

Les avions à jet ne pourront être en retard à Dorval!

Ottawa, 9. (DNC) — Le député de Jacques-Cartier-LaSalle, M. John Pratt, a lancé hier un nouvel appel au ministre des Transports, M. Hees, pour que cessent les envolées tardives d'avions à jet, à Dorval.

Le ministre, dit M. Pratt, a annoncé récemment qu'on interdirait toute envolée régulière durant les heures de sommeil. Pourrait-il maintenant étendre cette interdiction aux envolées en retard?

Les discussions relatives aux envolées d'avions propulsés portent sur toutes les envolées, a répondu le ministre, soit les envolées régulières tout comme celles qui sont en retard.

Réunion à Winnipeg du réseau TV privé

Un comité comprenant les représentants des postes privés de télévision récemment constitués se réunira à Winnipeg les 17 et 18 juillet, afin d'étudier la formation d'un deuxième réseau national de TV. C'est ce qu'a annoncé aujourd'hui à Montréal, M. R. E. Misener, gérant général de CFCF-TV.

Le groupe s'occupera de mettre au point un programme d'échanges instantanés de télémissions entre les postes privés. Ce programme viendra compléter le projet d'échanges de télémissions-vidéo déjà élaboré.

Lors d'une réunion préliminaire à Ottawa, le mois dernier, le comité avait discuté la question du réseau avec la Commission des gouverneurs de la radiodiffusion; celle-ci a annoncé récemment que l'on étudierait à Ottawa en septembre la création d'un réseau privé de télévision.

Les pourparlers sur les armes nucléaires

Ottawa, 9. (DNC) — Le secrétaire d'Etat aux affaires extérieures, M. Green, a confirmé, hier matin, qu'il y a eu échange de notes entre Washington et Ottawa au sujet de l'entreposage d'armes nucléaires à Goose Bay.

Interrogé par le chef de l'opposition, M. Pearson, qui lui signalait un rapport de presse à cet égard, le ministre a répondu que la question avait été longuement traitée aux Communes cette semaine et que le chef de l'opposition devait savoir que les négociations s'effectuent à l'échelle ministérielle.

"Le ministre des Affaires extérieures participe sans doute à ces discussions", a demandé M. Pearson.

"Il n'y a jamais eu de doute à ce sujet", a répondu M. Green.

Une auto volée heurte une remise à outils

Deux adolescents de 15 et 16 ans gisent présentement dans un état critique à l'hôpital Maisonneuve de Rosemont, à la suite d'un accident survenu hier soir sur le boul. Saint-Michel, entre la 35e avenue et la rue Jarry.

Les jeunes gens, qui avaient pris place dans une luxueuse voiture sport volée peu auparavant, tentaient d'échapper à des autos de la police provinciale et de Ville Saint-Michel, lorsqu'ils ont heurté violemment une remise à outil de la Compagnie Miron, placée dans la rue durant les travaux que cette compagnie est à effectuer sur le boul. St-Michel.

La luxueuse Corvette "empruntée" par les jeunes gens a été complètement détruite sous la violence du choc. Après avoir heurté la remise, elle a percuté contre une automobile propriété de M. Georges Boutin, de Montréal.

Ce dernier n'a pas été blessé dans la collision, mais sa voiture a également subi de lourds dommages.

Les constatations d'usage ont été effectuées par les agents Raymond Bessette et Patrick Fournier, de la police de Ville Saint-Michel.

COURS par CORRESPONDANCE
POUR 8e, 9e, 10e, 11e et 12e ANNÉE
EXAMENS DU DEP DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

S.V.P. m'envoyer prospectus gratuit (Pr-Juil.)
Nom .....
Adresse .....
Cté .....

Mlle DENISE GRENIER
de St-Félicien, été de Roberval mérite nos félicitations pour avoir obtenu du département de l'Instruction Publique le diplôme officiel de neuvième année, avec Distinction.
Comme des milliers d'autres, tout en vaquant à ses occupations, elle a suivi avec succès les COURS PAR CORRESPONDANCE de l'Institut Raymond, les PIONNIERS dans ce domaine. Pour obtenir notre prospectus gratuit, il suffit de nous envoyer votre nom et votre adresse.



Demandez notre prospectus gratuit
Institut Raymond
475 CHEMIN STE-FOY QUÉBEC

L'Angleterre fait sa part

Elle contribue au développement, fournit des secours aux réfugiés

Selon le Service d'information du Royaume-Uni, le gouvernement anglais a fourni, pour la mise en valeur outre-mer, une aide atteignant au total près de 140 millions de livres sterling (soit près de 400 millions de dollars) durant l'année financière 1959-1960.

La plus grande partie a pris le chemin des pays peu évolués. Les prêts représentaient environ 60 millions de l.s. et les subventions, 40 millions ; le reste prenait la forme de l'aide technique ou d'urgence.

Outre ces fonds publics destinés à la mise en valeur outre-mer, des particuliers et des sociétés privées placent de très fortes sommes outre-mer. Depuis sept ans, les placements privés d'Angleterre outre-mer atteignant une moyenne annuelle d'environ 300 millions de l.s. (plus de 800 millions de dollars). Une grande partie de ces sommes va aux pays du Commonwealth les plus évolués et à la croissance la plus rapide, tels que l'Australie et le Canada, où existe déjà le fondement de l'exposition industrielle, mais une centaine de millions de livres se dirigent vers les régions moins évoluées. Si l'on ajoute à cette somme les 140 millions de l.s. d'aide officielle, on arrive au total annuel d'environ 240 millions de l.s. (650 millions de dollars) de capital anglais de mise en valeur placé dans les régions peu évoluées du globe. C'est l'équivalent d'environ £5 ($14) pour chaque personne, ou, en d'autres termes, juste un peu moins de 3d. pour chaque livre dépensée en Grande-Bretagne. Il s'ensuit qu'environ 1¼ p. 100 du revenu national de Grande-Bretagne est placé ou dépensé en vue d'améliorer le niveau de vie des pays pauvres.

L'Angleterre vient de clore la plus grande campagne de souscription pour l'aide à l'étranger de toute son histoire, après avoir plus que quadruplé l'objectif original de deux millions de l.s.

En même temps, l'Angleterre ouvrait ses portes pour admettre à une vie nouvelle des centaines de réfugiés étrangers affligés, dont plusieurs se trouvent invalides, malades (dont plusieurs tuberculeux) ou économiquement indésirables.

Voilà deux résultats fondamentaux de l'Armée mondiale des réfugiés qui se terminait en Angleterre le 31 mai, bien que les commissions nationales poursuivent leurs campagnes en d'autres pays. C'est en Angleterre qu'on a conçu l'an dernier l'idée d'une année consacrée particulièrement à l'aide à une partie des quinze millions estimatifs de réfugiés, projet qui, approuvé ensuite par les Nations unies, commençait à s'exécuter le 1er juin 1959.

Plus de 70 pays ont convenu d'y participer en un effort international pour atteindre l'objectif de 441,400,000, dont les gouvernements s'engageaient à fournir 47,600,000, ce qui laissait 433,800,000 à percevoir par les soins des commissions nationales dans plus de 40 pays. Parmi ces pays, les Etats-Unis d'Amérique se fixaient un objectif de vingt millions et l'Angleterre, 5,600,000, soit deux millions de l.s.

Mais quand on a annoncé le 30 mai la somme perçue jusqu'à la fin de l'année en Angleterre, on a constaté qu'elle s'élevait à £7,736,723. En outre, le premier ministre a annoncé que le gouvernement doublait son rapport, soit de £200,000 à £400,000, ce qui porte le total pour l'Angleterre à £8,136,723, soit plus de quatre fois l'objectif primitif.

Ce n'est pas seulement par la perception de cet argent, par des centaines de plans, de manifestations et de projets, que l'Angleterre a mis en lumière, au cours de l'année écoulée, les malheurs des millions de gens déracinés par la turbulence humaine. Elle a aussi décidé d'abolir les restrictions en matière de visa à l'admision de centaines d'entre eux.

En octobre dernier, le gouvernement convenait d'accepter 200 réfugiés de camps du continent européen. Puis, en mars, il mettait de nouveau de côté les règles relatives à l'admission, pour permettre d'en rétablir mille autres en Angleterre. On s'occupait plus particulièrement des réfugiés invalides de l'Europe orientale, rejetés à maintes reprises par suite des mesures sélectives de gouvernements qui ne désirent que les immigrants d'une utilité économique évidente.

Le cas du Surrey est typique de l'initiative locale privée qui ajoute à l'effort anglais pour recevoir ces réfugiés. Il y a quelques mois, le Surrey devenait le premier comté anglais à accorder une aide pratique aux réfugiés de ce genre, alors que des représentants de ses 33 autorités municipales convenaient, chacune, de recevoir et de loger une famille réfugiée aux frais de la municipalité.

Variations de la semaine

BOURSE DE MONTREAL

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Abitibi	4381	39	38½	39	—	41¾	25⅛
Acadia	200	10	—	—	+ ½	11	9½
Algoma	3815	32¾	30¼	31½	—	40¾	30¼
Alum Pr	75	45	—	—	—	45	40
Alumin	11577	30⅝	29	30	—	33¾	28¼
Anglo C PP	50	50½	—	—	+ ½	51	49
Anglo T P	75	50½	—	—	—	50½	47½
Argus	1328	27½	26¼	27½	—	33¾	26½
Argus 2.50P	40	54	—	—	—	—	—
Argus 2.50P	50	46¾	—	—	—	47½	43
Asbestos	275	23	22¾	22¾	—	29¾	20¾
Atlas Steel	205	20¾	20	20	—	28	20
Batley SP	1900	18	—	—	—	18½	17⅜
Bk Mont	2483	54	52	54	+ ⅝	55¼	47⅜
Bns Rts	14340	410	375	410	— 35	460	370
Bank NS	4535	58	57	57	+ 1⅜	71¾	51
Banque CN	461	53	51½	53	+ 1	55¾	47
Banque PC	195	34½	33⅜	33¾	— ⅛	41	32½
BathP 'A'	1459	46½	44¾	46	+ 1½	46½	37
Bath P 'B'	4220	37	36	35½	+ ½	37	23¼
BellPhone	11692	45¾	43½	43¾	+ ⅝	46	42¾
BwaterC 5P	385	45½	—	—	— ½	46¼	41½
BCorp5½P	250	49¾	49½	49½	—	51¾	45¼
Bow Paper	143	8	—	—	—	10¾	7¼
Bow Mersey	65	49	—	—	+ 1	48½	45
Brazil	6042	425	380	400	— 25	550	350
BABankN	20	51½	—	—	+ 2½	52¾	50
BA Oil	6735	26¾	25⅝	26¾	+ 1¼	33¼	23
BCE 4 Pr	25	75	—	—	—	75	67
BCE 4½ Pr	80	42½	42	42½	+ ½	42½	32¾
BCE 4¾ Pr	85	87	—	—	+ 1½	87	81
BCE 5 Pr	670	47¾	42	47¾	+ ¾	47¾	40½
BCE 5½ Pr	230	52	—	—	—	52	49
BC Forest	2900	11¾	10¾	11	— ¼	52	47¾
BC Power	3435	31¾	31	31¾	+ ¼	39½	30¾
BC Phone	249	44	—	—	— ¼	45¾	42
Br Chem P	700	11¼	11	11¼	+ ¼	11½	9⅝
Bruck "B"	500	230	—	—	—	275	230
Build Prod	275	30½	30	30½	+ ½	34½	29¼
Cal Pow	12330	20⅝	19¼	20½	+ 1	20	16¾
Can Cem	1314	26½	26¼	26½	+ ⅛	31	26
C Cem Pr	130	26¾	26	26¾	— ¼	27¼	24½
Can Iron	1025	17	16¾	17	+ 1	23¾	16
Clron 4¾P	175	76	75	75	—	83	75
Can Malt	450	53½	52¾	53	+ 1	57	47
C Aviation	665	20½	—	—	— ¼	21¾	13
C S.L.	300	42¾	42	42¾	+ ¼	55½	39½
C Malt Pr	25	23¾	—	—	—	24	23¾
C Bk Com	1790	53	52¾	53	—	56	46¾
C Brew	6462	37¾	36¾	37½	— ½	39	31¼
C Br Alu	125	10	—	—	—	16	10
C Bronze	300	21	—	—	—	22½	20¾
C Bronze P	25	83	—	—	—	83	80
C Cel	865	20	—	—	+ ¼	23	18½
C Cel 1.75P	335	31	30½	31	— ¼	31	28
CChemical	1620	23¾	7	7¾	— ¼	7¾	6½
C Convert B	5	400	—	—	—	475	400
CFairbks A	950	9½	9	9¾	— ¼	10¾	9¼
C Husky	1700	485	475	485	— 10	845	475
C Hydrocar	275	10	—	—	—	12½	9½
CIL	3070	13¾	13	13	— ½	17¾	12¾
C I Power	600	13	—	—	—	—	—
C I Power P	48	42½	42¼	42¼	—	43½	40
C Oil	525	19¾	19¼	19¼	— 1⅛	24¾	19¾
CPR	3020	24¼	23¾	23¾	+ ⅛	26½	22⅜
C Pet Pr	745	9¾	9¾	9¾	—	13¾	9¼
C Vickers	25	13	—	—	+ 1	17¾	12½
Cockshutt	137	15¾	—	—	—	25⅝	13½
Coghlin	135	350	—	—	—	5¾	350
Com Ent	50	8½	—	—	—	11	7¾
Con M S	2519	18	17¾	17¾	— ¼	19¾	17
Con Textile	150	200	—	—	— 25	300	200
Con Glass	125	22½	—	—	—	23	22½
Corby A	73	17½	17	17½	+ ½	18¾	16½
Corby B	5	16¾	—	—	—	18	16½
Credit Fonc	23	106½	—	—	— ½	710	100
CrownCork	200	50	—	—	—	—	—
Dist Seag	505	28¾	28¾	28¾	— ⅝	31½	27¾
D Bridge	2685	16¾	16¾	16¾	+ ⅛	21	16¾
D Dairies P	1	23	—	—	—	25½	24½
D Fndry	2263	40¾	38¾	40¾	— ⅝	52	38¾
D Glass	175	24	70	70	— 3½	90	71
D Steel	730	12¾	11¾	11¾	— 1½	15¾	11½
D Stores	1855	57½	54	57	— 4½	57½	41¾
D Tar	3119	15¾	13¾	13¾	— ½	16¾	13¾
D Tar P	190	19¾	—	—	—	19¾	18¾
D Text	2095	9¾	9¾	9¾	— ⅛	10¾	8¾
D Tex Pr	2	125	—	—	—	128	110
Donohue	490	14½	—	—	— ⅛	16	13¾
Dow Brew	10	45	—	—	—	—	—
Du Pont	620	21½	21	21	— 1	26¼	20¾
Dupuis FA	595	6¾	6¼	6¼	— ⅛	7¾	6¼
E Kot	107	9	—	—	— ⅛	10	700
Electrolux	135	10¼	—	—	—	10¾	700
Fleet Wd	9590	12¼	11¾	12¾	—	16¾	12¼
Fam Play	3745	22¼	21	22¼	+ ¼	22¾	9¼
Ford U S	235	65½	—	—	—	77	63
Foundation	1315	9¾	9¾	9½	—	12	9
Fraser	1893	23½	25	25½	— ¼	28⅝	24¼
FrenchPP	1250	425	415	425	— 25	625	375
Frost A	300	14¾	—	—	— ¼	15¾	13¾

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Gatineau	1655	35¾	34¾	35¾	+ ½	36½	30
Gen Dynam	685	41	—	—	— 3	50¾	37
G Motors	100	43	—	—	— ¼	52¾	43
G S Wares	75	10	9¼	9½	— ½	16¾	10
Greater W	800	10¼	10	10¼	+ 1⅛	11	8¾
G L Paper	355	38¾	38¾	38¾	+ ¾	44½	34½
Holl Ren	95	14¾	—	—	— ¼	17½	14
Home O A	1230	895	750	860	+ 25	12½	720
Home O B	100	745	—	—	+ 45	11¾	700
HornePittd	400	325	—	—	—	495	325
H Smith	523	38	36	38	—	44½	35¾
H Smith P	75	40½	—	—	— ½	41	35½
Hud Bay	871	44¾	44½	44¾	+ ⅜	52	43
HandyAndy	250	13	—	—	— ½	15¾	12
Imp Inv 'A'	125	9½	—	—	+ ¼	10	8¼
I Inv 5¼ P		19¾	—	—	—	19¾	19½
Imp Oil	5469	31¾	30½	31¾	+ ⅞	37	30
Imp Tob	2686	11⅞	11⅜	11¾	+ ⅜	12½	11¼
Imp T Pr	1000	5⅞	—	—	—	6	5¼
Ind Accep	2535	38¼	37½	38¼	+ ¼	39¾	31¾
Ind A 4.75P	20	51	—	—	+ ⅝	51	48
Ind A 4.50P	50	89	—	—	— 1	89	80
InlandC P	1195	18¼	17	18¼	+ 2¼	21¼	16½
I Bronze P	120	32¾	—	—	— ¾	—	—
Int Nickel	6505	56	54¾	55¾	+ ⅛	55¾	50¼
Int Paper	387	99	98½	98¾	+ ¼	130	97¼
Int Util	1415	34½	33¾	34	—	36¾	31
Int Util P	300	41	40¾	41	+ ⅜	42½	29¼
I Bank	335	59½	58¾	59	+ 1½	61¼	52½
Interp PL	3435	54¾	52	54¼	+ ½	60	52
IroquoisG P	350	13½	13¾	13¼	+ ¼	14¾	12
Jamaica	360	29	26½	29	— ½	35	27¾
Labatt	625	27¾	27¼	27¾	+ 1⅜	28	24
Laura Sec	510	14⅜	14¼	14¼	— ¼	14¾	13
Lewis B	50	10⅝	—	—	—	10¾	10½
Loeb M	1025	2⅜	7	7⅜	+ ⅜	8	6
Lower S L	25	31	—	—	—	31	29¼
MacKinnon	100	7½	—	—	— 1½	9	7½
Macll P R	6550	15	14¾	15	—	19	14¾
Mall Conv	250	29	—	—	+ 1	26	25
Mallman Pr	50	85	—	—	—	—	—
Mass Fer	5970	9¼	8¾	9¼	+ ¼	12¼	8¾
MassF 5½ P	980	100	—	—	—	102	93¾
Milch R A	325	11¾	—	—	—	13	10¾
Molson A	565	24½	24¼	24¼	— ¼	26¼	21
Molson B	660	24½	—	—	— ¼	25¾	20
Molson Pr	150	40¾	—	—	— ¼	—	—
Mtl Trust	100	42¾	—	—	—	46	42
MtlLoco	905	15	15	15	—	18	15
N Drug P	1900	13⅜	13¾	13⅜	—	16¼	13¾
Nat S Car	455	12¾	—	—	— ⅛	19¾	12½
Nia Wire	100	11	—	—	—	11	10½
Noranda	2726	38¾	37	37¾	+ 1⅛	48½	36
N Wint B	100	12	—	—	—	12	19
NScotiaLP	1024	13⅜	13½	13¾	+ ¼	14¼	13
Oilvie	155	41	—	—	— 1¾	46½	40
Oilvie Pr	15	130½	—	—	+ 5	—	—
Ont Steel	100	18	—	—	—	23	18
Pacific P	6075	925	860	925	+ 1 25	12⅜	800
Page Hers	1125	23	22¾	22¾	— ¼	29	22¾
Penmans	865	30	29	30	+ 1½	31	27¾
Placer	225	13	—	—	— ¼	13¾	10½
Prem Iron	600	250	—	—	—	425	250
Price Br	1915	41½	38¼	41½	— 2¼	42	38¼
Price Br Pr	10	79½	—	—	—	84	75
Prov Trans	40	14	—	—	—	15	13¾
Qu Na Gas	6600	8¼	7¾	8¼	+ ½	18	7
Q Na Ga Un	225	56	53	56	+ ⅜	60	53
Que Tow	628	37	35	35	— 2	37	33½
Reitman's	730	15¾	15¾	15¾	— ¼	16¾	14½
Reitman's A	535	13¾	13¾	13¾	— ¼	15	12½
Robertson J	100	14	—	—	— 1½	15½	14
Roc Av Ca	4518	5	4⅝	5	— ⅜	6¼	4⅝
Ro Av C Pr	135	20	—	—	— ¼	80	60¼
Rolland 'A'	25	55	—	—	— 1	58	50
Rolland 'B'	15	40	—	—	— 1¼	41¼	38¼
Rolland Pr	50	72¾	—	—	—	72¾	72¾
Royal Ban	5512	66¼	65¼	66¾	—	80	66
Royalite	2750	700	670	700	— 50	850	625
StL Cem 'A'	400	12	11¾	11¾	— ¼	14¾	11¾
StL Corp	1007	17⅜	17⅛	17⅛	— ⅜	18⅜	15½
StL Co A Pr	100	64	—	—	—	75	99
Sala-Shirrit	3420	10½	9¾	10½	— ⅜	11	8½
Shawin	9690	26½	26	26½	— ⅛	30¼	25
Shawin A	36	28	—	—	—	31½	26
Shawin 4 Pr	40	90	—	—	—	90	90
Shaw 4½ Pr	5	45	—	—	—	41	32½
Sher-Will Pr	5	120	—	—	—	128	100
Sicard	1040	6¾	6	6	—	8¾	6
Simpson	1465	28¾	27¾	28½	— 1¼	33¾	27¼
Simpson Pr	200	13½	13¾	13¼	— ¼	14¾	12
Southam	500	20¾	20¼	20¾	— ¼	21½	19
Ste-Ste Ste	1025	10¼	10¼	10¾	—	17	10¼
Steel Can	1955	69¼	67	69	— ¾	87¾	67
Steinb 'A'	1825	20¾	18	18¾	— 1¾	24	17½
Ste-Du-Ban	400	53	52¾	53	— ¼	58	48¼
Tra-Ca Pip	2386	18¾	16¾	16¾	— 2¾	26	16¼
Triad Oil	190	220	—	—	—	400	220
U Steel	330	6¾	6	6	— ⅜	8¾	6¾
Walk G W	4149	36½	36	36¼	— ¼	38¾	33½
Webb Knap	2925	280	270	280	— 10	340	265
Weston 'B'	775	36¾	36¼	36½	— 1⅛	—	—
Zeller's	10	33¼	—	—	—	35½	31½

BOURSE CANADIENNE

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Anglo C P	255	38	—	—	—	42	35
AngloNfld	4250	6¾	6¼	6¾	— ¼	7¾	6¼
AvalonAvn	200	7	—	—	—	8¼	7
Bay Bonnets	20	7½	—	—	—	8¾	7½
BC Pack B	5	11½	—	—	—	—	—
C D Sug	703	16	15½	15¾	— ¼	17½	13½
Cngersoll	1510	40	—	—	—	40	37¾
C Collierie	1625	8¾	8¾	8¾	— ¼	11¾	7¾
C Marconi	100	15	—	—	—	15	12
C Power	1910	5½	—	—	—	6	4½
C Kodak	2190	90	86	90	—	133	65
Con Paper	3173	41	33	40¾	+ 1¾	44	36¾
Consum G	854	40¾	39	40¾	+ 1½	46¾	34¼
Dalfen's	100	65	—	—	— 15	175	50
David Fr A	53	45	—	—	—	45	43
D Eng	150	13	—	—	—	19	13
D Dilcloth	1146	34	31½	31¾	— 1¾	40	31½
Fleet Mfg	380	49	—	—	—	75	49
Hubbard A	50	20	—	—	—	23	18½
Inland Che	200	140	—	—	—	250	140
Inv Found	129	38	37¼	37½	— ½	40	37½
Inv Fou 6Pr	34	56½	—	—	—	56	50
Jockey Clu	2550	215	205	215	—	265	205
Key Dict 'A'	400	6¾	6¾	6¾	— ⅛	7¾	6
Lambert 'A'	100	11½	—	—	—	11¾	12
Lablaw Co	25	27	—	—	—	—	—
Lablaw B	25	28	—	—	—	—	—
Lawrer	25	23¾	—	—	—	24	24
Maclaren	200	83	80	80½	— 1¾	90	80
M Leaf Mill	50	13	—	—	—	13	11¾
Melchers Pr	57	10	11¼	11¾	— 1¾	13	11¾
Mtl Paper	120	23½	—	—	—	24	21¾
Moore	5674	44	46¼	47¼	— ¼	49	33¾
M R Dairies	108	8¾	—	—	—	9¼	8¾
M R Rire	25	20½	—	—	—	21	19
Mussens	3000	8¾	—	—	—	—	—
Nfld Light	265	45	45	45	—	52	43
N Q Pow	25	43	—	—	—	43	44
Paton 7Pr	100	20	20	20	—	21	20
Power Corp	40	42	—	—	—	42	39
Prov Co 2Pr	100	65½	65	65	— ½	66	62
Prem Steel	915	9¼	9	9¼	— ⅛	11	9
Que Phone	450	30	29½	30	—	37	27
QPhone 5%	500	20	—	—	—	20½	19¾
Russell	100	9¾	—	—	—	10	9¾
Shop Save	9530	8¾	7¾	8¾	—	11	7¾
Sobey's St	205	11¾	11½	11¾	—	13	9¾
S Can Pow	7	116	115	115	— 1	120	114
T Dis 'A'	920	38	37¼	37¾	— ¼	37¾	28
Trans Can	50	100½	—	—	—	100½	98
Tra Can Fr	165	37¾	—	—	—	37½	28
Trans Mt	2163	9	8¾	9	—	11	8¾
Union Gas	1875	14¾	14¼	14½	— ¼	16¾	14¼
U Tea 'A'	4730	20½	19½	20½	+ 1¼	20	13¾
U Pri Pro	1100	210	200	200	— 10	230	185
Waterman	3100	490	435	490	— 15	6	345

MINES ET PETROLES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1960	Bas 1960
Advocate	1000	340	—	—	— 10	365	280
Aiscone	1000	9	—	—	— 1	10	7
Anacon	3000	44	42	42	— 2	60	42
Anthemian	1000	5	—	—	— 1	8	4
Arno	2000	6	4	4	— 1	8	4
Atlas	2000	5	4	4	— 1	12	4
Atlx Tele	104987	65	52	64	— 3	65	43
Augustus	1253	26	—	—	— 4	30	26
Aumaque	1000	6	—	—	—	10	28
Bailey S A	600	560	480	560	— 10	260	400
Baker Talc	3500	11	—	—	—	20	11
Band-Ore	500	—	—	—	—	3	3
Bateman	84400	105	85	10	— 1½	43	6½
Beatrice	1000	5	—	—	—	5	5
Bellechasse	2100	26	19	22	— 4	53	19
Belle Chib	500	3	—	—	—	7	3
Bibis	1000	7	—	—	—	10	7
Bonnyville	5000	16	15	16	—	34	15
Burnite	7000	4	—	—	—	13	4
Burnt Hill	3000	13	—	—	—	24	13
Cal-Ed	1500	15	—	—	— 1½	21	11½
Campb Chb	2250	625	573	625	— 15	650	450
Canadask	2240	4	—	—	—	5	3
Canorama	110615	70	61	64	— 4	70	45
Carbec	2500	6	—	—	—	8	5
Cassiar	4875	12	—	—	—	13¼	10¾
Centremaque	1000	6	—	—	—	7	5
Chesterville	1000	6	—	—	—	7	5
Chibougamau	1000	6	—	—	—	7	5
Chimo	1000	6	—	—	—	7	5
Coin Lake	1000	6	—	—	—	7	5
Coldstream	1000	6	—	—	—	7	5
Commonwealth	1000	6	—	—	—	7	5
Conwest	1000	6	—	—	—	7	5
Copper Rand	1000	6	—	—	—	7	5
Coulee	1000	6	—	—	—	7	5
Cournor	1000	6	—	—	—	7	5
Cresbeth	1000	6	—	—	—	7	5
Crestaurum	1000	6	—	—	—	7	5
Crestbrook	1000	6	—	—	—	7	5
Cusco	1000	6	—	—	—	7	5
Dalhousie	1000	6	—	—	—	7	5
Dalmac	1000	6	—	—	—	7	5
Dalton	1000	6	—	—	—	7	5
Dankoe	1000	6	—	—	—	7	5
Darnell	1000	6	—	—	—	7	5
Davis Lake	1000	6	—	—	—	7	5
Dawson	1000	6	—	—	—	7	5
Delbrook	1000	6	—	—	—	7	5
Delnite	1000	6	—	—	—	7	5
Denison	1000	6	—	—	—	7	5
Denison B	1000	6	—	—	—	7	5
Denison C	1000	6	—	—	—	7	5
Denison D	1000	6	—	—	—	7	5
Denison E	1000	6	—	—	—	7	5
Denison F	1000	6	—	—	—	7	5
Denison G	1000	6	—	—	—	7	5
Denison H	1000	6	—	—	—	7	5
Denison I	1000	6	—	—	—	7	5
Denison J	1000	6	—	—	—	7	5
Denison K	1000	6	—	—	—	7	5
Denison L	1000	6	—	—	—	7	5
Denison M	1000	6	—	—	—	7	5
Denison N	1000	6	—	—	—	7	5
Denison O	1000	6	—	—	—	7	5
Denison P	1000	6	—	—	—	7	5
Denison Q	1000	6	—	—	—	7	5
Denison R	1000	6	—	—	—	7	5
Denison S	1000	6	—	—	—	7	5
Denison T	1000	6	—	—	—	7	5
Denison U	1000	6	—	—	—	7	5
Denison V	1000	6	—	—	—	7	5
Denison W	1000	6	—	—	—	7	5
Denison X	1000	6	—	—	—	7	5
Denison Y	1000	6	—	—	—	7	5
Denison Z	1000	6	—	—	—	7	5
Dentonia	1000	6	—	—	—	7	5
Devon	1000	6	—	—	—	7	5
Dickenson	1000	6	—	—	—	7	5
Dickson	1000	6	—	—	—	7	5
Dominion	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda B	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda C	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda D	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda E	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda F	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda G	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda H	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda I	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda J	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda K	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda L	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda M	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda N	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda O	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda P	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda Q	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda R	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda S	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda T	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda U	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda V	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda W	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda X	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda Y	1000	6	—	—	—	7	5
Donalda Z	1000	6	—	—	—	7	5
Donaldson	1000	6	—	—	—	7	5
Donaldson B	1000	6	—	—	—	7	5
Donaldson C	1000	6	—	—	—	7	5
Donaldson D	1000	6	—	—	—	7	5
Donaldson E	1000	6	—	—	—	7	5
Donaldson F	1000	6	—	—	—

Variations de la semaine à la bourse de Toronto

par la PRESSE CANADIENNE

Les pertes l'ont emporté sur les gains par 426 à 235 à la Bourse de Toronto cette semaine. Les titres inchangés étaient au nombre de 187. Le volume des transactions a été de 6,222,000 actions en comparaison de 19,928,000 la semaine précédente. Depuis le commencement de l'année il s'est négocié 239,253,827 actions.

INDUSTRIELLES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut	Bas
							1960
Abitibi	5380	$ 39⅛	38½	39	+ ¼	41¾	35
Ata Dist	121000	245	215	235	+ 25	290	200
Alta Distl	21610	245	210	230	+ 30	245	175
Alta Di w	6100	85	75	85	+ 6	120	72
Alta Gas	9045	$ 19¾	17⅝	19	+ 1	28½	16½
Alta " pr	1160	$101½	100⅝	101½	— ¼	102¼	100
Alta " w	24736	450	400	445	+ 45	495	350
Alg Ce w	1654	435	405	435	— 40	610	405
Algoma	6020	$ 32⅜	30¼	31⅜	— ¼	40½	30¼
Alumini	11142	$ 31	30	30¼	+ ⅛	33⅜	28
Alum 2 pr	1075	$ 45¾	45	45¾	+ ½	45¾	40⅜
Analog	2600	$ 5¼	400	500	+ 1	9¼	400
Anacon	10214	43	42	43	— 1	90	41
Ang Hut	340	730	730	730	+ 50	1350	650
Ang Rou	18500	20	14	18	+ 3½	23	14
Ansil	22500	9½	7½	8½	+ ½	35	7½
Area	1100	72	72	72		102	70
A Arca	19780	34	31	33	— 2	60	31
Atlan CC	6700	150	125	150		210	106
Atlas YK	3500	5½	5	5½		8½	5
Atlin R	3000	7	7	7	— 1	13½	7
Aumacho	24333	8	5½	8	+ 2½	11	5
Aumaque	68353	7	5½	7	+ 1	19	5½
Auno	3000	237	230	230		295	221
Bankeno	4100	25	24	24		25	19
Bankfield	2000	8	7½	7½		9½	7½
Barnat	100	138	134	138	+ 4	163	130
Bary Expl	600	42	42	42	+ 1	55	41
BaseMets	15400	11½	11	11½		17	11
Baska	21850	7½	6½	7½	+ 1½	12½	6
B Dun	12005	16	13	16	+ 2	24	10
Beav Lod	3500	6½	6	6		18	6
Belcher	8850	50	48	50		75	49
Bethlm	9420	67	62	64	—1	92	62
Bevcon	6171	12	10	11	+ 1	19	10
Bibis	21600	8	7½	8		15½	7
Bidcon	77900	12½	8½	11	+ 3	14	7
Bieroft	1900	45	45	45		67	43
Black B	26700	6	5	5½	— ½	27½	5
Bordulac	3000	4	4	4		7	4
Bouzan	22200	4½	41	43	+ 1	67	33
Boymar	18000	4½	4	4½		7	4
Bralorne	963	520	495	510	+ 20	555	460
Broul Reef	600	37	37	37	— 1	52	35
Brunsw	2425	350	330	335	—15	540	280
Buffad	132100	10½	5½	9	+ 3½	12½	5½
Buff Ank	2100	192	185	192	+ 2	226	160
Buff RL	3000	5½	5½	5½		8	5½
Cable	2000	10	10	10	+ 1	20	8
Cadamet	8750	10	9	10		16	9
Cm Chib	15225	620	575	610	+ 20	690	430
Camp RL	574	$11¼	10⅞	11⅛	+ 1⅛	14½	9¾
C Tungst	2800	161	160	160		173	135
C Astoria	6000	5	4½	5	+ ½	8	4
C Dyno	24040	51	40	50	+ 9	60	35
CN Inca	130313	17	15	17	+ 1	17	10½
C Newest	3500	28	26	26½	+ 1½	42	32
Cdn Thor	4000	4½	4	4½	+ 1	6	3½
Candora	3800	11½	10	11½	+ ½	16½	10
Can Erin	34515	88	79	80	+ 1	147	67
Captain	2000	7	7	7		8	6
Cariboo	2000	80	80	80	— 5	113	80
Cassiar	3997	$12⅜	11⅜	11¾		13¾	10⅜
Cavzor	26200	25	21	21	— 8	49	21
Cent Pore	500	9½	9½	9½		15	9
Cent Pat	1300	89	93	93		140	93
Cheskirk	31500	3	2	2	+ 1	5½	2
Chester	41310	33	21	33	+ ½	42	22
Chib Jac	14306	30½	25	30½	+ 4½	55	25
Chib Kay	18800	12½	10	11	— 1	15	9
Chib M	2900	52	49	52	+ 4	80	48
Chimo	7300	48	44	48	+ 2	67	44
Chrom	1610	495	475	490	+ 15	510	300
Coch Will	6155	280	276	278	— 4	330	276
Coin Lake	1200	12½	12½	12½	— ½	15	12
C Met	898	24	24	24	+ 4	43	20
Coniabas	8050	52	46	52	+ 1	60	44
Coniaur	3000	57	55	55	—	60	43
Con Key	3250	16	14½	16	—	26	12½
C Bellenk	4066	5½	4	4	— ½	8	4
C Callinan	2062	6½	5½	6½	— 1½	12	5½
C Discover	5760	325	300	325	+ 20	385	295
C Fen	6813	17	16	16	— 1	32	15
Con Gillies	1000	6	6	6	+ 2	7	4
CG Arrow	3075	37	33	37	+ 2	46	26
C Malliw	302975	54	45	49½	+ 5½	72	40½
C Marbn	431500	64	45½	61	+ 11	64	26
C Marcus	2143	65	63	63	— 1	75	50
Con M S	6195	$18	17⅜	17⅝	— ⅜	20	17
C Mogul	8760	85	79	80	— 3	124	69
C Morrison	3300	18	15	16	— 2	26	14½
C Mosher	16650	172	160	165	+ 6	173	99
Con Negu	58300	19	14	18	+ 2	22	12
C Northld	6600	31	26	31	+ 3	54	26
C Persh	1000	8½	8½	8½	— 2	12	7
C Rego	68400	7	5½	6½	— ½	11	5
C Sanor	12500	5	4½	4½	— ½	8½	4
Con Sud	81941	36	32	35½	+ 1	47	28
Conwest	3691	340	310	340	+ 40	430	300
Cop Corp	600	18	15	17	— 1	31½	15
Cop Man	2291	9	9	9	— ½	14	7
Coprand	18905	127	117	125	+ 8	180	180
Coulee	1900	32	28½	31½	+ 1½	40	25
Cournor	1000	8	8	8	+ 1½	10½	6½
Cowich	2500	25	24	25	+ 1	69	24
Craigmt	4050	575	510	575	+ 50	575	340
Cromor	1000	7	7	7	+ 1	13	5
Crowpat	1800	5½	5½	5½	—	12	5
Crusco	4500	5½	5	5½	— ½	7½	5
Daering	48500	12	9	11	+ 1	20	9
D'Aragon	9600	23	20	22	+ 2	33	20
De Cour	19500	10	7	10	+ 3	14	6½
Deer Horn	2300	24½	22	22	— 2	29	19
D'Eldona	12900	7	6½	7	—	14½	6½
Deinite	500	46	46	46	— 1	55	42
Denison	23583	955	860	920	+ 50	1000	865
Dome	1286	$18	17⅜	17¾	+ ⅜	21	16¾
Donalda	8000	6½	5½	6½	+ 1	11	5
Duvan	1000	9½	9½	9½	+ ½	22	8
E Amphi	13000	6	5	6	+ 1	10	5
East Mal	5600	140	135	138	+ 2	178	135
East Sull	23195	180	150	160	+ 8	190	140
Elder	60150	119	102	118	+ 16	134	89
Eldrich	14700	15	11	15	+ 3½	25	10
El Sol	3000	5½	5	5½	+ ½	9½	4
Eureka	20920	23	21½	21½	+ ½	33	19
Falcon	1985	$32¼	31⅝	32⅛	+ ½	35¾	27½
Faraday	5980	75	69	75	+ 5	91	62
Forest Tun	5300	7	6½	7	—	11	6
Fatima	20800	45	40	41	+ 3½	85	40
Francoeur	1000	4	4	4	—	9	4
Frobisher	39263	189	180	185	+ 2	210	140
Gaitwin	3500	6	6	6	—	7	4½
Geco Mine	4781	$17¾	17⅛	17½	+ ⅛	19¼	15
Genex	5065	10	9	10	+ 1½	14	8
Geo Scien	1200	52	51	51	+ 4	110	50
Gnt Maset	1500	23	23	23	— 1½	29	17
Giant YK	8127	910	850	900	—	1235	730
Glacier	4600	16	15	16	—	37	15
Goldale	3500	18	17	17	— ½	41	15½
GF Mining	4000	19	18½	18½	— 1½	40	18
Golray	1533	16	16	16	—	36	15
Grandroy	13100	15	14	14	+ 3½	17½	9½
Granduc	1800	125	120	121	+ 1	140	100
Gulch	4500	5½	5	5½	+ ½	11	5
Gulf Lead	3200	4½	4½	4½	—	7½	4
Gunnar	13536	745	700	725	+ 5	1015	600
Gunr wts	12640	5	4½	4½	— ½	100	4
Hallnor	120	145	145	145	—30	250	140
Hard Rock	10830	12½	12	12		16	10
Har-Min	2200	7	7	7		12	6
Hasaga	1561	15	14½	15	—	20	14½
H Lakes	6300	7	6	6½	— 1	15	5
Headway	19400	29	26	28	+ 3	36	23
Heath	2100	4½	4½	4½	—	8	4
Hollinger	2430	$ 22½	22	22½	+ ¼	29¾	21¾
Howey	1170	247	240	240	— 5	325	231
Hoyle	2180	370	350	370	—	400	290
Hud Bay	1690	$ 45	44	44½	+ ⅝	55¾	42
Hu-Pam	3000	7½	6½	7½	+ ½	12	6½
Hydra Ex	6010	26	24½	26	+ 1½	42	24
Inspiratn	2950	29	27	29	+ 2	50	27
Int Moly	112500	8½	6	7	—	13½	5½
Int Nickel	15000	$ 56	54½	55⅝	+ ⅜	56	45⅜
Irish Cop	8780	100	90	92	— 1	175	85
Iron Bay	4750	245	225	240	— 10	320	205
Iso	36000	53	46	51	— 1	62	34
J Waite	28200	33	30	33	+ 1	67	24
Jacobus	38375	120	105	117	+ 9	140	87
Jaye Expl	2600	15	15	15		28	12
Jellicoe	25500	9½	8½	9	—	14	8
Joburke	99600	9½	7½	8½	+ 2	16	7½
Joliet	17700	24½	21	23	+ 2	29	20
Jonsmith	6500	11	9½	11	+ 2	17	8½
Jowsey	2000	30	28½	28½	+ 1½	43	25
Kenville	2000	4½	4½	4½	—	9½	4
Kerr Add	9260	$ 12⅜	11½	12	—	22⅝	10½
Kilem W	11900	35	27½	28	— 3½	90	20
Kirk Min	17208	24½	22	23	— ½	40	32
Kirk Town	26850	8	7	7	—	10½	6
Labrador	2315	$ 18½	17	18	+ ⅝	27¾	17
Lake Cin	2600	62	57	62	+ 1	90	36
Dufault	41200	56	37	53	+ 13	101	35
Lake Ling	3000	6½	6	6½	— ½	10	6
L Osu	2500	12	12	12	+ 1½	20	10½
L Shore	1020	340	330	340	— 5	450	330
L Wasa	7000	28	27	28		33	27
La Luz	1000	325	320	320	— 5	400	320
Lamaque	3500	315	300	315	+ 15	475	295
Langis	8400	55	47	47	— 8	100	47
Latn Am	2199210	140	104	128	+ 24	140	26
Leitch	8350	140	136	138	— 2	165	132
Lencourt	20500	6	4½	5	—	9	4½
Lexindin	7000	2	2	2	—	9	4½
Lexindin	7000	2	2	2	—	4	2
LL Lac	3925	170	162	165	+ 3	193	160
Lorado	90850	42	35½	41½	+ 4½	42	19½
Lorado w	20000	10	5	10	+ 5	10	1½
Lyndhst	12000	11	8	10	—	19	8
Lynx	1000	8½	7	8½	+ 2	15	6
Macassa	5325	250	243	250	+ 3	292	245
Maccon	3500	17	15½	17	+ 1	32	15
Macfie	19500	5	4	4½	+ 1	8½	3½
MacLeod	16500	110	100	105	+ 5	118	100
Madsen	12450	268	261	266	+ 5	335	252
Magnet	25500	6	5	5	—	10	4½
Malartic	4900	80	80	80	—	105	75
Manoast U	500	3½	3½	3½	—	9	3½
Maralgo	2800	9	8	9	+ ½	17	8
Marcon	10500	9	8	8	+ 1	13	7
Maritime	40025	86	78	85	+ 5	133	75
Martin	79700	35½	33	34	— 1	47½	30
Matatch	15560	6½	6	6	—	10	6
Mattagami	1100	500	495	495	— 5	610	480
Maybrun	5500	8	7	8	—	13½	5½
McIntyre	3773	$ 23	21⅝	22¼	— ⅞	30½	21⅝
McKen	9800	18½	16	17½	—	21	16
McMar	22000	5	5	5	—	8	5
McWat	9600	32	30	32	+ 2	47	30
Mentor	6000	17½	17½	17½	+ 1	20	15
Merrill	11700	62	58	60	+ 3	115	57
Meta Uran	2200	7	7	7	+ 1	14½	6
Midrim	8365	50	47	50	—	85	45
Min Corp	1003	$ 10¾	10¼	10⅝	—	12⅝	10⅛
Min Ore	10000	6	5½	5½	— ½	9½	5
M Wright	11725	52	50	52	+ 1	61	50
Multi-M	72700	31	29	31	+ 6	59	25
Murray	105300	63	55	61	+ 4	89	35
Nama Cr	13250	11	8	10	— 1	20½	8
Nat Expl	11700	4	3½	4	—	10	3
Nealon	6500	5	4	5	+ 1	9	4
Nes Lab	1600	7½	7½	7½	—	17	7
Nw Alger	11000	4	3½	4	—	7½	3½
New Ath	43513	36	29	35½	+ 6½	56	25
New Bid	11300	6½	5½	6	—	19½	5
New Cal	10700	37	32	36	+ 3	43	26
New Delhi	18000	11	10	10	+ 1	17	9
N Dicken	3225	270	235	270	+ 5	310	220
N Goldvue	3333	4½	4½	4½	— ½	9	4
N Harri	9050	9½	7½	9½	+ 2	19	8
N Hosco	114700	81	74	80	+ 1	114	63
New Jason	2000	6	5	6	+ 1	9½	4½
N Kelore	66100	12½	10	11½	+ 1	13	7
Newblnd	11800	14	11½	13	+ 1	25	10½
N Man	5000	30	25	25	—	42	20

MINES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut	Bas
							1960
Abacus	14541	27	20	25	+ 1	40	19
Acad Uran	3000	6	6	6	—	11½	6
Advocate	8675	360	345	350	—10	365	260
Agnico	4553	67	66	66	— 2	78	60
Akaitcho	500	37½	37½	37½	+ 2½	44	34
Alba Expl	6000	5	4	5	+ 1	7½	4
Am-Lard	2100	20	20	20	—	26	16½
Amal Rar	4669	7½	7	7	—	10	6½
AM Nephe	2600	44	40	44	— 2	65	40
Anacon	10214	43	42	43	— 1	90	41
Ang Hut	340	730	730	730	+ 50	1350	650
Ang Rou	18500	20	14	18	+ 3½	23	14
Ansil	22500	9½	7½	8½	+ ½	35	7½
Area	1100	72	72	72		102	70
A Arca	19780	34	31	33	— 2	60	31
Atlan CC	6700	150	125	150		210	106
Atlas YK	3500	5½	5	5½		8½	5
Atlin R	3000	7	7	7	— 1	13½	7
Aumacho	24333	8	5½	8	+ 2½	11	5
Aumaque	68353	7	5½	7	+ 1	19	5½
Auno	3000	237	230	230		295	221
Bankeno	4100	25	24	24		25	19
Bankfield	2000	8	7½	7½		9½	7½
Barnat	100	138	134	138	+ 4	163	130
Bary Expl	600	42	42	42	+ 1	55	41
BaseMets	15400	11½	11	11½		17	11
Baska	21850	7½	6½	7½	+ 1½	12½	6
B Dun	12005	16	13	16	+ 2	24	10
Beav Lod	3500	6½	6	6		18	6
Belcher	8850	50	48	50		75	49
Bethlm	9420	67	62	64	—1	92	62
Bevcon	6171	12	10	11	+ 1	19	10
Bibis	21600	8	7½	8		15½	7
Bidcon	77900	12½	8½	11	+ 3	14	7
Bieroft	1900	45	45	45		67	43
Black B	26700	6	5	5½	— ½	27½	5
Bordulac	3000	4	4	4		7	4
Bouzan	22200	4½	41	43	+ 1	67	33
Boymar	18000	4½	4	4½		7	4
Bralorne	963	520	495	510	+ 20	555	460
Broul Reef	600	37	37	37	— 1	52	35
Brunsw	2425	350	330	335	—15	540	280
Buffad	132100	10½	5½	9	+ 3½	12½	5½
Buff Ank	2100	192	185	192	+ 2	226	160
Buff RL	3000	5½	5½	5½		8	5½
Cable	2000	10	10	10	+ 1	20	8
Cadamet	8750	10	9	10		16	9
Cm Chib	15225	620	575	610	+ 20	690	430
Camp RL	574	$11¼	10⅞	11⅛	+ 1⅛	14½	9¾
C Tungst	2800	161	160	160		173	135
C Astoria	6000	5	4½	5	+ ½	8	4
C Dyno	24040	51	40	50	+ 9	60	35
CN Inca	130313	17	15	17	+ 1	17	10½
C Newest	3500	28	26	26½	+ 1½	42	32
Cdn Thor	4000	4½	4	4½	+ 1	6	3½
Candora	3800	11½	10	11½	+ ½	16½	10
Can Erin	34515	88	79	80	+ 1	147	67
Captain	2000	7	7	7		8	6
Cariboo	2000	80	80	80	— 5	113	80
Cassiar	3997	$12⅜	11⅜	11¾		13¾	10⅜
Cavzor	26200	25	21	21	— 8	49	21
Cent Pore	500	9½	9½	9½		15	9
Cent Pat	1300	89	93	93		140	93
Cheskirk	31500	3	2	2	+ 1	5½	2
Chester	41310	33	21	33	+ ½	42	22
Chib Jac	14306	30½	25	30½	+ 4½	55	25
Chib Kay	18800	12½	10	11	— 1	15	9
Chib M	2900	52	49	52	+ 4	80	48
Chimo	7300	48	44	48	+ 2	67	44
Chrom	1610	495	475	490	+ 15	510	300
Coch Will	6155	280	276	278	— 4	330	276
Coin Lake	1200	12½	12½	12½	— ½	15	12
C Met	898	24	24	24	+ 4	43	20
Coniabas	8050	52	46	52	+ 1	60	44
Coniaur	3000	57	55	55	—	60	43
Con Key	3250	16	14½	16	—	26	12½
C Bellenk	4066	5½	4	4	— ½	8	4
C Callinan	2062	6½	5½	6½	— 1½	12	5½
C Discover	5760	325	300	325	+ 20	385	295
C Fen	6813	17	16	16	— 1	32	15
Con Gillies	1000	6	6	6	+ 2	7	4
CG Arrow	3075	37	33	37	+ 2	46	26
C Malliw	302975	54	45	49½	+ 5½	72	40½
C Marbn	431500	64	45½	61	+ 11	64	26
C Marcus	2143	65	63	63	— 1	75	50
Con M S	6195	$18	17⅜	17⅝	— ⅜	20	17
C Mogul	8760	85	79	80	— 3	124	69
C Morrison	3300	18	15	16	— 2	26	14½
C Mosher	16650	172	160	165	+ 6	173	99
Con Negu	58300	19	14	18	+ 2	22	12
C Northld	6600	31	26	31	+ 3	54	26
C Persh	1000	8½	8½	8½	— 2	12	7
C Rego	68400	7	5½	6½	— ½	11	5
C Sanor	12500	5	4½	4½	— ½	8½	4
Con Sud	81941	36	32	35½	+ 1	47	28
Conwest	3691	340	310	340	+ 40	430	300
Cop Corp	600	18	15	17	— 1	31½	15
Cop Man	2291	9	9	9	— ½	14	7
Coprand	18905	127	117	125	+ 8	180	180
Coulee	1900	32	28½	31½	+ 1½	40	25
Cournor	1000	8	8	8	+ 1½	10½	6½
Cowich	2500	25	24	25	+ 1	69	24
Craigmt	4050	575	510	575	+ 50	575	340
Cromor	1000	7	7	7	+ 1	13	5
Crowpat	1800	5½	5½	5½	—	12	5
Crusco	4500	5½	5	5½	— ½	7½	5
Daering	48500	12	9	11	+ 1	20	9
D'Aragon	9600	23	20	22	+ 2	33	20
De Cour	19500	10	7	10	+ 3	14	6½
Deer Horn	2300	24½	22	22	— 2	29	19
D'Eldona	12900	7	6½	7	—	14½	6½
Deinite	500	46	46	46	— 1	55	42
Denison	23583	955	860	920	+ 50	1000	865
Dome	1286	$18	17⅜	17¾	+ ⅜	21	16¾
Donalda	8000	6½	5½	6½	+ 1	11	5
Duvan	1000	9½	9½	9½	+ ½	22	8
E Amphi	13000	6	5	6	+ 1	10	5
East Mal	5600	140	135	138	+ 2	178	135
East Sull	23195	180	150	160	+ 8	190	140
Elder	60150	119	102	118	+ 16	134	89
Eldrich	14700	15	11	15	+ 3½	25	10
El Sol	3000	5½	5	5½	+ ½	9½	4
Eureka	20920	23	21½	21½	+ ½	33	19
Falcon	1985	$32¼	31⅝	32⅛	+ ½	35¾	27½
Faraday	5980	75	69	75	+ 5	91	62
Forest Tun	5300	7	6½	7	—	11	6
Fatima	20800	45	40	41	+ 3½	85	40
Francoeur	1000	4	4	4	—	9	4
Frobisher	39263	189	180	185	+ 2	210	140
Gaitwin	3500	6	6	6	—	7	4½
Geco Mine	4781	$17¾	17⅛	17½	+ ⅛	19¼	15
Genex	5065	10	9	10	+ 1½	14	8
Geo Scien	1200	52	51	51	+ 4	110	50
Gnt Maset	1500	23	23	23	— 1½	29	17
Giant YK	8127	910	850	900	—	1235	730
Glacier	4600	16	15	16	—	37	15
Goldale	3500	18	17	17	— ½	41	15½
GF Mining	4000	19	18½	18½	— 1½	40	18
Golray	1533	16	16	16	—	36	15
Grandroy	13100	15	14	14	+ 3½	17½	9½
Granduc	1800	125	120	121	+ 1	140	100
Gulch	4500	5½	5	5½	+ ½	11	5
Gulf Lead	3200	4½	4½	4½	—	7½	4
Gunnar	13536	745	700	725	+ 5	1015	600
Gunr wts	12640	5	4½	4½	— ½	100	4
Hallnor	120	145	145	145	—30	250	140
Hard Rock	10830	12½	12	12		16	10
Har-Min	2200	7	7	7		12	6
Hasaga	1561	15	14½	15	—	20	14½
H Lakes	6300	7	6	6½	— 1	15	5
Headway	19400	29	26	28	+ 3	36	23
Heath	2100	4½	4½	4½	—	8	4
Hollinger	2430	$ 22½	22	22½	+ ¼	29¾	21¾
Howey	1170	247	240	240	— 5	325	231
Hoyle	2180	370	350	370	—	400	290
Hud Bay	1690	$ 45	44	44½	+ ⅝	55¾	42
Hu-Pam	3000	7½	6½	7½	+ ½	12	6½
Hydra Ex	6010	26	24½	26	+ 1½	42	24
Inspiratn	2950	29	27	29	+ 2	50	27
Int Moly	112500	8½	6	7	—	13½	5½
Int Nickel	15000	$ 56	54½

LUNDI un grand JOUR D'AUBAINES chez EATON

GRAND SOLDE DE STOCK

MEUBLES ET ARTICLES D'AMEUBLEMENT

ARTICLES VARIÉS À GRANDS RABAIS, LUNDI

DES CENTAINES D'OFFRES OPPORTUNES...

aux 4ème, 5ème 6ème et 7ème étages

Fins de séries, dessins discontinués motivent ces grandes réductions! PAS DE COMMANDES TELEPHONIQUES, NI POSTALES, S.V.P.

SOLDE! FAUTEUILS VOLANTS!

Liste incomplète ci-dessous. Le choix est très grand! Styles modernes et traditionnels, recouvrements élégants. Echantillons d'exposition, fins de séries. Quelques-uns légèrement endommagés.

Style moderne, en vert. Rég. 179.00 — A SOLDER **89.95**

Fauteuil, coussins mousse, brun. Rég. 69.95 A SOLDER **49.95**

Fauteuil à ressorts, rouge. Rég. 89.95 A SOLDER **44.97**

Fauteuil à dossier haut, coussins mousse, rouge. Rég. 129.00 A SOLDER **79.95**

Fauteuil moderne, coussin réversible, vert. Rég. 179.00 A SOLDER **90.00**

Fauteuil à accoudoirs, siège et dossier en mousse, vert, pieds cuivre. Rég. 188.00 A SOLDER **94.00**

Fauteuil moderne, coussin mousse, rouge. Rég. 129.00 A SOLDER **64.50**

Fauteuil dossier capitonnage à boutons, siège en mousse, rouille. Rég. 188.00 A SOLDER **94.00**

Fauteuil moderne, siège mousse, brun. Rég. 105.00 A SOLDER **69.00**

Fauteuil pivotant, siège mousse, rouge. Rég. 149.00 A SOLDER **74.50**

Fauteuil style traditionnel, turquoise. Rég. 119.00 A SOLDER **59.50**

Fauteuil moderne, siège à ressorts, corail. Rég. 79.95 A SOLDER **39.47**

Fauteuil à coussin réversible, bleu. Rég. 188.00 A SOLDER **149.00**

Fauteuil pivotant, coussins réversibles, beige. Rég. 125.00 A SOLDER **62.50**

Large fauteuil, rembourrure mousse, brun. Rég. 79.95 A SOLDER **69.95**

Fauteuil "Lazy-Boy" avec tabouret, rembourrage mousse, rouge. Rég. 154.00 A SOLDER **109.00**

Fauteuil pivotant avec siège à ressorts, rouge. Rég. 89.95 A SOLDER **69.95**

Grand fauteuil, coussin réversible, gris. Rég. 79.95 A SOLDER **39.95**

Grand fauteuil, coussin réversible, gris. Rég. 99.50 A SOLDER **49.75**

Fauteuil moderne, à ressorts, gris. Rég. 139.00 A SOLDER **69.50**

Grand fauteuil, coussin réversible. Rég. 69.95 A SOLDER **44.95**

RAYON 470, AU CINQUIEME

POUR LA BUANDERIE

Lessiveuses et sécheuses!

Lessiveuses à essoreuses et automatiques, sécheuses électriques. Echantillons d'exposition, appareils de démonstration, appareils provenant d'échanges, entièrement remis en état et vendus avec la garantie Eaton.

Quelques exemples seulement des grandes offres existantes:

2 seulement, Lessiveuses automatiques VIKING. A SOLDER LUNDI **189.00**

2 seulement, Lessiveuses SPEED QUEEN. A SOLDER LUNDI **149.00**

3 seulement, Lessiveuses WESTINGHOUSE. A SOLDER LUNDI **129.00**

2 seulement, Lessiveuses THOR automatiques. A SOLDER LUNDI **159.00**

3 seulement, Lessiveuses VIKING automatiques. A SOLDER LUNDI **149.00**

Lessiveuses à essoreuses. A SOLDER LUNDI **39.50** à **119.50**

Voyez également de nombreux modèles seuls du genre, comprenant des Inglis, Douglas, Maytag et Norge

RAYON 737, AU QUATRIEME

PAS DE VERSEMENT COMPTANT

sur achats par Plan Budgétaire

MEUBLES VARIES

1/3 à ½ de rabais

A SOLDER LUNDI **8.95 à 663.00**

REG. 17.95 à 995.00. Mobiliers de chambre, de salle à manger et meubles en érable, groupés pour solder. Mobiliers et pièces diverses en styles et finis variés. La plupart seuls du genre. Venez tôt, lundi.

(RAYON 270), AU CINQUIEME

CUISINIERES A GAZ

et électriques à très bas prix

A SOLDER LUNDI **49.95 à 199.95**

Le groupe comprend: échantillons d'exposition, de démonstration et appareils d'échange remis en état. Toutes sont entièrement garanties pour offrir un rendement de choix. Nombreuses seules du genre. Venez tôt, le choix sera à son comble.

(RAYON 256), AU QUATRIEME

MATELAS, SOMMIERS

Discontinués, dépareillés!

A SOLDER LUNDI **17.95 à 85.00**

Le groupe comprend des échantillons d'exposition, des fins de séries, des séries discontinuées. Grand choix de fabrication à ressorts, et coutils: rayés, ou imprimés de diverses épaisseurs et textures. Dimensions 3'0", 3'3", 4'0" et 4'6" dans le lot.

(RAYON 271), AU SEPTIEME

MEUBLES D'ENFANTS

Grand choix de styles

A SOLDER LUNDI **8.95 à 79.00**

Petits lits, commodes, commodes-penderies, et matelas de petits lits. Grand choix de styles et finis. Egalement lits juniors et matelas.

(RAYON 271), AU SEPTIEME

REFRIGERATEURS!

Modèles divers à bas prix!

A SOLDER LUNDI **169.95 à 279.95**

Echantillons d'exposition, modèles de démonstration, appareils endommagés en entrepôt. Quelques-uns égratignés dans le groupe. Marques bien connues. Tous vendus avec garantie Eaton de 5 ans sur le compresseur et service d'entretien assuré par techniciens Eaton.

(RAYON 259), AUX QUATRIEME ET SIXIEME

PIECES DE LINOLEUM

Rég. 98 à 2.85 la verge carrée. A SOLDER LUNDI **.49 à 1.42** la verge carrée

Fins de pièces. Choix de motifs imprimés fleuris et façon tuiles. Grand choix de coloris et de dessins. Egalement linoléum incrusté, dessins marbré ou jaspé. Vendu à la pièce seulement. Certaines légèrement endommagées. Toutes en 6' de largeur. Longueurs variant de 1 à 7 verges carrées. Toutes dimensions approximatives.

RADIOPHONOGRAPHES

Torcan 660 Stéréo — 11 seulement

A SOLDER LUNDI **269.95**

11 SEULEMENT. Torcan 660. Avec radio AM-FM, changeur de disques automatique 4 vitesses. Echantillons d'exposition, démonstrateurs ou appareils superficiellement égratignés en entrepôt. A l'état neuf. Placages façon noyer, acajou ou noyer satiné.

(RAYON 260-460) AU CINQUIEME

MACHINES A COUDRE

Aussi: bancs, chaises et meubles!

A SOLDER LUNDI

Portatives **44.95 à 149.00** Consoles et pupitres **69.95 à 199.00**

Machines de démonstration, échantillons, solde de ventes précédentes. Marques connues dans le groupe. Certaines à piqûre courante, d'autres automatiques et zig-zag. Meubles ou coffrets légèrement égratignés. Toutes vendues avec garantie Eaton de 5 ans sur la machine, 1 an sur le moteur. Egalement, quantité limitée de chaises de machines à coudre, bancs, et meubles à prix variés.

(RAYON 570), AU SEPTIEME

PARURES DE CHAMBRE

Rég. 2.59 à 135.00

A SOLDER LUNDI **1.29 à 89.95**

Couvre-lits et rideaux classiques ou à volants. Parures de cuisine et de campagne. Tissus divers: "Orlon", "Dacron", et rayonne. Egalement des couvre-lits en coton et taffetas.

(RAYON 268), AU SIXIEME

PORTES ET STORES

Rég. 1.79 à 125.00

A SOLDER LUNDI **.89 à 62.50**

Grand choix de **portes accordéon, tentures de bambou, stores** enroulables en bambou, stores de fenêtres à rouleaux et vénitiens. La plupart seuls du genre en couleur et grandeur. TOUS A ½ PRIX.

(RAYON 269), AU SIXIEME

TABLEAUX, MIROIRS

Rég. 3.95 à 99.50

A SOLDER LUNDI **1.97 à 49.75**

Reproductions encadrées, paysages, natures-mortes, fleurs, intérieurs, sujets enfantins. Chacun soigneusement encadré. Depuis des miniatures jusqu'à des grands tableaux pour dessus de cheminée.

(RAYON 276), AU CINQUIEME

MIROIRS

Rég. 74.50

A SOLDER LUNDI **37.25**

Belle glace polie, également encadrée, environ 38" x 42" au total. Cadre fantaisie fini ton or avec lavis gris. Quantité limitée.

(RAYON 276), AU CINQUIEME

COUPONS DE TISSU

Pour tentures. Très bas prix!

A SOLDER LUNDI **.89** LA VERGE

Coupons provenant de fins de pièces de tissus d'ameublement, allant jusqu'à 6 verges de longueur. Très grands rabais pour liquider. Conviennent pour tentures courtes, housses de coussin, etc.

(RAYON 267), AU SIXIEME

TENTURES A POSER

Rég. 21.95 à 87.95

A SOLDER LUNDI **10.97 à 58.63**

Profitez-en pour acheter la paire de tentures que vous cherchiez pour la campagne. Fins de séries, tissus variés. Doublées et non doublées dans le groupe. Certaines en largeurs double et triple.

(RAYON 267), AU SIXIEME

MEUBLES COMMODES

Finis ou prêts à peindre!

A SOLDER LUNDI **3.99 à 39.95**

Le groupe comprend des meubles prêts à peindre, ou finis. Commodes, bureaux, bibliothèques, têtes de lit, table de nuit, pupitres et quelques chaises. Egalement des articles en fer forgé ou en rotin. Certaines légèrement endommagés ou marqués.

(RAYON 370), AU SEPTIEME

Magasin du Sous-Sol EATON



"Slim Jims" écossais!

Les pantalons que préfèrent les fillettes. Jambes fuselées, deux poches, fermeture éclair. Tons dominants de beige ou bleu. Tailles 7, 8, 10, 12. SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES **1.19**

COMPOSEZ VI. 2-9211

(RAYON 911)



Costumes d'été solde ½ prix!

FIN DE SERIE A SOLDER! REG. 2.99! Cotonnades à motifs cachemire bonne qualité, faciles d'entretien. Jupes-short à pliss permanent et bouffants assortis. Blouses de coton blanc, sans manches. Tailles: 4, 5, 6, 6x dans le groupe — SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES, LE COSTUME **1.49**

(RAYON 910)



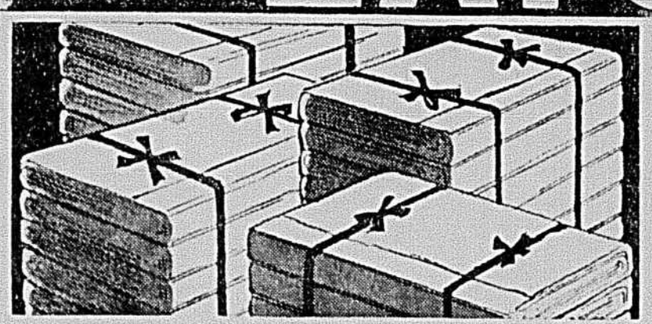
Couvertures finette marque 'Tex-made'

Couvertures en finette de coton duveteux pour lit double, environ 70" x 90". Blanches à bordures rayées roses. Qualité d'usage, devrait donner longtemps satisfaction. SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES, CHACUNE **2.98**

COMPOSEZ VI. 2-9211

(RAYON 933)

THE T. EATON Co LIMITED OF MONTREAL



Draps de couleur "Imparfaits" à bas prix

- Draps courants ou emboîtants, en coton de bonne qualité
- Pour lits doubles ou simples
- Rose, vert, mais dans le groupe.

SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES — CHACUN **2.99**

TAIES D'OREILLERS assorties. LA PAIRE **1.29**. 4 paires **5.00**

(RAYON 933)



Importées d'Italie!

SPECIAL DU JOUR D'AUBAINES, CHACUNE **2.99**

Couvertures idéales pour l'auto, le camp, le chalet! Mélange laine et coton à motifs écossais. Bouts frangés. Environ 54" x 68". Tons dominants de vert, rouge, gris.

MAGASIN DU SOUS-SOL (RAYON 933)

Heures d'affaires EATON 9h. à 5h.30 OUVERT VENDREDI SOIR JUSQU'À 9 H. Ouvert toute la journée le samedi 9h. à 5h.30

CAHIER No 2
76e ANNEE — No 224

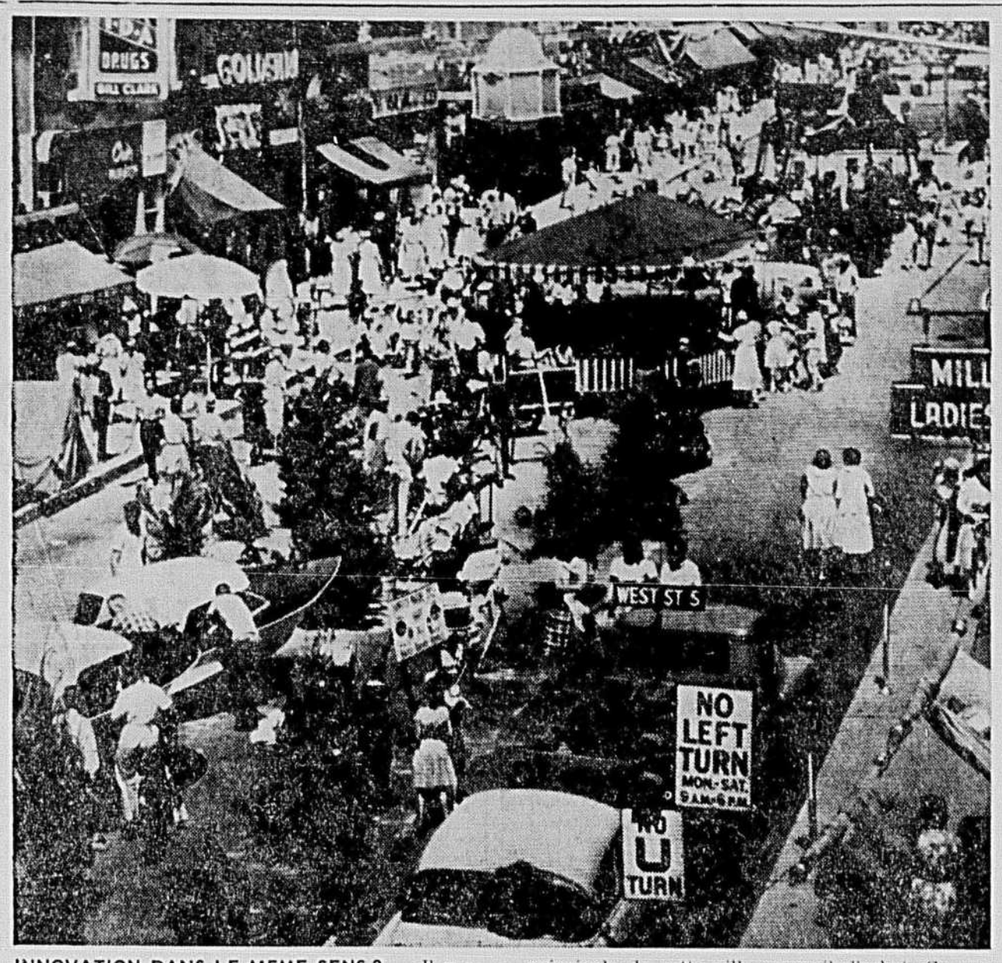
LOISIRS ET RECREATION
TOURISME

LA PRESSE

MONTREAL, SAMEDI 9 JUILLET 1960

INFORMATIONS GENERALES
ANNONCES CLASSEES

PAGES 23-50



INNOVATION DANS LE MEME SENS ? — Il y a l'innovation déjà lointaine des centres d'achat. Et il y a l'innovation plus récente des mails d'achat, comme c'est le cas à Ottawa, où un tronçon de rue a été interdit aux véhicules et où trottoirs et chaussée sont réservés aux piétons-clients. A Orillia, province d'Ontario, les autorités municipales innovent à leur façon. Ils viennent de transformer — pour jeudi, vendredi et aujourd'hui — la rue principale de cette ville en mail d'achat. Ce que l'on peut appeler la "fête des piétons". Ce que nos compatriotes de langue anglaise ont baptisé : "Jaywalkers' Jamboree". Une initiative de la Chambre de commerce d'Orilla. Si l'expérience est satisfaisante, la rue principale deviendra un "mail d'achat" permanent. Montréal a déjà des centres d'achat. A quand le "mail d'achat" ?

Le programme de l'hon. Bona Arsenault

Redistribuer les concessions, fixer le prix du bois à pulpe

Québec, 9. (par **Jacques Monnier**) — L'hon. Bona Arsenault, ministre des Terres et Forêts, a exposé hier au représentant de LA PRESSE les grandes lignes du programme qu'il entend mettre en oeuvre particulièrement ces deux importantes mesures :

1 — La redistribution des concessions forestières;

2 — La fixation du prix du "bois à pulpe".

L'hon. Bona Arsenault rencontrera les représentants des sociétés papetières et compte régler, par voie de négociations, le problème de la fixation d'un prix pour le "bois à pâte".

Les pourparlers devront aboutir avant la prochaine session du parlement provincial, c'est-à-dire avant la fin d'octobre ou le début de novembre; en effet, en cas d'insuccès, il faudrait recourir à la passation d'une loi.

Mais le député de Matapédia est convaincu qu'il en arrivera à une solution par le seul moyen de la discussion avec les porte-parole de l'industrie.

D'ailleurs, l'hon. Bona Arsenault jouit et de la confiance des chefs d'entreprise — car il a toujours été le défenseur convaincu du système économique de l'"entreprise libre" — et de la confiance des producteurs de "bois à papier".

Il a déjà reçu, à son bureau de ministre au parlement, une délégation de l'U.C.C. de l'est du Québec, qui l'a entretenu de la nécessité de prendre des mesures au sujet du prix de ce bois. Parmi les visiteurs, il y avait notamment M. André Fecteau, de Rimouski.

Les fabricants de pulpe savent approximativement à l'avance ce qu'il leur en coûtera pour acquérir telle machine, et le nombre de dollars qu'ils recevront pour telle quantité de marchandises fournies à la clientèle . . . cette connaissance leur permet d'établir un budget . . .

Les cultivateurs, les colons savent approximativement à l'avance ce qu'il leur en coûtera pour acheter un tracteur, le gallon de carburant devant actionner le véhicule à moteur, ou la livre de sucre destiné à la table familial, mais jusqu'ici ils ignorent si la vente du "bois à pulpe" leur rapportera suffisamment pour boucler le budget annuel ; c'est préjudiciable à leur moral, aux exploitations agricoles; et cela n'encourage pas au reboisement . . .

Il existe une solution, car, nous dit l'hon. Bona Arsenault, "il y a moyen de fixer le prix du bois".

Comment faut-il procéder ?

Le député de Matapédia explique de quelle manière il espère résoudre le problème :

On déterminera un prix de base pour chaque région parce que, dans toutes les parties de la province, on ne rencontre pas les mêmes essences. Ainsi dans la forêt gaspésienne, il pousse plus de sapins que d'épinettes.

Le prix de base correspondra à la leur valeur de la corde de bois d'une bonne qualité. A qualité moindre, correspondra un prix moindre.

L'avantage est que cultivateurs et colons auront intérêt à "produire" du bon bois et à reboiser.

Une certaine analogie existe entre cette façon de procéder et celle qui préside à la tarification du lait. Dans le cas du lait, le tarif tient compte de la quantité de matières grasses en suspension dans le liquide.

Les 30 pour cent du bois utilisé par l'industrie papetière du Québec sont achetés aux colons et aux cultivateurs — par des intermédiaires dont l'utilité est fort contestable, affirment certains —. Ce débouché peut être maintenu après la fixation d'un prix raisonnable.

L'Office des marchés agricoles devra exercer un certain contrôle et probablement contingenter les quantités de bois abattu dans tel ou tel district de façon à éviter le pillage pouvant résulter de l'attrait d'un "bon prix".

L'hon. Bona Arsenault a l'intention d'accroître les crédits ouverts dans le budget de la province pour le déboisement. Il faudrait, nous dit-il, qu'une plantation d'arbre suive la coupe de tout arbre.

Le ministre des Terres et Forêts laisse entendre qu'un système de primes pourrait rendre de grands services dans ce domaine.

D'autre part, le député de Matapédia a inscrit dans son programme une nouvelle répartition des concessions forestières.

"Les concessions ont été accordées selon les caprices d'un homme, l'hon. Maurice Duplessis, souvent même à l'insu de ses ministres. Certaines concessions ont été faites irrégulièrement; certaines gens ont en main des promesses de concession qui valent "zéro", explique l'hon. Bona Arsenault. Des concessionnaires disposent de territoires boisés plus vastes que ceux dont ils auraient besoin; au contraire, à d'autres, il faudrait de plus grandes superficies. Nous allons procéder à une redistribution. Il y a dans ce domaine une réforme considérable à faire en fonction de l'essor de l'industrie et des exigences économiques de la province . . ."

Le député de Matapédia veut également rationaliser l'utilisation des produits de nos forêts, ce qui fait partie de son plan d'ensemble de mise en valeur des bois du Québec.

"Trop longtemps, seuls les intérêts particuliers sont entrés en ligne de compte . . ." dit-il.

Il faut alimenter papeteries, scieries, fabriques de contre-plaqué avec les sortes d'arbres convenant le mieux à l'usage qu'on veut en faire . . .

Terminant, l'hon. Bona Arsenault affirme que son département bannira toutes considérations politiques dans le règlement des divers problèmes.

La règle sera de "donner de l'ouvrage aux gens quelles que soient leurs opinions politiques", tout en veillant sur la pérennité de la forêt québécoise.

Parcs, chasse et pêche

Québec, 9. (par **J.M.**) — Le premier ministre de la province, l'hon. Jean Lesage, annonce qu'en vertu de l'article 7 de la loi de l'exécutif (statuts refondus, 1941, chapitre 7) :

A—Les parcs nationaux et le jardin zoologique de Québec sont transférés du département de la Chasse à celui de Secrétaire de la province ;

B—Les pouvoirs et devoirs attribués par la loi concernant le département de la Chasse et de la Pêche et par la loi des parcs nationaux au ministère des Pêcheries et de la Chasse sont désormais confiés au Secrétariat de la province ;

C—L'office de l'électrification rurale et l'administration des dispositions de la loi de l'électrification rurale, relatives à cet office, relèvent désormais du ministre des Ressources hydrauliques et du département des Ressources hydrauliques.

Sur la scène de l'ACTUALITÉ



Me JULES DUPRE vient d'être élu président de l'Association Belgique-Canada.

Le renouveau en éducation

Premier pas: redistribuer le produit de l'impôt scolaire

par **Gaston DUGAS**

La province de Québec aura dorénavant son ministère de l'Education même si, pour ménager la susceptibilité de quelques-uns, le titulaire de ce portefeuille, l'hon. Paul Gérin-Lajoie, portera le titre de ministre de la Jeunesse.

M. Gérin-Lajoie aura une tâche immense à abattre pour appliquer le programme du nouveau gouvernement libéral, qui a déjà montré sa bonne volonté en tentant, dès le lendemain de son accession au pouvoir, une réforme des structures de l'administration de la chose scolaire.

Mais avant de pouvoir remplir toutes les promesses de la dernière campagne, jusqu'à l'instruction gratuite à tous les niveaux de l'enseignement, le niveau universitaire compris, le gouvernement devra reviser la politique suivie jusqu'ici dans plusieurs secteurs.

L'une des premières tâches auxquelles le ministère de M. Gérin-Lajoie devra s'attaquer sera l'étude d'un mode plus adéquat de financement des commissions scolaires. Par un heureux hasard (?) le nouveau ministre de la Jeunesse représentait la Fédération des commissions scolaires quand celle-ci présenta son mémoire (portant en grande partie sur ce problème de financement) à la Commission Tremblay, en 1954.

Depuis, la Fédération n'a pas cessé de réclamer, en des formes modifiées peut-être un peu, l'application des diverses recommandations de 1954 ; et un de ceux qui désiraient le plus ces changements, avec M. Paul Desrochers, président de la Fédération, était M. Albert Morrissette, vice-président du même organisme, qui a été élu député libéral d'Yamaska; le 22 juin dernier. Dans les circonstances, il y a certainement moins de raisons de faire traîner davantage la réalisation de ce programme, qui assurerait une chance égale à tous les enfants de la province, qu'ils vivent dans une région riche ou pauvre.

Inégalité des moyens

Avec le régime actuel, certaines commissions scolaires peuvent se permettre beaucoup, tandis que la plupart des autres doivent accumuler des déficits pour offrir le minimum requis aux enfants sous leur juridiction. La Fédération propose, avec la création d'un nouveau Fonds collectif d'éducation, un système qui garantirait une répartition plus équitable des taxes versées dans toute la province aux fins de l'éducation.

Ce fonds, dont les revenus seraient distribués aux commissions scolaires proportionnellement au nombre d'enfants inscrits dans leurs écoles, serait constitué des sources de taxation suivantes : 1—évaluation scientifique à la valeur réelle; 2—taxes imposées aux entreprises exploitant les ressources naturelles ou en opération dans des territoires non organisés; 3—taxe foncière provinciale de péréquation sur les compagnies; 4—taxe de vente d'éducation de 2 p. 100 généralisée dans toute la province; 5—participation à l'impôt sur le revenu.

Ce programme n'aurait sans doute pas le don, à lui seul, de régler tous les problèmes des finances de nos commissions scolaires. Le régime des subventions statutaires établi, lors de la dernière session, par le gouvernement de l'Union nationale, ne constituait, de l'avis même de l'hon. Yves Prévost, alors secrétaire de la province, qu'une expérience susceptible d'être grandement améliorée.

Cette amélioration serait surtout possible au niveau du cours secondaire. Actuellement, la loi ne fait pas de différence entre les classes du primaire et du secondaire, en ce qui touche les subventions, dans le cas des commissions scolaires françaises. Celles-ci touchent le même montant pour une 1ère année et pour une 12e année. Dès l'adoption de cette loi, les commissions scolaires ont fait savoir que leurs écoles secondaires devraient bénéficier des mêmes avantages que les collèges classiques ou les high schools, soit tant par degré et tant par élève.

La question du financement

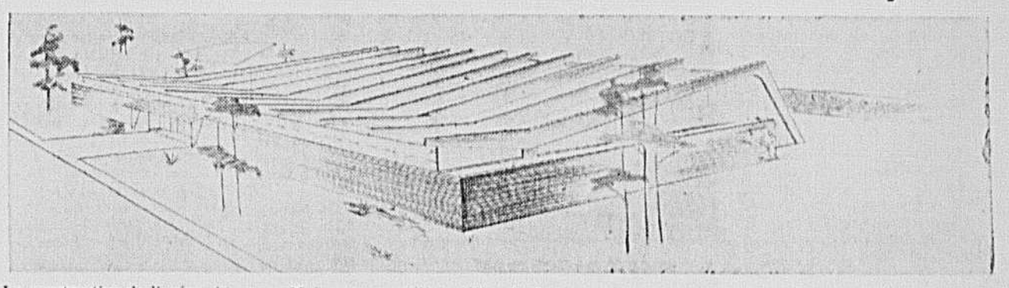
Quand la question des opérations courantes des commissions scolaires aura été définitivement réglée, le financement

Voir PREMIERS PAS, page 26

Nouveaux procureurs de la Couronne nommés sous peu

Québec, 9. (par **J.M.**)—L'hon. Georges-Emile Lapalme a déclaré qu'il sera probablement, au milieu de la semaine prochaine, en mesure de révéler les noms des nouveaux procureurs de la Couronne à Montréal.

Début des travaux à l'aréna Villeray



La construction de l'aréna du parc Villeray est commencée depuis quelques jours et les travaux devraient être terminés d'ici 10 mois.

La nouvelle a été annoncée hier par le chef de l'administration municipale, Me J.-M. Savignac.

Cet aréna qui servira à la pratique des sports d'hiver et d'été, est le 2e à être construit par l'administration municipale actuelle. Au centre sportif du parc Maisonneuve, s'élève déjà la charpente de l'aréna Maurice-Richard.

Construit au coût de $560,000 l'aréna du parc Villeray s'élèvera du côté ouest de la rue Normanville, à 400 pieds environ au sud de la rue Jarry. Ce sera un bâtiment de 216 pieds de longueur par 130 pieds de largeur. Une bâtisse de 61 pieds par 29 lui sera adjointe.

Le futur aréna abritera une patinoire à glace artificielle de 180 pieds de longueur par 80 de largeur, une salle de repos pour patineurs avec salle de toilette, un hall d'entrée, un bureau de contrôle, etc.

Le 16 mai dernier, la maison Alphonse Gratton Inc, qui présenta la plus basse soumission pour les travaux, se vit octroyer le contrat de construction; les plans de l'aréna ont été dressés par les architectes Duplessis, Labelle et Derome.

La FTQ à M. Lapalme:

Ni vin ni brandy de l'Afrique du Sud à la Comm. des liqueurs!

La Fédération des travailleurs du Québec, qui représente 235,000 syndiqués de cette province, a demandé au nouveau procureur général, M. Georges Lapalme, d'intervenir auprès de la Commission des liqueurs du Québec afin d'obtenir de cette régie publique qu'elle cesse immédiatement l'importation des vins et brandies en provenance de l'Union sud-africaine.

Dans une lettre à M. Lapalme, la FTQ se déclare convaincue que la Commission des liqueurs pourrait ainsi exercer une pression économique efficace afin d'amener le gouvernement raciste de ce pays à abandonner sa politique d'apartheid.

La centrale syndicale rappelle au ministre qu'elle a déjà demandé publiquement, à deux reprises, que la CLQ participe au boycottage mondial des produits sud-africains. Elle lui signale qu'elle a écrit une lettre officielle en ce sens au gérant-général de la Commission, Me Edouard Rivard, en date du 3 juin dernier, et qu'elle n'a reçu à ce jour aucune réponse ni accusé de réception.

Commentant cette démarche, le président de la FTQ, M. Roger Provost, a déclaré qu'une telle attitude, de la part de la direction d'une régie publique, "témoigne d'un mépris des travailleurs du Québec et des droits de l'homme en Union sud-africaine qu'un gouvernement authentiquement libéral ne saurait tolérer un seul jour".

M. Provost rappelle que "l'un des principaux critères sur lesquels s'appuie constamment le gouvernement syndical démocratique pour juger un gouvernement, c'est le respect qu'il a des droits de l'homme et les gestes concrets qu'il est disposé à faire pour en assurer le respect, où qu'ils se trouvent menacés".

Succès de la campagne contre le cancer

St-Hyacinthe, 9. (DNC) — La division de St-Hyacinthe de la Société canadienne du cancer a recueilli la somme de $13,599.55, au cours de sa dernière campagne annuelle de souscription, ainsi que le révèle un rapport qui vient d'être publié sur les résultats de cette campagne.

Quoique supérieur à l'objectif qui était fixé à $12,000 pour la région, ce montant est quand même inférieur à celui des années précédentes.

Sur un objectif de $6,000 fixé pour tout le comté de St-Hyacinthe, la ville a fournie à elle seule un montant de $5,669.66. Les autres paroisses et villages ont apporté une somme de $1,388.34, contribuant ainsi à dépasser l'objectif de $1,058.

Aurons-nous un jour un hélicoptère-ambulance ?

Les Montréalais auront peut-être un jour à leur service un hélicoptère-ambulance qui les transportera à l'hôpital, s'ils sont victimes d'accidents à l'intérieur ou à l'extérieur de la métropole.

Le comité municipal des ambulances, que préside le Dr Albert Guilbeault, conseiller municipal, étudie actuellement en effet la possibilité de doter Montréal d'un tel service ambulancier aérien.

Au cours du mois de juin, les 14 ambulances de la police ont pris en moyenne 2.1 minutes pour répondre aux accidents dans les différents secteurs de la ville, tandis que les ambulances privés qui desservent le centre de la métropole en ont mis en moyenne 8.9 minutes.

Aussi, le comité des ambulances recommande-t-il à l'administration de mettre des ambulances de la police en service dans le centre de la ville, également, en remplacement des ambulances privées.

Le comité recommande également que l'on poste une ambulance exclusive au Mont-Royal, comme l'on en a mis une au service des blessés de l'île Ste-Hélène.

Pour ce qui est du projet d'hélicoptère-ambulance, l'on signale que certains hôpitaux de la métropole pourraient recevoir des blessés par ce moyen de transport: l'hôpital Ste-Justine possède un héliport sur le toit de son immeuble; l'hôpital du Sacré-Coeur a un vaste terrain libre de construction; l'hôpital Royal Victoria est voisin du stade Molson.

Le comité des ambulances a décidé de se réunir régulièrement à l'avenir tous les premiers jeudis de chaque mois. Le Dr Guilbeault invite le public et les conseiller municipaux qui ont des problèmes à lui soumettre de lui écrire; ils seront étudiés au cours des réunions mensuelles.

"Nous sommes très heureux et satisfaits de la collaboration que les hôpitaux ont apportée à notre comité jusqu'ici", de dire le Dr Guilbeault.

Le comité projette aussi de collaborer plus étroitement à l'avenir avec l'organisme municipal de la défense civile.

Enfin, d'annoncer le Dr Guilbeault, une petite fête marquera, le 29 août prochain, le premier anniversaire d'entrée en service des ambulances de la police. Les représentants des hôpitaux et de la police seront invités à la réunion.

M. Lapalme prépare la réorganisation de la police provinciale

Québec, 9. (par J.M.) — "Nous prenons actuellement des dispositions en vue de réorganiser la police provinciale. J'espère être capable d'en parler plus longuement d'ici quelque temps", a déclaré l'hon. Georges-Emile Lapalme, procureur général, à l'occasion d'une conférence de presse donnée après le conseil des ministres.

— "Quant au directeur de la police provinciale, M. Hilaire Beauregard, au sujet de la démission duquel les journaux ont tant parlé, j'ai trouvé ce matin seulement, à 11 h. 30, pendant la séance du cabinet, trace de la demande de démission . . . Nous n'avons pas eu le temps de l'étudier", a ajouté le député d'Outremont.

La lettre dans laquelle M. Hilaire Beauregard faisait part de l'intention de prendre sa retraite, porterait la date du 30 juin; elle aurait été adressée à l'hon. Antoine Rivard, le prédécesseur de M. Lapalme.

Les lots vacants devront être propres à St-Laurent

La Cité de Saint-Laurent a décidé de sévir contre les propriétaires ou les locataires de lots et de terrains vacants ou en partie construits qui ne les garderont pas propres et salubres.

Le conseil de cette municipalité en a ainsi décidé en effet, en adoptant un règlement en ce sens, à la recommandation des échevins Gérard Beaulac et Jerry M. Gold.

Il sera tout d'abord défendu de laisser dans les terrains en question des déchets, de la ferraille, des papiers, etc, comme d'y laisser croupir de l'eau, ou d'abandonner le lieu dans un état d'insalubrité.

Lors d'une infraction, l'inspecteur en bâtiments et l'inspecteur sanitaire de la ville enverront au propriétaire ou à l'occupant dudit terrain, un avis par poste recommandée, ordonnant la disparition de tout ce qui cause une nuisance publique dans un délai variant de trois à 30 jours.

Si le propriétaire ou l'occupant du terrain n'obtempère pas à l'avis des inspecteurs municipaux, ces derniers feront rapport au gérant de la ville.

Le gérant pourra alors ordonner que des procédures soient prises en cour municipale contre le contrevenant.

Si, selon l'estimé des deux inspecteurs, le coût des travaux n'excède pas $300, le gérant pourra ordonner lui-même l'exécution, aux frais du propriétaire, des travaux requis pour faire nettoyer le terrain. Si l'estimé est de plus de $300, le cas sera référé au conseil municipal qui pourra ordonner par résolution l'exécution des travaux requis pour faire rentrer les choses dans l'ordre aux frais du propriétaire.

Lorsque les travaux seront exécutés par la ville, le trésorier devra envoyer un compte au contrevenant aussitôt que possible pour le coût des travaux. Ce compte devra être payé dans les 20 jours à défaut de quoi il portera intérêt au taux de 6%.

Toute personne qui enfreindra ledit règlement sera en outre passible d'une amende maximum de $40 ou, à défaut, d'un maximum de 60 jours d'emprisonnement.

Attention à certains appels à la charité!

Le directeur du service du bien-être social de la ville de Montréal, M. Charles Renaud, a invité hier les journaux de la métropole à mettre la population en garde contre certains appels à la charité privée, et contre certains vendeurs ou vendeuses de calendriers ou d'images pieuses à domicile.

Dans le premier cas, "il s'agit d'enfants ou même d'adultes, de dire M. Renaud, qui se présentent à domicile pour solliciter une aumône ou une aide en nature en prétextant la misère extrême de la famille.

"Dans la presque totalité des cas, ce ne sont purement et simplement que des cas d'exploitation. Notre service, de commenter M. Renaud, a fait plusieurs enquêtes et il s'agit toujours d'adresses et de noms fictifs.

"La seule chose à faire est de ne rien donner ou de référer à notre service ceux qui font ainsi appel à la charité des gens. Il n'y a pas une seule demande légitime à laquelle nous ne pouvons donner suite."

Pour ce qui est des vendeurs de calendriers et d'images pieuses à domicile, M. Renaud fait remarquer qu'ils doivent posséder soit un permis officiel du service des finances soit un permis du service du bien-être social.

"Exigez qu'on produise ce permis, de suggérer M. Renaud. Là aussi, dans 99 p. 100 des cas, ce que vous donnez ne sert ni à la charité ni aux oeuvres.

"Gardez votre argent à de meilleures fins, conclut le directeur du bien-être social. Fermez votre porte et appelez notre service ou celui de la police."



Photo LA PRESSE

LE DIRECTEUR HILAIRE BEAUREGARD, de la Sûreté provinciale, a continué hier midi la tradition de décerner des médailles de longs services aux membres de son personnel ayant atteint quinze années d'emploi. Cette année 33 officiers et agents ont été ainsi décorés. La coutume avait été inaugurée l'an dernier alors que 250 policiers avaient reçu leurs certificats. Sur la photo, on remarque au centre M. Beauregard remettant médaille et certificat au capitaine G. Vanier. A l'arrière, de g. à d., 1ère rangée : lt C. Nadeau, lt G. Archambault; dét. R. Goulet; serg. J. Arsenault; dét. P. Filion; serg. U. Therrien; dét. R. Lemire; serg. R. Bourré;—2e rangée, dans le même ordre: dét. J. Tellier; dét. A. Crevier; dét. L. Marineau; dét. O. Cornett; serg. M. Dupont; ag. P. Goulet; lt A. Tassé et serg. A. Vézina; — 3e année, dans le même ordre: serg. R. Coupal; serg. C. Bourgeois; dét. L. Joyal; dét. E. Duval, lt J. Laferrière; — 4e rangée, dans le même ordre : dét. L. Bergeron; lt M. Boisvert et dét. M. Dinelle.

Le premier ministre à Verchères, demain

Le premier ministre de la province, l'hon. Jean Lesage, et Mme Lesage seront les invités d'honneur au banquet de clôture du 250e anniversaire de la ville de Verchères dans le comté du même nom, demain soir.

Le banquet débutera à 7 heures. M. et Mme Lesage seront accompagnés de Me Guy Lechasseur, député libéral du comté de Verchères à l'Assemblée législative, et de Mme Lechasseur.

La municipalité de Verchères, sur la rive sud, où Madeleine de Verchères a infligé une défaite aux Iroquois en 1692, est située à 20 milles à l'est de Montréal.

On y a fait revivre des événements historiques depuis le début des célébrations, dimanche dernier, et demain une parade de cavalerie, un concert et un feu d'artifice termineront avec éclat les fêtes.

C'est alors l'Harmonie de Sorel qui fera les frais de la musique, et le programme comportera surtout des oeuvres de Calixa Lavallée, né à Verchères en 1842. On sait qu'on doit à cet auteur le "O Canada".

Un adolescent de Shawinigan: Jean-Marc Moyle, âge de 13 ans, a remporté les honneurs de la course annuelle des "boîtes-à-savon", qui s'est tenue en fin de semaine dernière, à Montréal.









photos LA PRESSE

UNE JOIE INTENSE règne présentement dans les terrains de jeux ; les enfants y sont pleinement lancés dans les abondantes activités du programme récréatif. Dès la parade d'ouverture, les jeunes ont fait preuve d'enthousiasme et d'initiative. Au parc Lafontaine, on a même vu (photo de gauche) un "Démon" à barbe de carton se lier d'amitié avec un "Moine" à capuchon blanc. Aux Loisirs des Ecores, à Duvernay, les jeunes amateurs de tennis étaient en vedette dans le défilé auquel prirent part de nombreux parents. Jeudi, dans les parcs de Montréal, il y a eu festival des jeux de groupes et les enfants y ont pris part en grand nombre. Toutes sortes de jeux figuraient au programme de la journée : "Le Chat et la Souris", "Le Labyrinthe", "Le mouchoir", "Le drapeau", particulièrement en vogue chez les petits gars du parc St-Emile (3e photo), et plusieurs jeux de ballon, comme chez les petites filles du parc Lalancette (à droite).

Au Centre M.-Goretti

A l'occasion de la fête de sainte Maria Goretti, deux grandes soirées sont organisées au centre du même nom, sis au 3333 chemin de la Côte-Ste-Catherine.

Ainsi, ce soir, à 8 h. 30, on y présentera un film relatant la vie de la jeune sainte. Les commentaires seront faits par le R. P. H. Carnevale, salésien. Tous y sont cordialement invités; l'entrée est libre.

Lundi, 11 juillet, il y aura soirée récréative au Centre Maria-Goretti, pour les jeunes filles du centre et les amies de cette oeuvre.

Un sketch intitulé "Nettoyage par le vide" y sera interprété par Mlles Georgette Gagnon, Andrée Beaulieu et Gisèle Couture. Le programme comportera aussi de la musique, du chant et monologues, avec le concours de Mlles Lise Mercier, Rita Payette, Rita Leblanc, Denise Chené, Claudette Larochelle, Liliane Jeanty et Lucie Dubuc.

Aux parcs de St-Laurent

"L'homme de demain", tel sera le thème des activités de la semaine prochaine dans les terrains de jeux de St-Laurent. Le directeur des parcs de cette ville, M. Simon Major, annonce en effet que les enfants éliront leurs "maires" et "mairesses", mercredi prochain, 13 juillet.

A la fin de l'après-midi, vers 4 h. 30, des délégations d'enfants venant de tous les terrains de jeux se rendront à l'hôtel de ville de St-Laurent, pour rendre hommage aux nouveaux élus. Ces derniers recevront alors les félicitations des membres du Conseil municipal.

Les enfants visiteront ensuite l'hôtel de ville, guidés par les autorités municipales, et on leur expliquera le fonctionnement des différents services publics. Il y aura également une séance du Conseil municipal avec la participation des "maires" et "mairesses". Chacun des "maires" présentera sa requête au maire, S.H. M. Laurin, qui adressera la parole à tous les enfants.

A 6 h., le souper sera servi aux "maires" et "mairesses", et à 6 h. 30, un grand défilé se déroulera dans les rues de St-Laurent. Les nouveaux élus seront en vedette, dans des voitures décapotables.



photo LA PRESSE

M. SIMON MAJOR, directeur des parcs à St-Laurent.

LA ROULOTTE

Lundi : à 2 h. de l'après-midi, audition pour les enfants, au parc St-Gabriel, angle Hibernia et Grand Trunk ; spectacle, le soir, à 8 h.

A Pont-Viau

La saison des terrains de jeux est bien lancée à Pont-Viau, sous la direction du surintendant M. Jacques St-Jean. Plus de 1,200 enfants ont pris part à la parade d'ouverture qui s'est déroulée lundi soir, à la faveur d'une éclaircie durant un violent orage. La soirée se termina à l'école St-Jean par des danses folkloriques animées par l'équipe "Les Amis du Nord", de la paroisse St-Louis-de-Montfort.

Mardi, 12 juillet, il y aura pique-nique aux terrains de jeux de Pont-Viau. Les enfants y prendront leur dîner, aux parcs, avec leurs moniteurs et monitrices. Dans l'après-midi, se tiendra le festival de jeux de groupe.

Jeudi, 14 juillet, il y aura mise en nomination en vue de l'élection des "maires" et "mairesses". La votation se déroulera le mardi 19 juillet.

En outre, le Service des parcs de Pont-Viau mettra bientôt en circulation dans les terrains de jeux un théâtre ambulant du genre de "La Roulotte" de Montréal. A cette occasion, un concours sera lancé auprès des jeunes pour leur permettre de suggérer eux-mêmes le nom que doit porter leur roulotte.

Sciences naturelles

Durant les vacances, de nombreux enfants auront la chance de s'instruire tout en se récréant, dans les terrains de jeux de Montréal. Car le programme comporte encore une passionnante activité : les sciences naturelles, confiée à la direction du moniteur spécialisé Herman Laroche.

Ce dernier est assisté des moniteurs Jacqueline Caron et Rita Vinette, et des moniteurs Pierre Belanger, Jean Guy et Claude Fanelart. Cette équipe s'occupe particulièrement d'encourager les enfants suivant leurs goûts à confectionner un herbier, à rassembler une collection d'insectes, ce qui leur permet d'enrichir leur bagage de connaissances, tout en s'amusant en pleine nature.

Voici le calendrier de la spécialité récréative des sciences naturelles :

Le **lundi** : (en matinée) aux parcs Henri-Julien et Saull-au-Recollet ; (en matinée et l'après-midi) aux parcs Hochelaga, Jeanne-d'Arc, Marie-Victorin et Mont-Royal.

Le **mardi** : (en matinée) aux parcs Bordeaux et de Mésy ; (en matinée et l'après-midi) aux parcs Lalancette, Côte-Jaune, Rosemont, Masson et Clément-Dette.

Le **mercredi** : (en matinée) aux parcs St-Alphonse et St-Paul-de-la-Croix ; (en matinée et l'après-midi) aux parcs Léon-Provencher, de la Louisiane, St-Emile et Dupert.

Le **jeudi** : (en matinée) au parc St-Simon-Apôtre ; (en matinée et l'après-midi) aux parcs Morgan, Consols, Baldwin et St-Victor.

Le **vendredi** : (en matinée et alternativement) aux parcs O'Brien et Raimbault, aux parcs Gabriel-Lalemant et St-André-Apôtre ; (en matinée et l'après-midi) aux parcs Ste-Claire, Prefontaine, Nicolet et Centre Sportif.

A St-Paul

Dans la paroisse St-Paul de Montréal, les activités du terrain de jeux de La Verendrye ont débuté par une messe en plein air célébrée par le curé, Mgr Cléophas Pigeon, assisté de M. l'abbé Yves Mongeau, aumônier des Loisirs diocésains, et de M. l'abbé Armand Cyr, aumônier des Loisirs St-Paul. Ce fut une messe dialoguée dirigée par le moniteur Yvon Cusson, tandis que le directeur du Centre Mgr Pigeon, M. Nadeau, fit chanter des cantiques aux enfants.

A la suite de cette cérémonie religieuse, il y eut festival auquel prirent part plus de 300 enfants. Lors de la récente parade des terrains de jeux, plus de 150 enfants prirent part à un concours de costumes et les gagnants se méritèrent de beaux prix, généreusement offerts par Mgr Pigeon.

D'autre part, on signale que des pique-niques sont organisés chaque semaine pour les enfants de la paroisse St-Paul, à l'île Ste-Hélène, le lundi, pour les garçons et le mercredi, pour les filles. Le départ a lieu du parc de La Verendrye, à 9 h. du matin.

En outre, des activités spéciales seront nombreuses cet été, à ce parc : tournois, concours-surprise, etc. Les enfants sont invités à être assidus à leur terrain de jeux pour n'y rien manquer.

A St-Bruno

Plus de 350 enfants sont déjà inscrits au terrain de jeux de St-Bruno où le programme récréatif de l'été est pleinement en vigueur, sous la direction de M. Bernard Miron. Ce dernier, ancien moniteur du Service des parcs de Montréal où il a acquis une précieuse expérience, a présentement charge du centre de Loisirs de St-Bruno, depuis le 15 juin.

Ce centre comporte un terrain de jeux bien organisé, un parc-école avec magnifique gymnase, deux courts de tennis et une piscine en plein air actuellement en construction. Cette piscine aura 105 pieds de longueur sur 45 de largeur.

Par ailleurs, les deux courts de tennis sont ouverts gratuitement, durant le jour, aux enfants du terrain de jeux. Pour les adultes, adolescents et adolescentes, il y a un système de réservations : le prix de location est de 60 cents le jour et de $1 le soir. Tous les amateurs de tennis sont cordialement invités à y pratiquer leur sport favori.

Concours de LA PRESSE

Inscription dans les terrains de jeux

(Coupon à remplir et à remettre au moniteur ou à la monitrice)

NOM DE L'ENFANT .....

ADRESSE .....

TELEPHONE ..... AGE .....

NOM DU TERRAIN DE JEUX .....

Phrase à compléter :

"Le nom de mon moniteur (ou de ma monitrice)

est .....

Au parc Richelieu

Olympiade '60

Pour la 2e année consécutive, la Fédération des Loisirs de Pointe-aux-Trembles, sous la présidence de M. Emile Ducharme, tiendra demain sa grande Olympiade annuelle. Cet événement sportif se déroulera au parc Richelieu et s'ouvrira à 1 h. de l'après-midi par la course du flambeau et l'envolée de 100 pigeons.

Cette Olympiade '60 est organisée à l'intention des jeunes, ainsi que des parents et des citoyens des quatre paroisses de Pte-aux-Trembles : St-Enfant-Jésus, Saint-Marcel, Sainte-Maria-Goretti et Ste-Germaine-Cousin. La paroisse dont les jeunes athlètes auront accumulé le plus grand nombre de points, se méritera le trophée Lajeunesse.

Plusieurs autres trophées seront décernés aux vainqueurs. Il y aura aussi de nombreux prix de présence et plus de 5,000 casquettes seront distribuées aux enfants. En plus des courses, des relais et des sauts, il y aura des attractions spéciales : courses pour les hommes de 200 livres et plus, soupe-à-la-corde, course de "boîtes-à-savon", etc. Toute la population de Pte-aux-Trembles, jeune et moins jeune, est attendue à cette Olympiade, demain, au parc Richelieu.

A St-V.-de-Paul

Les Loisirs de St-Vincent-de-Paul, comté de Laval, ont récemment procédé à un remaniement de leur bureau de direction. Le nouveau président est M. Fernand Cousineau. Ce dernier s'est entouré de directeurs dévoués qui ont déjà plusieurs projets à l'étude. Tout récemment, ils organisaient une soirée de danses de folklore en plein air, qui a remporté un beau succès.

LA VIE DANS LES PARCS

par DOLLARD MORIN

Les "futurs citoyens"

Dans les terrains de jeux de Montréal, comme dans ceux de plusieurs autres municipalités, la semaine prochaine sera consacrée aux élections. En effet, après les adultes, ce sera maintenant au tour des enfants d'aller aux urnes. De façon démocratique, les jeunes auront alors l'occasion de se choisir des représentants officiels, des "maires" et "mairesses", pour chacun de leurs parcs.

Les "futurs citoyens", tel sera le thème de la semaine prochaine dans les terrains de jeux de Montréal et M. René Bélisle, surintendant de la Récréation, souligne que les élections des "maires" et "mairesses" s'y tiendront pour la 13e année consécutive.

La mise en nomination des candidats et candidates se fera lundi, 11 juillet, de 2 h. à 4 h. de l'après-midi. Mardi et mercredi, ce sera la campagne électorale, avec discours, affiches, pancartes, propagande, cabale, etc.; les discours seront prononcés entre 3 h. et 4 h. de l'après-midi. Jeudi, ce sera la votation, de 1 h. 30 à 3 h. 30 de l'après-midi, dans les 118 terrains de jeux du Service municipal des parcs.

Aura droit de vote aux élections de la semaine prochaine, tout enfant qui sera inscrit dans un terrain de jeux, avant mercredi soir, 13 juillet, à 5 heures. Peut être candidat tout enfant, garçon ou fille, qui est enregistré dans le cahier d'inscription du parc où il désire se présenter. Chaque candidat doit aussi être appuyé par la signature de 5 jeunes également inscrits au même parc. Pas plus de 5 candidats et 5 candidates par terrain ne peuvent être mis en lice.

Tout en gardant la plus stricte impartialité, moniteurs et monitrices doivent veiller à ce que justice soit rendue à tous les jeunes candidats et voteurs, et à guider seulement les enfants dans ce grand jeu formateur. Moniteurs et monitrices expliqueront aux enfants l'importance et le sens du geste qu'il poseront en allant aux urnes, ainsi que les règlements des élections. Ils s'appliqueront aussi à maintenir l'ordre, sans détruire l'initiative et sans brider l'enthousiasme.

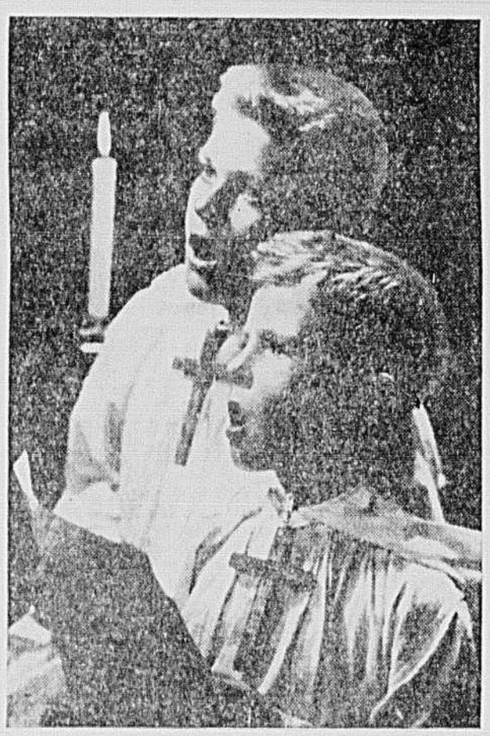
Pour le scrutin, tout le matériel sera fourni par le Service des parcs : boîtes de votation, bulletins de vote, etc. Des jeunes seront officiers rapporteurs et feront la compilation des votes. Les résultats seront aussitôt communiqués au Service des parcs.

Un rappel

On rappelle aux enfants qu'il leur est interdit de fixer des affiches et des pancartes aux arbres. Aucun candidat n'a le droit de faire des promesses (liqueurs douces, bonbons, réceptions, etc) sous peine d'être rayé de la liste électorale. D'autre part, comme il s'agit d'un grand jeu réservé aux enfants, il est interdit aux parents de s'en mêler. Mais pères et mères de famille se doivent d'encourager fortement leurs enfants à prendre part aux élections et d'en observer toutes les règles.

La moindre irrégularité qui se glisse dans l'élection des terrains de jeux entraîne la reprise de la votation dès le lendemain. Par ailleurs, les candidats qui ne sont pas élus, deviennent conseillers et conseillères de leur parc, de façon à tirer profit de toutes les bonnes volontés pour fournir une aide précieuse aux moniteurs et monitrices.

Chaque année, dans les terrains de jeux de Montréal, la semaine des "futurs citoyens" suscite toujours un très vif intérêt. Elle initie l'enfant à ses responsabilités de demain, tandis que ce grand jeu se transforme en un véritable cours d'éducation civique en matière d'élections.



Chants profanes et sacrés, anciens et modernes, ainsi que des chants mimés de façon sensationnelle, figurent au programme des "Petits Chanteurs de la Côte d'Azur".

Au théâtre de verdure

"Petits Chanteurs de la Côte d'Azur"

Les "Petits Chanteurs de la Côte d'Azur", choeur d'enfants de réputation internationale, donneront un concert gratuit au théâtre de verdure du parc Lafontaine, demain soir, à 8 h. 30, sous la présidence d'honneur de S. E. le cardinal Léger et de S. H. le maire Sarto Fournier.

Ce choeur entreprend une tournée de 3 mois à travers le Canada et les Etats-Unis, sous le patronage officiel du gouvernement français. On se souvient qu'il avait inauguré le théâtre de verdure de Montréal, il y a 4 ans. En cas de pluie, le concert de demain soir se déroulera à l'auditorium du Plateau; les enfants non accompagnés ne seront pas admis.

Sous la direction générale de leur fondateur, M. l'abbé Maurice Lefebvre, et la direction artistique du maître René Calonico, les "Petits Chanteurs de la Côte d'Azur" présenteront un spectacle double d'un concert, avec chants profanes, musique sacrée et 45 minutes de chants mimés qui leur ont déjà valu une belle renommée.

Ce matin, les "Petits Chanteurs" ont été les hôtes de S. E. le cardinal Léger et demain soir, à l'hôtel de ville, ils seront ceux de Son Honneur le Maire de Montréal.

POUR SE RÉCRÉER...

A l'Auberge de "La Butte", à Val David : ce soir, jazz avec un trio dirigé par John Cordell ; demain soir, le pianiste André Asselin et le chansonnier Gilles Picher.

Demain, dans les parcs de Montréal : à 8 h., au théâtre de verdure du parc Lafontaine, concert des "Petits Chanteurs de la Côte d'Azur" ; à 8 h. 30, concerts de fanfare au parc Jeanne-Mance et au carré Dominion.

Dans l'après-midi, de 1 h. à 7 h., au parc Lafontaine et au lac Aux-Castors : concerts de musique à haute-fidélité, présentés par "La Patrie du Dimanche", en collaboration avec le Service des parcs.

Festival aux Grèves

Un grand festival se déroulera demain à la colonie de vacances des Grèves, à Contrecoeur. Cette fête champêtre coïncidera avec la visite des parents et ceux-ci y sont attendus très nombreux. A leur intention, une messe sera même célébrée demain matin, à 10 h. 30, à la chapelle de la colonie.

Dans l'après-midi, à 2 h., débutera le programme de compétitions sportives auxquelles participeront les trois catégories de jeunes campeurs : petits, moyens et grands. Les parents auront alors l'occasion d'assister et d'applaudir aux prouesses de leurs enfants.

FOLKLORE

Il y aura des danses de folklore, ce soir, au moins à quatre endroits à l'extérieur de Montréal :

A Pont-Viau, à la salle de l'école St-Louis, angle des rues St-André et St-Florent, avec l'équipe "Les Amis du Nord".

A Longueuil, à la salle de l'école St-Antoine, angle St-Charles et chemin Chambly, à 8 heures, avec l'équipe des "Bayadères" (FFQ).

A Fort-Chambly, dans la cour de l'école St-Jacques, à 8 h., avec l'équipe des "Gais Pinsons" (FFQ). En cas de pluie, la danse aura lieu dans la salle de l'école.

A Laprairie, à la salle de l'école St-Joseph, angle Notre-Dame et St-Paul, avec l'équipe des "Etoiles du Sud" (FFQ) et un orchestre réputé. Il y aura aussi des prix de présence.

A Lachine

Dans les terrains de jeux de Lachine, l'événement spécial de la semaine prochaine sera l'élection des "maires" et "mairesses", ainsi que la parade des élus et des membres de leur conseil.

Le directeur des parcs, M. Marcel Giguère, souligne que le thème de ces activités sera : "Voter est un devoir". La mise en nomination des candidats se fera mardi, 12 juillet, jusqu'à 4 h. de l'après-midi.

Mercredi, ce sera la campagne électorale, avec discours et cabale. La votation se déroulera jeudi, 14 juillet, de 1 h. 45 à 3 h. 30 de l'après-midi. Le soir, à 7 h. 30, il y aura défilé des nouveaux élus dans les rues de Lachine et réception à l'hôtel de ville, par le maire et les membres du Conseil municipal.



Lundi : à 9 h. du matin, atelier de marionnettes, à l'école St-Joseph, 610, rue St-Martin ; spectacle pour les enfants, à 3 h. de l'après-midi.

BULLETIN DES ENFANTS

Festival de LA PRESSE

PARC BELMONT — 12 juillet

NOM .....

ADRESSE .....

Ce bulletin donne droit d'admission gratuite au parc Belmont à tout enfant d'âge scolaire et lui accorde le privilège de participer à 30 attractions au prix de 5c chacune.

VALABLE DE MIDI JUSQU'A 7 HEURES P.M.

BULLETIN DES ADULTES

Festival de LA PRESSE

PARC BELMONT — 12 juillet

GARDEZ CE BULLETIN IL VAUT UNE AUBAINE

2 — BILLETS GRATUITS — 2

Avec chaque achat d'une série de 8 BILLETS de PIQUE-NIQUE à 40c

En vente jusqu'à 7 h. p.m. SEULEMENT aux kiosques situés en face du Carrousel

ADULTE

Festival de LA PRESSE

PARC BELMONT

12 juillet

Prix d'entrée

20c (REG. 25c)

jusqu'à 7 h. p.m.

IMPORTANT

Un seul bulletin requis pour le porteur et ses invités.

Aux parcs de Verdun

Les enfants des terrains de jeux de Verdun ont tenu des élections, cette semaine. Dans chaque parc, ils se sont choisi un premier ministre et six ministres (3 garçons et 3 filles). Pour les nouveaux élus, une importante cérémonie se déroulera lundi, 11 juillet, à 2 h. de l'après-midi ; ce sera la prestation du serment d'office.

Cette cérémonie aura lieu dans la salle du Conseil, à l'hôtel de ville. Le premier ministre de chaque parc devra faire un discours sur "la coopération que son pays peut apporter à la paix mondiale". Car la paix constitue le thème général du programme des terrains de jeux de Verdun, cet été, et chaque terrain de jeux porte le nom d'un pays que les moniteurs ont tiré au sort, au début de la saison.

Lors du ralliement de lundi à l'hôtel de ville, un total de 1,000 points sera accordé à chaque enfant qui sera vêtu du costume national du pays qu'il représente et 200 points seront donnés au premier ministre qui prononcera quelques mots dans la langue du pays qui lui a été désigné.

Cette semaine, la sécurité a été à l'honneur dans les terrains de jeux de Verdun. Il y a eu séance de tests sécuritaires pour les cyclistes, ainsi que des exercices de sauts dans la toile de sauvetage, avec la collaboration des pompiers qui ont visité chaque terrain de jeux, sous la direction de M. Albert Vallée.

D'autre part, les cours de natation pour les enfants des terrains de jeux sont commencés au Natatorium. La semaine prochaine, ces cours seront donnés aux jeunes de langue anglaise et, dans la semaine du 18 juillet, à ceux de langue française.

Un rallye des scouts hongrois

Depuis le 2 juillet et jusqu'au 10, se tient à Barrys Bay, Ontario, un rallye des scouts hongrois. Ce ralliement est organisé pour marquer le cinquantenaire du scoutisme en Hongrie, qui a été mis hors la loi par le régime communiste.

Plus de 5,000 scouts hongrois de 17 pays différents ont délégué leurs représentants à 4 rallyes nationaux qui se tiennent en 4 continents. A celui de l'Amérique du Nord, à Barrys Bay, il y a plus de 500 participants du Canada et des Etats-Unis, réunis sous la direction de M. Nicholas de M. Zsolnay, président de l'Association des scouts hongrois en exil. Ce rallye doit se terminer dimanche soir prochain, par un gigantesque feu de camp.

Au Centre Notre-Dame

Un programme récréatif d'été est spécialement organisé pour les enfants au Centre Notre-Dame, sis en face de l'Oratoire St-Joseph ; il est dirigé par André Coutu, assisté de Philippe Dépatie. Il y a également trois instructeurs de natation au service des jeunes : RAymond Grenon, Louise Lacombe et Gilberte Contant.

Ces jours derniers, les enfants y ont élu leur président et leur présidente : Michel Juneau et Hélène Gauthier, tous deux âgés de 14 ans. Il y a eu également nomination des chefs d'équipes. Ce sont, chez les filles : Joanne Domaster, Estella Lamanque, Marlene Gray, Louise Juneau, Françoise Long et Nicole Quesnel ; chez les garçons : Jacques Conway, Serge Benoit, Alain Lebuis, Donald Gray et Raymond Schneider.

Il est à noter que chaque mercredi, c'est la journée de l'athlétisme pour les enfants au Centre Notre-Dame, où l'on trouve un beau terrain de piste et pelouse.

"Au Jeu"

L'émission "Au Jeu" sera télévisée lundi, 11 juillet, à 6 h., directement du parc Lafontaine, sous le thème : "Citoyens de demain". En effet, on y fera écho à l'élection des "maires" et "mairesses" dans les terrains de jeux.

Le programme sera entièrement consacré à cet événement et démontrera comment se déroule la votation chez les jeunes. Il y aura mise en nomination, campagne électorale et votation. Enfants et parents auront tout intérêt à voir cette télémission.

"Exiger confiance avant de l'avoir gagnée, c'est vouloir se faire payer d'un travail avant de l'avoir fait." (R.P. Monier, S.J.)

Festival de LA PRESSE

Chaque festival de LA PRESSE, au parc Belmont, offre aux enfants la chance de se récréer abondamment, au grand air, de profiter d'un programme varié et de gagner de magnifiques prix. Deux fillettes viennent d'en rendre témoignage dans des lettres spontanées et sincères.

Ainsi, la petite Christiane Panneton, de Laval-des-Rapides, écrit au directeur de LA PRESSE : "Je vous remercie d'avoir organisé ce magnifique festival du 28 juin dernier. J'ai pris part à La Rigolade et aux courses. Je n'ai pas gagné, mais je suis très heureuse d'avoir passé cette journée au parc Belmont. J'ai tellement aimé ce festival que je me propose d'y retourner le 12 juillet, si mes économies me le permettent."

Sa petite soeur, Ginette, écrit également : "Je vous écris cette lettre pour vous remercier du festival de LA PRESSE. Croyez-moi, je me suis tellement amusée que je ne voulais plus retourner à la maison. Je vous remercie de tout coeur pour cette belle fête des enfants et j'espère qu'il y en aura d'autres de la sorte."

Pour prendre part au 2e festival de LA PRESSE qui aura lieu au parc Belmont, mardi prochain, 12 juillet, les enfants ne doivent pas oublier de ramasser les coupons publiés dans la chronique "La Vie dans les Parcs" ; ces coupons leur seront très précieux et pourront leur valoir de beaux prix. Plus ils déposeront de coupons dans le gros baril, plus ils auront de chances de gagner !



Photo LA PRESSE

UN CONCOURS DE "YO-YO" a lieu à chaque festival de LA PRESSE, au parc Belmont. Les gagnants (un garçon et une fille) se rencontreront dans une grande finale, au dernier festival de la saison, le 23 août prochain.



AU "JARDIN BLEU", s'est déroulée récemment une magnifique "fête des Prix", sous la présidence d'honneur des curés de St-Paul-de-la-Croix et St-Alphonse d'Youville. Ci-haut, la directrice de cette école, Mme MARGUERITE BIGRAS, reçoit des fleurs de la petite LUCIE MICHAUD.

La vie religieuse

Les offices de l'Eglise

Cinquième dimanche après la Pentecôte (VERT) **Double.**

— Messe "Exaudi" avec Gloria et Credo; préface de la Trinité.

— II vêpres du dimanche.

LES QUARANTE-HEURES

Semaine du 10 juillet

Archidiocèse de Montréal :

Le 12, Hospice Morin; Foyer Notre-Dame-de-la-Protection; le 14, Hôp. St-Joseph des Convalescentes (rue Berri); le 16, Charlemagne.

Diocèse de Valleyfield : Le 12, Châteauguay-Parc (St-Jean-Baptiste-Marie-Vianney); le 17, Valleyfield (Sacré-Coeur).

—Joliette : Le 11, St-Calixte; le 13, St-Côme.

—St-Jean : Le 17, Notre-Dame-de-Grâce (Jacques-Cartier).

—St-Jérôme : Le 17, Ste-Anne des-Lacs.

Retraites fermées

Maison Béthanie

Des retraites fermées auront lieu chez les Franciscaines missionnaires de Marie, 80 est, rue Laurier, aux dates suivantes: du 3 au 5 septembre, retraite de vie intérieure pour dames et demoiselles, prêchée par l'abbé Paul-Emile Soly; du 8 au 11 septembre, pour les veuves, par le R. P. Adrien Malo, o.f.m.; du 16 au 18 septembre, pour célibataires de plus de 30 ans, par le R. P. Trépanier, c.s.c.; du 30 septembre au 2 octobre, pour jeunes filles, par le R. P. Vincent Monty, s.j.

Marie-Réparatrice

Il y aura des retraites fermées chez les Religieuses de Marie-Réparatrice, 1025 ouest, boulevard Mont-Royal, aux dates suivantes: du 15 au 17 juillet, retraite d'orientation pour jeunes filles, prêchée par le R. P. André Picot, ss. cc.; du 11 au 16 août, retraite de vie intérieure pour jeunes filles, dames et demoiselles, par le R. P. J. M. Blain, c.ss.r.; du 18 au 26 août, retraite de huit jours, par le R. P. Robert Bernier, s.j.

Heures mariales

Ass. N.-D.-de-la-Victoire

Il y aura récitation du chapelet sans interruption, demain, de 2 h. de l'après-midi à 10 h. du soir, en la chapelle Notre-Dame-de-Lourdes, rue Sainte-Catherine près Saint-Denis, sous les auspices de l'Association Notre-Dame-de-la-Victoire.

La Bible vous parle

Tout ce que vous demanderez en mon nom, je le ferai, pour que le Père soit glorifié dans le Fils (Jn 14, 13) (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).



L'abbé ARTHUR FAUCHER, fils du Dr et de Mme François Faucher, de Grand-Isle, Maine, qui a été ordonné prêtre par le cardinal-archevêque de Montréal, en mai dernier, à la cathédrale Marie-Reine-du-Monde. L'abbé Faucher a célébré sa première grand'messe solennelle en l'église Saint-Gérard de Grand-Isle, sa paroisse natale. A compter du 15 courant il exercera son ministère sacerdotal à l'Ile Jésus.

Selon un évêque autrichien

La persécution des chrétiens devrait être portée devant l'ONU

Innsbruck, (CCC) — Récemment, Son Exc. Mgr André Rohracher, archevêque de Salzbourg (Autriche) et primat de Germanie, publiait dans le "Volksbote" d'Innsbruck, un article demandant que l'Organisation des Nations Unies se préoccupe des persécutions des chrétiens dans le monde entier.

L'article intitulé : "La persécution des chrétiens doit être portée devant l'ONU", posait la question suivante : "La persécution larvée mais sanglante des chrétiens dans les pays derrière le rideau de fer ou de bambou sera-t-elle enfin traitée à l'Organisation des Nations Unies ?" L'article relève que les incidents sanglants qui se sont déroulés en Afrique du Sud ont soulevé la réprobation mondiale et que l'on a immédiatement proposé de les porter devant le Conseil de sécurité, et à juste titre, car ils représentaient un cas très grave de persécution raciale.

Evêques persécutés

Mais des millions de chrétiens sont privés de leur liberté religieuse. La persécution qu'ils subissent a déjà fait des centaines de milliers de victimes. Depuis des années et des dizaines d'années, des gens sont poursuivis, condamnés, martyrisés et mis à mort à cause de leur foi chrétienne et de leur fidélité à leurs convictions chrétiennes. "On attribue aux évêques d'agir pour des motifs politiques, on les qualifie de princes de l'Eglise réactionnaires, on les traite d'agents de l'impérialisme. Le dénigrement, la suspicion, la calomnie, le mépris envers Dieu et la religion sont quotidiennement à l'ordre du jour". Quand l'Organisation des Nations Unies s'occupera-t-elle enfin d'une telle discrimination pratiquée systématiquement à l'égard d'une certaine catégorie d'êtres humains ?

Mgr Rohracher parle ensuite de l'oppression des chrétiens en Allemagne orientale, pays dans lequel tout acte religieux est indissolublement lié à de graves préjudices envers toute une famille. Les événements de Hongrie sont encore dans toutes les mémoires ; dans ce pays — et jusqu'à maintenant — les condamnations à mort se sont succédées à un rythme accéléré. Le cardinal Mindszenty est le symbole de l'Eglise hongroise persécutée. Dans ce pays, à l'exception des Piaristes et des Bénédictins, tous les instituts religieux ont été dissous. Plus de trois mille écoles catholiques ont été fermées.

Le devoir de l'ONU

Il n'en a pas été autrement en Yougoslavie, tandis qu'en Tchécoslovaquie l'Eglise doit être détruite par la violence, le mensonge, la calomnie ; on s'efforce même de la miner par le dedans en introduisant des fonctionnaires communistes dans toutes ses instances administratives. Mgr Beran, archevêque de Prague, les évêques de Brno et de Budejovice, sont détenus dans des localités inconnues ; presque tous les évêques sont en résidence forcée à leur domicile ou emprisonnés. En Chine, Mgr Kung Pin-Mei a été condamné à la prison à vie, et Mgr Walsh à vingt ans de prison ; d'autres évêques sont emprisonnés ou dans l'impossibilité d'exercer leurs fonctions. Lors du récent procès de Shangaï, treize prêtres ont été condamnés à des peines de prison plus ou moins longues.

Mgr Rohracher termine en ces termes : "Quelle est le pays, membre de l'Organisation des Nations Unies, qui représente la liberté religieuse et la liberté de conscience de millions et de millions d'hommes au sein du Conseil de sécurité ? Nous vivons à une époque de multiples voyages diplomatiques. Qui, parmi les responsables de la politique mondiale, prononce un seul mot en faveur de ceux qui sont persécutés, martyrisés, méprisés, humiliés à cause de leur foi ? Personne ne peut douter que les Nations Unies ont, en conscience, le devoir de s'occuper de cette question".

INFORMATIONS RELIGIEUSES

Lundi après-midi à 3 h., une conférence de presse présidée par S. Em. le cardinal Paul-Emile Léger aura lieu au Cercle universitaire. Le Conseil de la Grande Mission de 1960, les membres du Comité d'information, les représentants de la presse, de la radio et de la télévision sont invités à cette conférence de presse, au cours de laquelle ils recevront un exemplaire du rapport publié sur les activités de la Grande Mission.

* * *

Dernièrement, le cardinal-archevêque de Montréal présidait les élections du Conseil général des Petites Filles de Saint-François, à Pointe-aux-Trembles. Tout le conseil généralice a été réélu pour un autre terme de six ans.

* * *

"Les progrès actuels de l'information permettent au monde, aujourd'hui mieux qu'hier, de prendre conscience de sa communauté de destin", déclare notamment le cardinal Domenico Tardini, secrétaire d'Etat du Saint-Siège, dans la lettre qu'il a adressée au 6ème Congrès de l'Union internationale de la presse catholique, qui s'est ouvert cette semaine à Santander (Espagne). "Il y a donc, poursuit le cardinal, une mission de concorde et de paix qui incombe spécialement à la presse catholique. L'amitié entre les peuples sera la loi du journaliste chrétien, il cherchera ce qui rapproche et unit, de préférence à ce qui divise et oppose".

* * *

Répondant à une question posée par un certain M. Michel Sazdiak, qui habite le Manitoba, lequel demandait si les prêtres catholiques ukrainiens étaient fidèles à Rome, radio-Moscou a répondu (en anglais) comme suit : tous les prêtres catholiques sont fidèles à Rome. Les prêtres catholiques romains qui se trouvent en URSS sont au nombre de 1,270 mais il ne faut pas oublier que la très grande majorité des croyants en Ukraine appartiennent à l'Eglise orthodoxe. Les catholiques ne sont qu'une minorité, mais ils peuvent professer leur foi et suivre les rites établis par le Vatican; ils reconnaissent Jean XXIII comme chef de l'Eglise et prient pour lui.

* * *

Le fondateur et directeur général de l'Institut seculier Pie X, le R. P. Henri Roy, e.m.i., et deux membres de cet institut se sont embarqués cette semaine pour Rome. Ils se rendront au Vatican traiter des affaires dudit institut et en profiteront aussi pour rendre visite aux membres en Europe. M. Paul E. Demers, secrétaire général, et M. Reginald Gardner, membre du conseil, accompagneront le Père Roy. "Aumôniers d'usines", les membres de l'institut font les trois voeux traditionnels : pauvreté, chasteté et obéissance, mais demeurent laïcs. Ils gardent leur profession après leur entrée et ne vivent pas en communauté. "Témoignage de vie authentique dans l'exercice de sa profession", est le mot d'ordre.

* * *

Le délégué apostolique aux Etats-Unis a dit cette semaine que "plusieurs républiques sont aujourd'hui dirigées par des présidents catholiques et que l'Eglise catholique ne tente d'y exercer aucune influence". L'archevêque Egidio Vagnozzi a ajouté que le président Charles de Gaulle, de France, "par exemple, est un très bon catholique". Cette observation de l'archevêque faisait manifestement allusion à la controverse qui a cours actuellement sur la foi catholique du sénateur John Kennedy, du Massachusetts, un des candidats possibles à la présidence des Etats-Unis. L'archevêque a dit que l'Eglise n'a rien à voir sur l'aspect religieux de la course à la présidence. "Les voteurs catholiques peuvent avoir une préférence, a-t-il dit, mais non l'Eglise, comme telle."

* * *

S. Exc. Mgr Rio Frio, évêque de Loja, Ecuador, a visité cette semaine le clergé de Québec afin d'y recruter des prêtres et des missionnaires laïques. Mgr Frio a déjà étudié à l'Université Laval.

* * *

L'église chinoise Notre-Dame-des-Douleurs de Penang, en Malaisie du Nord, a demandé aux paroissiennes appelées à se marier de ne pas porter des robes de mariage transparentes et décolletées. Le bulletin hebdomadaire paroissial remarque en effet qu'une femme n'est autorisée à pénétrer dans le choeur qu'une fois dans sa vie et que, par conséquent, toute femme devrait comprendre combien il est déplacé de porter une robe suggestive.

* * *

Le pape a reçu en audience, en la salle Clémentine, 87 missionnaires venant de 12 pays — y compris le Canada — jeudi dernier. Ils étaient en route pour l'Afrique. Le Saint-Père a manifesté son vif intérêt pour le travail missionnaire qu'ils exercent en Afrique et leur a donné sa bénédiction.

* * *

Dans le bulletin no 28 de l'Institut Social Populaire, on lit ceci : L'Ami du Clergé, publication française bien connue, rapporte dans un de ses derniers numéros, quelques jugements sur l'écrivain Albert Camus, mort tragiquement dans un accident d'automobile. Camus ne croyait pas en Dieu. Il rejetait l'immortalité de l'âme. Pour lui, le monde était absurde. Sans conclure, comme Sartre, au néant, Camus songe à mettre dans cette absurdité un peu de bon sens, un sens humain seulement puisque, selon lui, Dieu n'existe pas et ne peut pas exister, étant donné l'absurdité du monde. Analysant un de ses livres, "L'Homme révolté", le philosophe chrétien, Gabriel Marcel, en souligne les inconséquences : "Camus se révolte contre Dieu et il fait consister sa révolte à nier Dieu. Or c'est cela qui est contradictoire. Si Dieu existe comment pouvez-vous dire qu'il n'existe pas? Et s'il n'existe pas comment pouvez-vous être révolté contre Lui?" Camus, Sartre . . . on s'étonne que ces incroyants aient été appelés à exposer leurs vues aux étudiants canadiens, à leur maison de Paris.

* * *

L'annuaire juif américain, publié le 4 mai à New York, annonce que la population juive dans le monde est de 12,500,000 personnes environ, dont 5,367,000

Voir INFORMATIONS, page 26

Congrès, en septembre, des Foyers Notre-Dame

Ces jours derniers, sous la direction spirituelle de M. Albert Lapointe, P.S.S., avaient lieu au Manoir de l'Estérel, à Sainte-Marguerite du Lac Masson, les journées d'études à l'intention des foyers responsables des Foyers Notre-Dame, soit 84 dirigeants, la plupart venant de la métropole.

L'étude du directoire fut au programme: la raison d'être des Foyers Notre-Dame; pourquoi ils ont choisi ce nom; leur objectif: le perfectionnement et le rayonnement du foyer chrétien; leur esprit, etc.

Il a été décidé d'organiser les 17 et 18 septembre prochain un grand congrès pour les foyers Notre-Dame, congrès qui aura lieu à l'église Notre-Dame de Montréal et à l'hôtel Reine-Elizabeth. Le thème du congrès sera: "Spiritualité conjugale et apostolat familial".

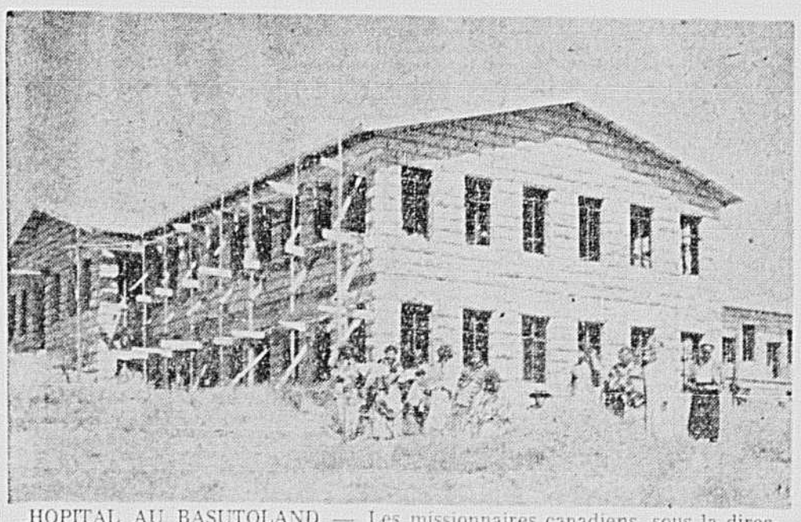
Plus de 50 foyers de Montréal ont accepté d'héberger gratuitement les foyers de l'extérieur. Comme tout congrès, on procédera par conférences et séances de commissions.

Son Eminence le Cardinal Léger a accepté de présider la soirée de samedi, le 17 septembre. Après la messe, célébrée à l'église Notre-Dame de Montréal, la rénovation des promesses de mariage et le chapelet récité, Son Eminence prononcera une causerie à l'hôtel Reine-Elizabeth.

Les responsables des Foyers Notre-Dame se sont tous mis à l'oeuvre pour y réunir plus de 1000 époux chrétiens.

Devant l'immense succès des retraites conjugales (plus de 750 foyers; 1500 retraitants en 5 ans) les Foyers Notre-Dame publieront prochainement un dépliant annonçant les 20 prochaines retraites conjugales de l'année 1960-61. Il est à remarquer que, malgré les succès de ces retraites, aucune n'eut lieu pendant le temps du Carême et toutes ne s'adressaient qu'aux jeunes foyers de moins de 10 ans de vie conjugale.

Le secrétariat des Foyers Notre-Dame est situé à l'église Notre-Dame.



HOPITAL AU BASUTOLAND — Les missionnaires canadiens, sous la direction de S. Exc. Mgr Emmanuel Mabathoana, O.M.I., un évêque africain, ont construit le petit hôpital Saint-Charles, d'une capacité d'environ cinquante lits, que nous apercevons ci-haut. Il ne reste qu'à meubler l'immeuble avant d'y recevoir les malades. Si des personnes désirent soutenir cette oeuvre, elles sont invitées à expédier leurs dons à Mgr Mabathoana, évêque de Léribe.



ELECTIONS CHEZ LES FRANCISCAINS : — Dernièrement avaient lieu des élections chez les Franciscains de Montréal. Les nouveaux élus sont, de gauche à droite, rangée du bas : R. P. Solano Painchaud; R. P. Florian Philibert, définiteur provincial; R. P. Emmanuel Boisvert, définiteur provincial; T. R. P. Fulgence Boisvert, ministre provincial; T.R.P. Pascal Tosan, visiteur général; R. P. Fernand Porter, custode; R. P. Paul Bourque, définiteur provincial; R.P. Silvère-M. Leblanc, définiteur provincial. Deuxième rangée : R. P. Marien-J. Bonin; R. P. Nérée-M. Beaudet; R. P. Armand-M. Thivierge; R. P. René Ducharme; R. P. Barthélemy Héroux; R.P. Maxime-Joseph Schiller; R.P. Joseph-Henri Fournier, secrétaire provincial. Troisième rangée : R. P. Cyprien Baril; R. P. Normand Thibodeau; R. P. Jogues Massé; R. P. Julien Déziel; R. P. Pascal-M. Provost; R. P. Bienvenu-M. Messier; R. P. Guillaume Lavallée. Quatrième rangée : R. P. François Pouliot; R. P. Herménégilde Langevin; R. P. Aurèle Villeneuve; T.R.P. Hervé Blais; R. P. Gonzalve Poulin; R. P. Constantin-M. Baillargeon; R. P. Georges-Henri Cloutier.

Quatre nouveaux prêtres chez les Franciscains

Trois nouveaux prêtres franciscains ont été consacrés, mercredi par S. Em. le cardinal P.-E. Léger, dans l'église de leur maison-mère, 2010 ouest, rue Dorchester. Ce sont les RR. PP. Colomban Valois, de St-Ignace (Berthier), Octave Simoneau, de Springfield, Mass. (Etats-Unis), et Majoric Houle, de St-Germain de Grantham (Drummond). Un confrère, le R. P. Gaston-M. Bergeron, a été ordonné prêtre dimanche le 29, à La Malbaie, par S. E. Mgr Garant, en même temps que son frère, prêtre séculier de Québec, l'abbé Philippe Bergeron. La famille Bergeron réside à Clermont (Charlevoix).

L'ordination du 29 à Montréal, inclut aussi pour les Franciscains six sous-diacres : les VV. FF. Régis-M. Couture, Agnello Auger, Jean-François Lemay, Basile-M. Brisson, Didace Thiffault et Antonin St-Yves; 6 exorcistes et acolythes (derniers ordres mineurs) : les VV. FF. Jean-Jacques Prévost, Gratien Bacon, Alain Bergeron, Lionel Masse, Jean-Louis Bourque et Kevin Lynch; enfin dix portiers et lecteurs (premiers ordres mineurs) : les VV. FF. M.-Antoine Létourneau, Auguste Raymond, Jean-Eudes Goulet, Paul-André Thibeault, Joachim L'Hérault, Côme Dufresne, Chrysostome Desmarais, Térence Dionne, Ian MacDonald, Vincent Fink. A ces Franciscains se sont joints aussi vingt-quatre clercs des Missions Etrangères pour recevoir les ordres mineurs.

Aux quatre prêtres ci-haut mentionnés, il faut en ajouter sept autres qui sont sortis cette année du Séminaire franciscain de Rosemont, dont un Mexicain, ordonné en décembre dernier, le R. P. Bernardo Vasquez Tejeda. Les six autres appartiennent à la custodie de l'Ouest canadien.

Les Franciscains canadiens sont au nombre de 626, dont 516 pour l'Est, avec 272 prêtres, employés à diverses tâches apostoliques : éducation de la jeunesse, prédication, Tiers-Ordre, paroisses, publications, missions étrangères (Japon, Pérou, Corée et Terre-Sainte). Dans la province de Québec, les Franciscains dirigeant deux collèges classiques, un juvénat à Trois-Rivières, en cours d'agrandissement, et un externat à Ville-Jacques-Cartier (chemin Chambly). Les trois maisons de formation religieuse : noviciat (Sherbrooke), philosophie (Québec) et théologie (Rosemont), servent pour les Franciscains de tout le Canada et des Etats franco-américains.

Plus de 300 prêtres franciscains sont sortis du cléricat du boulevard Rosemont depuis sa fondation en 1921. On sait que les besoins actuels ont provoqué l'achèvement de ce couvent. Au début de mai, les travaux ont commencé pour la construction d'une église conventuelle et d'une infirmerie.



Le R. Père FRANÇOIS DE STE-MARIE, qui participera, en tant que conférencier, au congrès de spiritualité organisé par les religieux du Carmel de Nicolet dans les locaux du séminaire de Nicolet, du 23 au 26 août prochain. C'est la primeur de ses travaux sur le véritable visage de sainte Thérèse de l'Enfant-Jésus que le Père François présentera au congrès dans une conférence accompagnée de projections, le 25 août, à 8 h. du soir. Le congrès, dont le thème sera "La crise de la prière", sera sous le patronage de S. Exc. Mgr A. Martin.

Pèlerinages

Grotte de Bordeaux

Un pèlerinage en l'honneur de Notre-Dame du Mont-Carmel aura lieu samedi prochain au sanctuaire Notre-Dame-de-Lourdes de Bordeaux, à l'occasion du quinzième anniversaire d'érection de la "Grotte de Lourdes". Il y aura messe à 10 h. 30 du matin, chapelet, cantiques de Lourdes à 3 h. 15 de l'après-midi, suivis du salut du T.S. Sacrement, de la bénédiction solennelle des malades, de l'acte de consécration au Coeur Immaculé de Marie et de la vénération de la relique de sainte Bernadette Soubiroux. (Les autobus Saint-Laurent 55, Saint-Denis 68 et Saint-Hubert 6 conduisent au boulevard Henri-Bourassa où l'on prend l'autobus Bordeaux 163 pour descendre à la rue Dudemaine et Bois-de-Boulogne.)

La Bible vous parle

Rendez à chacun ce qui lui est dû : à qui l'impôt, l'impôt ; à qui les taxes, les taxes ; à qui la crainte, la crainte ; à qui l'honneur, l'honneur. (Rom 13, 7) (Texte choisi par la Société Catholique de la Bible).



L'abbé LOUIS LEVEILLE, curé fondateur de la paroisse Saint-Simon-Apôtre, qui célébrait dernièrement son vingt-cinquième anniversaire d'ordination sacerdotale. Ordonné prêtre en 1935, il exerça son ministère sacerdotal à Sainte-Anne-des-Plaines durant trois années, avant d'être affecté à la paroisse montréalaise de Saint-Etienne, où il demeura jusqu'en 1953, date de sa nomination à son poste actuel.

Outre de nombreuses nominations

Les Franciscains comptent quatre nouveaux prêtres

Nominations à Châteauguay

La semaine dernière, les Franciscains tenaient une importante réunion à leur couvent de Châteauguay. Voici les principales nominations qui ont été faites à cette occasion.

Les RR. PP. Emmanuel Boisvert, Paul Bourque, Florian Philibert et Sylvère-M. Leblanc ont été nommés conseillers du T.R.P. Provincial.

Montréal

Couvent de la rue Guyard: R. P. Joseph-Henri Fournier, supérieur et secrétaire provincial ; R. P. Sébastien-M. Lemieux, procureur provincial.

Couvent de la rue Dorchester: R. P. Luc-M. Chabot, supérieur; R. P. Jacques Leclerc, procureur des missions; R. P. Serge-M. Lefebvre, commissaire provincial du Tiers-Ordre; R. P. Léandre Poirier, directeur de Pastorale.

Couvent du boul. Rosesemont:

R. P. Aurèle Villeneuve, supérieur; R. P. Emmanuel Boisvert, conseiller provincial, maître des étudiants en théologie ; R. P. Marie-Cantius Matura, directeur de la revue "La Vie des Communautés religieuses".

Québec

R. P. Edouard Parent, supérieur; R. P. Sylvère-M. Leblanc, conseiller provincial, maître des étudiants en philosophie; R. P. Edmond Gaudron, directeur de la revue "Culture"; R. P. François Pouliot, directeur de la revue "Les Missions Franciscaines".

Trois-Rivières

Couvent de la rue St-Maurice: R. P. Normand Thibodeau, supérieur; R. P. Ludolphe Ayotte, vice-postulateur de la cause du Bon Père Frédéric; R. P. Gonzalve Poulin, curé de N.-D.-des-Sept-Allégresses; R. P. Solano Painchaud, directeur du Collège Séraphique; R. P. Marie-Ralph Dunn, curé de St. Patrick.

Couvent du Boul. des Forges:

R. P. Zoel-M. Robert, supérieur et recteur du College Séraphique; R. P. Guillaume Lavallée, directeur des relations extérieures.

Sherbrooke

R. P. Zénon Roberge, supérieur; T. R. P. Hervé Blais, maître des novices.

Sorel

Couvent du chemin Ste-Anne: R.P. Herménégilde Langevin, supérieur et directeur de l'Ecole Didace-Pelletier; R.P. Pacifique Emond, recruteur; R.P. Adolphe-M. Provost, aumônier de l'Hôtel-Dieu.

Couvent de la rue Adélaïde : R.P. Florian Philibert, conseiller provincial, supérieur et curé.

Châteauguay

R.P. Hector Fréchette, supérieur et directeur des retraites fermées; R.P. Désiré Beaulieu, curé au Christ-Roi; R.P. Joseph Lupien, directeur du Camp Notre-Dame de Montréal, à St-Liguori.

Biddeford

R.P. Clarence Laplante, supérieur et président du Collège St-François; R.P. Frédéric Bélanger, directeur des relations extérieures.

Cité Jacques-Cartier

Couvent du chemin Chambly; R.P. Jogues Massé, supérieur; R.P. Fernand Porter, assistant-provincial, recteur de l'Externat; R.P. Jérôme Poirier, directeur de l'Externat; R. P. Louis-J. Gareau, directeur du camp St-Calixte.

Couvent de la rue Beauregard: R.P. Benjamin Rodrigue, supérieur et curé.

Maliseet : R. P. Osias Vandandaigue, supérieur et curé.

Aroostook : R. P. Grégoire Léger, supérieur et curé.

Baker-Brook : R. P. Onésime Lamontagne, supérieur et curé.

Welland : R. P. Dionis Lafrenière, supérieur et curé.

Baie St-Paul : R. P. Nérée-M. Beaudet, supérieur.

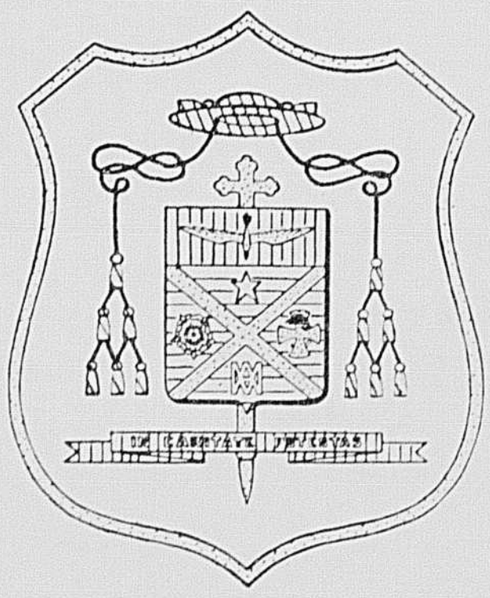
Lachute : R. P. Rosaire Rhéaume, supérieur.

Port-Colborne : R. P. Augustin Buisson, supérieur et curé.

Niagara : R. P. Honoré Guilbert, curé.

Taejon, Corée : R. P. Jean-Berchmans Prévost, supérieur.

De plus, le R. P. Maxime-J. Schiller a été nommé délégué provincial au Japon et le R. P. Euclide-M. Riopel, délégué provincial au Pérou.



"IN CARITATE PROTESTAS" est la devise de S. Exc. Mgr William Edward Power, d.b., de Montréal, qui vient d'être nommé évêque du diocèse d'Antigonish, en Nouvelle-Ecosse. Voici la description héraldique de son blason, que nous apercevons ci-haut : "D'Azur, à croix de Saint-André en or, chargé au premier quartier d'une étoile d'argent, au deuxième d'une rose or, au troisième d'une croix pattée d'or et d'une gerbe de blé, au quatrième de l'initiale de Marie d'argent. Le chef de gueules chargé de la colombe (Eprit-Saint) planant d'or.

"De partout la nécessité Nous presse de donner le meilleur de Nous-même pour procurer le salut éternel des âmes, de partout résonne à Nos oreilles le cri "Aide-nous !".

Jean XXIII

L'OEUVRE PONTIFICALE DE LA PROPAGATION DE LA FOI

Directeur Diocésain

Hormisdas Boudreau, P.S.S.

175 est, rue Sherbrooke, Tél. Montréal 18 VI. 5-1342

PELERINAGES ET VOYAGES

Les Pelerins du Rosaire Enr'g., se rendront aux endroits suivants :

Du 23 au 29 juillet
VOYAGE DE VACANCES

Tour complet de la GASPESIE, via Ste-Anne-de-Beaupré, Rivière-du-Loup, Mont-Joli, Grande-Baie, Gaspé, Pointe-Navarre, Percé, Carleton-sur-Mer, Rimouski et Québec.

Billets : incluant la chambre pour 6 soirs $65.00

13 au 14 août : Beau voyage dans la Beauce, visiterons le Sanctuaire N.D. d'Etchemin; arrêt : à Sillery et au Cap-de-la-Madeleine. Procession aux flambeaux.

$15.00 et un coucher compris.

Samedi et dimanche, 20 et 21 août
PELERINAGE MARIAL

Sanctuaire de la Vierge qui pleure, ENFIELD N.H. via Burlington (temps libre) Barré, White River.

Billet : incluant la chambre pour 1 soir $14.00

Vendredi soir, du 3 au 5 septembre
CONGE DE LA FETE DU TRAVAIL

Voyage au Lac St-Jean, visite du sanctuaire de Notre-Dame-de-Lourdes au Lac Bouchette et l'Ermitage St-Antoine. Visite à St-Joseph d'Alma, Chicoutimi, Ste-Anne-de-Beaupré et Cap-de-la-Madeleine.

Billet : incluant la chambre pour 2 soirs $28.00

Un autre groupe se rendra vendredi le 2 septembre au soir au 5 sept. au soir à : New-York, Atlantic-City, arrêt Sanctuaire Marie Cabrini, retour visiterons Les Saint-Martyrs Canadiens à Auriesville.

Prix billet : **$38.00** — 2 couchers compris.

ORGANISATRICE :
Mme Antoinette Allard,
PO. 9-3221, ou LA. 1-1611

LES TRIBUNAUX

Peine de 6 mois à un faussaire de 18 ans

Un jeune homme de 18 ans, sans dossier antérieur de quelque nature que ce soit, a été condamné à six mois de prison, par le juge Marc-André Blain, pour possession et "usage" de cinq faux billets de dix dollars.

Le jeune homme, Robert Couture, de Pointe-aux-Trembles, avait fort mal "impressionné" le tribunal, si l'on peut dire, en racontant, lors de sa comparution, qu'il avait trouvé ces billets dans un paquet de cigarettes, sur une banquette de restaurant, boulevard Saint-Laurent.

Interrogeant lui-même le prévenu, hier, le juge Blain lui demanda :

— Et est-ce que vous persistez toujours à nous raconter la même histoire, aujourd'hui ?

— Mais cela ne vous tenterait pas de nous dire qui avait placé ce paquet de cigarettes-là à cet endroit ?

— "Je ne le sais pas".

— Et votre ami, "Curley", vous ne pouvez pas nous donner d'autres détails sur son identité, non plus.

Même réponse négative, de la part du prévenu qui, au cours des derniers dix-huit mois, a avoué avoir passé le plus clair de ses journées dans les cabarets de la "Main".

Le prévenu se choqua presque, toutefois, lorsque le tribunal lui rappela que cette artère du centre de la ville ne lui disait rien qui vaille comme "habitat" pour un jeune homme de son âge.

— Mais croyez-vous que nous soyons tous des tueurs, sur la rue Saint-Laurent ?, demanda alors le prévenu.

"Peut-être pas tous des tueurs, mais de sérieux candidats à l'être. Et, de toute façon, de fieffés menteurs, et déjà des voleurs. Car, en "passant" ces faux billets, c'est bel et bien un vol que vous commettiez à l'endroit de petits marchands qui n'avaient certainement pas les moyens de perdre cette comme."



LE PARC AERIEN DE L'ARC s'enrichira d'un nouvel appareil de transport, le Lockheed Hercules, dont notre vignette ci-haut reproduit l'un des quatre exemplaires qui seront utilisés pour les missions spéciales de notre aviation militaire. Le Hercules, un quadrimoteur géant, peut transporter un équipage de quatre hommes, 92 soldats et leur équipement, ou encore 64 parachutistes. Vitesse de croisière : 370 milles/heure.

Le différend du rail

Le tribunal tente de rapprocher les parties

Le tribunal de conciliation qui étudie depuis deux mois le conflit du rail s'apprêtait ce matin à rencontrer les représentants des deux parties afin d'amorcer un rapprochement.

Le président du tribunal, M. le juge J. V. H. Milvain, de la Cour suprême de l'Alberta, a convoqué les négociateurs du patronat et du syndicat à sa suite de l'hôtel Reine-Elisabeth pour 10 heures.

L'instruction du différend devant la commission de trois membres a pris fin hier après neuf semaines. Un plaidoyer de cinq heures prononcé par l'avocat patronal, Me John A. Nolan, C.R., a culminé les assises qui ont rempli près de cinq mille pages de procès-verbal.

Le conflit oppose six compagnies canadiennes de chemins de fer à 120,000 cheminots sédentaires. Ceux-ci réclament une augmentation de salaires de 25 cents l'heure et un régime de vacances améliorés.

Si elle était accordée, la hausse de 25 cents placerait les cheminots sur un pied d'égalité avec les ouvriers de l'industrie des biens durables, dont les standards servent depuis 10 ans à fixer leur rémunération.

Le cartel ferroviaire a rejeté les demandes syndicales sous prétexte que sa position financière ne peut souffrir le déboursé annuel de $65,000,000 qu'elles commanderaient. Il a exigé, de son côté, que les syndicats lui versent un dédommagement équivalant à 10 cents par membre par mois pour couvrir les frais de déduction des cotisations syndicales.

Rapport dans un mois

Durant la conciliation, les deux parties sont restées fermement sur leurs positions. Il semble que l'issue du différend repose maintenant sur la décision que rendra le tribunal.

La tentative de conciliation de ce matin n'a que peu de chances de succès. L'espoir du cartel ferroviaire est que la commission va renverser le critère de l'industrie des biens durables qu'il avait lui-même imposé aux cheminots sédentaires en 1950.

Mais le syndicat a conservé la majeure partie d'une argumentation puissante à l'appui de ce critère et, dans son dernier mot au tribunal, M. Frank Hall, chef de l'équipe de négociateurs des cheminots, a déclaré qu'il défendrait les standards des biens durables "come hell or high water".

On prévoit quand même que le juge Milvain et les deux arbitres, Me David Lewis, représentant syndical, et Me Phim Vineberg, représentant patronal, consacreront toute la journée à tenter de rapprocher les deux parties.

S'ils échouent, ils prendront la question en délibéré et soumettront leur rapport au ministre fédéral du Travail, l'hon. Michael Starr, d'ici la fin du mois.

Dans son plaidoyer, hier, le procureur du cartel ferroviaire, Me John Nolan, a déclaré que le patronat retirerait sa demande de dédommagement pour les frais de déduction des cotisations syndicales si les cheminots consentaient à prolonger d'un an la durée de leur convention collective actuelle.

Il a répété que les revenus ferroviaires étaient à la baisse depuis la fin de la guerre et que les compagnies ne pourraient absorber le coût des demandes syndicales.

Dans le passé, le cartel ferroviaire s'est attaqué à deux reprises aux standards de l'industrie des biens durables mais les conciliateurs ont toujours maintenu le critère.

Hausse possible des pensions des employés fédéraux

Ottawa, 9. (PC) — Un comité spécial des Communes a approuvé, hier, un bill augmentant les pensions des employés fédéraux de plus de $21,000,000.

M. D. Fleming, ministre des Finances, a souligné, hier, que les Communes seront saisies lundi prochain du bill pour plus ample étude.

Le bill présenté le 20 juin augmente également les contributions à la caisse des retraites. Hier, le comité n'y a apporté que quelques changements de peu d'importance. Le bill est accueilli favorablement de la part des employés concernés.

Les contributions que sont appelés à verser les employés fédéraux, lesquelles sont proportionnées à celles du gouvernement, augmenteraient de 6 à 6½ p. 100 du salaire annuel.

Calendrier de la clinique mobile de Saint-Jean

St-Jean, 8. (DNC) — Voici la liste des activités de l'unité sanitaire de St-Jean pour la semaine du 11 juillet.

Lundi, 11 juillet, de 10 à 11 h. a.m. clinique antituberculeuse, au bureau de St-Jean. A St-Bernard, de 2 à 3 h. p.m., clinique de puériculture.

Mardi, 12 juillet, à St-Jean de 10 à 11 h. a.m., clinique antipoliomyélite. A Lacolle, de 2 à 3 h. p.m. clinique de puériculture.

Mercredi, 13 juillet, à St-Jean de 10 à 11 h. a.m., clinique antituberculeuse. A St-Paul de 2 à 3 h. p.m., clinique de puériculture. A St-Valentin, de 3 à 4 h. p.m., clinique de puériculture.

Jeudi, 14 juillet, à St-Jean de 2 à 4 h. p.m., clinique de puériculture.

Vendredi, 15 juillet, à St-Jean de 10 à 11 h. a.m., clinique antivariolique. A St-Blaise, de 2 à 3 h. p.m. clinique de puériculture.

Festival des fanfares amateurs à Marieville

St-Hyacinthe, 9. (DNC) — La Fédération des fanfares amateurs de la Province de Québec tiendra son festival annuel les 6 et 7 août à Marieville, comté de Rouville. L'Union musicale de Marieville et les organisateurs de l'événement estiment que plusieurs milliers de personnes y assisteront.

L'Union musicale de Marieville, qui fut fondée en 1900 par Me Henri Sainte-Marie, notaire, MM. H. Erbert et J. Bryant, est l'une des plus anciennes fanfares de la province. Elle obtint ses lettres patentes l'incorporant sous l'appelation de l'Union musicale de Marieville à la fin de l'année 1900.

Me Alphonse Sainte-Marie en fut le premier président et M. Auguste Dion, secrétaire-trésorier et directeur musical. Son président actuel est M. John Courtemanche et son vice-président, M. Claude Patola. Les autres membres du conseil d'administration sont MM. Pierre Carreau, secrétaire-trésorier ; Albert Savaria, tambour-major, Gérard Poulin et Jean-Guy Pinsonneault, directeurs ; Clément Bienvenue, bibliothécaire ; Jean Comeau, régisseur et M. Aimé Fréchette, qui fait partie de la fanfare depuis plus de vingt ans, directeur musical.

Deux motocyclistes blessés à St-Hyacinthe

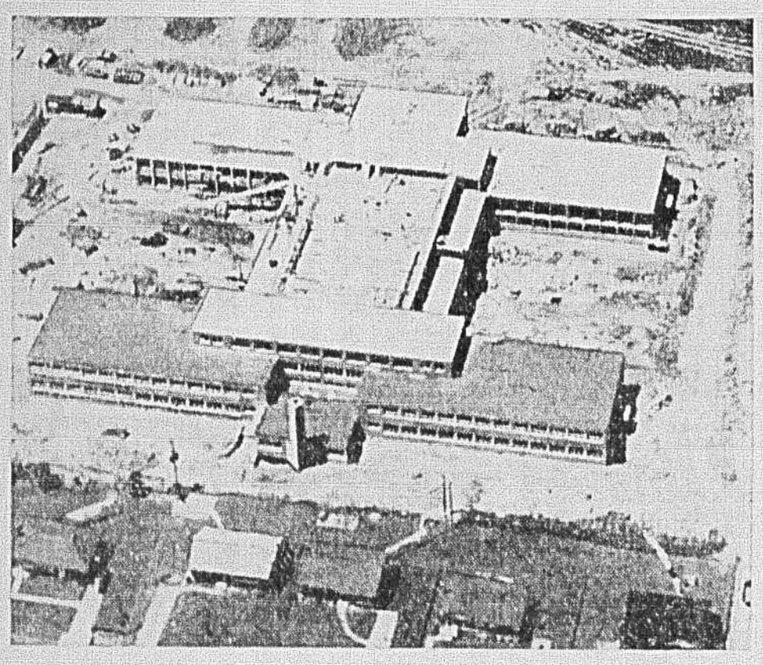
St-Hyacinthe, 9. (DNC) — Deux motocyclistes ont été transportés dans un état critique, jeudi dernier à l'hôpital St-Charles de St-Hyacinthe, à la suite d'une violente collision entre leur léger véhicule et un camion de la maison A. Robert et Fils, conduit par M. Jean-Guy Riendeau, de St-Hyacinthe.

Les blessés sont MM. Marcel Filion, 19 ans, et André Auger, 15 ans, tous deux d'Acton-Vale. Ils revenaient d'un séjour au lac Brais lorsque la collision s'est produite.

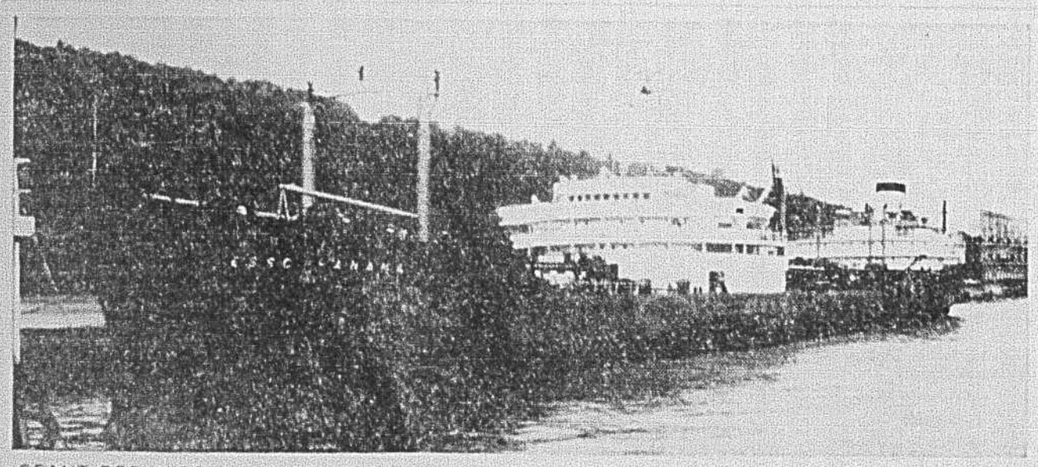
Sous le choc, le réservoir à essence de la moto prit feu. Les flammes se communiquèrent aux vêtements de M. Marcel Filion qui gisait inconscient sur la chaussée. Il fut toutefois rapidement secouru par un témoin de l'accident, M. André Lemay, du 330, rue St-François, qui éteignit les flammes à l'aide d'un extincteur chimique.

Plus gravement blessé que son compagnon, Marcel Filion a dû être transporté par la suite à l'hôpital Royal Victoria, de Montréal, souffrant de fractures multiples aux jambes et aux bras, ainsi qu'une fracture possible du crâne. André Auger est pour sa part demeuré à l'hôpital de St-Hyacinthe.

Les constatations d'usage ont été faites par les agents Gérard Hébert et Marcel Morin, de la police municipale de St-Hyacinthe, assistés du capitaine Rosaire Guérard.



NOUVELLE ECOLE. — Voici une vue aérienne de l'école secondaire catholique actuellement en construction à Pointe-Claire. Cette institution est destinée aux élèves de langue française et anglaise du territoire scolaire qui s'étend de l'avenue Brookhaven à Dorval jusqu'à la limite ouest de Baie-d'Urfée, de même que la paroisse de Pointe-Claire. L'édifice abrite quatre sections de 11 classes chacune ainsi que 12 salles supplémentaires comprenant laboratoire, bibliothèque, salles de musique, de dessin, de couture, d'enseignement ménager, de travaux manuels, etc. On s'attend qu'une partie de l'édifice sera prête pour la rentrée, en septembre. Les architectes sont Angers, Dufresne & Boulva et l'entrepreneur général Semeteys Construction Inc.



GEANT DES MERS. — Un des gros pétroliers du monde est présentement amarré dans le port de la Vieille capitale. Il s'agit du "Esso Panama", jaugeant 14,190 tonnes, et transportant une cargaison de 220,000 barils de pétrole, soit, en termes plus figuratifs pour la majorité d'entre nous, 7,700,000 gallons. Toute cette cargaison est laissée à Québec. Le pétrolier quittera notre port samedi soir ou, tôt, dimanche matin.



LE QUARTIER GENERAL de l'Armée a annoncé aujourd'hui que le capitaine **G.-J. Lafontaine, CD**, de Montréal et Ottawa, vient d'être affecté à l'unité no 1 du grand livre de la solde de l'Armée au quartier général de l'Armée, à Ottawa, et promu au grade de major. Officier de la Trésorerie, le capitaine Lafontaine se trouvait à la Direction des services de la solde au quartier général de l'Armée, à Ottawa.

Remaniement probable du ministère

par **Alan HARVEY**
de la Presse Canadienne

Londres, (PCf) — Il se peut que le cabinet britannique subisse des changements importants d'ici deux semaines.

On croit savoir que deux ministres ont nettement l'intention de quitter le cabinet. Il s'agit du chancelier de l'Echiquier, M. Derick Heathcoat Amory, et du comte de Home, secrétaire aux Relations avec le Commonwealth. On prévoit que ce dernier ira occuper un poste au sein du parti conservateur en Ecosse.

Il est également possible que le vicomte Hailsham, lord du Sceau privé et ministre des Affaires scientifiques et echnologiques, soit impliqué dans le remaniement ministériel.

Bien que les conjectures sur de nouvelles nominations soient toujours risquées, on prévoit que M. Heathcoat Amory sera remplacé au trésor par le secrétaire au Foreign Office, M. Selwyn Lloyd.

Le ministre de l'Habitation, M. Henry Brooke, serait l'un des successeurs possibles de M. Lloyd.

On savait depuis quelque temps que M. Heathcoat Amory, qui a déjà présenté trois budgets, désirait quitter la politique. Célibataire de 60 ans, le ministre passe pour un homme ayant peu ou pas d'ambition politique.

Lord Home, qui est âgé de 57 ans, a passé cinq ans aux Relations avec le Commonwealth.

Il fut secrétaire parlementaire privé du premier ministre Neville Chamberlain, au cours des années d'avant-guerre, et il se rendit à Munich avec Chamberlain lors de sa conférence avec Hitler.

INFORMATIONS

Suite de la page 25

vivent aux Etats-Unis. Dans cet annuaire, que publie le "Comité juif américain", il est précisé que 6,300,000 Israélites vivent en Amérique du Nord, en Amérique centrale et en Amérique du Sud, environ 3,500,000 en Europe, 2,000,000 en Asie, environ 550,000 en Afrique et 68,000 en Australie et Nouvelle-Zélande. La population d'Israel est estimée à environ 1,837,000 Israélites et 225,000 non-juifs. Neuf pays seulement possèdent une population juive de 200,000 personnes ou plus : Etats-Unis, Union soviétique, Israël, Grande-Bretagne, Argentine, France, Canada, Roumanie et Maroc. Parmi les 3,500,000 Israélites vivant en Europe, il y a entre 2,500,000 et 3,000,000 qui se trouvent en Union soviétique et dans des pays satellites de l'U.R.S.S. On compte 200,000 Juifs en Roumanie, la plus grande communauté israélite d'Europe orientale, à part l'U.R.S.S.

* * *

Les milieux bien informés de Rome annoncent la parution prochaine d'une Encyclique consacrée au concile oecuménique. Dans ce document, le pape exposera les questions qui seront traitées au prochain concile.

* * *

Parlant du concile, le pape Jean XXIII a déclaré qu'il fallait faire preuve d'une grande compréhension à l'égard des "frères qui, tout en portant le nom du Christ sur le front et dans le coeur, sont séparés de l'Eglise catholique. Il faut faire en sorte que l'on puisse surmonter des conceptions dépassées, des préjugés et des expressions peu courtoises, afin de créer un climat favorable au retour et de faciliter, de toute façon, l'oeuvre de grâce. Ainsi pourront s'ouvrir les portes de l'unité de l'Eglise de Notre Seigneur Jésus-Christ".

* * *

Commentant le discours que M. Nikita Khrouchtchev a prononcé lors du congrès du parti communiste roumain, l'Osservatore della Domenica écrit : "La tendance à croire que le communisme s'oriente vers un consolant réformisme est dangereuse, car elle dénote une tendance au relâchement moral. Ce dernier est ce qu'il y a de pire. Les dirigeants soviétiques le combattent d'ailleurs chez eux de toutes leurs forces pour empêcher que la "détente", si elle n'est pas comprise dans ses véritables termes marxistes, introduise le "cheval de Troie des idées bourgeoises" dans le camp socialiste".

* * *

La publication du nouveau Bréviaire romain aura probablement lieu au mois d'octobre ou de novembre, d'après des informations d'une autorité de la Sacrée Congregation des Rites. De la même source, on tient que le nouveau Bréviaire serait moins étendu que prévu par la simplification de 1955.



L'abbé ARTHUR GILBERT



M. T.-A. MORIN

LES 50 ANS D'UN PELERINAGE — L'abbé ARTHUR GILBERT, curé de la paroisse Saint-André de Sutton, comté de Brome, qui patronnera le pèlerinage de ses paroissiens à l'Oratoire Saint-Joseph du Mont-Royal, le dimanche 26 juin, pour marquer le cinquantenaire de leur premier pèlerinage au sanctuaire. M. T.-A. MORIN, qui faisait partie du groupe de 1910, sera de nouveau au nombre des pèlerins. Tous assisteront à la messe pontificale de 11 h. du matin que célébrera en la basilique S. Exc. Mgr J.-Eugène Limoges, évêque de Mont-Laurier, à l'occasion de la cérémonie annuelle de l'Intronisation des Foyers au Sacré-Coeur.



DE PARTOUT ET DE TOUTES ORIGINES — Les libéraux sont accourus de partout pour participer mardi à la consécration officielle du triomphe de leur parti et de son chef, l'hon. Jean Lesage. Ainsi, la Fédération libérale de Montréal-Bourget avait délégué un groupe imposant de ses membres pour prendre part à cette manifestation. De gauche à droite, MM. JOS. FRASCADORE, président de la section italienne de la fédération, JEAN MEUNIER, député de Montréal-Bourget, PAUL BOURGEOIS, président de la fédération et PIETRO CITTI, organisateur en chef des libéraux canado-italiens de l'île de Montréal.

La mortalité maternelle au Québec

La situation est devenue CRITIQUE : aux autorités d'agir vite et bien

Lors de la conférence annuelle de la Société des Obstétriciens et des Gynécologues du Canada, tenue à Jasper, Alberta, le mois dernier, le Dr Thomas Primrose, du Département d'obstétrique et de gynécologie du Royal Victoria — Montreal Maternity Hospital — a présenté une étude sur la mortalité maternelle dans la province de Québec, survenue au cours des années 1957, 1958 et 1959.

Ayant eu à déplorer 318 de ces décès pendant cette période, l'auteur de l'étude constate que le taux de mortalité maternelle dans le Québec est le plus élevé du Canada.

En guise de remède il préconise une meilleure éducation du public et du médecin ; le bénéfice de l'hôpital moderne offert à toutes les patientes avec une surveillance renforcée du service d'Obstétrique.

Devant la gravité des faits révélés, un autre obstétricien de Montréal, le Dr Gérard Bélanger, membre du comité de mortalité maternelle de l'Association Médicale Canadienne (division du Québec) désire faire quelques mises au point sur le même sujet.

318 mamans . . .

mortes

"L'enquête du Dr Primrose, précise le Dr Bélanger, a montré que le taux de mortalité du Québec, **(inférieur à celui du reste du Canada jusqu'en 1933)**, a depuis ce moment constamment dépassé celui des autres provinces. Ainsi le Service démographique du Québec rapporte 318 décès pour les trois dernières années. Ce chiffre déjà considérable est probablement inférieur à la réalité, la classification internationale actuellement employée ne permettant pas d'inclure les fatalités (mort chez des diabétiques, cardiaques ou par syncope anesthésique, réactions transfusionnelles, etc.) frappant des femmes enceintes.

Le Dr Primrose fournit de plus les causes de ces décès, dans la mesure où il est permis de tirer des conclusions. A partir de données incomplètes (les circonstances ayant entouré les décès n'étant pas connues), beaucoup de ces décès auraient pu être évités, semblerait-il. Consultations, transfusions, interventions chirurgicales n'ont pu intervenir à temps.

Repenser

le problème

Puis-je suggérer ici, d'ajouter le Dr Bélanger, la formation d'un comité d'étude et d'enquête formé de spécialistes en obstétrique et composé de la façon suivante :

Un représentant nommé par l'Association Médicale Canadienne — section du Québec ;

Un représentant nommé par l'Association des Médecins de Langue Française du Canada ;

Un représentant nommé par la Faculté de médecine de chacune des trois Universités ;

Un représentant nommé par le Gouvernement.

Ce comité s'aidant du travail du Dr Primrose, évaluerait la situation actuelle, étudierait les mesures à prendre pour mieux connaître, à l'avenir, les circonstances entourant les fatalités maternelles et proposerait au Gouvernement les mesures propres à redresser l'état présent.

Former des cadres

Le Dr Bélanger poursuit : "La construction d'un hôpital universitaire à Montréal va pouvoir en partie aider Québec à retrouver ses positions d'autrefois. A la condition qu'un département bien organisé d'obstétrique et de gynécologie, comprenant 200 à 250 lits permette de former adéquatement les étudiants en médecine, et, praticiens demain, leur fournisse les moyens de prendre leurs études à l'échelon post-universitaire, encadrés d'une équipe de médecins-résidents de chez nous qui, recevant dans leur milieu un enseignement adéquat, ne seront plus dans l'obligation de s'expatrier pour parachever leurs études.

Il faut également un entraînement conjoint dans les deux disciplines obstétricale et gynécologique. Montréal, en effet, à cause de sa grande densité de population et partant du nombre important d'accouchements, a pu permettre et permettra encore aux spécialistes obstétriciens de jouer un rôle de premier plan. Mais la même assertion n'est plus valable à l'échelle de la province où, en dehors du grand centre qu'est Montréal, l'obstétricien doit pour répondre au besoin et à l'urgence, être doublé d'un chirurgien gynécologue.

Sécurité pour toutes

Le nombre des spécialistes compétents augmentant il deviendra dès lors possible de couvrir la totalité de la Province.

On pourra offrir à tous les médecins-praticiens la possibilité de consultations immédiates dans les cas difficiles et aux patientes victimes de complications, la garantie d'un traitement adéquat conforme aux données actuelles de la science obstétricale.

Puis très bientôt l'hospitalisation mise à la portée de toutes les patientes, assurera un accouchement entouré du maximum de sécurité équipes obstétricales compétentes, sûreté de traitements, interventions chirurgicales quand les circonstances l'exigent. Enfin, il restera à renseigner le grand public sur l'importance d'un service attentif et éclairé de la grossesse à toutes les étapes de cette évolution.

Journée d'étude des ligues du Sacré-Coeur

St-Jean, 9. (DNC) — La fédération des ligues du Sacré-Coeur n'entend pas prendre de vacances. A la fin de juillet, le conseil d'administration aura une journée d'étude chez les RR. PP. Trinitaires à Granby, pour y préparer l'assemblée annuelle et le programme de l'année.

Les 27 et 28 août, aura lieu la réunion annuelle au séminaire des SS. Apôtres, à Côte-Ste-Catherine. Tous les présidents et officiers seront convoqués à cette réunion, au cours de laquelle les rapports annuels et financiers seront soumis. Le tout se terminera par les élections.

La fédération demande aux ligues qui ont fait leurs élections d'en communiquer le résultat au secrétaire. Elle remercie également tous ceux qui ont contribué au succès du grand ralliement qui avait lieu dernièrement à ville Jacques-Cartier.

Elections scolaires à St-Jean et Iberville

St-Jean, 9. (DNC) — Les propriétaires de St-Jean et Iberville se rendront aux urnes lundi pour se choisir des commissaires aux différentes commissions scolaires.

A Iberville : quatre candidats se disputent deux sièges ; ce sont MM. Denis Monette, Marcel Landry, Gérard Brunelle et Jean-Guy Lalanne. Les polls seront placés à l'école Notre-Dame-de-Lourdes et seront ouverts de 8 h. a.m. à 6 h. p.m. L'élection est sous la présidence de M. J.-Raoul Courtemanche. Le nombre d'électeurs admis est de 990.

A St-Jean : un seul siège en jeu à cette Commission scolaire. Deux candidats briguent les suffrages ; ce sont MM. Charles Roy et Olier Lambert. Les boîtes de scrutin seront placées à l'école Notre-Dame-du-Sacré-Coeur. La votation se fera de 8 h. a.m. à 6 h. p.m. L'élection est sous la présidence de M. Roland Guay et les contribuables habilités à voter sont au nombre de 1,923.

Notre-Dame - Auxiliatrice : à cette seconde Commission scolaire de St-Jean, 1,326 personnes ont droit de vote. Deux sièges sont vacants. Au siège No 1, MM. Amédée Bélanger et Aimé Caza se font la lutte. Au siège No 2, les contribuables choisiront entre MM. Léopold Ménard et Théo Picard. M. Stanislas Desrochers agit comme président d'élection. Les polls, situés à l'Académie des garçons, ouvriront à 8 h a.m. et fermeront à 6 h. p.m.

Enquête fixée au 18

Chicoutimi, (AF) — Claude Duperré, de Jonquière, subira son enquête, le 18 juillet, sous la double accusation de vols de pièces d'automobiles et d'outils, au montant global de $47.

Le prévenu a comparu au palais de justice de Chicoutimi, devant le juge Louis-René Lagacé.



M. YVAN BEAUSEJOUR, élu président de la Canadian Credit Men's Trust Association, à l'assemblée annuelle tenue ces jours derniers à Winnipeg.

PREMIER PAS

SUITE DE LA PAGE 23

des nombreuses constructions décrétées chaque année par ces commissions devra à son tour être étudié. Et la solution se trouve peut-être dans une autre suggestion de la Fédération des commissions scolaires.

Au cours de son dernier congrès, tenu à Montréal en octobre dernier, la Fédération a, en effet, recommandé au gouvernement la création d'un Office du crédit scolaire dont le fonctionnement et les buts rappelleraient ceux de l'Office du crédit agricole.

Il s'agirait, en fait, d'une caisse centrale où les commissions scolaires pourraient emprunter à des taux d'intérêt relativement bas pour leurs besoins à long terme. En d'autres mots, cette caisse constituerait la banque des commissions scolaires, dans toute la province. De là à la réalisation d'un fonds commun de construction, grâce à la vente par le gouvernement d'importantes émissions d'obligations, il n'y a pas loin.

Le règlement des problèmes financiers des commissions scolaires, par les mesures préconisées ci-haut ou par d'autres donnant les mêmes résultats, constitue de l'avis de plusieurs le premier devoir d'un gouvernement qui veut renouveler les structures de l'éducation. Les autres réalisations, dans le même domaine, seront par la suite beaucoup plus faciles, parce que la base aura été établie solidement.

En 1790, le 14 juillet fut un jour d'unanimité nationale

Le premier anniversaire de la prise de la Bastille, avec participation de Louis XVI et de Lafayette, fut peut-être le plus beau

Le premier anniversaire de la prise de la Bastille fut marqué, à Paris, par une manifestation magnifique qui prit dans l'Histoire le nom de "Fête de la Fédération". La présence du Roi, de la Reine et du Dauphin, qui étaient encore, à cette époque, vénérés par la France entière, conféra à cette journée d'allégresse populaire une grande dignité, en même temps qu'une touchante unanimité nationale.

Après les convulsions qui marquèrent en 1789 la disparition de l'Ancien Régime, on aurait pu craindre que la France ne se disloquât entièrement. Ce fut le contraire qui se produisit : spontanément, dans les villes et les provinces, les Français de toutes les classes fraternisèrent au cours de fêtes locales, dans un grand mouvement d'enthousiasme à la fois révolutionnaire et patriotique.

Dans toutes les cités importantes, les Gardes Nationaux étaient chargés de maintenir l'ordre. A partir de novembre 1789, leurs groupes dans les différents départements, commencèrent à s'unir dans des "fédérations". Par des adresses à l'Assemblée Constituante, au printemps de 1790, ces fédérations émirent le voeu de se réunir dans la capitale dans une célébration grandiose qui marquerait la solidarité de la nation. L'Assemblée et la municipalité de Paris acceptèrent l'idée et fixèrent la date au 14 juillet 1790.

Le commandant en chef de la Garde Nationale était, depuis le 17 juillet 1789, le général de La Fayette — ou, comme il signait lui-même depuis l'abolition des privilèges, "Lafayette" — alors au sommet de sa popularité. C'est ainsi que le héros de l'Indépendance américaine prit une part essentielle à cette fête, qui fut peut-être, assurent certains de ses historiographes, "la plus belle journée de sa vie".

Les préparatifs commencèrent dans l'enthousiasme. On avait décidé de niveler le Champ-de-Mars et d'élever tout autour d'immenses talus et des gradins de terre pour cent mille spectateurs. Au bout de quelques semaines, on s'aperçut que les cinq mille ouvriers qu'on avait mis à la tâche n'y suffiraient pas. Lafayette fit appel aux volontaires.

Tous les corps de métiers, raconte-t-on, offrirent leurs bras. Bourgeois, maçons, soldats, perruquiers, religieuses, forts des Halles, actrices, invalides, porteurs d'eau, charbonniers, conseillers municipaux, jardiniers, tous accoururent. On estima que plus de deux cent mille personnes, en un mois, manièrent les pelles et les pioches. La joie était universelle. Pas de querelle, pas de beuverie, l'entente et la bonne humeur régnaient sur ce vaste chantier.

Chaque jour, le général Lafayette et ses aides-de-camp venaient parmi le peuple, mettaient bas leurs vestes pour terrasser avec les volontaires. Les coquettes — nous sommes à Paris, bien sûr — avaient inventé pour la circonstance un plaisant costume de travail: écharpe tricolore, jupe de coutil relevée gaillardement pour ne pas entraver les efforts, et chapeau de paille à longs glands.

Enfin, le grand jour arriva. Les cloches sonnaient joyeusement, et tout Paris était dans la rue au moment où un immense cortège s'ébranla de la Bastille par les rues St-Denis et St-Honoré, puis le Cours-la-Reine. Les députés de l'Assemblée Constituante, gravement vêtus de noir, traversèrent la Seine sur un pont de bateaux, musique en tête. On acclama "les Sages de la Nation".

Au Champ-de-Mars, le Roi, la Reine et le petit Dauphin avaient pris place sur une tribune ornée de draperies bleu blanc rouge. Le Roi avait revêtu un simple habit à la française, de velours bleu ; la Reine, élégante et pâle dans une robe de mousseline blanche, portait une haute coiffure de plumes tricolores. Lafayette caracolait avec élégance, sur son beau cheval blanc, devant la tribune royale et sur le front des troupes ; les femmes regardaient avec attendrissement ce cavalier déjà légendaire, qui pourtant n'avait pas encore 33 ans ; et les hommes acclamaient le champion de la Liberté.

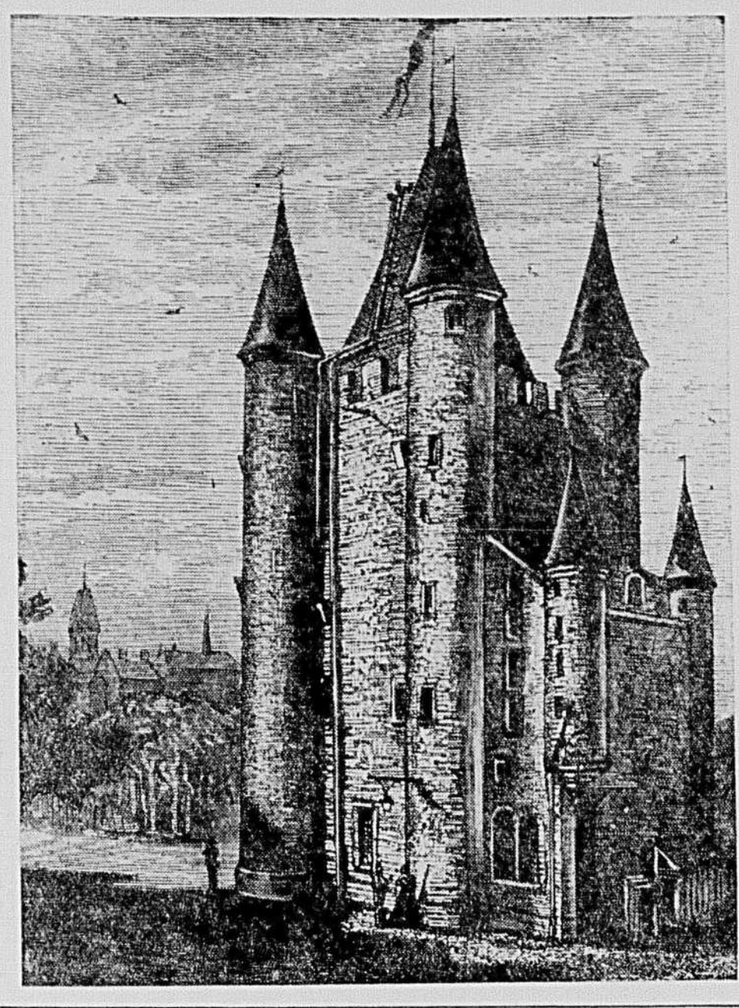
Au centre de l'esplanade, on avait dressé l'Autel de la Patrie. Cent mille personnes se levèrent lorsque, au son des trompettes, Talleyrand, ancien évêque d'Autun, monta les marches de l'autel pour célébrer la messe. Il bénit ensuite l'oriflamme royal de Saint-Denis et les drapeaux des Fédérés, fraternellement unis.

Lafayette, ayant descendu de cheval, s'avança alors. Posant son épée sur la pierre sacrée, il se tourna vers la foule et prononça d'une voix forte le serment suivant : "Je jure d'être à jamais fidèle à la Nation, à la Loi et au Roi, de maintenir la Constitution décrétée par l'Assemblée Nationale et acceptée par le Roi, de protéger conformément aux lois la sûreté des personnes et des propriétés, la libre circulation des grains et subsistances dans l'intérieur du royaume et la perception des contributions publiques sous quelque forme qu'elles existent, de demeurer uni à tous les Français par les liens indissolubles de la fraternité".

On s'attendait ensuite à ce que le Roi s'avançât à son tour jusqu'à l'autel. Mais dans un moment si solennel, sa timidité habituelle le paralysa. Louis XVI se leva simplement, et fit signe qu'il parlerait de sa place. C'était, malheureusement, un piètre orateur ; seuls, ceux qui se trouvaient près de la tribune l'entendirent. "Moi, dit-il, Roi de France, je jure d'employer tout le pouvoir qui m'est délégué par la Loi de l'Etat pour maintenir la Constitution décrétée par l'Assemblée et acceptée par moi". Il fut longuement applaudi.

La Reine, dans un geste spontané, leva le Dauphin dans ses bras pour le montrer à la foule. Elle était impopulaire, déjà ; mais ce geste lui concilia tous les coeurs et de chaleureuses acclamations s'élevèrent de la foule. "Vive le Roi ! Vive la Reine !" Et cette grande cérémonie révolutionnaire, faite pour marquer l'adhésion solennelle de la France au nouveau régime, se termina par une manifestation de loyalisme monarchique, attestant la force du sentiment qui attachait encore la nation au Roi.

Toute la nuit, on dansa dans les rues et les faubourgs. Après cette rayonnante journée du 14 juillet 1790, la France devait traverser bien des jours sombres. Mais la tradition du 14 juillet, avec ses drapeaux déployés et ses foules en liesse, était créée. Plus tard, elle appartiendrait à la vie même de la nation.



LE TEMPLE

LA VIE DE LOUIS XVI ET DES SIENS AU TEMPLE

par Henry ASSELIN

A relire l'Histoire, on ne peut manquer d'être frappé par l'extraordinaire contraste qu'offrent les débuts du règne de Louis XVI et la fin tragique de ce monarque. Au moment de leur accession au trône de France, en 1774, la popularité, en France et à l'étranger, du petit-fils de Louis XV était de bon aloi et générale : on était unanime à reconnaître en lui un homme de coeur. Et cette popularité, fondée sur sa générosité, son désintéressement, le souci constant qu'il avait du mieux-être de son peuple, il la partageait à juste titre avec Marie-Antoinette, en qui chacun reconnaissait des trésors de bonté, de grâce et d'esprit. Lorsque, femme du Dauphin, elle fit son entrée dans Paris, le Maréchal de Brissac, gouverneur de la capitale, lui montra du haut du balcon de l'Hôtel de Ville, le peuple qui couvrait la place et les quais de la Seine et lui dit: "Vous voyez, Madame, il y a bien là deux cent mille Français : ce sont autant d'amoureux de votre Altesse Royale."

Plus tard, quand M. de Boufflers adressait la parole à la Reine au nom de l'Académie Française, il voyait en elle "l'image d'une personne vraiment digne des hommages de l'univers sur qui le ciel semblerait avoir d'avance répandu l'éclat du diadème, qui joindrait une dignité plus qu'humaine à une grâce presque divine, dont l'affabilité conserverait je ne sais quoi d'imposant, qui obligerait à la vénération en permettant la confiance . . .". Entretemps, d'Alembert écrivait au roi de Prusse : "Louis XVI aime le bien, la justice, l'économie, la paix; il a le coeur droit et vertueux; il est celui que nous devions désirer si la destinée propice ne nous l'avait pas donné". A quoi Frédéric répondit : "Ce prince paraît mesuré et sage dans ses démarches; c'est un phénomène rare à son âge, que de posséder des qualités qui ne sont ordinairement le fruit que d'une longue expérience. Je félicite les Français de pouvoir être contents de leur Roi; je leur en souhaite toujours de semblables. J'aime Louis XVI; il n'est pas porté à la dépense, il n'a point de favori, point de maîtresse à entretenir, point de palais qu'il fasse bâtir, aucun luxe à son extérieur. Il veut faire le bien et réparer les maux de la nation . . ."

Enfin, cette nation elle-même avait conféré à ce roi le beau titre de **Louis-le-Bienfaisant !** Mais quel est le régime qui n'a pas fait la preuve de la versatilité humaine ? Celui, en tout cas, qu'incarnait Louis XVI était un vieux chêne pourri qu'il fallait abattre. Même un historien tel que M. Alfred Nettement, d'un loyalisme intransigeant, reconnaissait, en 1843, que "pendant la longue suspension des Etats-Généraux, la société avait marché, les institutions étaient demeurées immobiles. L'Assemblée de 1789, en arrivant, trouvait cette situation toujours dangereuse, les esprits en avant des choses et les faits en arrière des idées; il fallait que le gouvernement et l'assemblée fissent faire aux lois un pas d'un siècle, pour que le pays officiel rejoignit le pays réel . . . Quand la royauté demanda à l'Assemblée son concours pour sauver la France, l'Assemblée se déclara constituante et souveraine, et, au lieu d'une réforme, elle fit une révolution".

Après l'affaire de Varennes, — la tentative de fuite de Louis XVI et son arrestation (22 juin 1791) — le destin du Roi était fixé. Dès l'année suivante, le 13 août 1792, il était emprisonné dans la tour du Temple, avec la Reine, avec leur fille Marie-Thérèse de France, alors âgée de quatorze ans, avec leur fils le Dauphin, âgé de huit ans, avec Madame Elizabeth, soeur du Roi, la Princesse de Lamballe, la Marquise de Tourzel et sa fille.

L'enclos du Temple devait son nom aux Templiers qui s'y installèrent vers 1250 et y établirent la principale maison de leur ordre de France. Ils le gardèrent environ cent-soixante ans. Eux-mêmes devaient leur nom à leur première résidence, en Terre Sainte, Baudouin II, roi de Jerusalem, en 1128, ayant fait édifier à leur intention un château-fort près du Temple de Salomon.

C'est dans ce cadre sinistre, rasé en 1811, que s'écoulèrent les derniers jours de la famille royale de France. A côté des procès-verbaux de la Constitution elle-même, de ses inspecteurs et de ses médecins, — pour ce qui est du Dauphin, — deux écrits au moins ont permis à l'Histoire d'en établir une exacte relation. Le premier est l'ouvrage publié par François Hue, huissier et fidèle serviteur de Louis XVI qui l'accompagna au Temple et refusa de le quitter : **Les dernières années du règne et de la vie de Louis XVI;** le second est le propre **Journal** de Madame Royale, Marie-Thérèse de France, qui assista à la longue agonie de ses parents et fut, de ces pantelantes victimes promises au bourreau, la seule qui survécut. Le récit de Hue et celui de Marie-Thérèse, parfaitement conformes d'ailleurs, ont inspiré tous les historiens de la Révolution, et, notamment, M. Alfred Nettement (**Vie de Marie-Thérèse de France, fille de Louis XVI**).



LOUIS XVI

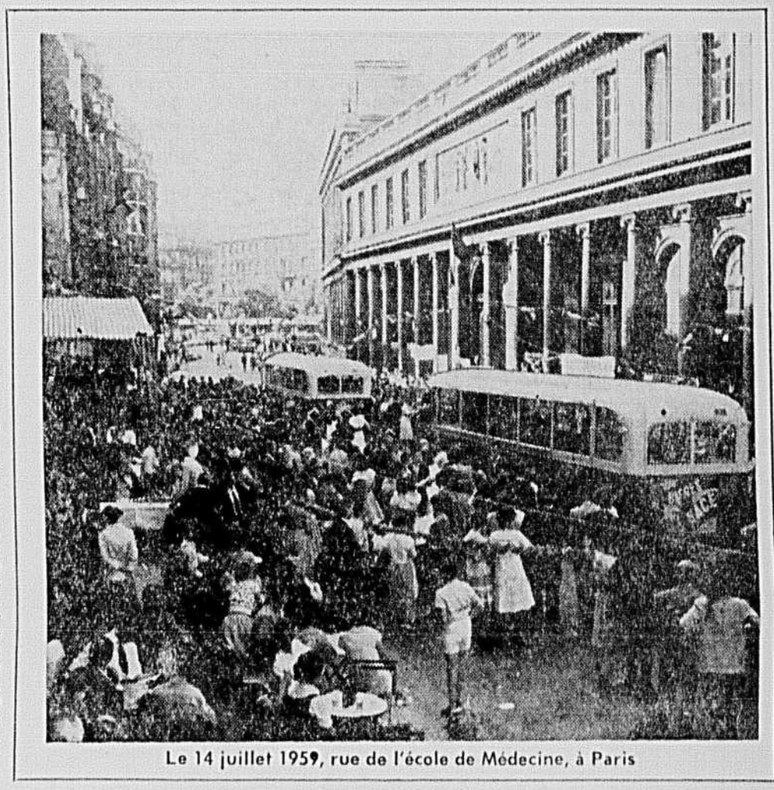


LOUIS XVII et le cordonnier Simon

Au Temple, l'installation matérielle était plus que sommaire: le Roi disposait d'une chambre éclairée par une seule petite fenêtre ne permettant pas l'évasion, avec une alcôve sans rideaux, un grabat et quatre sièges. La Reine et Madame Royale couchaient dans une chambre aussi misérable, située au-dessous de celle du Roi. Tout manquait : un officier des Cent-Suisses, nommé Pascal, donna des vêtements au Roi; la Duchesse de Grammont et la Comtesse de Sutherland, femme de l'Ambassadeur d'Angleterre, en firent parvenir à la Reine et au Dauphin.

"Mon Père, écrit Marie-Thérèse, se levait à sept heures du matin; il priait Dieu jusqu'à huit heures. A neuf heures, il venait déjeûner chez ma mère; après le déjeûner, il donnait quelques leçons à mon frère jusqu'à onze heures. A midi, nous allions nous promener tous ensemble, tel temps qu'il fit, parce que la garde, qui était relevée à cette heure-là, voulait nous voir, pour s'assurer de notre présence. La promenade durait jusqu'à deux heures, heure à laquelle nous dînions. Après dîner, mon père et ma mère jouaient au tric-trac ou au piquet, ou plutôt faisaient semblant de jouer, afin de pouvoir se dire quelques mots. A neuf heures, on soupait; ma mère déshabillait mon frère et le mettait au lit. Nous remontions ensuite, et le Roi ne se couchait qu'à onze heures; ma mère me faisait étudier et souvent lire à haute voix. Ma tante priait Dieu". Sur le procès célèbre, Madame Royale dit seulement : "Je ne parle pas de la conduite de mon père à la Convention, tout le monde la connaît; sa fermeté, sa douceur, sa bonté, son courage, au milieu des assassins altérés de son sang, sont des traits qui ne s'oublieront jamais et que la postérité la plus reculée admirera".

Les épreuves les plus cruelles que connut au Temple la famille royale furent : celle que leur infligea la populace en faisant passer sous leurs fenêtres la tête de la Princesse de Lamballe au bout d'une pique, et celle que leur imposa la Convention en séparant d'abord les deux époux, puis en leur enlevant leurs deux enfants. Marie-Antoinette fut conduite au supplice sans les avoir revus, et eux-mêmes ignorèrent longtemps le sort réservé à leur mère. Le roi monta sur l'échafaud le 21 janvier 1793, après avoir béni les siens et sans s'être départi un seul instant de son calme et de sa sérénité. Marie-Antoinette fut exécutée le 16 octobre 1793 : elle accepta son sort avec la même dignité. Le 9 mai 1794, ce fut le tour de Mme Elizabeth. Le 9 juin 1795, le Dauphin, devenu Louis XVII, mourait de maladie au Temple. Enfin, en novembre 1795, le Directoire décidait de remettre à la famille impériale d'Autriche, contre quelques otages français, la Princesse Marie-Thérèse de France.



Le 14 juillet 1959, rue de l'école de Médecine, à Paris

LA PRISE DE LA BASTILLE

par Véronique ROSSILLON

Il n'est pas en France un seul livre, manuel de cours complémentaire, gros ouvrage de compilation ou histoire de la civilisation qui oublie d'illustrer le paragraphe ou le chapitre racontant la journée du 14 juillet 1789 par une reproduction de la prise de la Bastille; et les dessins, gravures et peintures de l'époque sont bien faits pour frapper l'imagination.

Cet ancien château du roi Charles V terminé en 1382 et devenu par la suite prison d'Etat, s'élevait à la Porte Saint-Antoine, sur l'actuelle place de la Bastille, où le génie de la Liberté semble maintenant s'envoler de la colonne de bronze qui commémore une autre révolution, celle de juillet 1830. On en a fait, les yeux et l'imagination aidant, le symbole du despotisme et du "bon plaisir" du roi, qui y faisait enfermer les malheureux coupables de lui avoir déplu.

La réalité diffère un peu de l'image : sept détenus, quatre faussaires, un sadique et deux fous vivaient assez confortablement à la Bastille, défendue par une poignée de Suisses et quelques invalides. Mais les émeutes se succédaient depuis plusieurs jours dans Paris enfiévré. La crise économique s'aggravait en ce mois de juillet, période de soudure, et les classes populaires manquaient de pain—ce pain qui entrait pour plus de la moitié dans leur budget depuis l'effondrement des salaires.

Maladresse du roi

Le roi avait maladroitement fait venir à Paris plusieurs régiments, pour la plupart suisses ou allemands, afin de contenir la foule surexcitée; artisans, compagnons, gardes françaises encadrés par les bourgeois, auxquels étaient venus se mêler voleurs et vagabonds, se coudoyaient dans les corteges et promenades publiques.

Il a suffi de quelqu'un criant "A la Bastille" pour que l'on se dirige vers le faubourg Saint-Antoine, quartier ouvrier propice à une nouvelle émeute; on y comptait cet été-là trente mille indigents. Le Comité permanent de l'Hôtel de Ville, formé par le prévôt des marchands et des échevins, auxquels étaient venus s'adjoindre d'autorité des électeurs, demande au gouverneur de la Bastille de retirer les canons des embrasures, ce qui est fait, et essaie par deux fois d'envoyer la milice au secours de la garnison.

Les assaillants, un millier environ, entourés de badauds, ont déjà pénétré dans la première cour, deux soldats ayant abattu le pont-levis à coup de hache. Trois cents gardes français, venus à leurs secours au pas de course, braquent quatre canons contre la seconde porte. Leur appoint est décisif : le gouverneur Launay, brave mais indécis, qui n'a même pas fait tirer toutes ses pièces, décide de capituler, malgré les Suisses qui veulent encore résister et au grand soulagement des invalides, tremblant de peur.

La foule se rue à l'intérieur, délivre les prisonniers, ces martyrs de l'absolutisme, et les porte en triomphant dans les rues de Paris. Launay et quelques hommes de la garnison sont massacrés. La tête du gouverneur, coupée avec un canif, est fichée sur une pique. Les vainqueurs de la Bastille ont eu 98 morts. La vieille prison d'Etat a succombé et sera démolie.

MUSIQUES DU QUATORZE JUILLET

par René DUMESNIL

S'il est vrai qu'on ne pourrait concevoir une fête nationale sans une revue ou un défilé militaire, on n'imagine point davantage un quatorze juillet sans musique. Cela est de tradition dès le premier anniversaire de la prise de la prise de la Bastille : le 14 juillet 1790, la Fête de la Fédération qui se déroula sur le Champ de Mars comportait un programme musical des plus importants. Un cortège précédé de la musique, timbales et trompettes de la garde de Paris traversa la capitale, se rendit devant l'Ecole Militaire où était dressé un amphithéâtre colossal. Deux cent mille personnes, assure-t-on, accueillirent le roi, qui prit à sa droite le président de l'Assemblée nationale. Sur l'autel de la patrie une messe solennelle fut célébrée, et, au nom de tous, le général La Fayette prêta serment de fidélité à la Nation, à la Loi, au Roi, à la Constitution. L'enthousiasme est immense et l'allégresse unanime. Beaucoup pleurent de joie : immédiatement après le serment, on chante un **Te Deum** composé par Gossec "pour remercier l'Etre Suprême de tous les biens dont il a comblé la France depuis une année entière. "Le peuple chante : choeur immense, voix unanime faite de deux cent mille voix à l'unisson. Le besoin de chanter va devenir si vif qu'en 1793, le Comité de Salut public prescrira par un arrêté l'exécution de **La Marseillaise** dans les théâtres au moins une fois tous les dix jours, et plus souvent si le public le réclame. Il ne s'en fait pas faute, et c'est non seulement **La Marseillaise** que l'on chante, mais **le Chant du Désert,** et des hymnes de circonstance.

La part faite à la musique va grandir avec chaque fête révolutionnaire. La tradition s'établit que l'Opéra donne une représentation gratuite (le plus souvent une matinée). Bien entendu **La Marseillaise** fait obligatoirement partie du programme. Un des principaux artistes chante les couplets, les choeurs auxquels se mêlent les assistants, s'unissent pour le refrain. L'acteur porte presque toujours un drapeau tricolore; parfois il paraît sur le devant du théâtre. Il en va ainsi, avec des moyens variés, proportionnés bien entendu aux ressources locales dans toutes les villes du territoire. Et dans beaucoup de communes, on tire soit la veille, soit le jour même de la fête, un feu d'artifice.



Rouget de LISLE

Les bals populaires ont aussi une part belle dans ce rite patriotique. Rien de plus varié que le caractère de ces manifestations selon les régions, selon même les quartiers des grandes villes, surtout dans les grosses agglomérations ouvrières. Un quatorze juillet marseillais ne ressemble guère à un quatorze juillet flamand, et cependant le programme est à peu de choses près le même. Mais la foule en liesse a ses manières de montrer sa joie selon les provinces, et si les costumes surtout dans les villes, tendent chaque jour davantage à s'uniformiser, les goûts individuels demeurent différents. Le plus souvent la soirée de la veille voit commencer les réjouissances, et le moindre carrefour, si le temps demeure sec, devient salle de bal. Le trafic s'arrête, sur le trottoir, le plus souvent au voisinage d'un café, des tréteaux sont dressés pour les musiciens dont le nombre varie, parfois réduit à un seul accordéoniste. Il fut un temps où le cornet à pistons était roi des bals populaires. Il semble que sa fortune a subi une éclipse; mais ce n'est pas, comme on pourrait le croire à l'âge de la musique enregistrée, le disque et la machine parlante qui se sont imposés. Il existe incontestablement une préférence pour la "musique vivante", la machine et son anonymat manquent de cette chaleur humaine qui crée seule l'atmosphère de fête.

Rien de plus varié que le répertoire. Pourtant là encore, on peut constater une tendance au nivellement dont la radio, le disque, les moyens modernes de diffusion sont responsables. Naguère, les danses régionales demeuraient traditionnelles. La Provence, la Gascogne, le Béarn, le Pays basque—quelques autres provinces aussi—ont conservé leur folklore, leurs coutumes et leurs costumes, mais ce sont presque uniquement des sociétés restreintes qui gardent, dans leur pureté les traditions perpétuées de génération en génération. Elles ont pris, même pour les autochtones, un caractère de spectacle que l'on donne en certaines occasions, comme la Fête nationale, mais que l'on ne pratique plus de façon courante. Malgré cela—ne serait-ce que par l'accent—il y a toujours loin d'une fête flamande à une fête gasconne ou provençale, d'une fête lorraine à une fête normande ou bretonne. Et l'on sait encore jouer du biniou dans le pays trégorrois, comme on sait encore jouer du "tutu-panpan" au pays de Mistral où il existera longtemps encore des "tambourinaires" capables de frapper la peau d'âne de la baguette tenue par la main droite, tandis que la gauche porte aux lèvres le flûtet.



Claude DEBUSSY

Mais presque partout les danses nouvelles ont supplanté les anciennes, et la valse, qui semblait devoir régner durant de très longues années au début de ce siècle, a cédé le terrain aux danses exotiques, au **tango,** à la **samba** et le **cake-walk** que Debussy inséra dans le **Children's Corner** fait figure d'ancêtre autant que le menuet. Mais le Quatorze juillet a inspiré des musiques de tout genre, depuis la chansonnette jusqu'aux pages symphoniques les plus raffinées. La revue de Longchamp—que le Président de la République passait l'après-midi sur le champ de courses, où la garnison de Paris se rassemblait, et qui se terminait par une charge de cavalerie s'arrêtant net, devant la tribune officielle, n'est plus qu'un souvenir perpétré par un refrain que fredonnent encore les témoins attardés de ce temps : "Gais et contents,—nous revinions triomphants—le coeur à l'aise . . ." Le "Coeur à l'aise", rimait, richement, avec "l'armée française . . ." Tout cela était bon enfant et sans malice, en vérité, chanson légère d'un peuple fier de son passé, et prêt aux assauts qu'il allait bientôt subir.

Mais les trompettes du 14 juillet sonnent d'une manière plus poétique dans le second des trois **Nocturnes** symphoniques de Claude Debussy. Et cette page la exprime vraiment la poésie si particulière, familière et noble à la fois, et si parfaitement française, où se résument les traditions et les espoirs d'un peuple attaché à son histoire, fidèle à son idéal de paix et de fraternité humaine.



François-Joseph GOSSEC

Il faut savoir comment s'y prendee

L'AMENAGEMENT D'UN JARDIN

L'aménagement paysager est-il un luxe réservé au propriétaire disposant de revenus élevés? Non. Il est toujours possible d'aménager au mieux l'espace restreint d'une modeste propriété.

L'idéal, c'est d'envisager comme un tout, au départ, et la maison et le terrain. L'habitation est-elle déjà construite, il ne vous reste qu'à tirer le meilleur parti de son emplacement. Si vous faites construire votre demeure, évitez de la placer au centre du terrain, comme on a trop tendance à le faire; il s'ensuit une perte d'espace rendant difficile l'obtention d'un plan bien équilibré. Un vaste terrain à l'arrière de la maison favorise l'intimité et se prête à un aménagement plus attrayant.

Trois erreurs

Anxieux d'obtenir des résultats rapides, plusieurs commettent des erreurs difficiles à corriger. Ainsi, dans une banlieue de Montréal, nous découvrons une modeste demeure flanquée d'une rangée de hautes épinettes figées comme des soldats au garde à vous. Le propriétaire a commis trois erreurs au départ : il a choisi des arbres qui deviennent trop gros en proportion des dimensions de son terrain, il les a plantés trop près de la maison et ne les a pas suffisamment espacés. Ces conifères ayant maintenant atteint leur stature adulte, obscurcissent les fenêtres autant en hiver qu'en été et masquent la façade.

La clef du succès de l'aménagement d'une petite propriété réside dans l'élaboration d'un plan détaillé. Mais auparavant, deux questions se posent. De combien d'argent puis-je disposer et combien de temps puis-je consacrer à l'entretien du jardin? Si l'un et l'autre sont limités, il sera sage de s'en tenir à un aménagement simple avec arbustes et plantes vivaces qui demandent peu de soins.

Il n'est pas nécessaire de réaliser l'aménagement en une seule année; il peut être réparti de manière à réduire la mise de fonds annuelle. Par exemple, la première année, on s'en tiendra aux pelouses et au potager. Si l'on veut en même temps avoir une idée assez exacte de l'effet d'une haie, on en plantera une temporaire faite de Kochia, une annuelle décorative. L'année suivante, on plantera les arbres et les haies permanentes. La troisième année, on s'attaquera aux plates-bandes de vivaces qui, jusque-là, ne consistaient qu'en annuelles. Les années suivantes, on ajoutera à volonté des plates-bandes plus élaborées, une rocaille, un étang, un terrain de pique-nique avec gril extérieur, un terrain de jeux, et quoi encore !

Opérer selon un plan

Un jardin c'est, à tout prendre, un peu comme une maison. Il ne s'improvise pas. Un plan est nécessaire si on entend faire un succès de l'entreprise.

Sur papier quadrillé, faites un relevé à l'échelle des frontières de votre terrain, de l'emplacement de la maison, du garage et autres caractéristiques ; vous aurez là l'épure où esquisser vos projets d'aménagement ; représentez les arbres et les arbustes par des cercles brisés, les sentiers, chemins et plates-bandes, par des lignes droites ou courbes. N'oubliez pas d'indiquer les pentes naturelles de votre terrain, ainsi que l'orientation nord-sud. Les catalogues des pépiniéristes et grainetiers contiennent des renseignements sur les moeurs, formes, dimensions et prix des plantes.

Pour avoir une meilleure idée de l'apparence de votre terrain d'après le plan d'aménagement, construisez une maquette à l'échelle. Dans les magasins de matériaux de bricolage, vous trouverez des miniatures de maisons, du lichen pour simuler les arbres et les arbustes, des poudres vertes qui, sur une planche engluée, représenteront les espaces engazonnés.

Une haie est souvent un moyen plus économique de marquer les limites de sa propriété qu'une clôture de bois. La haie peut aussi être un excellent arrière-fond pour les plates-bandes. Pour avoir une haie compacte et dense, les plants doivent être considérablement rabattus dès la première année, et les tailles des années successives doivent aussi être généreuses. Ne taillez pas vos haies en plateau mais donnez-leur une forme ogivale. Le gadelier alpin est un arbuste de choix pour les petites propriétés, car il peut former une haie étroite ; ses feuilles sortent très tôt au printemps et tombent tard à l'automne.

Touche ornementale

Les arbustes ornementaux jouent un rôle important dans l'aménagement paysager. Ce sont eux qui masquent les zones de service, délimitent les diverses sections du parterre et donnent les arrière-plans aux pelouses et aux plates-bandes. En les choisissant, pensez à leur apparence aux diverses saisons. Adoptez-en quelques-uns pour leur floraison de printemps, d'été ; d'autres à cause de leur forme, de leur feuillage, de leur coloris d'automne, pour la valeur ornementale et comestible de leurs fruits. En plantant une seule sorte d'arbustes, vous risquez la monotonie.

Cependant, évitez l'excès contraire en conservant toujours une juste mesure. Deux ou trois arbustes de chaque variété groupés en massifs à des endroits stratégiques, suffisent. L'espace entre les arbustes d'un massif doit être équivalent à leur hauteur maximum. Près du solage, plantez des arbustes nains ou rampants afin qu'ils ne masquent jamais les fenêtres.

La zone privée de votre terrain devrait être un prolongement du vivoir et la transition logique entre l'intérieur et l'extérieur est souvent une terrasse. L'architecture de cette zone dépend évidemment des intérêts particuliers de la famille. Si vous avez de jeunes enfants, vous doterez cette zone d'une pelouse qui puisse supporter les jeux, d'une petite piscine ou d'un carré de sable. S'il n'y a que des grandes personnes et que vous disposiez de peu de temps pour l'entretien, vous planterez plus d'arbustes que de fleurs, puisqu'ils demandent moins de soins. En général, le tiers de la surface de cette zone devrait porter des plantations.

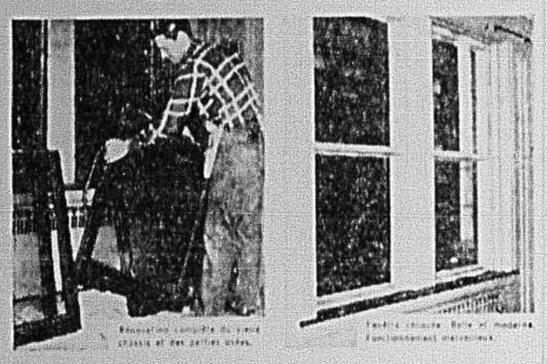
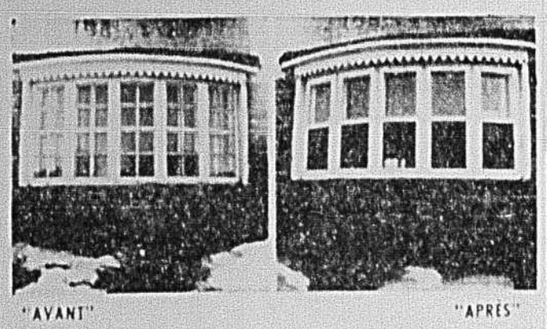
Pour une petite propriété, une disposition asymétrique telle qu'illustrée par notre maquette donne ordinairement le coup d'oeil le plus plaisant tout en requérant un minimum d'entretien.

En étudiant soigneusement les détails sur un plan et sur une maquette avant d'acheter ses plants, on assure l'harmonie et l'équilibre entre les trois principales zones pour ne rien dire des erreurs qu'on évite et des économies qu'on réalise.

(Ovale CIL)

TUYAUX D'ACIER
A VENDRE — A LOUER
de ⅛" d.i. à 30" d.e.
FILETES, A BRIDES, DRESSER, VICTAULIC
Tuyaux neufs, tout diamètre noirs et galvanisés
Tuyaux ⅛" à 12" coupés et filetés à vos spécifications
SHAFTER BROS.
1178 Benoit — UN. 1-1485


Louez
OUTILS ET ÉQUIPEMENT
pour
LA MAISON, L'INDUSTRIE, LA CONSTRUCTION
CR. 3-2411
CINQ LIGNES TÉLÉPHONIQUES A VOTRE SERVICE
Perco LTD.
5272, BOUL. ST-LAURENT
Fermé le samedi durant juillet et août

AUX PROPRIETAIRES !
Ce prompt remplacement des fenêtres réduira vos frais

pas même 1 jour n'est requis

"AVANT" "APRÈS"
Le PLAN RUSCO DE MODERNISATION DES FENÊTRES pour maisons privées, hôpitaux, hôtels, édifices commerciaux, appartements et usines, résout le problème des fenêtres archaïques, difficiles à ouvrir et à fermer, qui gaspillent le combustible dans nombre de maisons et édifices.
L'installation est rapide, propre et efficace. Les résultats sont remarquables . . . les avantages, incontestables.
Consultez votre spécialiste Rusco en modernisation des fenêtres. Il a reçu un entraînement spécialisé et possède la compétence professionnelle requise pour vous aider à résoudre le problème posé par les fenêtres qui sont une source d'ennuis et de dépenses.
En moins de temps que vous pouvez l'imaginer, vous direz adieu à vos problèmes à propos des fenêtres. Absolument sans obligation!
RUSCO — LA MARQUE DÉPOSÉE RUSCO ET L'EMBLÈME DE L'ACIER SIGNIFIENT VALEUR INSURPASSABLE ET SATISFACTION DURABLE
UN PRODUIT DU CANADA
Acier
HOME SPECIALTIES INC.
9095, BOULEVARD ST-LAURENT, Montréal
DUpont 1-2511

LE COMITE SOCIAL
DES POMPIERS DE SHERBROOKE
PRESENTE
GASTON CAMPEAU
M.C.
RAVIC ET BABS
Vedettes internationales sur patins à roulettes
JERRY DREIR
Danseur du spectacle de la TV Ed Sullivan
DANNY DEAN
Pantomime — Vedette du disque
BETTY GROMER
Acrobate espagnole
BOB BURNS
Ventriloque du spectacle de Music Hall de TV de Paris
Les fabuleux "ZENITHS"
Quatuor de chanteurs du spectacle d'Arthur Godfrey
Les soeurs HOUNSBURY
Jongleuses du spectacle de Bob Hope
LE KORENGOS
Magicien, Paris, France.
CE PROGRAMME SERA PRESENTE A L'ARENA DE SHERBROOKE MARDI LE 26 JUILLET 1960

immeuble — construction



LE "555 DORCHESTER" — C'est le nom qui sera donné à l'immeuble à bureaux dont la mise en chantier débute ces jours-ci Place Beaver Hall, avec façade sur Union, Dorchester et la place proprement dite. D'une ligne très dépouillée, utilisant le verre (donc lumière) au maximum, l'édifice sera climatisé, à l'épreuve du feu et pourvu d'un vaste garage en sous-sol desservi par une rampe d'accès. Structure en béton armé. Le constructeur David Bloom & Co. Inc., précise que les travaux seront parachevés en mai 1961. Les architectes sont Eliasoph & Berkowitz, de Montréal. L'entreprise est de l'ordre de $3 millions.

Le tuyau qui se gonfle

Une société de Chicago, a mis au point un tube métallique qui s'expédie à plat en rouleaux et se gonfle au moyen d'une pompe pneumatique ou hydraulique. On expédie dans un seul emballage toute la tuyauterie de chauffage d'une maison de 7 pièces.

Transactions immobilières

Quartiers — Ahuntsic — Rue St-Firmin (vague). Lot No 164-1103A, terrain 25 x 84 pds. Mme Alfred Deniger à Liberato Spensieri, $2,250.00 — 1479520.

Mercier — Rue Baldwin (vague). Lot No 398-210. Armand Vaudreuil Bourbonnais à Maurice Bourbonnais, $2,500.00 — 1479474.

Ste-Anne — Rue Centre, Nos 1727-1729. Lot No Pt 973, terrain 19 x 100 pds. Mlle Mary K. Smith et al à Emile Martin, $1,000.00 — 1479662.

St-Jean — Avenue De l'Epée, No 8342. Lot No 637-1358, terrain 25 x 76 pds. Albert Hreha et al à Waldyslaw Grocholski, $36,000.00 — 1479516.

Rue Stuart, No 6935. Lot No 634-790, terrain 50 x 70'6" pds. William L. Maher à John Jasko, $9,682.26 — 1479517.

St-Joseph — Rue Lusignan, No 772. Lot No 463-7, terrain 1,509 pds en sup. Roma Desrosiers et al à Mme Paul Groslouis, $5,300.00 — 1479634.

Villeray — Rue Drolet, Nos 7864 à 7868. Lots Nos Pt 2643-762, 763, terrain 35 x 75 pds. Denis Vertefeuille à Michele Valiante, $22,000.00 — 1479506.

* * *

Villes — Montréal-Nord — Boul. Pie-IX (vagues). Lots Nos 62-407 à 424, etc. Universal Development Inc. à Vernal Investment Corp., $95,000.00 — 1479484.

Mont-Royal — Chemin Scarboro, No 1440. Lots Nos 624-730 Pt 731. Biron Holdings Ltd. à Gérard Favreau, $63,150.00 — 1479568.

Pendant que l'Ouest regarde . . .

LA COURSE AUX GRATTE-CIEL ENTRE MONTREAL, TORONTO ET VANCOUVER

(PCI) — Les gratte-ciel, qui un temps furent rares au pays, percent maintenant les horizons de trois des plus grandes villes du Canada, Montréal, Toronto et Vancouver.

Montréal en compte huit qui ont 20 étages et plus, trois sont en construction, c'est une poussée sans précédent. Toronto en a sept et un huitième qui est presque terminé. Vancouver pour sa part en compte quatre, mais ne se propose aucune nouvelle construction en hauteur.

Un relevé de la Presse Canadienne dans tout le Canada révèle que la plupart des autres villes évitent les édifices élevés, considérant que les facteurs économiques et démographiques ne justifient pas de telles constructions.

Dans les principaux centres des Prairies il faut dire qu'il y a tout le terrain nécessaire à une expansion en largeur plutôt qu'en hauteur.

Même à Edmonton, ville qui grandit rapidement, il reste encore tout l'espace nécessaire à l'expansion sur plusieurs milles de terrain plat et on est peu porte aux édifices plutôt élevés.

Les capitales

Québec et Ottawa, fières et traditionnalistes capitales provinciale et fédérale, ne semblent pas vouloir dans leur ciel des géants de béton.

Dans l'enceinte des historiques murs du Vieux Québec, le quartier de la Haute-Ville a imposé une limite de 65 pieds. Et à Ottawa une loi fixe le maximum à 100 pieds de hauteur, de la fondation au parapet.

Les tours du centre montréalais

Sur une distance de quatre coins de rue, sur le boulevard Dorchester au coeur du quartier des magasins, des cinémas et des hôtels métropolitains, trois tours s'élèvent lentement, toutes trois doivent être terminées en 1962 et sont érigées tant pour augmenter le prestige que les revenus de leurs propriétaires.

Deux de ces structures imposantes, celle de la Banque Canadienne de Commerce qui compte 42 étages et celle de la Place Ville-Marie, qui aura 42 étages, seront les plus hauts édifices du Commonwealth. Le troisième édifice est celui de la Canadian Industries Limited que l'on appelle C-I-L House et qui aura 34 étages.

La plupart des gratte-ciel montréalais sont situés soit dans le quartier central, où l'on érige les plus nouveaux, ou dans le quartier de la finance, entre la Place d'Armes et le Carré Victoria, au nord du port.

Aux flancs du Mont-Royal

Il y a cependant deux exceptions. Ce sont l'Université de Montréal, dont la tour de 27 étages en fait la seule université gratte-ciel du Canada, et l'Hôpital Général de Montréal, 24 étages, qui, s'élevant à 342 pieds, est le plus haut hôpital du pays.

La tour de l'Université, sur le versant nord de la montagne qui sépare la métropole en deux, a 270 pieds de haut et abrite la bibliothèque principale de cette institution de haut-savoir. De son sommet, qui est à 730 pieds au-dessus du niveau de la mer, on peut voir, au sud, le majestueux Saint-Laurent et, au nord, la vue s'étend jusqu'aux Laurentides, embrassant un panorama très vaste, car l'on peut voir à plus de 30 milles.

Sur le boulevard Dorchester, ou dans ses environs immédiats, on trouve l'édifice de la compagnie d'assurance Sun Life, qui avec ses 26 étages et ses 400 pieds de hauteur est encore le plus haut de la métropole et le plus grand édifice à bureaux du Commonwealth; l'hôtel Laurentien, 24 étages, 250 pieds, le nouvel hôtel Reine Elisabeth, 21 étages, 273 pieds, et le siège social de la compagnie de téléphone Bell, 20 étages et 324 pieds.

Dans le quartier les affaires se trouve l'Aldred, 23 étages, 336 pieds, récemment acquis par la compagnie "La Prévoyance", situé sur la Place d'Armes, et le bureau-chef de la Banque Royale du Canada, 20 étages et 392 pieds.

L'édifice le plus vaste

L'espace de location de l'édifice Sun Life, qui se chiffre à 1,250,000 pieds carrés, ne sera surpassé que par l'un des trois gratte-ciel en construction dans les environs.

Place Ville-Marie", édifice de 550 pieds que l'on érige présentement au-dessus des rails conduisant à la gare centrale du Canadien National et le tunnel de Mont-Royal, aura 1,500,000 pieds carrés de surface utile.

Le coût total de ce projet, si l'on inclut l'édifice avoisinant de 15 étages, le mail et la promenade bordée de magasins, sera d'environ $200 millions.

Deux rues à l'ouest, l'édifice de la Banque de Commerce s'élèvera à 600 pieds et coûtera $45 millions; une rue à l'est de la Place Windsor, la C-I-L House atteindra 430 pieds et coûtera $30 millions.

Dans la Ville-Reine

A Toronto, cinq des plus hauts édifices sont réunis dans le quartier des affaires.

Il y a l'édifice de la Banque de Commerce, qui compte 34 étages et atteint 476 pieds, ce qui en fait, depuis 1930, le plus haut édifice du Commonwealth; l'hôtel Royal York, qui a 22 étages et s'élève à 397 pieds, le plus grand hôtel du Commonwealth; et l'édifice du "Toronto Daily Star", 23 étages, 304 pieds, seul gratte-ciel appartenant à un journal au Canada; les immeubles de la Banque de Nouvelle-Ecosse et de la Banque Royale du Canada ont respectivement 26 étages et 21 étages, 351 et 250 pieds.

Tous, sauf l'édifice de la Banque de Nouvelle-Ecosse, terminé en 1950, ont au moins 30 ans d'existence. La Prudential Insurance Company doit terminer un édifice de 21 étages dans ce district l'automne prochain.

Tout près du centre de la ville on trouve aussi la tour de la compagnie Imperial Life, sur la rue Victoria; elle compte 22 étages et 250 pieds de hauteur.

Plus loin au nord, l'édifice de l'Imperial Oil avec ses 20 étages atteint 297 pieds.

Il fut terminé en 1957 et son toit, qui est à 800 pieds au-dessus du niveau de la mer, est le plus haut point d'observation de la ville.

Le nouvel hôtel de Ville que l'on se propose de construire à Toronto sur la rue Queen, dans le centre, serait formé de deux blocs en hémicycle ayant respectivement 23 et 28 étages.

A Vancouver

Les gratte-ciel de Vancouver sont presque tous dans le même quartier, le long des rues Burrard et Georgia.

En 1957 on terminait de remarquables nouveaux édifices, le British Columbia Electric, 21 étages, 283 pieds, logeant les bureaux de ce service public, et le Georgian Towers, 23 étages, 200 pieds, hôtel-résidentiel.

L'hôtel Vancouver, terminé en 1939, demeure le plus haut édifice de cette ville avec ses 24 étages s'élevant à 365 pieds.

Le plus ancien du groupe est le Marine Building, terminé en 1930 et loué à diverses compagnies. Il a atteint 318 pieds.

Coût élevé du terrain

Les populations nombreuses et l'aspect économique sont les deux principaux facteurs de la construction des gratte-ciel qui permettent à plus de gens de travailler et de poursuivre des activités commerciales plus variées dans les quartiers où le terrain est coûteux.

M. Peter Welch, un des dirigeants de la compagnie Marwell Construction qui a construit quelques-uns des plus hauts édifices de Vancouver, explique la situation comme suit : "S'il faut payer de $3,000 à $5,000 le pied pour un terrain en bordure du trottoir, il faut que votre édifice loge beaucoup de bureaux pour vous rapporter de quoi justifier un tel investissement."

Un autre avantage des gratte-ciel est qu'ils offrent des bureaux mieux éclairés.

Les règlements concernant les gratte-ciel sont sensiblement les mêmes à Montréal, Toronto et à Vancouver. Il n'y a pas de limite absolue, mais la hauteur est déterminée par l'espace entourant l'édifice.

Gratte-ciel et urbanisme

A Montréal on cherche maintenant à créer des places autour des nouveaux gratte-ciel.

"Dans le but d'éviter une enfilade de canyons de béton," précise le directeur des services d'urbanisme, M. Roméo Mondello.

La ville qui s'est récemment lancée dans cette poussée de construction en hauteur est Saint-Jean, à Terre-Neuve, où l'édifice de la Confédération, qui compte 12 étages, a été inauguré en avril; il abrite la législature provinciale et tous les services gouvernementaux.

Les plus hauts édifices des provinces Maritimes sont des hôpitaux, dont l'hôpital général Victoria à Halifax, qui compte 14 étages et l'hôpital général de Saint-Jean, N.-B., dont la structure couronnée d'un dôme compte 12 étages.

Les deux plus hauts édifices de la ville de Québec sont le Château Frontenac et le siège social de la compagnie Price Brothers, qui comptent tous deux 17 étages. Il furent construits avant les restrictions qui aujourd'hui limitent la hauteur des immeubles.

L'interdiction qui pèse sur la construction d'édifices très élevés à Ottawa doit être revisée une fois de plus, mais on ne prévoit pas de changement dans un avenir rapproché.

Ces restrictions ont pour but de laisser dans le panorama de la capitale la priorité visuelle (et esthétique) aux édifices du Parlement et à la Tour de la Paix.

Dans les villes de l'Ouest, les plus hauts édifices ont de 10 à 16 étages et il semble peu probable que les constructeurs de ces regions modifient leur attitude.

Heureux accord

On vend maintenant en Grande-Bretagne des produits d'étanchéité faits de tôle d'aluminium et de caoutchouc synthétique laminés ensemble et alliant, affirme-t-on, la rigidité du métal léger à la résistance aux huiles du second. Les rondelles et garnitures de joint durent très longtemps et, très compressibles, elles ne tendent pas à déborder la surface du joint.

Vieux souvenirs

Midland, Ont. (CP) — D'anciennes cartes de souhait, certaines datent de 1800, sont en montre au musée Huron de la baie Georgienne, jusqu'au 21 septembre.

LOUEZ
NOS OUTILS PORTATIFS

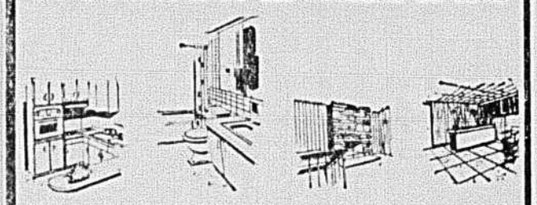
REPARATION D'OUTILS ELECTRIQUES
OUVERT LE VENDREDI SOIR JUSQU'A 8 HEURES
FERME LE SAMEDI DURANT JUILLET ET AOUT
• Casseurs et vibrateurs de ciment
• Machines à terrazzo
• Sableuses de tous genres
• Scies portatives à chaînes, etc.
• Fusils à clouer
• Marteaux électriques
• Fusils à peinture
• Aspirateurs commerciaux
• Tournevis électriques
• Polisseuses
• Laveuses de tapis
• Pompes à eau
• Machines à tapisserie
• Perforeuses électriques, etc.
NOUS LIVRONS PARTOUT
SIMPLEX FLOOR
CIE-LTÉE
462 ouest, JEAN-TALON — CR. 2-4434 — CR. 1-3088
VERONNEAU & FILS, prop.

Maisons PARKVIEW
ST-VINCENT-DE-PAUL
Les 125 maisons de notre premier projet sont toutes vendues !
VENTE
DES MAISONS MODELES
redécorées au goût du client pour clore ce premier projet maintenant que notre 2e projet est commencé.
Hypothèque SCHL 6%
Paiement initial total $1000 $500 seulement réserveront votre maison
Modèle D DUNBAR
6 pièces dont 4 chambres, garage compris
Vendu antérieurement $15,950
$14,500

Bungalow D Dunbar
Modèle H HARVARD
6 pièces, ultra-moderne, carport, foyer en pierre naturelle
Vendu antérieurement $15,950
$14,950

Bungalow H Harvard
Modèle AF ALBANY
8 pièces, style "Ranch", garage, sous-sol fini
Vendu antérieurement $16,450
$14,950

Bungalow AF Albany
Modèle F FALCON
Bungalow à 2 niveaux, carport, foyer en pierre naturelle
Vendu antérieurement $16,900
$15,500

Bungalow F Falcon
POELE ET FOUR ENCASTRES COMPRIS
DANS CHACUNE DE CES MAISONS DE LUXE

CARACTERISTIQUES DES MAISONS PARKVIEW
• Gazon en avant et sur les côtés
• Magnifique entrée en asphalte
• Poêle et four encastrés de marque fameuse "Tappan".
• Sous-sol fini genre bois naturel avec tuiles sur le plancher et blocs acoustiques au plafond.
• Cuisine en pin noueux fini naturel, noyer ou Colorama.
• Tuiles de caoutchouc sur le plancher de cuisine.
• Comptoir anti-éclaboussures en "Arborite" dernier style.
• Evier de cuisine double, blanc ou de couleur.
• Ventilateur électrique moderne avec capuchon au-dessus du poêle.
• Armoires modernes d'entreposage.
• Carillon de porte électrique.
• Plancher de vestibule en tuiles céramiques.
• Portes pliantes de qualité.
• Cintres individuels en métal.
• Luminaires électriques de verre danois.
• Tapisserie moderne de dernier style.
• Lampes modernes à poulie.
• Salle de bain à carrelage céramique de couleur.
• Pharmacie spacieuse à portes coulissantes.
• Chauffage central "Dynoflame" avec humidificateur.
• Balcon moderne en fer forgé.
• Cuve double pour la lessive.
• Et plusieurs autres caractéristiques de qualité.
OCCUPATION IMMEDIATE
PRES EGLISE, ECOLES, CENTRE D'ACHATS
RUES ET TROTTOIRS DEJA PAVES
DIRECTION :
Passez le pont Viau et tournez à droite ou passez le pont Pie-IX et tournez à gauche sur le boul. Lévesque jusqu'à la rue Gentilly, près de la station de service B.P. Surveillez les enseignes rayées noir et orange "Parkview Homes".
STONECREST REALTIES Ltd.
BUREAU-CHEF : 4755 VAN HORNE, MONTREAL
RE. 8-1145

REGARDS SUR LE MONDE

René Clair

"SEIGNEUR" du septième Art et nouvel Académicien français

par **Patrice BERSAULT**



Paris. — "Maintenant je suis au pied du mur, il va me falloir écrire un livre. En attendant je vais méditer sur le discours qu'il me faudra prononcer. J'espère que Jean Cocteau, Marcel Pagnol et Marcel Achard m'aideront de leurs conseils".

Car ce qui trouble le plus René Clair, nouveau membre de l'Académie Française, ce n'est pas tant d'avoir remporté un succès auquel il s'attendait, malgré la redoutable concurrence de François Piétri, ancien ambassadeur de France et remarquable écrivain et historien, c'est ce fameux discours qu'il devra prononcer, lors de son entrée officielle au Quai Conti entre deux haies de gardes républicains en grand uniforme, discours dans lequel il devra faire l'éloge du regretté poète Fernand Gregh :

— Tu n'as rien à craindre, lui dit doucement Marcel Pagnol. Tu es également poète. Souviens-toi de tes vingt ans et tout ira merveilleusement bien.

En attendant il lui faut répondre aux amis qui le félicitent. Téléphone et sonnette de l'entrée tintent sans arrêt. Heureusement pour lui, sa femme Bronia et son fils, François, l'assistent.

En accueillant René Clair, metteur en scène, l'Académie Française accueille le plus classique des hommes de cinéma et ouvre en même temps ses portes au septième Art.

C'est René Clair qui a répondu magnifiquement bien à cette question que la nouvelle vague avait cru résoudre après lui : le film est-il en voie de cesser d'être un spectacle, une création de l'esprit, pour devenir un document de la vie photographiée ?

Pour lui, le cinéma demeure un spectacle, une création de l'esprit, tout en étant un véritable document de la vie photographiée.

Il n'y avait que lui pour tenir une pareille gageure, mais qu'il s'agisse de "Paris qui dort", de "Sous les toits de Paris", d'"A nous la liberté", de "Quatorze juillet", du "Silence est d'or", des "Belles de nuit", des "Grandes manoeuvres" ou de "Porte des Lilas", le rêve se mêle étroitement dans son oeuvre à la réalité, la poésie à l'observation précise.

René Clair, bien qu'il consacre une partie de son temps à la Côte d'Azur, est demeuré le plus Parisien des Parisiens. Il a su découvrir que si les Parisiens brillants, les boulevardiers, les mondains, les artistes s'attachent à cette ville grâce à ses amusements, à ses conversations et à ses intérêts, c'est pour l'âme même de cette mystérieuse capitale, pour l'air qu'on y respire, pour son ciel tout en mi-teintes que la vaste population de concierges, de retraités, de petits fonctionnaires, de ménagères, d'artisans, de rentiers, de demi-oisifs renonce à s'exiler en d'autres lieux, même au moment des vacances.

L'amour de ce petit monde, on le retrouve dans un film tourné par le nouvel académicien en 1935 : "Un village dans Paris".

* * *

Rien ne prédisposait René Clair, de son vrai nom : René Chomette, à un tel avenir. Fils d'un fabricant de savon et de cure-dents, il naît en plein coeur des Halles, le 11 novembre 1898. C'est un enfant fragile et nerveux. Il n'a de goût que pour les livres et la rêverie. Au lycée, il est un élève à la fois brillant et nonchalant. Et en 1916, il échoue à la seconde partie du baccalauréat. Réformé quand vient son tour de partir à la guerre, il s'engage, comme le fera Henri de Montherlant, au service des Ambulances de la Croix-Rouge. Une maladie l'envoie quelques mois plus tard faire une cure prolongée sur les côtes de la Manche, à Berck.

Là, il se met à écrire des poèmes surréalistes pour tuer le temps.

—C'est là également, dit-il, que je décidai de faire carrière dans les lettres.

Carrière brève qui empruntera le chemin du journalisme. Il entre à "L'Intransigeant", journal du soir fondé par Henri de Rochefort et que relance avec vigueur Léon Bailby. Ce dernier, avec son rédacteur en chef, Fernand Divoire, mettra fin à cette collaboration. La légèreté, la désinvolture, les fugues de René Clair, le jettent sur le pavé.

Grâce à Damia, la grande chanteuse réaliste pour qui il écrit des chansons, il débute au cinéma . . . comme jeune premier. Mais il est rapidement conquis par la technique du 7ème Art. C'est d'ailleurs son frère, Henri Chomette, mort au Maroc en 1941, qui lui fera connaître ses premiers maîtres : Henri Feuillade et Jacques de Baroncelli.

On assiste alors à la transformation de ce jeune poète fantaisiste. Il devient un véritable mathématicien qui agence, comme l'a écrit un critique de cinéma, Michel Aubriant, avec un détachement plein de froideur ses mécaniques de sentiment, qui décompose en épures ses ballets fantasques et saugrenus. Il n'y a, pour s'en rendre compte, qu'à revoir "Un chapeau de paille d'Italie", "Fantôme à vendre", "C'est arrivé demain" ou "La beauté du diable".

Lorsque René Clair donne le premier tour de manivelle d'un de ses films, la moindre séquence a été étudiée à fond, dessinée sur maquette, la place de l'acteur est tracée au millimètre près et le moindre geste a été réglé comme par un cerveau électronique.

"Là où il faut dix semaines de tournage à un metteur en scène de talent, il n'en faut que quatre à René Clair", déclarait dernièrement avec admiration un producteur de cinéma. "Dommage pour nous, pour qui le temps est de l'argent, que René Clair n'obéisse qu'à son inspiration et ne produise que lorsque son histoire est bien dessinée dans sa tête", ajoutait-il.

C'est pour cette raison que René Clair est devenu un véritable seigneur du cinéma. D'ailleurs, comme tous les aristocrates, il est d'une politesse raffinée avec ses interprètes. Sec, courtois, précis, il ne se fâche jamais, mais n'a jamais besoin de répéter deux fois le même ordre.

Il est toujours demeuré fidèle à ses premiers interprètes et ne les a jamais abandonnés. Il avait un véritable culte pour Gérard Philipe qu'il considérait comme l'un des plus grands acteurs de ce temps.

Ce cinéaste a montré que, comme tous les artistes, ses dons étaient immenses. René Clair a fait des mises en scène de théâtre, dont la dernière en date, "Les Caprices de Marianne", a été une révélation pour tous les professionnels comme pour les fervents de la rampe.

René Clair a écrit un petit livre : "De fil en aiguille", quelques romans, mais il a écrit également de nombreux articles critiques. Toutefois, pour excuser le petit volume d'une production littéraire qui devrait justifier son entrée à l'Académie, il a dit, non sans humour:

—Je n'écris qu'avec un stylo. Comme chacun sait, un stylo ne laisse couler l'encre qu'avec parcimonie, en sorte que l'écrivain est presque toujours en retard sur sa pensée. C'est pour cette raison que j'ai choisi la caméra.

(Droits réservés A.F.P. LA PRESSE)

PARIS, ville des princes et des rois

- **Le duc de Windsor dessine des jardins**
- **La princesse Maria Pia apprend la cuisine**
- **Le duc de Ségovie, parfait boulevardier**

par **Gilles VALDONNE**

Paris. (AFP) — "Tout homme a deux patries, la sienne et puis la France".

Ce dicton paraît s'appliquer tout particulièrement aux princes. Il serait plus facile de compter les rois, les prétendants, les princes du sang qui n'eurent pas l'habitude de passer à Paris une partie de l'année que de compter ceux qui y ont un "pied-à-terre", des fournisseurs, qui y font des séjours prolongés.

Les grands-pères des Parisiens actuels connaissaient tous la silhouette familière du prince de Galles, futur Edouard VII (qui monta sur le trône à soixante ans, après les soixante-quatre ans de règne de sa mère, Victoria), de Léopold II, roi des Belges, de Milan, roi de Serbie.

Mais, avec la facilité des communications, les rois et les princes sont plus nombreux encore, à l'heure actuelle, dans la France démocratique (mais si curieuse de tout ce qui concerne les princes).

Prince décorateur

Quand il était prince de Galles, Edouard VIII faisait les beaux jours de Deauville, au Casino comme au polo. Ayant abdiqué, il vint directement en France, y épousa Mrs Simpson, puis acheta à Paris, sans tarder, un hôtel particulier. Depuis, sauf pendant la guerre, le duc et la duchesse de Windsor ont été domiciliés dans la capitale française. Bien qu'il ne soit pour le protocole que le quatrième personnage d'Angleterre (après le prince Philip, le jeune prince Charles et le duc de Gloucester), on affirme que l'ex-roi en est le plus riche (pourtant sa nièce, la reine Elisabeth, a une liste civile de 461,800 livres sterlings à laquelle il faut ajouter 13,200 livres allouées pour ses bonnes oeuvres, par le Parlement sous la rubrique "Royal Bounty").

Le duc de Windsor affecte, parfois, des allures démocratiques : il se fait photographier, en bras de chemise, en train de jardiner, ou, lors du mariage d'une princesse de Bourbon-Parme, portant le manteau de la duchesse de Windsor qu'il eût pu soit laisser dans sa voiture, soit confier à un des innombrables laquais qui veillaient au bon ordre de la cérémonie.

En réalité, l'ex-roi mène un train royal. La duchesse de Windsor est la femme au monde qui achète le plus de bijoux et de robes. Mais, surtout, la fortune aidant, Paris aura inspiré à ce couple d'exilés désoeuvrés une passion : celle de la décoration. Eux seuls savent combien de fois, depuis 1937, ils ont changé de demeure, la décorant, la meublant chaque fois eux-mêmes et dans un style et un esprit différents. Ils ont été les clients de tous les grands antiquaires, mais ils ont aussi encouragé les ébénistes modernes, acheté les tapisseries et les tableaux les plus "avant-garde".

Il y a eu les appartements bleu Wallis (du prénom de la duchesse de Windsor) puis d'immenses salons blancs, précédant une chambre absolument blanche (tapis, fourrures, revêtements de marbre blanc, meubles gainés de parchemin blanc, rosiers blancs et une profusion de plumes d'autruches blanches qui sont, on le sait, l'emblème des princes de Galles).

Le duc et la duchesse de Windsor habitent depuis plus de deux ans, dans la grande banlieue parisienne, à Gif-sur-Yvette, un ravissant moulin. L'énorme importance des réparations et des transformations semble avoir fixé pour plus longtemps que de coutume ce couple qui ne se distrait qu'à concevoir de fastueuses installations. Et puis le duc de Windsor, qui semblait avoir eu de la vie tout ce qu'il souhaitait, peut, enfin, réaliser le désir de tout Anglais (même quand il a adopté la France) : dessiner un jardin anglais !

La France qu'il aimait

Le prince Aly Khan, mort récemment, aux portes de Paris, dans un accident d'auto, est provisoirement inhumé dans le parc, qui descend vers la mer, de son "Château de l'Horizon", au Golfe Juan. C'est lui qui a demandé à reposer en France où il vivait.

Né près de Turin, d'une mère italienne, marié une première fois à une Anglaise, une seconde fois à une Espagnole naturalisée Américaine, représentant du Pakistan à l'ONU, Paris, pourtant, ne fut pas seulement pour lui un port d'attache mais l'endroit où il avait choisi de vivre. Il avait un hôtel particulier à Neuilly, un château et une écurie de courses à Chantilly. Tous les habitués des hippodromes le connaissaient, mais aussi les habitués des répétitions générales et des galas, les vendeuses des maisons de couture. Il a expliqué que dans aucun pays il n'avait pu, comme en France, vivre de son style propre: occidental et musulman; prince et roturier; fastueux et bohême . . .

Princesse cuisinière

Umberto de Savoie, ex-roi d'Italie, est un familier de Paris, des galeries de peintures et des lieux moins austères. Une de ses filles, la ravissante Maria Pia, a épousé un prince yougoslave qui s'occupe d'affaires industrielles. Le ménage, qui a donné le jour à deux jumelles, habite Versailles. La fortune de la très ancienne Maison de Savoie (une des plus vieilles familles du monde) n'est pas négligeable, mais le roi détrôné est chargé d'une nombreuse famille et a gardé le goût des grands et incessants voyages, l'habitude de faire des cadeaux somptueux; aussi le jeune ménage vit-il avec un personnel réduit, la jeune femme choisit elle-même ses rideaux, et a décidé, ces temps derniers, de commander elle-même ses menus et de pallier d'éventuelles crises domestiques.

Elle s'est inscrite à un cours de cuisine pour femmes du monde, organisé par une femme du monde qui porte un nom prestigieux: la comtesse de Toulouse-Lautrec. Et c'est ainsi que son Altesse Royale peut se vanter, maintenant, de savoir faire durcir les oeufs !

Fidèle et étrange

De tous les princes qui ont adopté Paris, le plus fidèle (même en temps de canicule) et le plus étrange est le duc de Ségovie, fils aîné d'Alphonse XIII, dernier roi d'Espagne. Il a épousé civilement une artiste autrichienne et il possède une très jolie maison dans la banlieue, peu de faste, si ce n'est une voiture américaine et la magnifique argenterie ancienne des Bourbons.

Le prince à qui son père avait fait signer une renonciation au trône parce qu'il était muet, a fini par apprendre à parler, la quarantaine passée, grâce à un professeur romain. Il émet des sons assez rauques mais intelligibles; en tout cas il comprend le français aussi bien que l'espagnol. Il a décidé de faire valoir ses droits à la couronne d'Espagne, puis ses droits à la couronne de France (il descend en droite ligne de Louis XIV).

Ne pouvant prétendre aux deux couronnes, il a posé la candidature de son fils au trône de France, mais, depuis, ce fils a fait des démarches pour le faire "interdire", c'est-à-dire pour l'empêcher de gérer lui-même sa fortune.

Malgré son rang et la place à laquelle il prétend, on le rencontre partout (à croire qu'il a le don d'ubiquité !) aux cocktails de presse, aux prix littéraires, aux réceptions d'artistes, aux inaugurations de restaurants ou de dancings ; on le voit mangeant des chocolats glacés dans les music-halls, courant à la recherche d'un taxi. Aimable et distrait, il a la poignée de main facile, l'embrassade presque autant. Les Parisiens sont ravis de cette familiarité avec un très grand seigneur.

Tels sont quelques-uns de ces princes que Paris attire, ces princes qui lui sont indispensables car il en faut toujours lors des vernissages dans la capitale de la peinture, lors des générales dans la capitale du théâtre.

(Droits réservés A.F.P. LA PRESSE)

Démobilisé, ELVIS PRESLEY commence une nouvelle vie

par **Kira APPEL**

Le retour d'Elvis Presley en Amérique, après son "temps" de G.I. en Allemagne, a fait sensation. Il est maintenant un grand jeune homme presque grave, pensif. Il a de longs cils de jeune fille pudibonde, et ne se déchaîne plus pour un oui ou pour un non, comme lorsqu'il provoquait de véritables raz de marée d'enthousiasme, dès qu'il entrait dans un établissement public d'Hollywood. Il affirme : "Je connais maintenant la vie. Le service militaire, ce n'est pas toujours très drôle, même pour un type connu. Est-il préférable d'ignorer les choses telles qu'elles sont ? Seul, l'avenir le dira". L'avenir d'Elvis, c'est d'abord le film "G.I. Blues", qu'il tourne présentement.

Hollywood. — Elvis Presley a changé depuis son retour du service militaire, qu'il accomplit en Allemagne. Il a 25 ans. Il s'est fait couper les cheveux d'une manière un peu bourgeoise. Il juge que le temps de l'expérience est venu. Après sa rentrée à la TV américaine — qui lui valut un contrat de 100,000 dollars — il tourne son premier film de "rentrant", "G. I. Blues", sous la direction de Norman Taurog.

Ce changement d'Elvis pourrait se résumer en quelques questions : comment se présentera désormais sa carrière ? Quelles sont ses aspirations ? Qui est-il devenu ?

C'est ce que nous lui avons demandé.

—La jeunesse m'aimait parce qu'elle a besoin d'extérioriser ses sentiments. Je représentais son idéal. Je m'identifiais à eux, les jeunes. Ils s'identifiaient à moi.

Mais le comportement de l'ancien G. I. n'est plus le même. Au temps de "Jailhouse Rock", il enflammait les "teen-agers", et le faisait avec une sorte d'innocence enfantine. Elles l'applaudissaient avec rage. C'était presque du "delirium tremens". Oui, Elvis était (à demi) inconscient d'un tel déchaînement.

Aujourd'hui son bel oeil se teinte d'un peu de tristesse. Il a des gestes plus réfléchis. Ses mouvements sont moins emportés.

—Cela me vient de la vie de caserne, dit-il, Ce n'était pas amusant tous les jours.

La mort de sa mère, qu'il adorait, survenue quelques mois avant son départ pour l'Allemagne comme G.I., l'a profondement touché. Cette mélancolie, alors qu'il retrouvait le cadre et les camarades de naguère, s'est accrue à son retour.

"Mes deux années dans l'armée ont été dures, avoue Elvis, surtout les derniers temps, celui des manoeuvres. Je finissais par compter les jours avant la délivrance . . ."

Comme avant son départ Elvis s'entoure des nombreux amis d'enfance de la petite ville de Tupelo (Mississipi), où il est né. Il souffre bizarrement de la "solitude des vedettes". Ses amis ? Il les emploie et les rétribue grassement, comme secrétaires, habilleurs, coiffeur, gardes du corps, etc.

—Que voulez-vous, s'excuse Elvis, j'ai eu une jeunesse pauvre. Mon père était un modeste métayer, ma mère, une employée de fabrique.

Donnant donnant

Aussi Presley dépense-t-il largement à présent: il a plusieurs Cadillac, toutes de couleurs riantes; et il a offert un véritable palace à ses parents...

Maintenant, pour tourner—rodé par l'armée ! —il se lève, bon pied, bon oeil, à 6 heures du matin. Il a quitté ses effets militaires avec joie. En revanche, il contemple parfois avec délices ses habits civils. Il ne porte plus que de gais coloris, assortis à ses voitures, pour se rendre un peu plus optimiste.

Et pourtant, dans le film de Taurog, "G.I. Blues," il endosse un uniforme, bien entendu. Fatalitas ! Pauvre Elvis ! Il dit, en hochant cette tête qui, peut-être, fait encore rêver des milliers de bobby-soxers :

—La seule différence, dans le cinéma, c'est que l'on me paie davantage...

Il continue d'éviter les fans, qui, en public, le happent; mais, s'il les rencontre, il ne se défile jamais devant eux...

Elvis ne refuse jamais de dédicace : "Si un fan se dérange pour m'écouter, je peux bien en faire autant pour lui". La cohue, à ses yeux, fait partie du métier. Néanmoins, Elvis a trouvé sage de faire édifier un haut mur autour de sa demeure, pour se protéger des assauts des curieux.

Mon questionnaire court à bâtons rompus : "Et vos rouflaquettes ? Sont-elles définitivement du passé ?

—Vraisemblablement. Leur explication ? A Tupelo, et plus tard à Memphis, où je passais quelques années, nous autres gosses qui jouions dans les rues avions pour idoles les conducteurs de camions. C'étaient nos héros. Nous copions jusqu'à la manière de se coiffer. D'ailleurs, à 16 ans, pour contribuer au budget, je suis devenu camionneur. Et, bien entendu, j'ai laissé pousser mes "side-burns" (rouflaquettes).



Il s'est un peu affiné. De joufflu et lourd, son visage est devenu mince. La taille, l'allure se sont élancées. Très beau à présent, Elvis est à même d'entreprendre une véritable carrière de jeune premier. Il a des cils d'une telle longueur qu'on pourrait les croire faux. Mais ils ne le sont pas ! On sent qu'il réussirait, désormais, même s'il ne chantait pas . . .

Travailler, conquérir ses lauriers de "libéré", après toutes les facilités accordées au gosse prodige, tels sont ses objectifs présents.

Non, Elvis, pour le moment, ne semble pas prêt à rompre son célibat. Il doit orienter son destin d'homme, se préciser. Il se cherche.

Son metteur en scène, Norman Taurog, aimerait faire un film de sa vie, en remontant jusqu'à l'enfance. "Car, dit Taurog, l'enfance d'Elvis, très pittoresque, est une mine. Et malgré la gloire, il a gardé un tempérament heureux . . ."

Or, Elvis préfère attendre ; il n'a pas voulu donner son autorisation.

Son ami, et manager, le Colonel Parker a dit de lui :

—Ce petit, (qui a déjà 6 pieds) ira plus loin encore . . .

Attendons !

(Droits réservés A.F.P. LA PRESSE)

Gare aux hormones féminines

Dans un élevage modèle de poules et de poulets, en France, on met en oeuvre, pour augmenter la productivité, les théories les plus modernes: on mélange aux aliments des volatiles certains antibiotiques et on leur administre des hormones féminines. Ainsi arrive-t-on à produire, en neuf semaines au lieu de onze, un poulet pesant un bon poids.

Or dans cet élevage une chose étrange vient de se produire: les employés chargés de donner leurs soins aux volatiles (dont ils se nourrissaient) ont vu apparaître sur leur personne les attributs de la féminité. Leur voix s'est transformée peu à peu et en quelques mois leur thorax s'est développé d'inquiétante façon. Après un changement de régime radical ces manifestations ont cessé, mais l'attention du corps médical a été attirée sur ces cas étranges et la Faculté recommande depuis de n'user qu'avec circonspection des hormones femelles.

Il faut bien rire !

Le temps passe

Quand Gounod avait une quarantaine d'années, quelqu'un lui demanda :

—Quel âge donnerez-vous à Faust au premier acte ?

—Ma foi, l'âge normal d'un vieillard, soixante ans.

Vingt ans plus tard, à l'occasion d'une nouvelle mise en scène de Faust, on lui posa la même question.

—Ma foi, dit-il, l'âge normal d'un vieillard, quatre-vingt ans !

A vos ordres

Alexandre Dumas était sur son lit de mort. Son fidèle serviteur sanglotait dans un coin de la pièce. Alors, tournant vers lui ses yeux voilés, Dumas murmura :

—Ne pleurez pas, mon ami. Si j'ai besoin de vous là-haut, je vous sonnerai.

Pas si bête

Le chef du Centre National de la Recherche Scientifique affirme avoir reçu, il y a quelques années, une lettre ainsi libellée :

"Monsieur, ayant pris la résolution d'exercer la profession d'inventeur, je vous prie de m'adresser la liste de ce qui n'a pas encore été inventé, afin que mes découvertes ne risquent pas de faire double emploi avec les inventions déjà existantes."

Philosophe

—Pourquoi recherchez-vous tant l'isolement ? demandait, un jour, une aimable dame au biologiste Jean Rostand.

—C'est que je suis plus accoutumé à mes défauts qu'à ceux des autres.

Je sais mieux

Avisant un nain, une petite fille dit à sa maman : "Peut-être qu'il est né dans un chou de Bruxelles !"

Automobilistes, attention!

C'est le temps des examens. Après le bac, le permis de conduire.

La jeune vedette Renée Charpentier, vient de subir les deux épreuves. Avec succès. "Je pense qu'elle méritait zéro de conduite", dit son parrain. Mais les juges "ès code de la route" en ont décidé autrement. Il a ajouté, un peu cruellement : "Il va falloir avertir les automobilistes du nouveau et redoutable danger qui les menace".

Nul n'est prophète !...

Un bon fils

Pour tourner son film "La justice des hommes" et lui conférer un aspect d'irrécusable vérité, Etienne Lalou estima à juste titre, qu'il ne trouverait une figuration plus sincère que celle des détenus de la prison de Melun dans leur décor naturel. Il y trouva des artistes dociles et pleins de bonne volonté.

—Soyez naturel, disait-il à l'un d'eux, qui lavait la vaisselle. Faites comme s'il n'y avait pas de caméra.

—Ça me gêne tout de même. Si ma mère me voyait . . .

—Alors, tournez-vous. Je vous filmerai de dos.

—Oh ! ce n'est pas pour cela. Mais vous comprendrez, j'ai jamais voulu faire la vaisselle chez ma mère. Alors si elle me voyait le faire ici . . .

Une femme dangereuse

A Phoenix, dans l'Arizona, un immeuble entier fut réveillé par des coups de revolver.

Mme Olivia Bardeley, en désaccord avec son mari sur un film dont la sentimentalité lui avait déplu, lui faisait une scène de ménage à deux heures du matin.

Elle vida le chargeur de son Colt sur l'infortuné, plus désireux de s'endormir que de faire les frais d'un drame si peu motivé.

Mais, par quel miracle (ou maladresse), aucune des balles ne l'atteignit. Après enquête de la police, qui releva les points d'impact, le tribunal a sévèrement condamné Mme Olivia Bardeley à dix dollars d'amende, pour tapage nocturne. C'est M. Bardeley, la victime manquée, qui, naturellement, a payé l'amende.

Deux soldats japonais... encore en guerre

Un second soldat japonais a été retrouvé dans l'île de Guam 15 ans après la fin de la guerre.

Quelques jours auparavant deux habitants de l'île avaient retrouvé un premier soldat, Bunzo Minagawa, qui se cachait dans l'île et croyait que la guerre nippo-américaine se poursuivait. Après son arrestation, Minagawa guida les représentants de la marine américaine, qui l'avait pris en charge, vers la cachette où, depuis de nombreuses années, il vivait en compagnie d'un autre soldat nippon.

Il s'agit du sergent Nasahi Ito, âgé de 40 ans, qui a exprimé sa satisfaction de pouvoir retourner au Japon, satisfaction assombrie toutefois par la honte, qu'il a avoué ressentir d'avoir préféré la reddition à la mort.

Corrections

Monsieur le Directeur parcourt rapidement, d'un air d'ennui, les papiers que je lui apporte pour la troisième fois.

Il fronce le sourcil et fume plus nerveusement qu'à l'ordinaire.

—Mais non, mais non, ça n'est pas ça . . . colle pas . . . avez mal compris . . .

—J'ai pourtant refait trois fois cet article Monsieur le Directeur, et j'ai modifié selon vos instructions.

—Je le crois volontiers, m'a-t-il répondu, ce n'est pas du premier coup que l'on parvient à être aussi ennuyeux.



Femme nouant les cordons de sa cape

DEGAS A SAISI LES SECRETS DE SON MONDE

par **Pierre CABANNE**

Paris. — Voyez, dans l'incroyable capharnaüm de son atelier, son "enceinte fortifiée" comme il l'appelle, ce vieillard aux yeux mi-clos derrière les bésicles de fer à verres fumés, son fin visage mangé par une barbe blanche, dont le pastel zèbre comme avec rage les formes d'un nu.

Une lumière grise tombe de la verrière sur les toiles négligemment posées les unes sur les autres contre les murs; toute une vie de labeur : danseuses, modistes, chevaux, blanchisseuses ou femmes "se baignant, se lavant, se séchant, s'essuyant, se peignant ou se faisant peigner". Regardez-le bien, c'est le dernier alchimiste du geste, le dernier chercheur scrupuleux d'instants vrais, happés au vol, l'analyste à la fois exact et passionné, dont tout Paris daube le mauvais caractère ou la misanthropie et se repasse les "mots" cruels : Edgar Degas.

La légende a fixé à jamais l'image du vieillard solitaire, défendant farouchement sa retraite qu'il partage avec Zoé, sa bonne, aux éternelles confitures, de ce "fou de dessin" dont l'ombre, avec l'âge, envahit peu à peu le regard. Ce bourgeois parisien, fils d'un banquier aisé, dont la jeunesse se grisa des "maîtres" et qui partagea, presque malgré lui, les luttes et les scandales des Impressionnistes, ne sort presque plus de chez lui ; sur une réputation bien établie de peintre classique s'est greffée la gloire de l'observateur de la "vie moderne".

C'est que l'art de Degas, cet art subtil, implacable, lucide, cruel à force d'être vrai, tend beaucoup moins à créer un monde qu'à le bien voir ; le peintre ne cherche pas un style (comme Courbet, comme Manet), il exalte la nature, c'est-à-dire pour lui la réalité.

Dans un monde où à ses yeux chacun compose ou transige, un instinct inné de perpétuelle auto-défense l'a figé peu à peu dans son propre personnage. De ses voyages de jeunesse en Italie, où il a longuement visité les musées et s'est enivré de Giotto, de Mantegna, de Véronèse et du Titien, de ses séjours à La Nouvelle Orléans où est établie une partie de sa famille, en Espagne, en Normandie, dans le Midi ou ailleurs, il n'a rien rapporté et ne rapportera jamais rien, ou presque rien.

Sa "Mendiante romaine" aurait pu être peinte à Montmartre et son "Bureau de coton à la Nouvelle-Orléans", rue du Sentier ; ses portraits sont intemporels. Un jour viendra où, aux environs de la quarantaine, Degas, renonçant à voyager, à se marier, à vivre "comme tout le monde", ne sera plus, en tête à tête avec son oeuvre et la crainte obsédante de perdre la vue (à la suite d'un refroidissement) qu'un entomologiste épinglant sur ses planches à collections ses captures les plus rares.

Observateur précis, consciencieux, tendu, il ne négligera rien de leurs défauts ou de leurs tares, il les exagérera même tant il sait que la laideur exalte et ne dégrade pas.

—C'est un original garçon que ce Degas, note Edmond de Goncourt dans son "Journal" le 3 février 1874 (son hôte a juste quarante ans) . . . un peintre excessivement sensitif et recevant le contrecoup du caractere des choses. C'est, jusqu'à présent, l'homme que j'ai vu le mieux attraper, dans la copie de la vie moderne, l'âme de cette vie.

Un réaliste contre les réalistes

A une de ses amies, Mme Strauss, lui demandant, comme il l'accompagnait chez sa couturière, ce qui pouvait l'intéresser dans un essayage, Degas répondit : "Les mains rouges de la petite fille qui tient les épingles". Analyste impitoyable, il avoue son penchant pour ce vice secret qui le pousse à scruter les êtres : "Rien en art, déclare-t-il, ne doit ressembler à un accident, même le mouvement". Chacun de ses "exercices spirituels", comme il disait, est un pas de plus vers la conquête de cette réalité dont il cherche à extraire l'exacte vérité.

Pour lui, le réalisme tel que le conçoivent les peintres académiques est la négation du réel. Celui-ci était, en fait, entre les mains des gens de l'Institut et du Salon, l'ultime recours de prétendues valeurs bourgeoises contre les véritables valeurs d'art. Soumis à ces valeurs, les académistes niaient aux peintres le droit de voir d'une façon différente de la leur, ceux qui se disaient "esclaves de la nature" étaient les serviteurs d'un idéal truqué, dernier spasme d'un grand style mourant. Les dépouilles de Delacroix, de Courbet et de Daumier devenaient défroques chez un Cabanel ou un Gérome, le style friperie triomphait.

Lorsque, en 1877, Degas expose pour la première fois "Les danseuses à la barre" et des pastels représentant des scènes de café-concert, le naturalisme connait déjà la pleine vogue et l'oeuvre de Zola constitue, aux yeux de la jeunesse, un élément de progrès et d'émancipation non seulement littéraire, mais social. Deux ans plus tard, devant les toiles de Degas, l'auteur de "L'Assommoir" loue, "ses Blanchisseuses" . . . surtout frappantes par leur vérité artistique : je parle non de vérité banale, mais de cette belle et grande vérité de l'art qui simplifie et élargit tout" et vante "ce peintre . . . très épris de modernité, de la vie d'intérieur et des types de chaque jour".

En 1879, c'est le tour de Huysmans de faire l'éloge, pour ses débuts dans la critique d'art, de Manet, Degas, Renoir, Fantin-Latour, mais d'un mot, le peintre des danseuses balaie tout malentendu possible, toute tentative de fusion. "La couleur, dit-il, sort du tube et non de l'encrier." Il sauve ainsi son autonomie menacée et, avec lui, la peinture. "Degas, écrit fort justement Georges Rivière, se rendait bien compte qu'il y avait plus de romantisme que de réalisme dans les romans de Zola et que celui-ci était bien plus le disciple de l'auteur des "Misérables" que l'émule de Balzac."

Son unique souci est de définir et d'exalter la vie. Lui, un peintre social ? Les tenants de notre "réalisme socialiste" ne se sont pas plus risqués que, de son temps, les naturalistes. S'il est devenu courant d'appeler Degas "le peintre de la vie moderne", convenons que le terme employé par Edmond de Goncourt et utilisé par Baudelaire à propos de Constantin Guys lui convient assez peu. Car si l'horreur du faux et du conventionnel l'a poussé à rechercher la vérité de la réalité, le mystère plastique de ses modèles l'intéressait bien davantage que leur fonction sociale.

(Droits réservés A.F.P. LA PRESSE)

M. G. Viau à la Comm. scol. de St-Alphonse

Farnham, 9. (DNC) — M. Honorius Viens, commissaire sortant de charge à St-Alphonse de Granby, a été remplacé par M. Gérard Viau, du 4e rang de St-Alphonse.

Les autres membres de la commission scolaire sont MM. Léonard Choinière, président; Richard Raymond, Philippe L'Heureux, Charles-Etienne Parent.

New-York

SUNNYBROOK ACRES LAKE GEORGE 21 NEW YORK

VACANCES OU LUNE DE MIEL
COTTAGES CHAUFFES ET PAVILLON
Piscine • Canotage • Plage sablonneuse
• Bar-restaurant • Salle de Cinéma • Chevaux d'équitation • Délicieuse cuisine
• Tous sports.
• Yacht de croisière — Ski nautique
Brochurette gratis
Ecrire ou téléphoner N.N. 974

Hôtel AMERICA
145 O., 47e rue, N.Y.
(Au coeur de Times Square)
Superbes chambres avec baignoire privée
Stationnement sur la même rue
$5 et plus simples $7 et plus doubles
TV et radio gratuits dans chaque chambre
Chambres climatisées disponibles
SUITES AVEC CUISINETTE si désiré
Conditions favorables aux excursions et aux spectacles de TV
COlumbus 5-6300

L'HOTEL CHIC DE NEW-YORK
HOTEL George Washington
23e Rue et Avenue Lexington
dans le district de Gramercy Park
600 chambres avec radio salle de bain privée plus TV gérant. Plusieurs climatisées. Prix raisonnables, également !
Voyez votre agent de voyage ou écrivez pour avoir dépliant.
EMIL J. BELLEAU, gérant

L'emplacement le plus avantageux de New-York
Célèbre plan familial
moderne confortable mais PEU COUTEUX
HOTEL PARAMOUNT
au TIMES SQUARE
Centre de tout
46e RUE, JUSTE OUEST DE BROADWAY

Près de Hull

Attraits du parc de la Gatineau

Ottawa (CCN) — D'après monsieur Ellwood Edey, surintendant du parc de la Gatineau pour la Commission de la capitale nationale, ce splendide parc de 75,000 acres au sud de la ville de Hull est de plus en plus goûté par les touristes et les citadins de la capitale.

A l'heure actuelle, le parcours touristique de la Gatineau est de 15 milles; il atteindra 18 milles l'an prochain lorsque le pavage sera complété. Eventuellement, le circuit reliera Hull avec le lac La Pêche sur une distance de quelque cinquante milles. Cependant, les automobilistes ne sont pas les seuls à profiter des travaux de la CCN. On est en train d'aménager des promenades aux environs des lacs Pink, Mud et Black.

Par son pittoresque, ses eaux poissonneuses et ses excellentes plages, le lac Philippe est un rendez-vous de choix pour le public. Depuis le début de la saison ensoleillée, pique-niqueurs, baigneurs, campeurs et pêcheurs s'en sont donné à coeur joie, partout dans le parc de la Gatineau au rythme de 12,000 en une seule journée.

La Commission reserve 200 emplacements à l'usage des campeurs au lac Philippe. Il n'y a pas de lots assignés aux remorques, mais celles-ci peuvent s'installer dans un secteur du parc. Il ne faut pas toutefois que les remorques dépassent 16 pieds de longueur et le séjour est restreint à deux semaines. Les campeurs et les visiteurs au lac Philippe ont à leur disposition cinq postes d'eau potable, des cabinets d'aisance bien entretenus et plus de 700 tables à pique-nique disposées dans les coins les plus propices.

La concession au pavillon du lac Philippe est exploitée par Mme Edmond Legros. On peut s'y procurer des repas légers, du café, du thé et des liqueurs douces. Le pavillon, conçu par l'architecte Jean Issalys, de Hull, et construit par la CCN, se trouve à la plage Breton, une des deux grandes plages du lac Philippe.

Au plus grand et au plus éloigné des lacs du parc de la Gatineau, le lac La Pêche, l'auberge Adanac est exploitée par un ancien cuisinier du Château Laurier, M. Leo Tanguay, et son épouse.

M. Tanguay sert de succulents repas. La CCN ne permet pas le camping au lac La Pêche, mais les pique-niqueurs et les pêcheurs y sont les bienvenus. Le lac est peuplé d'achigan et de truite. Ceux qui ont envie d'y mouiller une ligne peuvent louer de M. Tanguay, à prix modique, une des 12 barques de la Commission.

Pour ce qui est du lac Taylor, situé à une courte distance à l'ouest du lac Philippe, il s'agit là d'un lac de pêche surtout, avec quelques tables à l'usage des pique-niqueurs qui désirent s'éloigner quelque peu des foules.

La Bible vous parle

Quel mérite avez-vous à aimer ceux qui vous aiment? Même les pêcheurs aiment leurs amis. (Le 6: 32). Texte choisi par la Société Catholique de la Bible.

New York

A VOTRE SERVICE à NEW YORK CITY
Pour renseignements, écrire ou FRED J. McBRIDE, Directeur Général
600 CHAMBRES TOUTES AVEC Bain Privé et Radio
Garage moderne annexe à l'hotel
Hotel Dreier
ABNER FRIEDMAN, Exec. V.P.
TOURS ORGANISES
Téléphone N.Y. 1-2418
HOTEL PICCADILLY
226 W. 52nd ST., W. OF B'WAY, N.Y. Cl 26 ou votre agence de voyage
Vous offre le fameux "Piccadilly Circus Lounge"

Plus de tout ce qu'il y a de mieux à
Blue Water
MANOR et COTTAGES au LAC GEORGES
DIAMOND POINT, N.Y.
OUVERT JUSQU'AU 15 OCTOBRE
PISCINE INTERIEURE CHAUFFEE
DEMANDEZ LE DEPLIANT DE VACANCES OU VOYAGES DE NOCES
Pour réservations immédiates — Tel.: Ballston Lounsberg NH 4-5071

OU L'ON SE DIVERTIT LE MIEUX
SARANAC INN
Saranac Inn
LA VIE DE CHATEAU A LA MODE CONTINENTALE
SARANAC INN P.O. NEW YORK
A NOS FRAIS POUR AVOIR DETAILS
AUTRES HOTELS SHARP LTD. — The Beverly Wilshire, Beverly Hills, California — The Stanhope, New York — The Gotham, New York
Représentant: Utell International, 112 Yonge St., Toronto EM 6-3313

Venu chercher un emploi, il commet un... hold-up

Un jeune homme de 23 ans, Martin Downey, originaire de Belleville, en Ontario, qui, selon ses dires, était venu à Montréal, en mai dernier, a reconnu sa culpabilité à une accusation de vol à main armée, devant le juge Marc-André Blain.

La raison... de son hold-up?

Il n'aurait pas trouvé, du moins aussi rapidement qu'il l'avait cru, l'emploi qu'il sollicitait.

C'est ce qu'il a aussi avoué lors de sa comparution sous l'accusation d'avoir dévalisé la caisse du cinéma Princess, le 9 mai dernier.

Pénétrant dans le bureau du gérant armé d'une carabine au canon tronqué, il aurait ordonné à ce dernier de lui livrer les recettes.

Et c'est alors que ce dernier lui aurait remis tout ce qu'il avait dans ses bureaux, soit une somme de $2,100.

— Déjà condamné? demanda le tribunal au prévenu, ces deux aveux faits.

"Jamais", de répondre le jeune homme, qui est déjà père de trois enfants.

Le sergent-détective Arthur Giroux, de la police municipale (qui, incidemment, revenait au Palais, hier, comme chef du service des officiers de liaison de ce corps de police) devait toutefois demander au tribunal d'ajourner sa décision au 15, afin de pouvoir vérifier auprès de la police ontarienne et de la police fédérale de l'existence toujours possible d'antécédents judiciaires pour le prévenu.

Projet d'emprunt étudié à St-Jean

St-Jean, 9. (DNC) — Lundi soir, le conseil de ville de St-Jean se réunira en assemblée spéciale. On discutera du règlement d'emprunt pour le Centre sportif St-Edmond.

On se souvient qu'à l'assemblée régulière qui a eu lieu lundi soir dernier, un avis de motion a été passé à cet effet. Le conseil discutera donc, lundi soir prochain, du montant de cet emprunt. Il fixera également la date de l'assemblée publique qui doit être tenue pour donner lecture du règlement d'emprunt.

Si on calcule que le contrat de construction, qui a été accordé conditionnellement, à la firme Lemieux et Frere, s'élève à $135,358, qu'à ce montant il faut ajouter celui du prix de l'acier, qui est de $12,845, ainsi que les honoraires des architectes, les frais de courtages de l'emprunt, etc..., il semble que l'emprunt sera de l'ordre de $175,000.

Une fois ce montant fixé et adopté par le Conseil, le président devra convoquer une assemblée publique pour donner aux contribuables lecture de ce règlement d'emprunt.

Si lors de la lecture publique de ce règlement 40 propriétaires s'opposent au dit règlement, un référendum sera alors demandé. Les propriétaires devront voter pour l'acceptation de l'emprunt.

Contrat de travail dénoncé à Farnham

Farnham, 9. (DNC) — Les 150 employés de la compagnie Barry & Staines, de Farnham, viennent de dénoncer leur contrat de travail et de soumettre à leurs employeurs, la "Dominion Oilcloth", de Montréal, leurs revendications pour le nouveau contrat. L'une des clauses réclame la semaine de 40 heures réparties en 5 jours de 8 heures.



CITOYENNE HONORAIRE DU VERMONT — Mme Rita Starr, directeur du Centre d'information du Vermont à la Commission d'expansion économique que cet Etat américain a établi à Montréal, vient d'être nommée citoyenne honoraire du Vermont. Le lieutenant-gouverneur du Vermont, M. Robert S. Babcock (à droite), lui a décerné cette récompense pour services rendus dans le domaine touristique depuis l'ouverture du Centre, il y a deux ans. M. A. P. Lair, des Chemins de fer nationaux du Canada (au centre), et plusieurs autres représentants d'agences de voyage ont assisté à cette cérémonie, tenue à l'occasion du lancement d'un concours touristique organisé par la Commission sous le titre "Merci au Canada".

La Croix-Rouge a recueilli plus de 2,544 chopines de sang à Mtl et en province

Deux cent trente-quatre donneurs de sang ont reçu des billets gratuits pour assister à la "Grande Joute", depuis l'inauguration de la campagne lancée par la Croix-Rouge jeudi, en vue de recruter 10,000 donneurs de sang au cours de l'été.

Chaque personne qui donne une chopine de sang a droit à un billet d'admission au Stade Delorimier à Montréal pour la partie de baseball du 26 août alors que les donneurs de sang seront les hôtes des Royaux de Montréal, qui joueront contre les Maple Leafs de Toronto. Le centre permanent de la Croix-Rouge, rue Dorchester, offre ces billets qui seront également disponibles aux cliniques mobiles.

Au cours de la semaine écoulée, 2,544 chopines de sang ont été recueillies à Montréal et dans cinq villes de la province de Québec. Deux cliniques n'étaient pas encore terminées vendredi soir, l'une à Victoriaville et l'autre à Amos.

Les citoyens de Val d'Or ont donné 1,143 chopines de sang pendant une clinique de trois jours. Le personnel du Corps d'Intendance de Longue Pointe a donné 385 chopines en une journée. A Napierville, 106 chopines ont été recueillies, 157 à la Shell Oil Co., et 192 pendant la première journée d'une clinique de deux jours à Victoriaville.

Voyages

GASPESIE VIA PERCE
GASPESIE via PERCE retour la Malbaie 16 juillet, 9 jours $125.00
CROISIERE AU SAGUENAY
TOUR du LAC ST-JEAN
1 semaine 25 juillet $59.00
ATLANTIC CITY - CAP MAY
8 au 12 août $59.00
LAC GEORGE, N.Y.
20-21 août $23.00
CHUTES NIAGARA via EXPOSITION TORONTO, 2-3-4-5 sept. $40.00
Voyages Historiques
5302 ave du Parc
CR. 2-0795

Voyages

ALLER-RETOUR
Rome
$55.55 COMPTANT DE MONTRÉAL
Voyagez en classe économique par turbo-hélice Britannia. Plus de deux ans pour payer le solde de votre passage.
B·O·A·C
Consultez votre agent de voyages ou BRITISH OVERSEAS AIRWAYS CORPORATION

New-Hampshire

HOTEL STANDISH
Très populaire
$2.50 et plus par jour par personne. Ac. tout ce tout. Promenade près rue "A"
HAMPTON BEACH, N.H.
Demandez brochure au consultez votre agence de voyage

HOTEL SPRINGFIELD
au bord de l'océan
32 CHAMBRES MODERNES
face à une des meilleures plages
Mme CECILE JACQUES
89, boul. OCEAN
HAMPTON BEACH, N.H.
Tel.: WAverly 6-5505 — 6-9119

New Hampshire

Visitez SANTA'S VILLAGE
durant votre voyage dans la Nouvelle-Angleterre
OUVERT TOUS LES JOURS y compris le dimanche, du 19 juin au 16 octobre
Vous contemplerez, tout près, le magnifique Presidential Range Dans les Montagnes Blanches du nord, route 2
JEFFERSON, New Hampshire

Maine

Soleil — Plaisir
Plage sablonneuse — Mer
OLD ORCHARD BEACH MAINE
"Le plus gai centre de villégiature"
• Plage sablonneuse célèbre dans l'univers entier.
• Bains de ressac ravigotants
• Quai sur l'océan • Endroits d'amusement
• Danse aux accords d'orchestres réputés
• Exposition d'animaux • Cinéma
• Clubs de nuit
• Cueillez, patinage à roulettes, golf, tennis, jeux de galets, pêche en eau profonde
• Magasins de cadeaux • Restaurants
• Courses de chevaux de race et de "stock cars" tout près
• Motels et hôtels au bord de l'océan
• Logement pour toutes les bourses
Faites venir la brochurette GRATUITE, illustrée en couleurs, la liste des logements, des choses à voir et des divertissements. Prière de spécifier vos dates de vacances, le nombre de personnes dans votre groupe et le genre de logement désiré. Nous pourrons ainsi vous aider selon vos goûts.
CHAMBER OF COMMERCE
Old Orchard Beach 19, Maine

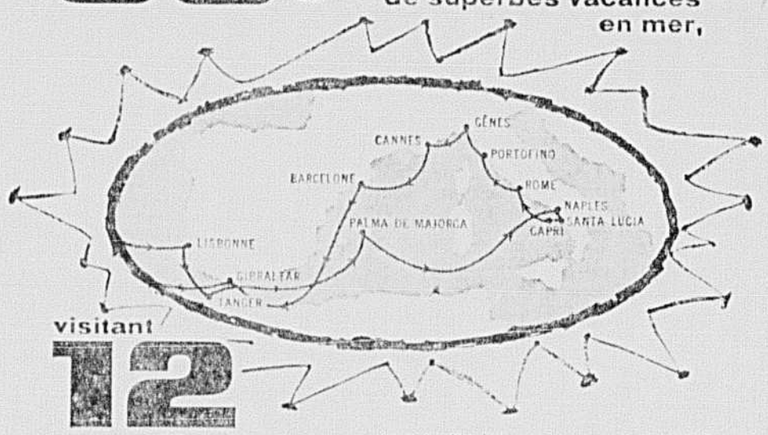
Vermont

VERMONT
GAGNEZ UN TERRAIN
pour vos vacances au Vermont
Le concours se termine le 15 juillet.
Seuls les Canadiens sont éligibles.
Deux Canadiens recevront des propriétés de valeur dans de nouveaux centres domiciliaires de la fameuse région récréative "Ski Peak" à seulement 75 milles de Montréal, dans le concours du Vermont: "Merci au Canada".
Deux beaux terrains prêts à bâtir au coeur de cette région de villégiature, d'accès facile, idéale pour la pêche, le camping et excellente pour les skieurs.
PLUS DE 30 AUTRES PRIX
Procurez-vous une formule de concours au
Centre d'informations du VERMONT
Hôtel Laurentien Montréal, P.Q.

Voyages



l'"ITALIA"
vers les ports à l'ouest de la Méditerranée
DE MONTRÉAL, LE 23 AOÛT
30 jours (et trente nuits) de superbes vacances en mer,



visitant 12 merveilleux ports
Lisbonne, Tanger, Palma de Majorca, Naples, Santa Lucia, Capri, Rome, Portofino, Gênes, Cannes, Barcelone et Gibraltar,
Seulement $475.00 et plus
(toutes dépenses incluses excepté vos excursions à terre)
Acceptez l'invitation que vous adresse l'"hôte de l'Atlantique" — votre paquebot de gala ITALIA, jaugeant 21,600 tonnes — vous offrant la plus merveilleuse vacance de votre vie! Embarquez-vous à Montréal ou à Québec à bord du très populaire paquebot de croisière, en route vers le Portugal, l'Afrique du nord, les îles Baléares, la Rivière française, l'Espagne et l'Italie, et durant la plus belle période de l'année. Réjouissant séjour en mer à bord d'un paquebot de luxe, excitantes excursions à terre, nouvelles amitiés de voyage, exquise cuisine Home Lines, service de bord réputé, paquebot à air climatisé offrant un confort insurpassé, divertissements, sports, deux piscines, vastes ponts pour le repos et la promenade, et 275 lbs de bagages allouées gratuitement. Le tout à un prix incroyablement bas, encore plus bas que celui que vous auriez payé pour un voyage près de chez-vous.
À PEU DE FRAIS SUPPLÉMENTAIRES: à Fiumicino, port de Rome, vous pouvez demeurer sur le paquebot qui vous sert d'hôtel luxueux, pendant que vous assistez aux Jeux Olympiques ou que vous visitez la ville de Rome. Visites touristiques spéciales Home Lines, 3 jours à Florence et à Venise. Aussi, visites touristiques de 16 et de 22 jours en Europe avec voyage de retour à bord l'Homeric, les 26 et 27 septembre, de Southampton ou Le Havre.
Excellent choix de cabines, si vous réservez maintenant
HOME LINES
VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGE AUJOURD'HUI ou téléphonez à VI 2-1441

l'EUROPE est à son Meilleur à l'automne



portez-vous comme un charme en voyageant par HOME LINES!
L'automne est la saison idéale pour visiter l'Europe. Les hôtels sont moins encombrés, les tarifs sont plus bas et la température est superbe!
Selon les grands voyageurs, l'automne est la saison parfaite pour se rendre en Europe, et en tant que connaisseurs, les hommes d'affaires et les touristes affirment qu'une traversée à bord des paquebots Homeric ou Italia, est le meilleur avant-goût de l'Europe; un luxe complet les entoure tout le long de leur traversée sur l'Atlantique. Une atmosphère européenne règne continuellement à bord et vous vivez sous l'effet de son charme enivrant. Le service steward, empressé et adroit, anticipera tous vos désirs. L'Homeric et l'Italia sont entièrement climatisés.
Que vous voyagiez en Première de luxe, ou en classe Touriste intime et gaie, vous débarquerez frais et bien disposés pour profiter de tout ce que l'Europe vous offre durant la plus brillante saison de l'année.
"HOMERIC" et "ITALIA"
de Montréal et de Québec, vers l'Angleterre, la France et l'Allemagne
23, 31 juillet, 8 août.
TARIFS SPÉCIAUX, HORS-SAISON, POUR les voyages suivants:
23 août (Voyage vers Rome, par les ports à l'ouest de la Méditerranée).
31 août — 17, 27 sept. — 5, 24 oct. — 28 nov.
(275 lbs de bagages allouées gratuitement sur chaque voyage. Escompte spécial de 10% sur voyage aller-retour en hors-saison.)
VOYAGE SPÉCIAL PAR LES PORTS À L'OUEST DE LA MEDITERRANÉE de Montréal, le 23 août — M/S "ITALIA"
Escales: Lisbonne, Tanger, Palma de Majorca, Naples; arrivant à Fiumicino (port de Rome), le 6 sept. Retour via "Italia" ou dans tout autre voyage Home Lines.
HOME LINES
VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGE MAINTENANT!
"Les paquebots au cachet européen"

Faites vos réservations par votre agence de voyage de HOME LINES
— ATLAS —
SPÉCIALISTES en tours et croisières vers l'Europe — les Antilles — Mexico — Les Bermudes — Nassau, etc... Francs, livres et autres monnaies à prix avantageux. Renault-Dauphine, Citroen, Peugeot, livrables en Europe au prix des manufacturiers.
1806 ouest, rue STE-CATHERINE Tél.: WE. 7-9247

POUR INFORMATIONS ET RESERVATIONS, CONSULTEZ:
ROBERT BERGERON
VOTRE AGENT DE VOYAGE
7730, RUE ST-DENIS — CR. 1-6619

POUR RESERVATIONS VOYEZ VOTRE AGENT HOME LINES:
AGENCE DE VOYAGE VIAU — PIERRE VIAU — ROBERT VIAU
1593, RUE ST-DENIS — FACE AU THEATRE ST-DENIS
VI. 5-6503

POUR L'ORGANISATION DE VOTRE VOYAGE, CONSULTEZ:
L'AGENCE DE VOYAGE GINGRAS
1966, BOUL. GRAHAM
VILLE MONT-ROYAL RE. 1-3355

Voyages

Laissez-moi vous montrer comment les chèques de voyage vous libèrent de tout souci



"Les chèques de voyage représentent pour vous le meilleur moyen d'emporter l'argent dont vous aurez besoin en vacances ou pour un voyage d'affaires. Ils sont faciles à employer, pratiques et *sûrs*. Seule votre signature peut les convertir en argent liquide. Voici ce que les chèques de voyage Toronto-Dominion peuvent faire pour vous.



Avant de partir en voyage, passez à la succursale Toronto-Dominion la plus proche et faites-vous remettre, en chèques de voyage, le montant que vous désirez emporter. Vous pourrez, par la suite, les convertir en argent liquide, simplement en y apposant votre signature. Les chèques de voyage sont négociables partout et vous mettent à l'abri de tout danger de perte ou de vol.



L'achat de chèques de voyage avant de partir en voyage est une excellente mesure de précaution. Il sera également avantageux pour vous de profiter de tous les services qui sont offerts à tous les clients de La Banque Toronto-Dominion. Si vous voulez bien passer à la succursale de notre banque la plus proche de votre domicile, je suis certain que l'attention particulière que vous y trouverez vous convaincra que . . ."

c'est le personnel qui fait toute la différence à

LA BANQUE TORONTO-DOMINION

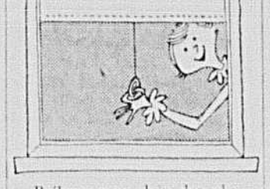
"42 SUCCURSALES A VOTRE SERVICE DANS LE GRAND MONTREAL"

Maine

ALLEZ-VOUS A OLD ORCHARD BEACH ?
Passez la nuit au
Thunderbird MOTOR INN
à Bethel, Maine

Voyages

Partis pour la NOUVELLE-ÉCOSSE

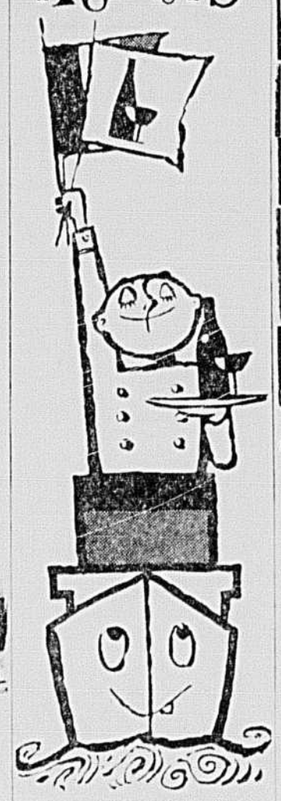


Prélassez-vous, loin des chaleurs énervantes de l'été, dans le paradis maritime du Canada. Si différent . . . d'accès si facile!

Gratuits! Brochure en couleurs, carte, où rester.

OFFICE DU TOURISME DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE
Halifax, Nouvelle-Ecosse LP 7960
Veuillez m'envoyer vos dépliants gratuits.
Nom .....
Adresse .....
3932

POUR ALLER EN FRANCE... VOYAGEZ À LA FRANÇAISE



Sur "Liberté" ou "Flandre", vous n'apprécierez pas seulement les raffinements de la cuisine française et l'excellence des vins de France. Vous aimerez aussi l'ambiance typiquement française . . . gaie, souriante, détendue. Vous serez servi par un personnel dont le français est la langue maternelle et pour qui un passager canadien-français n'est pas un client, mais un hôte. Sur la TRANSAT, vous vous sentirez vraiment "chez vous".

Liberté et Flandre – Départs fréquents de New-York pour le Havre.

Tarifs réduits! Après le 22 août, tarifs "hors saison" et, en plus, réduction de 10% sur les billets aller-retour. Réservez immédiatement. Plan de crédit "Bon Voyage" exclusif à la TRANSAT.

Consultez votre agent de voyages – Son personnel expérimenté vous conseillera utilement. Si vous le désirez, il se chargera de toute l'organisation de votre voyage. Et ses services ne vous coûtent rien!

Cie Générale Transatlantique

Cie Générale Transatlantique E-9
1255 Phillips Square, Montréal
☐ Envoyez-moi vos brochures sur "Liberté" et "Flandre" et vos tarifs en ☐ classe touriste, ☐ cabine, ☐ première.
Départ vers le (date) .....
Retour vers le (date) .....
Mon agence de voyages est: .....
☐ Indiquez-moi les noms d'agences de voyages.
NOM .....
ADRESSE .....
(EN LETTRES MOULÉES, S.V.P.)

En Yougoslavie

Dubrovnik, perle de l'Adriatique

Par Alan HARVEY

Dubrovnik, Yougoslavie, 9 (PCF) — Les superlatifs les plus enthousiastes sont monnaie courante à Dubrovnik, "la perle de l'Adriatique" au dire de toute la Yougoslavie et aussi des touristes.

Car cette "perle", port de mer pittoresque du VIIe siècle, est un des plus grands centres touristiques. C'est aussi un centre culturel important. C'est l'Athènes des Slaves, musée vivant d'églises antiques, de monuments historiques et de tableaux d'une valeur inestimable.

On y trouve de tout — un décor à faire rêver les amateurs de cartes postales, le tracé des rues étroites dont le plan fut établi il y a des siècles, bien avant l'ère de l'automobile, une abondante végétation sous-tropicale et de rares joyaux de la Renaissance, du gothique et du baroque. Pour une fois il semble que les affirmations des dépliants de voyage ne soient pas exagérées, mais bien au contraire trop modestes.

"Ceux qui cherchent un paradis terrestre devraient venir voir Dubrovnik" écrivait George Bernard Shaw, et plusieurs visiteurs ont repris la phrase du célèbre auteur.

Le romain et le slave

Protégée par les montagnes calcaires de la Dalmatie, près du littoral du Monténégro, Dubrovnik et son labyrinthe de rues ombragées de citronniers semble être sortie de la mer, et l'histoire dit bien aussi que la cité est le résultat de la fusion de deux centres, l'un romain et l'autre slave, qui étaient autrefois séparés par les eaux.

Dans l'enceinte des murs patinés de la forteresse, murs qui avaient été érigés pour arrêter les attaques des Turcs et des Vénitiens maraudeurs, Dubrovnik a graduellement établi une des sociétés les plus hiérarchiques du monde, gouvernée par un groupe de patriciens qui a rarement compté plus de 200 familles, même au XIVe siècle alors que le port de mer atteignait l'apogée de sa puissance.

Grâce à une diplomatie extrême, Dubrovnik seule, de tout ce qui constitue aujourd'hui la Yougoslavie, réussit à demeurer libre de toute occupation turque et les navires qui quittaient son port étaient chargés de grandes richesses. Le mot anglais "argosy" — "flotte" — est un dérivé de Raguse, un des premiers noms de la ville.

Parmi les merveilleux édifices épargnés par le temps, un des plus impressionnants est certes le monastère des Franciscains, avec ses cloîtres frais, ses orangers et sa pharmacie, qui date de 1317 et qui est un des plus vieux d'Europe, sinon le plus vieux.

Moins d'églises

Non loin on aperçoit la tour de l'horloge, haute de 102 pieds, au sommet de laquelle deux personnages coulés dans le bronze frappent les heures et aussi une fontaine polygone construite en 1438 par l'architecte napolitain Onofrio de la Cava. D'autres édifices tout aussi intéressants abritent des tableaux du Titien, du Tintoret, de Vasari, de Padovanino et de Palma le Vieux.

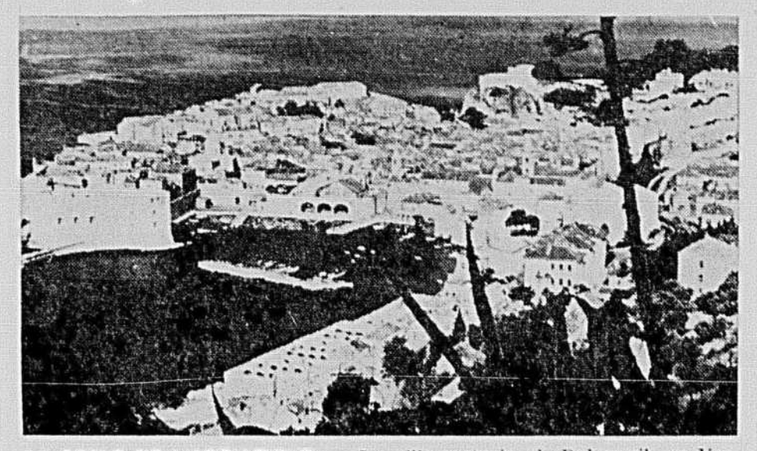
Si le touriste veut tourner le dos à l'antiquité, il peut jeter un regard vers les minuscules vieilles maisons sur les murs desquelles on aperçoit des slogans de soccer et dont l'intérieur est meublé de façon étonnamment moderne. Si étrange que cela puisse paraître, les cuisines sont en général au dernier étage de ces structures de trois ou quatre étages.

Il fut un temps où cette ville de 7,000 habitants comptait 45 églises, mais on n'en trouve plus que 22.

En fin d'après-midi et au début de la soirée, la rue principale de Dubrovnik, la Placa, est envahie par les citadins qui se baladent sur la grande promenade, faisant du lèche-vitrine devant une boutique comme celle de l'horloger Karlo Gjurasic, qui s'empressera de montrer à tout visiteur canadien les photos de ses deux fils, Vlaho, marin des Grands Lacs, et Nikola, étudiant en électronique à Vancouver.

Dubrovnik est fière de son histoire et de ses traditions.

L'industrie du tourisme s'y développe sans cesse et l'on fait des plans pour la construction d'un hôtel "gratte-ciel" — d'environ 12 étages — mais l'opposition est si grande à l'idée d'une telle construction dans le cadre enchanteur de Dubrovnik qu'il est bien possible que le projet ne se réalise jamais.



LA PERLE DE L'ADRIATIQUE. — La ville portuaire de Dubrovnik, en Yougoslavie, est l'un des lieux touristiques les plus attrayants. Ses rues étroites offrent le spectacle d'édifices historiques de la Renaissance, de style gothique et baroque.

Voyages

Consultez ATLAS
L'EUROPE est notre spécialité.
MEILLEURES RELATIONS. — En groupe et individuellement. Automobiles vendues ou louées.
FRANCS FRANÇAIS et autres devises au meilleur taux
CROISIERES
Exotiques, pittoresques pour ANTILLES, MEDITERRANEE et autour du monde. PRIX RAISONNABLES.
CREDIT ACCORDE AUX MEILLEURES CONDITIONS
MEXICO - BERMUDES - JAMAIQUE
Les meilleures places pour passer vos vacances à des prix très modérés.
MIAMI
7 jours 6 nuits $18.50 et plus
Pas de charge pour réservations.
ATLAS VOYAGES
1806 STE-CATHERINE O., WE. 7-9427

PENSION DU LAC
sur le beau lac St-François à Ste-Barbe
9 milles au sud de Valleyfield
Endroit de repos, chambres, cabines et repas
1 personne $35.00
2 personnes $65.00
Excellente cuisine
natation, chaloupes, pêche et jeux
Y.-E. & C.-F. Laurendeau, props
Tél.: Valleyfield, FRontenac 3-7789

Près d'Ottawa

Nombreux pique-niqueurs au parc Vincent-Massey

Ottawa. (CCN) — M. Edward I. Wood, directeur de la Division de l'architecture paysagiste de la Capitale nationale et créateur du parc Vincent-Massey à Ottawa, vient de publier quelques chiffres intéressants au sujet de ce paradis urbain des pique-niqueurs et des amateurs de la vie au grand air.

Le parc Vincent-Massey, situé en aval des écluses de la rivière Rideau à Hog's Back, est parfaitement équipé pour accueillir les touristes et les citadins qui veulent passer des moments de loisir dans un décor pittoresque et reposant. Le parc met à la disposition du public 27 emplacements de pique-nique munis de tables de différentes grandeurs, depuis celles de sept pieds pouvant accommoder 6 personnes à celles de 48 pieds utilisées pour les banquets.

Le stationnement n'est pas un problème la CCN a aménagé des terrains de stationnement pouvant loger au moins 550 véhicules. Le parc ouvre ses portes à l'aurore et les ferme à 10 heures du soir.

On n'a pas négligé non plus les sportifs. Les amateurs de balle-molle ont à leur disposition deux terrains munis d'écrans. Pour les enthousiastes du volley ball, il y a trois courts avec poteaux prêts à recevoir les filets. Les joueurs doivent fournir leur propre filet. Ceux qui s'intéressent au jeu du fer à cheval peuvent s'en donner à coeur joie dans trois emplacements entretenus par le personnel du parc.

Le parc a été doté de 37 foyers de cuisson en plein air pour les amateurs de "barbecue". L'eau potable n'est pas un problème : il y a dix postes d'eau fraîche un peu partout dans le parc. La Commission a également érigé des cabinets d'aisance et une salle de soins d'urgence surveillée par une infirmière en fin de semaine.

Le restaurant du parc se trouve dans le pavillon près de l'entrée principale. Il est exploité par monsieur Demeroutis et on peut s'y procurer des repas légers et des boissons douces pour tous les goûts.

La fréquentation du Parc Vincent Massey est très élevée cette année. Le 22 juin, il y avait 22 pique-niques au parc, soit quelque trois milles pique-niqueurs, sans compter environ 1,500 autres visiteurs qui prenaient leurs ébats sur les terrains de jeu, se reposaient à l'ombre des pins ou se promenaient.

Elles se réunissent après 16 ans

Une dame âgée de 78 ans, d'Estonie, arrivera à Dorval, probablement lundi matin, à 7 h. 15, par KLM.

Mme Liisa Normak vient rejoindre sa fille, Mme Elfriede Lofstrand, 2333 avenue Madison, Montréal. Mère et fille ne se sont pas vues depuis 16 ans.

Cette réunion a été rendue possible grâce à la coopération du ministère de l'Immigration canadienne, la Société canadienne de la Croix-Rouge et l'Alliance des sociétés Croix-Rouge et du Croissant rouge.

Mme Normak demeure à Talinn, Estonie. Deux de ses fils habitent encore en Estonie.

Nouveaux trottoirs

Farnham, 9. (DNC) — Il a été proposé et résolu, au cours de la dernière assemblée du conseil municipal de Farnham tenu sous la présidence de S. H. le maire Jean-Louis Cardin, que la ville utilise les services des entrepreneurs généraux Dion et Frères de cette ville, pour effectuer des travaux de trottoirs sur les rues St-André et Aikman, ainsi que devant le terrain de la nouvelle piscine municipale. Les entrepreneurs ont accepté toutes les conditions exigées par le conseil municipal et accompliront le travail au coût de $1.65 le pied carré.

Ne roulez pas trop vite; vos vacances seront HEUREUSES

Ottawa. — "Pourquoi détruire les agréments d'un voyage en auto en courant des risques inutiles?" demande M. Arch W. Bryce, directeur général du Conseil canadien de Sécurité routière, aux milliers d'automobilistes qui se préparent à entreprendre de longues randonnées à l'occasion de leurs vacances.

La précipitation sur la grande route est peine perdue la plupart du temps et il arrive souvent qu'elle anéantisse les plaisirs des vacances, déclare le porte-parole du Conseil.

"Vous ferez un voyage beaucoup plus agréable et vous serez bien moins exposé aux dangers si vous tenez compte des conditions de la circulation et si vous réglez aussi votre vitesse suivant la température. Il est également recommandable d'arrêter environ tous les 100 milles pour détendre vos muscles engourdis et redevenir alerte en buvant une tasse de café", ajoute M. Bryce.

"Rappelez-vous," souligne M. Bryce, "que le fait de passer de longues heures consécutives au volant pour brûler des distances impressionnantes engendre l'épuisement et expose les conducteurs à devenir des victimes de l'hypnose de la route."

C'est pourquoi l'observance de périodes régulières de détente par les chauffeurs professionnels des grandes entreprises de camionnage est une pratique particulièrement sensée, note-t-il.

L'automobile n'a procuré aucun plaisir de vacances aux quelque 750 personnes qui perdirent la vie sur les routes entre la fête de la Confédération et la fête du Travail l'an dernier, de rappeler M. Bryce. "La plupart de ces malheureux seraient encore vivants si eux ou quelque autre conducteur avait ralenti au bon moment."

Voyages

VOYAGES ORGANISES EN AUTOBUS — ETE 1960

1. **Voyage de 14 jours aux ETATS-UNIS** — Trajet : Montréal, Toronto, Detroit, Chicago, Indianapolis, Cincinnati, Virginia Beach, Philadelphie, Les Monts Poconos, Lake George et Montréal. 3 jours à Chicago et 3 excursions pour visiter la ville. 4 jours à Virginia Beach dans un hôtel sur la plage en face de la mer. Arrêt chaque soir à 6 heures dans un hôtel de première valeur. 2 voyages cet été.
   1er départ : 16 JUILLET. 2e départ : 30 JUILLET. PRIX $220.00 par personne — Prix comprend : transport en autobus de luxe 1959; chambre d'hôtel avec lits jumeaux et bain; 3 excursions; 2 tours de bateau; pourboires, taxes, transport des valises. Services du guide mais pas les repas.
2. **Voyage de 9 jours dans l'Est des ETATS-UNIS** — Trajet : Montréal, New York, Atlantic City, Washington, Rochester, Niagara Falls, Toronto, Montréal. 3 jours à Atlantic City dans un hôtel sur le Boardwalk; 2 jours à Washington. **PRIX : $135.00**, comprenant le transport en autobus de luxe; chambres avec lits jumeaux et bain; nombreuses excursions; transport des valises, pourboires, taxes, mais pas les repas. 2 voyages cet été.
   1er départ : 16 JUILLET. 2e départ : 6 AOUT.
3. **Tour de la GASPESIE. Voyage de 9 jours** — Nous couchons dans les meilleurs hôtels. **PRIX : $145.00 par personne.** Comprenant : le transport en autobus de luxe; chambre avec lits jumeaux et bain; excursions; 19 repas, pourboires, taxes, services du guide.
   Un seul départ, SAMEDI MATIN 23 JUILLET. Retour : dimanche soir 31 juillet.

Il reste encore de bonnes places pour ces voyages. Hâtez-vous de faire vos réservations. Ecrivez, Téléphonez pour informations, réservations. Demandez nos brochures.

Consultez-nous aussi pour vacances ou voyages de noces. Réservations d'hôtels. Procurez-vous à notre bureau, vos billets d'avion, de bateau, d'autobus. Bureau ouvert du lundi au vendredi, de 9 heures du matin à 9 heures du soir.

ROBERT BERGERON — votre agent de voyage
7730, rue St-Denis — Tél. : CR. 1-6619

Voyages

Voyez Tobin

VOYAGE DE LUXE
TOUTES DEPENSES PAYEES
GASPE — PROVINCES MARITIMES
14 jours d'enchantement pour parcourir la route de Gaspé, la voie Cabot, Halifax et le pays d'Evangéline, retour via Bar Harbour et les Montagnes Vertes et Blanches. Le prix comprend tous les repas, la chambre avec baignoire partout. Départs tous les dimanches matins. Prix $425.

CROISIERE S.S. "RYNDAM"
Départ de Montréal le 26 juillet pour 15 jours de croisière aux Bermudes, via Saguenay, Gaspé, New York et Québec. Prix à compter de $295.

VACANCES A ATLANTIC CITY
Vacances d'été pour toutes les bourses à cet attrayant endroit de villégiature. Nous nous ferons un plaisir de vous suggérer un hôtel selon vos goûts et convenant à votre budget.

VOYAGES EN AVION
TOUTES DEPENSES PAYEES
Mexico, Nassau, les Bermudes, Miami Beach, La Jamaïque. Demandez nos brochurettes. Vous y trouverez une grande variété d'attrayants endroits de vacances.

TOUR DE LA GASPESIE EN LIMOUSINE
Toutes dépenses payées. Tour jusqu'à Gaspé, retour par la vallée de la Matapédia — sept jours de vacances inoubliables. 4 passagers par voiture. Toutes chambres avec baignoire et tous repas. Départs tous les dimanches matins. Prix $195. Retenez vos places tôt.

VOYAGES AUX ROCHEUSES ET SUR LA COTE OUEST TOUTES DEPENSES PAYEES
Demandez des détails sur ces voyages très intéressants qui partent toutes les semaines, avec guide; nous pouvons aussi organiser un voyage indépendant vous permettant de visiter les endroits spéciaux que vous désirez voir.

PETITE CROISIERE D'AUTOMNE
Départ du S.S. Arkadia pour Boston, le 27 octobre. Tarifs à compter de $75, chambre et repas compris. Il est préférable de réserver tôt.

CROISIERES SUR LA VOIE MARITIME
Départs bimensuels de Montréal pour Chicago via Toronto, Cleveland, Detroit, Milwaukee, Chicago. 24 jours : $250. Une rare occasion de faire une belle croisière dans cette intéressante voie d'eau. Nombre limité de voyageurs. Réservez sans tarder.

EUROPE 1960
Demandez nos dépliants de voyages tous frais compris et indépendants, ainsi que notre liste de pèlerinages comprenant le Congrès Eucharistique et le spectacle de la Passion d'Oberammergau; nous avons aussi une série de voyages en autocar et de croisières locales à des endroits inédits.

CROISIERE D'AUTOMNE AUX BERMUDES
Départ de Montréal le 27 octobre à bord du S.S. Arkadia. Demandez détails concernant escales, arrangements et liste de tarifs. Veuillez réserver tôt.

VOYAGEZ MAINTENANT PAYEZ PLUS TARD
Comprenant prix du passage et toutes dépenses pour croisière partout dans le monde. Paiement initial très modéré. Le solde payable en 12 à 24 mensualités.

CROISIERES EN CARGO
Croisières régulières, à l'aventure ou intimes d'un intérêt exceptionnel. Demandez nos listes.

Ecrire ou téléphoner à
Tobin's Travel Bureau
UN. 6-7811 ou 1240 rue Pe...

Une belle journée en perspective!

A 70 milles de Montréal – juste après Plattsburgh sur les routes 9N et 86 : LES MONTS ADIRONDACKS



Dans un splendide décor montagnard, au coeur des Adirondacks, la vallée de l'Ausable ouvre un monde enchanteur à toute la famille : des centaines d'animaux étranges aux deux "1000 Animals" — "North Pole" et les ateliers du Père Noël (ENFANTS DE MOINS DE 10 ANS ADMIS GRATUITEMENT) ... la féerie du "Land of Makebelieve" ... les stations de Wilmington au pied du mont Whiteface — que l'on peut gravir en auto ou en téléférique — et Lake Placid, de réputation mondiale : golf, natation, canotage, danse, spectacles ... excellents hôtels, motels, restaurants, magasins ...

MAINTENANT 8,460

VOYAGES EN AUTOBUS PAR SEMAINE

... soit une augmentation de 10.9% sur les horaires précédents et des occasions plus fréquentes que jamais d'éprouver la commodité et l'économie des

AUTOBUS MODERNES



Pour tous renseignements sur les horaires d'aujourd'hui veuillez vous adresser à:

LA COMPAGNIE DE TRANSPORT PROVINCIAL
1188 OUEST, BOUL. DORCHESTER, MONTRÉAL — UN 6-8441
ou à un agent de la C.T.P.



POUR FAIRE UN TOUR AUX ETATS-UNIS
SANS INQUIÉTUDE AU SUJET DE VOTRE ARGENT

AYEZ DES CHÈQUES DE VOYAGEURS DE L'AMERICAN EXPRESS
EN VENTE DANS LES BANQUES ET AUX GUICHETS DES GARES CNR

Pour passer des vacances inoubliables... faites une

Croisière au Saguenay

SEULEMENT $75.00 (ALLER RETOUR) 3 NUITS ET 2 JOURS DÉPART DE MONTRÉAL

Vous ferez une véritable cure de soleil et de grand air . . . *et vous profiterez chaque jour et chaque soir*, des divertissements continuels organisés pour vous, à bord et à terre. Vous verrez défiler devant vous des rivages enchanteurs, vous découvrirez aux escales, des endroits pittoresques; tous les jours, danse, concerts, courses de petits chevaux sur le pont. Les repas sont délicieux, les cabines rafraîchies par la brise! *Retenez vos places* DÈS MAINTENANT.

CROISIÈRES DE LA MI-JUIN À LA MI-SEPTEMBRE

Voyage Montréal-Saguenay 4 jours et 5 nuits, 2 jours au Château Frontenac de Québec; excursions à terre. Toutes dépenses payées (guide compris).	$136.50 (du départ)
Croisière Richelieu 6 jours et 6 nuits sur le Saguenay jusqu'à Chicoutimi. Départ chaque lundi matin.	$149.50 (de Montréal)
Voyage Tadoussac-Saguenay 6 jours et 7 nuits, 3 jours à l'hôtel Tadoussac et une journée au Château Frontenac de Québec. Toutes dépenses payées (guide compris).	$171.50 (de Montréal)
Croisière Aristo Magnifique croisière au Saguenay, 6 jours et 7 nuits, incluant 3 jours au Manoir Richelieu et une journée au Château Frontenac de Québec. Toutes dépenses payées (guide compris).	$185.00 (de Montréal)

Pour dépliants et réservations, s'adresser à une agence de voyages ou à:
CANADA STEAMSHIP LINES LIMITED
719, carré Victoria, Montréal — AV. 8-0231
Hôtel Sheraton-Mont Royal, Montréal — VI. 5-6363
Hôtel Laurentien, Montréal — UN. 6-5570
Hôtel Reine Elizabeth, Montréal — UN. 1-5314

Floride

HOTEL CHELTENHAM
Une rue de la plage—112 S. Park Place
ATLANTIC CITY, N.J.
Depuis $4 par personne 2 par chambre BAIN PRIVE
Ascenseur — sundeck — surplombant l'océan. Natation gratuite près de l'hôtel. Stationnement.
Réservez maintenant
Harvey Rosner, gérant Tél : 4-4141

KELTON
136 S. Tennessee Atlantic City, N.J.
PARKING GRATUIT
• Endroit central, ½ rue de la plage. Bains gratuits.
• Belles chambres extérieures, eau courante ou bain privé.
• Spacieux solarium. TV.
$2 et plus par pers. 2 par chambre
TELEPHONE 5-6121

SUR LA PLAGE, EN BORDURE D'OCEAN
THE BRIGANTINE
Hotel, Brigantine, N.J.
à 7 min. d'Atlantic City
$7.50 AVEC EXQUIS REPAS DE GOURMET $3 et PLAN plus EUR.
$39.95 PAR SEMAINE — avec exquis repas de gourmet
STATIONNEMENT GRATUIT
Cocktail Lounge
Toutes chambres donnent sur l'océan Amer. Express. Réservations pour l'été Tél. Atlantic City 6-7854

Première de gala
LE SUPERBE NOUVEAU
ASCOT
MOTEL
Ocean End et av. Iowa, ATLANTIC CITY
Piscine extérieure géante Stationnement gratuit
Chaises longues gratuites
UN NOUVEAU SOMMET EN LUXE BALNEAIRE
• Entièrement climatisé
• TV, hifi et téléphone dans chaque chambre
• Superbe hall d'entrée
• Privilège de golf.
Locaux pratiques • Taux raisonnables
Tél. ATLANTIC CITY 4-5163

Floride

KESWICK-ASTORIA
HOTEL FAMILIAL AMICAL
BAIN DE MER GRATUIT
• 207, 3e avenue, Asbury Park, N.J.
• à une rue de la mer et du Boardwalk
• plan européen, $20 et plus par semaine.
• avec délicieux repas, $44 et plus par semaine.
• Tél. : PR. 5-1715 KANE-McTIGHE

RIO GRANDE APARTMENTS WEEKLY
New York & Boardwalk
ATLANTIC CITY, N. J.
• Douches et salles de bain privés.
• Baignade gratuite.
• Construction tout brique.
• Restaurant • Stationnement gratis.
ASCENSEUR AU NIVEAU DE LA RUE
Tel. : 4-2856

SCHENLEY
129 S. SOUTH CAROLINA AVE
Demi-rue du Boardwalk
80 chambres extérieures confortables
$2.50 par personne Stationnement
2 par chambre gratis sur les lieux
Eau courante ou salles de bain privées Hi-Fi dans chambres. Coffee Bar gratis, TV, bains gratuits. Spacieux terrasse-soleil.
Appts. Tél. Atl. City 6-2071
PROPRIETAIRE-GERANT

The Madison
Donnant l'océan à deux milles de ATLANTIC CITY
Sem. Jour
$65.80 $10 et plus et plus Chaque personne, 2 par chambre. Bain privé
$59.50 $9 et plus et plus Chaque personne, 2 par chambre. Bain semi-privé
$53.20 $8 et plus et plus Chaque personne, 2 par chambre. Eau courante.
Ces taux comprennent déjeuner complet et dîner de luxe. Y compris spectacle de Broadway et danse, cinéma, bingo. Salle à manger climatisée. Solarium, terrasse-soleil, cocktails et TV.
Charles N. Stiffler, Prop.
Tel : A.C. 4-8191

EXCELLENT ACCUEIL AUX CANADIENS FRANÇAIS
Hôtel SHORE CREST
Ocean, fin de l'avenue Tennessee ATLANTIC CITY — près du Steel Pier et de tous divertissements
$4.00 par personne Bain et DOUCHE PRIVES
Faire ses réservations par écrit

BORTON
124 S. Tennessee Ave. Atlantic Cit
VOTRE HOTEL AMICAL
$2 et plus par personne 2 par chambre
• Baignoires particulières
• Porche spacieux
• Bain gratuit dernière de la Promenade
Tarifs modérés
Chambres extérieures
Dépliant gratuit
Ph. 5-7742
STATIONNEMENT GRATUIT

DEVONSHIRE
ST. JAMES PL. — ATLANTIC CITY
A quelques pas du Boardwalk
Confort moderne, emplacement idéal, salle d'amusement, privilège de se baigner, ascenseur parlant du niveau de la rue
STATIONNEMENT GRATUIT
T. J. MAHONEY Tél. 5-0103

KENTUCKY
Av. Kentucky, sur l'Océan
ATLANTIC CITY
½ rue du Boardwalk
VOTRE AMICAL HOTEL
• S. bains privées
• Ascenseur
• Toutes les chambres donnent sur l'extérieur
2 lobbies spacieux vestibule, endroit central. Brochure en couleurs gratis sur demande. Tél. Atl. City 5-1618
$2.50 par pers. 2 occ. ch. ET PLUS
STATIONNEMENT ET BAIGNADE GRATUITES

Princess HOTEL
Depuis $4 par personne 2 par chambre avec salle de bain
Tout près du Boardwalk S. Carolina Avenue, au coeur de toutes activités. LE MIEUX EN FAIT DE CONFORT MODERNE. TERRASSE SOLEIL. IMM. EN BRIQUE. BAIGNADE — STATIONNEMENT GRATUIT
Garage — Ecrire pour dépliant
ATLANTIC CITY 4-1147 200 jolies chambres
Douches et baignoires privées

Penn Villa GUEST HOUSE
6 NUITS 7 JOURS
2 par chambre, bain semi-privé chaque personne seulement
$30
Stationnement gratuit sur les lieux
Baignade gratuite
Douche chaude et froide
Nous sommes Canadiens français
100 South Pennsylvania ave., Atlantic City, N.J.

"Pour le REPOS de votre vie"
Washington
605 av. Pacific Tél. Atlantic 4-0425
LUXE DE L'HOTEL COMMODITES DU MOTEL
$2.50 par personne par jour 2 par chambre $4.00
Chambre budget Chambre de luxe
Eau courante Baignoire privée
STATIONNEMENT GRATUIT
Service 24 heures aux chambres
TV Lounge
Sincèrement promenade-soleil
Parlons français
Ecrire à M. JEROME, prop. rés.

BIENVENUE CANADIENS A
HOTEL **Pennsylvania**
SUR LA PITTORESQUE AVENUE PENNSYLVANIA
ATLANTIC CITY, N.J.
PRES DE LA PLAGE, STEEL PIER, etc.
AU COEUR D'ATLANTIC CITY
Ouvert sur tous côtés. Chambres propres, fraîches, avec bain privé ou eau courante. Spacieux patio et verandas. Télévision.
A COMPTER DE $3 PAR PERSONNE
Stationnement gratuit sur la propriété
BOULANGER-SANTORI
Propriétaire canadien-français
Téléphone 5-1504
Nous parlons français

Hotel DeVille
SURPLOMBANT LE BOARDWALK
A L'AVENUE KENTUCKY
ATLANTIC CITY, N.J.
Stationnement gratuit sur les lieux. Tout le confort moderne. Ascenseurs. Salles de divertissements. Salles de bains privées. Chambres avec douches. Chambres avec bains. Eau courante. Radio. Téléphone. Golf. Natation gratuite. Ascenseurs directement de la plage.
PLAN EUROPEEN depuis $3 par personne 2 par chambre
PLAN AMERICAIN MODIFIE depuis $6.50 par personne 2 par chambre
Toute correspondance à l'ancienne adresse
Appeler A.C. 5-2146 Demander dépliant descriptif William T. Zaun, gérant

LINCOLN Beach MOTEL
3845 Boardwalk à Lincoln Place
ATLANTIC CITY
NOUVELLE PISCINE
Chambres luxueuses et climatisées et LOGIS FAMILIAUX à 1 et 2 chambres, salle de bain, cuisinette.
APARTMENTS
Entièrement sur le Boardwalk
Téléphone et TV.
Snack-Bar, taux modiques
Nouvelle addition.
STATIONNEMENT GRATUIT
Tél. Atl. City 4-6575

AGREABLE CONFORT DIRECTEMENT SUR L'OCEAN
• 192 chambres
• 96 cuisinettes modernes
• Stationnement gratuit à la porte
• Prix des meilleurs restaurants
BEACH FRONT GARDENS MOTEL
Boardwalk, près av. Massachusetts
ATLANTIC CITY 4-0444

Pourquoi payer deux fois le prix ?
$3.00 $4.50
STATIONNEMENT
Bains de mer gratuits
• Cuisinettes • TV • Téléphones
NOUVELLE PISCINE
Nouveau Coffee Shop
L'endroit économique ou commodore peut séjourner à visiter le Steel Pier, situé au bord de l'océan, se promener, se détendre, se baigner, jouer, lire ou se reposer.
COMMODORE-CLINTON
715 Ave Pacific près St. Charles Place
ATLANTIC CITY, N.J.
Ecrire à M. P. Bernard pour brochure en couleurs gratuite.
Appeler Montréal ZE. 1-0440 sans frais.
En français on parle couramment à notre hôtel.

THE SHELBURNE
30 milles de New York
sur magnifique promenade face à l'océan à Ocean Grove, N.J.
NOUVEAUX BAS PRIX
Plans américains et européen
Plan européen simple, depuis $3 par jour, $20 par semaine; en double, depuis $5 par jour, $25 par semaine. REPAS facultatifs. $4 par jour, $25 par semaine. Téléphonez-nous à nos frais à PR. 4-2933

THE LYNBURST
217, 2e avenue, Asbury Park, N.J.
AU BORD DE LA MER
A 50 MILLES DE NEW YORK
Bains de mer gratuits
Une rue de l'océan
Tous divertissements et bingo gratuits
Chambres avec baignoire
Plan américain
Belle salle à manger. Deux délicieux repas maison tous les jours. Faites venir notre menu pour vous en rendre compte. Tarifs avec repas, $40 et plus par semaine. Adm. gérance catholique.
PR 5-7859 — MARY et JOHN BIANCHINI

Les meilleurs d'Ocean City, N.J.
Ou chaque semaine est la semaine du Canada
On accepte toujours l'argent canadien
BELLEVUE HOTEL
8e et Ocean Ave — Ascenseur
Seaside • Vernon Hotel Hall
66 rue près Bdwk — 410 Atlantic Ave
1 à 2 rues des PLAGES GRATUITES. Près toutes cures. Un d'hôtel. $40 et plus par semaine. Chambres pour toute saison, $40 et plus par semaine, tarif annuel à nous dans la plupart des chambres. Restaurant, café, stationnement gratuit, TV, salle de jeu, on se rend à la plage des chambres.

AU BORD DE LA MER
UNE HEURE DE NEW-YORK
PAS DE LUMIERES D'ARRET
The MONMOUTH
AU BORD DE L'OCEAN
à Spring Lake, N.J.
Un hôtel de luxe et renommé, une heure de New-York par l'autoroute du New-Jersey et Garden State Parkway
TAUX ATTRAYANTS
NOTRE PROPRE PLAGE PRIVEE
Lunchs au café-restaurant de la terrasse des baigneurs
Salle à manger climatisée
Bar et Bermuda Room
Golf, tennis, sports et programme de divertissements
Récréations supervisées pour enfants
Près de la piste de courses Monmouth Park
LE PLUS CHIC DES HOTELS DE VILLEGIATURE AU BORD DE L'OCEAN
JAMES P. FARRELL, gérant général
FELIX M. STANDEN, gérant des lits

ABBOTT TOWERS
MOTEL
Angle 81e et Abbott, Miami Beach, Fla
$5 à $8 par jour par appt (non par pers.) Appts neufs complets logeant de 3 à 6 pers
Cuisines et salle à manger complètes
NATATION A VOTRE PORTE — STATIONNEMENT GRATUIT — PRES MAGASINS
CLIMATISE — TV
Ecrire pour brochure en couleurs

Promenade
7 JOURS 6 NUITS
$28.50 par personne deux par chambre
1er juin - 1er sept
$50 cham. sur 123
TAUX BAS pour un nouvel hôtel des mieux situés au bord de l'ocean
COMPREND : Correspondances
• Radio et TV de 21"
Divertissements tous les soirs
• Cocktail parties
• Entièrement climatisé
STATIONNEMENT sur les lieux
MONTREAL WE. 5-7413
ALEXANDER KAY, adm. gérant
ON THE OCEAN AT 25TH ST., MIAMI BEACH

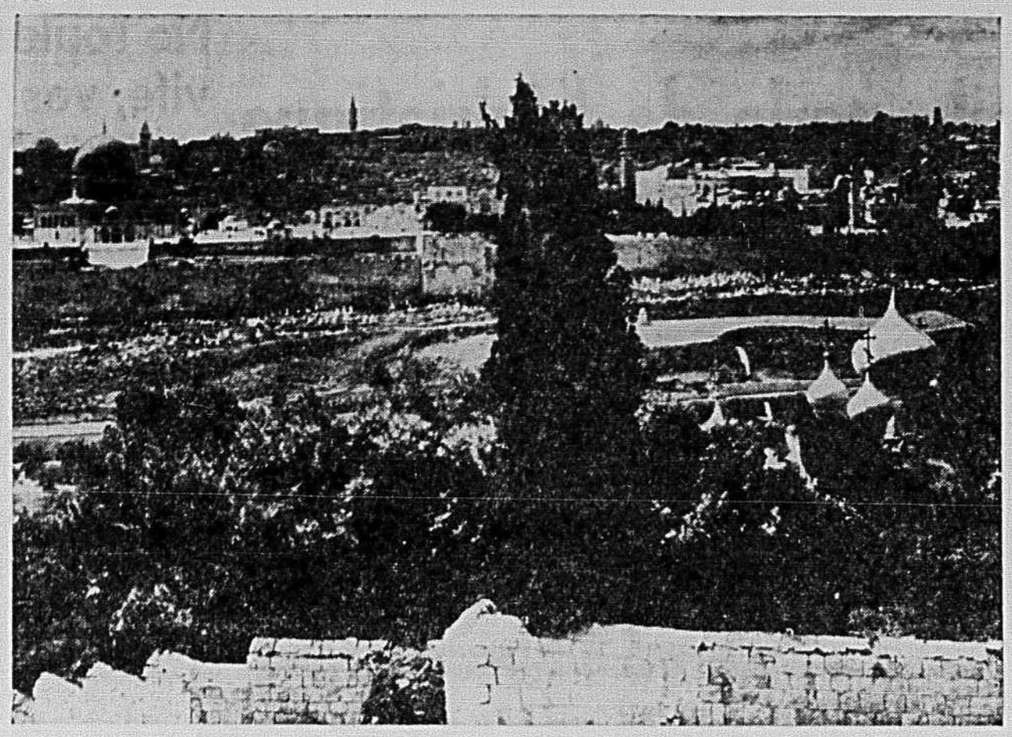
The Billows HOTEL APTS.
Spécial d'été !
$2.50 par jour, par pers. deux par chambre
APPTS-STUDIO-CUISINE
$3.00 par jour, par pers. deux par chambre
Climatisés, téléphone
GRATUITS : Stationnement. Piscine, bord de la mer. Chaises, plage. Cabanes. TV couleurs. Salle de jeu. Divertissements. Réserv. garanties. Ecrire pour brochure gratuite, en couleurs.
AU BORD DE L'OCEAN, COLLINS et 37e Rue

Beau pèlerinage à Ste-Anne de Beaupré

Chicoutimi (AJ) — Une trentaine de Dames de Sainte-Anne de la paroisse du Christ-Roi, de notre ville, viennent de faire leur pèlerinage annuel à Sainte-Anne de Beaupré. La température fut idéale et elles sont enchantées de leur voyage.

Le groupe avait été recruté par Mme Roland Ouellet et il était sous la direction de Mme Euclide Perron, présidente de la congrégation.

A l'arrivée au sanctuaire, un Père Rédemptoriste leur souhaita la bienvenue. Il y eut ensuite grand'messe solennelle et communion générale. Dans l'après-midi, avant le retour, une cérémonie attira le groupe à l'exercice du chemin de la Croix et à la vénération de la relique de sainte Anne.



JERUSALEM, VILLE SAINTE — La ville sainte de Jérusalem peut attirer aussi bien les touristes que les pèlerins. On peut constater par cette agréable vue prise du Mont des Oliviers, en Jordanie, que cette ville compte parmi les plus agréables du Moyen-Orient. Jérusalem est célèbre pour ses sanctuaires religieux, de plusieurs dénominations. Comme à Amman et à Jéricho, on y trouve des hôtels extrêmement confortables. On peut se rendre d'Amérique en Jordanie par avion en 13 heures (en réacté). En bateau, il faut compter 3 semaines.

Construite au coût de $5,000,000

La route de Yellowknife sera ouverte à l'automne

Ottawa — Yellowknife, une active ville minière sur la rive nord du grand lac des Esclaves, Territoires du nord-ouest, se rapprochera d'un pas de géant des régions plus peuplées du Canada cet automne lorsque sera ajoute le dernier chaînon du premier réseau routier qui la reliera aux villes canadiennes plus au sud.

La route de 200 milles, dont une grande partie a été percée dans la sauvagerie nordique des marais et des savanes, a été construite par le ministère fédéral des Travaux publics.

Prolongement du réseau routier du Mackenzie, la nouvelle route de 24 pieds de largeur part de Fort-Providence, Territoires du nord-ouest, contourne la rive nord du grand lac des Esclaves, traverse un bras du lac « Frank Channel, près de Fort-Rae, et continue vers le sud-est en direction de Yellowknife.

La construction de cette route a commencé en 1958 et le ministre a déclaré que toutes les sections en seront terminées cet automne, ce qui assurera à Yellowknife un très bon moyen de communication terrestre avec Edmonton.

C'est la découverte de l'or qui a ouvert la région de Yellowknife vers 1935. Maintenant, l'établissement initial a grossi pour devenir une collectivité de 4,000 âmes qui est le secteur le plus densement peuplé des Territoires du nord-ouest.

Pour les citoyens de Yellowknife, le transport vers l'extérieur se limitait au transport aérien. Les chalands qui traversent en été le grand lac des Esclaves et les convois de tracteurs qui traversent le lac gelé durant le long hiver à partir de Hay-River ne transportent que des marchandises.

L'ouverture de la route ne manquera pas d'avoir un effet salutaire sur l'économie de la ville et du secteur avoisinant. Non seulement en tirera-t-on des avantages matériels, mais on verra disparaître le dernier vestige d'isolation qui règne encore. Du moins, les citoyens de Yellowknife pourront-ils se servir de leurs voitures qui sont maintenant restreintes aux 75 milles de routes et de rues de la ville et les environs.

La route pourra aussi faire de Yellowknife une nouvelle mine d'or. Pour la première fois, la région sera accessible aux touristes et avec les lacs et cours d'eau qui l'arrosent, elle pourrait devenir un endroit de prédilection pour les pêcheurs.

Traversier au printemps 1961

L'un des principaux obstacles à la construction d'une route en direction de Yellowknife est la largeur du Mackenzie à Fort-Providence. Cette difficulté sera contournée par l'utilisation d'un pont de glace en hiver et d'un service de passeur d'eau qui fera la traversée de 4,500 pieds lorsque le fleuve sera libre de glace. Des soumissions ont déjà été demandées pour la construction du bateau passeur et il commencera à naviguer le printemps prochain, de la débâcle à la gelée. A cause de la glace, il y aura à l'automne et au printemps de courtes périodes où la route sera fermée à la circulation.

La construction éventuelle d'un pont permanent sur le Mackenzie, entreprise dispendieuse dans le nord, dépendra du volume de la circulation qui passera sur la nouvelle route.

A l'heure actuelle, alors que la saison de construction vient de commencer, des équipes travaillent au nord de Frank-Channel à partir de Fort-Providence et de Yellowknife. Les trente premiers milles de route de Fort-Providence à Frank-Channel et les 20 milles immédiatement au nord de Yellowknife sont terminés. Les travaux sont répartis sur le reste de la route et devraient être terminés à la fin de l'été ou au début de l'automne.

Un pont moderne en acier, de 680 pieds de longueur, est construit pour traverser le bras nord-ouest du grand lac des Esclaves à Frank-Channel et pourra recevoir la circulation à peu près en même temps que la route sera terminée. Ce sera l'ouvrage le plus grand de ce genre dans les Territoires du nord-ouest.

Y compris le coût du pont de Frank-Channel qui se chiffre à $453,960 et du passage d'eau de Fort-Providence qui dépassera $100,000, la nouvelle route, d'après M. Walker, sera terminée au coût total d'un peu plus de $5,000,000. On considère qu'il s'agit d'une immobilisation de capitaux raisonnable pour le progrès de cette partie de nos territoires nordiques.

Nouveaux commissaires à Acton-Vale et St-Denis

St-Hyacinthe, 9 (DNC) — Des élections ont eu lieu ces jours derniers à la commission scolaire d'Acton-Vale, comte de Bagot. Deux nouveaux commissaires ont été élus en remplacement de MM. J. Edmour Gagnon et Jean Roy, ce sont MM. Gérard Desilets et Rodolphe Grenier. Les autres commissaires, le Dr Léon Gauthier, président, et M. Roger Labrecque, restent en fonction. Le département de l'Instruction publique nommera un autre membre de la commission scolaire afin de remplacer M. Dores Fontaine, qui a remis sa démission.

A Saint-Denis-sur-Richelieu, lundi, des élections semblables auront lieu afin de remplir les sièges vacants à la commission scolaire du village et de la paroisse. Quatre candidats briguent les suffrages: MM. Théodore Lussier, Omer Jalbert, Jean-Baptiste Pare et Honoré Martin. Le Dr Joseph Gagnon, MM. Antonio Lamoureux et Leopold Leboeuf conservent le poste qu'ils occupent actuellement au sein de cet organisme.

Laurentides

HOTEL MONT-TREMBLANT
LAC MERCIER R. BAERVOETS, prop.
Chambres avec ou sans bain
Salle à dîner sur le lac, grève de sable, chaloupes, pêche, guides de chasse et pêche, etc.
Site pittoresque pour vos vacances. Rendez-vous idéal pour voyages de noces. — Licence de la C.L.Q.
Inf. St-Jovite 138 ou Montréal WE. 5-9774

$40 PAR SEMAINE
seulement pour passer une vacance idéale à l'HOTEL WINDERMERE au Mont-Tremblant.
• Amusements divers • Danse avec l'orchestre Louise Hébert.
INFORMATIONS : PO. 8-6795 OU DIRECT

Au Fil de l'Eau
Mme P. HEBERT, prop.
LAC MASKINONGE — SAINT-JOVITE, P.Q.
Sur le bord de ce magnifique lac, chaloupes, plage. Vaste terrasse, sundeck, confort moderne, eau courante dans chaque chambre, puits artésien, électricité, chauffage central, spacieux boudoir. Une ambiance hospitalière et reposante. Cuisine qui plaira aux plus difficiles. *Dépliant sur demande. Téléphone 825.*

VILLA DES CASCADES
LAC ARCHAMBAULT
ST-DONAT
Pension privée, près du village. Motels modernes, toilette, douche, plage magnifique, chaloupe, cuisine excellente, prix modérés, accès au Manoir des Laurentides pour les jeux. Inf.: Wallace Ritchie, St-Donat de Montcalm. Tél.: 50 Sonnez 3-2.

LE SEUL ENDROIT DU GENRE DANS LES LAURENTIDES
CAMP MAUPAS
Loin du bruit — au milieu de la vie au grand air. Camp moderne : électricité, eau courante. Refaites vos forces par des vacances au bord du LAC RAYMOND — Culture physique récréative — Excursions de montagnes — Nage — Rame — Golf — Danse, etc. Excellente cuisine canadienne.
Ecrivez ou téléphonez CAMP MAUPAS
VAL MORIN STATION — Tél. 326-2727

Hôtel LA-VOIE DU LAC
SUR LES BORDS DU LAC OUAREAU
ROUTE 18, 3 MILLES DE ST-DONAT
Chambres et pension, chalet, plage sablonneuse, danse avec orchestre.
Une de nos spécialités : sports aquatiques. Magnifique quai avec poste d'essence pour yacht. Aussi très grand parc de stationnement.
Inf. : JEAN-J. LAVOIE, prop.
St-Donat de Montcalm — Tél. 13-5-4

HOTEL BELLE PLAGE
Lac des Plages, P.Q.
Endroit idéal pour vacances. Cuisine canadienne. Tennis. Grill. Orchestre. Pêche.
Service régulier Provincial Transport.

HOTEL du Beaurivage ST-DONAT
LAC ARCHAMBAULT
Près du village, voisin du Manoir
• 25 chambres • 10 cabines • 15 motels chauffés • 20 chalets avec cuisinette • Plage, chaloupe • Magnifique piscine • Tennis, croquet • Danse avec orchestre • Repas servis à toute heure.
Idéal pour voyages de noces et vacances
Ecrivez pour dépliant
J.-A. LAVOIE, prop.
ST-DONAT : tél. 78

HOTEL VUE-DU-LAC
LAC OUAREAU, ST-DONAT, QUE.
Un chez-soi dans le coeur des Montagnes
L'endroit idéal pour
VOYAGE DE NOCES
et vacances d'été
Situé dans un site des plus enchanteurs au pied du mont Ouareau — 25 chambres avec eau courante — Chalets — Confort moderne — Prix à partir de $40 par semaine — Grill — Lounge — Danse — Orchestre — Sports d'été.
Informations : Hôtel Vue-du-Lac — R. Therrien, prop. Tél. : 12 sonnez 2

AUBERGE DES 14 ILES
Lac des 14 Iles, co. Terrebonne
ENDROIT IDEAL POUR FINS DE SEMAINE — VACANCES
VOYAGES DE NOCES
Auberge de luxe et de confort
Pour informations :
Montréal : tél. AV. 8-0881

MAINTENANT !
TARIFS DE FAMILLE SPECIAUX
Du 15 juin au 15 septembre
Passez une vacance reposante dans une des meilleures réserves de chasse et pêche du Canada. Cabines en billots entièrement aménagées sur lacs privés pittoresques. Pêche exceptionnellement bonne. TRUITE MOUCHETEE, DE LAC et DORE. Matelas à ressorts, réfrigérateurs, facilités de cuisine, cuisine au gaz, éclairage, toilettes sanitaires. Si on le désire, literie à raison de $1 par semaine par personne et excellents repas pour $5 par jour par personne. Minimum de $75 pour une cabine. Si l'on est plus de 2, $25 par semaine par personne pas de frais pour enfants de moins de 7 ans. Canots en aluminium, chaloupe fournis. Guides si désiré.
CHARLIE'S HUNTING & FISHING CLUB
Ferme-Neuve, comté Labelle, P.Q., Canada
Membre de la Quebec Outfitter's Association Inc.

Laurentides

MANOIR DES PINS
sur le bord du lac Sarrazin
Ste-Lucie près de Ste-Agathe
L'endroit enchanteur pour vacances, voyage de noces. Cuisine excellente, 25 chambres avec douche et toilette privées. Plage naturelle, chaloupe, yacht, pêche, tennis, badminton, ping-pong, danse — soirées organisées. — TV. Terrasse superbe. Aussi 28 chalets. UN. 1-1282.

POINTE DU ROCHER
MONT-TREMBLANT — LAC MERCIER
Vous passerez d'agréables vacances au milieu d'un paysage magnifique et au bord du lac Mercier. Propreté. Confort. Chambres avec eau courante. Repas succulents. Chaloupes, Tennis, etc. Licence Bière-Vin.
Réservations : Tél. St-Jovite 813-x-1-2 et 608-x-2-1. — OUVERT A L'ANNEE

PINE LODGE *RAWDON, P.Q.*
R. St-Jean, prop.
L'endroit tout désigné pour les plus belles vacances ou voyage de noces. Cuisine recherchée. Tous les sports d'été : golf, tennis, piscine à l'eau filtrée — Cocktail Lounge, danse. Salles pour réception, banquets, noces, etc.
Ecrire pour réservations ou tél. :
TERMINUS 4-2522

Domaine Institut Côté Enrg.
Chambre et pension dans les Laurentides — Vacances — Repos — Voyage de noces — Lac aux Quenouilles — 9 milles de Ste-Agathe.
TOUS LES SPORTS AVEC INSTRUCTEURS
Ski nautique — Equitation — Tennis — Culture physique — Judo — Natation — Badminton — Tir à l'arc — Golf miniature, etc.
Pêche — Excursion — Danse — Soirées récréatives — Plage privée avec radeau, tremplin, etc. 30 chambres avec eau courante — Salle à manger pour 65 convives.
Cuisine canadienne et européenne
INFORMATIONS A 7448 ST-DENIS, Montréal
CR. 4-4503

PAVILLON BLANC
HOTEL — MOTEL — PISCINE
St-Gabriel de Brandon
Le seul endroit de la région avec piscine OLYMPIQUE. Hôtel 42 chambres, 36 motels avec douches.
Situé sur le bord du lac Maskinongé. Terrasse, tennis, shuffleboard, croquet.
Accès à la piscine directement de la porte de l'hôtel.
Gabriel Lemire, prop.
Demander prospectus, ou téléphoner à No 104 St-Gabriel
DANSE TOUS LES SOIRS AVEC GASTON HOULE ET SON ORCHESTRE

dans "La Suisse des Laurentides"
VOYAGES de NOCES
VACANCES
Hôtel de 65 chambres, chalets, situé sur une péninsule du lac Archambault
Plage sablonneuse, tennis, badminton, tir à l'arc, croquet, chaloupes, canotage, excursion en montagne, pique-nique, appareil de T.V., pêche à la truite, GOLF, équitation, excursion en bateau à moteur, etc. Danse avec orchestre, dans notre nouveau Lounge, mascarade, soirées d'amateurs et jeux de société.
Service d'autobus express via P.T.C. directement à notre porte
Ouvert à l'année !
RENOMME POUR SA CUISINE. Attention spéciale aux conventions et groupes.
HOTEL **Château du Lac**
Tél. : No. 1
ST-DONAT-DE-MONTCALM, QUE.

HOTEL VILLA HOWARD
"Le Miami des Laurentides"
Ouvert à l'année, 50 chambres aussi motels
St-Adolphe-d'Howard — Dans le village — Sur le lac St-Joseph — Près de Ste-Agathe.
Vacances d'été *Prix à compter de* $45.00 Repas compris
Renommé pour sa succulente cuisine dirigée par un chef de réputation. Buffet froid tous les dimanches soir. Tous les nombreux sports intérieurs et extérieurs gratis. Moniteur sportif. Plage naturelle, terrasse superbe, mascarade et régates. Orgue, T.V. Pavillon de danse séparé de l'hôtel, deux orchestres tous les soirs. Soirée d'amateurs avec prix — Pique-nique — Excursion en montagne, etc., etc. Licence complète. Atmosphère gaie, sympathique et amicale. Attention spéciale aux groupes. Route en asphalte jusqu'à la porte de l'hôtel. 1 heure de Montréal.
ECRIVEZ POUR BROCHURETTE — INFORMATIONS ET RESERVATIONS A
Hôtel Villa Howard, 2011 Union, Mtl, AV. 8-3228, Ste-Agathe 326-4522
9 a.m. à 6 p.m. tous les jours excepté dimanche
Nouvelle organisation : MM. BEN. et ARTHUR LEVASSEUR, propriétaires

Chalets des Chutes
MONT-TREMBLANT, P.Q.
HOTEL ET 15 MOTELS DE LUXE
— Situé dans le cadre enchanteur du lac Tremblant.
— Complètement rénové, avec vue sur les chutes du lac.
— Unique dans la province, pour voyage de noces ou vacances.
★ Sports nautiques, tennis, golf, équitation, ascension aérienne, etc., ...
★ Danse tous les soirs avec orchestre.
★ Cuisine excellente de renom.
Inf. : LEO SAMSON, prop — Tél. : St-Jovite 570
SPECIAL POUR LUNE DE MIEL $60 par semaine PAR PERSONNE (REPAS COMPRIS)

Manoir du Lac
HOTEL • MOTEL • PISCINE
ST-GABRIEL-DE-BRANDON — 65 milles de Montréal
Le seul endroit de la région avec piscine à eau filtrée • Hôtel de 50 chambres • Motel 32 chambres avec bain, radio, téléphone • Situé sur le bord du lac Maskinongé • TERRASSE • TENNIS • COCKTAIL LOUNGE • SALLE DE DANSE avec orchestre.
Accès à la piscine directement de votre chambre
ROLAND ARMSTRONG, prop. Demander notre prospectus ou téléphoner à : ST-GABRIEL, No 726 ou MONTREAL, WE. 5-9774

MANOIR DES **Laurentides**
LAC ARCHAMBAULT
ST-DONAT, CO. MONTCALM
L'endroit idéal pour
VOYAGE DE NOCES
DE JOYEUSES VACANCES VOUS ATTENDENT ICI — ATMOSPHERE GAIE, SYMPATHIQUE ET AMICALE
Situé sur les bords du magnifique lac Archambault et à proximité du village, 60 chalets avec douche — 60 chambres avec eau courante et douche. Magnifique salle à manger. Grill avec orchestre tous les soirs. Appareils de télévision. L'autobus arrête à la porte. Croquet, tennis, pêche.
MAGNIFIQUE PISCINE A L'EAU TEMPEREE
SALLE DE QUILLES ET BILLARD AVEC SNACK-BAR
PRIX A PARTIR DE $55 par semaine chambre et pension
Prix spéciaux pour groupes, chorales et associations
L. GARCEAU, prop.
ST-DONAT CO. MONTCALM, QUE.
Ecrire pour dépliant illustré
INFORMATIONS par téléphone : à ST-DONAT : 60

Laurentides

Villa des Cèdres
LAC MASKINONGE, ST-JOVITE
L'endroit idéal pour vacances et voyage de noces. Vue sur le lac, plage de sable, canotage, tennis, chambres avec eau courante, douche, salle de danse à 5 minutes de notre endroit. Cuisine pour satisfaire les plus difficiles. Dépliant sur demande. Mme J.-A. RODRIGUE — Tél. : ST-JOVITE 867.

HOTEL CHEZ TOSINI
Situé sur les bords du lac. Notre spécialité : Cuisines française et italienne. 25 chambres. Eau chaude et froide. Douches. Canotage. Plage. Danse tous les soirs. Licence de la C.L.Q. TARIF : $33 par semaine chambre double, 36 lits jumeaux; 40 chambres simples. — Informations : Tél. 866. LAC MASKINONGE — ST-JOVITE

Hôtel CHATEAU-BLEU
Situé dans le plus beau site des Laurentides. 35 milles au nord de Montréal. Service d'autobus Provincial. Belle plage, chaloupe, orchestre 3 soirs par semaine. Chambre et pension, $40 à $45 par semaine. Pour réservations : O. Larocque, DU. 7-0946. 8465 St-Denis.

Gaspésie

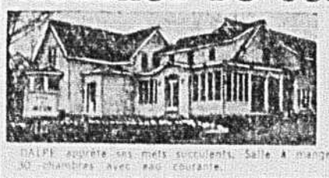
HOTEL CENTRAL
STE-LUCE-SUR-MER
Endroit idéal pour vacances. Chambres confortables. Cuisine canadienne. Prix sur demande.
E. Tremblay, prop.
Mme OCTAVE DIONNE
un chez-soi en dehors de chez soi

HOTEL BOULE ROCK
Matis Beach, Que.
100 CHAMBRES — 75 BAINS — Face au magnifique Saint-Laurent. Chaque chambre chauffée à la vapeur. Grande piscine à filtre. Plage d'eau de mer. Foyers, salle à dîner pour 200. Petit café, 4 salons, danse, cinéma, TV, jeu de galets, près de deux terrains de golf de 18 trous et tennis. Pêche au saumon, à la truite et poissons de mer. $42 à $56 par semaine avec repas. Motels 1 ou 2 pièces.
S'adresser à :
W. GORDON ASTLE
Hôtel Laurentien — UN. 6-4571

Bas du fleuve

Pour d'excellentes vacances dans le charme intact du vieux Canada français
Hôtel de la Roche Pleureuse
ILE-AUX-COUDRES
60 milles en bas de Québec. Plage naturelle et magnifique piscine à l'eau salée — Détente parfaite — Prix modérés — Site idéal pour voyages de noces. Informations : RA. 9-8876

Cantons de l'Est

AUBERGE DU JOLI VENT
LAC BROME

à 65 milles de Montréal
Sur le majestueux Lac Brome — Propice à la pêche — Splendide piscine qui anime nos vastes terrasses — Atmosphère gaie et sympathique — C'est à dire que le chef et gérant M. DALPE apprête ses mets succulents. Salle à manger de 75 convives et 30 chambres avec eau courante.
MAGNIFIQUE SALON POUR RECEPTIONS, BANQUETS
$55 par pers. (repas compris) $50 par pers. (si 2 pers.)
Réservez dès maintenant à Montréal, AV. 8-3054, AV. 8-4021
WATERLOO 542 J 2

GRATIS ! Renseignements GRATIS !
TAUX TRES BAS POUR L'ETE
DES ENDROITS DE VILLEGIATURE FACE A L'OCEAN
A MIAMI BEACH
• LES MEILLEURS LOGEMENTS CLIMATISES • PISCINES • PLAGES PRIVEES • EXCELLENTE CUISINE • DIVERTISSEMENTS ORGANISES • STATIONNEMENT FACILE
GRATIS Brochures en couleurs, tarifs pour tous ces lieux de séjour ci-dessous. Postez le coupon aujourd'hui.

ALGIERS HOTEL	DELMONICO HOTEL	ROBERT RICHTER HOTEL
ARISTOCRAT MOTEL	DESERT INN MOTEL	SAHARA MOTEL
ATLANTIS HOTEL	GOLDEN NUGGET MOTEL	SAN MARINO HOTEL
AZTEC MOTEL	HENRI APTS	SHOREHAM-NORMAN HOTEL
BELMAR HOTEL	MONTERREY MOTEL	SINGAPORE MOTEL
BLUE GRASS MOTEL	NEPTUNE MOTEL	SUN RANCH MOTEL
BLUE MIST MOTEL	PRESIDENT MADISON HOTEL	
CROWN HOTEL		

POSTEZ CE COUPON AUJOURD'HUI — OFFRE GRATUITE
"LA PRESSE" DE MONTREAL
BUREAU DE RENSEIGNEMENTS DES ENDROITS DE VILLEGIATURE, 311 LINCOLN ROAD, MIAMI BEACH, FLORIDE
Veuillez m'envoyer ABSOLUMENT GRATIS les BROCHURES en COULEURS et les TARIFS des diverses endroits de villégiature ci-dessus, que j'ai bordés ici.
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... PROVINCE .....
DATE DE VACANCES .....

LE MONDE SYNDICAL

Hausse de salaire de 8 c. aux employés de la Comm. de transport

Environ 4,000 employés de la Commission de transport de Montréal recevront le 12 juillet une augmentation de salaire de huit cents l'heure, à la suite d'une entente intervenue il y a deux ans entre la Commission et la Fraternité canadienne des cheminots, employés des transports et autres travailleurs.

Au début de la troisième année de la convention collective signée en 1958, les employés de la Commission recevront une hausse de huit cents l'heure.

L'entente prévoyait également pour la troisième année un congé payé additionnel. Ce congé qui est celui de la Fête du Canada, les employés n'en bénéficieront que le 1er juillet prochain. Il s'ajoute aux trois autres déjà en vigueur. Les employés de la Commission de transport ont aussi quatre autres congés, non payés, mais prévoyant un supplément de 25 ou 50 p. 100 au salaire de ceux qui travaillent ces jours-là.

M. Roger Lebrun, porte-parole de la Fraternité, a dit hier que les officiers des divers groupes d'employés de la Comission de transport se réuniront au mois de janvier prochain pour décider quelles augmentations de salaire ils demanderont pour leurs prochaines négociations.

La convention collective actuellement en vigueur expire le 11 juillet 1961.

Conventions pour les employés de 3 édifices

Le Syndicat international des employés de service d'édifices annonce la signature de trois nouvelles conventions collectives de travail pour ses membres travaillant dans les édifices Labelle, Thémis et Appartements Château.

Dans chaque cas, les conventions signées ont une durée de trois ans.

Les employés des édifices Labelle et Thémis reçoivent une augmentation totale de huit cents l'heure, soit deux cents à compter du 1er mars dernier et trois cents au début de chacune des deux autres années de la convention.

Les employés des Appartements Château reçoivent une augmentation de 10½ cents l'heure, soit 6½ cents à compter de la signature et deux cents au début de chacune des deux autres années.

Hausse de 12½ c. à des ouvriers du vêtement

L'Almagamated Clothing Workers of America et la Textile Shrinkers & Refinishers Association viennent de signer un nouvel accord de deux ans accordant une augmentation global des salaires de 12½ cents l'heure aux employés de huit fabriques.

Une hausse de 7½ cents est entrée en vigueur le 4 juillet. Au 1er juillet l'an prochain, les employés auront une augmentation de 2½ cents.

L'an prochain également, un fonds de pension non contributoire sera instauré.

Hausse de salaire aux concierges des écoles de Verdun

Jean-Robert Gauthier, conseiller technique à la CTCC, spécialement attaché au secteur des employés municipaux et scolaires, annonce la signature d'une convention collective de travail entre la Commission des écoles catholiques de Verdun et le Syndicat national des concierges de Verdun, (CTCC).

Ce contrat de travail est valable pour une période de deux ans, c'est-à-dire du 1er juillet 1959 au 30 juin 1961.

Par suite de la signature de cette convention, les concierges des écoles catholiques de Verdun ont retiré en moyenne, chacun, la somme de $500 qui représente, d'une part, le montant qui leur était dû en vertu d'une sentence arbitrale décré-

Voir HAUSSE en page 34

Arbitrage pour les travailleurs de la fourrure de la CTCC

L'Union nationale du vêtement Inc. (section de la fourrure) a rejeté une dernière offre patronale accordant une augmentation de $4 sur les échelles de salaires minima, cette année, et de $4 l'an prochain. Cette offre patronale est parvenue après qu'un conciliateur du gouvernement n'eût pu concilier les deux parties.



M. Léopold LAHAIE

une augmentation de $6 sur l'échelle de salaires minima, ainsi qu'une réduction des heures de 40 à 39 cette année et de 39 à 37½ heures l'année prochaine, avec plein compen-

Voir ARBITRAGE en page 34

L'arbitrage du Royal Victoria au mois d'août

Un tribunal d'arbitrage présidé par le juge André Montpetit commencera au début du mois prochain à étudier un différend entre les autorités de l'hôpital Royal Victoria et le Syndicat international des employés de service d'édifices.

Me Roger Cordeau agira comme arbitre patronal et M. Louis Laberge, président du Conseil du travail de Montréal, sera l'arbitre syndical.

La première séance du tribunal aura lieu le 2 août prochain.

Les employés syndiqués de l'hôpital Royal Victoria demandent une réduction de la semaine normale de travail de 48 à 40 heures par semaine, un salaire de base d'un dollar l'heure et des hausses correspondantes pour les autres fonctions, en plus d'autres avantages.

Première convention à la cie "Cire Succès"

Le Syndicat international des travailleurs de l'industrie chimique (CTC) et la compagnie Cire Succès ont signé récemment une première convention collective de travail accordant une augmentation de salaire de 13 cents l'heure aux 70 employés de l'établissement de cette compagnie à Québec.

La convention en vigueur pour une période de deux ans, prévoit aussi l'atelier syndical imparfait, neuf congés payés par année et d'autres avantages.

Réunions SYNDICALES

Loge 712 de l'Association internationale des machinistes: réunion demain soir, à 8 h., en la salle St-Stanislas, pour décider des revendications à formuler pour la prochaine convention collective. Il y aura aussi élection des membres du comité de négociation.

La femme deviendra-t-elle le GAGNE-PAIN DU FOYER?

par Dollard PERREAULT

La femme deviendra-t-elle dans de nombreux cas la gagne-pain du foyer? Si les tendances actuelles de l'économie et de la main d'oeuvre se maintiennent, il est probable que dans un nombre de cas de plus en plus grand, la femme travaillera alors que l'homme sera sans travail.

Le chômage semble devoir s'installer comme un problème permanent de notre économie. Par ailleurs, les possibilités d'emploi pour la main d'oeuvre féminine augmente plus rapidement que pour la main d'oeuvre masculine, et parmi les femmes qui son tau travail, la proportion de celles qui sont mariées s'accroit sans cesse.

Chaque fois qu'il y a une recrudescence du chômage, ce sont lse hommes qui sont le plus frappés.

Si ces tendances se continuent, il est donc probable que s'accroitra le nombre de cas où l'homme sera en chômage et où la femme sera au travail.

Les transformations de l'economie amenés par les progrès technologiques sont la cause de ces tendances.

Le perfectionnement des machines augmente sans cesse la production par heure de travail, de sorte que dans l'ensemble des industries de fabrication et de construction où la proportion de la main-d'oeuvre masculine est d'environ 80 p. 100, les possibilités d'emploi diminuent.

Par ailleurs, dans les services, où la proportion de la main-d'oeuvre féminine est beaucoup plus élevée, les possibilités d'emploi augmentent.

Alors que le chômage se maintient à un niveau fort élevé, certains économistes entrevoient une autre récession à la fin de cette année ou au début de l'année prochaine, récession qui pourrait être pire que toutes celles que nous avons connues depuis la fin de la dernière guerre mondiale.

Le chômage a atteint l'hiver dernier son plus haut niveau depuis la fin de la guerre et est encore plus élevé que l'an dernier à la même date.

L'indice de l'emploi, selon le dernier rapport de l'Office national de la statistique, était à 114.8, en avril comparativement à 115.7, l'an dernier, à la même date.

A Montreal meme, nous avions à la fin de juin, 12,000 chômeurs de plus que l'an dernier, selon les statistiques du bureau métropolitain de l'Assurance-chômage.

51,607 personnes se cherchaient du travail dans la métropole, le 30 juin, alors que l'an dernier, à la même date, nous comptions 39,600 sans-travail.

Sur le plan national, l'Office

Voir LA FEMME en page 34



Une bonne affaire est toujours meilleure chez
HAROLD CUMMINGS CHEVROLET
5255 rue Namur
près Décarie
RE. 9-1911

ANNONCE
ENRAYEZ LES GAZ QUI CAUSENT des POINTS de CÔTÉ
La côlite spasmodique (irritation fonctionnelle du côlon ou gros intestin) peut vous faire souffrir de douleurs vagues ou cuisantes dans le côté, gaz, aigreurs, excès de bile, nervosité, mauvaise haleine, étourdissements, brûlements d'estomac, perte de sommeil et d'entrain. Si vous souffrez de côlite spasmodique, prenez des POUDRES KOLADE qui agissent de trois façons pour relâcher la tension des muscles intestinaux, calmer les membranes muqueuses endolories et enrayer l'acidité. Elles agissent vite et secondent la fonction naturelle. Ne souffrez pas un jour de plus sans essayer les POUDRES KOLADE. Satisfaction ou argent remboursé. Toutes pharmacies

Robol
Une ou deux ROBOL ce soir - effet demain matin
CONSTIPATION

Connues, efficaces...

Monsieur, donnez une chance à votre organisme de se refaire en prenant un bon tonique: tonifiez vous avec les nouvelles PILULES MORO, un produit reconnu et bien établi, maintenant plus efficace que jamais et se vendant à prix raisonnable.
PILULES MORO
Tonique pour les hommes "toujours fatigués" 4-59R

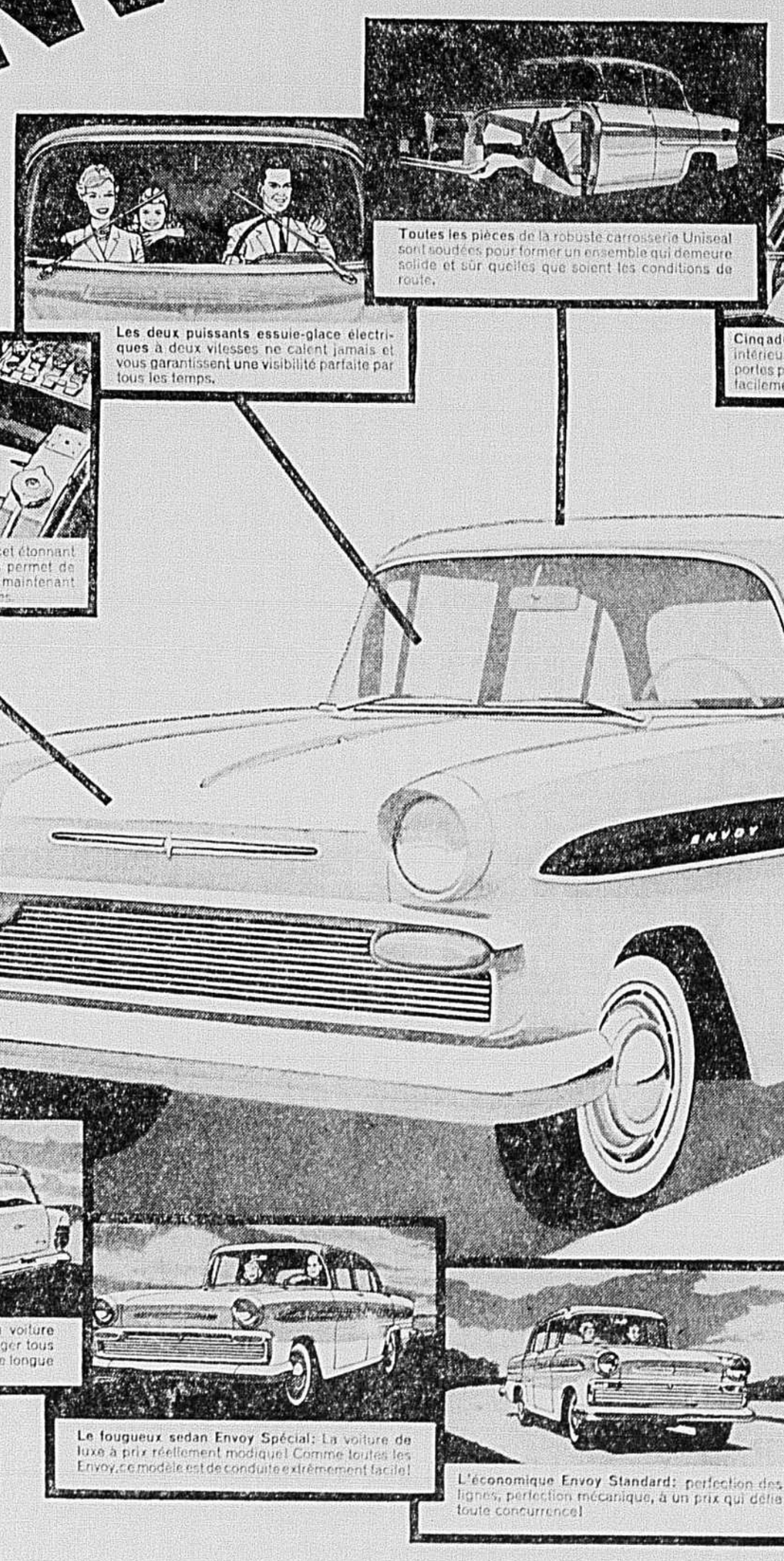
Soyez pleine d'ENTRAIN

Pour posséder la vigueur, l'endurance, la joie de vivre, il faut que le sang soit riche, rouge et généreux. Les bonnes PILULES ROUGES à cause de leur formule à base de fer, sont un remède des plus simples, des moins coûteux et des plus efficaces pour tonifier le sang. Alors, demandez aujourd'hui même les
PILULES ROUGES
AMÉLIORÉES
Elles sont peu coûteuses. Tonique à base de fer, préparé contre l'anémie. 4-59

Marie est TRISTE

DOULEURS MENSTRUELLES
La menstruation est un processus naturel et nécessaire mais les douleurs menstruelles ne le sont pas. Prenez simplement un comprimé MIDOL, Marie, et allez votre chemin, avec bien-être chaque mois. MIDOL apporte un apaisement plus rapide aux douleurs menstruelles—il soulage les crampes, calme le mal de tête et chasse le "cafard".

Marie est JOYEUSE
GRÂCE À
MIDOL

L'ENVOY-toute une voiture!


SEDAN ENVOY CUSTOM
(pneus à flanc blanc moyennant supplément de prix).

Perfection dans tous les détails, voilà l'Envoy, la plus nouvelle valeur General Motors! Spécialement conçue pour les Canadiens, l'Envoy possède toutes les qualités qu'on peut exiger d'une voiture: élégance, rendement, économie!

L'Envoy est d'une élégance vraiment remarquable... vaste choix de teintes, tissus et aménagements de grand luxe. C'est une voiture que vous serez fier de conduire!

Mais, en plus d'avoir *belle apparence*, l'Envoy est une voiture de rendement éprouvé. Grâce à la transmission à trois vitesses, avec levier de commande sur la colonne de direction, les changements de vitesses sont faciles et silencieux. Les freins hydrauliques de grande efficacité permettent de ralentir, de s'arrêter en toute sécurité, tandis que la direction à circuit de billes vous permet de bien "sentir" la route!

Et cette voiture remarquable vous est offerte à prix vraiment économique! Passez sans tarder chez votre concessionnaire Envoy—vous aurez d'agréables surprises.

LA NOUVELLE VOITURE ANGLAISE CONÇUE ET CONSTRUITE SPÉCIALEMENT POUR LES CANADIENS
ENVOY
CONSTRUITE POUR GENERAL MOTORS PRODUCTS OF CANADA, LIMITED PAR VAUXHALL MOTORS LIMITED, LUTON, ANGLETERRE. PIÈCES ET ENTRETIEN DANS TOUT LE CANADA. E-3560AF
VOYEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE GENERAL MOTORS
Vendeurs autorisés Envoy dans le Grand Montréal

CHEVROLET MOTOR SALES CO. of MTL Ltd.
2107, STE-CATHERINE OUEST — Tél.: WE. 3-6781
PARK AVENUE CHEVROLET LIMITEE
3421, AVENUE DU PARC — Tél.: VI. 9-5661
BARNABE MOTORS LTD.
1850, boul. EDOUARD-LAURIN — Tél.: RI. 4-6401
GOHIER AUTOMOBILE LTEE
1580 AMHERST (angle deMontigny) — Tél.: LA. 6-3701
DUVAL MOTORS LTD.
529, rue JARRY — Tél.: CR. 9-7211
SNYDER AUTOMOBILES LTD.
2225, rue NOTRE-DAME, Lachine, P.Q. — Tél.: ME. 7-4643
HAROLD CUMMINGS LTD.
5255, rue NAMUR — Tél.: RE. 9-1911
(rue Jean-Talon ouest)
PATENAUDE AUTOMOBILE LTEE
10830, rue LAJEUNESSE — Tél.: DU. 9-8461
(angle boul. Gouin)
LAC ST-LOUIS AUTOMOBILES LTD.
90, rue STE-ANNE, Ste-Anne-de-Bellevue — Tél.: OX. 7-2480
J.-P. CHARBONNEAU AUTOS LTEE
3930 est, rue STE-CATHERINE — Tél.: LA. 6-4471
JARRY AUTOMOBILES LTEE
4384, rue ST-DENIS — Tél.: VI. 2-8221
DOYLE MOTORS LIMITED
4501, ave BANNANTYNE (Verdun) — Tél.: PO. 9-4501

SCIENCES

Routes de plastique coloré

Au centre de Linden d'Esso Research and Engineering Company — qui est, on le sait, la principale filiale scientifique de la Standard Oil Company (New Jersey) — on vient d'expérimenter avec succès un nouveau type de revêtement routier qui peut être coloré à volonté.

Le problème avait été soumis à deux chercheurs : William J. Sparks, co-inventeur du caoutchouc butyl, et Alfred M. Gessler. Les matériaux qu'ils ont proposés sont des agrégats de sable ou de pierres concassées auxquels on incorpore une petite quantité d'une matière thermoplastique dérivée du pétrole. Le choix du polymère dépend des spécifications que l'on veut obtenir, mais de toute façon il peut être facilement coloré avec un pigment de n'importe quelle couleur.

Les premiers résultats permettent d'envisager leur application sur les grandes routes pour signaler les croisements, en utilisant par exemple la couleur rouge; sur les aérodromes pour donner des couleurs très visibles aux pistes d'atterrissage; et sur toutes les chaussées dont on veut mettre les bordures en évidence. On pourrait aussi réaliser des revêtements de toute couleur pour des allées de jardin, des courts de tennis, des piscines, etc.

Un avantage supplémentaire de ces nouveaux matériaux est leur résistance aux hydrocarbures; ils pourront être utilisés pour revêtir le sol dans les granges, dans les stations de service, dans les ateliers des aéroports, etc.

Le calculateur à l'Université

En mai 1959, le département de mathématiques de l'Université de Montréal faisait l'acquisition d'un calculateur électronique pour son Centre de calcul numérique.

Un récent rapport de M. Maurice L'Abbé, directeur du département, signale que le calculateur a été utilisé en moyenne neuf heures par jour, sept jours par semaine.

Il a servi surtout aux départements de physique et de mathématiques, mais il a en outre participé à des recherches en biologie, chimie, sciences économiques, psychologie, et sociologie-anthropologie.

L'installation principale comprend, outre le calculateur, un dactylotype électrique servant de contrôle, un dactylo ordinaire pour perforer les rubans et un photolecteur avec poinçonneuse rapide.

Deux cours ont été offerts le soir: sur l'emploi scientifique de l'information, le second sur la programmation des calculateurs électroniques.

Le cerveau du dauphin plus grand que le nôtre

Washington. (PA) — Un savant dit que les recherches récentes indiquent que le dauphin "est au moins égal, sinon supérieur, à l'homme, au point de vue du cerveau".

Le Dr John C. Lilly, de l'Institut des recherches en communications à St. Thomas, dans les îles Vierge, étudie l'intelligence des dauphins, pour la Marine américaine.

M. Lilly a dit à une conférence de presse que le cerveau du dauphin a autant de cellules que l'homme par région unitaire.

M. Lilly n'est pas prêt à dire cependant si cela signifie que les dauphins sont au moins aussi intelligents que l'homme, parce qu'il manque de dénominateur commun pour comparer le quotient intellectuel de l'homme et celui du dauphin.

Les dauphins, dont le cerveau est 40 pour cent plus grand que celui de l'homme, semblent prouver la théorie que "plus le cerveau est grand, plus l'intelligence est grande".

Non seulement les dauphins ont démontré qu'ils possèdent un langage pour communiquer entre eux, mais ils miment aussi la voix humaine à certains moments. Lilly affirme qu'un dauphin l'a imité assez bien lorsqu'il dit "trois-vingt-trois".

Les dauphins ont développé un système sonar beaucoup plus compliqué et beaucoup plus exact — pour détecter et reconnaître les autres objets — que l'homme a pu en développer un avec tous ses appareils électroniques.

"Voici un animal, a dit Lilly, qui a au moins la possibilité d'être notre égal en intelligence.

"Notre travail avec eux pourrait nous donner des renseignements sur la manière de transiger avec des êtres extra-terrestres, s'il y en a. Les dauphins eux-mêmes pourraient être classés comme êtres non terrestres, et nous n'avons pas encore appris à communiquer avec eux".

M. Lilly a dit également que l'étude des dauphins pourrait aider l'homme à acquérir de nouvelles connaissances sur le cerveau humain, "y compris comment notre cerveau fait certaines choses, et comment il se détraque dans des maladies mentales ou neurologiques".

Science des monstres

On sait que le sexe d'un individu est déterminé au moment de la fécondation ; il dépend de la formule chromosomique du noyau de l'oeuf. Mais comme la différenciation sexuelle ne commence qu'à un stade avancé du développement embryonnaire, on pouvait se demander s'il était possible d'intervenir dans la chaîne des réactions qui se placent entre la première détermination sexuelle et le début de la différenciation.

Pendant cette période, l'embryon possède les deux types d'ébauches nécessaires pour réaliser aussi bien le sexe mâle que le sexe femelle. Est-il possible d'intervenir pendant cette phase et d'inverser le sens de la différenciation sexuelle ?

Depuis des années, des recherches se poursuivent en France et ont donné des résultats surprenants.

Par des techniques d'injections, de greffes, etc. Etienne Wolff et ses collaborateurs ont réussi à modifier la différenciation des glandes génitales. Le professeur L. Bounoure a réussi à suivre la lignée germinale de l'embryon de Batracien en remontant jusqu'au premier stade du développement : il a pu déceler, dans l'oeuf non encore divisé, l'existence d'un certain "plasma germinal" dont l'élimination par les rayons ultra-violets produit la castration complète.

Etienne Wolff a publié chez Gallimard, un ouvrage renversant, **La science des monstres;** malgré les progrès fantastiques réalisés depuis dix ans, cet ouvrage conserve tout son intérêt.

Ces recherches ne sont pas inutiles. Elles ont permis de démontrer, par exemple, que certaines substances empêchent ou diminuent l'action des rayons X sur les embryons; de là, peut-être, viendront des moyens de protection contre les radiations en général.



M. RENE EMARD



M. GORDON T. MEEHAN



M. LAWRENCE DENT



M. ALFRED GREFFORD

M. René Emard a été réélu pour un neuvième mandat comme président de l'Association des employés de Northern Electric, lors des élections qui ont eu lieu ces jours derniers chez les employés. M. Gordon T. Meehan est secrétaire-trésorier; M. Alfred Grefford, 1er vice-président; M. Lawrence Dent, deuxième vice-président. Les directeurs élus sont : MM. W. McIsaac, Gaston Laniel, Roger Cayer, Gérard Godin, George Ward, Gerald O'Connor, Jacques Thibret, Raymond Leclerc, Marcel Audet. Les président, vice-présidents et secrétaire-trésorier sont élus pour un an et les directeurs, pour deux ans.

HAUSSE

SUITE DE LA PAGE 33

tée il y a dix-sept mois et, d'autre part, l'augmentation de 7% obtenue au cours des récentes négociations, par le renouvellement du contrat. Une augmentation additionnelle de 7% est accordée à compter du 1er juillet 1960.

Les échelles de salaires sont les suivantes :

à compter du 1er juillet 1959 au 30 juin 1960 : $3,424 à $4,430;

et du 1er juillet 1960 au 30 juin 1961 : $3,665 à $4,740.

En plus des augmentations de salaires, la nouvelle convention collective prévoit que les règlements de la Commission des écoles catholiques de Verdun régissant les concierges ne pourront être modifiés sans le consentement écrit des deux parties.

Aucun salaire individuel ne peut être diminué à moins d'une diminution de responsabilité équivalente à 300 points, selon le système d'évaluation.

A l'article "Traitement en maladie", la nouvelle convention donne à l'employé le privilège d'une formule nouvelle de bénéfices, soit une journée par mois de travail (12 jours par année) dont 50% s'accumulant au crédit de l'employé. Afin d'encourager l'assiduité de l'employé au travail, la déduction des jours de maladie sera faite, d'abord, sur ses jours accumulés monnayables.

La convention accorde à l'employé de plus de 20 ans de service, quatre semaines de vacances par année. La convention prévoit, de plus, 15 jours de fête chômés et payés.

La nouvelle convention comprend, de plus, une meilleure clause d'ancienneté en matière de mutation de personnel.

M. Gauthier a tenu à souligner le merveilleux esprit dont a fait preuve le président de la Commission des écoles catholiques de Verdun, M. Laurent Gendron, ajoutant que les négociations se sont poursuivies dans une atmosphère de bonne foi et de compréhension mutuelle. MM. Laurent Gendron, président, et Paul Roy, secrétaire-trésorier de la Commission des écoles catholiques de Verdun, ainsi que MM. Paul-Emile Guérin, président et Adrien Guérin, secrétaire du Syndicat national des concierges de Verdun, ont signé cette convention.

LA FEMME

SUITE DE LA PAGE 33

de la statistique a signalé une baisse considérable du chômage, entre la mi-avril et la mi-mai. En dépit de cette baisse, le nombre de sans-travail restait encore plus élevé que l'an dernier.

Selon certains économistes, notamment M. Walter L. Gordon qui a présidé, il y a quelques années, l'enquête sur les perspectives économiques du Canada, soutiennent que le chômage sera le principal problème de l'économie canadienne au cours des prochaines années.

Plus de chômeurs chez les hommes

Les statistiques colligées par l'Office national de la statistique de 1945 à 1958 révèlent que le chômage atteint plus fortement les hommes que les femmes.

La proportion des femmes qui sont sur le marché du travail et ne peuvent se trouver du travail varie de 1.5 p. 100 durant les périodes de plus grande prospérité, à 3.9 p. 100, durant les périodes où le chômage est le plus élevé.

Chez les hommes, la variation est de 1.8 p. 100 à 10.7 p. 100.

Lorsque survient une récession, ce sont surtout dans la construction et la production de biens durables que les baisses se font sentir, soit dans les secteurs où la main-d'oeuvre masculine est la plus nombreuse. La production des biens périssables, particulièrement des vêtements, des produits alimentaires, et les services se ressentent beaucoup moins des récessions. Ce sont là les secteurs où la main-d'oeuvre féminine est la plus nombreuse.

La femme mariée au travail

Il paraît donc probable que si le chômage augmente encore ou se maintient à un niveau élevé, de nombreux pères de famille seront sans emploi, alors que la mère, dans bien des cas, pourra plus facilement se trouver du travail.

Des situations semblables paraissent d'autant plus probables que la proportion des femmes mariées dans la main-d'oeuvre féminine augmente sans cesse.

D'après les données de l'Office national de la statistique, 29.1 p. 100 des femmes qui travaillaient en 1945 étaient mariées, comparativement à 42.6 p. 100 en 1958.

A TRAVERS L'ACTUALITE

Le professeur Pierre Demers représentera l'Université de Montréal au 3e colloque international d'ionographie qui aura lieu à Moscou du 11 au 20 juillet; il y sera en même temps délégué officiel du Conseil national des recherches et de l'Office provincial de la recherche. Un seul autre Canadien l'accompagne, M. Jacques Hébert, professeur à l'Université d'Ottawa. A la demande du comité organisateur du colloque, M. Demers présentera à Moscou plusieurs travaux exécutés dans son laboratoire, et une communication de Mme Judek, de l'Université d'Ottawa, avant son départ, il a appris de l'Academie des Sciences de l'URSS que son ouvrage sur la photographie corpulaire ou ionographie paraîtra bientôt en russe. M. Demers visitera le laboratoire de l'accélérateur de dix milliards d'electrons-volts à Dubno (en URSS) et le Centre d'études atomiques de Mol (en Belgique).

Walter Kenyon, archéologue du Royal Museum de Toronto, a découvert le site du fort Albany, sur le littoral occidental de la baie James. Ce fort fut plusieurs fois conquis par les Français et les Anglais entre 1680 et 1721. On a retrouvé sur son emplacement des boulets de canon, des pièces de mousquets, et des colliers servant au troc avec les Indiens.

Le service des antiquités de l'île de Chypre révèle la découverte des ruines de ce qui fut peut-être l'un des plus grands théâtres en Méditerranée et le Moyen-Orient. La fosse d'orchestre, demi-circulaire, mesure environ 90 pieds de diamètre, alors que celle du théâtre d'Epidaure, en Grèce, mesure 70 pieds. Le théâtre retrouvé à Salamis, dans l'île de Chypre, fut abandonné au 4e siècle après les grands tremblements de terre qui détruisirent alors un grand nombre de villes et de monuments.

Le Dr Albert B. Sabin, créateur de l'un des trois vaccins anti-polio à virus atténués, aux Etats-Unis, a déclaré hier que le polio disparaîtrait entièrement du pays, l'an prochain, si l'on sait utiliser méthodiquement le vaccin buccal; deux grandes firmes sont prêtes à terminer à l'automne la préparation de tout le vaccin nécessaire, a dit le Dr Sabin. D'après lui, des millions de personnes ont pris le vaccin buccal anti-polio dans les pays baltes, en Russie, en Hongrie, en Tchécoslovaquie, sans inconvénient.

Comme la samare de l'érable qui descend au sol freinée par ses "hélices", le navire interplanétaire rentrera dans l'atmosphère terrestre pendant que des pales tourneront pour ralentir la descente. Le même système servira au retour de satellites artificiels ou d'ogives de fusées. Kaman Aircraft Corporation fait actuellement des expériences à ce sujet, pour l'Aviation des Etats-Unis. La compagnie Kaman a réalisé le premier, et encore le seul, hélicoptère sans pilote.

"On croit généralement que les années de guerre ont amené un progrès énorme de la science. C'est le contraire qui est vrai. La recherche scientifique était alors presque inexistante, et tous les perfectionnements techniques que nous avons vus pendant la guerre mondiale découlaient d'une science déjà acquise. La science elle-même avance lentement, alors que la technologie procède par des bonds spectaculaires". (Guy Suits, directeur de recherches à General Electric Company, dans son rapport World Science and Technology in 1960).

CLINIQUE BEDARD
2580, CHEMIN STE-FOY, Québec
CURE de DESINTOXICATION et REHABILITATION de l'ALCOOLIQUE
Pour informations :
Dr Alexandre Bédard
Tel : LA 2-6307

Le Sahara peut reverdir

Touggourt (Sahara). (AFP) — Un coin du "Pays de la Soif", c'est-à-dire du désert du Sahara, va refleurir : quatre puits artésiens à gros débit ont été inaugurés par M. Henri Faure, délégué général adjoint de l'OCRS (Organisation commune des régions sahariennes), aux alentours de Touggourt. Leur eau servira à irriguer les plantations déjà existantes de palmiers-dattiers — dont les fruits sont mondialement connus à cause de leur qualité — et à créer des palmeraies nouvelles. Plusieurs centaines de familles nomades pourront être ainsi fixées et vivront de l'agriculture sédentaire. Il s'agit là d'une première réalisation d'un plan beaucoup plus vaste qui tend à améliorer le niveau de vie des populations de l'immense désert.

La région où les puits ont été forés se trouve à 250 kilomètres, à vol d'oiseau, de la région pétrolière d'Hassi Messaoud, d'où la France extraira annuellement quelque 12 millions de tonnes de naphte. L'eau qui jaillit maintenant près des palmeraies de Touggourt aura à peu près le même débit. La profondeur des forages est également à peu près la même que celle des derricks d'Hassi Messaoud : 1,700 mètres.

L'eau remonte des profondeurs du sous-sol par sa propre pression. Elle jaillit d'un tube de 35 centimètres de diamètre avec une telle violence que l'on a dû entourer les bouches d'une cloche d'acier sur les parois intérieures de laquelle elle se brise pour retomber en pluie dans un bassin. Ce procédé a d'ailleurs pour résultat d'en ramener la température de 55 degrés centigrades à 35 degrés, température idéale pour l'irrigation dans cette région.

Eau souterraine

Les forages de la région de Touggourt constituent un début d'exploitation d'une nappe d'eau souterraine immense emprisonnée dans des grès poreux entre deux couches d'argile et qui s'étend, croit-on, sous presque tout le Sahara français. On appelle cette nappe "nappe albienne". Elle est encore assez mal connue mais des travaux se poursuivent pour en fixer exactement les limites et l'importance.

Il est probable que l'eau de la "nappe albienne est en bonne partie fossile, c'est-à-dire qu'elle est enfermée sous la terre depuis de nombreux millénaires.

Mais cette réserve est certainement grossie chaque année par le ruissellement des pluies qui tombent sur les massifs montagneux périphériques et surtout par les eaux provenant de l'Atlas, cette chaîne qui suit à distance la côte sud de la Méditerranée du Maroc à la Tunisie en passant par l'Algérie.

Mais on ignore encore quelle est l'importance de cet apport d'eaux neuves. Les hydrauliciens français sont donc extrêmement prudents lorsqu'ils établissent des projets d'exploitation de la "nappe albienne" pour satisfaire aux besoins du Sahara. Ils craignent en effet que si l'exploitation est supérieure à l'apport d'eau neuve, la nappe ne finisse par s'épuiser, ce qui aurait pour effet de stériliser à jamais le désert que l'on estime en partie récupérable pour la culture et l'élevage.

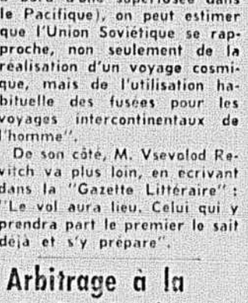
Civilisation disparue

Il y a sept à huit mille ans, une civilisation très avancée fleurissait au Sahara. Des fresques préhistoriques découvertes au cours du dernier demi-siècle, notamment dans le massif du Tassili, fournissent des images d'une véritable "civilisation du boeuf" assez semblable à celle que l'on découvre encore dans les savanes du Tchad. En ces temps reculés, de grands fleuves sillonnaient ce qui est devenu le plus aride des déserts. Elephants, hippopotames, girafes, antilopes de toutes tailles y prospéraient.

Une découverte récente vient confirmer cette existence passée d'un Sahara fertile et abondamment arrosé : des spécialistes français ont découvert des dizaines de milliers d'hectares d'un sol truffé du pollen d'innombrables espèces végétales nettement africaines. Mais ce sol qui fut fertile et pourrait le redevenir a été recouvert on ne sait par suite de quel cataclysme par une couche de cailloux qui le recouvrent entièrement.

Contrairement donc aux notions qui avaient cours il y a quelques années encore, le Sahara n'est ni infertile ni sec. L'eau y est au contraire abondante mais il faut aller la chercher sous la terre. Une fois amenée à la surface, il faut l'utiliser prudemment, éviter de la tarir par une exploitation inconsidérée.

Les forages de la région de Touggourt sont la manifestation de cette politique à la fois audacieuse et prudente qu'ont adoptée les techniciens français.



Lauréat : René DOUCET, du Séminaire d'Amos, vient de remporter le prix du Prince de Galles pour la classe de Rhétorique. Cette haute distinction est décernée à l'élève qui se classe premier aux examens universitaires de tous les collèges affiliés à l'Université Laval. L'heureux gagnant est le fils de M. et Mme Joseph-Charles Doucet, de Champneuf, Abitibi.

Départ prochain du voyageur cosmique?

Moscou. (AFP) — Le moment approche-t-il où les savants soviétiques réussiront à envoyer un homme dans le cosmos ?

A cette question le grand spécialiste soviétique des fusées, le professeur G. Pokrovski, répondait hier.

"Si l'on confronte les résultats des deux dernières expériences cosmiques (envoi de deux chiennes et d'une lapine à bord d'une superfusée dans le Pacifique), on peut estimer que l'Union Soviétique se rapproche, non seulement de la réalisation d'un voyage cosmique, mais de l'utilisation habituelle des fusées pour les voyages intercontinentaux de l'homme".

De son côté, M. Vsevolod Revitch va plus loin, en écrivant dans la "Gazette Littéraire" : "Le vol aura lieu. Celui qui y prendra part le premier le sait déjà et s'y prépare".

Arbitrage à la cie Pepsi-Cola

Un tribunal d'arbitrage étudiera un différend entre la succursale 239 du Syndicat international des ouvriers de brasseries (CTC) et les autorités de la compagnie Pepsi-Cola, à Montréal.

C'est ce qu'a annoncé M. Roland Goedike, représentant international du syndicat.

Le tribunal sera présidé par le juge Rene Lippé. M. Philippe Vaillancourt, directeur régional du service d'éducation du CTC, sera l'arbitre syndical, et Me Raymond Caron, l'arbitre patronal.

Le syndicat demande en plus d'une hausse de salaire, des améliorations aux conditions de travail, des modifications à la clause des droits de la direction, le droit de porter tous les griefs à l'arbitrage.

Forte augmentation de salaire aux employés de Marvin

Le syndicat des livreurs de produits alimentaires vient de signer une convention collective avec la compagnie Marvin, accordant des augmentations de salaire variant de $15 à $20 par semaine.

La convention, la première à être signée entre les deux parties, est valide pour une période d'un an.

La compagnie emploie une dizaine d'employés à son centre de distribution, à Montréal.

M. André LeBlanc, porte-parole syndical, a dit que le salaire minimum de ces ouvriers était auparavant d'environ $40 par semaine.

ARBITRAGES

SUITE DE LA PAGE 33

sation. Les deux parties attendent maintenant l'arbitrage. Me Jean-Paul Geoffroy de la CTCC, a été choisi comme arbitre syndical.

A cette même assemblée, la section fourrure de l'Union nationale du vêtement a procédé à ses élections annuelles. Ont été élus : MM. Léopold Lahaie, président; Roger Landreville, vice président; Mme Estelle Trudeau, secrétaire; MM. Gerard Bélanger et Jacques Bélanger, directeurs; MM. Léopold Lahaie, Roger Landreville et Lucien Laforest, délégués au comité paritaire de l'industrie de la fourrure; MM. Léopold Lahaie, Roger Landreville et Mme Estelle Trudeau, délégués au conseil général des sections.

Les élections étaient présidées par M. Angelo Forte de la CTCC.



DR JACQUES GENEST, FACP, FRCP (C)

Le Département de Recherches Cliniques de l'Hôtel-Dieu de Montréal sera de nouveau à l'honneur lors de deux prochains congrès internationaux tenus en Europe ce mois-ci. Le docteur JACQUES GENEST, directeur du département, a été invité à participer au Symposium sur les glandes surrénales humaines, tenu à Glasgow du 11 au 15 juillet. Il y présentera les résultats des études cliniques et des recherches hormonales faites dans le laboratoire et l'unité métabolique de l'Hôtel-Dieu. Il participera de plus au Premier Congrès International d'Endocrinologie qui aura lieu à Copenhague du 16 au 21 juillet où il donnera une communication scientifique sur les relations entre certaines hormones et la haute pression.

ANNONCE

Son enfant était méconnaissable

... il était si maussade! Quand la constipation rend votre enfant irritable, donnez-lui des Tablettes Children's Own. Faites pour les enfants de plus de 2 ans, elles ont une action légèrement laxative et adoucissante. Voyez comme un enfant "difficile" devient vite frais et dispos. Pas de coliques. Agréables au goût. Achetez aujourd'hui des Tablettes Children's Own, cliniquement essayées, chez votre pharmacien.

ANNONCE

Coussinet Prodige qui tient les Dentiers en place

Soulage les gencives endolories

- Adhère au Dentier
- Plus de "fixation" quotidienne

Les Coussinets de marque Snug pour Dentiers sont un triomphe scientifique, une nouvelle et sensationnelle doublure en plastique toujours doux, qui élimine les ennuis et la crainte causés par un dentier branlant et mal ajusté. Snug soulage les gencives endolories et irritées parce que le dentier est lâche. Aide à prévenir l'introduction de particules d'aliments sous le dentier. S'applique en quelques minutes, tient fermement en place le dentier le plus branlant — assure un confort parfait. Mangez n'importe quoi — parlez, riez — votre dentier ne bouge pas. Inoffensif pour les gencives ou les dentiers. Les doublures Snug peuvent durer de 2 à 4 mois. Elles restent douces et souples — ne durcissent pas et n'abîment pas le dentier. Se détachent facilement quand il faut les remplacer. Pas d'adhésifs ni de poudres à appliquer chaque jour. Procurez-vous des Coussinets de marque Snug pour Dentiers — aujourd'hui! Doublures pour dentiers supérieurs ou inférieurs, $1.50. Argent remboursé si vous n'êtes pas satisfait. Chez tous les pharmaciens. G. T. Fulford Co., Ltd., Brockville, Ont.





EN VACANCES AVEC VOUS

Comment s'abonner :

√ VOYEZ VOTRE DEPOSITAIRE DE LA PRESSE ou

√ RETOURNEZ CE COUPON DIRECTEMENT A LA PRESSE

RETOURNEZ CE COUPON
directement ou par l'entremise de votre dépositaire, quelques jours à l'avance

LA COMPAGNIE DE PUBLICATION DE "LA PRESSE" Limitée
Case postale 6041, Montréal

Veuillez expédier LA PRESSE durant .... semaines, commençant le ..... à 30c par semaine (Canada) ou 40c (Etats-Unis).

NOM .....

ADRESSE .....

.....

S.V.P. joindre votre remise par chèque ou mandat-poste



Garantie
Au cas où la moisissure altérerait la peinture extérieure "Climatisée" au cours de sa durée normale, nous nous engageons sans réserve à rembourser le prix total de la peinture utilisée.

LA PEINTURE "Climatisée" CROWN DIAMOND

En utilisant la peinture "Climatisée" Crown Diamond, vous protégez les surfaces extérieures de votre demeure sans qu'il vous en coûte davantage! C'est un fait... vérifiez les qualités exceptionnelles de la peinture Crown Diamond et comparez la aux peintures ordinaires! Vous adopterez Crown Diamond définitivement parce qu'elle est garantie.

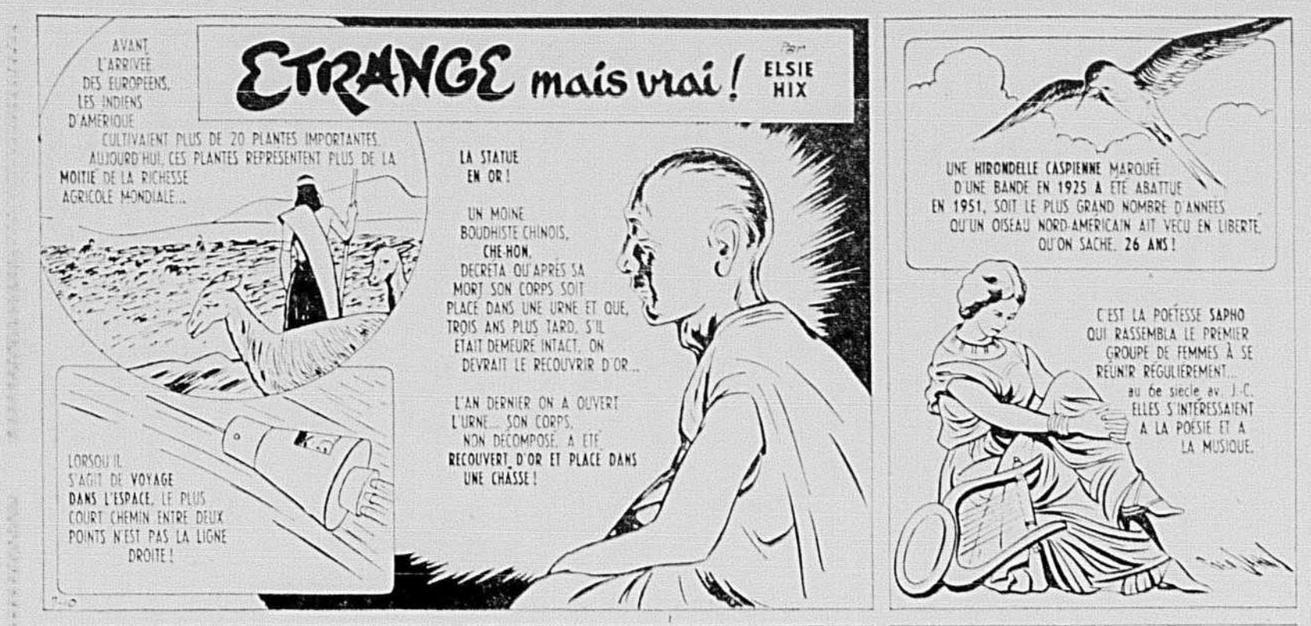
- Grâce aux éléments chimiques dont elle est fortifiée, elle résiste à la moisissure.
- Elle cache d'une seule couche.
- Choix de superbes couleurs décor qui ne perdent pas leur éclat.
- Une gamme insurpassable de couleurs mélangées ou préparées sur commande.

PEINTURE CROWN DIAMOND

EXIGEZ LE BIDON IDENTIFIÉ PAR UNE COURONNE.

THE CROWN DIAMOND PAINT COMPANY LIMITED

VOYEZ LES PAGES JAUNES DE VOTRE ANNUAIRE DE TELEPHONE POUR LE NOM DE VOTRE MARCHAND CROWN DIAMOND LE PLUS PRES DE CHEZ VOUS.



AVIS DE PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la Faillite de :

B. SAUVAGEAU AUTO LTEE, corporation légalement constituée, ayant son siege social au No. 101 Blvd Metropolitain, Lachine, P.Q.

AVIS est par les presentes donné que B. SAUVAGEAU AUTO LTEE, a fait une cession le 30eme jour de juin 1960, et que la premiere assemblée des creanciers sera tenue le 30eme jour de juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau de Me VICTOR MARTINEAU, le Sequestre Officiel, Chambre 16, au Palais de Justice, 155 est, rue Notre-Dame, en la Cité de Montreal, dans la Province de Quebec.

Daté à Montreal, ce 7eme jour de juillet 1960.

J.-NESTOR HAMEL
SYNDIC.

BUREAU DE :
HAMEL, ARCHAMBAULT & ASSOCIES,
10 est, rue St-Jacques,
Montreal, P.Q.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de :

ANDRE SABOURIN, faisant affaires sous les nom et raison sociale de : "A. SABOURIN EXCAVATION ENR'G"

Failli.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur a fait cession le 8eme jour de juillet 1960, et que la premiere assemblée des creanciers sera tenue le 20eme jour de juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi, au bureau du Sequestre Officiel, Chambre 16, au Vieux Palais de Justice, Montreal, Province de Québec.

Montreal, ce 8eme jour de juillet 1960.

J.-C. MARCOTTE
SYNDIC

BUREAU DE :
MASSE, MARCOTTE & ASSOCIES
57 ouest, rue St-Jacques,
MONTREAL, P.Q.

SOUMISSIONS DEMANDEES

GERARD BEDARD LTEE
2000 Mont-Royal E.,
Montreal.

Des soumissions cachetees accompagnées d'un cheque visé de 20% de l'offre, seront reçues au bureau du syndic jusqu'au 13 juillet 1960, à 3 p.m., pour l'achat en bloc ou separément de :

Lot de meubles comprenant chesterfield, set de cuisine, set de chambre, lampes, divers.
Valeur au prix vendant $9,777.00

L'actif peut être examiné le 11 juillet 1960, de 10 a.m. à 4 p.m.

Ajustements pour surplus ou diminution seront calculés selon les prix taxés à l'inventaire.

Les inspecteurs et le syndic se reservent le droit d'accepter ou refuser toute soumission.

Taxes exigibles pour vente de l'actif, payables par l'acheteur.

JACQUES GEOFFRION
SYNDIC

GEOFFRION & DRUKER,
10 St-Jacques ouest, Montreal.
Tel. : AVenue 8-2144.

LOI SUR LA FAILLITE — DEMANDE DE SOUMISSIONS

Dans l'affaire de la faillite de :

GEORGES-HENRI DUVAL,
5 RUE ALLARD,
DORVAL, P.QUE.

Des soumissions seront reçues au bureau du syndic soussigné, jusqu'à midi le 15eme jour de juillet 1960, pour l'achat de l'actif suivant, savoir :

1 Terrain à Dorval 2,000.00
1 Terrain situé à Ste-Cecile 350.00

Les soumissions doivent être accompagnées d'un dépôt de 20% à titre d'arrhes, le solde étant payable sur acceptation d'autre part, soit comptant, ou à tels termes acceptables aux inspecteurs qui se reservent le droit de rejeter toutes les soumissions.

Pour de plus amples informations, s'adresser au bureau des soussignés.

J. G. FERNAND BISSONNETTE, syndic

Bureaux :
152 est, rue Notre-Dame,
Chambre 12,
Montreal, Que.

LOI SUR LA FAILLITE — DEMANDE DE SOUMISSIONS

Dans l'affaire de la faillite de :

Dame Veuve Marguerite-Leduc-St-Michel,
16, Chemin de La Salle
Lachine, P.Que.

Des soumissions seront reçues au bureau du syndic soussigné, vendredi le 15 juillet 1960, à midi, pour l'achat de l'actif suivant, savoir :

Résidence située à 16 Chemin LaSalle de Lachine, d'une valeur de 15,500.00
Magasin situé à 175 Du Canal, d'une valeur de 12,000.00
Garage en bloc de ciment 2,000.00
Terrain avant front sur la rue du Canal à Lachine, d'une valeur de 7,000.00
1 camion Jeep, Valeur de 500.00
1 camion Mack B-42 ..... 3,000.00
1 camion Mack B-30 ..... 2,000.00
1 chargeur Trojan Tork-Matic 1955 ..... 3,000.00
Equipement d'epicerie 4,615.00
Marchandises épicerie 1,000.00

La place d'affaires sera ouverte pour inspection mardi le 12 juillet 1960 de neuf heures de l'avant-midi à quatre heures de l'apres-midi.

Les soumissions devront être accompagnées d'un dépôt de 20% à titre d'arrhes, la balance étant payable sur acceptation d'autre part soit comptant ou à tels termes acceptables aux inspecteurs qui se reservent le droit de rejeter toutes les soumissions.

Pour de plus amples informations, s'adresser au bureau du syndic.

J. G. FERNAND BISSONNETTE, syndic

Bureaux :
152 est, rue Notre-Dame,
Chambre 12,
Montreal, Que.

AVIS D'ASSEMBLEE SUR PROPOSITION

Dans l'affaire de la proposition de :

ALU-METAL WORKS LTD., corporation légalement constituée ayant son siege social et sa principale place d'affaires à 5661 rue de Lanaudiere, Montreal, Que.

Prenez avis que ALU-METAL WORKS LTD., de Montréal, dans la Province de Québec, a déposé entre mes mains une proposition en vertu de la Loi sur la Faillite.

Une assemblée generale des créanciers de la débitrice, sera tenue à mon bureau, 10 est, rue St-Jacques, Montreal, Que., le 25eme jour de juillet 1960, à 3 heures de l'apres-midi.

Daté à Montréal, ce 8eme jour de juillet 1960.

J.-NESTOR HAMEL
SYNDIC.

BUREAU DE :
HAMEL, ARCHAMBAULT & ASSOCIES,
10 est, rue St-Jacques,
Montreal, Que.

Dans l'affaire de :

CLAUDE CLOUTIER et EDOUARD LOYER, faisant affaires sous les nom et raison sociale de : "AMHERST ELECTRIC WASHER SERVICE REG'D", 1223, rue Amherst, MONTREAL, P.Q. Failli

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

AVIS est par les presentes donné que les débiteurs ont fait cession le 5eme jour de juillet 1960, et que la premiere assemblée des creanciers sera tenue le 20eme jour de juillet 1960, à dix heures de l'avant-midi, au bureau du Sequestre Officiel, Chambre 16, au Vieux Palais de Justice, Montreal, Province de Québec.

Montreal, ce 8eme jour de juillet 1960.

J.-C. MARCOTTE
SYNDIC

BUREAU DE :
MASSE, MARCOTTE & ASSOCIES
57 ouest, rue St-Jacques,
MONTREAL, P.Q.

Province de Québec, District de Montreal, Cour Superieure, No 506168. Sacks Enterprises Inc., demanderesse vs William Hansen, defendeur. Le 20 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile antérieur, du defendeur, au no 3895 rue Fort Rolland, en la cite de Lachine, district de Montreal, seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du defendeur, saisis en cette cause, consistant en : meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Harry Golden, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 3 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour de Magistrat. No 550461. Sol Steinberg (Montreal Home Equipment Co.) demandeurs vs Dame Raymond Harnois et Raymond Harnois, defendeurs. Le 20 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile des défendeurs, au no 8718 rue Lajeunesse, en la cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur, saisis en cette cause, consistant en : 1 stéréo Haute Fidelité de marque RCA Victor et Acc., modèle cabinet, et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour de Magistrat. No 556354. M. Steinman and Sons Ltd demanderesse vs Dame Jean Claude Vivier (aussi connue sous le nom de Dame Jean Claude Vivier) defenderesse. Le 20 juillet 1960, à 4 heures de l'apres midi, au domicile de la défenderesse au no 2009 rue Beaudry, en la cité et District de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets des défendeurs, saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Admiral 21", modele console, et acc., meubles de menage, etc Conditions : Argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour Superieure, No 508967. Canadian Investment Corporation, demanderesse, vs Roland Hebert et Jean Chadellon, défendeurs. Le 18 juillet 1960, à 1 heure de l'apres-midi, à la place d'entreposage du gardien, au No 1242, rue St-Denis (dans le sous-bassement), en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets des défendeurs, saisis en cette cause, consistant en : 1 T.V. Admiral 21", modele de table et acc., et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Louis Gertsman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour de Magistrat. No 513732. Trade Collection and Mercantile Agency Ltd demanderesse vs Dame Berthe alias Alberta Larochelle et Adrien Larochelle, défenderesse. Le 20 juillet 1960, à 3 heures de l'apres-midi, au domicile de la défenderesse, au no 4065A, rue Bordeaux, en la cité et District de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur, saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Admiral et acc., meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour de Magistrat. No 492088. G. Mecteau, demandeur, vs Raymond Boyd defendeur. Le 18 juillet 1960, à midi au domicile du defendeur au No 10,959 rue Pigeon en la cite du Mil-Nord, district de Montreal seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : television, General Electric avec acc., et conditions : argent comptant. Raymond Clouette, H.C.S., VI. 6-5375, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Quebec, Cour de Magistrat. No 243447. Lavery Sirois et Jos. A. Tremblay, demandeurs vs Claude Baillargeon, défendeur. Le 18 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du defendeur au No 625 rue Rockland rd, en la cite de Ville Mt-Royal, district de Montreal seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : televiseur portatif R.C.A. Victor et meubles de menage, etc Conditions : Argent comptant. Charles Godoin, H.C.S. Montreal, le 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour Superieure, No 504472. Clermont Lamothe & Jean-Claude Larose, demandeurs, vs J.C. Comeau (Mr. Hot-Dog), défendeur. Le 18 juillet 1960, à 1 heure de l'apres-midi, à la place d'affaires du défendeur au No 4472 rue Papineau, en la cite de Montreal, seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Admiral et acc., meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour de Magistrat. No 572041. Laronde Automobile Limitee, demanderesse vs Victor Leduc, défendeur. Le 18 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au lieu d'entreposage du gardien au No 3897 rue Bannantyne en la cite de Verdun, district de Montreal seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 automobile Ford 1956, no licence 218-659 P.Q. 60 Conditions : Argent comptant. Bruno Ste-Marie, H.C.S., VI. 5-1423, Montreal, le 6 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour de Magistrat. No 492088. G. Mecteau, demandeur, vs Raymond Boyd defendeur. Le 18 juillet 1960, à midi au domicile du defendeur au No 10,959 rue Pigeon en la cite du Mil-Nord, district de Montreal seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : television, General Electric avec acc., et conditions : argent comptant. Raymond Clouette, H.C.S., VI. 6-5375, Montreal, le 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour Superieure. No 505495. Trust & Body Inc. demanderesse vs Leo Brisson defendeur. Le 18 juillet 1960 à 3 heures de l'apres-midi à la place d'entreposage du gardien au No 1208 rue Mullins, en la cite et district de Montreal seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 camion de marque Ford portant licence No FE 4170 et acc., Serie No 270447. Conditions : argent comptant. Harry Golden, H.S.C., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour de Magistrat. No 526899. Bernard Desjarais & Allert Ouellette, demandeurs vs Ouellette, défendeur. Le 22 juillet 1960, à 2 heures de l'apres-midi au domicile du defendeur au No 454 rue De l'Eglise, en la cite de Verdun, district de Montreal seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du défendeur, saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur "Admiral", meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Vincent Diodati, H.C.S. VI. 9-8730, Montreal, le 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour de Magistrat. No 523052. Louis Mongeau, demandeur, vs M. Powers, defendeur. Le 22 juillet 1960, à midi au domicile du défendeur au No 354 7ieme Avenue, en la cité de Ville Lasalle, district de Montreal se ront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur cabinet Olympia, meubles de menage, etc Conditions : argent comptant Vincent Diodati, H.C.S. VI. 9-8730, Montreal, le 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 494,821. Supreme Electric Supply Co. Ltd., demanderesse, vs A. & D. Electrique Co. Ltd., défenderesse. Le 19 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, à la place d'affaires de la défenderesse, au No 4760, rue St-Hubert, en la cite et district de Montreal, seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets de la défenderesse saisis en cette cause, consistant en : 1 marche à écrire de marque Commodore, 1 caisse enregistreuse, 1 cabinet en acier, 4 sections, etc Conditions : Argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 577,157. Cour de Magistrat. Dr. Jean Ricard, demandeur, vs Jean-Marie Charlebois & Jacques Bourque, défendeurs. Le 20 juillet 1960, à 3 heures de l'apres-midi, au domicile du défendeur, au No 6663, rue Laurendeau, appt. 2, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Philco et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Harris Golden, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour Superieur. No 481 ...sberg Bros Inc. demanderesse, vs Rodolphe Leveque, défendeur. Le 19 juillet 1960, à 2 heures de l'apres-midi, au domicile du défendeur, au No 1213 Bout. Gouin Ouest, en la cité de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, tau No 11950 Michel Sarrazin, MD.J, consistant en : 1 televiseur R.C.A. Victor, radio de table, meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Lucien St-Onge, H.C.S. UN. 1-5473, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, Cour de Magistrat. No 554266. J.A. St-Laurent Motors Sales Inc., demanderesse, vs Claude L'Abbe, défendeur. Le 19 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 4790 rue Ste-Catherine, est, Appt. 29, en la cité de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 radio de table, Irvin, 1 T.V. cabinet Westinghouse, et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Andre Landriau, H.C.S. UN. 1-9873, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 572,441. Cour Magistrat. Laronde Automobile Limitee, demanderesse vs Victor Leduc, defendeur. Le 18 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 711 rue Gail en la cité de Verdun, district de Montreal seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du défendeur, saisis en cette cause, consistant en Televiseur Marconi et meubles de menage, etc Condition Argent comptant. Bruno Ste-Marie, H.C.S., VI. 5-1423, Montreal, ce 8 juillet 1960.

Province de Québec, Cour Magistrat, District de Montreal, no 556,719. La A.B. Noble, demandeur, vs Robert Davidson, défendeur. Le 18 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au no 815, rue Lesperance, en la cité de Montreal, seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : televiseur "Emerson" et meubles de menage, etc Conditions : Argent comptant Charles Jodoin, H.C.S. Montreal, ce 8 juillet 1960.

Province de Québec, Cour Superieure, District de Montreal, no 476,104. La Violette & Brosseau Inc., demanderesse vs Guy Emond, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au no 2017, rue Beaudry, en la cité de Montreal, seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : televiseur "Philips" et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant Charles Jodoin, H.C.S. Montreal, ce 8 juillet 1960.

Province de Québec, Cour Magistrat, District de Montreal, no 568,654. Paquet Auto Body Enrg., demanderesse vs J. Maslanka, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au no 2675, rue Dejerys, en la cite de Montreal, seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 radio de table Irvin, 1 T.V. cabinet Westinghouse, et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Andre Landriau, H.C.S. UN. 1-9873, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 572,041. Cour Magistrat. Laronde Automobile Limitee, demanderesse vs Victor Leduc, defendeur. Le 18 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 711 rue Gail en la cite de Verdun, district de Montreal seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du defendeur, saisis en cette cause, consistant en : Televiseur de marque Philco et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Bruno Ste-Marie, H.C.S., VI. 5-1423, Montreal, le 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 567,218. Cour Magistrat. Aurele Tremblay, demandeur vs Bernard Giroux, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 2 heures de l'apres-midi au domicile du défendeur, au No 7147 A rue Molson en la cité St-Michel, district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur, saisis en cette cause, consistant en : Televiseur General Electric et meubles de menage, etc Conditions : Argent comptant. Charles Jodoin, H.C.S. Montreal ce 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 522,547. Dolpex Agencies Ltd., demanderesse, vs Rene Dumais, défendeur. Le 18 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au no 9874, rue Merrett, en la cite de Montreal seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur "Philips" et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant Charles Jodoin, H.C.S. Montreal, ce 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 567,218. Cour Magistrat. Aurele Tremblay, demandeur vs Bernard Giroux, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 2 heures de l'apres-midi au domicile du défendeur, au No 7147 A rue Molson en la cité St-Michel, district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur, saisis en cette cause, consistant en : Televiseur General Electric et meubles de menage, etc Conditions : Argent comptant. Charles Jodoin, H.C.S. Montreal, ce 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 522,547. Dolpex Agencies Ltd., demanderesse, vs Rene Dumais, défendeur. Le 18 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur au no 9874, rue Merrett, en la cite de Montreal seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur cabinet Olympia, meubles de menage, etc Conditions : argent comptant Vincent Diodati, H.C.S. VI. 9-8730, Montreal, le 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 494,821. Supreme Electric Supply Co. Ltd., demanderesse, vs A. & D. Electrique Co. Ltd., défenderesse. Le 19 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, à la place d'affaires de la défenderesse, au No 4760, rue St-Hubert, en la cite et district de Montreal, seront vendus par autorite de Justice, les biens et effets de la défenderesse saisis en cette cause, consistant en : 1 marche à écrire de marque Commodore, 1 caisse enregistreuse, 1 cabinet en acier, 4 sections, etc Conditions : Argent comptant. Morris Goldberg, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 564,954. Cour de Magistrat. Stanley Home Products et Canada Ltd., demanderesse, vs Henri Bernard défendeur. Le 19 juillet 1960, à 2 heures de l'apres-midi, au domicile du défendeur, au No 1454, rue Letourneau, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Admiral, modèle de table et acc., et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 487,393. Cour Superieure. Nunzio Lupo & Daviole Valente, demandeurs, vs Filomena Bruno, défendeur. Le 18 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 3931, rue St-Zotique est, appt. 1, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 570,925. Cour de Magistrat. Jean-Pierre Rios, demandeur, vs Mme Pigeon, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 8464, rue De Lacroix, à Ville St. Leonard de Port Maurice et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 T.V. console 21", meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 579,590. Cour de Magistrat. Robert Leroux (Electro-Vac Enrg.) et al, demandeurs, vs Yvan Lalonde, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 9189, 14ieme Ave, appt 5, à Ville St-Michel et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Emerson 21", modèle console et acc., et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 516,063. Cour de Magistrat. Angelo-Rosario Sampieri, demandeur vs L. Tenli, défendeur. Le 19 juillet 1960 à 12 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 4201, 49e rue, appt. 1, en la cité de Ville St-Michel, district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 machine à additionner Remington Rand, 1 radio-cabinet combiné haute fidelité, meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Claude Constant, H.C.S., UN. 1-9873, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 564,954. Cour de Magistrat. Stanley Home Products et Canada Ltd., demanderesse, vs Henri Bernard défendeur. Le 19 juillet 1960, à 2 heures de l'apres-midi, au domicile du défendeur, au No 1454, rue Letourneau, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Admiral, modèle de table et acc., et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 487,393. Cour Superieure. Nunzio Lupo & Daviole Valente, demandeurs, vs Filomena Bruno, défendeur. Le 18 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 3931, rue St-Zotique est, appt. 1, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 570,925. Cour de Magistrat. Jean-Pierre Rios, demandeur, vs Mme Pigeon, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 8464, rue De Lacroix, à Ville St. Leonard de Port Maurice et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 T.V. console 21", meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 579,590. Cour de Magistrat. Robert Leroux (Electro-Vac Enrg.) et al, demandeurs, vs Yvan Lalonde, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 9189, 14ieme Ave, appt 5, à Ville St-Michel et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Emerson 21", modèle console et acc., et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 510,307. Cour de Magistrat. Texaco Canada Ltee, demanderesse, vs Jean Perreault, défendeur. Le 19 juillet 1960, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 4201, 49e rue, appt. 1, en la cité de Ville St-Michel, district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 T.V. cabinet Westinghouse, et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Andre Landriau, H.C.S., UN. 1-9873, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 552,483. Cour de Magistrat. The T. Eaton Co. Ltd of Montreal, demanderesse, vs Real Fortin, défendeur. Le 18 juillet 1960, à midi au domicile du défendeur, au No 12086 Boul. Taylor, en la cité de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Vincent Diodati, H.C.S. Montreal, 7 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 564,954. Cour de Magistrat. Stanley Home Products et Canada Ltd., demanderesse, vs Henri Bernard défendeur. Le 19 juillet 1960, à 2 heures de l'apres-midi, au domicile du défendeur, au No 1454, rue Letourneau, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Admiral, modèle de table et acc., et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 487,393. Cour Superieure. Nunzio Lupo & Daviole Valente, demandeurs, vs Filomena Bruno, défendeur. Le 18 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 3931, rue St-Zotique est, appt. 1, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 570,925. Cour de Magistrat. Jean-Pierre Rios, demandeur, vs Mme Pigeon, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 8464, rue De Lacroix, à Ville St. Leonard de Port Maurice et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 T.V. console 21", meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 579,590. Cour de Magistrat. Robert Leroux (Electro-Vac Enrg.) et al, demandeurs, vs Yvan Lalonde, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 9189, 14ieme Ave, appt 5, à Ville St-Michel et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 T.V. console 21", meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 564,954. Cour de Magistrat. Stanley Home Products et Canada Ltd., demanderesse, vs Henri Bernard défendeur. Le 19 juillet 1960, à 2 heures de l'apres-midi, au domicile du défendeur, au No 1454, rue Letourneau, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Admiral, modèle de table et acc., et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 487,393. Cour Superieure. Nunzio Lupo & Daviole Valente, demandeurs, vs Filomena Bruno, défendeur. Le 18 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 3931, rue St-Zotique est, appt. 1, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 570,925. Cour de Magistrat. Jean-Pierre Rios, demandeur, vs Mme Pigeon, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 8464, rue De Lacroix, à Ville St. Leonard de Port Maurice et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 T.V. console 21", meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 579,590. Cour de Magistrat. Robert Leroux (Electro-Vac Enrg.) et al, demandeurs, vs Yvan Lalonde, défendeur. Le 20 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 9189, 14ieme Ave, appt 5, à Ville St-Michel et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 T.V. console 21", meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 564,954. Cour de Magistrat. Stanley Home Products et Canada Ltd., demanderesse, vs Henri Bernard défendeur. Le 19 juillet 1960, à 2 heures de l'apres-midi, au domicile du défendeur, au No 1454, rue Letourneau, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du defendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 televiseur de marque Admiral, modèle de table et acc., et meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2-9192, Montreal, 8 juillet 1960.

Province de Québec, District de Montreal, No 487,393. Cour Superieure. Nunzio Lupo & Daviole Valente, demandeurs, vs Filomena Bruno, défendeur. Le 18 juillet 1960, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du défendeur, au No 3931, rue St-Zotique est, appt. 1, en les cité et district de Montreal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : Meubles de menage, etc Conditions : argent comptant. Irving Fruitman, H.C.S., VI. 2

1 Propriétés à vendre

Le grand "D"
DOMAINE D'ANJOU

1
9
6
0

ENFIN...
LES VOILA !

Jamais auparavant
de telles maisons

SOYEZ PARMI
LES PREMIERS

à voir nos
nouveaux modèles

1
9
6
0

Précédez la foule.
Venez dès cette
fin de semaine à
L'AVANT PREMIERE

Résidences
distinguées
de $21,000 à $35,000

CARACTERISTIQUES
EXCLUSIVES AU

DOMAINE D'ANJOU...

GARAGE DOUBLE, PORTE AUTOMATIQUE, TERRAIN SPACIEUX, SYSTEME D'INTERCOMMUNICATION, BROYEUR DE DECHETS, LAVEUSE DE VAISSELLE, CUISINIERE ET FOUR DISSIMULES, 2 OU 3 SALLES DE BAIN, 4 CHAMBRES A COUCHER, BOUCHON et 100 AUTRES COMMODITES.

Maisons modèles ouvertes
de 12 a.m. à 10 p.m.

CETTE FIN DE SEMAINE

Facile d'accès...

SUIVEZ LA RUE SHERBROOKE OU LE NOUVEAU BOULEVARD METROPOLITAIN JUSQU'A LA MONTEE ST-LEONARD. LA VOUS N'AVEZ QU'A SUIVRE NOS AFFICHES BLEUS ET BLANCS ANNONCANT LE GRAND DOMAINE D'ANJOU. TOURNEZ A LA RUE VILLERS OU A LA RUE JEANNE-D'ARC. A la rue immédiatement ouverte d'accès facile. Si vous arrivez par la rue Jean-Talon Est ou par Langelier, prenez le nord à la rue Marie-Victorin.

INNOVATIONS
IMMOBILIERES INC.

CLAIRVAL 9-3050 (8 LIGNES)

1—

1 Propriétés à vendre

S. D. MILLER & SONS

PRESENTE

SA 9e
SECTION
au charmant
BOIS
D'ANJOU

TOUJOURS EN CROISSANCE...

TOUJOURS EN AVANCE

EN CONCEPTIONS DOMICILIAIRES... BOIS D'ANJOU EST LE SITE TOUT NATUREL POUR UNE VIE DE LUXE.

POUR UN PLACEMENT SUR BOULEVARDS ET RUES EN ARC DE CERCLE JOLIMENT CONÇUS. ZONAGE PROTEGE. TERRAINS DE JEUX ET PARCS. ECOLES ET EGLISES CATHOLIQUES ET PROTESTANTES. EN PLUS D'UN CENTRE D'ACHATS COMMUNAUTAIRE. UN RECORD ENVIABLE DE TOUS SERVICES URBAINS.

L'ambiance ici est réellement très invitante. Et la beauté en plus de la qualité de nos maisons modernes font que vous faites le meilleur achat sur toute l'île de Montréal.

La section no 9 vous
offre les modèles de
maisons suivants pour
occupation à l'automne

Bungalows "de luxe"
3 chambres à coucher
AVEC SALLE DE JEU FINIE
COMPTANT TOTAL
DEPUIS $2,090

Split-level "compact"
3 chambres à coucher
AVEC SALLE DE JEU FINIE
COMPTANT TOTAL
DEPUIS $1,733

Split-level "spécial"
3 chambres à coucher
AVEC SALLE DE JEU FINIE
COMPTANT TOTAL
DEPUIS $1,942

Soyez parmi les premiers à vendre votre maison et le meilleur coin dans cette merveilleuse nouvelle section du Bois d'Anjou.

Occupation immédiate

Facile d'accès...

DIN DE SEMAINE 11 a.m. à 9 p.m.
SUR SEMAINE 2 p.m. à 9 p.m.

Téléphone CLairval 5-8252

DIRECTION: Rouler sur Sherbrooke est et tourner vers le nord à la montée St-Léonard ou Jeanne-d'Arc à la rue immédiatement ouverte d'accès facile. Si vous arrivez par la rue Jean-Talon Est ou par Langelier, prenez le nord à la rue Marie-Victorin.

UNE AUTRE AGGLOMERATION MODELE DE

S. D. MILLER & SONS

INGENIEURS ET
ENTREPRENEURS

1—

1 Propriétés à vendre

TOUT
EST

S
O
M
P
T
U
E
U
X

SAUF
LE PRIX !

Les nouveaux
SECTEURS MODELES
PRUDENTIAL
DE
ST-ELZEAR
ET
CHATEAUGUAY
"dont on parle tant"
offrent des maisons
richement pourvues
de détails qu'on ne trouve
que dans les maisons
coûtant des milliers
de dollars plus cher

SEULEMENT
$57
PAR MOIS

ACHETENT UN BUNGALOW
DE 6½ PIECES
SPECIALEMENT REDUIT
A
$11,950

POUR VOUS PERMETTRE
DE PROFITER
DU
RABAIS PROVINCIAL
DE 3%

9 modèles au choix:
Bungalows, cottages
et split-levels

LES MAISONS MODELES SONT OUVERTES AUX VISITEURS DE 9 H A.M. A 9 H P.M. TOUS LES JOURS DE LA SEMAINE.

POUR ALLER A ST-ELZEAR: MONTEZ LA RUE LAJEUNESSE, FILEZ 4 MILLES PASSE PONT VIAU, SUR LE BOUL. DES LAURENTIDES JUSQU'AU N° 2189.

POUR VOUS RENDRE A CHATEAUGUAY, PASSEZ LE PONT MERCIER, SANS PEAGE, FILEZ SUR LA ROUTE NO 4 VERS MALONE JUSQU'A CE QUE VOUS ATTEIGNIEZ NOS AFFICHES SUR LE COTE DROIT DE LA ROUTE.

OU

TELEPHONEZ-NOUS ET UN VENDEUR COURTOIS IRA VOUS CHERCHER VOUS CONDUIRA ALLER REVOUR SANS AUCUNE OBLIGATION DE VOTRE PART.

PRUDENTIAL
Land & Housing
INC.

405 RUE JEAN-TALON OUEST

CRESCENT 1-4695

1—

1 Propriétés à vendre

MAISONS PARKVIEW

ST-VINCENT-DE-PAUL
VENTE DES
MAISONS MODELES
PAIEMENT INITIAL TOTAL

$1,000

Hypothèque SCHL 6%
$500 SEULEMENT
RESERVERONT VOTRE MAISON

Modèle "D" Dunbar
6 PIECES DONT 4 CHAMBRES
GARAGE
$14,500

Modèle "H" Harvard
6 PIECES, CHEMINEE EN PIERRE NATURELLE
ULTRA MODERNE, CARPORT
$14,950

Modèle "AF" Albany
8 PIECES, STYLE "RANCH"
SOUS-SOL FINI, GARAGE
$14,950

Modèle "F" Falcon
BUNGALOW A 2 NIVEAUX
CHEMINEE EN PIERRE NATURELLE
CARPORT
$15,500

POELE ET FOUR ENCASTRES

Caractéristiques des maisons Parkview

- GAZON EN AVANT ET SUR LES COTES
- MAGNIFIQUE ENTREE EN ASPHALTE
- POELE ET FOUR ENCASTRES DE MARQUE FAMEUSE "TAPPAN"
- SOUS-SOL FINI GENRE BOIS NATUREL AVEC TUILES SUR LE PLANCHER ET BLOCS ACOUSTIQUES AU PLAFOND.
- CUISINE EN PIN NOUEUX FINI NATUREL, NOYER OU COLORAMA
- TUILES DE CAOUTCHOUC SUR LE PLANCHER DE CUISINE
- COMPTOIR ANTI-ECLABOUSSURES EN "ARBORITE" DERNIER STYLE
- EVIER DE CUISINE DOUBLE, BLANC OU DE COULEUR
- VENTILATEUR ELECTRIQUE MODERNE AVEC CAPUCHON AU-DESSUS DU POELE
- ARMOIRES MODERNES D'ENTREPOSAGE
- CARILLON DE PORTE ELECTRIQUE
- PLANCHER DE VESTIBULE EN TUILES CERAMIQUES
- PORTES PLIANTES DE QUALITE
- CINTRES INDIVIDUELS EN METAL
- LUMINAIRES ELECTRIQUES DE VERRE DANOIS
- TAPISSERIE MODERNE DE DERNIER STYLE
- LAMPES MODERNES A POULIE
- SALLE DE BAIN A CARRELAGE CERAMIQUE DE COULEUR
- PHARMACIE SPACIEUSE A PORTES COULISSANTES
- CHAUFFAGE CENTRAL "DYNO-FLAME" AVEC HUMIDIFICATEUR
- BALCON MODERNE EN FER FORGE
- CUVE DOUBLE POUR LA LESSIVE
- ET PLUSIEURS AUTRES CARACTERISTIQUES DE QUALITE

RUES ET TROTTOIRS DEJA PAVES
PRES EGLISES
ECOLES, CENTRE D'ACHATS
OCCUPATION IMMEDIATE

DIRECTION:
Passez le pont Viau et tournez à droite ou passez le pont Pie IX et tournez à gauche sur le boul. Lévesque jusqu'à la rue Gentilly, près de la station de service BP. Surveillez les enseignes rayées noir et orange "Parkview Homes".

STONECREST REALTIES
LIMITED
4755 Van Horne

REGENT 8-1145

1—

WESTMOUNT REALTIES COMPANY
FONDEE EN 1910
TOUJOURS EN ESSOR

OUTREMONT
COTTAGE 8 PIECES
Annonce pour la 1ère fois

Comprenant au rez-de-chaussée: Salon 12 x 18. Salle à manger 12 x 12. Cuisine 22e volts et bonheur à l'étage se trouvent 4 chambres et salle de bain, bon emplacement, proche de toutes commodités. Prix $23,750. Nouveau Photo Co-Op 16118. René Duron, Willington 3-8341, soir: CResent 2-3647.

PROPRIETE MAISON DE CHAMBRES
HUTCHISON - SHERBROOKE

Excellent placement vu la grosse valeur du terrain, 12 locataires, 4 logements, revenu brut $6,873. Prix $33,000, conditions très faciles. Pour information: René Duron, Willington 3-8341, soir: CResent 2-3647. Photo Co-Op 13071.

OUTREMONT

Résidence familiale, 10 pièces plus salle de billard et 2 chambres de bonne, 3 salles de bain et au rez-de-chaussée: 1 cabinet de toilette. Emplacement de choix en bordure d'un parc. Magnifique jardin, 88 x 135, les 2 pièces sont spacieuses et très claires, la maison étant entourée des 4 côtés. Prix demandé $60,000. Soumissions écrites. Photo Co-Op. René Duron, WELlington 3-8341, soir: CResent 2-3647.

WESTMOUNT REALTIES COMPANY

1367 AV. GREENE
WELLINGTON 3-8341

1—

ABANDON, Ahuntsic est, duplex de-luxe, garage. Comptant $6,000. RAymond 7-0821. 1—220-5 R

ABANDON, bungalow 5 appts, sous-sol, fini, comptant $5,000. RAymond 7-0821. 1—220-5 R

ABANDON, Nouveau Bordeaux, duplex semi-détaché. Comptant $4,000. RAymond 7-0821. 1—220-5 R

ABANDON à 1611 et 1613 LaSalle, Ville Jacques-Cartier, 2 duplex 5 pièces. Revenu $1,140. Prix $6,500. Comptant $2,500, terrain 50' x 80. RAymond 7-3353. 1—223-3

ABANDON, Boul. Gouin Est, bord de l'eau, 3 lots, 1-5 et 1-6, terrain 85 x 200, pierre, cave, avec remise. Prix $18,000. RAymond 7-3353. 223-3

ABANDON, 3 étages, Place Desormeaux, 5 pièces, près Pie-IX. Revenu $2,700. Prix $24,000. RAymond 7-3353. 1—223-3

ABANDON, 6-4½, Ville St-Pierre, de-luxe, 50 pieds, revenu $4,800, comptant $8,000. HUnter 8-1428. 1—S-7,9,11 R

1 Propriétés à vendre

$495
Comptant

Pour un
magnifique Bungalow
neuf et moderne à
BEAUVOIR

UN PROJET DE 400 MAISONS
SUR LA RIVE SUD

Paiements mensuels
de seulement
$54
(principal et intérêts)
après rabais provincial

TAXES TRES BASSES

Hypothèque S. C. H. L.
25 ans 6%

PRIX TOTAL:
$11,949

DES DOUZAINES DE CARACTERISTIQUES QU'ON NE TROUVE HABITUELLEMENT QUE DANS DES MAISONS DISPENDIEUSES.

TERRAINS SPACIEUX,
65 PIEDS DE FRONT.

SERVICES D'EGOUT ET D'AQUEDUC DEJA INSTALLES ET RUE PAYEE.

Cela veut dire une
réduction substantielle
des taxes.

Quelques maisons avec garage ou abri d'auto.

AUSSI MAISONS A
4 CHAMBRES A COUCHER
AVEC COMPTANT TRES BAS.

Voyez Beauvoir
dès aujourd'hui !

Heures de visite:
Fins de semaine 10 a.m à 8 p.m.
Sur semaine 1 p.m à 8 p.m.

Comment s'y rendre: Passez le pont Jacques-Cartier et tournez à gauche vers Longueuil. Suivez la route 1A jusqu'au chemin Chambly et continuez jusque passé le centre d'achat comprenant un magasin Steinberg's. Beauvoir se trouve à seulement 1 mille du centre d'achat. Pour renseignements, téléphonez à

ORleans 7-7321 HUnter 1-1147

1—

MONTREAL-NORD
COTTAGE — $17,500

6 pièces, chauffage eau chaude, châssis aluminium, solarium, garage, sous-sol entièrement fini, salle de jeux, buanderie.

VENDEUR EXCLUSIF
ENTREPRISES REPENTIGNY INC.
MISSION 5-8062

1—

ROSEMONT
BUNGALOW — $22,000

Château Bon-Air, la plus belle partie de Rosemont, 5 pièces, chauffage eau chaude, sous-sol entièrement fini, salle de jeux, 2 chambres à coucher, salle de lavage, chambre de bain.

VENDEUR EXCLUSIF
ENTREPRISES REPENTIGNY INC.
MISSION 5-8062

1—

ABANDON Droiet près Rev. 4 étages, 3 logis, 1 garage. Revenu $2,004. Prix $13,500. RAymond 7-3353. 1—223-3

ABANDON, Côte St-Paul, Roberval, cottage 8 pièces, libre terrain 32 x 121. Prix $6,200. RAymond 7-3353. 1—223-3

ABANDON 6-4, Revenu $4,440, $13,000. Pas d'argent. RAymond 7-1774. 1—221-2 R

ABANDON 32e près Dandurand, 2 logis de 4 pièces, sous-sol fini. Prix $17,000. Bas exigent. RAymond 7-3353. 1—223-3

ABANDON, cottage, Mousseau, Té tressaillie, 5 pièces, terrain 38 x 97, garage. Prix $13,500. Comptant $1,700. RAymond 7-3353. 1—223-3

ABANDON, duplex neuf 2-4½, semi-détaché, chauffage central, fini à 60% Hazo. Prix $14,500. Appelez par CLairval 5-5360. 1—222-9 R

ABANDON 4313 Adam, $23,500. Comptant, $8,000. Revenu $3,120. DUpont 9-4858. 1—223-2 R

A BAS PRIX 1981 Jarry est, 4 logements 3-3, 1-5, près pour acheteur bon revenu. Pas agent. RAymond 7-3031. 1—219-13 R

1 Propriétés à vendre

RIVER DRIVE
à
CHATEAUGUAY
offre
BUNGALOWS
3 CHAMBRES DE QUALITE
AU PRIX MODIQUE
EXCEPTIONNEL DE
$11,950

Hypothèque SCHL à 6%
Capital, intérêts et taxes
$70 PAR MOIS

Sujet au rabais provincial de 3%
Comptant à compter de
$900

Peut être occupé immédiatement ou plus tard

AUSSI

Le split-level, maison de 8 pièces ayant garage au rez de rue,

$14,500

Livrable à date ultérieure seulement

ON PEUT VISITER SAMEDI, DIMANCHE OU EN SOIREE

ROUTE A SUIVRE:

ROUTE No 3, DU PONT MERCIER AU PONT DE CHATEAUGUAY, QUE VOUS PASSEZ POUR TOURNER A DROITE ET SUIVRE LA RIVIERE JUSQU'A LA RUE PROVOST, PUIS VERS LA GAUCHE JUSQU'AU No 100, RUE PROVOST.

TELEPHONEZ
OXFORD 2-4221
CRESCENT 4-3616

1—

L'ELEGANCE,
LE CHIC

QUE NOUS AVONS DONNES A NOS

TRIPLEX & DUPLEX

SUR LA RUE

JOSEPH-CASAVANT

RUE SANS EXPROPRIATION

AHUNTSIC OUEST

NOUS PERMET DE VOUS OFFRIR NOTRE NOUVELLE ET DERNIERE SECTION, PLUS SEDUISANTE QUE JAMAIS, POUR OCCUPATION IMMEDIATE OU PLUS TARD.

4 CHAMBRES A COUCHER
TRES GRANDES PIECES
GARAGE DOUBLE EN LARGEUR
SALLE DE JEU FINIE 20 x 25
FENETRES THERMOS
FINITION CHENE ET ACAJOU
TRES GRANDS PLACARDS
ELEMENTS ET FOURNEAUX ENCASTRES
TERRAIN GAZONNE
TOUTES TAXES $500
REVENU MENSUEL DU HAUT $150
HYPOTHEQUE MENSUELLE $120

DIRECTION

VENEZ PAR LE BOUL. GOUIN OU DE SALABERRY, TOURNEZ A DE POUTRINCOURT, 1ERE RUE A L'EST DE L'AUTOROUTE DES LAURENTIDES, FILEZ JUSQU'A VIEL OU BOHLE, TOURNEZ VERS L'EST, C'EST LA PREMIERE RUE.

S'adresser désormais au

12197 JOSEPH-CASAVANT

FEDERAL 4-2738

1—2,9,16

BOUL. ST-JOSEPH

Paroisse St-Pierre-Claver, 11 logis, bon placement. Revenu $3,700. Comptant requis $20,000. DUpont 9-2335. 1—6,9

A BOIS-DES-FILION, 388 avenue Willfrid (sur 1re avenue de pierre), terrain magnifiquement boisé, près école, église et transport. Grand terrain 4 arbres fruitiers. Prix $7,000, conditions discutables. NAtional 5-2172. 1—R

ABORD A PLOUFFE, $15,500, bungalow 6 pièces, neuf, garage, cuve à lessive, comptant, hypothèque 10,000. MUrray 1-1447. 1—9,16,23,30 R

A CARTIERVILLE, cottage 6 pièces, 1½ chambre bain face parc près école, église, comptant 12,000. Delorme, FEderal 4-0655. 1—R

A CARTIERVILLE, propriété à vendre près bord de l'eau. S'adresser 12474 Dion.

$3,500, achètent 2-5 formés, Rosemont, balance facile. RAymond 7-3747. 1—222-2

ACHETEZ directement du constructeur, 2 beaux 5 détachés, cave, fini, $22,000. Comptant $5,000. RAymond 7-3747. 1—223-34 R

ACHETEUR, Avant de prendre décision visitez notre maison modèle, 2 étages, 3 chambres, 2 salles de bain modernes. Façade, 32 pieds. Notre prix est le plus bas pour la qualité. Prenez note, inspection en tout temps. 5505 Boulevard Lancelot, Nord de Sherbrooke. Tierville, constructeur. 1—R

ACHETEUR, 5943, Je ave, Rosemont, 2-5, 12 appts, 25 x 44, système, garage libre. RAymond 7-6456. 1—221-37 R

1 Propriétés à vendre

AUBAINE

MONTREAL NORD

5174 DE CASTILLE

EPARGNEZ $1,000

En bas du prix coûtant

Directement du constructeur

DUPLEX 5 PIECES
AVEC GARAGE
HAUT LOUE $85

CHAUFFAGE CENTRAL A L'EAU CHAUDE, CHAMBRE DE BAIN TUILE DE COULEUR, 3 GRANDES CHAMBRES A COUCHER SPACIEUX VIVOIR. EXTERIEUR BRIQUE ET PIERRE. ENTREE GARAGE ASPHALTEE. GAZON POSE. COUPE-FROID AUX FENETRES. PRES ECOLE EGLISES ET PARC. TRANSPORT EXCELLENT.

INTERET 6%

PRIX $21,500

COMPTANT $3,000

MENSUALITES $99

DANIEL 2-4743

1—2,9,16,23,30

ST-VINCENT-
DE-
PAUL

500 pieds à l'ouest du boulevard Pie IX, 674 du Juvénat, près du boulevard Lévesque.

OUVERT POUR
INSPECTION

Samedi et dimanche

SPLIT-LEVELS
7 PIECES DES PLUS MODERNES
AVEC GARAGE.

BUNGALOWS
7 PIECES AVEC GARAGE

PRIX: $19,750
Comptant minime
Intérêt 6% seulement

Wilder-Bermingham
Realty Company

"DISCUTONS-EN"

1465 Bleury AVenue 8-8114

Membre de la Chambre d'Immeuble de Montréal

1—

ACHETEUR, maison moderne, 3 ans 1-3, 2-5, 30 x 42, garage, système 3904, 3e Rosemont. RAymond 2-5404. 1—210-26 R

ACHETEUR 1-3, 3-3, neuf, garage $24,500. RAymond 7-6644. 1—R

ACHETEUR, 6895—14e Avenue, triplex neuf, détaché, 30 x 46, 1-5½, 2-3, salle lavage, garage, bas libre. RAymond 8-6962. 1—205-26 R

ACHETEURS, bungalows neufs, très jolis, du constructeur, 5½ pièces, bas fini, salle lavage, système, terrain gazonné, clôture, 2175 Curatteau près Hochelaga. Faut voir. Prix $13,800, comptant. Comptant $4,000. CLairval 9-6045. 1—222-13 R

ACHETEUR 3445 Basot-Bélanger, 2-5, neuf, semi-détaché, 30 x 44, libre. RAymond 2-6456. 1—222-26 R

ACHETEUR triplex neuf, 6523, 22e Avenue, Rosemont. RAymond 1-6736 entre midi et 1 heure. 1—201-26 R

A $3,500 COMPTANT, 2-5½, chauffe, garage, $19,500. DAniel 1-5699. 1—219-6 R

A $2,500, comptant 2-5½, partie est. RAymond 7-3747. 1—222-2

A DANIEL 1-1024, aubaine, luxueux, grand 8, frêne, tuile, système, garage 4 voitures, 2 lingeries, grande avenue, plus 3-3 modernes, 9081, 13e avenue, St-Michel. 1—R

A 3425 E BOUCHERVILLE, 32 x 50, neuf, détaché, grand 6, libre, 2-4 pièces $70, garage. LAfontaine 3-6411. 1—223-5R

A $21,500, duplex luxueux, semi-détaché, près d'église. DUpont 9-4858, CLairval 6-8423, comptant facile. 1—224-2 R

A DUVERNAY, terrasse Millet, Split-level 6 appts, chauffage central, terrain 100 x 100, $4,000 comptant. Balance à discuter. Monsieur Tessier, MAitrise 2-8212, MOntcalm 9-2056. 1—222-9R

1 Propriétés à vendre

Tous les gens parlent
DU
DOMAINE DES ERABLES
A REPENTIGNY

MAGNIFIQUES DEMEURES CONSTRUITES SPECIALEMENT POUR L'ELITE DANS UNE ANCIENNE ERABLIERE.

PRIX A COMPTER DE
$14,900
Hypothèques S.C.H.L. 6%

Bungalows et Split-levels de 6 et 7 pièces, tous avec garage

maisons prêtes pour
occupation immédiate

Grands terrains
8,000 à 10,000 pieds carrés

ATTENTION

EAU, EGOUT ET PAVAGE DES RUES PAYES, DONC PAS DE TAXES D'AMELIORATION.

CARACTERISTIQUES

DEVANT ET COTES PAYSAGERS
GARAGE CHAUFFE
FIXTURES DE SALLES DE BAIN DE COULEUR
SALLE DE JEU FINIE AU SOUS-SOL

REALISE ET CONSTRUIT PAR LES CONSTRUCTEURS BIEN CONNUS

Aubin & Gaudreault Ltée

CE DOMAINE EST VOISIN DU CENTRE D'ACHATS REPENTIGNY, DE L'HOPITAL LE GARDEUR, PRES ECOLES ET EGLISE.

Surveillez nos enseignes

Domaine Des Erables

A la sortie du pont du Bout-de-l'Ile

Vendeurs exclusifs

LES ENTREPRISES
REPENTIGNY INC.

215 RUE NOTRE-DAME
REPENTIGNY

Mission 5-8062 Mission 2-5222

1—2,9,16,23,30

POULIN & FRERES
VOUS INVITENT A VISITER A
DUVERNAY

LEURS MAGNIFIQUES SPLIT-LEVELS DE 7 PIECES — 4 CHAMBRES
CONSTRUCTION DE QUALITE
"Poulin & Frères"

LE PLUS BEAU SITE DU COTE NORD DE LA RIVIERE DES PRAIRIES A 5 MINUTES DES ECOLES, DE L'EGLISE ET DE LA VILLE.

CARACTERISTIQUES:

EXTERIEURS TOUT PIERRE
CUISINE TRES GRANDE ET MODERNE
GRAND SALON
DEUX SALLES DE BAIN AVEC ACCESSOIRES ET TUILE CERAMIQUE DE COULEUR
FENETRES ACIER RUSCO
PLANCHERS EN CHENE PARTOUT
SYSTEME CHAUFFAGE HUILE EAU CHAUDE RADIATEURS EN FONTE
GRAND GARAGE CHAUFFE
1 APPT FINI AU SOUS-SOL
TERRAIN DE 7,000 A 9,000 PIEDS

Pour occupation immediate

Prix à partir de $21,000

Pour vous y rendre:

ENTRE LES PONTS VIAU ET PIE IX, RENDEZ-VOUS AU NO 1875 BOUL. LEVESQUE, PRENEZ LA RUE J.J. JOUBERT ET SUIVEZ NOS FLECHES. NOTRE MAISON MODELE EST SITUEE A 19 CROISSANT D'AVAUGOUR.

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 9 P.M.

TELEPHONES

BUREAU: MONTCALM 9-4281
Rés: MONTCALM 9-3341

1—2,9,16,23,30

CHOMEDY

ABORD-A-PLOUFFE OUEST

Choix de 8 résidences différentes de luxe. Bungalows, split-levels, 6-7 pièces, $19,000 à $26,500. Comptant $1,000 et plus. 100e ave sud, REgent 1-3228 et REgent 9-0392. 1—8,9,11,15,16,18,22,23,25,29,30 R

AHUNTSIC duplex, 9380 Bruchési 1-3½, semi détaché, système, cave, 2 garages. Prix $18,500. Comptant $4,500. Constructeur Inf. CResent 9-0405. 1—218-26

AHUNTSIC OUEST, 2-5 neufs, façade 28, comptant $4,000. Balance facile. 2680 Bohle. FEderal 4-3892. 1—216-9 R

AHUNTSIC, duplex neuf, semi détaché, $22,500. hypothèque $13,000, 6½%. Comptant minimum $7,000. DUpont 8-7081. 1—221-4 R

AHUNTSIC, triplex très moderne, semi-détaché, 30 pieds façade, garage. Comptant $8,000 ou plus. Près église, école, centre d'achats, autobus, 10,350 Tache, 2 rues ouest de Papineau près Prieur. R. Bourbonnais, RAymond 1-8360. 1—221-10

AHUNTSIC, duplex, garage chauffé, bien situé. Comptant $8,000. RAymond 7-0821. 1—220-5 R

AHUNTSIC OUEST, triplex luxueux. Venez voir. Comptant $8,000. 2689 Bohle. 1—216-9 R

AHUNTSIC OUEST, triplex luxueux, système zone, 10335 Waverley. DUpont 7-1313. 1—213-26 R

A DUVERNAY, luxueux split-level, milieu de résidences professionnelles. MOntcalm 9-6062 entre 6-7 p.m. 1—224-3R

AHUNTSIC, ouest, duplex, 5½, fenêtres aluminium, grand terrain, garages, haut joue. National 5-2962, $23,000. Victor 4-8461. DUpont 8-5247. 1—212-26 R

AHUNTSIC, St-Charles & Sauriol, 2-5½, détaché, prix $22,500. Comptant $7,000. DAniel 2-6625. 1—9,12 R

AHUNTSIC

Duplex neuf, 4 pièces fermées, système à l'huile, garage, 10554 Delorimier. DUpont 1-5784. 1—R

AHUNTSIC, duplex neuf, 2-5 fermés. Très moderne, façade 32. Grand terrain, comptant, $8,000. 10470 Iberville. MOntcalm 9-1957. 1—6,7,9,11,12,13,14 R

AHUNTSIC, 10,222 Jeanne-Mance, 1 ans, 2-5, garage, $20,500. Pas d'argents. 1—5,6,7,9

AHUNTSIC Ouest, 2-5½, semi-détaché, 20 façade, bas libre, $25,000, comptant $5,000. FEderal 4-0530. 1—5,6,7,9R

1 Propriétés à vendre

CARTIERVILLE

District strictement résidentiel
PRES DU CLUB DE GOLF MARLBOROUGH

GELINAS & LALONDE
CONSTRUCTION LTEE

VOUS OFFRE

5 différents modèles
de bungalows et split-levels de grand luxe

Encore quelques maisons avec hypothèque à 6%...
HATEZ-VOUS !

Prix variant de

$17,600 A $21,680

Nous sommes situés à ¾ mille à l'ouest des boul. Gouin et Reed

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 9 P.M.

POUR TOUS RENSEIGNEMENTS

RIverside 8-9317 MOntcalm 9-9940

LAVAL-DES-RAPIDES

OCCUPATION IMMEDIATE

MAGNIFIQUE BUNGALOW

AU PRIX DE
$15,200

COMPTANT A COMPTER DE
$1,500

DIRECTION:
Du pont Viau tournez à gauche au boul. Des Prairies. Du pont de Cartierville tournez à droite, continuez jusqu'à la rue Desmarteaux et boul. Des Prairies. De cet endroit, rendez-vous à:

147 DESMARTEAUX

PROJET

C.G.L. Construction Ltée

INFORMATIONS:
RIverside 8-9317 MOntcalm 9-9940

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 9 P.M.

1—

Luxueux duplex et triplex
Bungalow ou split-level

Prix à compter de $17,500

COMPTANT MINIMUM

$4,000

POUR VISITER NOS MAISONS MODELES:

Rendez-vous: par le Boul. Langelier au nord de Sherbrooke jusqu'à la rue de Renty. De là adressez-vous à notre bureau d'information au 2e projet Art Tremblay Const. Ltée, J. M. Mayrand adm. Tous les jours entre 1:00 P.M. et 5:00 P.M. et entre 7:00 et 9:00 P.M. CLairval 5-7778 ou CLairval 5-2427.

1—

COTE ST-PAUL

5661 rue Brisset, face au parc St-Paul, 8 logements de 4½ pièces, chauffés, revenu $8,352. POntiac 7-9465. 1—221-26 R

AHUNTSIC, triplex, 2 garages, détaché, $28,800. 8974 Clark. DUpont 8-7163. 1—R

AHUNTSIC OUEST

Qualité, beauté, valeur. Directement du constructeur, duplex, pierre et brique, 3 modèles différents, 5-5 pièces ou plus grands. Cuisine ultra-moderne, salle de jeu au sous-sol, garage et plusieurs autres commodités samedi et dimanche 1 à 6 p.m. 2455 Viel, entre Taylor et Poutrincourt, nord de Salaberry, R. Audette, CResent 2-4477, FEderal 4-0119. 1—

AHUNTSIC, Berri, 2-5 modernes, système, salle jeux, près église, école. Comptant $7,000. DUpont 9-9964. 1—R

AHUNTSIC, triplex 3 ans, grand terrain. Revenu $2,750. Bas libre. Succession. Comptant discutable. $27,000. Pas d'agents. 10560 des Prairies. DUpont 7-3229. 1—224-7 R

AHUNTSIC, duplex neuf, 5 appts. Vraie aubaine. CLairval 5-1190. 1—224-26R

AHUNTSIC, Ste-Madeleine Sophie, 1-5. 1-5 Comptant discutable. DUpont 9-2803. 1—R

AHUNTSIC, 1667 Prieur, triplex. Garage double, semi-détaché, 29 x 42. Terrain 35 x 115. 3 ans. $25,500. Libre mai. Pas d'agents. DUpont 8-4426. 1—R

AHUNTSIC, duplex, bas, pour acheteur. Très grand. Près Henri-Bourrassa. Comptant $6,000. DUpont 8-5210. 1—224-3 R

AHUNTSIC, 9717 St-Charles, 2 duplexes neufs, modernes, salle jeux, garages, haut joue. National 5-2962, $23,000. Victor 4-8461. DUpont 8-5247. 1—212 26 R

AHUNTSIC, St-Charles & Sauriol, 2-5½, détaché, prix $22,500. Comptant $7,000. DAniel 2-6625. 1—9,12 R

AHUNTSIC

Duplex neuf, 4 pièces fermées, système à l'huile, garage, 10554 Delorimier. DUpont 1-5784. 1—R

AHUNTSIC, duplex neuf, 2-5 fermés. Très moderne, façade 32. Grand terrain, comptant, $8,000. 10470 Iberville. MOntcalm 9-1957. 1—6,7,9,11,12,13,14 R

AHUNTSIC, 10,222 Jeanne-Mance, 1 ans, 2-5, garage, $20,500. Pas d'agents. 1—5,6,7,9

AHUNTSIC Ouest, 2-5½, semi-détaché, 20 façade, bas libre, $25,000, comptant $5,000. FEderal 4-0530. 1—5,6,7,9R

AHUNTSIC OUEST

CResent 6-6059

Occupation immédiate, split-level, bungalow neufs, 6-7-8 pièces, intérêt 6%, prix raisonnable, 1375 Marie-Rollet, près Henri-Bourrassa. FEderal 4-2070, CResent 6-7059. 1—222-3 R

AHUNTSIC EST, triplex, face parc, $25,000. DUpont 9-1014. DUpont 1-3207. 1—2,6,8,9 R

AHUNTSIC, 2-4 modernes, cave, $14,500. Comptant $3,000. RAymond 7-3747. 1—223-2

A1 à vendre, triplex semi-détaché, 1-7, 2-4, 2 garages, $22,500; 586 Gounod. 1—220-3

1 Propriétés à vendre

POINTE-AUX-TREMBLES

DOMAINE BRANDON

Présente une nouvelle section

3% Rabais Provincial

BUNGALOWS

$12,500

SPLIT-LEVELS

$14,500

HYPOTHEQUES S.C.H.L.

25 ANS — 6%

Eglise, écoles et centre d'achats, rues et trottoirs déjà terminés.

Occupation immédiate ou plus tard

DIRECTION :

Rue Sherbrooke est, 3000 pieds de la chapelle de la Réparation.

Maisons modèles

1915, 56ème Avenue

Pointe-aux-Trembles

OUVERTES TOUS LES JOURS DE 1.30 A 9.00 P.M.

MISSION 5-1421

Brandon Construction Inc.

STE-ROSE

Développement Morel

"70" MAISONS

BUNGALOWS

PRETS POUR OCCUPATION IMMEDIATE

PRIX : $12,490

HYPOTHEQUE : $11,601

DE LA S.C.H.L.

à 6% — 25 ans

COMPTANT A DISCUTER

5½ GRANDES PIECES

Electricité panneau de 20 circuits (médaillon).

Réservoir eau chaude, 30 gallons, Thermos.

Fenêtres d'aluminium.

Système huile à air chaud forcé avec humidificateur.

Aussi terrains à vendre

DIRECTIONS :

Par autoroute, sortie 11 ; au Boul. Labelle, tournez à l'ouest aux lumières de circulation, (Château Ste-Rose) pour ¼ de mille.

Ouvert tous les jours : 1 à 6 P.M.

INFORMATIONS :

RIVERSIDE 7-3106
NATIONAL 5-9391
NATIONAL 5-2045

1—2,9,16,23,30

Al split-level, 2 revenus, sacrifiera comptant $12,000, balance à discuter. Jour : 11810 Ste-Gertrude. 1—222-3 R

Al beau triplex, bas 5, libre, garage, 2 logements richement meublés, revenu $3,184, $24,000. Comptant raisonnable. CLairval 6-8059, CLairval 6-9965 1—R

Al PLACEMENT, rue St-Hubert, logements de 4½ pièces. Revenu $7,800. CRescent 6-2601. 1—5,7,9 R

Al 3 bungalow neufs, $7,600, $8,600, comptant $1,000. CLairval 6-8059. 1—R

Al duplex, rue Ste-Gertrude, 2x5½ et sous-sol prêt pour commerce, rue commerciale $21,000. $2,000 comptant, hypothèque 6%, pas d'agent. DAniel 2-8600, Mission 5-1421. 1.30 à 9 p.m. 1—224-7

Al 6-4½, revenu $4968. Comptant $10,000. RAymond 7-0921. 1—220-5R

Al 6-5, ROSEMONT, cave, $24,800. Comptant $6,000. RAymond 7-4881. 1—223-2

Al BEAU duplex moderne près école, église, 8226 Ste-Claire, léger comptant. RAymond 7-5553. 1—R

Al beau triplex détaché, coin, 37e avenue, Tétreaultville, comptant $4,000 prix $21,000. Immeubles Imperial. RAymond 2-7605. 1—223-2

Al 2-4½ fermés, partie est, système $12,800. RAymond 7-3747. 1—223-2

Al 4 LOGIS modernes, Villeray, revenu $2,640. $22,800. RAymond 7-3747 1—223-2

A LAVAL-DES-RAPIDES, triplex de luxe neuf, détaché, garage, système Comptant $4,000. MUrray 1-4800. 1—221-6 R

A LAVAL DES RAPIDES, duplex de luxe, neuf, détaché, rue asphaltée, près école, église, prix $20,000. Comptant $4,000. MUrray 1-8711, MUrray 1-4800, RAymond 9-5928. 1—221-6 R

$100. A LOUER ou à vendre, bungalow, terrasse, garage, sous-sol fini avec foyer, près église, école, centre d'achats. 20 Terrasse de Bienville, Repentigny. S'adresser Lieutenant Crête, CLairval 5-4439 ou CLairval 6-4308. 1—223-2 R

A 4922 MERCIER, nord Sherbrooke, Tetreaultville, duplex neuf, 2-5, système, garage, $3,000 comptant. CLairval 9-5068 1—220-5 R

A MONTREAL-NORD, 5 appts, cave, terrain 100 x 103. 12621 Lanthier. 1—222-6 R

A MONTREAL-SUD, maison, 1 revenu, système de chauffage central, 220, à sacrifier. Aucun agent. ORchard 1-5463. 1—5,6,8 R

A NEW CROYDON

Plein-pieds 5 pièces. $7,500, 4 pièces, $6,700 tout fini, près école, église, autobus. $500 comptant, balance $50 mois. ORchard 1-6244. 1—219-24 R

1 Propriétés à vendre

Cherchez vous ce qu'il y a de mieux ?

Pourquoi ne pas visiter LE PROJET GILROY A CHAMBLY ?

VOISIN DU TERRAIN DE GOLF RUE BEIQUE

150 BUNGALOWS

DE 5 PLANS DIFFERENTS ET DE 5 OU 6 GRANDES PIECES A VOTRE CHOIX.

VOUS POUVEZ RESERVER LA MAISON DE VOTRE CHOIX. VOUS Y TROUVEREZ :

3 OU 4 CHAMBRES A COUCHER
CUISINE-DINETTE
SPACIEUX VIVOIR
SALLE DE BAIN EN TUILE CERAMIQUE DE COULEUR ET AVEC ACCESSOIRES DE COULEUR
GARAGE OU NON
FENETRES PANORAMIQUES COULISSANTES
SYSTEME AUTOMATIQUE A L'HUILE
VENTILATEUR DE CUISINE AVEC HOTTE
TERRAIN 70 x 114
A 10 MINUTES DU PONT JACQUES-CARTIER
RUES ET TROTTOIRS PAVES
TRES BON SERVICE D'AUTOBUS

PRIX : $13,500

Occupation immédiate ou plus tard

COMPTANT 10%

MENSUALITES $85

COMPRENANT CAPITAL, INTERET ET TOUTES TAXES, HONORAIRES DE NOTAIRE, ASSURANCE DE 2% DE LA S.C.H.L. ET TOUTES INSPECTIONS, MAIS NON ACTE DE VENTE.

MAISONS MODELES OUVERTES AUX VISITES TOUS LES JOURS DE 1 A 6.

AGENTS DE VENTE EXCLUSIFS

DE LUXE REALTIES

TELEPHONE :

Maison modèle — OLympia 8-8662

Bureau : DAniel 2-9540

1—

MAISON ATTRAYANTE

QUATRE GRANDES CHAMBRES 2 SALLES DE BAIN. TRES GRAND GARAGE CHAUFFE ATTENANT AVEC ALLEE PAVEE. GRAND TERRAIN PAYSAGER, AVEC PATIO PRIVE A L'ARRIERE. LESSIVEUSE AUTOMATIQUE ET SECHEUSE MODELE 1960 G.E. LA CUISINE A DES DESSUS DE COMPTOIRS EN ARBORITE ET PARQUET CARRELE, LES PARQUETS DES AUTRES ETAGES SONT EN CHENE. POUR RENDEZ-VOUS, VISITES OU INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES APPELEZ M. A. CORDELL A MONTCALM 9-0731 OU M. T. SLAHERY A MONTCALM 9-2834.

1—222-3

DUPLEX

RUE DE CASTILLE, près Pie IX, semi-détaché, neuf, 2 x 5, garage, gazon, église, école, comptant discutable. DUpont 1-2076. 1—5,6,7,9,12,13,14,16

A 2612 PARKVILLE, 2 étages, 2 grands 4 appts, fermés. Neuf, 26 4 x 32'. Chauffage automatique. Garage, $16,750. NOrmandie 6-6102. 1—220-6 R

A POINTE-AUX-TREMBLES, duplex neuf, bas libre, dernier style. Cause départ. Comptant $3,500. Riverside 7-4771, chambre 304. 1—220-5 R

A POINTE-AUX-TREMBLES et Tétreaultville, duplex neufs, 2-5, garage, salle de jeux, $16,500. Directement constructeur. Appointement CRescent 7-0414. 1—221-12 R

A POINTE-AUX-TREMBLES, 2 logis 5 appts, grand terrain, arbres fruitiers $8,000. Mission 2-5215. 1—6,9

A PONT-VIAU, maison 4 logements. MOntcalm 9-7354. 1—2,6,9,13,16,20,23 R

2-5 APPTS, 2 garages, $5,000., $1,000. comptant. LAfontaine 7-0171 1—R

2-5 APPTS, 2 garages, $5,000, $1,000 comptant. LAfontaine 7-0171. 1—30 juin 2,8,9,15,16, 22,23,29,30 juillet R

3-4 APPTS, neufs, $15,000. Comptant $4,000. ORleans 4-3138, jour. 1—220-26 R

A QUI la chance? Aimeriez-vous pos-séder votre propre maison, dans le plus beau et plus grand développement de la Rive-Sud. Bungalow ultra-moderne, 5½ appts, complètement fini. Prix $9,900. Comptant $700, — $62 par mois. Aussi autre modèle, prix $10,200. Comptant $1,400. — $67 par mois. Cave 8 pieds. Chauffage automatique. Près écoles, églises 5 milles Montréal. Informations, Belair Real Estate, 205 Pinard, Croydon, ORchard 6-1300 — Maison modèle rue St-André. 1—9-16 R

A QUI LA CHANCE ? Propriété 4 appts. $3,500. Roulotte $350. Besoin argent. 10 milles de Montréal. 115 Petit-Bois, Ville de Renaud, téléphone Mission 1-2964. 1—223-2

A QUI LA CHANCE ? Fait vendre duplex. à Laval-des-Rapides, offre raisonnable acceptée, cause départ pour Californie. MUrray 1-1683. 1—221-4 R

A REPENTIGNY

Bungalow moderne rue De Bellefeuille, 5 grandes pièces claires et propres, garage, vaste sous-sol, facile à finir, zone agréable, tranquille. Voyez cette propriété, faites votre offre pour comptant et termes. Victor 5-1697 : soir : MUrray 1-6577 ou REgent 3-6546. 1—215-26 R

A RIGAUD, propriété 9 appts, près école, église. S'adresser Mme Jean Lauzon. C. P. 264 Rigaud. 1sp—221-4 R

A 4403 Rivard propriété, 2-6, 1 libre, propre, $12,000. 1—221-4 R

A ROSEMONT, triplex neuf, détaché, salle de jeux, garage, système, 6125, 43e Ave, LAfontaine 4-9452. 1—223-2 R

A ROSEMONT, 1-5, 2-3, neuf, garage, système huile, chambre de bain tuile, bas libres, 5953 -3ième Ave. RAymond 2-7414. 1—201-26

A ROXBORO, duplex neuf, 7, 3e ave, 2-5½, façade 36 pieds, détaché, système central. Centre d'achats, NAtional 6-5374, NAtional 6-5619. 1—223-2 R

A 515 ST-CLEMENT, revenu 15%, acceptera petit bungalow avec comptant, dans Rosemont. CLairval 5-7368. 1—7,9

A ST-LAMBERT, 75 Riverside, bunga-low. ORchard 1-9713, propriétaire, St-Jean, Fidélité 6-3143. 1—217-15 R

1 Propriétés à vendre

Valeur exceptionnelle

MAPLE TERRACE

TERRASSE DES ERABLES

dans secteur bien établi du

NOUVEAU Montréal-Nord

Les gens avisés réservent dès maintenant pour occupation à l'été

SPLIT-LEVELS ET BUNGALOWS

5½ et 6½ pièces, avec garage

$13,750 à $16,950

Prêts de la SCHL à 6%

COMPTANT A PARTIR DE $2,000

$500 réservent votre maison

LE SOLDE A DES CONDITIONS POUR VOUS CONVENIR
PRETS DEUXIEME HYPOTHEQUE DISPONIBLES A TAUX RAISONNABLES

MAPLE TERRACE TERRASSE DES ERABLES

est près des églises, écoles, centre d'achats, moyens de transport

PAS DE PONT A PASSER

TOUS LES TERRAINS SONT GRANDS ET MAGNIFIQUEMENT PAYSAGERS

Venez à Maple Terrace

VOUS RENDRE COMPTE VOUS-MEME DE CETTE VALEUR EXCEPTIONNELLE
VISITEZ NOTRE MAISON MODELE SUPERBEMENT MEUBLEE PAR

N. G. VALIQUETTE

de 1 à 9 p.m. tous les jours

POUR VOUS RENDRE A MAPLE TERRACE : PRENEZ LE BOUL. PIE IX ET TOURNEZ VERS L'EST A LA RUE CHARLEROI OU AU BOUL. GOUIN ET SUIVEZ LES FLECHES "MAPLE TERRACE" CONDUISANT A LA MAISON MODELE.

12,230 AV. SALK

CLAUDE LEGAULT CONSTRUCTION LTD.

DANIEL 2-7070

1—2,9,23

Venez visiter

Dimanche le 10 juillet

2 à 5 p.m.

749 AVE HARTLAND

Outremont

Cottages tout neufs

Cuisine moderne, salle à manger distincte, vestiaire, vivoir de 14 x 20, salle d'étude, chambre à coucher principale avec salle de bain adjacente et 3 autres chambres, plus salle de bain familiale en tuile de couleur, grande salle de jeux finie et chambre de bonne, powder room au sous-sol. Garage au niveau de la rue, site paisible, entre deux parcs.

C. Gouban — HU. 8-7441

Armand Des Rosiers Inc.

VI. 5-1144

Membre de la Ch. d'Immeuble de Mtl. 1—223-2

A STE-THERESE, bungalow 5 pièces, terrain 50 x 114, petit comptant, prix $6,900. Pas d'agents. LAfontaine 6-1087. 1—223-2 R

A 8525 SHERBROOKE, Tétreaultville, 2-5 fermés, balcons avant, arrière. Garage chauffé. 2 ans. Libre. Revenu $2,240. Comptant $3,000. Propriétaire. RAymond 7-6347. 1—223-2 R

A TETREAULTVILLE, 2-5 neufs, mo-dernes, 2103 Lebrun, CLairval 5-8630 1—213-15 R

A TETREAULTVILLE, duplex neuf 2-5, moderne, garage, système chauffage. CLairval 5-2071 1—R

ATTENTION — 2-5 neuf, semi-déta-ché, haut loué, chauffage, garage, sous-sol, CLairval 9-6071. 1—224-26 R

ATTENTION chance unique, cause départ, cottage $12,000. Propriétaire. RAymond 9-2517. 1—224-2 R

ATTENTION, 2 étages, 5 appts, gara-ge, commerce sensationnel ; aussi 2 bungalows libres. 239 Des Laurentides, Pont-Viau. 1—

ATTENTION duplex ultra luxe, ga-rage Ville d'Anjou, comptant $5,000. RAymond 2-7605. 1—224-2

ATTENTION, duplex détaché, coin, 1-6, 1-5. Faut vendre. Départ 1er août, 6380 Ste-Claire, Tétreaultville. 1—220-5 R

AUBAINE bungalow 5½ pièces, sous-sol fini, 2 toilettes, garage, terrassement et patio, comptant $1500, valeur $15,500, vendrais $16,500 cause départ. MOntcalm 9-7008. 1—30 juin 2,8,9,15,16, 22,23,29,30 juillet R

AUBAINE, bonne propriété, gros re-venu. Faut vendre. 1615 St-Hubert. 1—223-8R

AUBAINE, rue Centre, 3 logements, 1 magasin. Revenu $1,761. Prix $12,500. Propriétaire, CRescent 9-2859. 1—R

AUBAINE : maison 6 appts modernes, chauffage et "car-port" compris, terrain 60 x 100 ; services municipaux, $10,800 ; comptant raisonnable. MOntcalm 9-4354. 1—221-4 R

AUBAINE, triplex, 6 et 2-3, neuf, 11025 Héneault. DAniel 2-8210. 1—

AUBAINE triplex 6 et 2-3, neufs 11,935 Racette. DAniel 2-8210. 1—

AUBAINE bungalow, très moderne, valeur $16,500, sacrifierais $13,500. 9964, 27e, Riviere-des-Prairies. MOntcalm 5-3464. 1—224-3

AUBAINE, 1-4½, 2-3, salle jeux. $22, 800. RAymond 7-3747. 1—223-2

AUBAINE, 6 logements, tous loués, gros revenus. Construction récente. Conditions faciles. Bell. CRescent 3-4221 1—222-2

A VENDRE, bungalow, 2 rue St-André, Repentigny, 6 pièces, système, cave cimentée, garage, maison de 3 ans, fini pierre et brique, bord fleuve, beau terrain, $24,500. Petit comptant accepté, hypothèque 5% DUpont 8-8481. 1—224-3

A VENDRE cottage, 4 pièces, situé 2244 rue Henriette, Chambly Bassin, avec grand terrain. Hypothèque si désiré. Bons arrangements. Pour plus amples renseignements, appelez CLairval 6-8954 ou DUpont 8-9241. M. Brazeau. Pas d'agents s.v.p. 1—223-2

A VENDRE ou échanger, pour 4 appts, maison 7 appts, terrain est de la ville. CLairval 5-5841. 1—R

A VENDRE bungalow, Repentigny, 6 pièces, cave cimentée, système, 220, grand garage, bord fleuve, bien ombragé, prix $24,500, petit comptant accepté, hypothèque 5%. 2 rue St-André. DUpont 8-8481. 1—218-5

A VENDRE, maison appartement 7 logis, chauffage central. Située 1830 Gauthier. Pour informations, le soir, DUpont 9-1092. Jour, CRescent 3-1751 1—222-12 R

A VENDRE, grand triplex, neuf, mo-derne, garage bien situé. 6332 rue Alma, CRescent 4-6959. 1—215-12 R

1 Propriétés à vendre

Mt. Bruno

Slopes Development

LA CONSTRUCTION DE NOS SENSATIONNELS

MODELES 1960

COMMENCE MAINTENANT

Luxueuses nouvelles conceptions Maisons de 3 et 4 chambres

AVEC
FENETRES PANORAMIQUES MOUSTIQUAIRES ALUMINIUM
CUISINES FONCTIONNELLES
GARAGE OU ABRI D'AUTO A TOUTES LES MAISONS
PLUSIEURS AYANT 2 SALLES DE BAIN
PARQUET DE CHENE
MURS DE PLATRE ETC., ETC.

Venez voir nos plans et l'emplacement cette fin de semaine

ACHETEZ VOTRE MAISON MAINTENANT ET SURVEILLEZ EN LA CONSTRUCTION DEPUIS LES TOUT DEBUTS !

Prix depuis $15,950

3 MODELES SEULEMENT POUR OCCUPATION IMMEDIATE

HYPOTHEQUE 6%

TERRAINS DANS UN SITE EXCLUSIF ET BOISE ENCERCLANT UN LAC ARTIFICIEL ET UN RUISSEAU ENCHANTEUR. IDEAL POUR VOTRE MAISON DE REVE.

Kunard CONSTRUCTION LIMITED

OLYMPIA 3-2417

APRES 6 h. P.M. APPELEZ
M. JOHN CARLE
OLYMPIA 3-2657
MME J. LIBERO
OLYMPIA 3-2487

CHEMIN A SUIVRE :

Suivre la route 9 et continuer jusqu'à 1 mille passé la gare de St-Bruno, puis tourner à gauche sur le boulevard de Boucherville. 1—

SPLIT-LEVELS DE LUXE

BUNGALOWS ISOLES

Avant de faire votre choix, visitez nos magnifiques nouveaux modèles.

TRES BIEN SITUES

PASTEUR — FRIGON

NOUVEAU BORDEAUX

4 CHAMBRES A COUCHER.
2-3 SALLES DE BAIN DE COULEUR AVEC COIFFEUSES A MEME EN ARBORITE.
CHAUFFAGE A L'HUILE A EAU CHAUDE.
GRANDE CUISINE PLANIFIEE EN ACAJOU — POELE AVEC FOURNEAU ENCASTRE.
SALLE JEU FINIE — CHAMBRE DE BONNE AU NIVEAU DE LA RUE DANS PARTIE INFERIEURE.
GARAGE AU NIVEAU DE LA RUE.
Venez voir nos maisons modèles Près écoles, centre d'achats, églises, transports, etc.

11420-11450 Frigon.

OUVERTS POUR INSPECTION LES SAMEDIS ET DIMANCHES APRES MIDI, TOUTE LA JOURNEE SUR SEMAINE.

$20,000 EN MONTANT

Léger versement initial, très bonnes conditions

Direction : Venez par le boulevard Laurentien jusqu'à de Salaberry, continuez sur de Salaberry jusqu'à la rue Pasteur, tournez à droite sur Pasteur, procédez sur Pasteur jusqu'à Victor-Doré, tournez à gauche, vous verrez notre nouveau projet face à l'école.

Construits et vendus par

AJAX CONS. CO. INC.

POUR RENDEZ-VOUS, APPELER REGENT 8-4123 FEDERAL 4-0384 FEDERAL 4-3428 1—

AVENUE Querbes, paroisse St-Via-teur, cottage 10 appts, 2 chambres de bain, chute à linge, cheminée foyer, chauffage à l'huile, garage, $22,000. Agents protégés. CRescent 2-1365, sur rendez-vous seulement. 1—223-3R

AVEZ-VOUS $500 ? Propriétés, Mont-real, environs. Votre choix. Soir : NAtional 5-2557. 1—218-25

A Ville Lemoyne, 1-6, 1-3, un restau-rant, WEllington 7-2920. 1—222-3

AYEZ CONFIANCE, si vous cherchez une bonne maison, prix raisonnable dans ville Ste-Therese, Rosemere Bois Des Filion. Consultez Les Immeubles St-Maurice, NAtional 5-5180

AZILDA EST, 3 logis, $8,000. Comp-tant, $1,500. WEllington 3-1527. 1—222-6 R

BACHELOR, 15 appts, revenu $10,000. Prix $47,500. Comptant $8,000. Soir, CRescent 2-5481. 1—220-5 R

BACHELOR 15 - 1½, complètement meublés, très bien entretenus. Revenu $12,724. Comptant $20,000. Aucune offre raisonnable refusée. Après 5 hres. Propriétaire. Pas d'agents. Victor 5-0730. 1—221-4 R

BACHELOR neuf, 16-1½, revenu $15,-000, près Sherbrooke-Frontenac. Accepterais échange de propriété. Victor 2-7480. 1—218-25

BACHELOR, 15 logis 1½, Parc Exten-sion. Revenu $9,700. Prix intéressant. Comptant $15,000. M. Cardinal AVenue 6-1234. 1—5,7,9

BACHELOR, Casgrain Laurier, 15 x 2½, meuble. Revenu $14,000 annuel. Comptant $10,000. DUpont 1-2076 1—5,6,7,9,12,13,14,16

BALDWIN près boul., Métropolitain, triplex, 2 terrains lambrissés, papier, brique, garage. Comptant $1,000 ou plus. RAymond 2-9961. 1—9,13 R

BEAUBIEN OUEST, 2-4, clairs. Prix $7,500. M. Cardinal, AVenue 6-1234 1—5,7,9

BEAU bungalow, Repentigny, 5 piè-ces, moderne, système, cave. Comptant $3,300 RAymond 8-1123. 1—220-5

BEAU 7-5, de Lanaudière, Mt-Royal, très bonne condition, $15,700. Comptant $7000. FEderal 4-3402. 1—218-4R

BEAU DUPLEX, 2-5 pièces, semi-détaché, sous-sol fini, salle de jeux avec bar, goudoir, chambre à couture, chambre à laver, terrassement, patio, clôture, prix à discuter. Mission 5-8067. 1—221-4 R

BEAU 4-4, revenu $7,300, $26,500. Comptant $10,000. RAymond 7-3747 1—223-2

BOIS DES FILION, 9½ pièces, gara-ge, très grand terrain, aubaine extraordinaire pour prompt acheteur. Propriété près école, église. Prix $14,500., comptant $7,500. 335 Route Nationale. NAtional 5-1161. 1—223-2 R

BON placement, Lachine, 4 logements 5 pièces, 1 magasin brique, revenu $3,480. Prix $24,500, comptant $10,000. Taxes $275; aubaine. MElrose 7-6176 1—R

BONNE vieille maison, 2-4½, à 5322-5324 Cartier, près Masson, logement libre pour acheteur. Prix $12,000. Propriétaire FEderal 4-4068. 1—220-5 R

BOUCHERVILLE, SPLIT-LEVEL 4 PIECES, PAYSAGER, HYPOTHEQUE 5%. $75 MOIS POUR LE PRINCIPAL, INTERET ET TAXES, PRIX $10,000, COMPTANT MINIME. HUNTER 8-5960, LUNDI SEULEMENT. 1—R

BOUCHERVILLE, cottage deluxe, 7 appts, avec garage et foyer. Occupation immédiate. Comptant, $1,000. Terrain à vendre, prêt à construire, avec égout. MOntcalm 9-5588. 1—R

4525, BOUL. GOUIN est, maison de pierre, 9 pièces, terrain 80 x 437, bord de l'eau. 1—9,16,23,30 R

BOUL. PIE IX, Montréal-Nord, revenu $3,600. Informations, jour RAymond 7-2345. Soir : DAniel 2-1088 1—222-3 R

BOYER, Rachel, duplex 7 pièces, $12,000. Comptant $2,500, WEllington 5-1171. 1—5,6,7,9 R

1 Propriétés à vendre

L'Abord-à-Plouffe OUEST

SPLIT-LEVELS

MAISONS LUXUEUSES

COQUETTEMENT STYLEES OU VALEUR ET QUALITE SONT INCOMPARABLES

5 MODELES A CHOISIR DE 6-7-8 PIECES

1 ET 2 SALLES DE BAIN

DE $15,750 A $17,250

Hypothèque S.C.H.L. à 6%

MENSUALITES $76.36 A $83.49

COMPTANT AUSSI BAS QUE $1,500.

Nous vous invitons à arrêter, voir et comparer nos maisons à celles des environs.
Toutes les maisons sont finies, prêtes pour la peinture, arborite, carreaux pour cuisine, qui seront soigneusement exécutés selon vos propres spécifications, faisant de chaque maison un prototype.
Les rues et les trottoirs sont là. Ecoles protestantes et catholiques à proximité.

Toutes les maisons équipées de réfrigérateur, poêle et laveuses de vaisselle G.E. 1960.

Où pourriez-vous acheter un luxueux bungalow avec garage deux voitures, deux salles de bain, sur un terrain de 6,000 / 7,000 pi. ca. pour un comptant aussi bas que $1,500 ?

VOYEZ NOS MODELES 121e AVE.

L'ABORD-A-PLOUFFE OUEST

COMMENT S'Y RENDRE :
Traverser le Pont Cartierville et tournez à gauche à la première lumière de circulation. Puis suivez nos flèches. Century Construction jusqu'à la 121e avenue.

CENTURY CONSTRUCTION LTD.

MAISON MODELE : MURRAY 1-4844
BUREAU : REGENT 3-5747

Soir : MUrray 1-1758 - REgent 1-1766 Riverside 7-6454. 1—

DANS LE NOUVEAU ROSEMONT

DEVELOPPEMENT DE LUXUEUX DUPLEX ET TRIPLEX, SEMI-DETACHES, PIERRE ET BRIQUE. BALCONS DE PIERRE, SALLE DE JEU FINIE A LA GRANDEUR, SYSTEME DE CHAUFFAGE A L'HUILE A EAU CHAUDE EN FONTE CENTRAL. RADIATEURS DANS LES PLINTHES.

Visitez samedi et dimanche de 1 à 9 hres p.m.

ET TOUS LES JOURS DE 7 A 9 P.M.

A 5460, rue Bélanger

(PRES 45e AVE)

CLAIRVAL 5-7778 1—

BOUL. GOUIN OUEST

3000 Boul. Gouin Ouest, split-level de luxe, détaché, 7 et 8 pièces, cuisine exclusive équipée d'un fourneau et poêle sur le comptoir. Chambre principale avec toilette, douche et lavabo. Garage double. Gazon fini au complet. Comptant à discuter. Visible en tout temps. 3 modèles différents. Occupation immédiate.

MME CHATELAIN

3200 Boul. Gouin Ouest, FEdéral 4-2738 1—

OUVERTS POUR INSPECTION LES SAMEDIS ET DIMANCHES APRES MIDI, TOUTE LA JOURNEE SUR SEMAINE.

BORD DE L'EAU

Aubaine, 181 Boulevard Levesque Pont-Viau, bungalow 7 pièces, 27 x 55. Terrain 75 x 92. 2 salles de bain. Garage à niveau. Gazon. Système eau chaude. Salle de jeux 20 x 25. Montcalm 9-0685. 1—30,3,5,7,9 R

BUNGALOW moderne, 5 pièces, sys-tème eau chaude, terrain 80 x 100, clôture de fer. Repentigny près Bellevue. Prix $14,500. Téléphone 8701-W-1. 1—17,18,23,25 juin 6,8 juillet

BUNGALOW, 5 pièces, grand terrain. Belle cave et garage, 1090 De Grandpré, Duvernay. 1—8,9,15,16R

BUNGALOW, localité boul. Langelier et Sherbrooke, garage, salle de jeux. CLairval 6-4631. 1—R

BUNGALOW 3450, 41e Ave, Pointe-aux-Trembles, 5½ pièces, semi-meublées, poêle 220, terrain clôturé, 50 x 80, arbres fruitiers, $3,500, possession immédiate. 1—

BUNGALOW détaché, 5½ pièces, Laval-des-Rapides, système, garage, $14,200. Comptant $3,000. FEderal 4-3530. 1—6,7,8 R

BUNGALOW 7 pièces, Duvernay, style ranch, comptant $3,500. FEderal 4-3530. 1—5,6,7,9R

BUNGALOW, Dorval, 288 Pine Beach, 6 appts, système, foyer, $14,700 ou offre. Transféré. MElrose 1-6600. 1—R

BUNGALOW fini brique, $8,000, 1793 Lavoie, St-Elzéar. 1—R

BUNGALOW 5½ pièces, St-Eustache sur le Lac, GRanit 3-2129 1—

BUNGALOW, St-Martin, 5 pièces, grand soubassement, garage, cuisine moderne. Jardin rocailleux. Terrain 55x109. Bâti 1957. Faut vendre. CRescent 2-1310. 1—R

BUNGALOW, $13,000, rue Curé Clou-tier, Duvernay Ouest, près école, église. MOntcalm 9-5588. 1—R

BUNGALOW, Montréal-Nord, moderne, $14,000. Racette-Bourassa. DAniel 2-1714 1—9,14,15,16 R

BUNGALOW, idéal pour profession-nel. Pierre, brique, 7 pièces, 2½ chambres de bain. Garage double. Sous-sol complètement fini avec entrée privée. Piscine, 15' x 30'. Terrain, 90' x 117'. MOntcalm 9-7003. 1—224-3 R

BUNGALOW, belle localité, pour $11,000. Comptant discutable. RAymond 1-4956. 1—224-3

BUNGALOW — SPLIT-LEVELS Résidences exclusives d'Ahuntsic ouest, 6 pièces, garage double $21,-300. 8 pièces de luxe, $24,500, comptant, à discuter, visible 2 à 5 et 7 à 9, 12,160 Poutrincourt. Renseignements B. & B. Construction. 1—7,9,12,16 R

BUNGALOW dans nouveau dévelop-pement Montréal-Nord, 5 appts, fini plâtre, finition et planchers en chêne, chambre de bain couleur, prix $12,500. Comptant $2,000, droit au rabais provincial 3%. DUpont 8-8533. 1—223-2 R

BUNGALOW, Laval-des-Rapides, 186 Bon-Pasteur, CRescent 6-2766. 1—8,9,15,16,22,23,29,30 R

BUNGALOW, 5½ fermés, garage déta-ché, salle jeux, $15,800. RAymond 7-3747. 1—223-2

BUNGALOWS neufs, très luxeux, du constructeur, 5½ pièces, sous-sol fini, salle lavage, système, terrain gazonné, clôturé, 2175 Curatteau près Hochelaga. Faut voir. Prix $15,800 chacun. Comptant $4,000. CLairval 9-6046 1—222-15 R

BUNGALOW avec "car-port", 5 piè-ces, 11053 Audoin, Montréal-Nord. DUpont 7-0600. 1—222-3 R

BUNGALOW neuf, 5 pièces, Ste-Rose est. National 5-1459 1—221-4 R

BUNGALOW, bonne condition, termes faciles. Informations : MOnument 5-3460. 1—220-5 R

BUNGALOW 5½ pièces, système air chaud, foyer pierre naturelle, 220, garage, terrain 50 x 160. 18, 4e Avenue, Ste-Thérèse Ouest. NAtional 5-3752. 1—220-26 R

BUNGALOW neuf, 5 pièces, Laval-des-Rapides. $12,300. Comptant $1,000. CRescent 6-8388. 1—218-16 R

BUNGALOW, rue Lausanne, brique, pierre, système chauffage, grand terrain gazonné, stores vénitiens inclus. DUpont 1-1445 1—199-26 R

BUNGALOW, Ahuntsic, pierre naturel-le, 6 pièces, Paysager. Particulier. DUpont 8-2311 1—203-26R

BUNGALOW, Poincaré, 50 x 100, 6 pièces, cave, garage, hypothèque 5¼ %. Cash $10,000. DUpont 9-2660. 1—2,9,16,23,30 R

BUNGALOW, Ahuntsic, 2445 est Sau-vé, coin, 6 pièces, garage, salle de jeu, $16,500. Hypothèque $9000 à 5%, $57 par mois. DUpont 7-6225. 1—2,9,16,23,30 R

CARTIERVILLE, cottage, rue tran-quille, près école, église. Comptant à discuter. Libre. 12,100 Depatie. FEderal 4-0555. 1—2,5,7,9 R

CAUSE DEPART, triplex semi détaché, partie est, Particulier. CLairval 9-8168. 1—7,9,12

CHABOT 4644, 2 logements 6 pièces. Prix $15,900, comptant $10,000. Pas d'agents. 1—223-2 R

1 Propriétés à vendre

REDPATH OFFRE A L'ABORD-A-PLOUFFE

69e AVE

Beau duplex détaché, brique, pierre, stuc, construit 1958. Coin de rue. 2 superbes logis de 5½ pièces, salon 10 x 13, cuisine 11 x 12, 3 chambres 10 x 13.5, 9 x 12, 8 x 12, avec garde-robes, salle de bain tuile céramique, parquets de bois dur partout, chauffage automatique à l'huile, air forcé. Au sous-sol, grande salle de jeu finie 19 x 20, avec bar et beau foyer artificiel en pierre. Balcon arrière et escalier. Garage niveau de rue chauffé. Fnêtrs d'aluminium. Gouttières tout le tour. Terrain 60.3 x 83 gazonné, arbustes, clôture. Près des écoles, du centre d'achats Saint-Martin, etc. Revenus $2,460 par année, prix $22,000. Comptant $4,000. Conditions faciles de paiement, possession 30 jours. Pour plus d'informations ou pour visiter, téléphonez à Mme Cécile Côté, MUrray 9-1936 ou MUrray 1-7744.

70e AVE

Bungalow luxueux, granit et clapboard, salon 14 x 18, fenêtres thermos, tpais mur, vivoir 13 x 16, cheminée naturelle en pierre, fenêtre panoramique, finition pin de la Colombie, salle à manger 10 x 12 finie pin, cuisine moderne 10 x 13, arborite, tuile rasoir chouc, ventilateur, poêle et réfrigérateur électriques. Chambre principale 14 x 18, fenêtre panoramique, 2 autres chambres, 12 x 16, 10 x 12, avec garde-robes, parquets de bois dur. 1½ salle de bain. Au sous-sol, salle de jeu finie Abitibi Board et pierre 14 x 22, bar 12 x 16, comptoir en céramique, miroirs teintés, petit réfrigérateur, évier en acier inoxydable, tapis caoutchouc, garde-robe de cèdre. Atelier entreposage, congélateur et lessiveuse électrique, terrain 90 x 112 gazonné, avec arbres, arbustes, haies, recaille, piscine 22 x 42, profondeur 3 à 9 pieds, patio, galerie et trottoirs en pierre sciée, avec fer forgé. Prix $27,500, comptant $5,000. Possession prochaine si désirée. Pour informations ou pour visiter, téléphonez à Mme Cécile Côté, MUrray 1-7744 ou MUrray 9-1596.

Redpath Realties Ltd.

2007 AVE UNION 1—

DUVERNAY

BUNGALOWS ET SPLIT-LEVELS

5, 6 et 7 pièces

3 et 4 chambres à coucher

Pierre et brique — Garage

Terrains : 60' de façade

Les maisons de "Rideau Construction" sont idéalement situées, tout près du nouveau Centre d'Achats de 35 magasins et des écoles française et anglaise.

Prix à compter de : $14,250

Comptant à compter de : $1,500

Prêts consentis par la S.C.H.L.

ROUTE A SUIVRE
Entre Pont-Viau et St-Vincent de Paul, se rendre jusqu'au no 2150 boul. Levesque, monter le boul. Leblanc jusqu'au boul. La Concorde, tourner à droite et surveiller les affiches "RIDEAU CONSTRUCTION LTEE".

MAISON MODELE A

1065 MONTCALM

OUVERTE AUX VISITEURS TOUS LES JOURS DE 11 HRES A.M. A 10 HRS P.M.

INFORMATIONS

M. J. TREMBLAY, MONTCALM 9-7211

RIDEAU CONSTRUCTION

1—9,16

CHAMBLY, bungalow brique, 5 appts planchers bois franc, bien situé. Lot 54x114, demande $11,000 comptant raisonnable. 259 Beique, OLympia 8-8145. 1—222-3 R

CHATEAUBRIAND-Jean-Talon, 1-7, 1-6, système, cave. Prix $16,800. Comptant $6,000. RAymond 8-1123, LAfontaine 1-3542 1—

CHATEAUBRIAND 8764, cottage, pa-roisse St-Alphonse, 7 pièces, cave, garage, terrain 50' large. Près église, école. Pas d'agents. DUpont 8-5229. 1—220-5 R

**2-5 CHAUF

POUR VENDRE • LOUER • ÉCHANGER • ACHETER • RIEN DE MIEUX QUE

1 Propriétés à vendre

BEAUMONT GARDENS
MT-BRUNO

A SEULEMENT 10 MILLES DU CENTRE DE LA VILLE, AU COEUR DE ST-BRUNO, PRÈS DES ÉCOLES, BUREAU DE POSTE, CENTRE D'ACHATS, ETC., AVEC

HYPOTHEQUES DE 25 ANS
A 6% DE LA SCHL

Occupation immédiate
TAXES PEU ELEVEES
VERSEMENT COMPTANT DE
$2,950
2e hypothèque sur demande à 7%

12 BUNGALOWS
Chacun comprend:

- 4 CHAMBRES
- SALON
- SALLE DE FAMILLE
- CUISINE COMPRENANT POELE ET HUD ENCASTRES, ARMOIRES, PENTE VENTILATEUR AU-DESSUS DE COMPTOIR EN ARBORITE
- 1½ SALLE DE BAIN
- ARBI POUR BALCON
- SALLE DE JEU DE 16' x 18'
- ENTREE SEPAREE AU SOUS-SOL
- TOUS SONT POURVUS DE PARQUETS DE CHENE, VOLETS D'ACIER ET FILERIE BEL-AIR, A TRAVERS DE CONTROLE AUTOMATIQUE.

Terrains tous services : 69 x 113

PRIX : seulement $14,700

ERKO DEVELOPMENT
CORPORATION
OLYMPIA 3-2418
AVE LANSDOWNE
ST-BRUNO
Après 6h. semaine — OLympia 3-2687

DIRECTIONS :
Suivez route no 9. A la gare de CN de St-Bruno, tournez à gauche sur chemin Rabastalière. Tournez encore à gauche à la 1re maison, route Red Rose. Suivez nos enseignes.

REDPATH OFFRE
BOIS DES FRION

Bungalow 6 pièces de construction luxueuse, au 3e bâtie. Possibilité de 4 pièces finies additionnelles, permettant avec ambiance de campagne tout à la plage sur rivière des Mille Iles. Maison familiale avec taxes municipales et scolaires. Prix $13,900 comptant, ou par petit versement annuel. Mme J. Tildesley, NAtional 3-5900.

Redpath Realties Ltd.
2060 SHERBROOKE OUEST
OCCASION DE PLACEMENT

Immeuble de 44 app. bachelor, parfait état, Montréal, rapport intéressant, excellent emplacement d'en face école secondaire, propriété d'exception, bonne occasion pour vétéran, Agents s'abstenir. Ecrire case 9234 La Presse.

MAISONS PRIMEES
VOUS EMMENAGEZ WESTMOUNT
$750 COMPTANT
OCCUPATION IMMEDIATE
1 BUNGALOW DE GRANDE SUPERFICIE
2 COTTAGES SEMI-DEGAGES,
5½ PIECES
2 BUNGALOWS DEGAGES,
5½ PIECES
Hypothèque 6% 25 ans, mensualités à compter de $59.50, comprenant taxes sur cottages semi-dégagés. Toute construction unique, vastes fenêtres panoramiques, extérieur en brique céramique, planchers bois dur, eau et egout, système chauffage, sous-sol élevé 8 pieds, pleine grandeur, fondation ciment 10 pouces. Aménagement pas de supplément pour piscine.
SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT
DUPONT 9-1591
1—222-3 R

FABREVILLE, maison été 7 pièces, 40 x 20 — $3,500. Chèque $500. Balance $35 mois. Tél. DUpont 7-0473.

FONTENAC, 6 logements, revenu $7,000 comptant. Adresse Case 9234 La Presse.

4 GARAGES, revenu $2340, 1-3 libre, prix $7000, acheter près Ontario, adresse 319 Notre-Dame, Repentigny, après 6h.

GENRE cottage, garage, 150 pieds profond, Ste-Dorothée, 82 rue Maurice, Laval-Ouest. Tél. 689-1818.

GRAND triplex moderne, 2-3-4, fini plancher, brûleur, toit, rue Highland, Lasalle. Occupé 6 oct. ou 1er nov. Taxes $400. 1—204-26 R

GREENFIELD PARK, bungalow 7 pièces, 2 toilettes, avec garage, salle de jeux, taxes $250. Occupation 1er oct. Hypothèque 5½%. Tél. 637-1128.
1—222-1 R

HAYS 1926, triplex neuf, garage. Face 31e rue. Ecrire 1926 Hays, Apt 1, Verdun.

31e rue, HENRAULT, Triplex neuf, 1-6, 2-3-4, garage, $2,000 comptant. Tél. DAniel 2-8210.

IBERVILLE, 4 logements, 4 pièces chacun, Complant $6,000 requis. Tél. 721-1224.

JACQUES-CARTIER, MAISON 11 PIECES, EAU CHAUDE, 220, CHAUFFAGE CENTRAL, GARAGE, $13,500. Ecrire case 9234 La Presse.

LACHINE près Notre-Dame, cottage 6 pièces, terrain 50 x 100, garages, $11,500. Comptant $4,000. Tél. 634-5...

LACHINE, 2-3 brique, système, bas, 2 étages, 5 pièces, $13,500 comptant $4,000. Adresse 40 Prince, Apt 3.

LACHINE, 5 logements, brique, terrain 50 x 100, garages, bon placement, prix $22,500. Comptant $10,000. Tél. 634-4...

LACHINE, duplex neuf, 2-5 pièces, 4 chambres chacun, balance $8,000 comptant. Occupation 1er juillet. Tél. 637-2878.

LAFONTAINE Pie IX, 2-7 appts, 1-6 libre, $15,500, RAymond 7-3853.

LASALLE, 2-5 NEUFS, PIERRE BRIQUE, SYSTEME CENTRAL, GARAGE, $24,500. Adresse 422 Dollard, Lasalle. Tél. 365-3...

LAURIER, face au parc, bas, 7 pièces, 2 salles de bain, garage, $17,500. Comptant $4,000. Tél. 274-3...

LAURIER EST, 2-4, 1-7 bas libre. Pas d'agents. Soumissions écrites aux propriétaires, 5600 Laurier est.

LAURIER près 7e Ave, 3 logements, 2-5 pièces, 1-6 pièces, revenu $7,000. Vente urgente, $4,000 comptant. Tél. 721-...

LAVAL DES RAPIDES
Bungalow 5 pièces, magnifiquement aménagé, rue près école, cuisine chêne, terrain 84 x 150, cabanon, arbres fruitiers, cave de 9 pieds, terrasse extérieure, garage double, prix $14,900. Hypothèque 5½%. Tél. 689-...

LAVAL DES RAPIDES
Bungalow 5 pièces, magnifiquement aménagé, rue près école, cuisine chêne, terrain 84 x 150, cabanon, arbres fruitiers, cave de 9 pieds, terrasse extérieure, garage double, prix $14,900. Hypothèque 5½%. Tél. 689-...

LAVAL-SUR-LE-LAC, 2 logements, 5 pièces, 4 chambres chacun, garage, $2,000 comptant. Adresse 1 Lakeside, Apt 1, Laval-sur-le-Lac.

LES ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE • APPELEZ VICTOR 4-3711

10 Terrains à vendre

$199 STE-ROSE

Terrains 50 x 100 près Plage Idéale. Belle plage commune sur les lieux, prêts à bâtir, camps d'été. 10% comptant, balance 36 mois, aucun intérêt. DUpont 7-3629, soir: DAniel 2-4475. 10—220-13

AU BORD DU LAC ARES
CHERTSEY VALLEY

Beaux terrains et chalets à vendre dans les développements Arès Inc. situés en bordure de 9 magnifiques lacs et 15 milles de rivières. 10% comptant, $10. par mois. Domaine privé. Idéal pour chasse, pêche, ski, golf. Chemins ouverts à l'année. Informations Roger Simard. LAfontaine 5-8434. 10—204-26 R

RUE SHERBROOKE

Terrains subdivisés, 69 x 150, pour appts, situés coin sud-ouest, rue Louis-Veuillot. Prix $2.50 le pied. CLairval 9-4836.

10—224-6R

HENRI-BOURASSA

TERRAIN 200,000 P. CA. FRONT SUR BOULEVARD, VOIE DE SERVICE: EXCELLENT POUR ATELIERS, ENTREPOTS, CCURS A BOIS, ETC. ON PEUT VOUS CONSTRUIRE SUR BASE DE LOYER OU DE VENTE. COUVRONS HYPOTHEQUES ET FINANCONS MÊME OUTILLAGE. DANIEL 2-4450. 10—25 juin, 2,9,16 juil. R

A DUVERNAY

Achetez maintenant, terrains subdivisés derrière le centre d'achats Steinberg, à moitié prix. Projet environnant, 48 mois pour payer sans intérêt. AVenue 8-1639. Soir, CRescent 9-5743.

10—210-26 R

VILLE LA SALLE

37e avenue et boul. des Rapides, district Riverside. Prix $9,000. POntiac 7-9405.

10—221-26 R

BRUXELLES Montréal-Nord, terrains zonés, duplex, triplex, eau, égoûts, près autobus, école, église. CLairval 9-2757. 10—222-15 R

C'EST SERIEUX

A Boucherville, terrain, croyez-le ou non, si vous avez une bonne position pas de comptant, $25. par mois. UNIversité 1-7052, OLympia 3-2427, OLympia 5-1413. 10—220-26 R

CHAMBLY: terrain avec services, enregistrés, $10 comptant, longs termes. REgent 3-3424. 10—218-25

CHAMBLY, $150 PRIX TOTAL

Beaux terrains, 20 minutes de Montréal, sur développement construit, rues faites, téléphone, électricité. Près écoles, écoles, magasins, camptage, pêche, natation tous les jours. SEULEMENT $1 PAR SEMAINE 36 mois pour payer. Pas de taxes, pas d'intérêt, magnifique occasion pour construire ou comme placement. Tel. en tout temps, aucune obligation. VARY REALTIES REGENT 3-3131 10—223-2

CHAMBLY, TERRAINS ENREGISTRES

Eau et égouts immédiatement. Maisons habitées. Front sur boul. de 100 pieds. Vous pouvez construire immédiatement ou épargnez une forte augmentation du prix en achetant un terrain maintenant pour y construire plus tard votre maison de rêve. 15 minutes seulement de la ville. Idéal pour spéculateurs, constructeurs et ceux qui veulent placer leur argent. Profitez du boom à Chambly.

SEULEMENT $10 COMPTANT
Bal. 36 mois, pas de taxes, pas d'intérêt

REgent 3-3424 — REgent 3-2250
Tél. en tout temps
10—9,23

83 x 80, COIN de rue, pour appts. RAymond 7-3471. 10—223-2R

$10 COMPTANT, devenez propriétaire de terrain, sur Rivière Richelieu, 50x100, construction selon vos moyens. Plage, piscine, 15 minutes de Montréal. Oliéans 7-7733, Jeans 1-3917. 10—223-2 R

CORNWALL, ONT.

Terrain sur coin, 200,000 pieds carrés, sur route principale, approprié pour motel, poste d'essence, centre d'achats, prix raisonnable. LAfontaine 4-6212, du lundi au vendredi, de 8 a.m. à 5 p.m. 10—9,16,23,30 R

DOMAINE TRUDEAU
VAL MORIN, ROUTE 11

Beaux terrains subdivisés, 70 x 90 ou plus, $550 ou plus, près lac privé, golf. Placement profitable au plus beau Domaine du Nord. Commodités de ville, $50. comptant, $15 par mois, sans intérêt. Mi-chemin entre Ste-Adèle et Ste-Agathe. HUnter 4-3815, soir: HUnter 6-5589. Hiway Resort Motel. 10—199-26 R

DORVAL, boulevard Pine Beach, 63 x 80, services, $1,500, termes. REgent 7-3781. 10—5,6,7,8,9,12,13,14,15,16, 19,20,21,22,23,26,27,28,29,30 R

DOUVILLE ESTATES AND COUNTRY CLUB

TERRAINS PRIVES EN BORDURE DE LACS, VUE SUR LACS ET MONTAGNES. NAGE DANS 5 MERVEILLEUX LACS. CHASSE SUR 1,000 ACRES DE COLLINES BOISEES. CANOTAGE, PECHE A LA TRUITE, TENNIS, EQUITATION AUSSI MAISONS A VENDRE. TERMES FACILES. DIRECTION: PRENDRE ROUTE NO 11 JUSQU'A STE-ADELE, TOURNEZ A DROITE A L'INTERSECTION ET SUIVRE LES PANCARTES JUSQU'A DOUVILLE. NOTRE REPRESENTANT TOUJOURS SUR LES LIEUX OU APPELEZ LAMBERT ET BRUNET, STE-ADELE, CAPITOL 9-3432. 10—223-2 R

DUVERNAY, rue Montcalm, 58 x 100, égouts, eau, entrée sur terrain. Autre terrain, sans services. RAymond 7-2181 10—R

ENFIN pour seulement $100. prix total vous pouvez acheter un terrain minimum 50 x 100 à 8 milles au nord de Ste-Agathe, lac privé, plage, ligne, emplacement et tables de pique-nique gratis, chasse, pêche, canotage, terrain boisé ou non, montagneux au bord du lac, argent remis si non satisfait. Termes pas d'intérêt. DUpont 8-0842, DUpont 9-0727. 10—201-26 R

HAIG près Sherbrooke, 50 x 88, triplex, duplex, petit comptant. CRescent 4-5463. 10—199-26R

HECTOR BRUNETTE, lac Gauthier, pêche truite. Prêts bâtir. AVenue 8-4035. 10—R

HENRI-BOURASSA, près Parthenais, 48 x 90. UNiversity 1-7576. Soir RAymond 2-0341.
10—30 juin 2,8,9,15,16,22,23,29,30 juil.

INDUSTRIEL, Pie IX et Majeau, 40,000 pi. carrés. Comptant $20,000. DUpont 8-5210. 10—224-3 R

INDUSTRIEL, Paris, terrains, eau, égout, près autobus. CLairval 9-2757. 10—206-26R

JOLIETTE, bord rivière sablonneuse, terrain, $200. Arrangements faciles. CLairval 6-6855. 10—224-3 R

L'ABORD-A-PLOUFFE, terrains approuvés Société Centrale, $2,800. NAtional 5-5530. 10—2,9 R

LAC BLEU, 18 milles Lachute, annoncé sur la route 31, pavée, terrains 100 x 180, $300. Termes faciles. Pour brochure, REgent 3-4237.

10—223-20 R

LAC BLEU, 18 milles Lachute, annoncé sur la route 31, pavée, terrains 100 x 180, $300. Termes faciles. Pour brochure, REgent 3-4237.

10—197-26 R

LAC FOURNELLE
10 milles de St-Jérôme
Lac naturel, grand terrain boisé de 100' sur grève
par 180' profondeur. Belle plage
JOUR LAFONTAINE 6-6611
SOIR REGENT 8-9056 10—218-25

LAC DE LA MONTAGNE NOIRE
ST-DONAT

Terrains boisés, bord de l'eau, sur lac de 3 milles de long. Chemins faits. Terrains 50 x 100, $250, $10 comptant $10 par mois. RAymond 8-9009, DUpont 9-0991. 10—218-25

LAC DUFFY, ST-CALIXTE

45 milles de Montréal, lac 2 milles de long, terrains boisés, bord de l'eau, chemins faits, électricité, terrains 50 x 100, $250, $10 comptant, $10 par mois, RAymond 8-9009. 10—218-25

LAVAL DES RAPIDES, 35x120, pour duplex, triplex, cottage, près Pont Viau, CRescent 9-9210 R 10—222-3 R

4 LOTS, POINTE-AUX-TREMBLES PRES DU FLEUVE LAFONTAINE 4-3595, C. SICOTTE. 10—2,8,9 juillet R

MONTREAL-NORD, rue Hébert, 31 x 80, conviendrait à duplex, eau, égout, termes. MOntcalm 9-1341.
10—5,6,7,8,9,12,13,14,15,16,19,20, 21,22,23,26,27,28,29,30 R

MONTREAL-NORD 2 lots boul. Moineau, 9360 pieds carrés, 35 pied. Conditions faciles. AVenue 8-4711. 10—223-2R

MONTREAL-NORD, Cobourg, face Mont-Joli, 180 x 80. UNiversity 1-7576. Soir RAymond 2-0341.
10—30 juin 2,8,9,15,16,22,23,29,30 juil.

MONTREAL-NORD près Pie IX, 2 grands terrains. FEderal 4-3530. 10—5,6,7,9 R

MTL-N., 50 x 65, prêt construire. Aubaine, $2600. comptant. DUpont 8-2906. 10—223-2 R

MONTREAL-Nord, rue Prieur ouest, 50 x 87, secteur zoné pour appartements, termes. REgent 7-3781.
10—5,6,7,8,9,12,13,14,15,16,19,20, 21,22,23,26,27,28,29,30 R

10 Terrains à vendre

Val Royal Lake Resort

3 MILLES PASSE STE-ADELE
2½ MILLES DE LA ROUTE No 11
3ème section maintenant ouverte
BEAUX TERRAINS BOISES AU BORD DES LACS
THEODORE ET CHARBONNEAU ET RIVIERE AUX MULETS
ELECTRICITE
ROUTE ENTRETENUE ETE-HIVER
10% comptant, balance 4 ans
RENSEIGNEMENTS: HUNTER 9-2746
10—3,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

LAC RENE

Avant d'acheter votre terrain, visitez un des plus beaux lacs naturels des Laurentides, voisin autoroute, boisé ou non, 50 x 150, $300., $30. comptant, 34 milles Montreal. Venez vous convaincre. Lesage, tournez est, suivre indications. 10—222-9 R

$800 STE-DOROTHEE

Terrains 50 x 90, subdivision enregistree et déposée, prêts à bâtir, ecole, église, centre d'achats, 10% comptant, balance 36 mois, pas d'interet. DUpont 7-5207. 10—220-11

STE-ROSE EST

FACE AU BOUL. DES LAURENTIDES, 350 TERRAINS, EAU ET EGOUT INSTALLES, PRETS POUR CONSTRUCTION. $750. ET PLUS CHACUN. 10% COMPTANT, SOLDE EN 3 ANS SANS INTERET. ALBERT ROBINS, REGENT 3-1097. 10—221-4 R

MONTREAL-NORD, Boul. Industriel coin London 17,000 pieds carrés. UNiversity 1-7576. Soir RAymond 2-0341.
10—30 juin 2,8,9,15,16,22,23,29,30 juil.

NORD Pont-Viau, encore quelques terrains, sacrifiés, bas prix, avec services, $100 comptant. Hâtez-vous. MOntcalm 9-6688, MOntcalm 9-5653.

NOTRE-DAME-DE-GRACE, av. Western, $4.50 p.c. CRescent 6-7955. 10—R

NOUS vendons terrains et finançons camps d'été. WEllington 7-8606.
10—223-6 R

NOUVEAU ROSEMONT

39 x 80 PIEDS, 8 TERRAINS, $4,500., CONSTRUIT TOUT AUTOUR. MR DAMONIS, VICTOR 2-8501, RAymond 2-2472. 10—

PIE IX près St-Zotique, Palestre Nationale, 50 x 102, LAfontaine 4-7641. 10—222-3 R

REPENTIGNY sur Boulevard, 65 x 90. LAfontaine 2-8385. 10—222-3

RIVIERE-DES-PRAIRIES

Terrains, terres à vendre, excellente section de développement, 40 mois pour payer, pas d'intérêt. DAniel 2-4450. 10—25 juin, 2,9 juillet R

ROSEMONT 100 x 78, Payable avec des 1ères hypothèques. $40,000. 5666, 2e avenue. 10—R

RUE CHAMPAGNEUR 38 x 76 pour bungalow. Petit comptant. Appelez semaine prochaine: CRescent 4-4229. 10—2,9

RUSHBROOKE & Charlevoix, 27 x 85, appts, triplex, petit comptant. CRescent 4-5463. 10—199-26R

ST-ADOLPHE D'HOWARD, terrain et chemin privés, plage naturelle, 11,000 pieds carrés, $3,000. Comptant $2,000., balance 6% par année, maximum 2 ans, situé bord lac St-Joseph, centre villegiature en développement. Appeler seulement si vous pouvez remplir conditions. DUpont 7-3703. 10—222-3 R

ST-CANUT, beau terrain, face Hôtel du Lac, route 41, 4 milles de autoroute. 10—9,10,11,16,17,18,30

ST-COME de Joliette, bord de rivière L'Assomption, terrains boisés, chemins faits, terrains divisés. Terrains 50 x 100: $250., $10. comptant, $10. par mois. RAymond 8-9009. LAfontaine 2-8709. 10—193-26

ST-CONAT, lac Archambault, terrains de différentes grandeurs prêts à bâtir, chemin et électricité sur place. Projet Bonin. Informations: Restaurant du "Coin" face à l'Eglise.
10—223-26R

ST-ELZEAR, terrains 7910 pieds carrés, prêts à construire duplex bungalows, pour vente rapide, aubaine. Murray 1-6004. 10—223-3 R

ST-HUBERT rue St-Alexandre, 10 terrains. Bon marché, 5 ans pour payer. CRescent 4-5463. 10—199-26R

ST-HUBERT

Terrains $199., subdivisés et officiellement enregistrés, $10 comptant, balance 5 ans sans intérêt. REgent 9-4718. 10—198-26 R

ST-JOVITE, magnifiques terrains sur lac, Plage, puits artésien. Idéal pour chalets, motel. LAfontaine 5-6712. 10—198-26 R

STE-JULIENNE, Rawdon, 2 terrains 75 x 75. DAniel 1-5799, après 6 h. 10—220-5 R

STE-MARGUERITE, grand terrain, sur lac, Opportunité, 14e le pied. MElrose 4-3302. 10—222-26

STE-ROSE-EST
PRET A CONSTRUIRE

Excellents terrains près de magasins, écoles et transports, service d'eau et d'égouts, environs immédiats, prix raisonnable, 10% comptant. CRescent 4-3616 après 6. NAtional 5-5547.
10—8,9

SHERBROOKE, coin Mousseau 100 x 50, commercial. UNiversity 1-7576. Soir RAymond 2-0341.
10—30 juin 2,8,9,15,16,22,23,29,30 juil.

32e SHERBROOKE, P.A.T., 4 terrains, 3 ans pour payer, petit comptant. CRescent 4-5463. 10—199-26R

3 TERRAINS, 75 x 90, à Ville Lafleche. Bonnes conditions. CRescent 1-7604. 10—221-4 R

TERRAINS à St-Jérôme, Aubaine. Règlement de succession. CLairval 5-3621. Après 6 heures. Normandie 1-7087. 10—222-3R

TERRAINS, 68' x 75', coin, eau, égout. $8,750, commercial. CLairval 9-4550. 10—222-26 R

2 TERRAINS à vendre. Dans Pointe-aux-Trembles. LAfontaine 5-5861. 10—222-3 R

2 TERRAINS à vendre $600. Ville Jacques-Cartier, LAfontaine 1-2374. 10—

TERRAIN 15,500 pieds carrés situés à Ste-Dorothée, Montée Gravel, tél. MOntcalm 9-9949. 10—222-2

TERRAINS au bord de l'eau et privilège de plage, 3c le pied. Springwater Lake, St-Colomban, 30 milles de Montréal. DOminie 6-6296.
10—222-3R

TERRAIN 41 x 90, avec bâtisses, face église Saint-Vital. Montréal-Nord, $5,500. DUpont 7-0474. 10—223-2 R

TERRAIN 140 x 100 à vendre sur plan de construction, comté Chambly. M. Migneault. Jour Victor 9-0173. Soir après 7 h. RAymond 7-0755.
10—224-3R

TERRAIN à vendre 100 x 100 à Ste-Thérèse. RAymond 9-3938.
10—223-2R

2 TERRAINS à vendre. Bonne occasion. LAfontaine 6-3817.
10—223-2R

TERRAIN 115 x 115, bord lac Echo à St-Hippolyte, 40 milles Montréal. LAfontaine 2-9069. 10—223-2R

TERRAIN, rive sud, Fatima rue Arsenne, 50 x 160, $2,500. HUnter 1-0885 10—223-3 R

TERRAINS 35 x 88 à Ville Lafièche. LAfontaine 6-8998. 10—223-2R

TERRAINS à vendre, bord de la rivière Richelieu, Pontiac 7-5945.

7 TERRAINS à vendre, sur chemin d'asphalte, et de front 50 x 80, bon marché, 2 milles du village Ste-Julienne, M. Hermas Demontigny. CRescent 7-0528. 10—222-3

TERRAINS, 107 x 100, près boul. Gouin, bâtisses, sacrifice. 10384, 88ème avenue, Rivière-des-Prairies, est, AVenue 8-3604. 10—223-2 R

TERRAIN "commercial", 90 x 180, idéal pour motel, hôtel, cour à bois, maison de camionnage. Rive sud, OR jeans 7-2056. 10—222-6 R

TERRAIN 150 x 50 avec petit camp 823 Ile Demers, Chambly. RAymond 8-6681. 10—

3 TERRAINS, vendre ou échanger. Lac Napoleon, Chertsey. RAymond 1-1873. 10—217-8 R

TERRASSE, Ste-Thérèse ouest, 1 rue Fortin, terrains 50 x 130, $2,500. 10—223-2 R

TETREAULTVILLE, terrains, 53 x 90, coin Marseille, French. LAfontaine 3-1604. 10—222-3

VILLE ST-LAURENT, terrain, duplex ou triplex, 40 x 158. Riverside 4-3021. 10—R

VILLE St-François Sud, 50 x 100, eau, égouts. $500. MOnument 5-2682.
10—9,16

VILLE Jacques-Cartier, 75 x 80, rue Joliette. DUpont 9-9665. 10—R

VILLE-EMARD, près Springland, 2 terrains prêts à bâtir. Faut vendre. Prix raisonnable. POntiac 8-7929.
10—223-2 R

11 Terrains demandés

POUR BATIR station gazoline, CRescent 4-2515. 11—

12 Terrains à louer

14 APPENTS à louer, près Montréal. 5814 Park av., appt 1.
12—9,16,23,30

12 Terrains à louer

6567 BOYER, clos de bois, après 6 heures. CRescent 2-5633.
12—9,13,14,15,16,20,21,22,23 R

MONTREAL-NORD, coin sud-est de Seville-Edger, 125 x 90, raisonnable. REgent 7-5781. 12—5,6,7,8,9,12,13,14, 15,16,19,20,21,22,23,26,27,28,29,30 R

ONTARIO Ouest 181 gaz, eau chaude, propre, $8 et plus. 12—9,13-14,15,16,20,21,22,23,27,28,29,30

13 A vendre ou à échanger

ACHAT vente, échange, propriété, terre, commerce, achat balance. Vente 1er, 2ème hypothèque. Nap. Dalpé Enrg. 8194 de Gaspé. DUpont 1-0629.
13—224-26 R

A FATIMA, 3 logis à vendre ou échanger. POntiac 9-7706.
13—9,16 R

AI 2 YACHTS à vendre, ou échanger. Informations OLympia 8-2392.
13—224-2

AHUNTSIC, salle à manger moderne, 65 sièges, bâtisse toute neuve, logis 6 pièces au 2e, libre. Entoure de manufactures, aucune concurrence: ou triplex neuf, apparence splendide, même district. A vendre ou à échanger pour maison appts, nord de la ville, DUpont 9-6763, DUpont 9-0183.
13—223-2 R

AI RESTAURANT à Ville-Emard, delicatessen moderne. Aucune offre raisonnable refusée. POntiac 9-0178.
13—223-2 R

ANIMAUX à fourrures Nutria pour terrains près de Montréal. S'adresser, 9616 Boul. Gaucher. MOnument 5-3119. 13—223-2 R

150 arpents, plus 30 arpents bois, terre franche, roulant, tracteur, récolte, 12 vaches, maison, bâtisses. Cause santé. Informations: RAymond 7-2578.
13—223-2 R

ATTENTION, magnifique maison été moderne, meublée, sur bord eau privé, toutes commodités, grand terrassement, échangerais propriété ville. Val-des-Bois, Ste-Rose, NAtional 5-1518
13—223-2 R

BON GARAGE, St-Elzéar, valeur réelle, $60,000, échangerais. LAfontaine 5-3100. 13—223-2 R

BUNGALOW neuf, 4 pièces, Village Champlain, pour maison de chambres. DUpont 8-5210. 13—224-3 R

CAMP démontable, bois construction, camion, télévision, vendrais, échangerais. CLairval 9-6180. 13—R

CHALET, St-François-de-Sales, 16 milles de Montréal, aqueduc, 220, salle de bain complète, neuf, terrain 75 x 115. CRescent 2-1112.
13—223-26 R

CHALET neuf, St-Calixte, 4 pièces, plage privée, visible tous les jours. CRescent 7-1719 soir. 13—9-12

2 DUPLEX neufs à échanger pour camp, terrains, autos, camions ou toute autre valeur. Prix de vente, $15,000., hypothèques $12,000. à 6% intérêt, aubaine. J. M. Joly, NAtional 5-9115. 13—223-2

ECHANGERAIS hôtel pour propriété ou hypothèque. WEllington 2-8042.
13—222-3

ENTREPRENEUR général dans construction, échangerais commerce établi pour un commerce à la campagne. Cause de maladie. LAfontaine 3-8472. LAfontaine 1-4905. 13—221-6R

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, toute équipée à vendre ou à échanger, située coin Henri-Julien et Mozart. DAniel 2-3957. 13—222-3 R

EPICERIE-boucherie licenciée avec propriété, échangerais autre propriété. CRescent 1-1653. 13—222-3R

EPICERIE boucherie licenciée, affaires $1,200. par semaine. S'adresser à MOntcalm 3-6296, soir seulement. Jour: DUpont 7-4546. 13—221-6 R

EPICERIE licenciée, vendrais, échangerais, pour maison à revenus. MElrose 7-2852. 13—9,16,23,30 R

GROCERIE-BOUCHERIE licenciée avec ou sans propriété. Qu'avez-vous? NOrmandie 1-7949. 13—219-6 R

LAVALTRIE

3 magnifique résidences (bungalows) pierre et brique, dont 2 avec garage attaché: 5 pièces, grand terrain, etc. L. P. R. Thibedeau. REgent 3-5361, WEllington 7-0421.
13—2,7,9,9-14,15,16,21,2,23,28,29,30 R

LINGERIE pour dames, centre plan Dozois, bon chiffre d'affaires, vendrais, échangerais pour propriété. UNiversité 1-6962. 13—220-6 R

MAGASIN neuf avec cave, garage, logement 6 pièces, chauffage central. Terrain 100 x 150. Oddities Ltée. Dans nouveau développement. 5655, 4e avenue, Croydon. 13—223-3 R

OLDSMOBILE et Plymouth 1957. Bas millage. Prendrais échange. MOntcalm 9-3996. 13—R

PARTICULIER, échangerais beau triplex, Montréal, pour vieille propriété. CLairval 9-8168. 13—7,9,12

PROPRIETE neuve, Montréal-Nord, 3 logements, revenu $3,588. Propriété Ville Jacques-Cartier, 1 logement, revenu $676. Valeur totale $27,000: hypothèque $16,500. Pas commerce. Propriétaire: AVenue 8-5318. 13—222-3

RESTAURANT épicerie, prendrais échange, WEllington 7-2920.
13—222-3

RESTAURANT light-lunch, vendrais ou échangerais pour propriété. LAfontaine 2-0511.
13—8,9,15,16,22,23,29,30 R

RESTAURANT-biscuiterie, échangera camp, terrain, bonne place d'affaires. WEllington 5-8269. 13—223-2 R

RESTAURANT à vendre, affaires $1,000 semaine. 196 Jarry, DUpont 8-0138. Pontiac 7-2056. 13—220-5 R

VALET service équipé, bail 3 ans, $55. 3 appts, $1,000. échangerais. Fallon Châteaubriand. LAfontaine 3-3471.

14 A vendre ou à louer

AUBAINE, Près du lac, 69 Av. des Ormes, Pine-Beach, St-Eustache. RAymond 7-0816. 14—222-2R

AUBERGE, restaurant, 12 pièces, équipée, garage, grand terrain pour motel ou hôtel. Route no 2. Après 7 heures. CRescent 4-0823.
14—223-2 R

CAMP, Ste-Rose, à louer, semaine ou saison. MOntcalm 9-7987 ou écrire à 1200 Berri (appt. 11). 14—R

CAMP à louer ou à vendre. Bois-des-Filions à Pont-David, 387 Jean-Claude. Camp meublé avec toilettes et électricité, face à la plage. S'adresser Montcalm 9-4252. 14—222-2 R

MAISON avec restaurant repas légers, bien établi, $8,500. WEllington 5-7568. 14 sp.—204-26 R

RESTAURANT Snack Bar, bien situé. Equipement presque neuf. Bonne clientèle. Bon chiffre d'affaires. Ouvert à l'année. Loyer prix modique. Cause fatigue. Ste-Thérèse, 37 Boul. Desjardins. TAlbot 3-5833.
14—224-2 R

VILLE ST-LAURENT: 3 étages pierre, 9,000 pieds carrés pour commerce ou entrepôt. Victor 2-1946.

15 Hypothèques

AIMERAIS prêter sur propriétés dans toute la province. CRescent 9-9571.
15—220-16 R

CONSTRUCTEURS OU PROPRIETAIRES
AVEZ-VOUS BESOIN D'ARGENT? AVEZ-VOUS BESOIN D'HYPOTHEQUES? SI OUI APPELEZ WELLINGTON 7-1831 RAPIDE, CONFIDENTIEL
15—221-26 R

DESIRE 1ère hypothèque, $14,000. à 7%. Duplex neuf à revenus. Valeur $25,000. Très beau site. CLairval 9-9571. 15—224-3R

2ième HYPOTHEQUE

Balance de prix de vente. Service rapide. Taux avantageux. Succession J.O. Brien. Jour et soir: HUnter 6-5024.
15—222-21 R

7 TERRAINS à vendre, sur chemin d'asphalte, et de front 50 x 80, bon marché, 2 milles du village Ste-Julienne, M. Hermas Demontigny. CRescent 7-0528. 15—220-6 R

FINANÇONS pour vous construire ou convertir bungalow, cottage, sous-sol en logement additionnels. DUpont 7-4864.

N'IMPORTE OU DANS LA PROVINCE

Première ou deuxième hypothèque, aussi pour construction, vente ou achat de propriétés, balance prix de vente, camps d'été, $1,000 à $100,000 CRescent 3-1723. 15—201-26 R

17 Achat de créances

ARGENT comptant, immédiatement pour comptes. Retraçons. Case 91 Snowdon, Montréal. 17—211-26R

18 Prêts sur hypothèque

$1,200 à $600,000: absolument confidentiel. 1ère, 2e hypothèque, 6½%, 7%, 7½%; aucune commission. Jour, soir, HUnter 6-1106. 18—218-25

A BAS INTERET

UN APPEL SUFFIT MAINTENANT, NE VOUS DERANGEZ PAS, EPARGNEZ DU TEMPS ET DES DEPENSES INUTILES, EMPRUNTEZ EN 1ère, 2e, 3e HYPOTHEQUE, SERVICE RAPIDE MONTREAL ET BANLIEUE, 9 A.M. A 9 P.M. CRESCENT 3-4221. 7722A ST-DENIS, MONTREAL, M. OU Mlle BERGEVIN.
18—218-25

A CONDITIONS raisonnables: aucune commission, rapidement. UNiversity 1-6301, Victor 2-2929. 18—218-25

AI $500,000 A PRETER

1ère, 2e hypothèques. Prêts temporaires. Billets, autos, dettes. Mission 5-3984. 18—211-26 R

A INTERETS MINIMES, 1ère, 2e HYPOTHEQUE, RAPIDE AVENUE 8-1202. SOIR: DUPONT 1-5611.
18—207-26 R

AI $100,000 à prêter sur 1ère ou 2e hypothèque, taux raisonnable. Informations: M. Holland. RAymond 2-5464. 18—218-25

18 Prêts sur hypothèque

PRETS POUR L'AMELIORATION DE VOTRE MAISON
ET PRETS PERSONNELS
TAUX RAISONABLES
EN VILLE ET A LA CAMPAGNE
JUSQU'A $10,000
POUR RENSEIGNEMENTS
PIERRE OUELLET
AVENUE 8-1119
2024 RUE PEEL

COMMUNITY FINANCE
CORP.
18—218-25

SERVICE D'UN JOUR
DIRECTEMENT DU PRETEUR
VILLE ET BANLIEUE
1ère ET 2e HYPOTHEQUES
COMPTANT
POUR BALANCE DE VENTE
400 ouest, St-Jacques, Suite 402
JOUR:
VICTOR 2-8505
SOIR ET FINS DE SEMAINE:
APPELEZ M. LOUIS, CRESCENT 2-6539
18—218-25

PRETS URGENTS
SERVICE DE 48 HEURES

Ville ou campagne, 1ère ou 2e hypothèque. Taux raisonnables. Pour informations sans obligation. Ouvert de 9 heures A.M. à 9 heures P.M. L. Chayer, UNiversity 1-7428.
18—221-22

Assurance hypothécaire gratuite
AUCUN DEPOT OU INSPECTION

Avant d'aller ailleurs consultez-nous. Consolidation d'hypothèques ou dettes en un seul paiement facile 1ère ou 2e, ville et banlieue, service rapide. R. Desroches, 2347 boul. Rosemont. RAymond 2-3553. 18—218-25

Vos paiements sont-ils trop élevés?

Pourquoi ne pas convertir vos hypothèques en une seule tout en réduisant vos paiements? Ville et campagne.

Consultez-moi avant d'agir
M. P. MARTEL — RAymond 9-6311
18—218-25

1ère et 2e hypothèques

Rapidement, propriétaires ou constructeurs. Pas de dépôt. Jour et soir RAymond 9-4333. 18—218-25

AI ARGENT SUR IMMEUBLES
Notaire: UNiversity 1-7466.
18—218-25

ARGENT POUR HYPOTHEQUE

Prêts vite accordés, jusqu'à 5 ans, pour rembourser, 1ère, 2e hypothèques ou balance de vente. Taux accommodant. Service rapide. Informations: J. E. Sirois, RIverside 8-8166.
18—217-26 R

ARGENT: Première, seconde hypothèques. Georges Arpin, 525 Champagneur. CRescent 7-9094.
18—218-25

ARGENT EN 1ère ET 2e HYPOTHEQUES $5,000. MINIMES MENSUALITES, SERVICE RAPIDE. HUnter 9-6696.
18—222-26 R

ARGENT DISPONIBLE, 1ère ET 2e HYPOTHEQUES, MODIQUES PAIEMENTS MENSUELS, PRIERE DE S'INFORMER. VICTOR 4-1303. SOIR: RIVERSIDE 8-7117. 18—220-26R

ARGENT POUR HYPOTHEQUE

première ou deuxième sur propriété de ville. Achetons balance de prix de vente. Taux raisonnable. Notaire: tél. UNiversity 1-8459. 18—218-25

ARGENT, 1ère, 2e HYPOTHEQUE

Montréal et banlieue. Argent obtenu raipdement. Pas de dépôt.
L. MARSAN — CRescent 7-2264
18—218-25

ARGENT pour hypothèque. Notaire Picard, 204 Notre-Dame ouest. Victor 5-5356. 18—2,9,16,23,30

ATTENTION SERVICE RAPIDE

$55,000 A PRET IMMEDIATEMENT
$1,000 ET PLUS
1ère, 2e hypothèques, taux raisonnable
MONTREAL ET BANLIEUE

NAP. DALPE ENRG.
8194 De Gaspe DUpont 1-0629
18—220-26R

BALANCE de vente, 1ère, 2ème, prêts temporaires, construction. RAymond 1-4956. 18—224-3

$1,000 et $1,500: 1er, 2ème hypothèque. Contratrémère. Mission 5-9366, Roger. 18—220-26 R

1ère et 2ème HYPOTHEQUES, remboursement allant jusqu'à 10 ans, achat balance de vente de toutes sortes, billet promissoire, chèque anticipatifs. Service de 48 heures et confidentiel. J. M. Joly, Ste-Rose, NAtional 5-9115. 18—223-8

$1500. à $75,000.

1ère et 2ième hypothèque. Pas de dépot. Jusqu'à 20 ans pour payer. Particulier. Jour et soir HUnter 6-5024.
18—222-21 R

FAITES affaires directement avec non notaire. Je prête 1ère et 2e hypothèques. Montréal et banlieue. HUnter 6-1106. 18—217-26

ORLEANS 4-6514

Prêtons 1ère, intérêt minime, balance de prix de vente.
18—218-25

PARTICULIER dispose argent pour acheter, prêter. Boîte Postale 687, Trois-Pistoles, Québec.
18—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

PRETS PERSONNELS
PRETS HYPOTHECAIRES
VILLE OU CAMPAGNE
WELLINGTON 7-1831
18—221-26 R

PRET 1ère, 2e hypothèques, service confidentiel, courtois, rapides, notaire, UNiversity 1-8663. REgent 8-2565.
18—202-26

TOUTES SOMMES à prêter. Confidentiel. Montreal, banlieue. Aucun dépôt. RAymond 9-4333. 18—218-25

VOULEZ-VOUS PARTIR EN AFFAIRES?

Nous avons capitaux disponibles à prêter pour achat ou refinancement de commerces de tous genres. N'importe quel endroit de la province. Aussi prêtons 1ère, 2e et 3e hypothèques à taux raisonnables. Achat balances de prix de vente, propriétés et commerces, n'importe où. Informations:
RAYMOND 9-4341
4101 JARRY EST, COIN PIE IX
BUREAU OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 9 P.M.
18—216-25

19-A Collection.

BUSINESS COLLECTION BUREAU 10 ST-JACQUES EST, UNIVERSITY 1-7961. 19A—218-25

LOYERS, billets, réclamations toute nature, collection au pourcentage partout. Votre argent recouvré. Agence Vanier Enrg., 44 Notre-Dame est, Montréal. 19A—2,9,16,23,30

21 Finance

PRETS hypothécaires, balances, vente. Notaire Thomas Ducharme, 266 Saint-Jacques ouest. Victor 2-2742, 2743. 18—2,5,7,9,12,14,16,19, 21,23,26,28,30

SI VOUS AVEZ DES PROBLEMES DE FINANCE
POUR UN PROMPT REGLEMENT
APPELEZ WELLINGTON 7-1831
21—221-26 R

22 Argent à prêter

PRETS VITE ACCORDES
AUTOS PAYEES OU NON
FINANCEMENTS DE TAXI
CONSOLIDATION DE DETTES
1ère ou 2e HYPOTHEQUE
AMELIORATION DE MAISON
Jusqu'à 5 ans pour rembourser en mensualités
MUNICIPAL ACCEPTANCE CORP.
1175 JEAN-TALON EST
CRESCENT 4-5613
22—218-25

AI $5,000 en 2e hypothèque. Particulier. Taux réduiers. DUpont 9-5931. 22—28,29 juin 2,4,5,6,7,8,9 juil.

AI somme d'argent à prêter, consolidation de dettes. Téléphoner CRescent 9-9571. 22—220-10 R

BALANCE prix de vente, 1ère ou 2ième hypothèque, billet $50,000. en main. Mission 5-9366, Roger. 22—220-26R

CONSOLIDEZ dettes jusqu'à $3,000. Aussi autos. UNiversity 1-8301. Victor 2-2929. 22—218-25

HYPOTHEQUES, refinancement d'automobiles, prêts personnels, passons à domicile. DUpont 8-7683.
22—223-26 R

POURQUOI CREUSER SA TETE?

Si vous avez des troubles financiers, nous pouvons vous aider à consolider vos dettes, prêts de $50. à $3,000, prêts difficiles. UNiversity 1-7428.
22—221-22

PRENDRAIS première hypothèque, $3,000-$3,500, duplex, particulier seulement. Victor 2-7423.
22—222-3 R

PRETS DE $1,000 A $5,000. 1ère - 2e HYPOTHEQUE OU SUR ENDOSSEMENT. WELLINGTON 7-1831
22—221-26 R

22 Argent à prêter

PRETS VITE ACCORDES
AUTOS PAYEES OU NON
FINANCEMENTS DE TAXI
CONSOLIDATION DE DETTES
1ère ou 2e HYPOTHEQUE
AMELIORATION DE MAISON
Jusqu'à 5 ans pour rembourser en mensualités
MUNICIPAL ACCEPTANCE CORP.
1175 JE

DIX-SEPT PRINTEMPS



"Il existe ici d'excellentes relations entre parents et enfants. Ma mère mène sa vie et c'est l'État qui mène la mienne."

52 Appartements à louer

BOYCE ET GRANBY
APPARTEMENTS MODERNES
PAS CHAUFFES
3½ PIECES — $81 à $95
4½ PIECES — $92 à $105
4½ SEMI-SOUS-SOL — $83
GRANDES PIECES CLAIRES
SYSTEME DE CHAUFFAGE AU GAZ AUTOMATIQUE
POELE A GAZ, REFRIGERATEUR, CHAUFFE-EAU ET LINOLEUM DANS LA CUISINE FOURNIS
OCCUPATION IMMEDIATE OU PLUS TARD
VISITES TOUS LES JOURS AINSI QUE LE SAMEDI ET LE DIMANCHE DE L'APRES-MIDI
EN TELEPHONANT A
M. E. J. SPELLER, HUNTER 4-3622
Bureau: 5555 Boyce, Montréal
Service matinal d'Hochelaga
Bus, coin de Granby et Hamilton
Entrée, rue Sherbrooke

ROSEMONT CENTRAL
LAURIER EST COIN 6e
2 MOIS
LOYER GRATIS
3½, 4½, $90 EN MONTANT
CHAUFFES, EAU CHAUDE, POELE ELECTRIQUE, REFRIGERATEUR, LINOLEUM, CONSTRUCTION A PREUVE, CHAUFFE-EAU, LAVAGE, CUISINE MODERNE, ENTREPOSAGE, ETC. BUS DE MAGASINS ET ECOLE. 2615 LAURIER EST, TELEPHONEZ MURRAY 1-3630, SOIR MURRAY 1-5810, SURINTENDANT, 2615 LAURIER EST.

2810 GOYER
PRES DE DARLINGTON
Grand confort de stationnement. Chauffe, eau chaude fournies. Tapis mur à mur, Van Horne, 60 baignoire, 2 mois, 2 pièces meublées, 1 et 2½ meublées, concierge. Cherchons commerçant, 2 magasins à louer pour boucherie et épicerie. Voir ou téléphoner à Portal Heights, 2 Portal Heights.

1½ $82.50 — 2½ $90 — 3½ $100 — 4½ $117.50 — 5½ $130 — 6½ $142.50
Eau chaude fournie. Ascenseur. Buanderie automatique. Stationnement. Tapis mur à mur dans les corridors. Réception. Service de concierge. Piscine. Terrain de jeux. Centre d'achats. Ecoles. Autobus à la porte. Visitez notre modèle ouvert de 1 à 5 p.m. tous les jours.
GESTION IMMOBILIERE DESCHENES & CIE LTEE
4455 Ouest, boul. Dorchester — WE. 1-1161

PARC EXTENSION, 415 St-Roch, 2 pièces, chauffées, eau chaude, $70. — 5½, Pie IX, Ahuntsic, 4 pièces, $80. DUpont 8-7425 — HUnter 9-3290

PIE IX - 8421
Les pièces, rez-de-chaussée, $68, deux pièces, rez-de-chaussée, $68, deux pièces gratuits, près église, écoles, centre d'achats, service conciergerie, occupation immédiate. Pour toutes informations, s'adresser à Entrée, rue Sherbrooke.

PERSONNES AGEES
DOMAINE FONTAINEBLEAU
12104 L'Archevêque, 2½ appts, poêle, frigidaire, laveuse, $65 par mois. Libre le 1er août. Surintendant,

57 Logements à louer

BEAU grand 5 pièces, moderne, possession immédiate, dans parc Extension. LAfontaine 1-9152. 57sp—223-2 R

BEAU cottage, 5 appts, $65, rue Levigne Cartierville. CRescent 9-1290. 57—222-4 R

5 BEAUX grands appts, moderne, quartier résidentiel, $75 par mois. CLairval 5-8260. 57—R

BELLECHASSE - 25e, 4 pièces, 2e, propre, 220, $65. RAymond 5-0378. 57—223-2R

BLVD PIE IX, près Jardin Botanique, grand 3 pièces, ménage frais fait, $55. CLairval 5-0659. 57—224-3 R

BORDEAUX, Rachel S. Rivard à bas, cour, redécoré. CRescent 3-1482. 57—223-3 R

2490 BOSSUET, 4 appts. Fournaise fournie, $48 mois. CLairval 9-0897 57—30 juin,2,7,8,9 juil. R

1832 BOUL. GOUIN est, près Papineau, deuxième étage, luxueux 7 pièces fermées. Neuf. $125 par mois. 57—223-6 R

BOUCHERVILLE, bas, 4 pièces, chambre de bain. Grande cave cimentée. Grand terrain. Libre 1er août. OLympia 2-2577. 57—223-2 R

BUNGALOW, DUVERNAY, CONSTRUCTION 1 AN. 5 GRANDES PIECES ULTRA-MODERNES, CHAUFFAGE AIR FORCE, CAVE CIMENT 8 PIEDS, GARAGE, FENETRES ALUMINIUM. TERRAIN 70 x 110. PRES CENTRE ACHATS, ECOLE. Montcalm 9-6295. 57—222-3R

BUNGALOW 5 appts, 15 milles de Montreal rue Hebert, Ste-Philomène, comté Châteauguay, OXford 2-4120 ; OXford 2-8521. 57—224-2 R

BUNGALOW 5 appts, chauffage central, à louer ou à vendre. Situé à 610, 61e rue est, Charlesbourg, 1 mille de Quebec. Téléphonez, Québec, MArquette 3-1293, Montreal, Victor 5-4711, local 223, D. Lavergne. 57—217-8R

CARTIERVILLE 4½ modernes, frisidaire, poêle fournis, système de chauffage. 11,915 Michel Sarrazin, appt 8, RIverside 7-1507, WEllington 7-3578. 57—223-3 R

CHAMPLAIN coin Logan, 3 pièces, 3e étage, $38. Informations LAfontaine 6-1458. 57—3,7,9 R

4, chambre bain, $45. Quelques meubles à vendre. LAfontaine 1-3460. 57—222-3 R

6347 CHATEAUBRIAND, 6 pièces, $70, après 6 heures, CRescent 2-5633. 57—9,13,14,15,16,20,21,22,23 R

3½, CHAUD, $25, bonnes communications, 444 Rougemont, Ville Jacques-Cartier. 57—219-6

COTE ST-PAUL, rue Le Caron, 3 pièces, 220, ménage fait, libre, $48. POntiac 7-2123. 57 sp—R

CRAIG est 1570, 3 pièces avec bain, redecoré, chauffé, $45. 57—9,12,15,18,22

DANDURAND, 3 pièces modernes, fournaise fournie. CRescent 7-5863. 57—224-3

5½ dans duplex neuf, bas, garage, système, FEdéral 4-4334. 57—6,7,9 R

DAVIDSON angle Sherbrooke, 4 grandes pièces claires, balcons. Poêle huile. LAfontaine 6-6495. 57—R

DELAROCHE 4277, 2e, 3 appts, $35. Chambre bain. LAfontaine 2-5629. 57—R

DEMI sous-sol, 3 pièces, $45, bain, 220, douche, 8366 Boyer, DUpont 7-8293. 57—223-2 R

DEMI-SOUS-SOL, 4 appts, libre, $45, près Jean-Talon. 7261—18e Avenue, St-Michel, RAymond 8-7963; RAymond 8-3787. 57—223-2 R

4248A DES ERABLES, 2½ pièces, moderne, eau chaude, 220, gaz, $40. MElrose 7-2816. 57—R

DES ERABLES, semi-sous-sol, moderne, eclaire, $45. RAymond 7-5940. 57spc—25 juin; 2-9-16-23-30 R

8036 DES ERABLES, 3 grandes pièces, $55. DUpont 9-7683. 57—R

DEUX pièces bien éclairées, St-Henri $25. S'adresser 4568 St-Jacques est 57—8,9,11,14,16

DUQUESNE près Sherbrooke, 4½ fermés, $65. CRescent 2-0563. 57sp—224-7 R

DUVERNAY, 2 maisons 3 appts. MOntcalm 9-5437. 57—R

4, eau chaude, bain, 220, poêle fournis. $50. LAfontaine 5-9678. 57—R

1-5, 2ième, garage, 220, $55, par mois. CRescent 2-4244. 57—223-2R

4 - 5 et 6 appts $40, à $55. LAfontaine 6-6088. 57—220-5 R

3 et 4 PIECES, neufs. Jour et soir : 1471 de LaSalle. 57—220-5R

4 FERMES, pole, frigidaire, fournaise fournis, semi-sous-sol, $70. 6635, 9e avenue, Rosemont. MOntcalm 9-1442. 57—222-3 R

8424 GOUIN EST, 4 chambres, loyer modéré. RAymond 2-7081; MOnument 5-4117. 57—223-3R

3½ GRANDES pièces, prélart tuile, fournaise fournie, maison moderne $52. 7739, 15ième avenue, RAymond 1-1365. 57—224-3 R

GRAND 3 neuf, moderne, choix de couleurs. Tuiles, arborite et terrazzo. CLairval 6-8649. — 3215 Paul-Pau. 57—224-7 R

4½, GRAND, moderne, fournaise fournie. Enfants acceptés, $68. DAniel 1-3952. 57—223-2 R

GRAND bas, 5½, cave pleine grandeur, système de chauffage, garage, maison complètement neuve, un mois gratuit. $105 par mois. CLairval 5-7778, CLairval 6-8211. 57—

GRAND 7 pièces, ensoleillé, propre, poêle fourni. 4644 Clark. 57—224-2 R

3 GRANDS appts, chambre bain, eau chaude, $40. LAfontaine 2-5580. 57—223-2 R

5 GRANDS appts fermés neufs, 2e, 220, près centre d'achats, fournaise et huile fournies, $80. 2947 Arcand. CLairval 9-1259. 57Sp—R

GRAND TRONC 2021A (Pointe St-Charles) 3 pièces, $25. UNiversity 3-3038. 57—221-6

4½ GRANDES pièces $60 par mois, Ville St-Michel près Rosemont. DAniel 201-2808. 57sp—224-7 R

3 GRANDS APPTS fermés dans l'est, chambre de bain tuile, 220. CLairval 6-5608, POntiac 9-1031. 57—222-6R

3½ GRANDES pièces séparées, district Rosemont, RAymond 7-6061 57—220-5R

GREENFIELD PARK, 4 appts, 15 rue Greenfield. OLympia 9-0776. 57—222-3 R

HAMILTON, Ville Emard, 3 pièces, baignoire, deuxième etage, $30. Propriétaire, HUnter 6-4005, 3951 Hamilton. 57—221-6 R

HAYS 1926, 3 grandes pièces neuves. Face parc. RAymond 1-2047. 57—R

2034 HOGAN, 3 appts, $55 ; gaz naturel, peinture fournie, libre. 57—220-5 R

4160, HOTEL-DE-VILLE, 4640, COLONIALE, 3 PIECES, $30. S'ADRESSER A 572, STE-CATHERINE OUEST, CHAMBRE 212. 57—222-3 R

HUTCHISON et Laurier, 7 pièces, libre, bas, cave, cour, redécoré, $70. REgent 9-4821. 57—224-7 R

IBERVILLE Masson, 4½, balcons, frigidaire, poêle, fournaise, WEllington 2-9379. Soir. 57sp—219-6 R

ILE PERROT, 4 appts meublés. WEllington 3-9470. 57sp—222-3R

JUILLET GRATUIT, 4730 Bourbonnière, 3 grandes pièces modernes, récemment décorees, $50. REgent 8-8812, CLairval 5-3137. 57—221-4 R

L'ABORD-A-PLOUFFE, 2 logements à louer, 2-4 pièces, haut $45, bas $60. Libres 1er août. S'adresser 293-81e Ave. 57—224-3

LABREQUE 2026, (près Ontario), 2 pièces, Bas, $24. UNiversity 3-3038. 57—221-6

LACHINE, 4 grandes pièces fermées, eau payée, fournaise fournie, occupation immédiate, MElrose 7-2394, CRescent 7-0650. 57—224-3 R

LACHINE : 2960 St-Joseph, bord du lac. Logements neufs, 4 pièces modernes. Chauffage individuel, automatique. Taxe d'eau payée $80. Avant 7 heures p.m. MElrose 4-2081. MElrose 4-1332. 57—213-26 R

LACHINE A60, 2e avenue, 2e plancher, duplex neuf, $80 par mois. 57—9,30 juin, 2,5,7,9 juil.—R

LACHINE 2960 St-Joseph, bord du lac. Logements neufs, 4 pièces modernes. Chauffage individuel, automatique. Taxe d'eau payée $80. MElrose 4-1332, MElrose 4-2091. 57—214-26 R

LACHINE : grand 4½, fermé, fournaise, eau payée, balcons. MElrose 1-6512. 57—223-10 R

LAFLECHE, 2 logements 1-5, 1-6. 3856 Mackay. LAfontaine 1-5557. 57 sp—220-5 R

LASALLE, 3 pièces, 2e étage, rue Edouard, angle 9e avenue, occupation immédiate. DOminic 6-8145. 57—222-2 R

LAVAL OUEST, bas, terrain, 220, ménage fait, autobus. RAymond 2-5530. 57—224-2R

LAVAL-DES-RAPIDES, 5 appts fermés près eglise, MOntcalm 9-5135. 57Sp—224-3 R

LAVAL-OUEST, 4 pièces galerie, stores vénitiens, $55. CRescent 9-7637. 57—222-21 R

3640 LAURIER EST

Logis neuf 2½ appts. Prix raisonnable. Pourra être visité de 3 heures p.m. à 8 p.m. S'adresser Mme Osborne, appt 3. RAymond 5-4015. 57—223-3R

LIBRE, 8735 TOLHURST, 4 appts modernes, chauffés, 3e étage, $80. Appt 2, ou RIverside 7-8034. 57—221-5 R

LOGEMENT à louer, 4 appts, dans un bas, avec chambre de bain et une douche, $40, par mois. Pas d'enfant. S'adresser 2122 Cartier. 57—222-3R

LOGEMENT 3 pièces, entièrement meublé, bas, couple ou 2 dames. LAfontaine 2-5355 après 5 heures. 57—R

LOGEMENT moderne, St-Eustache, 3 pièces, FEdéral 4-4002 ou GRanit 3-9366. 57—8,9,15,16,22,23,29,30

LOGEMENT à louer, 3 appts, non chauffé, $40 par mois. Téléphoner après 6 heures seulement. MOntcalm 9-6898. 57—220-5 R

57 Logements à louer

LOGEMENT 3 pièces chauffées, 220, $50 par mois. 2559 Dickson. 57—223-2

LOGEMENT à louer, 1480 Boul. Jarry, St-Martin, MUrray 1-7904. 57—222-3

LOGEMENT 2 grands appts, Fatima, Jacques-Cartier, téléphone ORleans 7-1233. 57—5-8-9

LOGEMENTS neufs, 4½ fermées semi sous-sol, $45, $50, 9770 Iberville, 340 Bilodeau. DAniel 2-7695. 57—220-5 R

LOGEMENT 4 appts $50., 3ième étage, 7626B St-Dominique. CRescent 6-7378. 57sp—223-3R

LOGEMENTS, 3 appts, $35. Entrée arriere. Accepterai senfant. 509 Desjardins. 57—223-2R

LOGEMENT à louer, 6 appts, Riverside 8-8696. 57—2,7,8,9R

LOGEMENT, ménage fait, système chauffage. 1473 Beaudry. LAfontaine 1-9561. 57—223-2

LOGEMENT à louer, 3 appts, maison neuve. DUpont 7-6231. 57—221-10 R

LOGEMENT 4½ pièces, $55, par mois. 5322 Cartier. LAfontaine 6-8430. 57—223-2 R

LOGEMENT de 4 appts à louer, pour couple. 7123 De Normanville. 57—R

LOGEMENT 3 grandes pièces $45, par mois, poêle, prélart, stores vénitiens fournis. Appeler après 6 heures, CRescent 1-6370. 57—223-2R

LOGEMENT à louer, 3 appts libres immédiatement, pas d'enfants, 7008 Châteaubriand, Montréal 13. 57—

LOGEMENT 2 appts, $25, par mois, Rosemere, NAtional 5-9372. 57—223-2

LOGEMENT 5 appts, soubassement, à 1772 St-Christophe. S'adresser à 1774. 57—223-2R

LOGEMENT, 4½ appts, 220, libre 803 Cartier, Montreal-Sud. 57—224-3 R

LOGEMENT 4½ appts, $45, par mois, poêle à vendre $100. LAfontaine 5-5635. 57—224-3R

LOGEMENT NEUF à louer, 5½ appts, 2e, $75, par mois, à 5832 Boul. Joseph Renault, Ville d'Anjou. 57—221-4 R

LOGEMENT, 4 appts, 220, près gare C.P.R., autobus, ménage fait à neuf, mois juillet gratuit. NAtional 5-3454. 57—

LOGEMENT 7 pièces, Troisième, $70 mois, LAfontaine 5-0332, 3507 Delorimier. 57—224-3 R

LOGEMENT 3 pièces, maison neuve, libre immédiatement, 17e avenue près blvd St-Joseph. RAymond 9-9540. 57—222-3 R

LOGEMENT 5 appts, vacant, bain, réservoir eau chaude, 3e étages, S'adresser 1004 Sanguinet. 57—218-15 R

$45 LOGIS 4 pièces, 2e, peinture récente, eau chaude, 6513, Papineau. CRescent 9-2445. 57—222-3R

6 LOGIS neufs, 1437 de Lasalle, appt 1. Soir. 57sp—222-3 R

2 LOGIS 4 pièces, 3851 St-Dominique, $40 mois. REgent 8-9759. 57—222-6 R

LOGIS neuf, 5 pièces, 220, Ville Brossard, $85, près école, eglise, St-Jean, Fidelité 8-2715. 57—223-2

LOGIS 3 pièces à sous-louer, loyer bas Vendrais poêle électrique si désiré. MIssion 5-1324. 57—222-3 R

LONGUE-POINTE, 3 APPTS FERMES, CHAMBRE BAIN, PRES EGLISE, LIBRE 1er AOUT, $40. S'ADRESSER JOUR: AVENUE 8-2535, SOIR : CLAIRVAL 6-0854. 57—222-3 R

LONGUE-POINTE, 4 grandes pièces fermées, fournaise fournie. CLairval 6-9131. 57—5, 7, 9 R

LUXUEUX 12 pièces, 2 salles de bain, grand jardin, chemin Côte-Ste-Catherine, Outremont, construit sur la montagne. Loyer $400 mois. CRescent 2-7449, VIctor 2-4079. 57—224-3 R

MAISON, 2 logements bien propres, 3 pièces chacun, $45, par mois. Libres immediatement. ORleans 7-3580. 57—222-3 R

MAISON à louer, 5 appts, 6541 Jeanne Mance, CRescent 2-5327. 57—223-6R

MAISON 3 appts, chambre de bain, sur la 83e ave Rivière-des-Prairies, MOnument 5-2603. 57—222-3R

MAISON neuve 4 appts $75, garage, 9598 Hamelin, CRescent 7-9891. 57—223-3 R

MAISON vendre ou louer, Logement 3 chambres, $10, semaine. Soir après 8.30 heures. 1726 Dollard, Ville Jacques-Cartier. 57—221-4

3686 MENTANA, 8 appts. Ameublement à vendre. DUpont 7-2010. 57—220-5 R

2 MOIS GRATIS

Pie IX 4½ pièces modernes, semi-sous-sol. RAymond 2-0388, RAymond 9-6186. 57—223-3

1 MOIS GRATUIT

Montréal-Nord, 4 pièces, neuf, moderne, stationnement, arrêt d'autobus au moin, $65 par mois. 4585, boul. Gouin. DAniel 2-1791. 57—224-7R

1 MOIS gratuit, près centre d'achats Pie IX, 3 pièces, Bélanger 4411. RAymond 5-1732. 57—223-2 R

$42 MOIS, Bordeaux, près Rachel, 3 appts, bas. RIverside 7-6450. 57—223-2

7119A MOLSON, demi-sous-sol, $45., eau payée. DUpont 9-6261, lundi au vendredi. 57—9,16,23,30R

MONTREAL-EST près Sherbrooke, 4½, près école, eglise, hôpital, Centre d'Achats, poêle, balcons, Juillet gratuit, $70. HUnter 6-5430. 57—R

MONTREAL-NORD, 3-4-5 appts, modernes, chauffés ou non. 4655 Blvd Gouin. 11656 Ethier, CLairval 6-4142. 57—221-26 R

MONTREAL-NORD, 5½ appts, 1 étage, libre immédiatement. DAniel 2-1055. 57—223-6 R

MOREAU, 5 appts, 2e étage, $50, par mois, LAfontaine 5-4698. DUpont 7-4600. 57—222-3 R

NEUF, 6½, $75 par mois, Ville St-Michel. DUpont 7-4776. 57—204-26R

NEUF, 5½, $70. par mois, Ville St-Michel. DAniel 1-2320. 57—223-2R

4½, NON CHAUFFE, $67. PAR MOIS. DANIEL 2-6253, 4170 50ème RUE, ST-MICHEL. 57—207-26 R

NORD, 4 à 7, bas, 2e, redécoré. CRescent 3-1482. 57—223-3 R

NOTRE-DAME est et Desjardins, 2 appartements confortables, 3 pièces $40, 4 pièces, $50. UNiversity 1-2376 ou HUnter 6-1879 (soirs). 57—222-3

2636 ONTARIO EST

4½ grandes pièces, claires, $38. 57—223-6 R

1056 OTTAWA, 3 grandes pièces, bain, bas, enfants acceptés. CRescent 9-6311. 57—220-23

4583 Park Avenue, 2e, 7 pièces, chauffage central $100. Entre 1-8 p.m. AVenue 8-4441. 57—222-3 R

PARC EXTENSION, 3 appts modernes, $50 par mois, libre, ménage fait au neuf. 7454 Durocher, appts 4, près Jean-Talon. CRescent 1-4567. 57—223-2 R

PARK EXTENSION, 7488 De l'Epée, appt 3, 4½ grandes pièces separées, balcons, fournaise, moderne, $70., $75. CRescent 9-3219. 57—223-2R

PARC EXTENSION

7451 Bloomfield, près Jean-Talon, Champagneur, 3½ pièces, neuves, linoleum cuisine, fournaise fournie $50-$55-$60 DUpont 1-3551. CRescent 3-1113. 57 sp.—215-26 R

2342 PARTHENAIS

PRES SHERBROOKE

Neuf, 3 et 4 pièces, $58, $70, LAfontaine 2-7469, CLairval 9-9407. 57—212-26 R

$35 par mois, 5 appts, 199 Vallée, Université 1-4803, Florea. 57—223-2

PAYETTE-DES SEIGNEURS, 4½ PIECES, OCCUPATION IMMEDIATE, MISSION 2-2371, SOIRS : HUNTER 9-1498. 57—221-4 R

6 PIECES, $60. Troisième étage. Libre 15 juillet. Propriétaire, 1881 Joliette, LAfontaine 1-9615. 57—223-2R

4½ PIECES, rue Champlain, $45. mois, Roger Desormiers, LAfontaine 1-1584 entre 7-8 p.m. 57—222-3 R

3 PIECES, 220, gaz, ménage fait, 5058 Delanaudière. 57—222-2R

3-4 PIECES nuefs, 1437 de Lasalle, appt 1. Soir. 57—222-3R

4 PIECES fermées, $45, par mois. 1896 Aird. 57—222-3 R

4 PIECES, 1848 St-Clément. Occupation immédiate. Renseignements-MOntcalm 9-1359. 57—222-3 R

4 PIECES fermées, garage, $40 par mois, 10177, 56e avenue, Rivière-des-Prairies. MOnument 5-6795. 57—223-2R

3 PIECES à louer, $31 mois, 7010 Birnam, appt 8. 57—221-4R

6 PIECES fermées, plancher dur, eau chaude, $60. LAfontaine 4-5506. 57—R

4 PIECES, 2e, libre, balcon, 578 Dominion. NAtional 5-9834. 57—224-2 R

3 PIECES, ménage $100., loyer $20. 1270 Montcalm. 57—

5 PIECES fermées, $60. 3e étage, 68 Jarry Est. CRescent 2-2235. 537—223-2 R

5½ PIECES fermées, chauffées, 1er septembre, 10447 Parthenais. DUpont 6-5118. 57—6,8,9 R

4 PIECES nouvellement peinturées, $65 par mois. Juillet et août gratuits. RAymond 7-3224. 57—224-3 R

3 PIECES logement du haut, ménage récent, $50. 7114, 16e ave, St-Michel. RAymond 8-5136. 57—223-2

4 PIECES fermées, haut et bas $55 et $80. CLairval 5-1184 ou CLairval 6-3127. 57—223-2 R

4½, poêle, frigidaire, $65. 2970 Granby, appt 6. CLairval 6-6412. 57—221-6 R

POINTE-AUX-TREMBLES, 6 appts, bas, cour, garage. Mission 5-3735 57—222-3 R

PONT-VIAU, 4 pièces, 66 Touraneau. MUrray 1-4512. 57—222-3

PONT-VIAU, 5 appts, neufs, $70, — MOntcalm 9-2539. 57—6,8,9 R

PONT-VIAU, 5 appts propres, 144 Jubinville. 57—

POINTE-AUX-TREMBLES, 5 pièces, bien éclairées, Mission 5-3867. 57—223-2 R

POINTE-AUX-TREMBLES, 5 pièces, neuf, de luxe, chambre bain couleur. DUpont 9-8994, DUpont 7-2310. 57—220-5 R

POINTE-ST-CHARLES, 4 appts, bain, frigidaire, $50. CRescent 9-6511. 57—218-25

2540, QUESNEL, bas, 4 pièces, $45 par mois, juillet gratuit. Cie à 2344 propriétaire. REgent 3-9693. 57—223-3 R

RIVIERE des Prairies, 27ème, 3 appts fermés modernes, propres, $40. occupation immédiate. RAymond 2-9351. 57sp—7,9,11,13,16,18 R

RIVIERE-DES-PRAIRIES 9678, 62e avenue, 4 appts neufs, 220, libre, enfants acceptés. RAymond 1-5651. 57—223-2 R

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 3 appts, $45, par mois. 10202, 48e avenue. 57—R

ROSEMONT 5½, 2ième, face école Notre-Dame-Foyer, CLairval 9-3390. 57—223-2R

ROSEMONT 4 à 7 pièces, juillet, août. Redecoré. CRescent 3-1482. 57—223-3 R

ROSEMONT, 2343 St-Zotique est, 3 pièces séparées, DUpont 9-1610. 57 sp—223-3 R

ROSEMONT, 5 appts modernes, 2 au sous-sol, très bien finis, système chauffage. RAymond 2-7511. 57—223-2 R

ROSEMONT 4½ pièces, maison neuve, fournaise fournie, $65 par mois. 6370, 42e ave, appt. 6, VIctor 5-6012. 57—220-7 R

ROSEMONT, 3 appts neufs, modernes, 6319, 28e ave, RAymond 1-6736, entre 12 et 1 heure. 57—215-26 R

ROSEMONT, 38e - Beaubien, 3 pièces modernes, balcon, locker. CLairval 5-4237. 57—221-26 R

ROSEMONT : 3 appts neufs, $43 ; 220. Centre d'achats. RAymond 2-1044. 57sp—223-2 R

ROSEMONT, 13ème AVENUE, 3 PIECES. RAYMOND 7-6440. 57—223-3 R

ROSEMONT 3½ - 4½ modernes, frigidaire, poêle fournis. $49.50 et plus. 6580 20e Avenue, appt 1. RAymond 1-6242. WEllington 1-3578. 57—223-3 R

ROSEMONT, 5159, 18e avenue, logis 3 pièces, non chauffé, $55. Victor 1-9442. 57—223-2

ROSEMONT, 4 appts, $40, pour septembre. Pas d'enfants. $100 de ménage. 5376, 1ère Avenue. 57—223-2 R

ROSEMONT, 5165 Dickson près Sherbrooke, nouveau triplex, bas, 5½ grandes pièces, garage, buanderie, cour privée, chauffage eau chaude, site panoramique tranquille, $120. mois. CLairval 9-2065. 57—222-3 R

ROSEMONT, 3 pièces bien éclairées, ménage récent, cuisine et salle de bain à parquet de tuile, fournaise, verandas. 6518, 44e Avenue. RAymond 7-0803. 57—222-3 R

ROSEMONT, 3 modernes, 220, ménage fait. Juillet gratuit. RAymond 2-2042. 57—R

ROSEMONT, 18e Avenue, 3 pièces, $55, par mois. CRescent 2-7247. 57—221-4 R

ROSEMONT, 3 pièces fermées, moderne, frais peinturé et fournieau. Prix raisonnable. Pour couple, 6535, 44e Avenue. 57—224-2 R

RUE Boucherville, attrayant 4½ pièces, bas, $48 par mois, UNiversity 6-1879 (soirs). 57—222-3

RUE ST-FERDINAND, St-Henri, 4 pièces fermées, bas, $48.5 mois. Appeler VIctor 2-4616. 57—223-3 R

2115 ST-ANDRE, 3 pièces $38. Soir 6-9. OLympia 2-2901. 57— R

ST-BRUNO, 3½, foyer, poêle, réfrigérateur, terrain, $50. OLympia 3-6302. 57—221-4 R

SAINT-MICHEL, 4½ pièces modernes, fermées, non chauffées, REgent 7-7836. 57—R

STE-CATHERINE EST, 2522A (près Frontenac) 3 pièces. Bas, $32. UNiversity 1-3038. 57—221-6

4, 5, ST-DENIS, Laurier, chauffé, $65, redecoré. CRescent 3-2001. 57—223-3 R

ST-DOMINIQUE, 4595, 3 appts, 2e, $40 mois. CRescent 9-6311. 57—220-23

ST-ANTOINE 2477, 6, lover $55. Occupation immediate. UNiversity 1-9141. VIctor 5-6428. 57—223-3

STE-DOROTHEE, près gare, bord de l'eau, bungalow, libre 1er juillet, NAtional 6-4209. 57—206-26R

1141, ST-GEORGES, 5 PIECES, $40. UNIVERSITY 1-1409. 57—222-3 R

ST-HENRI, 6, $50; 5, $45. Enfants acceptés. CRescent 9-1290. 57—223-3 R

7209 ST-HUBERT, 7 appts, commercial maison chambres etc... LAfontaine 6-6464. 57—222-3 R

950, ST-LAURENT, 12 PIECES, $150. UNIVERSITY 1-1409. 57—222-3

ST-LAURENT, 3 pièces, $45, 220, 3034 Blvd Laurentien, RIverside 8-6025. 57—R

ST-LAURENT 5133, appt 18 près Laurier, meublé ou non, frigidaire, enfants acceptés, $40. CRescent 9-6311. 57—220-23

ST-MICHEL, 5 appts, bas, cour, fournaise fournie, $72. 8711, 12e avenue, appt 1, RAymond 5-2810. 57sps—223-3 R

ST-MICHEL, sous-sol, 3 appts, $45, CLairval 9-0968. 57—222-26 R

ST-MICHEL, grand 4½ fermé, fournaise, tuiles. RAymond 9-4226.

ST-MICHEL

2 mois de loyer gratis, neuf, ultra-moderne, 4½ pièces fermées, $60 et plus. RAymond 7-7980. 57sp—204-26 R

SEMI sous-sol, 4 appts, fermés, $50. 10,209 St-Vital, No 5, DAniel 2-1027. 57—222-3 R

SUR Boul. Rosemont 5375, 3 pièces modernes, CLairval 9-4536. 57—R

TETREAULTVILLE, 3 appts, moderne, 220, fournaise fournie, $50. Juillet gratuit. 3034 Lebrun. Informations CLairval 9-6226. 57—221-4 R

TETREAULTVILLE, 2½ appts, 220, moderne $35. Prélart. 2549 Joffre. 57—R

TETREAULTVILLE 3 pièces séparées, detaché, neuf, fournaise fournie CLairval 6-1708. 57—4,8,9,11,15,16,18,22,23,25,29,30-R

TETREAULTVILLE, 3 pièces modernes, libre, juillet gratis. $50. CLairval 9-5445. 57—224-2 R

898 VERCHERES, Ville Jacques Cartier, près Blvd Taschereau, 4 appts, 220, bain. Libre 1er août, $50. S'adresser sur les lieux. 57—223-2 R

VERDUN, Ville-Emard, St-Henri, 4 à 7. CRescent 3-2001. 57—223-3 R

VILLE D'ANJOU, 5 pièces fermées. Moderne, $65, par mois. 6961 Baldwin. CLairval 9-4888. 57—220-6 R

VILLE D'Anjou, loin 4½ grandes pièces, non chauffé, maison neuve et moderne. Occupation immédiate ou plus tard; très raisonnable. Allocation de loyer gratuit $63 et plus. Poêle et refrigerateur. CLairval 4-2307. 57—206-26R

VILLE JACQUES-CARTIER, 3 appts, $45., eau payée CLairval 6-6811. 57—223-2 R

VILLE LASALLE, 3 appts, près centre achat, $50. DOminic 6-4533. 57—220-5 R

VILLE LaSALLE, coin Aqueduct et Boul. LaSalle, 76e avenue, nouveaux 5½ pièces, duplex, split level. POntiac 6-2630 jusqu'à 8h30 p.m. 57—221-26 R

VILLE LASALLE, 7625 Boul. Lasalle près Verdun, face au fleuve, 5 pièces. Ménage frais fait. Grand balcon. Logement 3 pieces au-dessous. POntiac 9-3511. 57—220-5 R

VILLE Lemoyne, 4½ appts, chauffés, eau payée, $73. ORchard 1-8367. 57—224-6 R

VILLE ST-MICHEL, 4201, 49e rue, 4½ pièces, 3e étage, $62. DAniel 2-4152. RAymond 8-4634. 57—8,9,12,13,14,15 R

VILLE ST-MICHEL, 4 appts neufs, 6136, 15e avenue, DAniel 1-3034, après 6 heures. 57—223-3 R

VILLE ST-MICHEL, 4½ moderne, fournaise fournie, 8013, 21ème avenue, RAymond 7-0705. 57sp—2,9 R

VILLE ST-PIERRE, 3½, 4½, avec conciergerie. OXford 5-3139. 57sp—223-2 R

57-A Logements à échanger

LOGEMENT 5 pièces à échanger pour 3 ou 4 pièces, de $35 à $40. LAfontaine 6-6571. 57A—222-3 R

3 PIECES à échanger ou louer, Rosemont pour Ville-Emard, Côte-St-Paul RAymond 1-2053. 57A—224-2R

58 Logement demandé

4 à 6 PIECES, bas ou 2ième, références. VIctor 9-5949. 58—223-3

8, 9 APPTS, bas, cave, système, nord ville. CRescent 9-4319. 58—223-2 R

5 APPTS fermés, bas, cour, 220, chauffé ou non. Prix raisonnable. Pas d'agents. CLairval 6-9655. 58—224-2R

AVONS LOCATAIRES responsables pour vos logis. Sans frais. CRescent 3-2001. 58—219-26 R

BESOIN 5 appts, bonnes références, pompier. LAfontaine 6-6560. 58—223-2 R

COMPTABLE DEMANDE 5-7 appts, central, préference bas. RAymond 5-3461. 58—221-4R

FUTURS mariés demandent 3 appts propre, pas d'agents, pas de sous-sol. LAfontaine 5-4727. 58—R

4 GRANDS appts fermés Notre-Dame-des-Victoires près Hochelaga, adultes. CLairval 5-2164. 58—R

JEUNE couple, excellentes références, demande 4 appts. LAfontaine 3-5167. 58—222-3R

MAISON seule demandée, à prix raisonnable. CLairval 4-2151. 58—R

5 OU 6 APPTS, non chaufés, rien à vendre. Pas d'agents. S'adresser à CRescent 7-6134. 58—222-3 R

4 OU 5 PIECES demandées, avec 220. Pour 1er août. Pas d'agents. CLairval 4-0310. 58—221-2R

5-6 PIECES, près prison de Bordeaux. LAfontaine 2-2428. 58—222-3R

59 Logements meublés à louer

AHUNTSIC, 3 appts modernes, chauffés, meublés ou non. 10060 Waverley. DUpont 1-6974. 59— R

Al Dezery-Ontario, 2 pièces, chauffées, meublées, moderne. Toutes taxes payées, $15. LAfontaine 4-2047. 59—R

A LOUER, 3 appts, meublés, tout fourni, très moderne, $25. par semaine 8370 St-Laurent. 59—220-5R

7 APPTS, meublé, ménage fait. St-Denis, Rachel, POntiac 6-7852. 59—221-5 R

2 APPTS privés, chauffés, éclairés, taxes payées, $15. semaine. Enfant accepté. DUpont 1-1017. 59—Sp-220-5R

1191 BEAUDRY, bas, 3 pièces, semi-meublé, ménage fait, libre. 59—210-26R

LOGEMENT 2 appts meublés, modernes, électricité, gaz payés. LAfontaine 1-1502. 59—223-2

POUR un couple, $15 par semaine. 2306 Darling. LAfontaine 6-5724. 59—222-3 R

62 Maisons de campagne à louer

ANNONCIATION, cté Labelle, Québec. Un des plus beaux endroits des Laurentides sur le bord du Lac Boileau. Chalets de 3 et 4 pièces, avec véranda grillagée, très bien meublés, 6 personnes. Le bois, l'électricité, frigidaire électrique et chaloupe comprins. $40 et $50 par semaine. La pêche à la truite rouge. L'année dernière nous avons mis dans notre Lac Boileau, 1000 poissons de 4 à 9 livres. Demandez les photographies de nos chaleis gratuitement. Vacants à partir du 6 août. Wilfrid Lefebvre, LAfontaine 6-7060. 62—

A BEAULAC, bord lac, chalet à louer, 3, 4 chambres, cuisine, solarium, toutes commodités. Semaine $50. Août, septembre. Route 18, St-Théodore Chertsey, comté Montcalm. Gerard Desrochers, DUpont 7-6910. 62—223-2 R

A BLUEBIRD CAMP, neuf, meublé, moderne, tout fourni. Semaine. Libre août. CApital 4-2517 ; lundi. CRescent 6-9676. Roger Addy, Lac Echo. 57sp—222-3 R

A BOIS DES FILION, 34, 38e avenue, 5 appts meublés, menage fait, frigidaire, LAfontaine 4-1823. 62—223-2 R

A BREBEUF, DANS LAURENTIDES, CHALETS 5 PIECES MEUBLEES, EAU COURANTE. TOUTES COMMODITES. 12435 ST-ROYAL EST. LAFONTAINE 2-1618. 62—223-2R

A 4900 CHAMBLY, 3 appts, libre, 9 au 16 juillet. Toutes commodités. Olympia 8-2302. 62—R

A DOMAINE CABANAC LAC MORENCY — ST-HIPPOLYTE

40 milles Montréal, autoroute, chalets modernes, près village, douche, piscine privée, tennis, clubhouse, service, semaine, saison. DUpont 9-3133. 62—218-25

A DOMAINE plage Barbe, bungalow, 4, 5 pièces, moderne, tuile, système chauffage, accès plage, aussi à 31e ave Fabreville. NAtional 7-3092. 62—221-4 R

A DORION, 2 milles de Ste-Anne-de-Bellevue, maison isolée sur pres-qu'île privée. Seulement saison, 5 pièces, électricité, eau courante, partiellement meublées, cuisiniere, refrigérateur, lessiveuse. Appeler LAfontaine 6-2417. 62—221-4 R

AI PETIT camp, Ste-Dorothée, propre, meublé, frigidaire, MUrray 9-1423. 62—221-4 R

A 238 LANORAIE, chalets meublés, modernes, très propres, plage. Frigidaire, véranda. Semaine d'août. Restaurant La Mouette, TUlipe 7-9452. 62—223-2 R

A LANORAIE, camps modernes, meublés, 220, douche, frigidaire. Libre du 9 au 16, du 23 au 30 juillet. CLairval 5-1873. 62—R

A LANORAIE, Chez-Nous Cabines, 1-2-3 appts, chauffage thermostat, frigidaire, poêle électrique, eau chaude, douche, grève, chaloupes, semaine, mois. DUpont 1-2719. 62—5-9-12-16-23-26-30 R

A LA SEMAINE, Lac Pauzé, commodités de ville. RAymond 1-7335. 62—208-26 R

A LA SEMAINE ou balance de saison, Lanoraie. Téléphone Tulipe 7-4726, ou RAymond 1-3600. 62—9-15-16 R

A LA SEMAINE, 9 camps meublés, bord de l'eau, plage, place de repos. 1154 Notre-Dame, Repentigny, Route 2. 62—30 juin 2,8,9,15,16,22

81 Articles de ménage

VOUS DESIREZ ECONOMISER DE L'ARGENT ?

ALORS, FAITES EN SORTE DE VOIR NOTRE ASSORTIMENT DE MARCHANDISES NEUVES, USAGEES ET REPRISES.

PRIX POUR CONVENIR A VOTRE BUDGET

VOICI QUELQUES-UNS SEULEMENT DES ARTICLES QUE NOUS VOUS OFFRONS :

Mobilier de cuisine chromé 5 articles ..... $ 39.95
Buffet de cuisine 29.95
Bibliothèque (fini acajou) 19.49
Poêle Gurney combiné, gaz et charbon 85.00

ENSEMBLE SPECIAL POUR 3 PIECES SEULEMENT $249.95
Mobilier de chambre à coucher moderne 9 articles ou complet avec commmier et matelas 1 davenport 1 mobilier de cuisine chrome 5 articles. 1 tapis 9 x 12.
Oui, c'est vrai, le tout pour 249.95
Bureaux 39.95
Lampes Trilite 9.95
Ensemble de bridge 5 articles 25.00
Lit en métal 4 pds 5.00
Groupe de 3 tables de living room (2 tables étages, 1 cocktail) 29.95
Davenport 29.95
Tapis 9' x 12' 39.95
Discothèque 19.95
Table de cuisine à panneau retombant 19.95
Téléviseurs remis au point et garantis, à compter de 49.95
Petit lit pliant avec matelas 17.77
Ensemble de lits superposés 59.00
Lit continental 25.00
Radio de cheminée 18.95
Patère 4.95
Bureau à 7 tiroirs 29.95
Coffre en cèdre 49.95
Lampes de boudoir et lampes de table à compter de 2.49
Mobilier chesterfield 2 articles 39.95

ET PLUSIEURS AUTRES ARTICLES

FACILITES DE PAIEMENT STATIONNEMENT GRATUIT

SOUS-SOL D'AUBAINES HARTNEY
834 RUE DE L'INSPECTEUR
OUVERT TOUS LES JOURS, VENDREDI 9 P.M., SAMEDI 9 P.M.
Tél. UNiversity 6-3621 81—6,9

A BAS PRIX, directement de la manufacture, sets de chambre, sets de salons, sets de cuisine, appareils électriques, literie, etc. Au prix du gros. Termes faciles. Sans dépôt. 1569 est, Ontario. LAfontaine 2-8903 81—218-25

A BAS PRIX, davenports, poêles, sets de cuisine, salle à manger. LAfontaine 2-6143, CLairval 6-4171 81—222-6 R

A BON acheteur, set chambre 3 morceaux, moderne, bureau double chiffonnier, lit-bibliothèque, matelas, commode, cuisine chrome 5 morceaux, chesterfield lit 3 morceaux, table café, table bout. Poêle électrique Marchandise complètement neuve et garantie. Le tout $250, $25 comptant, balance $10. par mois. HUnter 6-7227 81—222-6

A BON MARCHE, aucun dépôt, meubles, 2, 3, 4 appts, meubles et accessoires électriques toutes sortes au prix du gros, 36 mois pour payer. 4036 Ste-Catherine est, LAfontaine 5-9012, jusqu'à 9 heures p.m. 81—218-26 R

ACHETEUR sérieux, pour $145., set chambre, set de cuisine chromé, set salon 3 morceaux. Accepterais $10 par mois. 7475 Ste-Catherine est. LAfontaine 1-8661. 81—220-6

ACHETEUR sérieux, set de chambre 3 morceaux, set cuisine chrome 5 morceaux, set salon 3 morceaux, le tout $170, directement de la manufacture, meubles neufs, larges facilités. Monsieur Paul, 5 étage, Show Room, 759 Mont-Royal est. 2e étage. 81—218-25

ACHETONS réfrigérateurs usagés, Gaudette Réfrigération, LAfontaine 6-4111 81—222-26 R

ACHETONS, échangeons, vendons meubles toutes sortes, toutes quantités. 6007 St-Hubert, CRescent 4-9272 81—218-25

ACHETONS, vendons échangeons meubles, prix du gros, termes si désiré. LAfontaine 5-5631 81—197-26

A DANIEL 3-1315, set de chambre, poêle à bois et huile, sacrifierais. 81—222-2 R

Al set cuisine, $40. Salle à manger, $25. LAfontaine 3-8403 81—223-3 R

A LAFONTAINE 3-4073, vente, télé viseurs, installation gratis. Livraison immédiate. Termes, échange. 219-6

A LAfontaine 3-4073, ameublement 4 pièces, conditions faciles. 1er mois gratis. 81—218-25

A LOUER, lessiveuses $0.75 par semaine. Réparations machines à laver de toutes marques, estimés gratuits. LAfontaine 2-8709. Soir: DUpont 9-0991 81—218-25

AMEUBLEMENT D'ENFANTS
Plus grand assortiment meubles d'enfants et carrosses d'enfants en ville. A prix réduits
AU CONFORT DES BEBES
SPECIALITE meubles d'enfants
81—2,5,7,9,12,14,16,19,21,23,26,28,30

A MOITIE PRIX, ameublement de cuisine, table, chaises, poêle à gaz, beau set de chambre, divan français, aussi autres meubles très propres. Pour renseignements, téléphone: DUpont 8-1654, après 5:00 81—223-2 R

A QUI LA CHANCE ? T.V. Console, 21 pouces, fournaise Silent Glow, 5 appts. Fournaise Silent Glow 4 appts. Fournaise Fawcet 4 appts. 1 patère pour 3 appts. Toutes ces articles sont neufs en bas du prix coûtant. Aussi trailer très forte construction à prise usage. S'informer CLairval 9-5643 81—223-2 R

ATTENTION AUBAINE
Poêle combiné surtout avec 2 brûleurs A-B, presque neuf, $125. Laveuse et sécheuse 2 surpresses $225. LAfontaine 5-4430 81—224-2 R

A VENDRE, 2 sommiers neufs, 3 Labelle, Port-Vieux 81—223-2 R

AUBAINE extraordinaire, beau set chambre moyer, bibliothèque, bureau double avec grand miroir, $75. 6007 St-Hubert, CRescent 4-9272 81—218-25

AUBAINE, télévision Console, frigidaire, poêle électrique, appareils radio, ordre. 4220 Delorimier. 81—8,9,11,13,16,18,22,23,25,29,30

AUBAINE ! 100 sets de chambre, cuisine, salon toutes sortes autres meubles. Peut vendre meilleure offre. 6007 St-Hubert, CRescent 4-9272 81—218-25

AUBAINE, 2 causeuses, 1 fauteuil, table ronde, CRescent 7-3614 81—222-26 R

A VENDRE, poêle 220, en très bonne condition. Bon marché. DAniel 2-1093 81—224-6

BALAYEUSE valeur $149, sacrifiée, $30. Poissonerie, $15 RAymond 9-4246 81—221-10 R

BALAYEUSE et polisseuse 3 brosses, Vactric, $135. RAymond 3-4101 81—R

BASSINETTES pour bébé, sellos, 3 sièges, matelas, assortis, parc imperméable Beiger, etc. RAymond 9-4246 81—221-6 R

BASSINETTE 30 x 54 Piastone, somnier ajustable, boîte de dentelle, matelas imperméable à ressorts $35. CRescent 7-0765 81—221-6

BEAU MOBILIER DE SALON ET SECTIONNEL, MANUFACTURIER, RIEN DE PLUS BEAU, STOCK TRES SPECIAL, CLAIRVAL 9-3041 81—221-6

BEAU set 3 morceaux, chesterfield jeune or, moderne, peut valoir $150, sacrifierais $55. LAfontaine 3-8022 81—223-2 R

BEAU poêle neuf, gaz sur gaz, marque Vernon. Valeur $305, sacrifié à $135. LAfontaine 1-5202 81—222-6

BEAU REFRIGERATEUR Westinghouse sans givrage, 9.5 pi cu, valeur $369, sacrifierais $160. LAfontaine 3-3022 81—218-25

BUFFET de cuisine arborite gris pâle et bois Marguerite, appts 4 81—223-2 R

BUREAUX, lits doubles, matelas, bicyclettes, pianos. DUpont 8-1149 81—219-10 R

BUREAU d'enfant et pupitre, $18. Personnel, berceuse, lit complet, poêle, 2 bureaux, $45. REgent 8-1253 81—222-2 R

CASSEROLES et poêles en acier inoxydable, très peu d'usure, facilement, en très bon état pour la ville ou la campagne. REgent 7-4052 81—

CHAISES cuisine chromées, $17 2 paleres, $5. LAfontaine 3-3952 81—R

CHESTERFIELD davenport, $39. Hide-a-bed neuf, $95. Mobilier de cuisine moderne, $29 mobilier de chambre à coucher (bonbon) neuf $89. Termes acceptés, 5587 Ave du Parc, CRescent 4-2366. 81—224-6

CHESTERFIELD propre, piano automatique, tables de salon. Aubaine Riverside 7-6118 81—223-2 R

CHESTERFIELD 3 morceaux, Mohair $25., très propre. LAfontaine 3-0756 81—223-2 R

CHESTERFIELD avec 2 fauteuils, Knechler, propre, $40. Aussi chesterfield formant lit double avec fauteuil, 3 mois d'usure, moitié prix $60. Faut débarrasser. Chaises $ tées 6-5701. 81—223-5 R

COMMODE garde-robe monsieur, studio lit, parfait ordre, Victor 3-0571 81—

COUCHER, bureau triple de luxe, pâle, usagé 1 an. RAymond 7-3444 81—223-3 R

CHAUFFERETTES Electromaid à thermostat. Téléviseur Firstwood remplacement. LAfontaine 1-5454, Victor 1-, Raymond 9-3935. 81—223-2R

CHESTERFIELD, MANUFACTURIER, RIEN DE PLUS BEAU, STOCK TRES SPECIAL, CLAIRVAL 9-3041 81—221-6

CHESTERFIELD moderne, $139, sacrifié, $89. Ameublement 4 pièces, $199. Mobilier de cuisine, $49. Tapis 9 x 12, $19.95. Tapis 12 x 15, $39.95. Tapis 12 x 12, $29.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $49.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $59.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $39.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $49.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $69.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $79.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $49.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $59.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $89.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $99.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $59.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $69.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $109.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $119.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $69.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $79.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $129.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $139.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $79.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $89.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $149.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $159.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $89.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $99.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $169.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $179.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $99.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $109.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $189.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $199.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $109.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $119.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $209.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $219.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $119.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $129.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $229.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $239.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $129.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $139.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $249.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $259.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $139.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $149.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $269.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $279.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $149.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $159.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $289.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $299.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $159.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $169.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $309.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $319.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $169.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $179.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $329.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $339.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $179.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $189.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $349.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $359.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $189.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $199.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $369.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $379.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $199.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $209.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $389.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $399.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $209.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $219.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $409.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $419.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $219.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $229.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $429.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $439.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $229.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $239.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $449.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $459.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $239.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $249.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $469.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $479.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $249.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $259.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $489.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $499.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $259.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $269.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $509.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $519.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $269.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $279.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $529.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $539.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $279.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $289.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $549.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $559.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $289.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $299.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $569.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $579.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $299.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $309.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $589.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $599.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $309.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $319.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $609.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $619.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $319.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $329.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $629.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $639.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $329.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $339.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $649.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $659.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $339.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $349.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $669.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $679.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $349.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $359.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $689.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $699.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $359.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $369.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $709.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $719.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $369.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $379.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $729.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $739.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $379.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $389.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $749.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $759.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $389.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $399.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $769.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $779.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $399.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $409.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $789.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $799.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $409.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $419.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $809.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $819.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $419.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $429.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $829.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $839.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $429.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $439.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $849.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $859.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $439.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $449.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $869.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $879.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $449.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $459.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $889.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $899.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $459.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $469.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $909.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $919.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $469.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $479.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $929.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $939.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $479.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $489.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $949.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $959.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $489.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $499.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $969.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $979.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $499.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $509.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $989.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $999.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $509.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $519.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1009.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1019.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $519.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $529.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1029.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1039.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $529.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $539.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1049.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1059.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $539.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $549.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1069.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1079.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $549.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $559.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1089.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1099.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $559.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $569.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1109.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1119.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $569.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $579.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1129.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1139.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $579.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $589.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1149.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1159.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $589.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $599.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1169.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1179.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $599.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $609.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1189.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1199.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $609.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $619.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1209.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1219.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $619.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $629.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1229.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1239.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $629.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $639.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1249.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1259.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $639.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $649.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1269.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1279.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $649.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $659.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1289.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1299.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $659.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $669.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1309.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1319.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $669.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $679.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1329.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1339.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $679.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $689.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1349.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1359.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $689.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $699.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1369.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1379.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $699.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $709.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1389.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1399.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $709.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $719.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1409.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1419.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $719.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $729.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1429.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1439.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $729.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $739.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1449.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1459.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $739.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $749.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1469.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1479.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $749.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $759.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1489.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1499.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $759.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $769.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1509.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1519.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $769.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $779.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1529.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1539.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $779.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $789.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1549.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1559.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $789.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $799.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1569.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1579.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $799.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $809.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1589.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1599.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $809.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $819.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1609.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1619.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $819.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $829.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1629.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1639.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $829.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $839.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1649.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1659.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $839.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $849.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1669.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1679.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $849.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $859.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1689.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1699.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $859.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $869.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1709.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1719.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $869.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $879.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1729.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1739.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $879.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $889.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1749.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1759.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $889.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $899.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1769.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1779.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $899.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $909.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1789.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1799.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $909.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $919.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1809.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1819.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $919.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $929.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1829.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1839.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $929.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $939.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1849.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1859.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $939.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $949.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1869.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1879.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $949.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $959.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1889.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1899.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $959.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $969.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1909.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1919.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $969.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $979.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1929.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1939.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $979.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $989.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1949.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1959.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $989.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $999.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1969.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1979.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $999.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1009.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $1989.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $1999.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1009.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1019.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2029.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2039.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1019.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1029.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2049.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2059.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1029.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1039.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2069.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2079.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1039.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1049.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2089.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2099.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1049.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1059.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2109.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2119.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1059.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1069.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2129.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2139.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1069.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1079.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2149.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2159.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1079.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1089.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2169.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2179.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1089.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1099.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2189.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2199.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1099.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1109.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2209.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2219.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1109.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1119.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2229.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2239.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1119.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1129.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2249.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2259.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1129.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1139.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2269.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2279.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1139.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1149.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2289.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2299.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1149.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1159.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2309.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2319.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1159.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1169.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2329.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2339.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1169.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1179.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2349.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2359.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1179.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1189.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2369.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2379.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1189.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1199.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2389.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2399.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1199.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1209.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2409.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2419.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1209.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1219.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2429.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2439.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1219.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1229.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2449.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2459.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1229.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1239.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2469.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2479.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1239.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1249.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2489.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2499.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1249.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1259.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2509.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2519.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1259.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1269.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2529.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2539.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1269.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1279.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2549.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2559.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1279.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1289.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2569.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2579.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1289.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1299.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2589.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2599.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1299.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1309.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2609.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2619.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1309.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1319.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2629.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2639.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1319.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1329.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2649.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2659.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1329.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1339.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2669.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2679.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1339.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1349.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2689.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2699.95. Tapis 12 x 12 Broadloom, $1349.95. Tapis 12 x 15 Broadloom, $1359.95. Tapis 12 x 12 Wilton, $2709.95. Tapis 12 x 15 Wilton, $2719.95. Tapis 12 x 12 Broadlo

96 Commerces à vendre

STATION SERVICE, très bien située. POntiac 7-4547. Aussi Taxi Verdun. 96—222-6

STATION de service à vendre ou à echanger à 20 milles de Montreal. LAfontaine 6-5568. 96—221-6

STATION gaz indépendante, avec garage, place 16 autos, avec outillage et marchandise. Jeep 1957. $9,500. 4847 Boul. Gouin est. 96—9,12,13 R

STATION SERVICE, stock et équipement. Gallonnage 11,000 mois. DUpont 1-3282. 96—220-6 R

ST-EUSTACHE près plage, chalet pour maison pension. LAfontaine 4-0534. 96sp—

TABACONISTE, articles, cadeaux, creme glacee molle, centre d'achats rue St-Hubert. Pas d'agents. CRescent 1-0476. 96—223-2

TABACONISTE, revues, cadeaux et disques, rue St-Denis près cinema. Bon chiffre d'affaires. Victor 2-0223 96—222-3 R

TAVERNE, 700 barils, versement comptant, argent ou propriete. Victor 9-5616. 96—

TAVERNE avec bâtisse, bon quota. Prix $80,000. Prendrais comptant et échange. DUpont 7-6421. 96—223-2

TAXIS neufs, Diamond, avec permis, avec ou sans radio, versement initial minime. CRescent 3-4287. 96—198-26R

TAXIS neufs ou usagés, léger comptant, balance facile. 6261, 27e av., Rosemont. 96—218-26 R

TAXI MERCEDES 1959, PERMIS DE MONTREAL-SUD. RADIO. ORLEANS 7-4323. MONSIEUR MARTEL. 96—222-2R

TAXI permis de St-Michel, $800 comptant. RAymond 1-4713. 96—221-12 R

TAXIS, Chevrolet 1958, permis de la ville. Toutes associations. $300 comptant. $65 par semaine. MUrray 1-8090. 96—214-26R

TAXIS à vendre, permis de la ville, termes et finance arrangés à la semaine, 2501 Boul. Rosemont. RAymond 2-6268. 96—221-6

TAXI Lasalle à vendre ou échanger. Bonnes conditions. CLairval 5-9632. 96—222-3 R

TAXI Dodge 59 automatique, vente immédiate, cause: depart. RAymond 1-6568. 96—222-10R

TOURISTE, partie ouest, 15 chambres, lavabo, douche, bain, stationnement arrière, gros revenu, long bail, comptant et acceptez vente cause sante. Victor 5-8308. 96—223-3 R

TOURIST ROOM, central, 22 appartements. Bail, tapis. Revenu $16,000. à $20,000. annuel garantie. Comptant discutable, acheteur serieux seulement DUpont 1-2076. 96—5,6,7,9,12,13,14,16

TOURIST ROOMS à vendre, 1271 Deschester ouest, 15 chambres, $12,000. Comptant $8,000. Balance facile. Universite 6-0344. 96—223-2 R

TROIS DANS UN
Très bon commerce, solidement établi et opéré par le même propriétaire depuis 1929, spécialisant dans la vente de records, ferronnerie et articles religieux. Magnifique occasion pour la personne qualifiée. Considérera échange comme propriété. L.P.R. Thibodeau, Immeubles Larry Faust Cie Ltée, REgent 3-5361 et WEllington 7-0421. 96—7,8,9,13,14,15 R

VALET SERVICE à vendre, 4800 Marquette. LAfontaine 5-2241, CRescent 1-5434. 96—210-15R

VALET service à vendre, cause départ à l'étranger. Pas de livraison. Gros chiffre d'affaires. Victor 5-6078.

VALET SERVICE, AVEC PRESSE. COMPTOIR, CLIENTELE, FIXTURES, CAUSE MALADIE. CRESCENT 7-0678. 96—223-3R

VALET SERVICE, bon marché, cause maladie. LAfontaine 1-4118. 96—222-3 R

VALET service, bon chiffre d'affaires. Cause maladie. CRescent 4-7650. 96—222-3 R

VALET SERVICE, aubaine, faut vendre cause sante. Benoit, POntiac 7-3258. 96—222-4R

VENDRAIS 2 balances vente, $14,000 chacune. DAniel 2-0603, DAniel 1-3420. 96—224-2 R

VOITURES à patates frites à vendre, tout equipée, bonne condition, bon marché. Visible en tout temps. 2577 Iberville. LAfontaine 3-1834. 96—224-2 R

VOITURE, frites, gaz propane, moteur Buick. Garage Constantin. NAtional 7-2643. 96—29-30 Juin 2,7,8,9,14,15,16 Juil R

96A Commerces à louer

LOCAL pour boucherie à louer, cause maladie. Equipement à vendre. MOntcalm 9-0008. 96A—222-5 R

SNACK-BAR St-Laurent - Demontigny. Informations: E. Daigneault. AVenue 8-5405. 96A—222-6 R

97 Commerces demandés

ACHETERAIS magasin général ou autre commerce, fermé le dimanche. S'adresser par lettre, 2564 Beaubien, Montréal. 97—222-3

ACHETONS COMPTANT TAXIS, PERMIS VILLE DE MONTREAL, MUNICIPAL ACCEPTANCE CORP., 1175 EST, JEAN-TALON. CRESCENT 4-5613. 97—218-25

AVONS plusieurs acheteurs sérieux avec argent pour commerces, hôtels, tavernes, épiceries, restaurants DUpont 8-0555. 97—6,7,9

COMPTANT nécessaire pour gros restaurant ou epicerie licenciée. CRescent 1-6139. 97—224-2

DEMANDE salle de quilles à louer, 8393, St-Hubert, DUpont 8-6775. 97—221-2R

DISPOSE, $10,000 comptant. Restaurant, heures courtes, épicerie licenciée, ou bon commerce. CRescent 1-6139. 97—R

RESTAURANTS, petits ou grands, bien situés, requis d'urgence. R.B. Inc. REgent 9-5514 97—220-5R

STATION DE GAZOLINE
ou garage avec pompe de gazoline demandée. R. St-Germain, 6568 Saint-Laurent. CRescent 4-2351. 97—220-5 R

TAXIS ET PERMIS DE LA VILLE. PLUS HAUT PRIX COMPTANT. MURRAY 1-8090. 97—214-26R

98 Occasions d'affaires

SOYEZ A VOTRE COMPTE

POSSEDEZ ET DIRIGEZ

UNE BUANDERIE, SANS SURVEILLANCE, MUNIE DE LAUNDROMAT R WESTINGHOUSE FONCTIONNANT AU MOYEN DE PIECES DE MONNAIE.

REVENU ANNUEL NET $4,000 - $8,000

Ecrivez ou téléphonez, dès aujourd'hui, pour plus de renseignements pour diriger une telle buanderie dans votre voisinage. Vous pouvez l'exploiter dans vos moments libres, et ce, tout en réalisant de gros profits. Nous finançons 90% du tout, vous laissant nous rembourser mensuellement en des versements les plus bas possible et à très longue échéance. Vous recevez l'entraînement voulu et les conseils appropries d'une organisation nationale qui a lance en affaires, plus de 8,500 hommes et femmes comme vous, à leur propre compte. Experience non necessaire. Peu de capital requis. Cette nouvelle affaire automatique, et qui a été démontrée lucrative, constitue une excellente Occasion pour quiconque veut se lancer en affaires et être son propre patron. Comparez notre programme en entier.

ALD CANADA LTD — M. NOVAK
APP. 410 — 6440 BOUL. DECARIE
MONTREAL, QUEBEC
REGENT 1-7141 98—2,9,16,23,30

ASSOCIE demandé, expérience de vente, capital non requis. 6074 St-Denis. 98—222-3 R

ATELIER de photographie avantageusement situé, excellente clientele fondé il y a 20 ans. Sacrifice, devant quitter Montréal. Case 9205 La Presse. 98—221-4R

AUBAINE maison appts près Forum tous loués, bon revenu, très propre. Cause Maladie. WEllington 5-1960 98—221-15 R

BELLE OCCASION, tout commerce, avec ou sans garnitures, dans nouveau centre d'achats, nord de Montreal. M. Arthur, DUpont 8-5793, HUnter 8-0628. 98—223-6 R

CHANCE unique de réaliser de gros revenus avec investissement minime $100. Téléphonez WEllington 7-0512, entre 10 a.m. et 3 p.m.

HOTEL dans Laurentides, 65 chambres hivernisées. Plage privée, 50 acres, pres escalateur-ski, terrain de golf. Prix $125,000. Termes si desires. Considérerais échange de propriété. CRescent 1-7141. 98—223-3R

MANUFACTURE de bibelots en plâtre, commerce établi vendre ou à échanger. Qu'avez-vous à offrir." Cause 2 commerces. G. Blanchard, 4458 Henri-Julien, AVenue 8-9307. 98—224-6 R

NOUVEAU poste de service à louer sur route 15, Duvernay-St-Vincent-de-Paul. Renseignements complets en appelan M. Morris, CRescent 4-2566, soir: REgent 7-8882. 98—220-6 R

OCCASION d'affaires, grosse compagnie d'huile offre en location un nouveau poste de service ultra moderne situé sur la route No 1, entre Montréal et Sherbrooke, dans la ville de Magog, P.Q. Renseignements en appelant à Sherbrooke, LOrraine 7-6022, soir, LOrraine 9-1643. 98—220-5 R

RESTAURANT très moderne fermé soirs et dimanches. Affaires $1,200. profit net $400, bail 10 ans comptant requis $10,000, rare aubaine. Victor 5-1297, CRescent 1-6139.

98 Occasions d'affaires

BUANDERIES
A PAIEMENT PREALABLE

RCA VICTOR

VOICI UNE OCCASION EXCEPTIONNELLE DE FAIRE UN PLACEMENT DANS UN COMMERCE A TEMPS PARTIEL RAPPORTANT UN REVENU ENTIER AU CANADA. LE COMMERCE DE BUANDERIE AUTOMATE PREND DE L'ENVERGURE. LANCEZ-VOUS EN AFFAIRES. NOUS VOUS TROUVONS UN LOCAL, VOUS EQUIPONS ET VOUS FINANCONS LES PROFITS ORDINAIRES POSSIBLES SONT DE L'ORDRE DE 40% CAPITAL REQUIS $5,000 $10,000. TEL: RIVERSIDE 4-6441 OU POUR CEUX DEMEURANT A L'EXTERIEUR DE MONTREAL ADRESSEZ VOS DEMANDES A:

RCA VICTOR
COMPANY LTD.
5575 AV. ROYALMOUNT
VILLE MT-ROYAL
90—25 Juin, 2,9,16,23,30 Juil.

ENTREPRENEURS

Pour vêtements de sport, robes, blouses d'enfants. S'ad. Macy Children's Wear, 55 Molière, CRescent 3-3691. 98—224-3 R

OFFRONS franchises, pour 5 ans, pour des vendeurs automatiques, machines à lait réfrigérantes. Aussi vendeuses réfrigérantes automatiques vendant 36 produits, chauds et froids, et remettant la monnaie. Important marché pour ces machines, particulièrement dans les chaînes de magasins, édifices publics, commerciaux et industriels, stations de gasoline, dans les écoles enseignantes, commissions scolaires, etc., etc., à Montreal et autres cites de moindre importance de la province. Ces machines peuvent être installées à l'intérieur ou à l'extérieur des édifices et peuvent vendre des produits 24 heures par jour. Demandons aussi distributeurs locaux et régionaux, dans toutes les parties du Canada, pour des réservoirs à lait en acier inoxydable (Bulktank milk cooler). Ces machines sont pour tous les producteurs de lait sans exception. Avons aussi machines spéciales à lait réfrigérantes pour restaurants. Pour autres renseignements écrivez en donnant nom, adresse, téléphone et expérience, à case 9219, La Presse. 98—223-3 R

98-A Occasions d'affaires demandées

ON DESIRE ACHETER

COMPAGNIE DE PRODUITS CHIMIQUES (SPECIALITES) OU EQUIPEMENT SANITAIRE.
NOUS SOMMES UNE COMPAGNIE AMERICAINE BIEN ETABLIE, COTEE AAA ET DESIRONS ACHETER USINE OU COMPAGNIE CONCESSIONNAIRE AU CANADA; NOUS PREFERONS QUE L'ADMINISTRATION DEMEURE EN PLACE, CEPENDANT QUE NOUS ACHETERONS LE TOUT. ECRIRE A CASE 9238 LA PRESSE, DONNANT AUTANT DE RENSEIGNEMENTS QUE POSSIBLE. DISCRETION ASSUREE.

98A—224-7 R

MARCHANDISES tous genres, quantités, paiera comptant. Canadian Utilities, UNiversity 1-3681. 98A—218-25

99 Associés demandés

ASSOCIE actif $30,000. Maintenance électrique industrielle. DAniel 1-3585. 99—217-8R

CHERCHE associé, avec capital, pour bureau d'immeubles; capable, honnête. S'adresser 3460 Ste-Emilie. 99—223-2 R

100 Agences demandés

AGENT manufacturier couvrant tous centres commerces, nord-ouest de Québec, desirerait lignes supplémentaires. C.P. 225, Noranda, Que. 100—222-9

105 Personnel

ASTHM-ONO. Emplâtre contre l'asthme. Rien boire, rien respirer. Usage externe. Demandez détails. Case 146, Shawbridge. 105—2,9,16,23,30

107 Studios de danse

6—1—3
SPECIAL GARANTI DE JUILLET. Soyez populaire et confiant pour vos vacances, etc. Apprenez 6 danses dans un soir pour $3. Rosita et Deno, CRescent 9-0511 107—218-26 R

108 Education

CONVERSATION ANGLAISE
COURS D'ETE
Miss Kennedy, Colscott School
CRescent 7-6216 108—R

COURS D'ETE
Leçons strictement privées. Spécialité français, anglais, arithmétique, algebre, geometrie, claviygraphe, etc. Institut Laroche, 7010 St-Denis. Après 7 à 9 p.m. CRescent 1-6458. 108—R

COURS privés. Reprises d'examens, primaire, supérieure et baccalauréat. Victor 5-0561. 108—218-15 R

COURS préparant reprise d'examens. Département de l'Instruction publique. 11A et 11B scientifique, filles et garçons. Prospectus sur demande. Cours Supérieur, Correspondance, Enregistré. C.P. 1932 Québec. 2 108—224-3 R

COURS PRIVES, mathématiques, français, chimie. CRescent 2-3655. 108—220-5 R

COURS D'ETE
de la 7ème à la 12ème année française, mathématiques, sciences, anglais, etc... Jour, soir, correspondance, aussi inscription pour cours regulier commençant en septembre.
ECOLE CENTRALE DU CANADA
6517 ST-DENIS
CRESCENT 2-6055
108—220-7 R

DEVENEZ TELEPHONISTE
Enseignement bilingue, sans livre nous vous entraînons jusqu'à ce que vous puissiez exécuter toutes les opérations à notre satisfaction, sans frais additionnels. Prochain cours Jour et soir le 11 et 13 juillet.
4806 ST-DENIS — VICTOR 4-5671
MODERN SWITCHBOARD SCHOOL
108—222-3 R

ECOLE commerciale Tremblay pour jeunes filles seulement. Cours privés de conversation anglaise avec professeur anglais. Cours commercial accéléré. Stenographie bilingue, dactylographie, comptabilité, traduction, grammaire, etc. Bulletins mensuels, diplômes, jour, 6515, 10e Avenue, Rosemont, angle Beaubien. RAymond 2-7782. 108—218-26 R

SOYEZ bilingue en deux mois. Correspondance ou privé. RAymond 7-6543. 108—218-25

STENO-DACTYLO bilingue en deux mois. Privé. RAymond 7-6543. 108—218-25

111 Coiffeuses

ACHETEZ EN GROS, payez meilleur marché, séchoirs, chaises, dresseretes, articles coiffure. Démonstrations gratuites. Henry L. Bellefontaine Limitée, 1451 Bleury, Victor 2-1195. 111—2,9,16,23,30

APPRENTIE-COIFFEUSE pouvant peigner. S'adresser: Victor 4-8594 après 7 hres. 111—223-3R

ATTENTION: Coiffeur ou coiffeuse d'experience, 5 jours par semaine. Bon salaire. POntiac 7-6421. 111—222-3 R

AVONS besoin d'une manicuriste et apprentie coiffeuse pour travail d'assistante, bon salaire. Se présenter Salon Ray, 1844 Ste-Catherine ouest. 111—224-2 R

COIFFEUR ou coiffeuse, style moderne, avec clientèle seulement, pour nouveau salon 6372 St-Hubert. CRescent 6-5856, Soir: VIctor 5-3530. 111—220-5 R

COIFFEUR OU COIFFEUSE
Bon salaire, bonnes condition de travail, dans N.D.G., lundis libres. HUnter 6-6060. 111—223-2R

COIFFEUR et coiffeuse avec carte de compétence demandés, district nord. DUpont 9-1716. 111—223-2 R

COIFFEUSE compétente, assistante et apprentie pour salon moderne. Université 1-6509. 111—215-10 R

COIFFEUSE expérimentée demandée, salon situé Beaubien est. WEllington 7-7431; HUnter 9-5153. 111—224-3 R

COIFFEUSE et manicuriste, position permanente. Women's Lifer, 5494 Ste-Catherine ouest. 111—220-6R

COIFFEUSE expérimentée ou compagnon dans Rosemont. RAymond 9-3897, soir; CLairval 9-9831, jour. 111—224-5 R

COIFFEUSES demandées, carte compétence. Bon salaire. RAymond 9-4522. CRescent 7-3363. 111—218-7 R

COIFFEUSE ou coiffeur, exprimenté, très bon salaire. Soir REgent 8-9074. 111—222-6 R

COIFFEUSE avec clientèle. Bon salaire. Victor 4-8594. 111—223-3R

COIFFEUSE demandée, avec carte de competence. S'adresser LAfontaine 3-6255. 111—223-3 R

COIFFEUSE compétente demandée appelez Mme Gagnon, RAymond 6-6721. 111—223-3 R

COIFFEUSE expérimentée ou compagnon dans Rosemont. RAymond 9-3897, soir; CLairval 9-9831, jour. 111—222-3 R

111 Coiffeuses

COIFFEUSE avec carte de compétence demandée. 1235 Bélanger. CRescent 2-8755, soir, CRescent 7-3811. 111—215-26R

COIFFEUSE pour louer ou prendre charge d'un salon. RIverside 7-1241. 111—215-26R

COIFFEUSE compétente demandée pour magnifique Centre d'Achats, 20 minutes gare centrale. Plus haut salaire payé, personne qualifiée. Appelez soir entre 8 et 9 hres, Riverside 8-6865. 111—215-26 R

ECOLE Luxor enseigne coiffure, culture beauté, dames, messieurs coiffeurs, 21 ans, place hautement recommandée. 4430 St-Denis, Victor 4-0795. 111—2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

MAITRE coiffeuse avec ou sans clientèle, dans Rosemont, RAymond 7-3879, Soir: RAymond 1-1568. 111—223-3 R

SALON coiffure, moderne, chauffé, $1,500. argent, maladie. Soir RAymond 1-2249. 111—R

STYLISTE tout à fait expérimentée, merveilleuse occasion, magnifique salon de Westmount. WEllington 3-9562. 111—220-6R

113 Ecoles de métiers

PREPAREZ-VOUS UN AVENIR STABLE

et rémunérateur. Un métier "AVIRON" vous donne sécurité et avancement.

PRES DE 2000 ETUDIANTS PAR AN

Les cours "AVIRON" comprennent:
Auto mécanique
Dessin industriel
Lecture des plans
Réfrigeration
Electricité
Télévision
Soudure
Diesel
Radio
Delaissage
Machiniste
et autres

1ère LEÇON GRATUITE

Postez ce coupon

Envoyez-moi sans obligation votre brochure en couleurs me donnant plus amples détails au sujet du cours.

de jour ( ) De soir ( )
Par correspondance ( )
Nom ..... Age .....
Adresse .....
Ville .....

INSTITUT TECHNIQUE AVIRON
3035 ouest, St-Antoine, Montréal
WELLINGTON 7-3904

SPECIALISE dans l'ENTRAINEMENT INDUSTRIEL ET TECHNIQUE DEPUIS 1939
113—2,4,5,7,9,11,12,14,16
18,19,21,23,25,26,28,30

POUR DEVENIR
UN VRAI SPECIALISTE
en télévision et en électronique industrielle, il faut étudier à:

L'INSTITUT TECCART
3155 HOCHELAGA, MONTREAL

Cours à l'école — cours par correspondance

POUR INFORMATIONS
SIGNALEZ LAFONTAINE 5-2551

113—218-23

APPRENEZ métier de barbier, conditions avantageuses, succès assuré. Moreau's Barber Shop School, 1613 St-Laurent. 113—218-25

ECOLE DE BARMAN
Nous avons des demandes de commis de bar diplômés, garçons de table, serveuses. Un cours de 6 semaines suffit pour être qualifié. Nos élèves ont trouvé d'excellents emplois dans les hôtels. Inscrivez-vous maintenant. 1500 Ste-Catherine ouest. WEllington 2-6581. 113—222-26R

114 Agents vendeurs

AGENTS de publicité ou vendeurs avec experience pour panneaux réclames. Inutile de se présenter sans qualifications nécessaires. 965 St-Timothée. 114—222-6 R

AGENTS d'immeuble avec ou sans expérience, auto nécessaire. WEllington 7-0020. 114—222-3

AI BESOIN 5 personnes ambitieuses, hommes ou femmes, désirant se faire de $100 à $125 par semaine, dans un article tout nouveau au Canada. Clients fournis. Ouvrage de préférence. Informations, se presenter 416 Jean-Talon ouest, chambre 4. 114—223-3R

CARRIERE DANS LA VENTE
A cause de promotion nous avons des postes vacants pour 7 ou 8 hommes bilingues de préférence avec qualification suivantes: 21 à 50 ans, 6 mois ou plus d'expérience dans la vente, possédant une voiture de modèle recent.
En retour nous offrons une rémunération qui est considérée par nos employés comme étant au dessus de leurs moyens. Possibilité d'avancement. Rapide.
Si vous croyez être qualifié, bien vouloir nous faire parvenir vos noms, adresse et no. de téléphone à case 9206 La Presse. 114—222-3

AUGMENTEZ VOTRE REVENU, VENDEZ BAS NYLON, CLAIRVAL 6-7437, APRES 7 HRS. SOIR. 114—222-3R

A 3401 STE-CATHERINE Est, vendeurs demandés. Gros salaire. 114—219-6

BELLE OCCASION
Vendez des vêtements tout laine sur mesures, directement au client. Echantillons magnifiques assurent le succès. Plein temps ou partiel. Bas prix, commissions élevées, comptez bons gratuits. Expérience non requise, magnifique opportunité. Ecrivez pour agence. Fenwyck Tailoring Co., Dept "D", Casier 3016, Montreal. 114—2,9,16,23,30

CARRIERE EN ASSURANCE
Si vous connaissez bien la ville de Montréal et ville Jésus, voici une belle chance de réaliser vos ambitions. Nous offrons à ceux qui ont de l'experience en assurance-vie, la possibilité de se créer une carrière en assurance-vie. Comme pour vendre de l'assurance-vie, vous aurez l'avantage de vous faire une clientèle, en assurances générales. Nos représentants sont tous au courant de cette annonce. Ecrire case 9212 La Presse. 114—R

CHAUFFEUR-VENDEUR, avec expérience pour livraison à domicile sur rive sud. Salaire et commission. J.-P. Savard, CLairval 9-6983.

FAITES $100, PAR SEMAINE, et établissez-vous en affaires. Nous sommes prêts à aider tout homme ou toute femme de confiance qui est interessé à gagner $100 par semaine de 5 jours, ou $30. à $50. dans moments de loisirs. Vous serez votre propre maître en vendant les 250 produits Fauta, consistant en articles pour le foyer et la ferme, the, café, épices, remedes brevetés, articles de toilette, brosses, peignes, insecticides, produits pour la ferme, etc., à des clients réguliers dans votre voisinage. Des centaines réussissent maintenant. Aucune expérience requise. Ecrivez aujourd'hui pour appointement immédiat et détails complets. LUC LAURIN, Gérant des Ventes, LA CIE PAULA LIMITEE, 21 RUE ST-PAUL EST, Montreal, P.Q. 114—2,6,9,13,16,20,23,27,30

GERANTS de groupe et représentants pour continuer la vente de la fameuse piscine Trend 16' x 36" de 3' à 8' de profondeur. Possibilité d'un revenu interessant aux personnes entreprenantes et actifs. Assistance de vente fournie. Finance facile. CRescent 3-1507. 114—220-5 R

HOMMES, femmes, vendeurs avant accès au public. Nouvelle occasion de réussir. Une profit à temps plein ou partiel. Aucune expérience requise. Demandez gratuitement notre dépliant qui vous renseignera. CRescent 1-9836. 114—223-5 R

"HOMMES de 21 à 60 ans demandés pour vendre nos 223 nécessités domestiques à garnitures, cuisinières, médecines, cosmétiques, insecticides, produits de la ferme, thé, café. Produits gratis chaque mois. Capital requis $20, remis si nécessaire. Plan d'essai de 30 jours. Compagnie canadienne, Quebec JITO, Dept 11, 5130 St-Hubbert, Montreal." 114—9,12,13,16

JEUNE VENDEUR dynamique, avec auto pour parcourir le Lac St-Jean, Gaspesie, Abitibi et rive nord. Vêtements de sport de qualité pour hommes. Ce territoire a rapporté $10,000 de commission par annee durant les 3 dernieres années. Pour rendez-vous, téléphoner à M. Harry Evin, AVenue 8-5921. 114—223-2 R

MAISON de gros en plein essor, respécialisant en linge de maison, vêtements d'enfants et articles d'importation, recherche six vendeurs pour couvrir la province de Québec. Commissions les plus élevées. Ecrire à Case 9253 La Presse. 114—222-4 R

POUR vendre à domicile nos nécessités domestiques. Peu de capital requis, avantageux pour un homme actif. S'adresser Dr N.A. Sirois Enr., 804, rue De Fleurimont, Montréal ou 960, 3e Avenue, Québec. 114—2,8,9

PUISSANTE compagnie canadienne a deux ouvertures pour vendeurs d'expérience seulement, âge 25-45 ans. Doivent être résidents dans comté Beauharnois, Châteauguay, Laprairie, posséder automobile. Plan de pension, assurance collective, arrangements financiers des plus avantageux. Ecrire Case 9251 La Presse. 114—9,13,16 R

REPRESENTANT EN PARTIES
D'AUTOMOBILE
pour vente de service, expérience de vente non necessaire mais devrait avoir expérience dans reparation de moteurs, consentant à voyager. Ecrire en anglais, donnant en détail âge, état matrimonial, éducation, salaire désiré et situations précédentes à Boîte postale 369 Station H, Montréal. 114—223-5R

113 Ecoles de métiers

PREPAREZ-VOUS UN AVENIR STABLE

et rémunérateur. Un métier "AVIRON" vous donne sécurité et avancement.

PRES DE 2000 ETUDIANTS PAR AN

Les cours "AVIRON" comprennent:
Auto mécanique
Dessin industriel
Lecture des plans
Réfrigeration
Electricité
Télévision
Soudure
Diesel
Radio
Delaissage
Machiniste
et autres

1ère LEÇON GRATUITE

Postez ce coupon

Envoyez-moi sans obligation votre brochure en couleurs me donnant plus amples détails au sujet du cours.

de jour ( ) De soir ( )
Par correspondance ( )
Nom ..... Age .....
Adresse .....
Ville .....

INSTITUT TECHNIQUE AVIRON
3035 ouest, St-Antoine, Montréal
WELLINGTON 7-3904

SPECIALISE dans l'ENTRAINEMENT INDUSTRIEL ET TECHNIQUE DEPUIS 1939
113—2,4,5,7,9,11,12,14,16
18,19,21,23,25,26,28,30

POUR DEVENIR
UN VRAI SPECIALISTE
en télévision et en électronique industrielle, il faut étudier à:

L'INSTITUT TECCART
3155 HOCHELAGA, MONTREAL

Cours à l'école — cours par correspondance

POUR INFORMATIONS
SIGNALEZ LAFONTAINE 5-2551

113—218-23

APPRENEZ métier de barbier, conditions avantageuses, succès assuré. Moreau's Barber Shop School, 1613 St-Laurent. 113—218-25

ECOLE DE BARMAN
Nous avons des demandes de commis de bar diplômés, garçons de table, serveuses. Un cours de 6 semaines suffit pour être qualifié. Nos élèves ont trouvé d'excellents emplois dans les hôtels. Inscrivez-vous maintenant. 1500 Ste-Catherine ouest. WEllington 2-6581. 113—222-26R

114 Agents vendeurs

AGENTS de publicité ou vendeurs avec experience pour panneaux réclames. Inutile de se présenter sans qualifications nécessaires. 965 St-Timothée. 114—222-6 R

AGENTS d'immeuble avec ou sans expérience, auto nécessaire. WEllington 7-0020. 114—222-3

AI BESOIN 5 personnes ambitieuses, hommes ou femmes, désirant se faire de $100 à $125 par semaine, dans un article tout nouveau au Canada. Clients fournis. Ouvrage de préférence. Informations, se presenter 416 Jean-Talon ouest, chambre 4. 114—223-3R

CARRIERE DANS LA VENTE
A cause de promotion nous avons des postes vacants pour 7 ou 8 hommes bilingues de préférence avec qualification suivantes: 21 à 50 ans, 6 mois ou plus d'expérience dans la vente, possédant une voiture de modèle recent.
En retour nous offrons une rémunération qui est considérée par nos employés comme étant au dessus de leurs moyens. Possibilité d'avancement. Rapide.
Si vous croyez être qualifié, bien vouloir nous faire parvenir vos noms, adresse et no. de téléphone à case 9206 La Presse. 114—222-3

AUGMENTEZ VOTRE REVENU, VENDEZ BAS NYLON, CLAIRVAL 6-7437, APRES 7 HRS. SOIR. 114—222-3R

A 3401 STE-CATHERINE Est, vendeurs demandés. Gros salaire. 114—219-6

BELLE OCCASION
Vendez des vêtements tout laine sur mesures, directement au client. Echantillons magnifiques assurent le succès. Plein temps ou partiel. Bas prix, commissions élevées, comptez bons gratuits. Expérience non requise, magnifique opportunité. Ecrivez pour agence. Fenwyck Tailoring Co., Dept "D", Casier 3016, Montreal. 114—2,9,16,23,30

CARRIERE EN ASSURANCE
Si vous connaissez bien la ville de Montréal et ville Jésus, voici une belle chance de réaliser vos ambitions. Nous offrons à ceux qui ont de l'experience en assurance-vie, la possibilité de se créer une carrière en assurance-vie. Comme pour vendre de l'assurance-vie, vous aurez l'avantage de vous faire une clientèle, en assurances générales. Nos représentants sont tous au courant de cette annonce. Ecrire case 9212 La Presse. 114—R

CHAUFFEUR-VENDEUR, avec expérience pour livraison à domicile sur rive sud. Salaire et commission. J.-P. Savard, CLairval 9-6983.

FAITES $100, PAR SEMAINE, et établissez-vous en affaires. Nous sommes prêts à aider tout homme ou toute femme de confiance qui est interessé à gagner $100 par semaine de 5 jours, ou $30. à $50. dans moments de loisirs. Vous serez votre propre maître en vendant les 250 produits Fauta, consistant en articles pour le foyer et la ferme, the, café, épices, remedes brevetés, articles de toilette, brosses, peignes, insecticides, produits pour la ferme, etc., à des clients réguliers dans votre voisinage. Des centaines réussissent maintenant. Aucune expérience requise. Ecrivez aujourd'hui pour appointement immédiat et détails complets. LUC LAURIN, Gérant des Ventes, LA CIE PAULA LIMITEE, 21 RUE ST-PAUL EST, Montreal, P.Q. 114—2,6,9,13,16,20,23,27,30

GERANTS de groupe et représentants pour continuer la vente de la fameuse piscine Trend 16' x 36" de 3' à 8' de profondeur. Possibilité d'un revenu interessant aux personnes entreprenantes et actifs. Assistance de vente fournie. Finance facile. CRescent 3-1507. 114—220-5 R

HOMMES, femmes, vendeurs avant accès au public. Nouvelle occasion de réussir. Une profit à temps plein ou partiel. Aucune expérience requise. Demandez gratuitement notre dépliant qui vous renseignera. CRescent 1-9836. 114—223-5 R

"HOMMES de 21 à 60 ans demandés pour vendre nos 223 nécessités domestiques à garnitures, cuisinières, médecines, cosmétiques, insecticides, produits de la ferme, thé, café. Produits gratis chaque mois. Capital requis $20, remis si nécessaire. Plan d'essai de 30 jours. Compagnie canadienne, Quebec JITO, Dept 11, 5130 St-Hubbert, Montreal." 114—9,12,13,16

JEUNE VENDEUR dynamique, avec auto pour parcourir le Lac St-Jean, Gaspesie, Abitibi et rive nord. Vêtements de sport de qualité pour hommes. Ce territoire a rapporté $10,000 de commission par annee durant les 3 dernieres années. Pour rendez-vous, téléphoner à M. Harry Evin, AVenue 8-5921. 114—223-2 R

MAISON de gros en plein essor, respécialisant en linge de maison, vêtements d'enfants et articles d'importation, recherche six vendeurs pour couvrir la province de Québec. Commissions les plus élevées. Ecrire à Case 9253 La Presse. 114—222-4 R

POUR vendre à domicile nos nécessités domestiques. Peu de capital requis, avantageux pour un homme actif. S'adresser Dr N.A. Sirois Enr., 804, rue De Fleurimont, Montréal ou 960, 3e Avenue, Québec. 114—2,8,9

PUISSANTE compagnie canadienne a deux ouvertures pour vendeurs d'expérience seulement, âge 25-45 ans. Doivent être résidents dans comté Beauharnois, Châteauguay, Laprairie, posséder automobile. Plan de pension, assurance collective, arrangements financiers des plus avantageux. Ecrire Case 9251 La Presse. 114—9,13,16 R

REPRESENTANT EN PARTIES
D'AUTOMOBILE
pour vente de service, expérience de vente non necessaire mais devrait avoir expérience dans reparation de moteurs, consentant à voyager. Ecrire en anglais, donnant en détail âge, état matrimonial, éducation, salaire désiré et situations précédentes à Boîte postale 369 Station H, Montréal. 114—223-5R

114 Agents vendeurs

VENDEUR BILINGUE
COURS D'INSTRUCTION

Excellente occasion pour représenter école à succursales hautement réputée et connaissant de grands succès. Le système d'avant-garde pour entraînement au service aérien, aux Etats-Unis étend maintenant ses operations au Canada. Cours à domicile ou à l'école pour jeunes gens et jeunes filles comme hôtesses, agents de station, préposé aux reservations, etc. Plus de 14,000 diplômés ont été embauchés par des lignes aeriennes depuis 1936. La formule d'entraînement est sous la surveillance de représentants-aviseurs de lignes aeriennes fournis par 29 compagnies. Commission liberale, nombreux clients possibles fournis. Nous préferons hommes ayant connu expérience hors-ligne dans la vente à domicile. Doit pouvoir porter bon garantie, posseder automobile et avoir un passé comme vendeur soigné et honnête.

Pour entrevue locale: voir M. J. Dudley au Motel Raphaël, 7455 boul. Metropolitain, Montreal, lundi le 11 juillet, à 10 h. a.m.

114—

VENDEURS DIRECTS

VOICI CE QUE NOUS OFFRONS.
SALAIRE DE BASE GARANTI DURANT L'ENTRAINEMENT
PLAN DE CREDIT DE 3 ANS
FINANCEMENT SANS LIMITE
PAS DE SOLLICITATION
LISTE DE CLIENTS QUALIFIES SEULEMENT
PAIEMENT IMMEDIAT DE LA COMMISSION
SERIEUX PROGRAMME D'INITIATION
REUNION TOUS LES JOURS A 10 A.M. ET 2 P.M.

SE PRESENTER A
10 A.M. ET 1.00 P.M.

7335 ST-LAURENT

114—218-10 R

VENDEURS DE VETEMENTS POUR DAMES

POUR VISITER MAGASINS DE SPECIALITES POUR DAMES DE L'ILE DE MONTREAL. EXCELENTE SERIE DE VETEMENTS SPORT POUR DAMES, LINGERIE ET CHANDAILS. FAUT ETRE BILINGUE. POSSEDER AUTO. EXPERIENCE NON NECESSAIRE. EXCELLENTE OCCASION. SE PRESENTER CHEZ MALCOLM COLLE, 3456, AVE. DU PARC, CHAMBRE 3, AVENUE 8-2530, SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT.

114—

CARRIERE DE VENTE:
FONDS MUTUEL

Voici l'offre d'une carrière de vente permanente dans Montréal ou la province de Québec avec l'un des revenus annuels les plus élevés dans le domaine de la vente. Les postulants doivent avoir plus de 30 ans, une experience commerciale bien etablie mais une experience dans le placement ou la vente n'est pas essentielle. Un représentant à temps partiel sera considéré. Appelez, discrétion assurée, à Montréal — Victor 9-1317; Quebec — Elgin 3-3242. Hors l'un des ces villes, écrivez à case 9223, La Presse.

114—224-3

$8,000. PAR ANNEE

UN MANUFACTURIER BIEN CONNU DE MONTREAL DEMANDE UN VOYAGEUR CONNAISSANT LA PEINTURE ET AYANT RELATIONS AVEC METIERS DE CONSTRUCTION

APPELER SOIR ENTRE 6 ET 8 HRS

CRESCENT 4-9412

114—223-2 R

Chauffeurs - Vendeurs

$450. PAR MOIS, A TEMPS PLEIN. $200.

115 Hommes demandés

PUBLICISTE INDUSTRIEL BILINGUE

SITUATION INTERESSANTE OFFERTE POUR PUBLICISTE BILINGUE POSSEDANT 5 A 10 ANS D'EXPERIENCE DANS LA PREPARATION D'ANNONCES POUR REVUES ET MAILLAGES. DOIT POUVOIR PREPARER TEXTES ET DISPOSITIONS (LAYOUTS).

POSITION PERMANENTE OFFRANT D'EXCELLENTES CHANCES D'AVANCEMENT ENTRE DE PAIRE APPLICATION. SANS AVOIR LES QUALIFICATIONS REQUISES.

DONNER DETAILS COMPLETS CONCERNANT AGE, DEGRE D'INSTRUCTION, ETAT CIVIL, EXPERIENCE ET REFERENCES. DISCRETION ASSUREE.

Ecrire Case 8256 La Presse
115—222-4

CARRIERE DANS LA VENTE

Institution financière de renommée mondiale requiert les services de deux représentants pour participer au développement d'une nouvelle succursale dans l'ouest de Montréal incluant les municipalités environnantes.

Opportunité illimitée pour revenu dépassant la moyenne et promotion à des postes de commande.

Les candidats doivent avoir entre 25-45 ans. Expérience antérieure non requise, cependant intelligence supérieure et un haut degré d'initiative et de détermination sont essentiels. Une présence des affaires dans le domaine administratif, entraînement à la vente, poliment seraient un avantage.

Si cette emploi nous fait l'honneur de vos qualifications par écrit à Case 9216 La Presse.
115—224-2 R

NOUS VOULONS DES HOMMES

voulant travailler à bon salaire, comme livreurs-vendeurs pour une bonne compagnie sérieuse. Semaine de 5 jours. Possibilité de permis de conduire pour route. Veuillez vous adresser à

HARRISON BROTHERS LTD.
Ste-Catherine O.
à la Glen
115—222-3

POSEURS en fer ornemental demandés. DUpont 1-1819.
115—221-4 R

PRESSEUR avec expérience. Bonnes conditions de travail. Occasion à l'année. S'adresser à 2274 Monreal, demander M. Corbeil.
115—223-R

PRESSEUR pouvant faire altérations pour vêtement service 1-6 heures. 7924.
115—222-3 R

PROFESSEUR diplômé avec bonnes références pour la soudure des cannes. Vieilles mentionner salaire désiré avec application. Commission Scolaire de Ferme-Neuve, Cté de Labelle.
115—224-14

RELATIONS AVEC GROSSISTES, QUINCAILLIERS

Vendeur bien connu dans province de Québec, pour vendre consommateurs électriques en gros de fer, appareils électriques en gros de fer, appareils électriques en gros de fer, appareils

122 Chambres à louer

902 ST-HUBERT, 2-2 appts, devant, libre, gaz, frigidaire, $12. 123—224-2R

1133 ST-LAURENT, couple ou 2 amis, gaz, eau chaude, $10 par semaine. Voir concierge. 123—220-23

SALON DOUBLE à louer, 751 Champagneur, CRescent 7-8608. 123—223-4 R

SALON double, 6513 Parc, frigidaire, poêle, évier privée. Stationnement. CRescent 9-6311. 123—218-25

SALON double avec petite cuisine, poêle, frigidaire. Accepterais 1 enfant. Victor 5-2853. 123—223-3R

SALON double, balcon, frigidaire, $16, chambre, frigidaire, $9. 1268 Montcalm. 123—223-6R

SALON double parc Lafontaine, poêle, frigidaire, eau chaude. LAfontaine 6-9804. 123—223-2 R

SALON double à louer, en avant. LAfontaine 5-9613. 123—223-3 R

SALON double, genre appt., poêle, frigidaire, meublé. Jean-Talon St-Denis. CRescent 1-5979. 123—218-7 R

SALON double meublé, poêle, frigidaire. 4867 Resther près Mont-Royal. 123—R

SALON double Hutchison près Mont-Royal, grand, meublé, tous confort $15. Soir: CRescent 1-7415. 123—222-3 R

SALONS doubles; 2-3 personnes, bas, St-Denis. Victor 4-4389. 123—223-2R

SALON double, devant, frigidaire, poêle, television. 7070 Garnier. RAymond 7-5447. 123—218-7 R

SALON double, ménage fait, meubles neufs, bon chez-soi. 1-2 personnes, Papineau et Mont-Royal. Très raisonnable, LAfontaine 5-4262. 123—224-2 R

SALON double, 7100 Drolet, CRescent 6-8272. 123—224-2 R

SALON DOUBLE, meublé, frigidaire, usage cuisine. 3426 Adam. LAfontaine 3-6438. 123—220-22R

SALON double, toutes commodités. LAfontaine 2-6431. 123—224-3

SALON double, balcon, meubles neufs, gaz. 4040 Ontario est, appt 1. 123—221-5 R

SNOWDON. Dame seule louerait grande chambre ensoleillée non meublée, à dame distinguée. HUnter 1-9897. 123—223-2R

VERDUN, chambre meublée, entrée privée. POntiac 8-9064. 3957 Bannantyne. 123—223-5R

WESTMOUNT, belle, grande, moderne, usage cuisine. WEllington 7-8187. 123— R

124 Chambres demandées

DAME demande chambre moyenne, non meublée, tranquille. LAfontaine 2-2292. 124—

FILLE de bureau demande chambre pension, préférence chez dame seule, possible district Villeray. CRescent 2-2061. 124—223-2 R

125 Chambres et pension

A BAS PRIX, chambre, pension, bon chez-soi. LAfontaine 1-7049. 125—222-4R

A 4396 Boyer, près Mont-Royal, chambre et pension. 125—223-3 R

A CRESCENT 1-3356, chambre attrayante aussi salon, meubles neufs, excellents repas, télévision, douche, central, prix raisonnable, homme travailliant. 125—220-5R

4844 ADAM — Ste-Catherine. Excellente pension, monsieur distingué. CLairval 5-9646. 125—222-3 R

A 7031 De Normanville, chambre-pension, monsieur sobre, honnête. CRescent 6-7029. 125—223-3 R

AI BELLE CHAMBRE PENSION, MONSIEUR DISTINGUE, FAMILLE PRIVEE, EAU CHAUDE. 6536 ST-DENIS. 125—223-3

A MONSIEUR distingué, excellente pension, tranquille. 5023 Delanaudière, près Laurier. 125—220-6 R

A 8007, St-Denis, chambre propre. Références exigées. 125—224-2 R

A 3724 ST-HUBERT, pension française, cuisine soignée, prix modéré, central. VIctor 4-6761, VIctor 5-5357. 125—223-2 R

BELLE chambre avec très bonne pension. LAfontaine 3-3491. 125—5.7.9 R

BONNE PENSION messieurs, bonne cuisine, comme chez soi. 3650 Parc Lafontaine. 125—223-2 R

BONNE pension pour monsieur, 802 Rachel coin St-Hubert. 125—223-2 R

BONNE PENSION, 4 messieurs, $15, semaine, lavage compris. 5981 Jeanne-Mance. CRescent 6-4031. 125—222-3

CHAMBRE et pension, 9228, 16e avenue, Ville St-Michel. DAniel 2-3369. 125—223-2 R

CHAMBRE-pension, lavé, $16, 2 messieurs. 429 Rachel est, VIctor 9-3067. 125—224-2 R

CHAMBRE et pension, préférence garde-malade. AVenue 8-8660. 125— R

1 CHAMBRE seulement, monsieur distingué. Déjeuner-souper servis. LAfontaine 1-6945. 125— R

CHAMBRE et pension pour monsieur. LAfontaine 3-1434. 1645 St-Christophe. 125—223-2 R

CHAMBRE et pension, pour 1 ou 2 messieurs, CRescent 2-2815. 125— R

CHAMBRE confortable, prix modique, nourriture excellente, privilège television, CRescent 6-9351. 125—223-3 R

CHAMBRE et pension gratuites dans magnifique logis pour dame, en échange de légers travaux domestiques. WEllington 5-4566. 125—224-6R

CHAMBRE et pension, lavage, bon chez-soi. DUpont 8-6956. 125—222-3 R

CHAMBRE et pension pour jeune homme, nord ville. CRescent 7-1969. 125—224-3 R

CHAMBRE pension si désiré, 875 Rose de Lima, St-Vincent-de-Paul, NOrmandie 1-3198. 125—222-3 R

CHAMBRES et salons doubles, pension française pour travailleurs. CLairval 4-0132. 125—220-10R

COUPLE acé. Excellente pension. Salon double, 5023 DeLanaudière, près Laurier. 125—220-10 R

DAME, fille, chambre pension en échange, légers services, petit salaire. Mlle Simon 5-4666. 125—223-3 R

DEMOISELLE travaillant, grande chambre devant. Lavage. Télévision. Commodités. CRescent 6-6998. 125—7.9R

GRAND SALON double bien meublé, bien éclairé, donnant sur la rue, pour couple ou messieurs. CRescent 1-3500. 125—223-2 R

MONTREAL-NORD, chambre et pension pour messieurs. DAniel 1-1375. 125—223-2 R

PARC MONT-ROYAL, téléviseur, douche, stationnement, lits jumeaux, raisonnable. CRescent 4-7681. 125—

PENSION pour messieurs, vrai chez soi, satisfaction assurée. 810 Duluth coin St-Hubert. LAfontaine 3-0296. 125—223-2 R

POUR dame travaillant, enfant accepté, LAfontaine 4-8814. 125—223-6 R

POUR MONSIEUR, bon chez soi. LAfontaine 5-3935. 125—223-3 R

PRENDRAIS fille ou femme. Vie familiale, dans nord. DAniel 1-1792. 125—223-2 R

PRENDRAIS homme ou fille en pension. RAymond 5-0737. 125—224-3 R

PRIX raisonnable. S'adresser à 2301 Ontario est. 125—223-3 R

126 Chambres, pension demandées

GARÇON propre demande chambre ou chambre pension près Fleury — St-Laurent. LAfontaine 5-2352. 126— R

129-A Garderies de jour

ACCEPTERAIS enfant le jour, la semaine. 31 Fournil. CRescent 4-0245 129A—R

AIMERAIS garder enfant, jour, pension, bas, cour. DAniel 1-3511. 129A—223-2 R

AIMERAIS garder 1 jeune bébé jour. Lit fourni. RAymond 8-2876. 129A—5.9R

BON foyer, petit enfant, jour, lundi au vendredi. CRescent 2-0579. 129A—R

COUPLE seul garderait un enfant le jour. LAfontaine 1-5729. 129A—R

GARDERAIS chez moi, enfant 2-5 ans, jour. DAniel 1-1478. 129A—221-4 R

GARDERAIS 1 enfant, 2 à 6 ans, jour. LAfontaine 5-4477. 129A—223-2 R

GARDERAIS enfant ou malade, le jour. Références. RAymond 7-8449 129A—R

GARDERAIS de jour, fille de préférence environ 4 ans, bons soins. CRescent 3-2659. 129A—R

GARDERAIS enfant le jour, 1 à 5 ans. RAymond 1-7028. 129A—220-5 R

GARDERAIS enfant 2 à 6 ans, jour, bons soins. Victor 9-1373. 129A—223-2

GARDERAIS enfant jour, du lundi au vendredi, $8 semaine ou $2 par jour. Victor 9-7913. 129A—2.8.9

PRENDRA jeune enfant en pension, jour, chambre ensoleillée, grand air. MOntcalm 9-7871. 129A—220-6 R

PRENDRAIS enfant pension le jour. CRescent 6-8475. 129A—223-2 R

PRENDRAIS ENFANT, AVEC MERE TRAVAILLANT. RAYMOND 5-1774. 129A—218-15R

PRENDRAIS enfant en pension, pour semaine. LAfontaine 1-6511. 129A—220-5 R

PRENDRAIS enfant jour, semaine $8. Entre 5:30-6:30 hres. Appele, DAniel 2-6129. 2277 Boulevard Pedras. 129A—222-3R

PRENDRAIS enfant le jour avec mère travaillant, LAfontaine 4-8814. 129A—223-6 R

129A Garderies de jour

PRENDRAIS enfant en pension, le jour. LAfontaine 1-4038. 129A—224-2 R

PRENDRAIS enfant, jour, avec mère travaillant, RAymond 5-1373. 129A—210-15 R

PRENDRAIS bébé en pension le jour. Préference fille. CLairval 9-5863. 129A—222-3 R

PRENDRAIS jeune enfant pension jour lundi au vendredi, REgent 7-5055. 129A—R

PRENDRAIS enfant pension, jour, semaine. DUpont 9-9444. 129A—223-3R

PRENDRAIS bébé à 7 ans en pension jour. CRescent 2-4066.

PRENDRAIS jeune bébé en pension, jour. Excellents soins. ORchard 6-2027. 129A—221-6 R

131 Pension de campagne

A DANIEL 2-1215, prendrais enfant, bonne nourriture, bons soins maternels. 131—9.14.15.16 R

A RIVIERE-DES-PRAIRIES, garçons ou filles. Vacances été semaine $15, journée $1., année $10, semaine, bonne nourriture, terrain jeux, piscine. Mme Desrochers. MOnument 5-3256. 131—2.8.9.15.16.22.23.29.30 R

A ST-DONAT, pension Ritchil, cuisine de choix, vue sur le lac, sports d'été, prix réduits après le 15 août. Information le soir. CRescent 1-5076. 131—2.9.16 R

A ST-GABRIEL-DE-BRANDON, La petite Auvergne. Camps, semaine, mois, fin de semaine, tout installé pour faire l'ordinaire. Bon confort, près lac. Ecrire ou téléphoner 754, Mme Sabran. 131—5.8.9.15.16.22.23.29.30 R

A ST-GABRIEL-DE-BRANDON, pension Dugas, site idéal pour vacances, lac privé, chambres, motel, cuisine canadienne. Information: CLairval 9-6000. Téléphone à St-Gabriel 205. 131—6,7,8,9,13,15,16,20,22, 23,27,29,30 R

AU LAC SIMON, chambres, cabines, pension, chaloupes, équitation; réservation. RIverside 7-2001. 131—6.7.9.12.16 R

AU ROCKLIFE (tél. 326-3447), trouverez bonne table, plage, pêche, prix raisonnables, près golf, cabarets. Tel.: Montréal, WEllington 7-1549. 131—7,8,9,14,15,16,21,22,23,28,29,30

BONNE famille prendrait enfant de 3-5 ans, MOnument 5-6929.

CHAMBRE pension, bonne nourriture, prix raisonnable. S'adresser Edmond Desjardins, R.R. 1, St-Jovite, Qué. 131—9,16

CHAMBRE, été, lavabo, chaloupe, plage privée, bord eau, 10 milles centre Montréal. NAtional 6-4242.

COLFORD LODGE St-Canut, Laurentides, 35 chambres. Lac, plage sable, grill, orchestre tous les soirs. Amusements divers. Transport automobile de Montreal. Demandez dépliants. UNiversity 1-3163. 131—218-25 R

DAME d'expérience prendrait en pension enfants semaine ou année, beau terrain jeux. Informations, Mission 5-9935. 131—2.7.8.9.14.15.16.21, 22.23.28.29.30 R

HOTEL Villa du Lac, Lac Masson, P.Q. Ecrire ou tél. CApital 8-8041 chambre et pension $35 par personne par semaine, deux par chambre. Plage. 131—213-26

LAC DES PLAGES, cabines, pension, $30, par personne, août seulement. Pour réservations écrire Léo Leblanc. 131—7,9,11,14,16,18,21,23,25,28, 30 juil. 1 août

LAC MONTAGNE NOIRE, pension privée, chaloupe, $20, semaine. Riverside 7-5967. 131—224-2

LAC L'ACHIGAN, Pension du Pin, endroit idéal pour vacances, salle à manger. Cuisine canadienne, belle plage. Administration Gingras. CApital 4-4232. 131—220-23

$40 PAR SEMAINE seulement pour passer une vacance idéale à l'hôtel Windermere, Mont-Tremblant. Amusements divers, danse, sur les bords des Laurentides. Logement de luxe ou à prix budgetaire. Tous les sports de la saison.

SPECIAL POUR NOS HOTES: Leçons de ski nautique par notre professeur expert gratuitement. Canotage, pêche, plongées sous-marines.

MONTFORT LODGE MONTFORT CO. ARGENTEUIL, P.Q. TELEPHONE: MORIN HEIGHTS, CAPITAL 6-6967. 133—218-25

138 Avis responsabilité

A PARTIR de cette date, je ne serai plus responsable des dettes contractées par mon épouse née Lydia Girouard. Signé: Jean-Guy Richer, 395, 6e ave, Lachine, appt 4. 138—223-3

A PARTIR de cette date, je ne serai pas responsable d'aucune dette contractée en mon nom. Alfred Gauthier, par mon épouse née Léonide Labelle. 207 Brookdale, Dorval 33. 138—223-3

139 Perdus

APPAREIL auditif perdu le 7 juillet au parc Lafontaine, terrain de jeu. Récompense. LAfontaine 5-7014. 139—224-2 R

BOXER BLANC répondant au nom de Whity. Grosse récompense. 3215 Sherbrooke E., appt 3. LAfontaine 6-6576. LAfontaine 4-5069. 139— 223-3 R

MONTRE argent pour dame, bracelet suede rose, perdu 5 juillet autobus Delorimier. CLairval 9-4125. 139—224-3 R

PERDU PORTE-MONNAIE brun, jeudi soir, Maplewood entre McKenna et Bellingham. REgent 3-5998. 139—R

PERDUES, Pont Viau ou Duvernay, lunettes dame, monture dorée, generieuse recompense. MOntcalm 9-5697. 139—224-3 R

PERRUCHE perdue environs Parc Lafontaine et Cherrier. Récompense. LAfontaine 6-3488. 139—9.12

PETITE montre de dame perdue entre l'hôtel Mt-Royal et Morgan. Généreuse recompense. REgent 1-3024 139—223-3R

141 Machines à coudre

A BAS PRIX

machines à coudre Singer, bobine ronde, portative, garantie de 5 ans, zigzag et boutonnieres, $11. CLairval 4-1402. 144—220-26 R

A BAS PRIX

Pour louer machine coudre de manufacture 05-06, $6 mois.

AUSSI A LOUER

"Overlock", "Blind Stitch", "Zig-Zag". LAfontaine 4-3157, LAfontaine 4-4824, soir, MUrray 1-6116. 144—218-25

A CHALIFOUR & FRERE Ltée. Ventes, échanges, réparations, location. 6510 Delorimier. RAymond 1-7301. 144—218-25

A LOUER, machine coudre Singer, électrique, $1 par semaine. LAfontaine 6-2647. 144—218-25

MACHINES à coudre, reprises de finances, presque neuves. RAymond 1-8469 144—220-26 R

MACHINES 95-96 SILENCIEUSES $6.50 par mois. Machines portatives louées $4 par mois, $10 pour 3 mois. Montant réduit à l'achat. VIctor 9-4202 144—218-25

NOUS ECHANGEONS, réparons, vendons toutes marques machines à coudre, balayeuses, circulaires, ouvrage garanti. RAymond 8-7040. 144—218-25

SINGER portative, électrique, comme neuve, $25. RAymond 2-4246. 144—221-10 R

149 Machinerie

McCORMICK MACHINERY

163, rue MURRAY WEllington 5-3531

MACHINE POUR FERBLANTERIE

Toujours en magasin plieuses de 2 pds à 8 pds. Regulières et pour boites et casseroles. Lockformers, rouleaux tranches au pied et pouvoir.

ATELIERS DE MACHINES

Bon assortiment de machines usagées. Tours, Façonneuses, raboteuses-lètes à diviser, presses.

MACHINES UNIVERSELLES

A main et à pouvoir de $120.

MACHINES A BOIS

Ligne complete neuve et usagées. Serre-joints. Boutons de planeurs, pots à colle électriques, acier à shapers, ciseaux à mortaiser, foreuses électriques, courroies babbits, dents de scie, convoyeurs sur billes. 149—2.9.16.23.30

CHARIOTS DE LEVAGE

Hydrauliques 4 roues. Capacité 1100 lb, $160; capacité 2200 lb, $192. Stock complet de plus grosses dimensions. Tarshis & Sons Ltd, 450 rue McGill, Montreal. 149—2.9.16.23.30

A acheteurs intéressés

TD 18, International, Angledozer, excellente condition, pour balance de finances.

TD 24, International 1957, Angledozer. Tout rebâti à neuf. Aubaine à $14,000, avec petit comptant.

1959 Case 310, Loader sur chenilles, neuf, $700 d'escompte.

1958 Case 310, Loader sur chenilles, très bonne machine.

Aussi tracteurs, Backhoes et Loaders neufs. Service et réparations. Ouvert le soir.

Simard Equipment, 4135 Rouen. CLairval 5-7769 Distributeur de J. I. Case Company 149—220-6

ACHETEZ tours, fraiseuses, façonneuses, cisailles mécaniques, meuleuses, foreuses, moteurs électriques, etc, en toute confiance. Outils verifies sous pouvoir. Levine Machinery & Supply Company, 1708 Notre-Dame ouest, WEllingtotn 3-2747. 149—2,4,5,8,9,11,15,16,18, 22,23,25,29,30 R

ALEMITE, équipements à graisser usages, R. St-Germain, 6568 St-Laurent. CRescent 4-2515. 149—

CAMION Diamond-T, 3 différentiels, fabriqués spécialement pour grue. 753 Curé-Labelle, L'Abord-à-Plouffe. MUrray 1-5549. 149—224-2 R

CAR WASHERS

35 washmobiles usagés, sur rail, en bonne condition. Spécial $250. R. St-Germain, 6568 St-Laurent. CRescent 4-2515. 149—

CAUSE départ, cède agence exclusive d'outillage à main. Affaire progressive et sans concurrence. Clientele établie. Prix raisonnable. Soir: DUpont 1-2249. 149sp—7,9

CHARGEUR brayloader 1958, traction sur 4 roues, moteur Ford diesel, cabine. Benne 1¼ verge cube, conduite hydraulique, très bonne condition. Prix $5,850. Colonial Industrial Equipment Ltee, 10905 Lajeunesse, Montreal. 149—9.16

CHAUDIERE vapeur, horizontale, brûleurs automatiques, pole 220, caisse enregistreuse, fanne, pompe, sacrifiera. Noel Tire Shop, 3105 Ste-Catherine est, LAfontaine 3-7638. 149—

COMPRESSEURS demandés, R. St-Germain, 6568 St-Laurent, CRescent 4-2515. 149—

MACHINE à blocs ciment, vibrateur automatique. Presque neuf. RAymond 7-5493. 149—R

MACHINE A BOIS: planeurs, couroies, "bearings", poulies, moteurs, generateurs, scies Eastern Machinery, 5100 Hochelaga. CLairval 5-5274. 149—218-25

MACHINES à souder, neuves, usagées, $86.50 et plus. Paiements à termes. 4521 Hôtel de Ville, VIctor 9-3016. 149—223-2 R

MACHINERIE à vendre: tour, drill-press, milling, outillage de machine shop, 743 Steadman, Notre-Dame-du-Sacre-Coeur. ORchard 6-5274. 149—222-3 R

MOULIN A SCIE Forano no 1A, en parfaite condition, tout sur "Ball Bearing". Informations s'adresser à Rosaire Rivest, Chertsey, comté de Montcalm. 149—223-2

PRESSE Pantex, en bon état, bas prix DAniel 2-1548. 149—R

RESERVOIRS USAGES

10,000 gallons aux endroits suivants

CAP-CHAT — 1
FARMLAKE — 2
LA VERENDRY — 1
MATAPEDIA — 1
LESSEPS — 2
DALHOUSIE — 1

R. ST-GERMAIN
6568 ST-LAURENT, CRESCENT 4-2515 149—

2 RESERVOIRS horizontaux, usagés, capacité approximative, 12,000 gallons. Diamètre 9 pieds, longueur 30 pieds, à très bon marché. R. St-Germain, 6568 St-Laurent, CRescent 4-2515. 149—

RESERVOIRS neufs et usagés, horizontaux et verticaux de toutes dimensions. R. St-Germain, 6568 St-Laurent, CRescent 4-2515. 149—

RESERVOIRS usagés à Senneterre, 2 de 10,000 gallons et 2 de 15,000 gallons horizontaux, en bon ordre. R. St-Germain, 6568 St-Laurent, CRescent 4-2515. 149—

2 SABLEUSES à planchers commerciales avec accessoires. Aubaine. CLairval 5-0543. 149—223-8

SABLEUSE plancher bois franc, edger, bon ordre. Aubaine. Pontiac 8-3393. 149—R

TRACTEUR International 1959, Diesel, modele 250, avec chargeur Wagner, seulement 300 heures de service, comme neuf, $2,900. Colonial Industrial Equipment, 10905 Lajeunesse, Montreal. 149—9.16

VRAIE aubaine! Balance due, D-4 "Angledozer Winch", RAymond 5-4440. 149—224-2 R

150 Bateaux-Chaloupes

AUBAINE, 2 bateaux à vendre, Cabin cruisers, moteurs marins et trailors. RAymond 7-9790. 150—221-6 R

AUBAINE extraordinaire pour chaloupes en fibre de verre, genre "sport", 14 pi. longueur, n'avait 14 mais servie, avec rabais de 20% sur prix de liste. Cause mortalité. Pour autres renseignements, écrivez, en donnant nom, adresse, telephone, à Case 9219, La Presse. 150—223-3 R

AVEC escompte 15%, chaloupe, yachts Fibreglass. 1860 Tillemo RAymond 7-6921. 150— 5 R

BATEAU Fiberglass, hardtop; bateau usagé, équipé, moteur 50 forces. Marine Outboard Sales, 2625 St-Joseph, Lachine. 150—223-2 R

BATEAU; cruiser 26 pieds, à vendre ou à echanger contre auto. ORchard 6-6389. 150—R

BOAT KIT, construisez votre propre bateau vous-même. Vous sauverez de 50% à 60% sur le coût de construction. Aussi, chaloupes en contre-plaque moulé. Snowdon Boat Co., HUnter 6-1338, RAymond 7-3601. 150—222-26R

CANOT 16 pieds, S'adresser à 393 Edouard-Charles. 150—224-3 R

CANOT aluminium insubmersible, Occasion. MOntcalm 9-5587. 150—223-2R

CHALOUPE à vendre, 12' x 4', $55. Demander monsieur Besmans. DUpont 1-0313. 150—R

CHALOUPE Verchères, 14 pieds, plywood, aussi chaloupe en fibre de verre, 13 pieds. NAtional 5-4701. 150—223-2 R

CRUISER Lepage Craft, 21 pieds, avec moteur Johnson 25 forces 1955, électrique, en parfait ordre, tout equipé avec toilette, lavabo, armoires, deux lits, coussins, extincteurs, pharmacie, échelle, spotlight, sirene, etc., $2750 UNiversity 1-2401, jusqu'à 5:30 p.m. lundi à vendredi. 150—219-6

EMBARCATION Peterborough Lakeside avec pare-brise, couverture et moteur Johnson 10 forces, comme neuf. Le tout $390. DAniel 2-3217, après 6 h. 150—222-3 R

PLYWOOD 14 PIEDS PACE SHIP, MOTEUR 25 FORCES ELECTRIQUE, PARE-BRISE, VOILANT, TOUT EQUIPE. $650. 9 h. - 6 h. MElrose 7-9661. 150—222-3 R

YACHT acajou, 15 pieds long, moteur 25 forces, réelle aubaine. 7622 Blvd Lévesque, MOnument 5-2818. 150—223-2 R

153 Accordeurs de pianos

A. A. GRATTON accord, réparation, pianos tous genres, 25 ans Eaton, estimation gratuite. RAymond 8-2466 153—206-26 R

166 Blanchissage — Peinturage

A bas prix plâtre, réparation, tapisserie enlevée vapeur. RAymond 2-9351. 166—222-26 R

A BAS PRIX, blanchissage, tapissage, peinture, garanti, immediatement. LAfontaine 5-5564. 166—224-3

BERNARD Roméo, peinture générale, meuble roulant. RAymond 5-3150 RAymond 1-6985. 166—202-26

OUVRAGE garanti, peinture, plâtre, graftex, tapisserie enlevée vapeur. RAymond 1-6555. 166—218-25

PEINTURAGE général. Spécialité imitation, décoration, tapissage, réparation plâtre. Victor 5-3697. 166—219-6

170 Brûleurs à l'huile

A.B.C. BRULEURS neufs, usagés, liquidons complète de brûleurs à gaz. Ouvrage garanti par experts. Vente, service. C. Decarie, 6877 Chambord. CRescent 1-1442 170—218-25

RESERVOIR ovales de 180 x 259 gallons. R. St-Germain, 6568 St-Laurent. CRescent 4-2515 170—

195 Entrepreneurs

A BAS COMPTE, réparations générales. Nous remmuvelons les façades. Cheminées "Stucco", peinture, toiture, chalets d'été, garage, bloc, couvertures. LAfontaine 6-1009. 195—217-26 R

A BAS PRIX; réparations de tous genres, brique, ciment, spécialité: levage de maisons, creusage de caves. LAfontaine 3-8472, LAfontaine 1-4865. 195—221-26 R

A BAS PRIX, ciment, stucco, etc., ouvrage garanti. LAfontaine 1-5237. 195—221-26 R

A BAS PRIX, menuiserie, brique, peinture, bloc ciment. CRescent 3-3780. 195—201-26 R

A BAS PRIX, réparations brique, menuiserie, peinture, ciment. G. Mignon. 7219-A Marquette, RAymond 9-2411. 195—200-26 R

APPELEZ Mission 5-3845 pour tous genres reparation, brique, ciment, menuiserie, peinture, couverture, cheminée, creuser cave, élevation de maison. Estimation gratuite. 195—202-26 R

A BAS PRIX, réparations brique, murs, cheminées, joints. LAfontaine 1-6683. 195—221-7

BAS PRIX, menuiserie, levage, reparassage maisons, changer beams, fondations, creuser cave, ouvrage garanti. CLairval 9-6651. 195—221-26

CONTRACTEUR brique, pierre, bloc, prendrait reparation ou neuf. MOntcalm 9-5441. 195—221-6 R

LEVAGE MAISONS. BON PRIX POUR CONSTRUCTIONS NEUVES, FINITION SOUS-SOL. ORLEANS 4-3553. 195—205-26 R

MENUISIER, meilleur prix, temps partiel, réparations, balcons, escaliers. NOrmandie 1-3012. 195—224-7 R

NOUS ENTREPRENONS, LAVAGE VITRES, PLANCHERS, MURS, AUSSI PEINTURE INTERIEURE, EXTERIEURE ET TAPISSERIE. PLUS BAS PRIX EN VILLE. VICTOR 2-0951. 195—221-26 R

PEINTRE expérimenté, réparations de toutes sortes, travail garanti. DUpont 8-3275. 195—199-26 R

PLATRIER, pour vos réparations de plâtre, appeler: Mon Plâtrier Entrepreneur. DAniel 1-2134. 195—223-2

REPARATIONS générales, façades, brique, pierre, ciment, lever, redresser maisons, hangars, beams, piliers, couvertures. DAniel 1-2430. 195—223-6

ST. MICHEL STEEL LTD.

Réparation générale, bois, fer, brique, peinture. Specialité: fer ornemental, balcons, escaliers, clôture. Ouvrage garantie, prix raisonnable. MOntcalm 9-5737. 195—2,8,9,15,16,22,23,29,30 R

196 Extermination vermine

ABATTRE coquerelles, punaises, rats, souris, ouvrage garanti. Provincial Pest Control. A. Lefebvre, propriétaire. WEllington 2-5066. 196—218-25

POUR tous services d'extermination et fumigation contre vermine, insectes, etc. Ouvrage garanti, estimation gratuite. Appeler jour ou nuit. La Cie Pestroy Ltee, Riverside 7-2457. 196—218-25

203 Gardes-malades

HOPITAL Villa Maria demande des gardes-malades pour le service de chirurgie et d'obstétrique. Demander Mme Bardari, RAymond 9-4351.

NURSE diplômée, 1 mois, 24 juillet, pour coucher, REgent 8-5353. 203—223-3R

204 Hopitaux privés

BELLEVUE Enrg., 3836 Parc Lafontaine, hôpital privé, maternité, medecins, convalescence. Prix raisonnable. LAfontaine 3-3737.

MAISON de repos, service de gardes-malades, pour personnes âgées. OLympia 5-8245, OLympia 5-5631. 204—220-6 R

PENSION pour convalescents, personnes âgées; infirmière licenciée, raisonnable. DAniel 2-0169. 204—206-26 R

STE-ANNE, 5829 avenue du Parc maternité pour filles, pension avant terme. Je m'occupe de tout. Considération, discrétion absolue. CRescent 1-5984. 204—218-25

206 Imprimerie

JEUNE fille avec expérience ouvrage général de reliure. RAymond 9-4309. 206—223-2 R

FAIRE-PART de mariage, fantaisie, exclusifs, 7819 St-Denis, CRescent 2-2301. 206— R

SILK, SCREEN, PROCESS

Impressions tous genres, publicitaires et artistiques, qualité assuree, prix imbattables, soumision sur demande. studio Sylv-Art, CRescent 1-4094 206—224-3

213 Matériaux de construction

A 326 LAURIER EST, plomberie, bains, éviers, portes, bois toutes sortes. 213—223-2 R

A PRIX REDUITS

Matériaux de construction usagés à vendre. Planches, planchers de bois franc, soliveaux, colombages. Grande quantité de gros bois, plomberie, tuyauterie, ouvertures de toute sorte, portes de voute, escaliers et tous autres materiaux servant à la construction. 213—224-3

ARMOIRES DE CUISINE

TOUTES GRANDEURS

à .40 le pied carré.

Panisse à .35 pied carré.

Portes et châssis, chaises et tables de salle à manger, vanites de chambre de bain, éviers et chaudrons pour cuisine et chambre de bain. Miroirs 18 x 24 x 3-16 à .50 et .75 chacun. Aussi accessoires d'armoires de cuisine de toutes sortes.

CANADIAN STANDARD KITCHEN CABINET CO.

6764 PAPINEAU RAYMOND 9-9229 MONSIEUR C. PARE 213— R

ASSORTIMENT complet provenant de la demolition tel que: planches 2x, soliveaux 2 et 3 po., colombages carres 2 et 3 po., plomberie, tuyauterie, portes et châssis, plywood.

Bois neuf et bois de chars

BRITANNIA DEMOLITION LTEE

Tous genres de matériaux de construction neufs et usagés.

0939 CHARLEVOIX

PTE. St-Charles — MTL

WEllington 3-9945

WEllington 5-9401

213—9.30

BOIS DE DEMOLITION

PANZENI LTEE

Planches embouvetées, neus - soliveaux; 2 x 4 16 pieds de longueur, 2 x 5 de 12, 14 et 16 pieds de longueur, escaliers de secours et gros stock de toutes sortes.

2475 JETTE (6500 HOCHELAGA)

Ouvert jusqu'à 8 heures P.M.

CLAIRVAL 9-8495, JOUR

CRESCENT 7-5211, soir

213—207-26 R

CINQ CENT MILLE PIEDS de beau bois de construction provenant des camps de l'armée. Planchers embouvetees 2 x 3, 2 x 4, 2 x 6, 2 x 8, 2 x 10 Soliveaux, Ten-Test, hardeaux d'amiante, bains, toilettes, éviers, portes, châssis. Tous ces materiaux sont comme neufs. Livraison. Mission 5-8849.

213—7,8,9,11,14,15,16,18,21,22, 23,25,28,29,30 R

Fenêtres aluminium $14.50

Porte-moustiquaire aluminium $28.50 pour camp et propriétaires d'appartement.

Fenêtres grandeurs diverses $10.50

Pose facultative. LAfontaine 1-4363. 213—216-26 R

100,000 PIEDS tuyau pour eau, joints et clôtures, éviers, bains, neufs et seconde main, très bas prix. 19-12 Frontenac 213— R

PLOMBERIE bains éviers, bois 2 x 3, 4 x 8, planches, etc. RAymond 7-3804

POTEAUX neufs, usagés, installés. Appelez soir, DAniel 2-3710, 4355 Charlevoi. 213—224-26 R

215 Menuiserie-Ebénisterie

A BAS PRIX menuiserie, armoires, salle jeux, réparations générales, balcons, redressage maisons, etc. CRescent 4-5233. 215—223-6

BALCONS, armoires, salle jeu, réparations générales. Prix raisonnable. POntiac 7-0786. 215—221-26 R

BALCONS, réparations générales, spécialité: armoires cuisine, menuisier compétent. LAfontaine 5-8652. 215—218-25

REPARE, fait à neuf galeries, clôtures, armoires de cuisine, et couperfroid metallique pour châssis, portes en bois DUpont 8-3857 215—201-26R

W. SAUVE, menuisier, galeries, reparations, ciment, LAfontaine 3-4813. 215—224-2 R

221 Peintures

A BAS PRIX, La Maison des Aubaines de Peinture, 2006, St-Denis. AVenue 8-6738. Aussi, 163 De Castelnau. CRescent 4-5561, offre prix exceptionnels. Stationnement et livraison gratuits. 221—212-26

ACHETEZ bonne peinture moitié prix, $1.15 et plus le gallon. Livraison 9020 Papineau. CRescent 2-4418. 221—218-25

INCROYABLE MAIS VRAI

1,200 gallons $1.10 gallon; blanc $1.70 gallon. 1,500 gallons marque Conant, $1.49 gallon; B.H. blanc seulement $3.99 gallon. 2,000 gallons Latex blanc et 10 couleurs, $2.90 gallon, 75e pinte. 3,000 gallons différentes couleurs, 40e pinte. Exemple formidable sur toutes les meilleures marques de peinture. Livraison gratuite. 6210 Papineau. CRescent 2-1633. 221—218-25

223 Planchers

LAFONTAINE 1-5873

A $3 appt., bonnes conditions, travail par expert. 223—218-25

APPTS sables sans poussiere $3, plus Jour, Soir RAymond 2-1077. 223—220-15

A $3. APPT bonnes conditions, machines modernes. LAfontaine 2-5823. 223—218-25

A BAS prix, ponçage, sablage, finition, RAymond 7-6111, RAymond 9-8973. 223—199-26 R

A BAS PRIX, ponçage, sablage de planchers. LAfontaine 1-4365. 223—218-25

ESTIME gratis. Planchers sablés, finis naturel. Bas prix, DUpont 7-2419. 223—218-25

TUILE, prélarts, prix de gros, estimé gratuit, installation. AVenue 8-5037 223—218-25

224 Chauffage — Plomberie

A BAS PRIX, jour et nuit, plomberie, chauffage. Estimé gratuit. Ouvrage garanti. Appelez CRescent 4-0461 224—218-25

POUR vos travaux, plomberie et chauffage, 24 hrs service. CRescent 9-9601. 224—217-26 R

TUYAU usagé 1½ po. à 6 po. Spécial 400 pieds de tuyau 30 pouces. R St-Germain, 6568 St-Laurent, CRescent 4-2515. 224—

228 Rembourrage

QUINTAL CHESTERFIELDS

CHESTERFIELDS, DAVENPORTS, SECTIONNELS, HIDE-A-BED RECOUVERTS A NEUF, $79.

DAVENPORT studio seulement $34.50. Termes faciles — 2315 Ontario est

LAfontaine 3-0736 228—218-25

A DOMICILE, nettoyons chesterfield, tapis, rembourrage, ouvrage garanti. CRescent 9-8526. 228—218-25

LEGAULT, rembourreur enregistré, spécialités chaises chromees, chesterfield, estimations, livraison gratuites. RAymond 7-3146, LAfontaine 4-7018. 228—218-25

LEGAULT CHESTERFIELD

Rembourrez votre set pour la moitié du prix du neuf, choix de tissus frisé nylons, etc. Estimation et livraison gratuites. RAymond 1-4967. Soir: LAfontaine 4-7018. 228—218-25

QUINTAL & FRERE

Chesterfields remodeles, matelas à ressorts, sommiers, oreillers reparés et neufs, LAfontaine 2-8182. Soir: DUpont 8-2630. 228—218-25

229 Réparations diverses

RÉPARATION réfrigération domestique et commerciale. VIctor 9-0439. 229—224-4 R

232 Terre à jardinage

ALCIDE Landscape, asphalte, gazon et finition de ciment à bon prix. MUrray 1-6856. 232—220-10R

ARBRES, arbustes, rocailles, tourbe, decorations complètes. Poirier Landscape. DUpont 9-3424. 232—207-26 R

ASPHALTE, gazon, arbustes, pour location, bacs diger, bull, grader, loader, jusqu'à 5 ans pour payer. Berceron et Fils Enrg, Mission 5-9123. 232—202-26 R

BELLE terre noire, top soil, tourbe, estimé gratuit, RAymond 7-3964. 232—216-26 R

GAGNE Landscaping, spécialiste en gazon, jardin, terre noire, pierres plates, rocailles, etc. POntiac 9-7006. 232—28,29,30 juin 7,8,9 juil.R

MAISONNEUVE Landscaping. Tourbe à vendre. Nous faisons parterre. Meilleur prix en ville. Estimation gratuite, LAfontaine 5-

240 Autos à vendre

SPECIAL

Dodge 4 portes sedan Deluxe 1959, rouge-blanc, tout équipé, auto encore sur Garantie, seulement 3,000 milles. $2,400. Comptant ou termes. Page & Fils Ltée. 3350 Wellington, Verdun. POntiac 6-3571. 240—218-26 R

$25. COMPTANT

1953 Chevrolet sedan de luxe. Balance $25. par mois. G. Aubin, HUbter 1-2783. 240—223-3 R

MERCURY convertible 1953, hydraulmatique, tout équipé, $475. CResCent 2-2424. 240—221-4 R

1954 METEOR, radio, $50. comptant, $29. par mois. LAfontaine 2-6518. 240—224-3

METEOR 1956, sedan 4 portes 2 tons, automatique, servo-direction, radio, propriétaire unique, propre, $1,150. HUnter 8-6188. 240—R

METEOR coach 1953, automatique, radio, 2 tons, comme neuf, $50. comptant, balance $25. par mois. MUrray 1-0068. 240—224-3 R

METEOR Rideau 500, hard top, $225 comptant, balance 6% d'intérêt. Appelez W. Roy, CResCent 3-4212. 240—224-4

METEOR 1953 Customline, 4 portes, parfaite condition. RAymond 5-6983. 240—223-3 R

$$ METEOR sedan 6 cyl. automatique, radio, chaufferette, échange accepté. 2501 Boul. Rosemont, RAymond 2-6268. 240—221-4

METEOR, Station wagon 1959, parfaite condition. Tout équipé, RAymod 5-3355. 240—224-3R

METEOR 1954, propre, privé. Faut vendre. Vendredi appeler HUpnel 7-6494, demandez Monsieur Guerin. Jour et Samedi, NEptune 2-1504. 240—223-2R

METEOR 1958 station-wagon automatique, parfait. 7900 Boyce, CLairval 8-2061. 240—224-2 R

METEOR, 1956, coach, automatique, radio, faut vendre cette semaine. Mercredi garanti 100%. Victor 4-3211. 240—219-6

METEOR 1957, tout équipé. Cause départ. Parfaite condition. 2122 Masson. LAfontaine 4-1650. 240—223-2R

METEOR Rideau 1958, 6 cylindres automatique. Parfaite condition. Cause départ. $1,250. DUpont 9-8533. 240—222-3 R

MONARCH 1955 Sedan avec radio. Termes ou comptant, 4969 St-Denis, Victor 2-2405. 240—222-3

MONARCH sedan $4, radio, chaufferette, en bonne condition, $350. RAymond 7-6675. 240—218-7

MONARCH 1952 sedan, automatique, radio, très propre, 5060 Papineau. 240—222-3

MONARCH 1950 à vendre, tout équipé. Crescent 2-7062. 240—223-5 R

MORRIS Oxford et Minor 1958, 1957, 1956, 1951. Bons prix, 5060 Papineau, Crescent 6-6519. 240—222-3

MORRIS Minor sedan 1953, un peu endommagé, $150. RAymond 1-1183. 240—R

MORRIS 1951, $100. MOntcalm 9-2312. 240—223-2 R

MORRIS MINOR 1954

Très bon état. $275. Appeler G. Laforest, DAniel 2-1551. 240—224-2 R

MORRIS Oxford 59, tout équipé, $1,700. Mission 5-1780. 240—224-3 R

MORRIS Oxford 1956, 33,000 milles, excellente condition, devra vendre $775. Orchard 1-5304, après 5 P.M. 240—221-4 R

MORRIS 1952, parfaite condition, $300. Jour, 5 P.M. 240—223-R

MORRIS Coach 1953, bonne condition, $225. MUrray 9-5206. 240—221-6

NASH $1, bon ordre, $85. DUpont 9-5177. 240—223-2R

NASH 1956 hardtop équipé, $795. $860 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

OLDSMOBILE 1958, 4 portes, hardtop, super-88, tout équipé, échangerait pour plus petit. Très bas prix, Victor 4-3211. 240—219-6

OLDSMOBILE 1956, automatique, radio, aussi petit que $200 de comptant, reste sans intérêt. Faut voir pour apprécier, 4590 St-Denis, Victor 4-3211. 240—219-6

OLDSMOBILE 1955, très bonne condition, bas millage, bon marché. Cause départ. Après 6 h. p.m. s'adresser 2 Mortier Place, 55, Edouard Henri-Bourassa, ouest. Di pont 9-4037. 240—221-4 R

OLDSMOBILE 1959, hardtop, 4 portes, intérieur 21,000 milles, power-steering, power-brake, tout équipé au complet. Comptant $2,200. Balance $2,800. Faut vendre cet après-midi. Offrons $2,400. Mercy Ltée. 240—221-4 R

OLDSMOBILE 1959 SUPER 88, 2 PORTES, HARDTOP, 2 TONS, AUTOMATIQUE, TOUT EQUIPE, $2,300. PAIEMENTS FACILES. MONTCALM 9-7284. 240—222-3 R

OLDSMOBILE 1953, 98, pneus neufs, tout équipé. DAniel 2-1521. 240—224-2R

OLDSMOBILE 1954, 4 portes, automatique, radio, servo-freins, servo-direction, 2 tons, garantie spéciale. Seulement $695. 5565 Masson coin 15e ave. RAymond 7-1080. 240—222-3

OLDSMOBILE 54, automatique, tout équipé, faut vendre $600. MOntcalm 9-3105. 240—222-3

OLDSMOBILE 1957, $1,550, tout équipé, de Jeroux Facteur, 5600 Dominique 9 h. à 5 h. 240—220-3 R

OLDSMOBILE vert et blanc, 1952. Bonne condition. RAymond 9-5182. 240—223-4 R

OLDSMOBILE 1954, parfaite condition, automatique, beaux argent, $425. DUpont 9-0672. 240—223-3 R

OLDSMOBILE Rocket 88, automatique, pneus de parcours, pneus neufs, prêt à voyager, 4 roues à neige, lave-glace, etc. Veut échanger pour petit char. 240—221-2R

OLDSMOBILE 1953, sedan, 4 portes, super-88, Entièrement complet. En très bonne condition. Seulement $2,275. Normandie 2-6367. 240—223-2 R

OLDSMOBILE 1953, convertible, par fermer, $500. RAymond 9-0665. 240—223-2 R

OLDSMOBILE 1956 très propre, tout équipé, Murray 1-2656. 240—223-3 R

OLDSMOBILE hard top, 2 portes 1957, équipé au complet, un seul propriétaire. Gratan Reford LAfontaine 6-4411. 240

OLDSMOBILE hardtop sedan 1956, tout équipé, $1300 comptant, balance à planifier. MUrray 1-0068. 240—224-3 R

OLDSMOBILE 1955, hardtop, parfaite condition, hydramatique, radio, 4 portes, $1,295. Ou échange pour camion, $500. comptant. 22 Des Galets, Laval. 240—224-3R

PARTICULIER SACRIFIERAIS

Oldsmobile 4 portes 1956, apparence immaculée, mécanique impeccable, intérieur et extérieur spéciaux, 18,000 milles, 8325 Fleetwood, DUpont 9-1446. 240—223-2 R

PARTICULIER, Buick 58, automatique, Special hardtop, radio, haut parleur arrière, freins hydro-électriques, 15700 milles seulement, garantie 1 an ou 20,000 milles. 1960 Bernard Ouest, Mont-Royal. 240—223-4 R

PARTICULIER, Oldsmobile 1956 sedan, comme neuf, entièrement équipé, 10,000 milles. 1960 Bernard Ouest, Mont-Royal. 240—223-4 R

PARTICULIER, PONTIAC 1952 automatique, 4 portes, bonne condition, propre. Cause maladie. Vient d'être inspecté. 1960 Bernard Ouest, Mont-Royal. 240—223-4 R

PARTICULIER, 1958 Edsel, 4 portes, automatique, 6 cylindres, servo-direction, condition parfaite, $1,495. 1960 Bernard Ouest, Mont-Royal. 240—223-4 R

PARTICULIER, Monarch 56, hard top, très bonne condition, vitre électrique, banc accessoire. 2365 Monarch. 240—224-1 R

PARTICULIER, Ford Custom 300, De Luxe, 1957, comme neuf, 2 portes, 8 cylindres, automatique, 17,000 milles. Cherrier 4-4207. 240—223-3 R

PARTICULIER, Plymouth 1956, bon état, $600. Visible 7 à 9. 4330 Ave Coloniale, St-Michel, appt 6. DAniel 2-6252. 240—222-3 R

PLYMOUTH 1957 station-wagon, automatique, radio, très propre, 5060 Papineau. 240—222-3

PLYMOUTH, 1948, bonne condition, $300. Adam. LAfontaine 5-4171. 240—222-3 R

PLYMOUTH 1954, Equipé, bon état, Victor 4-3211, ext. 4-3214, après 6 h. 240—219-6

PLYMOUTH 1956, $500. L'Epiphanie 1. 240

PLYMOUTH 1951, propre, très bonne condition, $225. Mont. LAfontaine 5-1171. 240—224-3 R

PLYMOUTH 1960, 4 portes, $1,295. Echange, $500 comptant, RAymond 7-4112. 240—223-2 R

PLYMOUTH 58, coach, tout équipé. Comptant $1,000. Normandie 2-6367. 240—223-2 R

PLYMOUTH 1951, sedan, bon état, radio, chauffeurette, $395. Victor 4-3211, ext. 4-3214. 240—219-6

PLYMOUTH Plaza 56, V8, 2 portes, hardtop, 6 passagers, 2 tons, 30,000 milles, $1,495. Victor 4-3211, ext. 4-3214. 240—219-6

PLYMOUTH 1956, très propre, en parfaite condition. $450. 9414 Marsolais. Jour, 1re ave. RA. 240—222-3 R

1956 PLYMOUTH sedan, très propre, tout équipé, $1,395. Comptant, balance à planifier. 240—222-3 R

PONTIAC 53, TRES PROPRE AVEC RADIO. Chesnut 2-2227. 240—224-6R

PONTIAC 1953, moteur reconditionné, parfait, 1 propriétaire seulement. Téléphoner après 6 h. 240—224-3 R

PONTIAC 1953, propre, mécanisme parfait, échange accepté. $495. Fontaine 6-7460. 240—222-3 R

PONTIAC 51, tout équipé, très propre, DUpont 9-2124. 240—222-3 R

PONTIAC 1955, moteur reconditionné, 1 propriétaire seulement. Téléphoner après 6 h. 240—224-3 R

PONTIAC 1953, propre, mécanisme parfait, échange accepté. $495. Fontaine 6-7460. 240—222-3 R

PONTIAC 51, tout équipé, très propre, DUpont 9-2124. 240—222-3 R

PONTIAC 1956 Safari, 9 passagers, chaufferette, comme neuf, 11,000 milles. Prix très raisonnable. Usage propriétaire seulement. Après 1 p.m. CResCent 9-3113. 240—222-3 R

SPORTSMAN "Vanguard" 1955, tout équipé, seul propriétaire. Automatique 1-1921. 240—

STATION WAGON, Plymouth 1955, particulier, aubaine, $675. DUpont 8-6603. 240—224-2R

STATION wagon International 1960, 4000 milles. 2122 Masson, LAfontaine 4-1650. 240—223-2R

STATION wagon Plymouth 1957, 4 portes, automatique, équipé, comme neuf, $1,350, Financeras, RAymond 9-6247. 240—9-12.13.14R

STATION WAGON Rambler Custom, 1957, état de voiture neuf, 30,000 milles, radio. POntiac 6-7402. 240—R

STATION wagon '56, Volkswagen $995

Station wagon 1955 Hillman $125
Station wagon 1951 Ford $125
Station wagon 1950 Austin $ 90
5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

STUDEBAKER 1955 Automatique, radio, peinture neuve, seulement $800. Victor 4-3211. 240—219-6

STUDEBAKER 1952 sedan, aubaine, très propre, 5060 Papineau. 240—222-3

TAUNUS, 2 portes, 1955, bas millage, $475. 9055 Blvd Pie IX, DAniel 2-1551, Bertrand Raiotte, année entre 6 h 10 heures. 240—221-4R

TRIUMPH sedan 1958, radio, comme neuf, $100. comptant balance $30 par mois. MUrray 1-0068. 240—224-3 R

VANGUARD 1955 parfait ordre. LAfontaine 5-1402. 240—221-4 R

VANGUARD 1953 sedan, très propre, $595. 5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

VAUXHALL 1957 sedan, 4 ou 6 cylindres, couleurs au choix, $1,125. 5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

VAUXHALL 1959, état neuf, bas millage, 7480 Querbes, après 5 h. 240—R

VAUXHALL sedan 1954, radio, comme neuf, $50. comptant, balance $25 par mois. MUrray 1-0068. 240—224-3 R

VAUXHALL 1959, chaufferette, extérieur et intérieur, $1250. 6725 Deseille. RAymond 9-3094. 240—222-3R

1957 VOLKSWAGEN de luxe noir, très propre. Seulement 20,000 milles. Termes, échange accepté. $895. RE gent 9-4711. 240—222-3 R

1958 VOLKSWAGEN custom très propre. Peinture et pneus neufs. Termes, échange accepté, $1,195. RAymond 9-4711. 240—222-3 R

VOLKSWAGEN 56, en parfaite condition, $750. MOntcalm 9-7284. 240—222-3

VOLKSWAGEN 1960
FLAMBANT NEUVE
Choix de modèles et de couleurs. Livraison immédiate. Campbell & Cie Ltée, 4050 ave. Verdun. Pontiac 6-4402. 240—221-4

VOLKSWAGEN 1957, 18,000 milles, en parfaite condition, intérieur, extérieur comme neuf, bien soigné, garanti, radio. Prix raisonnable. 240—R

VOLKSWAGEN 1957 de luxe, équipé, comme neuf, $1025. Financeras, RAymond 9-6247. 240—9-12.13.14R

VOLKSWAGEN 1957, coach de luxe, $795. 5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

VOLKSWAGEN 1956, fait soigneusement, très propre, $895. RAymond 1-1183. 240—R

ZEPHYR 1958-1957-1956-1953 Aubaines! 5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

ZEPHYR 1957, comme neuf aubaine, $300 comptant, balance échelonnée. 24 mois. 204 Fairhaven. DUpont 9-2481. 240—220-3

211 Camions à vendre

AUTOBUS 1955, Chevrolet, 30 passagers. 240—

CAMION à frais, Chevrolet 1950. 240—

CAMIONS CITERNES

CAMION G.M.C. 1954, 2 tonnes, stake. 240—

CAMIONS citernes demandés. R. St-Germain, 240—

CAMION Ford 1954, pick-up, très propre, parfait ordre, 5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

CHEVROLET pick up 1 tonne 1959, 1100 milles, comme neuf, $1,895. 240—222-3

CHEVROLET 58 panel 1 tonne $1,350. 4-1741. 240—222-3 R

CHEVROLET PANEL 1953, en très bonne condition, $245. 5060 Masson. 240—222-3

CHEVROLET sedan Delivery 1955, très excellente condition, seulement 8500 milles. CResCent 6-2227. 240—224-6R

CHEVROLET 1956 panel 1 tonne, très propre, $725. RAymond 1-6774. 240—R

CHEVROLET sedan delivery, 1958, 2 jamais servi, propre comme neuf. Echange accepté. WEllington 3-2427. 240—222-3 R

DODGE 1957, Metro 1 tonne propre, $1,100. RAymond 7-6774. 240—R

1953, FARGO 1 tonne, 1953 Chevrolet ½ tonne, 1955 Visitation.

240 Autos à vendre

$300 COMPTANT

Volkswaken 1960, neuve, balance 36 mois pour payer, intérêt de banque, livraison immédiate. Victor 4-0015. 240—221-4

PONTIAC 1950 bon ordre, bons pneus, propre, un propriétaire, $2,000 milles. MOntcalm 9-8407. 240—222-3 R

PONTIAC 1954, sedan, deluxe, prix raisonnable. POntiac 7-8620. 240—R

PONTIAC 55, Laurentian, bonne condition, 241 St-Zotique ouest. 240—222-3 R

PONTIAC 1953, hardtop, très propre, domestique, radio, $350. Victor 9-7628. 240—R

PONTIAC 55, convertible, très propre, en bonne condition. MOntcalm 9-5676. 240—222-3

PONTIAC sedan 1955 appartient jeune fille. Aubaine $650.00. LAfontaine 6-1444. 240—222-3

PONTIAC 52, en très bonne condition, 2 portes. Particulier. Aubaine pour comptant. Riverside 7-1562. 240—224-2 R

PONTIAC 1958, Strato Chief Sedan, deux portes. Noir, blanc. A l'état de neuf, très peu de millage, radio et air conditionné. Pas d'échange. LAfontaine 1-5119. 240—6-8-9

PONTIAC 1955 à vendre, 5049 Park Avenue. 240—223-2 R

PONTIAC 1952 radio, chaufferette, signaux, $175. comptant. Victor 5-3661, après 6 hres. OLympia 8-1519. 240—223-2R

PONTIAC 1952 parfaite condition $100 comptant, échange accepté, balance facile. Monsieur Moreau, CResCent 2-1538. 240—223-2 R

PONTIAC Laurentien, 8, 1959. Automatique, radio, Power-brake. Doit vendre, RAymond 7-2145. 240—223-2R

PONTIAC 1958 Pathfinder, 6 cylindres, bas millage, automatique, Riverside 8-6301, 9 h. a.m. à 4 h. 30 p.m. R. Lalonde ou L. Gosselin. 240—223-3 R

PONTIAC "Parisienne" 59, tout équipé, radio, miroir, tapis, état neuf. Faut vendre. Particulier, AVenue 6-5367. 240—224-3R

PONTIAC 1952, parfait ordre, très propre, offres considérées. RAymond 6-6634. 240—5-7.9 R

PONTIAC 1951 coach, bonne condition. Faut vendre $150. LAfontaine 4-7201. 240—223-2 R

PONTIAC, 1951, très propre. En parfaite condition. Moteur reconditionné à neuf. LAfontaine 4-8043. 240—223-2 R

PONTIAC 1958, Particulier sedan, radio, seulement 17,000 milles, voiture de particulier, Victor 4-3211. 240—219-6

PREFECT 1955, 4 portes, 6 pneus, presque neuf, mécanisme parfait. Particulier, WEllington 3-2437. 240—9-12 R

PREFECT 1950, sedan économique. Très propre. Chaufferette $125. National 6-3549. 240—224-3 R

RAMBLER 1960, NEUFS, MARCHE INCOMPARABLE CHEZ MAURICE HENRY'S AUTOMOBILES, 2095 BANNANTYNE, PONTIAC 6-4122. 240—218-23

1953 "Rambler" station-wagon, $50. complant, $24. mensuel. RAymond 5-0356. 240—221-4 R

RAMBLER 57, rebel, custom, hydramatique, radio, servo-direction, parfaite condition. MOntcalm 9-5306. 240—222-3

RENAULT 1960. Venez ou téléphonez avant d'acheter. La plus forte allocation pour votre échange. Citoyenne Auto Inc., 4590 St-Denis, Victor 4-3211. 240—219-6

RENAULT 1959 et 1958. Spécial $1,095. 5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

RENAULT Dauphine 1959, très bas millage, comme neuf, échange accepté ou leger paiement initial. Appeler Paul Decarie, LAfontaine 6-4411. 240

RENAULT DAUPHINE 1958, radio, chaufferette, intérieur en cuir, pas de parcours, excellent état, sacrifié à $950. REgent 9-3691. 240—222-3R

SIMCA 1959, de luxe, chaufferette, radio, $1,100. MUrray 1-6614. 240—223-2R

SKODA 1958, série 1201, 4 portes, 6 passagers, chaufferette, comme neuf, 11000 milles. Prix très raisonnable. Usage propriétaire seulement. Après 1 p.m. CResCent 9-3113. 240—222-3 R

SPORTSMAN "Vanguard" 1955, tout équipé, seul propriétaire. Automatique 1-1921. 240—

STATION WAGON Plymouth 1955, particulier, aubaine, $675. DUpont 8-6603. 240—224-2R

STATION wagon International 1960, 4000 milles. 2122 Masson, LAfontaine 4-1650. 240—223-2R

STATION wagon Plymouth 1957, 4 portes, automatique, équipé, comme neuf, $1,350, Financeras, RAymond 9-6247. 240—9-12.13.14R

STATION WAGON Rambler Custom, 1957, état de voiture neuf, 30,000 milles, radio. POntiac 6-7402. 240—R

STATION wagon '56, Volkswagen $995

Station wagon 1955 Hillman $125
Station wagon 1951 Ford $125
Station wagon 1950 Austin $ 90
5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

STUDEBAKER 1955 Automatique, radio, peinture neuve, seulement $800. Victor 4-3211. 240—219-6

STUDEBAKER 1952 sedan, aubaine, très propre, 5060 Papineau. 240—222-3

TAUNUS, 2 portes, 1955, bas millage, $475. 9055 Blvd Pie IX, DAniel 2-1551, Bertrand Raiotte, année entre 6 h 10 heures. 240—221-4R

TRIUMPH sedan 1958, radio, comme neuf, $100. comptant balance $30 par mois. MUrray 1-0068. 240—224-3 R

VANGUARD 1955 parfait ordre. LAfontaine 5-1402. 240—221-4 R

VANGUARD 1953 sedan, très propre, $595. 5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

VAUXHALL 1957 sedan, 4 ou 6 cylindres, couleurs au choix, $1,125. 5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

VAUXHALL 1959, état neuf, bas millage, 7480 Querbes, après 5 h. 240—R

VAUXHALL sedan 1954, radio, comme neuf, $50. comptant, balance $25 par mois. MUrray 1-0068. 240—224-3 R

VAUXHALL 1959, chaufferette, extérieur et intérieur, $1250. 6725 Deseille. RAymond 9-3094. 240—222-3R

1957 VOLKSWAGEN de luxe noir, très propre. Seulement 20,000 milles. Termes, échange accepté. $895. RE gent 9-4711. 240—222-3 R

1958 VOLKSWAGEN custom très propre. Peinture et pneus neufs. Termes, échange accepté, $1,195. RAymond 9-4711. 240—222-3 R

VOLKSWAGEN 56, en parfaite condition, $750. MOntcalm 9-7284. 240—222-3

VOLKSWAGEN 1960
FLAMBANT NEUVE
Choix de modèles et de couleurs. Livraison immédiate. Campbell & Cie Ltée, 4050 ave. Verdun. Pontiac 6-4402. 240—221-4

VOLKSWAGEN 1957, 18,000 milles, en parfaite condition, intérieur, extérieur comme neuf, bien soigné, garanti, radio. Prix très raisonnable. 240—R

VOLKSWAGEN 1957 de luxe, équipé, comme neuf, $1025. Financeras, RAymond 9-6247. 240—9-12.13.14R

VOLKSWAGEN 1957, coach de luxe, $795. 5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

VOLKSWAGEN 1956, fait soigneusement, très propre, $895. RAymond 1-1183. 240—R

ZEPHYR 1958-1957-1956-1953 Aubaines! 5060 Papineau, CResCent 6-5519. 240—222-3

ZEPHYR 1957, comme neuf aubaine, $300 comptant, balance échelonnée. 24 mois. 204 Fairhaven. DUpont 9-2481. 240—220-3

241 Camions à vendre

Centre de camions

MACK TRUCKS

Camions usagés

VOUS JUGEZ DE L'APPARENCE

NOUS GARANTISSONS L'ETAT

VENEZ VOIR CES CAMIONS TOUT PRETS POUR LE TRAVAIL AUJOURD'HUI

1956 G.M.C. 4 tonnes, châssis et cabine, accessoires.

1958 TRACTEUR MACK B 73T. Tous accessoires, peu de parcours comme neuf.

1957 TRACTEUR MACK B63T. Cabine-lit, tous accessoires, propre, excellent état.

1957 TRACTEUR AUTOCAR MODELE 751. 8 tonnes, tous accessoires, freins pneumatiques.

1956 TRACTEUR WHITE. Moteur diesel Cumming 175 c.v., tous accessoires, freins pneumatiques.

1956 G.M.C. MODELE 9900. 4 tonnes, châssis et cabine, long empattement, 10 roues.

1958 TRACTEUR MACK. Cabine-lit, tous accessoires, comme neuf.

1957 G.M.C. A BASCULE. 4 tonnes, bon état.

1954 TRACTEUR MACK B61T. Tous accessoires, propre, état A.1.

SPECIAUX TELS QUELS

Bon choix de camions. Quelques-uns en bon état, à prix très bas prix. POUR ACHETER UN CAMION USAGE DEMANDEZ M. M. LEDUC

MACK TRUCKS OF CANADA LTD.

2150, ch. Côte de Liesse
RIverside 8-7801

CAMIONS VOLKSWAGEN 1960

Aussi usagés $400 comptant, balance 30 mois pour payer, intérêt de banque, livraison immédiate. Victor 4-0015. 241—221-4

FORD 1952 panel $150
Morris 10-2 panel $300
Ford 1951 station wagon $125
5060 Papineau. 241—222-3

FORD 1956, Pick Up, ½ tonne, 1126 Wolfe. LAfontaine 6-1802, Victor 9-3727. 241—223-2R

G.M.C. 1953, 1 tonne, licence 60, belle boîte à frais. DAniel 1-6007. 241—222-3 R

GROS CAMIONS

NOUS AVONS EN MAINS UN GRAND CHOIX DE CAMIONS RECONSTRUITS ET GARANTIS. TRACTEURS, DOMES, FLATS, TANDEMS, 4 x 4, CAMIONS A VIDANGES, CABINES BASCULANTES, TRAILERS, VANNES ISOLEES, ETC.

BIENVENUE AUTOMOBILES
DISTRIBUTEURS WHITE AUTOCAR
ST-HYACINTHE
LIGNE MONTREAL-UNIVERSITY 1-6023

GROS TOWING de 2 tonnes, commandes avant et arrière, reconstruit à neuf, à vendre bon marché. Venez 341 Lafleur, Ville Lasalle, ou appeler DOminion 6-4942. 241—207-26 R

INTERNATIONAL 1949 pick up, boîte métal, ressorts renforcés, 5 pneus, peu usagé, bonne condition. Doit vendre, $130, offre. Montcalm 9-0731. 241—222-3

INTERNATIONAL 1955, 2 tonnes moteur neufs, 4 pneus neufs $600. Stebbine 2-2016. 241—223-2 R

INTERNATIONAL Métro, petit modèle, bien propre, $473. MOntcalm 9-3600. 241—221-4

INTERNATIONAL ½ tonne, 1958, grande boîte, 14000 milles. RAymond 5-0583, 7034, 2e Ave Rosemont. 241—227-6 R

MERCURY 57, pick-up, ½ tonne, comme neuf, très bas millage. DAniel 2-6603. 241—224-7 R

PICK-UP Chevrolet 1953, ½ tonne, $350. Téléphone Clairval 4-0220. 241—R

PICK-UP, 1953, 1 tonne, Chevrolet 1952, ½ tonne. Orchard 6-3982. 241—R

PICK UP ½ tonne Farga 1956, parfait ordre. LAfontaine 7-0112. 241—223-2R

PONTIAC sedan delivery 52, propre, $200. RAymond 1-3561, 6626 Blvd St-Michel, appt 2. 241—222-3 R

SEDAN delivery Chevrolet 1959, vendu à prix pour balance financière. Victor 4-3211. 241—221-4R

SEDAN Delivery, Pontiac 1955, automatique, V8, Aubaine. Téléphone RAymond 1-1068. 241—7-9 R

SEDAN DELIVERY, Pontiac 1955. Bonne condition. Propre, $650. OLympia 8-2174. 241—222-3R

STATION wagon International 1960, 4,000 milles. 2122 Masson, LAfontaine 4-1650. 241—223-2R

UN SEMI-TRAILER usagé, 300 gallons, $250. Contactez Gérard Germain, 6060, St-Laurent. Crescent 4-2315. 241

VOLKSWAGON PANEL ½ tonnes, modèle 1957. Très propre. Aubaine $950. Verdun. 241—223-2

242 Autos, camions demandés

PAGE

VOUS ACHETERA VOTRE AUTO COMPTANT A TRES BON PRIX.

PAGE

PAIERA LA FINANCE ET EFFECTUERA VOS PAIEMENTS A 7% D'INTERET ORDINAIRE.

PAGE

VOUS ECHANGERA POUR UNE AUTO NEUVE OU USAGEE ET VOUS AVANCERA MEME DU COMPTANT SI VOUS LE DESIREZ.

PAGE

EST PRET A TOUT FAIRE POUR VOUS ACCOMMODER

PAGE & FILS

3350 RUE WELLINGTON
PONTIAC 6-3572
OUVERT LE SOIR JUSQU'A 10 H.

242—218-23

ABSOLUMENT besoin de 25 autos usagées de 1954 à 1958. Payons plus cher que n'importe quelle. Delage Automobile, 2615 Sherbrooke est, LAfontaine 6-4411. 242—218-23

ACHETONS autos, n'importe quel modèle, paiement comptant. Demandez M. Arsac, 4969 St-Denis, Victor 2-2405. 242—

ACHETONS automobiles et camions pick up ou panel ½ tonne, modèles de 1953 à 1960, comptant. Ouvert jusqu'à 9 h. p.m. 7145 Papineau. Appelez Raymond 2-7121. 242—218-23

ACHETONS autos usagées. Payons comptant. Jour, soir. 5060 Rachel est. LAfontaine 2-1106. 242—218-23

ACHETERAIS Chevrolet 1953, pour morceaux. Jour DUpont 9-6411. 242—R

ACHETERAIS Monarch 1954 automatique, radio. Aubaine comptant. 242—

ACHETERAIS Morris Minor 1953 ou 54, condition du mécanisme pas importante. Carrosserie avant en bon état. Victor 4-3211. 242—

ACHETERAIS AUTOS, plus hauts prix payés. 1950 à 1956. CLairval 8-6608. 242—218-23

ACHETERAIS automobiles, modèles 1950 à 1958, 1955 Visitation. LAfontaine 4-8023. 242—218-23

AUTOS usagées de 1952 à 1959 comptant, les meilleurs prix pour votre auto. Aucune formalité ennuyeuse. Appelez M. Dufresne, Victor 4-3211. 242—218-23

242 Autos, camions demandés

BESOIN 50 AUTOS usagées 1949 à 1957, payons comptant. 8245 Hochelaga. CLairval 4-1251. 242—218-25

DEMANDE à acheter particulier, petite auto récent modèle, paiera comptant, RAymond 2-5351. 242—223-2 R

241 Accessoires d'autos, camions

TRAILER PARK

ESPACE LIBRE POUR REMORQUE 110, 220, égout, école anglaise, française, face couvent. NAtional 6-3734. 244—223-2

PIECES usagées, spécialité garde-boue, grilles, portes, transmissions, rebâtis. P. Joron, 3645 Rivard, Victor 5-5428. 244—2.4.8.9.11.15.16.18.22.23.25.29.30

PIECES usagées de toutes sortes, livraison gratuite. Juteau Automobile, 2055 boul. Labelle, St-Martin, MUrray 1-2566. 244—218-25

RADIOS D'AUTOMOBILES
7021 St-Hubert CResCent 3-1716
244—218-25

246 Remorques

A VENDRE

Le plus grand choix de maisons roulantes et de roulottes de voyage dans toute la Province. Toujours les plus nouveaux modèles et à des prix défiant toute compétition. Une autre première au Canada : modèle 55' de long par 10' de large avec 4 chambres à coucher, 2 chambres de bain etc. et pouvant accommoder jusqu'à 10 personnes. Depuis les dix dernières années nous vendons des roulottes dans toute la Province et jusqu'au Labrador, Terre-Neuve, etc. Termes faciles, 25% comptant et jusqu'à 72 mois de paiement. Nous prenons des roulottes et des meubles usagés en échange. Ouvert pour inspection tous les jours jusqu'à 10 p.m. incluant les dimanches et jours de fête.

LE PLUS GROS VENDEUR DE ROULOTTES DANS LE QUEBEC

ARMAND REMILLARD LTEE

Route 9B (à 20 milles de Montréal) Saint-Jean, Que. Tél. : Fidelité 8-3644
Succursales à : 3 boul. Hamel, Quebec, P.Q. Tél. : LAfontaine 9-6878, 862 av. Brochu, Sept-Iles, P.Q. Tél. : Windsor 3-2649. 246—2.9.16.23.30

ASSORTIMENT COMPLET DE MAISONS MOBILES GENERAL-MAPLE LEAF

ROULOTTES DE VOYAGES
A PARTIR DE $895

JACK MIGNAULT LTEE

10,140 LAJEUNESSE, MONTREAL
DUPONT 7-7377

246—2.9.16.23.30

REMORQUES

Le plus vaste choix en Ontario. Toutes marques et dimensions depuis $295. Dispositif d'accrochage et accessoires. Entreposage d'hiver gratuit. Notre emplacement vous fait épargner. Graseley Mobile Homes, No 2 Highway Ouest, Cornwall, Ontario. Case 163. Tél. : longue distance WEllington 3-3200. 246—223-9

POUR UN MEILLEUR SERVICE PLUS BAS PRIX, VISITEZ

DRUMMOND MOBILE CO.

BLVD BERNARD, DRUMMONDVILLE
12' x 10, DE LUXE, NEUVE, MEUBLES COMPRIS, $4,500. ROULOTTES DE VOYAGES A COMPTER $995
246—18 juin, 2-9 juillet

DYKES CARAVAN

Spécialistes pour roulottes de voyage. Voyez-les à 6150 boul. Taschereau, route 9, Orchard 6-5333. 246—224-3R

ECHANGERAIS cruiser pour roulotte. Informations, LAfontaine 4-4170. 246—222-3 R

MAISONS mobiles, roulottes de voyage, dealer Century, Citation, Glendale, Ted's House. Produits canadiens de qualité supérieure. Choix de choix en ville. Pour un meilleur service, voyez

LAURENTIDE MOBILE HOME INC. 12153 boul. Reed, Cartierville, MUtual 9-P-4. Riverside 7-2333. Ouvert de 10 a.m. à 9 p.m., dimanche 1 p.m. à 6 p.m. NOUS NE FAISONS PAS LOCATION. 246—2.8.9.15.16.22.23.29.30 R

REMORQUE à vendre avec licence 1960. Prix $50. S'adresser 261 Jeanne, Verdun. Pontiac 9-1333. 246—223-2R

REMORQUE Glen-Royal 33 x 8, tout équipé. Faut vendre. Appeler Jean Brodeur, DUpont 7-3711. 246—223-2 R

ROULOTTE de luxe 41' x 10', 804 La Fontaine, Drummondville. GRanit 8-2911. 246—2.9.16.23

TRAILER 2 verg x 1½ x 30 po. hauteur. Mlle Arilda Clavel, St-Canut, tel St-Jerome GEneral 2-4967. 246

251 Bicycles-Motocyclettes

ATTENTION, grand choix de bicyclettes neufs et usagées, à prix spéciaux. Lot de motocyclettes usagées. Achetons aussi vos usagées, payons comptant. 2046 Rouen, LAfontaine 2-6110. 251—221-4 R

AUBAINE Bicycle CCM, garçon, bonne condition. LAfontaine 5-1468

BEAUX bicycles filles, garçons, 26-28 pouces, occasion. 8687 St-Denis. 251—218-10 R

BICYCLE garçon semi-course, tout équipé, RAymond 9-3561. 251—223-2R

BICYCLES 2 roues et à 3 roues à vendre, s'adresser 6014 Iberville. 251

BICYCLETTE fille, 22, presque neuve. Offre raisonnable acceptée. 5360 Marquette. 251—R

B.S.A. 250, bon ordre, 6313 Christophe-Colomb, CResCent 7-6001. 251—222-3R

HARLEY DAVIDSON, modèle 61, equipé de A à Z, $400. 1758 Visitation. 251—223-2

MOTOCYCLETTE "A.J.S." 1960 650cc $800. LAfontaine 7-1065. 251—221-4 R

MOTOCYCLETTE 1957, B.S.A. comme neuve. CResCent 9-8270. 251—R

MOTOCYCLETTE sport Matchless, 1959, parfaite condition, 5469 Esplanade, CResCent 2-7805. 251—223-3

MOTOCYCLETTE B.S.A. modèle 250, très propre, bon marché. CResCent 1-6758. 251—R

MOTOCYCLETTE Ariel 650, Big Twin 1954. Prix $150. CLairval 4-5972. 251—221-4 R

MOTOCYCLETTE Ariel 1959, "Harley Davidson" 1955, parfait ordre. Victor 4-6572. 251—220-3 R

N.S.U. 1953, REMONTE A NEUF 125 CC. $225. LAfontaine 2-4081. 251—224-2R

POUR toutes réparations de motocyclettes ou scooters Lambretta, voyez Alex Berthiaume et Fils, 4300 Delaroche, LAfontaine 1-8290. 251—21.28 juin, 2-9 juillet R

SCOOTER Prima 1958. Faut vendre cause départ. AVenue 7-4596. 251—223-2R

SCOOTER allemand Peures 1959, $395. NAtional 7-2096. 251—224-3R

SCOOTER Lambretta 150 c.c. remis à neuf. LAfontaine 2-6771. 251—221-2 R

Cartes Professionnelles

Avocats

ROCH BEDARD, 1813 Bleury, Univers 6-4021. Bureau avec Gérard 252A—218-23

DENIS R. LANCTOT, 1833, rue Sherbrooke est, Jour, LAfontaine 6-0851 252A—218-23

Médecins

A. BELANGER, sang, peau, maternité, 1er Etage, 2037 St-Denis, Avenue 8-4041. 252M—218-25

BRISEBOIS, M., gradué Paris, Londres. Clinique privée. Maladies genito-urinaires, vénériennes, glandulaires. Rayons X. Consultations. LAfontaine 5-3252. 816 Sherbrooke est, coin 1re ave. 252M—218-25

CHOQUETTE, STANISLAS — Maladies vénériennes, sy

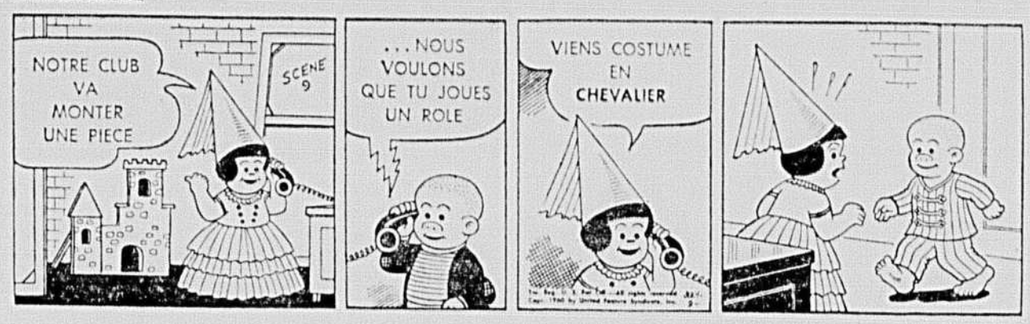
TARZAN



MOCO



PHILOMENE



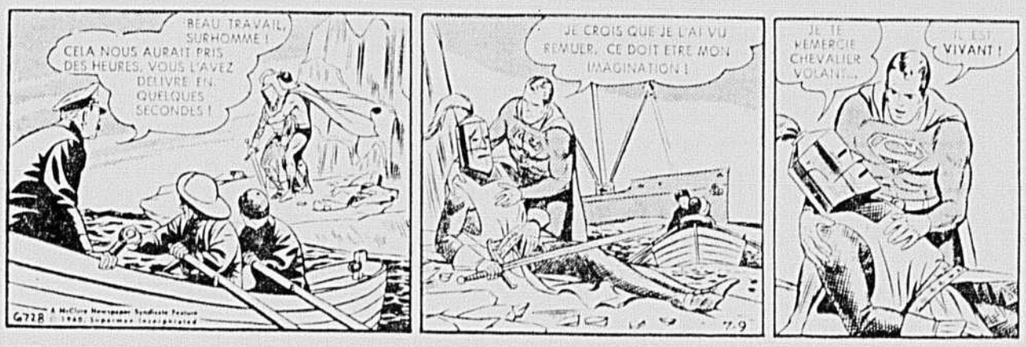
PILOTE TEMPETE



LE FANTOME



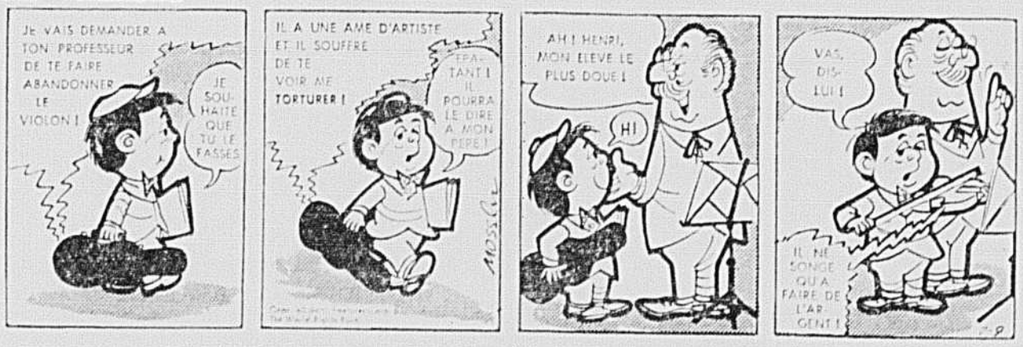
LE SURHOMME



LE PAPA DE LILI



LES TERRIENS



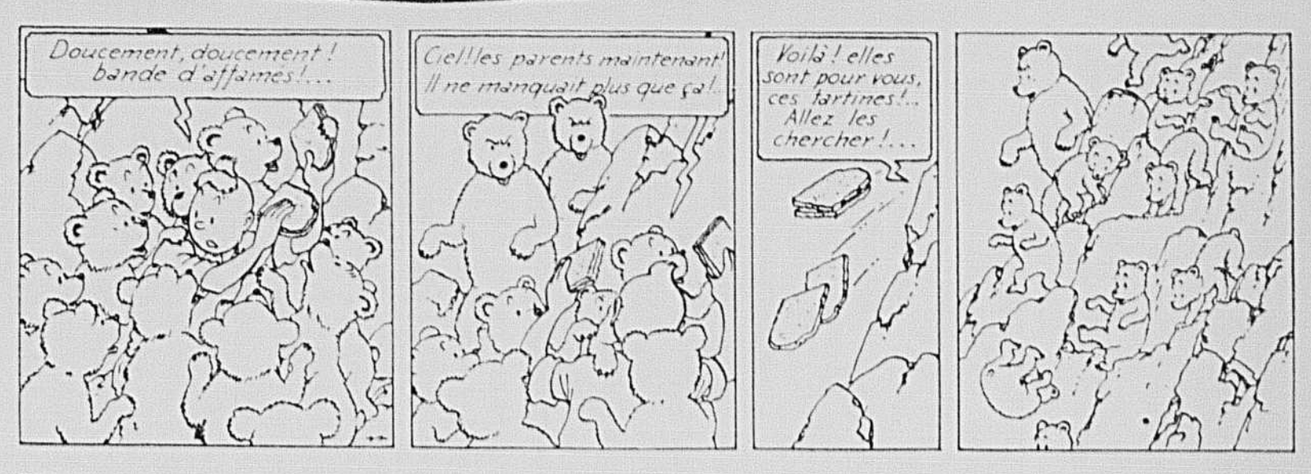
MON ONCLE



LES AVENTURES DE TINTIN ET MILOU

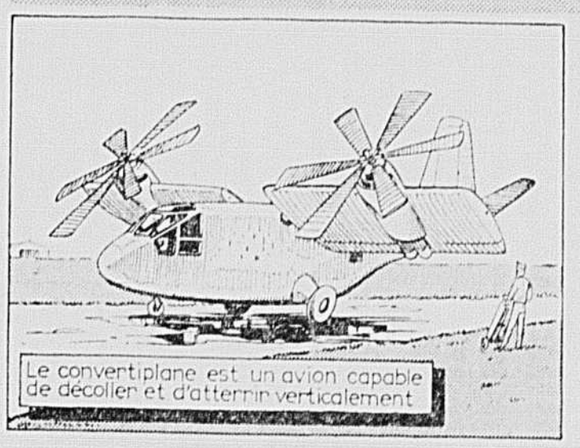
OBJECTIF LUNE

par HERGE COPYRIGHT EDITIONS CASTERMAN



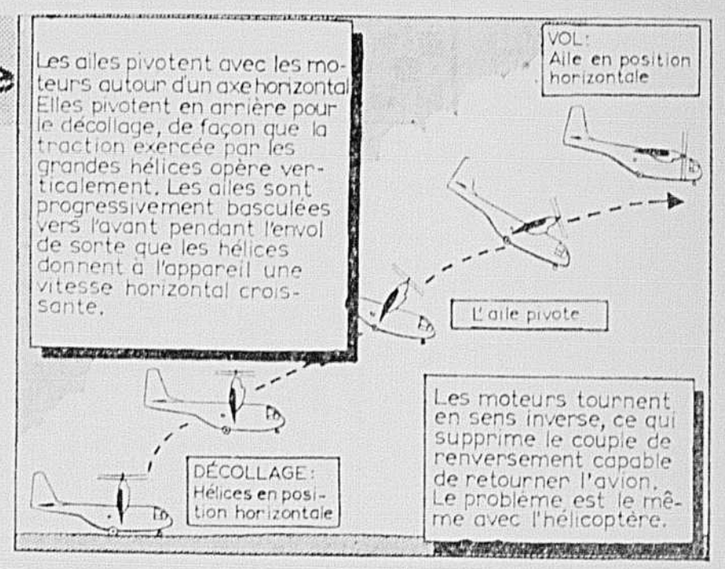
LA SCIENCE EN IMAGES

Le Convertiplane



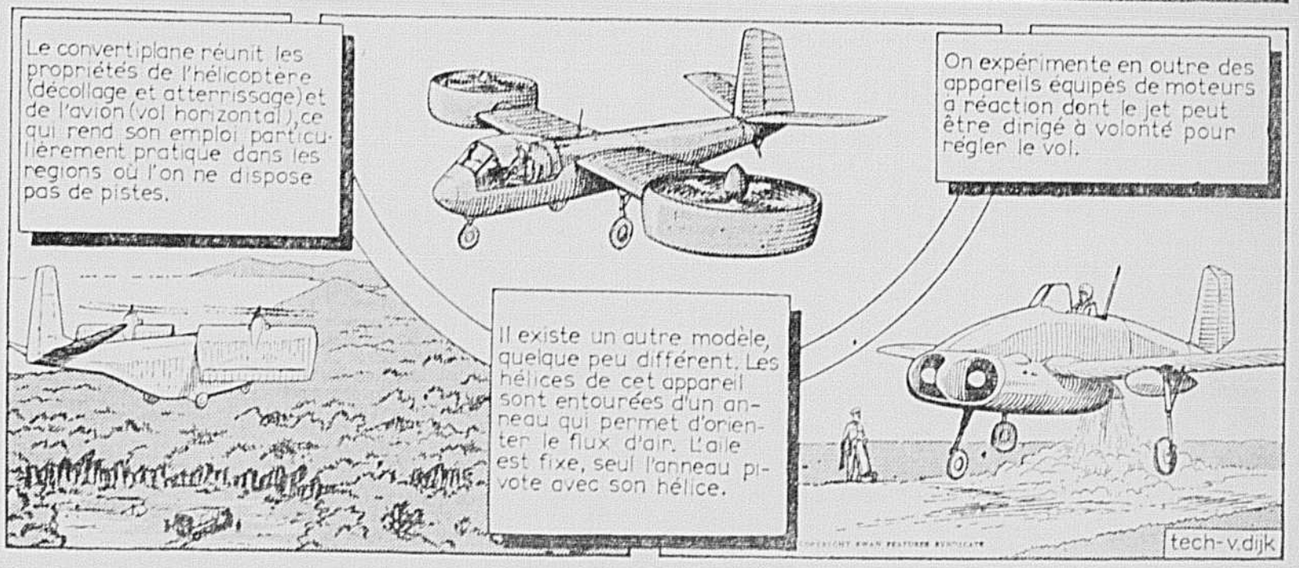
Le convertiplane est un avion capable de décoller et d'atterrir verticalement

Les ailes pivotent avec les moteurs autour d'un axe horizontal. Elles pivotent en arrière pour le décollage, de façon que la traction exercée par les grandes hélices opère verticalement. Les ailes sont progressivement basculées vers l'avant pendant l'envol de sorte que les hélices donnent à l'appareil une vitesse horizontal croissante.



Les moteurs tournent en sens inverse, ce qui supprime le couple de renversement capable de retourner l'avion. Le problème est le même avec l'hélicoptère.

Le convertiplane réunit les propriétés de l'hélicoptère (décollage et atterrissage) et de l'avion (vol horizontal), ce qui rend son emploi particulièrement pratique dans les regions où l'on ne dispose pas de pistes.



On expérimente en outre des appareils équipés de moteurs à réaction dont le jet peut être dirigé à volonté pour régler le vol.

Il existe un autre modèle, quelque peu différent. Les hélices de cet appareil sont entourées d'un anneau qui permet d'orienter le flux d'air. L'aile est fixe, seul l'anneau pivote avec son hélice.

tech-v.dijk

L'ÉCHIQUIER ET LE DAMIER

par CHARLES ROBILLARD

—AVIS—

Les adeptes de ces jeux sont priés d'adresser leur correspondance au chroniqueur, à 4749, boulevard St-Hubert, Montréal 34, P. Q.

"PENSEE"

Les vérités qu'on aime le moins à entendre sont celles qu'on a le plus d'intérêt à savoir. La BRUYERE.

DAMES

AIDA

PUBLICISTE: René DUSSAULT, 4950 Pie IX, appt 4 — CL. 5-3519.

NOS CHAMPIONS ETUDIENT

Alors que nos anciennes étoiles du damier d'une génération passée sont parvenues, pour la plupart, à s'illustrer d'une façon remarquable uniquement par l'entraînement dans nos clubs — lesquels, il faut le rappeler, étaient toujours fortement achalandés — aujourd'hui, les progrès rapides, les connaissances plus précises et les définitions scientifiques du jeu s'acquièrent beaucoup dans la tranquillité du foyer, et aux moindres loisirs, par l'étude et l'analyse des parties de maîtres. Les contacts au club, face à l'adversaire, sont toutefois indispensables pour mettre à l'épreuve nos connaissances ainsi acquises et, au besoin, varier nos théories. Ce système d'étude moderne, personne n'en fait mystère, au contraire, c'est tellement peu un secret que presque tous nos connaisseurs sont en possession de livres et de revues qui leur exposent la technique et la stratégie du jeu de dames suivant les styles éprouvés par les grands maîtres. La preuve, toutefois, il est toujours permis de varier ses tactiques, le jeu de dames offrant des possibilités illimitées, mais les résultats immédiats de ce plan d'étude permettent à nos experts d'affronter les champions de l'heure avec une égale confiance et de poursuivre allègrement et pour longtemps leur carrière de joueurs de dames.

OU LA REVUE ENTRE EN SCENE

Sur le damier canadien, la littérature a été fort négligée et pourtant nos anciens champions et nombreux experts nous ont légué des exemples prodigieux de science damique, lesquels demeureront toujours à leur crédit. Mais la modernisation exige aujourd'hui des progrès plus rapides de tous les adeptes et c'est ici que la Revue Canadienne comble une lacune de superbe façon. Elle profita d'ailleurs de cette lacune de surplacer à la rareté de nos clubs comme à leur manque de confort, elle atteint, dans notre meilleure classe damiste, même dans notre élite professionnelle, des adeptes et des supporteurs qu'on ne saurait retenir autrement.

Collaborateurs et propagandistes

Plusieurs collaborateurs compétents joignent leurs efforts à ceux de Louis Giroux, H. Gérin-Lajoie et Marcel Desmarais, principaux artisans de notre superbe Revue Canadienne. Des campagnes d'abonnements ont soulevé l'intérêt partout et présentement, notre ami P. P. Lefebvre obtient de magnifiques résultats dans ce domaine. Damistes de Montréal et de la province, battez le fer — Ecrivez dès aujourd'hui à Louis Giroux, Revue Canadienne du Jeu de Dames, 516 Queen Mary, Ottawa 2, Ont.

Championnat du jeu français 27 mai 1959

Gérard Lefebvre, blancs
René Dussault, noirs

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
1—33-28	19-23	30—30-25	14-20
2—28-19	14-23	31—25-14	9-20
3—32-23	18-29	32—34-30	20-25
4—44-39	14-19	33—43-41	25-34
5—50-44	5-10	34—39-30	1-7
6—32-28	23-32	35—46-41	7-12
7—37-28	10-14	36—43-39	12-17
8—41-37	17-21	37—30-25	17-22
9—31-32	21-28	38—39-17	22-12
10—43-38	26-24	39—31-28	12-17
11—49-43	12-18	40—36-31	17-21
12—31-27	7-12	41—28-22	2-9
13—47-41	21-26	42—42-38	9-14
14—54-50	2-7	43—31-28	21-26
15—41-36	18-23	44—38-33	26-31
16—44-40	20-25	45—36-31	28-34
17—39-29	23-34	46—31-27	29-34
18—45-29	15-24	47—33-31	34-39
19—36-31	25-34	48—44-39	24-29
20—39-30	18-23	49—44-39	29-34
21—30-25	23-32	50—39-34	34-39
22—27-22	18-27	51—30-24	23-29
23—31-22	7-12	52—38-33	8-12
24—36-31	11-17	53—29-24	19-24
25—22-11	6-17	54—27-21	15-19
26—31-27	17-22	55—24-19	12-17
27—43-39	12-18	56—27-22	24-29
28—48-43	9-14	57—22-11	16-7
29—40-34	4-9	58—23-34	Abas

FEDERATION CANADIENNE AMERICAINE DES DAMISTES INC.
Publiciste: E. Brunet, 4447 Wellington

CHAMPIONNAT D'AMERIQUE

Les deux adversaires aux prises dans cette intéressante contestation sont encore sur un pied d'égalité après huit parties avec chacun deux victoires, deux défaites et quatre nulles. Mercredi le 29 juin dernier au cercle Chez Léo, l'aspirant Jacques Brunet avait défait le champion Jacques Durocher pour prendre l'avantage de deux parties contre une, mais dimanche dernier au cercle St-Henri, le champion Durocher profita d'une faiblesse de l'aspirant pour gagner deux pions et se mériter un précieux gain pour égaliser les chances. Ce match est certainement un premier grand duel des deux adversaires dans les prochaines joutes à venir. Les adeptes de la province auront l'occasion de voir ces deux maîtres damistes aux prises dimanche le 10 juillet à 2 heures à St-Charles sur Richelieu au domaine du champion de St-Charles, M. Elzear Paquette, où l'on a organisé une invitation à tous les damistes et adeptes.

MONTREAL A ST-CHARLES

Dimanche à 2 heures premier ralliement des damistes à St-Charles sur Richelieu, au magasin général de M. Elzear Paquette. Tous les damistes et adeptes de Montréal et de la Province sont cordialement invités à cette rencontre amicale. En plus sera disputée la huitième partie du match d'Amérique entre Brunet et Durocher. Des machines quitteront le cercle Lafontaine, 4254 Papineau, et le cercle St-Henri, 5266 Chemin St-Paul à 12:15 p.m. Pour réservation de places E. Brunet, FR. 6-2578.

RALLIEMENT A JOLIETTE

Dimanche le 17 juillet, ce sera au tour des damistes de Joliette et des environs à recevoir les joueurs Montréalais à l'école des Arts et Métiers, 175 rue St-Joseph, à Joliette.

CHAMPIONNAT JUVENILE

M. Jacques Fontaine 17 ans lance ce un défi au champion juvénile M. Denis Bergeron. Tous dit beaucoup de bien de ce jeune adepte.

CHEZ LEO

Tableau d'honneur (dix-huit) chez les Soeurs des Saints Noms de Jésus et de Marie. Après 9 rondes: 1 Lortie, Champion "B"; M. Vadnais Université 2½ joueurs ont pris part à ces deux tournois. Ce cercle compte dans ses rangs le champion de Montréal, M. Arthur D'Aray. Ses félicitations.

CONGRES INTERNATIONAL

Le temps approche de plus en plus pour le 20me Congrès International des damistes qui se déroulera dans la coquette ville de Bideford les 3, 4 et 5 septembre prochain. Ce que veut dire que tous les joueurs et adeptes intéressés à y assister doivent y penser sérieusement pour réserver leur chambre, leur couvert de banquet et une place pour faire ce beau voyage de plaisir agréable en machine, en train ou par l'autobus spécial qui quittera Montréal, le 2 septembre prochain. Pour réservation de places s'adresser dès aujourd'hui à Louis Giroux, Revue Canadienne du Jeu de Dames, 516 Queen Mary, Ottawa 2, Ont.

Championnat du jeu français 27 mai 1959

Gérard Lefebvre, blancs
René Dussault, noirs

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
1—33-28	19-23	30—30-25	14-20
2—28-19	14-23	31—25-14	9-20
3—32-23	18-29	32—34-30	20-25
4—44-39	14-19	33—43-41	25-34
5—50-44	5-10	34—39-30	1-7
6—32-28	23-32	35—46-41	7-12
7—37-28	10-14	36—43-39	12-17
8—41-37	17-21	37—30-25	17-22
9—31-32	21-28	38—39-17	22-12
10—43-38	26-24	39—31-28	12-17
11—49-43	12-18	40—36-31	17-21
12—31-27	7-12	41—28-22	2-9
13—47-41	21-26	42—42-38	9-14
14—54-50	2-7	43—31-28	21-26
15—41-36	18-23	44—38-33	26-31
16—44-40	20-25	45—36-31	28-34
17—39-29	23-34	46—31-27	29-34
18—45-29	15-24	47—33-31	34-39
19—36-31	25-34	48—44-39	24-29
20—39-30	18-23	49—44-39	29-34
21—30-25	23-32	50—39-34	34-39
22—27-22	18-27	51—30-24	23-29
23—31-22	7-12	52—38-33	8-12
24—36-31	11-17	53—29-24	19-24
25—22-11	6-17	54—27-21	15-19
26—31-27	17-22	55—24-19	12-17
27—43-39	12-18	56—27-22	24-29
28—48-43	9-14	57—22-11	16-7
29—40-34	4-9	58—23-34	Abas

ECHECS

COMMENT JOUER AUX ECHECS

La Fourchette

Noirs

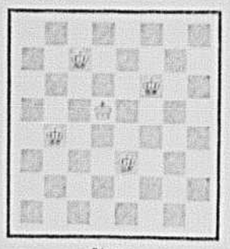


C'est l'attaque de deux pièces par un pion ou une pièce.

Les deux Cavaliers noirs sont attaqués par le Pion blanc.

La Dame et la Tour noires sont attaquées par le Cavalier blanc.

L'Opposition



Blancs

Les Rois ne peuvent s'approcher l'un de l'autre, il doit exister une case vide entre les deux.

Le diagramme nous fait voir que le Roi blanc ne peut bouger des Rois noirs, par conséquent il est immobilisé à sa case.

Conseils

Le Mat est le but principal de la partie.

Ne laissez jamais vos pièces sans défense.

Ne touchez jamais à une pièce sans avoir mûrement analysé et réfléchi sur le mouvement à accomplir.

Il faut autant que possible éviter les échanges.

Il ne faut pas perdre des temps.

La meilleure défense c'est l'attaque.

Il faut qu'un échec que vous faite à votre adversaire améliore votre position.

La vision rapide est très avantageuse.

Découvrir les futurs mouvements de l'adversaire est un bon préparatif de défense.

Le Roque est la première protection pour votre Roi.

Le quinzième et dernier article samedi prochain.

"MOSCOU"

Smyslov et Cholmov, ex aequo, avec 8½ 2½ chacun.
Bagerov 6½ 4½, Antanoshin 6.5 Etc.

"FINLANDE"

Classement final du tournoi-championnat national.

	G	P		G	P
Ojanen	10½	2½	Nieniela	7	6
Rantanen	9½	3½	Aaltonen	5	8
A. Fred	9	4	Westerinen	5	8
H. Keto	8	5	Konkanen	4	9
Koskinen	8	5	Raynonen	3½	9½
T. Salo	8	5	Jernstrom	3	10
Hallstrom	7½	5½	Candolin	3	10

PARTIE FRANÇAISE

Blancs: Isaac J. Kashdan.
Noirs: George N. Treysman.

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
1 P4R	P3R	22 D8C	R2R
2 P4D	P4D	23 D7C+	R1D
3 C3FD	C3FR	24 D8F+	D2R
4 F5CR	F2R	25 D×D+	R×D
5 P5R	C2FD	26 T×P	C4F
6 F4TR	F4TD	27 T4CR	C4R
7 F×F	R×F	28 T7C+	R3F
8 D4C	R1F	29 T8C	T7TR
9 P×P	C×P	30 C4R+	R2R
10 Roq	C5sPR	31 T×C	T×F
11 D4C	D2R	32 P3CR	T2F
12 P5F	P×P	33 R2D	T×F
13 P×P	P×P	34 T4PR	T4F
14 P×P	P×P	35 TT+	R1F
15 C3F	C3F	36 T7C+	R1F
16 F3D	F2D	37 C5C	F4R
17 T1DP	T1F	38 T8T+	T×T
18 C5CR	C5C	39 D8R	T7F
19 F×C	T×F	40 P5F	R1F
20 F5T	P5D	41 C×P	T×P
21 T×C+	P×T	42 C6R+	R1R
		43 P7T	Aband.

"Argentina"

Classement actuel du tournoi des grands-maîtres à Buenos Aires.

	G	P
Benko	4	2
Szabo	4	2
Evans	3½	1½
Unzicker	3½	1½
Olafsson	3	2
Pachman	3	2
Gligoric	3	2
Borchnot	3	2
Heshevsky	3	2
Fischer	3	2
Foguelman	3	2
Tatlestad	3	2
Ulmann	2½	2½
Guimard	2½	2½
Weiler	2½	2½
Bouzo	1½	4½
Ilkov	2	3
Eliskases	2	3
Rossetto	1	4
Wade	1	4½

"ETUDE"

Noirs 4 pièces

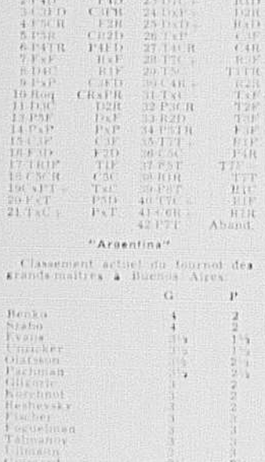


Blancs 5 pièces

Blancs	Noirs
1—T×T	P×T
2—T5C	R×P
3—D-T8 Mat.	

PROBLEME NO 3685

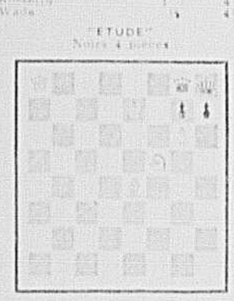
Par M. G. Mansfield.
Noirs 5 pièces



Blancs 6 pièces
Mat en 2 coups

PROBLEME NO 2684

Par Dr. G. Dobbs.
Noirs 4 pièces

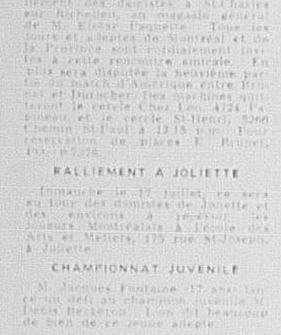


Blancs 4 pièces
Mat en 2 coups

SOLUTIONS

PROBLEME No 2685
La clef des blancs: T-6CT

A Cleveland, les autorités municipales ont déjà assez de terrain pour l'aménagement de parcs publics, que l'on pourra y répondre aux besoins de la population pour au moins 40 ans à venir. Ces parcs accueillent plus de 12 millions de visiteurs par année.



Blancs 14 pions

SOLUTIONS

PROBLEME ANGLAIS NO 2690

Blancs 15-1, 23-18, 24-20, 28-17, 7-2, 2-11, gagnent.

PROBLEME FRANÇAIS No 2691

Blancs 32-27, 22-17, 31-26, 26-17, 12-20, 47-27, 15-10, 25-20, 43-38, 40-27, 1-1 gagnent.

PROBLEME CANADIEN No 2692

Blancs 30-24, 45-39, 34-9, 50-28, 16-45, 24-27, 28-6, 6-53 gagnent.

Promotion à M. McLeod

M. W. S. McLeod, à la direction du Laboratoire affecté aux épreuves des produits antiparasitaires du ministère de l'Agriculture, à Ottawa, vient d'être nommé surveillant de la Sous-section des produits antiparasitaires à la Division des produits végétaux.

Il remplace M. C. H. Jefferson, récemment promu chef de



M. W. S. McLEOD

la Section des aliments du bétail, engrais et produits antiparasitaires à la même Division.

Né à Calgary, M. McLeod est bachelier ès sciences de l'Université de l'Alberta et maître ès sciences du Collège Macdonald, Que.

Professeur adjoint d'entomologie à l'Université du Manitoba pendant cinq ans, il passa quelque temps à l'emploi de maisons commerciales avant d'entrer au ministère fédéral de l'Agriculture il y a dix ans, d'abord comme spécialiste en insecticides et ensuite comme chef de laboratoire avant de remplir les fonctions qu'on vient de lui assigner.

L'usage d'herbicides contre l'herbe à la puce

Les herbicides peuvent tenir en échec l'herbe à la puce et son cousin, le sumac à feuilles de chêne, déclare M. J. R. Hay, de l'Institut de recherches sur les végétaux, à Ottawa.

L'herbe à la puce est commune à toutes les provinces du Canada mais sévit principalement en Ontario et dans l'ouest du Québec. De la ville de Québec vers l'est, elle se rencontre moins fréquemment; depuis Winnipeg jusqu'à la côte du Pacifique, elle cause des ennuis surtout dans les endroits de plaisance, près des lacs et sur des lots boisés. Le sumac à feuilles de chêne existe surtout en Colombie-Britannique.

Des produits qui renferment de l'amino triazole ou du silvex combattent efficacement ces plantes toxiques.

Pour les préparations qui contiennent de l'amino triazole, on recommande quatre livres de l'ingrédient actif à l'acre et, pour le silvex, deux livres à l'acre. Un mélange commercial de 2,4-D et de 2,4,5-T (destructeur de broussailles), à raison de deux livres de l'équivalent acide à l'acre, est légèrement moins efficace.

Des modes d'emploi pour pulvériser de petites étendues figurent sur les contenants. Il est extrêmement important de bien analyser le composé chimique, signale M. Hay, d'un travail bien fait on peut obtenir des résultats excellents tandis qu'un travail négligé ne donnera que des résultats médiocres. Voici quelques points à ne pas oublier:

1) **employer assez de solution pour mouiller à fond** tout le feuillage, en passant deux fois au même endroit au besoin;

2) **pulvériser lorsque les feuilles sont complètement épanouies**, soit de la mi-juin à la mi-août dans l'est du Canada et un peu plus tôt en C.B.; éviter de pulvériser durant les périodes de sécheresse, les composés chimiques n'étant pas alors aussi efficaces;

3) **répéter l'opération si la croissance recommence;** si les racines ne sont pas complètement détruites, la croissance recommencera vers la fin de l'été ou l'année suivante et il faudra pulvériser pour empêcher la mauvaise herbe de s'implanter de nouveau.

Des stérilisateurs du sol contenant du borate de sodium donnent aussi une répression de l'herbe à la puce. Il faut appliquer ces pulvérisations au début du printemps ou à l'automne alors qu'il y a assez de pluie pour transporter les composés chimiques dans le sol. On peut appliquer ces composés à l'état sec sous forme granulée ou les mélanger à l'eau. Dans les endroits traités, toute végétation est détruite durant une saison au moins.

Celui qui travaille dans l'herbe à la puce doit porter des bottes de caoutchouc et des gants à la mousquetaire, avertit M. Hay.

Mensurations anatomiques et ultra-sons

Il serait extrêmement utile de mettre au point des méthodes plus objectives servant à évaluer la valeur des animaux producteurs de viande à tous les stades de leur élevage et de leur commercialisation. Récemment, aux Etats-Unis et en Grande-Bretagne, on a beaucoup intensifié les recherches faites dans ce domaine.

Par une technique perfectionnée, faisant appel à la méthode dite des ultra-sons mise de l'avant par les chercheurs de la marine américaine, on en est arrivé à des résultats fort encourageants. On se sert de détecteurs d'ultra-sons pouvant mesurer le temps requis par les ondes ultra sonores pour passer de leur générateur à une surface qui les reflechit et revenir à leur point de départ. On peut ainsi mesurer l'épaisseur de la couche de gras dorsal chez le porc avec une précision allant jusqu'au dixième de pouce. La même technique n'a cependant pas donné de résultats aussi precis chez les bovins. En perfectionnant les appareils, on compte cependant en arriver à de meilleurs résultats.

Les mêmes méthodes sont peut-être encore plus precieuses dans la mensuration de l'épaisseur et de l'étendue des muscles (viande rouge). Au début, le degré de pénétration des ultra-sons se révéla un facteur-limite, mais des appareils perfectionnés permettent maintenant des sondages allant de 5 à 10 pouces de profondeur dans le muscle. Les ultra-sons passent à travers du gras animal à une vitesse de 72,000 pieds-seconde et d'environ 62,000 pieds-seconde à travers des muscles. L'écart relativement peu considérable entre ces deux vitesses de pénétration rend les lectures plutôt difficiles.

Malgré tout, des mensurations passablement correcte ont été obtenues du muscle de la côtelette tant chez les bovins que chez le porc.

Les chercheurs en médecine, par l'usage des ultra-sons, ont pu reconstituer des coupes transversales montrant les muscles adipeux et les os de certaines régions anatomiques du corps humain. L'adaptation de cette technique dite "B-scan", telle qu'utilisée par les médecins, pourrait bien se révéler fort pratique pour faire des mensurations chez les animaux.

Les chercheurs en agriculture entrevoient dans ce domaine de recherches pures des applications immédiates et des techniques encore plus extraordinaires qui amélioreront grandement nos méthodes présentes de mesurer nos progrès en élevage.

Cours sur les produits avicoles à St-Hyacinthe

Pour la 10e année consécutive, des cours spéciaux sur la préparation et la mise sur le marché des produits avicoles, se donnent actuellement à l'Ecole de médecine vétérinaire de la province de Québec, à Saint-Hyacinthe.

Ces cours ont été rendus possibles grâce à la coopération des Divisions de l'aviculture des ministères provincial et fédéral de l'Agriculture (Service des marchés), en collaboration avec le ministère provincial du Bien-Etre Social et de la Jeunesse et le ministère fédéral du Travail.

L'enseignement a été confié à: MM. L.-J. Maltais, inspecteur-surveillant, de Montréal; François Plante, inspecteur-senior, de Montréal; Adrien Varin, inspecteur senior, de Québec; Adrien Dumaine, inspecteur avicole, de St-Hyacinthe; Lionel Choquette, inspecteur avicole, de Trois-Rivières, et Daniel Berube, instructeur avicole, de St-Hyacinthe, directeur.

Les leçons théoriques et pratiques comprennent: 1. Le choix des meilleures races de volailles pour la production des oeufs; 2. Les lois de la génétique appliquées dans les croisements; 3. Les nouvelles méthodes de production et de conservation des oeufs de qualité; 4. Les façons de mirer et de classer les oeufs pour en déterminer leur valeur marchande; 5. L'étude des plans de décompilage, les épreuves bacteriologiques pour déterminer la qualité du produit et la présentation au commerce; 6. La fabrication et la vente des oeufs en poudre.

Ces cours ont rendu par le passé, et rendent encore aujourd'hui, de très grands services à la classe agricole et surtout aux aviculteurs de la province de Québec, qui bénéficient largement des connaissances acquises par ceux qui les ont suivis.

AVIS JUDICIAIRE
EN VERTU DE
LA LOI DE FAILLITE
AVIS DE VENTE
PAR SOUMISSION

Affaire
MAGASIN LEON,
493, rue Notre-Dame,
Drummondville, P.Q.

Les soussignés, syndics, offrent pour vente par soumission, le stock-en-commerce, comprenant articles vestimentaires pour dames et messieurs, d'une valeur d'inventaire de $4,260.40.

LOT No 2 — Garnitures de magasin, d'une valeur d'inventaire de $328.00.

Les soumissions seront reçues par les soussignés au bureau de David Grobstein, 10 ouest, rue St-Jacques, Montréal, jusqu'au jeudi 14 juillet 1960, à 2 p.m. Les soumissions exigibles devront être accompagnées d'un chèque visé de 20% de la soumission, en cas d'acceptation, pour achat de l'actif suivant:

LOT No 1 — Fonds de commerce comprenant articles vestimentaires pour dames et messieurs, d'une valeur d'inventaire de $4,260.40.

LOT No 2 — Garnitures de magasin, d'une valeur d'inventaire de $328.00.

Les soumissions seront ouvertes par les soussignés le 15 juillet 1960, à 10 a.m. à la même adresse, en présence des soumissionnaires ou de leurs représentants dûment autorisés. Les soussignés ne s'engagent à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions reçues et ne seront astreints par les prix et les termes sur cette base.

Toutes les offres comportent pour l'acheteur l'obligation de payer en plus du prix d'achat toutes les taxes fédérales et provinciales, exigibles sur la vente de l'actif.

Le syndic,
DAVID GROBSTEIN,
BUREAU:
10 ouest, rue St-Jacques, Suite 304,
Montréal.
VE. 4-2648

LA VIE AGRICOLE

Les ventes de bovins d'élevage

Au secteur de l'élevage des bovins de boucherie les prix des animaux de race se maintiennent à un assez haut niveau. Ce fût le cas de l'enchère de Sherbrooke, en avril, des ventes effectuées en Ontario, aussi bien que dans l'Ouest, châteaufort de la production du boeuf.

A la 51ième vente annuelle de taureaux des races à boeuf tenue récemment à Lacombe en Alberta, on a disposé de 411 sujets achetés par des éleveurs canadiens et des Etats-Unis. Le prix moyen de tous les sujets consignés a été de $387.

Quatre-vingt taureaux de race Aberdeen-Angus ont été adjugés à $468, soit $120. de plus que l'an dernier, la plus haute mise étant de $1,050. 85 mâles de race Shorthorn ont été cédé à $326. le prix sommet s'établissant à $750. tandis que les 209 de race Hereford avec cornes ont fait, en moyenne, $375. avec sommet de $1,300.

Les consignataires de bovins de race Hereford sans cornes ont récolté $49,000. pour 40 sujets: 20 taureaux étant adjugés à des enchères établissant le prix moyen à $1,366. et 20 vaches au prix moyen de $1,168. Le plus haut prix jamais payé pour un géniteur mâle de cette race l'a été à cette occasion, soit $5,200. et pour une vache, $2,050. Ces deux sujets ont été achetés par des éleveurs de Grande-Bretagne.

Le profane qui n'est pas au fait de la grande influence de géniteurs bien racés pour améliorer l'espèce peut bien se demander si ces acheteurs n'ont pas perdu le nord?

Prix moyen de $3,154

La vente du troupeau de la ferme Sheffield: un succès

Le troupeau pur-sang de M. John H. Malcolm de St-George, Ont., connu sous le nom de Sheffield a été vendu à l'enchère récemment à Oakville. 75 têtes vendues pour $236,550 établissent la moyenne à $3,154. C'est la plus haute moyenne jamais atteinte sur le continent nord-américain. La plus haute moyenne à date avant celle-ci, pour le Canada, fut de $2,223. soit celle obtenue par la vente du troupeau Rosafe en 1958, propriété de M. Hector I. Astengo. Le record établi par la ferme Sheffield bat aussi celui de $2,769. de moyenne fait par la vente du troupeau de la succession J. E. Cooper, de Poughkeepsie, N.Y., qui détenait auparavant la première place en Amérique du Nord.

Le prix record canadien pour une vache laitière fut battu deux fois à la vente Sheffield. Premièrement, lorsque la championne productrice canadienne, "Lonelm Rag Apple Marjory" fut vendue pour $18,000. et ensuite, lorsque "Rosafe Inspiration Pontiac", la grande championne de réserve de la Foire royale d'hiver de Toronto, en 1958 fut vendue pour $22,000.

Des éleveurs très prospères venant de toutes les parties de l'Amérique et de l'Europe se sont intéressés à cette vente. Quelques éleveurs se sont groupés afin de ne pas perdre l'occasion de se procurer ces excellents sujets. Parmi ces groupes mentionnons: le groupe de Floyd et Orton Eby, Kitchener, Ont. et R. F. Brown, Paris, Ont. qui acheterent "Inspiration" pour $22,000. A ce même groupe s'ajoutaient J. D. Innes de Woodstock, Ont. et Roy & Angus Brubacher de Kitchener qui se porterent acquereurs de Marjory pour $18,000. Le groupe de Floyd & Orton Eby, R. F. Brown & Angus Brubacher qui a achete "Denfield Fond Hope Pansy" pour $14,000. Le groupe de MM. Floyd & Orton Eby ont payé $11,500, une vache All-Canadian de 1958 de 4 ans et une All-Canadian de 1959 de 4 ans.

Trois descendants de la "Marjorie" furent vendus pour $39,000. Ces trois animaux sont: "Sheffield Supreme Max", taureau âgé de trois ans, vendu pour $15,000, a C. M. C.M. Bottema, de Bridgeport, Indiana, son demi-frere âgé de cinq mois "Sheffield Royal Mark", vendu pour $16,000 a W. K. MacLeod, Distraeh, Que., et une soeur directe de "Max nommée "Sheffield Supreme Margo", vendue a Bailey Farms, Clover Bar, Alberta, pour $8,000.

14 têtes sont allées aux Etats-Unis, 6 au Mexique, 5 au Pérou et une en Italie. Ce dernier était le jeune mâle, "Sheffield Supreme Toby", a $3,600, qui fut acheté par le Dr. Pietro Fossa, pour le Centre d'insémination artificielle de Milan connu sous le nom de Ente Lombardo per il Potensiamento, Zootechnico, Milan, Italie. Le meilleur achat par les Mexicains a été une paire de génisses en gestation pour $2,700 et $2,800 par Emilio Fernandez, Morelia, Mexique.

M. E. B. Seedhouse, Uptergrove, Ontario, paya $5,200 pour une génisse de quatre ans, Sheffield Supreme Bonnie, alors que Edmund Peachey, Malton, acheta la génisse en gestation, Sheffield Supreme Barbara pour $4,200.

Agro Brothers de Hamilton, furent parmi les meilleurs acheteurs. Ils achetèrent cinq têtes pour $18,100, comprenant une fille à $5,000 de la vache Inspiration vendue à $22,000, une jeune génisse de $4,500 venant de "Pansy", vendue $14,000, deux animaux âgés de quatre ans pour $3,000 et $2,500 ainsi qu'une génisse en gestation pour $3,100.

Quatre têtes ont été achetées par des éleveurs du Nouveau-Brunswick, Sheffield Kate, la All-Canadian et All-American junior de 1958 pour $4,100 et Sheffield Supreme Kathy, la génisse All-Canadian de 1959 pour $7,000.

Ces deux animaux furent achetés par Huntley Ferguson, Bathurst, de la part d'un groupe d'éleveurs des Maritimes comprenant Parker Newsome, Albany, I.P.E., Gérald Riorden, Bathurst, N.B., Bernard Lotler, St-Jean, N.B., et Huntley Ferguson, Bathurst, N.B. R. R. McCain, Florenceville, N.B. acheta le jeune veau Sheffield Climax Princess pour $2,900 alors que B. J. Mitton & Sons, Moncton, paya $1,150 pour Sheffield Supreme Nora âgée de trois ans.

Cinq taureaux rapportèrent en moyenne $7,500 chacun; 42 vaches laitières $3,359 chacune; 12 génisses en gestation $2,316 chacune; 8 génisses non saillie pour $1,975 chacune et 8 génisses pour $1,793.

Le sol de Terre-Neuve peut être porteur de gale noire

Intensifiant leurs efforts pour isoler la maladie de la gale verruqueuse chez la pomme de terre, les services fédéraux de l'agriculture appliquent avec plus de rigueur les mesures interdisant le transport du sol originaire de Terre-Neuve vers le continent.

La maladie, quelquefois appelée chancre ou gale noire, a été décelée à Terre-Neuve en 1909, mais on n'en signale pas la présence dans les autres provinces du Canada.

M. C. W. Farstad, directeur de la division de la protection des végétaux, au ministère de l'Agriculture du Canada, déclare que les efforts visant à prévenir la propagation de la maladie s'accentuent depuis l'inauguration du service de transbordement par le navire William Carson entre Port-aux-Basques et North-Sydney (Nouvelle-Ecosse). Le service a accru considérablement le nombre de passagers et de véhicules voyageant entre l'île et la terre ferme.

Les entrepreneurs qui travaillent à la construction de la route transcanadienne dans l'île de Terre-Neuve, maintenant ouverte à la circulation, ont été avertis de nettoyer à fond leurs machines avant de les transporter dans d'autres parties du pays. Tout le matériel qui a servi à la construction peut porter de la terre contaminée. Les services provinciaux participent à cette campagne.

De même l'aviation des Etats-Unis collabore avec la division de la protection des végétaux.

Lorsque l'équipe de Fort-Pepperrel, près de St-Jean (Terre-Neuve) a été ramenée aux Etats-Unis, l'armée de l'air, sur le conseil de la division, a pris les mesures voulues pour éviter tout transport de plantes d'intérieur ou d'autres objets contenant de la terre. En outre, les membres de l'armée de l'air des Etats-Unis en partance de l'île sont tenus de laver leurs automobiles.

L'invasion de la terre ferme par cette maladie pourrait compromettre gravement les ventes domestiques et les exportations de pommes de terre canadiennes. Il est donc défendu de transporter de Terre-Neuve vers d'autres provinces des pommes de terre, de la terre des plantes en terre, des sacs usagés et autres contenants ayant servi à l'emballage des produits agricoles.

D'après les autorités, des études démontrent sans l'ombre d'un doute que le champignon pathogène de la gale verruqueuse peut vivre dans le sol durant 20 ans, même en l'absence de plants de pomme de terre.



M. J.-Wilfrid DELANEY



M. J.-Antonio SAINTE-MARIE



M. Geor.-Etienne TURCOTTE



M. Roland LESPERANCE

DECORES DU MERITE AGRONOMIQUE. — La Corporation des agronomes de la province de Québec a décoré de l'Ordre du mérite agronomique, au cours de son congrès annuel, MM. les agronomes J.-Wilfrid Delaney, de Hull; J.-Antonio Sainte-Marie, de Lennoxville; Georges-Etienne Turcotte, de St-Jacques de Montcalm, et Roland Lespérance, d'Ottawa.

ATTENTION ACHETEURS!
VENTE de la FAILLITE
SEGUIN LECLERC INC.
1380 GILFORD, MONTREAL, P.Q.
Importateurs négociants en gros
GRANDE VENTE DE LIQUIDATION DE TOUTE LA MARCHANDISE — MENUS ARTICLES

JOUETS DE TOUTES SORTES — PRODUITS PHARMACEUTIQUES — PAPETERIE — PAPIER EMBALLAGE — ARTICLES DE CLASSE — DECORATIONS DE NOEL — BAS NYLON — BAS HOMMES — CHEMISES — CHAPEAUX ETE — GANTS TRAVAIL — EQUIPEMENT BUREAU — EXTINCTEURS CHIMIQUES — REFRIGERATEUR A LIQUEURS — CONVOYEUR ELECTRIQUE — ENSEIGNE NEON.

LE TOUT SE CHIFFRANT A $87,000.00
doit être vendu immédiatement
EDOUARD VEZINA, *liquidateur*

AVIS D'ENCAN
re: VICTOR BRADLEY PHOTO SUPPLIES (en faillite)
S. B. FREED, syndic
FOURNITURES DE PHOTOGRAPHIE
APPAREILS — GARNITURES
SERONT VENDUS PAR
ENCAN PUBLIC
(en lots détaillés sans réserve)
SUR LES LIEUX AU
119 AV. DONEGANI, VALOIS, P.Q.
LE MERCREDI 13 JUILLET 1960
à 10 h. 30 A.M.

DIRECTIONS: Passez le centre d'achats Dorval jusqu'au 2e feu de circulation. Tournez à droite, traversez la voie ferrée puis tournez à gauche et filez jusqu'à l'adresse précitée.

APPAREILS ET FOURNITURES DE PHOTOGRAPHIE:
APPAREILS 35MM SAMOCA A TELEMETRES ET PHOTOMETRE INCORPORES — APPAREILS PLIANTS MAMIYA A TELEMETRE INCORPORE — APPAREILS 35MM MAMIYA A MAGASINS INTERCHANGEABLES POUR PHOTOGRAPHIE EN COULEURS ET EN NOIR ET BLANC — CAMERAS 8MM DAJUR MODELES A ROULEAUX ET MAGASINS, A SIMPLE OU TRIPLE OBJECTIF — ECRANS — COURROIES D'APPAREILS — APPAREILS FLASH — AMPOULES-PROJECTEURS — MAGASINS A DIAPOSITIVES AUTOM. — AMPOULES PHOTO REFLECTEURS — TROUSSES DE LABORATOIRE DE PHOTO KODAK — FILTRES — MACHINES A COLLER — ROULEAUX — VISIONNEU

NAISSANCES

LAPLALME-BLOUIN — A l'hôpital de Rosemont, le 21 janvier 1960, à M. et Mme Jean-Marie Lapalme, née Denise Blouin, est né un fils baptisé Joseph, Guy, Luc, petit frère d'Yves et Robert. Parrain et marraine: M. et Mme Guy Lapalme, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Gerard L'Espérance, tante de l'enfant.

LAROCHE-FORGET — A l'hôpital St-Luc, le 28 juin 1960, à M. et Mme Pierre Laroche, née Denise Forget, une fille baptisée Marie-Blanche-Yvonne-Céline. Parrain et marraine, M. et Mme Adrien Forget, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme Lucien Laroche, grand-mère de l'enfant.

PERUGINO — M. et Madame Dominico Perugino, née Yolande Blake, ont le plaisir d'annoncer la naissance d'un fils, à l'hôpital de la Miséricorde, le 2 juillet 1960. 223—2

DECES

BEAUREGARD — A Montréal, le 7 juillet 1960, est décédée Mme Bernard Beauregard, née Solange Daguerre. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-H. Benoit, No 2102 rue Fullum à 8 hrs 40 pour se rendre à l'église St-Louis-de-Gonzague où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223—2

BILLARD — A Lachine, le 7 juillet 1960, à l'âge de 35 ans, est décédée Mme Jean-Réal Billard, née Yolande St-Martin, demeurant 385, 9e Avenue, appt 1. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Raoul Bourgie Inc., No 620 rue Provost, à Lachine, à 7 h. 30, pour se rendre à l'église des Sts-Anges, où le service sera célébré à 8 h., et de là au cimetière de Ste-Anne-de-Bellevue, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BISAILLON, Virginie — A sa demeure 605 avenue Oak, St-Lambert, jeudi le 7 juillet 1960, à l'âge de 84 ans, est décédée Virginie Moranville, épouse de feu Edmond Bisaillon. La dépouille mortelle est exposée chez J. W. MacGillivray and Sons, 307 Riverside Drive. Service funèbre lundi, 9 A.M., église paroissiale de Saint-Lambert. Inhumation au cimetière de Laprairie 223—2

BOUDREAU — A Ville Chambly, le 8 juillet 1960, à l'âge de 58 ans, est décédé Raoul Boudreau, époux de Fabiola Bertrand. Les funérailles auront lieu mardi le 12 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, No 676, rue Salaberry à Ville Chambly à 8 h. 45, pour se rendre à l'église paroissiale de Ville Chambly où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 224—2

BOULET — A Montréal, le 8 juillet 1960, à l'âge de 55 ans, est décédé Edouard Boulet, époux de Blanche Sasseville, demeurant à 1087 Montcalm. Les funérailles auront lieu mardi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons Victor Dubois Enrg., No 1750, rue Amherst, à 8 hrs 30, pour se rendre à l'église St-Pierre-Apôtre où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement angle Visitation et Ste-Catherine à 8 hrs 45. 224—2

AIR CLIMATISÉ
SALONS MORTUAIRES ULTRA-MODERNES
JOS. LUSSIER ET FILS
DIRECTEURS DE FUNÉRAILLES
4715-33 AVE PAPINEAU
LA-3-1242

DECES

BRODEUR — A l'hôpital Ste-Jeanne d'Arc, le 7 juillet 1960, à l'âge de 67 ans est décédée Yvonne Beaudoin, épouse d'Armand Brodeur, ex-assistant-directeur de la Police de Montréal, demeurant au 4650 Boul. Pie IX. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Georges Godin, no 2251 rue Jean-Talon, à 8 hrs 15 pour se rendre à l'église St-Albert-le-Grand où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CAMPEAU — A Montréal, le 8 juillet 1960, à l'âge de 59 ans, est décédé M. Jean-Charles Campeau, époux en 1ères noces de feu Juliette Marsolais et en 2emes noces de Albertine Marsolais, demeurant à 1000 Ste-Marguerite. Les funérailles auront lieu mardi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, no 2630 rue Notre-Dame ouest pour se rendre à l'église St-Henri où le service sera célébré et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 224—2

CORBEIL — A Montreal, le 8 juillet 1960, à l'âge de 70 ans, est décédé François-Pascal Corbeil, époux de feu Blanche Préfontaine, demeurant à 8185 4ème Ave Rosemont. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-A. Guilbault Inc., No 5359, 11ème Ave Rosemont, à 8 hrs 15, pour se rendre à l'église Ste-Philomène, où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

COTE — A Montréal, le 8 juillet 1960, à l'âge de 76 ans, est décédée Mme veuve Edmond Coté, née Clarisse Lalande, demeurant à 5116 Berri. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Paul & Fortin, No 831, rue Laurier est, pour se rendre à l'église St-Denis où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DAOUST — A Montréal, le 7 juillet 1960, à l'âge de 75 ans, est décédée Mme veuve Napoleon (Paul) Daoust, née Albertine (Yvonne) Leduc, autrefois de Valleyfield, demeurant à 6961 De Lanaudière. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, No 4737 rue Delorimier à 8 hrs pour se rendre à l'église St-Philippe où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de St-Timothée, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DUCLOS — A Montréal, le 8 juillet 1960, est décédé Charles Duclos. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Victor Dubois Enrg., No 1750, rue Amherst, à 8 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Jacques où le service sera célébré à 7 hrs, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GAGLIARDI — A Montréal, le 7 juillet 1960, à l'âge de 74 ans, est décédée Mme Angelo Gagliardi, née Rose Laurita, mère du commissaire Alfred Gagliardi, membre du Comité exécutif de Montréal. Les funérailles auront lieu lundi, le 11 courant. Le convoi funèbre partira de la maison funéraire P. Granato, 292 est, rue Jean-Talon, à 9 hrs 30, pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-la-Défense, où le service sera célébré à 10 heures et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223—2

GARIEPY — Accidentellement à Montréal, le 7 juillet 1960, à l'âge de 19 ans 6 mois, est décédé Robert Gariepy, fils de feu Martial Gariepy et de Fernande Godin, épouse en 2ième noces de Paul Lefebvre, demeurant à 8400 Hochelaga. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.A. Langlois, No 8628 rue Hochelaga à 8.30 hres pour se rendre à l'église Ste-Claire où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223—2

GIRARD — A Montréal, le 7 juillet 1960, à l'âge de 35 ans, est décédé Claude Girard, notaire, époux de Jeannine Begin, demeurant à 2175 Nicolas-Perrot. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, No 745, rue Crémazie est à 9 hrs 30, pour se rendre à l'église St-Vincent-Ferrier où le service sera célébré à 10 hrs, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GOULET — A Verdun, le 8 juillet 1960, à l'âge de 71 ans, est décédé Jean-Baptiste Goulet, autrefois de Ste-Justine-de-Newton, époux en 1eres noces de Aldona Lalonde et en 2emes noces de Laura Benoît, demeurant à 303, rue de l'Eglise, père de Jean-Marc, secrétaire-trésorier de la Cité de St-Michel, Jean-Marie, de l'Association Diamond Taxi. Les funérailles auront lieu mardi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons L. Thériault, No 512, rue De l'Eglise à 8 hrs 45, pour se rendre à l'église Notre-Dame-des-Sept-Douleurs où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 224—2

GREGOIRE — A Montréal, le 8 juillet 1960, à l'âge de 37 ans, est décédé Rosaire Grégoire, fils de Aimé Grégoire et de Doria Bellemarre. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons François Rouleau, à Plessisville, pour se rendre à l'église St-Calixte-de-Plessisville où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GUINDON — A Oka, le 8 juillet 1960, à l'âge de 85 ans, est décédée Mme veuve Félix Guindon, née Evangéline Lamarque. Les funérailles auront lieu mardi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons Proulx et Frères, d'Oka, pour se rendre à l'église paroissiale d'Oka où le service sera célébré à 9 h. 30, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 224—2

HOULE — A Montréal, le 8 juillet 1960, à l'âge de 81 ans, est décédée Elodina Giguère, épouse en 1eres noces d'Edouard Brulé et en 2èmes noces de feu Alfred Houle, demeurant à 2214, rue Joliette. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons E. Rajotte, No 3635, rue Hochelaga, pour se rendre à l'église Ste-Jeanne-d'Arc où le service sera célébré à 8 hrs et de là au cimetière de St-Alexis-des-Monts, lieu de la sépulture où un libera sera chanté. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

ADOLPHE LEMAY

Directeur de funérailles
SALONS MODERNES
17 est, rue LAURIER
CR. 1-0837
AIMERIO LEMAY président
ANDRE LEMAY vice-président
MAURICE LEMAY, sec.
Succursale
7601 est, NOTRE-DAME — CL. 5-2693
Service d'ambulance

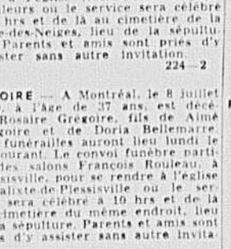
René Thériault

Directeur de Funérailles
SALONS MORTUAIRES
7149 Christophe-Colomb
CR. 4-4429
SERVICE D'AMBULANCE

SALONS MORTUAIRES MODERNES
GEO. GODIN
DIRECTEUR de FUNERAILLES
Conseiller municipal
518-528 est, rue Rachel, Montréal 34
Nouv. succursale 2251 J.-Talon E. 10,540 av. Papineau
LA. 4-3571

SERVICE D'AMBULANCE

MAISON FUNERAIRE
MAGNUS POIRIER Inc.
Mme Magnus Poirier, prés.
Bureau chef: 6603, boul. ST-LAURENT — CR. 7-5700
SUCCURSALES: 1874, boulevard ROSEMONT
6520, rue ST-DENIS — 10526, boulevard ST-LAURENT

Bonnier, Duclos & Bonnier
DIRECTEUR DE FUNERAILLES
La Compagnie d'Assurance Funéraire de Montréal LTEE
3503 PAPINEAU
LA. 2-3192-3-4


J. S. VALLÉE
DIRECTEUR DE FUNÉRAILLES
6821, RUE ST-HUBERT
CR. 1-1142
LIMITEE
SALONS MORTUAIRES
6821, rue ST-HUBERT
6662, rue ST-DENIS
6310, AVE DU PARC
2548, BEAUBIEN EST
4838, rue PAPINEAU
10890 boul. St-Vital, Montréal-Nord
DA. 1-1500

DECES

ISABELLE—A Montréal, le 7 juillet 1960 à l'âge de 59 ans, est decedée Mme veuve Eustache Isabelle, née Laurette Fournier, demeurant à 4155 Bonner. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, No 6259 Blvd Monk à 8 hrs pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-St-Sacrement, où le service sera celébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 222—3

LANDRY — A Montréal, le 8 juillet 1960, à l'âge de 93 ans, est décédée Eugène Landry, époux de feu Flore Lupien, demeurant à 2068 rue Du Havre. Les funérailles auront lieu mardi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Dallaire Inc., No 3225 rue Ontario est, à 8 h. 15, pour se rendre à l'église St-Eusebe-de-Verceil, où le service sera celébré à 8 h. 30, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 224—2

LATTARO — A Montréal, le 8 juillet 1960, à l'âge de 96 ans, est décédé Antonio Lattaro, époux de Philomena Ramano. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira de la résidence funéraire Magnus Poirier Inc. No 6520 rue St-Denis à 10 hrs 45 pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-la-Défense où le service sera celébre à 11 hrs et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEFEBVRE — A Montréal, le 8 juillet 1960 à l'âge de 59 ans est décédée Mme Marcel Lefebvre, née Albertine Robert, demeurant à 4630 Delorimier. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée, No 4737 rue Delorimier à 9 heures pour se rendre à l'église St-Pierre-Claver où le service sera celébre à 9 h. 15 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEVESQUE — A l'hôpital St-Felix de Longueuil, le 8 juillet 1960, à l'âge de 75 ans, est décédée Mme vve Achille Levesque, née Adèle Bertrand, demeurant au 1666, rue Maineault à Ville Chambly. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons de la Societe Coopérative de Frais Funéraires, No 302 rue Ste-Catherine est, à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Pierre-Apôtre où le service sera celébre à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MALLETTE—Subitement à Hawkesbury, le 7 juillet 1960 à l'âge de 68 ans est decédé Frank Mallette, époux de Ida Jean-Louis, demeurant à 21 Rejent ouest, à Hawkesbury. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partiar des salons mortuaires Nouvel Ltée No 12 rue McGill à Hawkesbury à 9 hrs 40 pour se rendre à l'église St-Alphonse de Liguori où le service sera celébré à 10 hrs et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223—2

MENARD — A Montréal, le 7 juillet 1960, à l'âge de 73 ans, est decédé Henri Menard, demeurant à 4594 Christophe-Colomb. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Bonnier Duclos, Bonnier, No 3503, rue Papineau à 7 hrs 30, pour se rendre à l'église St-Robert-Bellarmin où le service sera celébré à 8 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MICHAUD — A Montréal, le 6 juillet 1960 à l'âge de 74 ans, est decédé Louis Philippe Michaud, époux de feu Lucina Tardif, demeurant à 907 rue Hubert, Ville Jacques-Cartier. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltee, No 2630 rue Notre-Dame Ouest, à 8.45 hres pour se rendre à l'église Ste-Elisabeth du Portugal, ou le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 222—3

NEVEU — A Montréal, le 6 juillet 1960, à l'âge de 53 ans, est décédé Donora Neveu, époux de Cécile Moquin, demeurant à 4527 Chabot. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Jos Lussier & Fils, No 4733 rue Papineau à 8 hrs 15 pour se rendre à l'église St-Pierre-Claver où le service sera célébre à 8 hrs 30 et de là au cimetiere de la Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PELLETIER — A Montréal, le 7 juillet 1960, à l'âge de 39 ans, est décédé Eusène Pelletier, époux de Carmen Morin, demeurant à 1795 Tillemont. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Georges Godin, No 2251, rue Jean-Talon est, à 9 hrs, pour se rendre à l'église St-Grégoire-le-Grand, où le service sera celébré à 9 hrs 30, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PERREAULT — A Pointe-Aux-Trembles, le 7 juillet 1960, à l'âge de 64 ans, est décédé Alexandre Perreault, époux d'Amandine Bachand, demeurant 1366, 13e avenue, Pointe-aux-Trembles. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Bonneville & Gingras, No 11813 rue Notre-Dame est à 9 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Enfant-Jésus de Pointe-aux-Trembles où le service sera celébré à 10 hrs et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223—2

POUPART — A St-Chrysostôme le 7 juillet 1960 à l'âge de 89 ans 10 mois est décédée Mlle Délia Poupart, épouse en 1eres noces de Lilly Machabée et en 2es noces d' feu Emma Goyette et père de Mme Thomas Murray, demeurant à 47 rue St-Jean-Baptiste. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Lionel Demers No 27 rue Notre-Dame à St-Chrysostôme, pour se rendre à l'église paroissiale où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PRIMEAU — Subitement, à St-Louis-de-Gonzague, comte Beauharnois, le 6 juillet 1960, à l'âge de 86 ans, est décédé Jean-Baptiste Primeau, époux d'Eléonore Laniel, père de M. l'abbé Alcide Primeau, curé de Pointe-Cascades. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons F. X. Lafrance pour se rendre à l'église paroissiale, où le service sera célébré à 10 hrs, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223—2

REGIMBALD — A St-Elzéar, le 7 juillet 1960, à l'âge de 87 ans, est décédé Ovila Régimbald, époux de feu Arsélie Lord. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-M. Cyr & François Valiquette, No 1919 Blvd Des Laurentides, à St-Elzear, à 8 hrs 30, pour se rendre à l'église St-Elzéar où le service sera celébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

RIVET—A Montréal, le 7 juillet 1960, à l'âge de 80 ans est décédé Joseph William Rivet, époux en 1eres noces de Alexina Choquette et en 2èmes noces de Emilia Chartrand. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira de la résidence funéraire Magnus Poirier Inc., No 10526 rue St-Laurent à 8 hrs 45, pour se rendre à l'église St-André Apôtre où le service sera célébré à 9 hrs, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 224—2

ROY — A Montréal, le 7 juillet 1960 à l'âge de 56 ans, est décédé Rosario Roy, époux de Georgianna Gaumont, demeurant à 2087 Florian. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Dallaire Inc. No 2590 rue Rouen à 7 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Anselme où le service sera célébre à 8 hrs et de là au cimetiere de la Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223—2

ST-VINCENT — A Montréal, le 7 juillet 1960 à l'âge de 83 ans est décédé Joseph Albert St-Vincent, époux de Marie-Louise Collin, demeurant à 2346 Chapleau. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Dallaire Inc. No 2590 rue Rouen à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Eusèbe de Verceil où le service sera celébré à 9 hrs et de là au cimetiere de la Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DECES

SCHETAGNE — A Kingston, Ont., le 7 juillet 1960, à l'âge de 84 ans, est decédé M. A. (Paul) Schetagne, époux de Eva Paradis, demeurant à Kingston, Ont., ex-employé de la Cie Bell. La dépouille mortelle sera exposée dimanche au salon Raoul Bourgie Inc., 1345, Notre-Dame, Lachine. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant, à l'église des Saints-Anges, où le service sera célébre à 9 h., et de là au cimetière de Lachine, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

THERIEN — A Montréal, le 7 juillet 1960 à l'âge de 50 ans est décédé Jean-Louis Thérien, fils de feu Joseph Daniel Thérien et de feu Rosina Berubé demeurant au 8138 St-Dominique. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J.-S. Vallee Ltee No 6662 rue St-Denis à 8 hrs 30 pour se rendre à l'église St-Vincent Ferrier où le service sera celébré à 9 hres et de là au cimetiere de l'Est lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223—2

TRUDEL — A Montréal, le 7 juillet 1960 à l'âge de 84 ans 4 mois est décédée Mme Dollard Trudel née Fabienna Bacon, demeurant à 7182 Bordeaux. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons Georges Godin, No 10,540 rue Papineau pour se rendre à l'église St-Barthélemy où le service sera celébre et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223—2

TURGEON—A Longueuil, le 7 juillet 1960 à l'âge de 63 ans est decédé Stanislas Turgeon, époux de Lucille Binette, demeurant à 110 Ste-Catherine à Longueuil. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons B. Francoeur et Fils No 70 Blvd Lemoyne à 9 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Pierre-Apôtre de Longueuil où le service sera célébre à 10 hrs et de là au cimetiere du même endroit lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223-2

VERMOTE — A St-Laurent le 7 juillet 1960 à l'âge de 82 ans est décédée Romanie Van Denbouche épouse de feu Edmond Vermote. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-R. Deslauriers Ltée No 790 Blvd Ste-Croix à 8 hrs 55 pour se rendre à l'église St-Laurent où le service sera célébre à 9 hres et de là au cimetiere du même endroit lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223-2

VINCELETTE — A Montréal, le 8 juillet 1960, à l'âge de 49 ans, est décédée Germaine Lapré, épouse de Maurice Vincelette, demeurant à 4365 Bordeaux. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires E. Darche & Fils, No 1370 Chemin Chambly, Cité Jacques-Cartier, à 9 hrs 15, pour se rendre à l'église St-Charles-Borromée-de-C.-J.-C., où le service sera célébré à 9 hrs 30, et de là au cimetiere de St-Constant, lieu de la sepulture où un libera sera chanté. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

YACYSHYN — A Pointe-St-Charles, le 7 juillet 1960, à l'âge de 67 ans, est décédée Mme John Yacyshyn, née Anna Wolovic, demeurant à 2405 Ryde. Les funérailles auront lieu lundi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires L. Theriault, No 1270 rue Laprairie à 8.45 hrs pour se rendre à l'église Holy Ghost ou le service sera celébré à 9 hrs et de là au cimetiere de la Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 223—2

IN MEMORIAM

MORIN, Noël — Cher papa, il y a déjà un an le 8 juillet que vous nous avez quittés. Veillez sur nous et sur vos petits-enfants. De vos filles, Marie-Jeanne et Constance.

BRASSARD, Arsène Joseph — A la mémoire d'un époux bien-aimé, une année vient de s'écouler sans effacer la moindre trace de ton souvenir inoubliable. C'était toujours avec une sublime résignation que tu cachais la souffrance. Cette plaie cruelle dans mon coeur restera à jamais. Ton épouse Louise. Messes seront chantées à St-Zotique le 11 juillet, à Coteau-Landing le 13 et le 26 juillet.

REMERCIEMENTS

DUBEAU — La famille de M. Honoré Dubeau remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Honoré Dubeau, décédé le 26 mai dernier, soit par offrande de messes, de fleurs, de bouquets spirituels, visites ou assistance aux funérailles. Que ceux qui ont omis de s'enregistrer considèrent ceci comme remerciement personnel.

GERVAIS — Mme Jules Gervais remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de son époux, survenue le 12 juin dernier, soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathie, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

HEBERT — M. et Mme Guy Hébert et leur famille remercient les personnes qui ont offert leurs condoléances lors du décès de Mme H. Ernest Hebert et particulièrement ceux et celles qui ont omis d'inscrire leurs noms ou leur adresse.

LIMBARDI — Les familles Limbardi et Cacchione remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie lors du décès de M. Giovanni Limbardi, président de Atlas Tile Ceramics Co. Ltd., le 7 juin 1960, soit par offrande de messe, de télégrammes, bouquet spirituel ou assistance au service funèbre.

SIMARD — La famille Roméo Simard remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Roméo Simard, décédé le 7 juin, soit par offrande de messes, de fleurs, de sympathie, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles. Les personnes qui ont omis de s'enregistrer sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

SERVICE ANNIVERSAIRE

BERNICKY — Le 11 juillet à 8 h., à l'église Notre-Dame-Auxiliatrice, sera chanté un service anniversaire pour le repos de l'âme de Philias Bernicky. Parents et amis sont priés d'y assister. 223—2

FUNERAILLES DE M. ROMEO PAQUETTE



Le 13 mai ont eu lieu à l'église Notre-Dame - du - Très-St-Sacrement les funérailles de M. Roméo Paquette, époux de feu Marie-Antoinette Brais. Il laisse ses fils et brus: MM. et Mmes René et Marcel Paquette; ses filles et gendres: MM. et Mmes Séva Myre (Jeanne), Roméo Gareau (Adrienne), Alderic Turcotte (Yvette) et Donat Caissagne (Eliane); Mlle Alice Paquette; ses beaux-frères et belles-soeurs: MM. et Mmes Alfred Mercille, Mme Vve Adolphe Paquette, M. Arthur Brais; plusieurs petits-enfants, neveux et nièces. Cortège: MM. Roger Paquette, Marcel Paquette, A. Dale, Guy Paquette, T. Lamothe, J.-O. Benoit, W. Laporte, C. Laporte, L. Patenaude, R. Patenaude, A. Thouin, O. Pellerin, M. Hotte, A. Mongeau, R. Bélanger, L. Gagne, A. Gagne.

FUNERAILLES DE M. ROGER BEDARD



C'est au milieu d'un grand nombre de parents et d'amis qu'ont eu lieu, en l'église de la Nativité d'Hochelaga, les funérailles du sergent Roger Bedard, du service de police de la Cité de Montréal, décédé à Montréal à l'âge de 39 ans. Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse, née Fernande Ouellette, ses enfants, Gilles, Yves, Pierre et Luc; son père et sa mère, M. et Mme Ferdinand Bédard, son frère et sa belle-soeur, M. et Mme Jean-Marie Bédard; sa soeur et son beau-frère, M. et Mme François Bédard, née Jacqueline; sa belle-mère, Mme vve Arthur Ouellette; ses beaux-frères et ses belles-soeurs, MM. et Mmes Hervé Cantin, Roland, Lionel, Joachim, Gaston, Hervé et Armand Ouellette; et autres.

Le cortège funèbre était précédé de deux landaus de fleurs et d'une délégation de la police de Montréal. La famille remercie toutes les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie lors du décès de M. Roger Bédard.

DERNIER HOMMAGE RENDU A M. EMILE GODIN



Récemment ont eu lieu à l'église de Ste-Anne-de-Bellevue, les funérailles de Monsieur Emile Godin, C.D.A.A., époux d'Emma Loignon, décédé subitement à l'âge de 62 ans.

Précédé de quatre landaus de fleurs, le convoi funèbre se rendit à l'église de Ste-Anne-de-Bellevue où la levée du corps fut faite par M. l'abbé Lucien Valois, curé de la paroisse. Le service funebre fut célébré par le Rév. Père Gabriel Tellier O.P. du Collège St-Denis, assisté des Rév. Peres Jean-Jacques Raymond C.S.V. et Raoul Preseault C.S.V. diacre et sous-diacre, du collège Bourget de Rigaud.

Dans la nef on remarquait M. le Vicaire Gélinas, M. l'abbé Racicot de l'Universite de Montréal, le Rév. Père Faghnan C.S.V. de la Maison Provinciale des Clercs de St-Viateur, Rév. Frère Bray C.S.V. du collège Bourget de Rigaud, M. l'abbé Lucien Valois, curé de la paroisse, M. O. Marleau, curé de l'Ile-Perrot.

Dans l'assistance on remarquait le Rév. Père Paul-Marie Pilon de l'Institut Médiévale de l'Université de Montréal, les Révérends Frères de l'Instruction Chrétienne de Ste-Anne-de-Bellevue, M. le Dr Jules-Yves Moreau, directeur du Collège St-Denis, Rév. Sr. Marie Stéphane SS. NN. JJ MM., de l'Ecole Vincent d'Indy d'Outremont, Rév. Sr. Marie Angélique f.c.s.p., supérieure du Mont-Providence, Rév. Sr. Arthur-Joseph f.c.s.p., supérieure de Gamelin, Que., Rév. Srs Charles-Henri, Hélène-des-Anges et Marie Isidore f.c.s.p. de l'hôpital St-Jean-de-Dieu. Les Rév. Mères Marie Desiré C.N.D. supérieure, Denise-Marie C.N.D. et Marguerite de Notre Dame C.N.D. du Couvent de Ste Anne-de-Bellevue.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, son fils, Ernest, ses frères, MM. Philippe Godin, maire de Ste-Anne-de-Bellevue, Adelmard, Sévère et Lucien Godin, Sa soeur, Mme Armand Roger (Marie-Jane). Ses belles-soeurs et beaux-frères: Mme Adelmard Godin (Blanche Gareau) Mme Sévère Godin (Eudora Boucher) Mme Philippe Godin (Aline Lamarche) Mme Lucien Godin (Laurette Mauffette) Dr et Mme D. A. Loignon, Dr. et Mme Gaston Loignon M. et Mme Philippe Henri Loignon, M. et Mme J.M.E. Loignon, Mme Bruno Loignon, M. et Mme Roger Goulet. Plusieurs neveux et nièces: Dr. et Mme Fernand Séguin, M. et Mme Guy Godin, M. et Mme Lorenzo Godin, M. et Mme Hubert Godin, M. et Mme André Loignon et autres.

Sincères remerciements aux personnes qui ont bien voulu témoigner des marques de sympathies.

DERNIER HOMMAGE RENDU A MME VVE HENRI COTE



Ces jours derniers, ont eu lieu en l'église St-Jean-de-la-Croix, les funérailles de Mme Vve Henri Côté, née Blouin (Eva), décédée le 30 juin dernier à l'âge de 73 ans et 10 mois.

Précédé de trois landaus de fleurs, d'une délégation des Dames de Ste-Anne et accompagné de six porteuses d'honneur, le convoi funèbre, se rendit à l'église où la levée du corps fut faite par le curé de la paroisse, M. l'abbé Emile Jarry, qui célébra également le service, assisté des abbés Alex Lebeau et P. Sarrasin, C.S.V., comme diacre et sous-diacre.

Conduisaient le deuil, ses fils, MM. Roger et Jean-Paul Côté; ses gendres, MM. Donat Girard, Aimé Vandal et Roger Guertin; ses petits-fils, MM. Ronald, Gérard, Pierre et Alain Côté, Michel Vandal, Robert Trudeau, Jean-Guy Guertin, Michel Daigneault et René Coulombe; son neveu, M. Yves Gos

Heures d'affaires : 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. — Ouverts tous les samedis 9 h. 30 à 5 h. 30

AUBAINES DU LUNDI Chez dupuis Frères

VI.2-6171

OUVERTS AUJOURD'HUI TOUTE LA JOURNEE JUSQU'A 5h. 30



SOLDE

EMAIL "SICO GLOSS"
SEMI LUSTRE "SICOVEL"
PEINTURE MATE "SICORAMA"

Ord. 2.75 la pinte — **.99**
Ord. 8.95 le gallon — **3.89**

PREMIERE QUALITE
nuances discontinuées

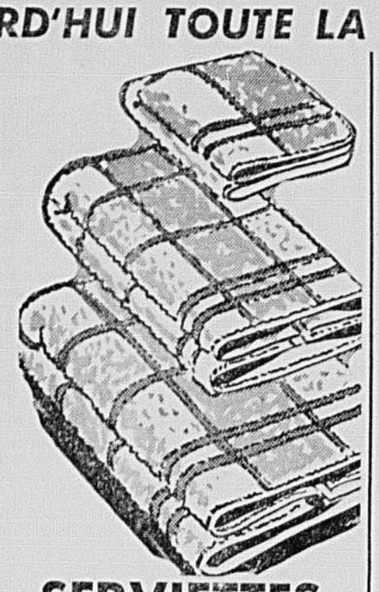
SICORAMA
jaune bouton d'or, gris fusain, gris colombe, bleu pigeon, vert sylvestre

SICOVEL
gris fusain, gris colombe, vert sylvestre

SICO GLOSS
chamois, gris colombe, gris fusain en gallon seulement, pêche rosé

VI. 2-6171

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 782



SERVIETTES "CAMTEX"

aimées de tous...

SERVIETTES de bain 22 x 44" chacune — **1.20**
SERVIETTES TOILETTE 15 x 26" chacune — **.59**
DEBARBOUILLETTES 12 x 12" chacune — **.20**

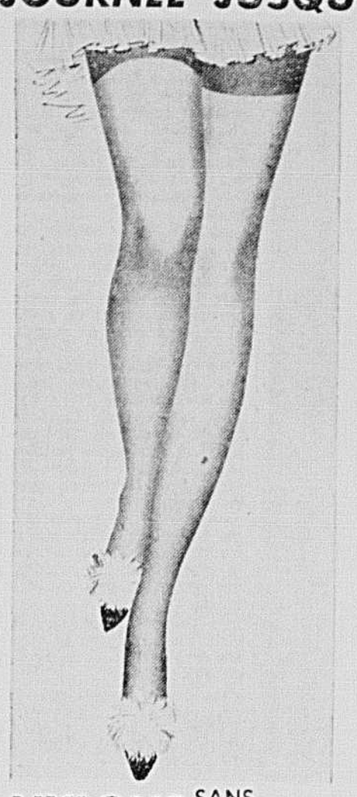
FORMEZ UN ENSEMBLES pour votre usage, pour cadeaux pratiques.

- Ratine coton souple
- super absorbante
- genre moderne
- larges carreaux

rose saumon — turquoise — jaune — brun épice — rose canadien sur fond blanc.

VI. 2-6171

DUPUIS — SOUS-SOL, RAYON 140

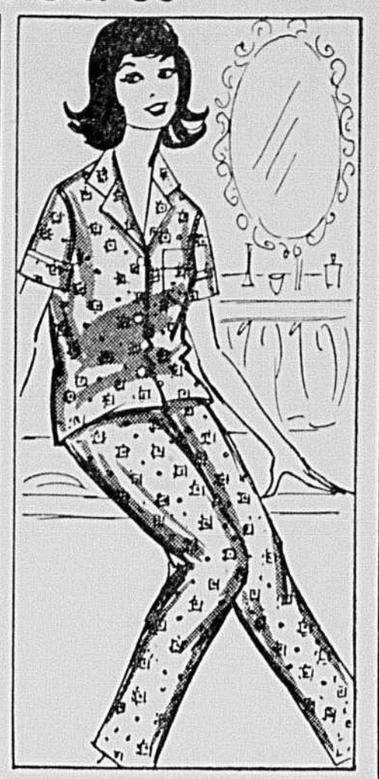


NYLONS SANS COUTURE

ORD. 1.00 — la paire
.69 — **3** paires **2.00**
TEXTURE FILET
400 aiguilles — 15 deniers. Entrée large. Talon/bout renforcés. Pointures : 8½ à 11.
BRUN COCOA • VISON • BEIGE MOYEN • GRIS FONCE

VI. 2-6171

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 370
ACHAT SPECIAL DUPUIS



PYJAMAS

pour dames p.m.g.
2.76

BROADCLOTH IMPRIME
• bleu — rouge fond blanc
Marque connue gilet manches courtes, col tailleur. Pochettes. Pantalon ordinaire sur taille élastique. Confection soignée.

VI. 2-6171

DUPUIS — DEUXIEME, RAYON 390

confort aux jours chauds

VENTE CULOTTES SPORT "SHORT"

pour hommes, jeunes gens
Tailles 28 à 46
COTON DRILL "SANFORIZED" LAVABLE IRRETRECISSABLE
Prix ord. 3.98
PRIX DE SOLDE SPECIAL

2.98

Divers modèles pour le sport, le tennis. Ceinture ajustée sur élastique. 3 poches. Pochette pour clefs, menue monnaie. Devant à plis et glissière. • **gris** • **bleu** • **blanc** • **antilope** • **beige** • **olive** dans le groupe.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 610





pour l'école — le camp la maison ... le voyage

NOMS TISSES "CASH"

Ruban de coton haute qualité tissage serré pour recevoir le nom tissé en rouge.
PLACEZ VOTRE COMMANDE SANS TARDER CHEZ DUPUIS
Commandes payables à l'avance pas de PSL (cod) Livraison ordinaire de 3 semaines. Supplément de **.75** pour livraison dans 2 semaines pour chaque nom différent.
Commandes postales acceptées
Dupuis frères limitée
PAS est rue Ste-Catherine
Montréal

3 douz.	6 douz.	9 douz.	12 douz.
1.80	2.40	3.00	3.50

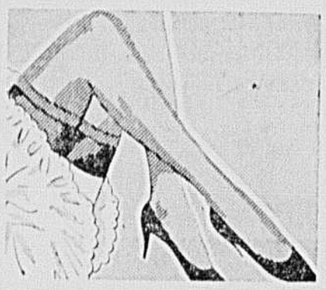
(ces prix pour chaque nom différent)

DUPUIS — MEZZANINE, RAYON 230

JOURNEE À "UNI-PRIX"

VI.2-6171

nouveau numéro
COMMANDES TÉLÉPHONIQUES



faites une provision
NYLONS

Texture filet 15 deniers, ton beige moyen. SANS COUTURE. NYLONS FILET aussi avec couture foncée dans le groupe. (Imperfections non apparentes). Pointures 8½ à 10½.

DUPUIS — SOUS-SOL — RAYON 1375

au SOUS-SOL Chez dupuis Frères
IMP. DE 1.00
3 pour 1.00

LUNDI
1.00
AU CHOIX



1.00
CULOTTES "SHORT"
"Tarpoon" coton quadrillé brun, bleu, rouge. 10 à 18. Poches.
SOUS-SOL, RAYON 1545



3 pour 1.00
TABLIERS DAMES
Se noue au dos. Coton imprimé bleu, vert, rouge, jaune.
SOUS-SOL, RAYON 1565



1.00 6-16 ans
CHEMISES SPORT
"Broadcloth "Sanforized" Plaid rouge et bleu, jaune et brun, brun et jaune.
SOUS-SOL, RAYON 1655



2 pour 1.00
COMPLETS LAVABLES
3-4 ans seulement. Broadcloth "Sanforized" brun, beige, rouge, gris, vert, orange, jaune, noir.
SOUS-SOL, RAYON 1655



1.00 6-16 ans
IMPERMEABLES PLASTIQUE VINYL
Gris charcoal. Coupe Raglan. Avec coiffure et enveloppe.
SOUS-SOL, RAYON 1653



1.00 3-6 ans
PANTALONS "CORDUROY"
Taille à bretelle, d[illegible]stique. Glissière aux cha[illegible]
SOUS-SOL, RA[illegible] 1653



2 pour 1.00
CHEMISETTES POUR HOMMES
Coton lavable. Manches courtes. Blanc seulement. P.M.G.
SOUS-SOL, RAYON 1623



1.00 chacune
JUPES POUR DAMES
Cotonnades imprimées, tons gais. Taille élasticisée.
SOUS-SOL, RAYON 1545



1.00 10-18
PANTALONS POUR DAMES
"Slim Jim" tissu viscose rayé bleu, rose, gris. Glissière.
SOUS-SOL, RAYON 1543



JUPONS FILLETTES
1.00 6-16 ans
Coton blanc, larges épaulettes. Volant dentelle.
SOUS-SOL, RAYON 1555



1.00 ord. 1.29
JUPONS ET CULOTTES
Nylon acétate. Tailles P.M.G. pour dames. Blanc, bleu, aqua.
SOUS-SOL, RAYON 1385



1.00 ord. 1.29
JUPONS-COMBINAISONS
Dames : 32 à 42. Nylon acétate blanc. Large dentelle.
SOUS-SOL, RAYON 1385



2 pour 1.00
SOUS-VETEMENTS
Garçons 6-16 ans. P.M.G. Tricot coton. Camisoles. Culottes jockey à élastique.
SOUS-SOL, RAYON 1665



2 pour 1.00
SOCQUETTES HOMMES
Nylon coton ou tout nylon dessins, coloris créés. Extensibles (10-12).
SOUS-SOL, RAYON 1625



8 pour 1.00
MOUCHOIRS HOMMES
Fin coton blanc, ourlet jours 1/4" x 1/4".
SOUS-SOL, RAYON 1625



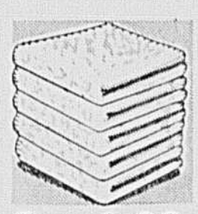
1.00 8-14 ans
CHANDAILS FILLETTES
Coton côtelé rayé rouge, aqua ou noir sur fond blanc. Sans manches.
SOUS-SOL, RAYON 1555



4 pour 1.00
CULOTTES FILLETTES
8, 10, 12 ans. Coton blanc, bleu, rose, jaune. Avec élastique.
SOUS-SOL, RAYON 1555



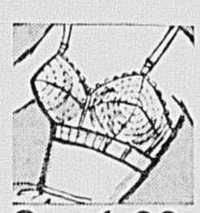
6 pour 1.00
CULOTTES DE COTON
Fillettes 2, 4, 6 ans. Tricot aux cuisses, taille élastique.
SOUS-SOL, RAYON 1355



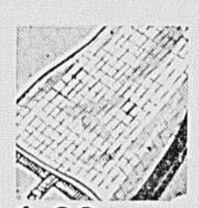
5 pour 1.00
COUCHES EN FINETTE
26" x 26", 2 côtés avec couture. Blanc.
SOUS-SOL, RAYON 1555



3 pour 1.00
CULOTTES DAMES
Jersey viscose blanc, bleu, rose. Dentelle. Elastique. Tailles : P.M.G.
SOUS-SOL, RAYON 1385



2 pour 1.00
BRASSIERES EN COTON
Attachent au dos. 32 à 36 (A — 32 à 38, (B et 34 à 40 (C
SOUS-SOL, RAYON 1385



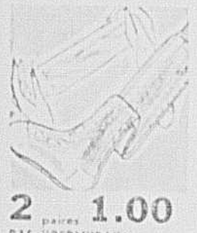
1.00 P.M.G.
GAINES POUR DAMES
"Lastex" blanc. Extensibles deux sens. Quatre jarretelles.
SOUS-SOL, RAYON 1385



3 paires 1.00
SOCQUETTES DAMES-ENFANTS
"Extensibles" 100% nylon. Blanc ou pastel, 6-8½ et 8½-11.
SOUS-SOL, RAYON 1375



3 paires 1.00
SOCQUETTES ENFANTS
"Extensibles" 100% nylon. Jaune, rose, poudre, rouge. 5-7½ et 7-9½.
SOUS-SOL, RAYON 1375



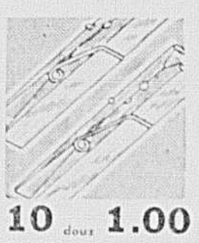
2 paires 1.00
BAS "BERMUDA"
Hauteur aux cuisses 9 à 11. Extensibles. Blanc, noir, pastel.
SOUS-SOL, RAYON 1375



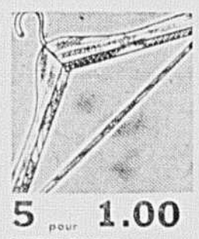
5 pour 1.00
CINTRES PLASTIQUE
Transparent. Crochet mobile. Pinces.
SOUS-SOL, RAYON 1375



5 paires 1.00
SECHOIRS A BAS
Métal inoxydable. Pointures 10 à 12 hommes.
SOUS-SOL, RAYON 1355



10 douz 1.00
EPINGLES A LINGE
En bois avec ressort de métal.
SOUS-SOL, RAYON 1355



5 pour 1.00
CINTRES EN BOIS
Largeur 17". Crochet fixe en métal.
SOUS-SOL, RAYON 1355



8 pour 1.00
CINTRES EN PLASTIQUE
Transparents, rigides, crochet mobile. Encoches.
SOUS-SOL, RAYON 1355



12 pour 1.00
CINTRES PASTELS
Plastique avec encoches pour vêtements d'enfants.
SOUS-SOL, RAYON 1355



5 pour 1.00
PINCES-JUPES
Aussi pour pantalons. Bois naturel. Crochet métal.
SOUS-SOL, RAYON 1355



1.00 l'ensemble
POUR LE REPASSAGE
Housse coton jaune, coussin coton 54" x 15".
SOUS-SOL, RAYON 1355



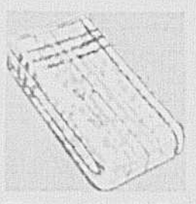
1.00 chacun
COUSSINS A BOUTON
10" x 10". Velours côtelé corduroy. 12 coloris au choix.
SOUS-SOL, RAYON 1235



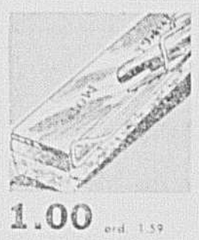
1.00 chacun
DRAPS 52 x 90"
Coton et Sanforisé résistant. Bord uni de 2 pouces.
SOUS-SOL, RAYON 1215



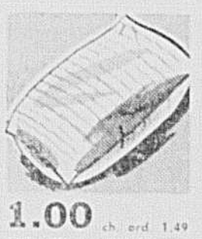
12 pour 1.00
LINGES VAISSELLE
Coton multicolore absorbant 14" x 24".
SOUS-SOL, RAYON 1215



5 pour 1.00
SERVIETTES 14 x 26"
Ratine spongieuse, rayures sur fond blanc.
SOUS-SOL, RAYON 1215



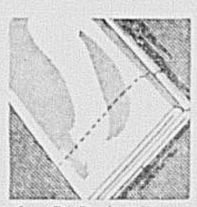
1.00 ord. 1.59
VADROUILLES SPONGIEUSES
Airfoam. Pour laver linoléums, galeries.
SOUS-SOL, RAYON 1235



1.00 ch. ord. 1.49
OREILLERS DE PLUMES
Coutil serré. Plumes stérilisées, broyées.
SOUS-SOL, RAYON 1235



2 pour 1.00
HOUSSES A OREILLER
Coton blanc 42". Extrémité à glissière.
SOUS-SOL, RAYON 1235



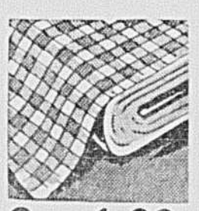
1.00 la paire 42"
TAIES DE COTON
Blanc avec bordure rose, bleu, vert, jaune. Ourlet 2½.
SOUS-SOL, RAYON 1235



5 verges 1.00
COTON JAUNE 35"
Deviendra vite blanc. Pour draps, taies, etc.
SOUS-SOL, RAYON 1115



1.00 la verge
COTON A DRAPS
Tout blanc, largeur 81". Extra durable.
SOUS-SOL, RAYON 1115



2 verges 1.00
COTON A CARREAUX
Pour vos nappes, 52", vert, blanc, rouge, blanc.
SOUS-SOL, RAYON 1115



4 verges 1.00
COTON A RAYURES
Pour linges vaisselle, serviettes pratiques, 24".
SOUS-SOL, RAYON 1115